

UC-NRLF

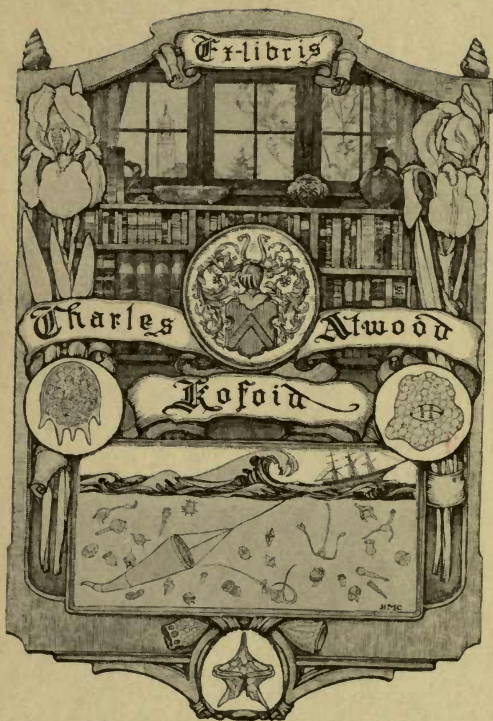


B 4 166 622



EARTH  
SCIENCES  
LIBRARY

BERKELEY  
LIBRARY  
UNIVERSITY OF  
CALIFORNIA



LIBRARY  
DEPARTMENT OF GEOGRAPHY  
UNIVERSITY OF CALIFORNIA  
BERKELEY, CALIFORNIA



THE LIBRARY  
OF  
THE UNIVERSITY  
OF CALIFORNIA

PRESENTED BY  
PROF. CHARLES A. KOFOID AND  
MRS. PRUDENCE W. KOFOID

EARTH  
SCIENCES  
LIBRARY



# COSMOS

A SKETCH OF A

PHYSICAL DESCRIPTION OF THE UNIVERSE

BY

ALEXANDER VON HUMBOLDT

TRANSLATED BY E. C. OTTÉ

VOL. II.



LONDON  
GEORGE BELL AND SONS

1900

[Reprinted from Stereotype plates.]

Q 158  
 H 82  
 1892  
 v. 2  
 EARTH  
 SCIENCES  
 LIBRARY

CONTENTS OF VOL. II.

PART I.

INCITEMENTS TO THE STUDY OF NATURE.

	Page
<b>THE IMAGE REFLECTED BY THE EXTERNAL WORLD ON THE IMAGINATION.—POETIC DESCRIPTION OF NATURE.—LANDSCAPE PAINTING.—THE CULTIVATION OF EXOTIC PLANTS WHICH CHARACTERISE THE VEGETABLE PHYSIOGNOMY OF THE VARIOUS PARTS OF THE EARTH'S SURFACE .....</b>	370-372
<b>1. Description of nature.—The difference of feeling excited by the contemplation of nature at different epochs, and amongst different races of men .....</b>	372-439
Descriptions of nature by the ancients .....	373
Descriptions of nature by the Greeks .....	375
Descriptions of nature by the Romans .....	383
Descriptions of nature in the Christian fathers .....	393
Descriptions of nature by the Indians .....	397
Descriptions of nature by the Minnesingers.....	399
Descriptions of nature by the Arian races .....	403
Natural descriptions by the Indians .....	405
Natural descriptions in the Persian writers .....	409
Natural descriptions in the Hebrew writers.....	411
Hebrew poetry.....	413
Literature of the Arabs .....	415
General retrospect .....	417
Descriptions of nature in early Italian poets .....	419
Descriptions of nature by Columbus .....	421
Descriptions of nature in Camoens' Lusiad .....	425
Descriptions of nature in Ercilla's Araucana .....	427
Calderon .....	429
Modern prose writers .....	431
Travellers of the fourteenth and fifteenth centuries .....	435
Modern travellers .....	437
Goethe .....	439
<b>II. Landscape painting, in its influence on the study of nature.—Graphical representation of the physiognomy of plants.—The character and aspect of vegetation in different zones .....</b>	440-457
Landscape painting among the ancients .....	443
The brothers Van Eyck .....	445
Landscape painting of sixteenth and seventeenth centuries .....	447
Franz Post of Haarlem .....	449
Introduction of hot-houses in our garden .....	450
The treasures open to the landscape painter in the tropics.....	451

b

M374778

	Page
The perfection of art in Greece .....	453
The condition of art in more modern times.....	454
Tropical scenery .....	455
Panoramas .....	457
III. <i>Cultivation of tropical plants—Contrasts and assemblages of vegetable forms.—Impressions induced by the physiognomy and character of the vegetation</i> .....	458-465
Eastern gardens .....	461
Chinese parks and gardens .....	463
Physiognomy of nature .....	465

---

## PART II.

HISTORY OF THE PHYSICAL CONTEMPLATION OF THE UNIVERSE.—	
PRINCIPAL CAUSES OF THE GRADUAL DEVELOPMENT AND EXTENSION OF THE IDEA OF THE COSMOS AS A NATURAL WHOLE.....	
	466-479
The knowledge of nature amongst the ancients .....	469
Events which have been the means of extending a knowledge of nature .....	470
Comparative philology .....	471
The idea of the unity of the Cosmos.....	474
History based on human testimony knows of no primitive race ...	475
Ancient seats of civilisation .....	479
PRINCIPAL MOMENTA THAT HAVE INFLUENCED THE HISTORY OF THE PHYSICAL CONTEMPLATION OF THE UNIVERSE .....	
	480
I. <i>The Mediterranean considered as the starting point</i> .....	480-517
Civilisation in the valley of the Nile.....	485
The cultivation of the Phœnicians.....	490
The amber trade .....	493
The geographical myth of the Elysion .....	496
The expeditions of Hiram and Solomon .....	499
The Ophir (El Dorado) of Solomon .....	501
The Etruscans .....	502
The highly-gifted Hellenic races .....	504
The landscape of Greece .....	506
The three events which extended the knowledge of the universe ...	507
The extent of inland traffic.....	510
The Doric migrations .....	512
Contact with the East.....	513
The passage beyond the Pillars of Hercules.....	515
II. <i>Expeditions of the Macedonians under Alexander the Great</i> 517-535	
The foundation of Greek cities in Asia.....	518



	Page
The vast sphere of new ideas opened to mankind by the campaign of Alexander .....	520
The countries through which the Macedonians passed.....	522
The natural products first made known .....	523
Aristotle .....	525
The men of Aristotle's school .....	529
The comparison of races.....	531
The schools of Babylon .....	532
Alexander's advance to the land of the Five Rivers .....	534
 III. <i>Extension of the contemplation of the universe under the Ptolemies</i> .....	
The three great Ptolemies .....	536-546
The caravan trade, its influence in extending a knowledge of different countries .....	537
Proofs of the commercial relations maintained by the Egyptians ...	538
The tendency of the schools of Alexandria .....	540
The foundation of the Alexandrian Museum .....	541
The Alexandrian astronomers .....	542
The slow advance of astronomy from those remote ages to its present high stand .....	543
 IV. <i>Universal dominion of the Romans</i> .....	
The extent of the area of the Roman dominions.....	547-568
The few observers of nature who appeared at this period .....	548
The greatness of the national character of the Romans .....	550
Diffusion of the Latin tongue.....	551
The expeditions undertaken by Asiatic rulers.....	552
The works of Strabo and Ptolemy.....	553
The way-measurers in use amongst the Chinese .....	555
The optical inquiries of Ptolemy .....	559
The botanical gardens of the Romans .....	561
The <i>Historia Naturalis</i> of Pliny .....	563
Reference to the influence exercised by the establishment of Christianity .....	564
 V. <i>Invasion of the Arabs</i> .....	
Principal momenta of the recognition of the unity of nature.....	569-600
The Arabs .....	569
Natural products of Arabia .....	571
Nomadic life in Arabia .....	574
Mental culture of the Arabs .....	577
Arabian geographers .....	578
The learned men of Arabia .....	584
Astronomical works of the Arabs .....	587
Science of numbers .....	593
 VI. <i>Period of Oceanic discoveries</i> .....	
The fifteenth century, its tendencies .....	601-680
The first discovery of America .....	601
	603

	Page
The conjectured discovery of America by the Irish.....	607
The efforts of missionaries .....	608
The traces of Gaelic supposed to be met with in American dialects	609
The re-discovery of America by Columbus .....	612
The discovery of tropical America .....	614
Albertus Magnus, Bacon, and Vincenzius of Beauvais .....	615
Realists and Nominalists .....	617
The encyclopædic works of the fifteenth century.....	620
The revival of Greek literature .....	622
Important events in Asia .....	624
Early travellers .....	625
Marco Polo's narratives .....	626
Use of the magnetic needle .....	628
The supposed inventor of the mariner's compass .....	629
Application of astronomy to navigation .....	630
Martyr de Anghiera .....	635
The charts consulted by Columbus .....	638
The characteristics of Columbus .....	639
The discovery and navigation of the Pacific.....	643
The first circumnavigation of the earth .....	647
The Conquistadores.....	648
The discovery of the Sandwich Islands, &c. ....	649
Spanish travellers in the new continent .....	651
Papal line of demarcation .....	655
Line without magnetic variation .....	656
The magnetic pole .....	659
The line of perpetual snow.....	660
The equatorial current .....	662
The first descriptions of the southern constellations .....	664
The coal-bags and the Magellanic clouds .....	665
The southern cross .....	666
The determination of the ship's place .....	670
The age of the <i>Conquista</i> .....	675
VII. <i>Great discoveries in the Heavens</i> .....	681-737
The telescope .....	681
The seventeenth century.....	682
Nicolaus Copernicus .....	683
The different stages of the development of cosmical contemplation	689
The theory of eccentric intercalated spheres .....	697
The great men of the seventeenth century.....	698
The accidental discovery of the telescope.....	699
Telescopic discoveries.....	702
The discovery of Jupiter's satellites .....	704
The spots upon the sun .....	706
Galileo .....	708
Kepler .....	709
The zodiacal light .....	712

**CONTENTS.**

ix

	<b>Page</b>
<b>Polarization and interference of light</b> .....	715
<b>Measurable velocity of light</b> .....	716
<b>William Gilbert</b> .....	717
<b>Edmund Halley</b> .....	719
<b>Land and sea expeditions</b> .....	720
<b>Instruments for measuring heat</b> .....	721
<b>The electric force</b> .....	725
<b>Otto von Guericke</b> .....	727
<b>Pneumatic chemistry</b> .....	728
<b>Geognostic phenomena</b> .....	732
<b>The charm inherent in mathematical studies</b> .....	737
<b>VIII. Retrospect of the epochs considered</b> .....	738-742
<b>Recapitulation</b> .....	738
<b>The power of penetrating space</b> .....	739
<b>Early gems of natural knowledge</b> .....	740
<b>The advance of various sciences</b> .....	743



## VOL. II.

## GENERAL SUMMARY OF THE CONTENTS.

- A. *Incitements to the Study of Nature.* The image reflected by the external world on the imagination . . . . . pp. 370-372
- I. *Poetic delineation of nature.* The feeling entertained for nature according to difference of times and races . . . . . pp. 372-439
- II. *Landscape Painting.* Graphical representation of the physiognomy of vegetation . . . . . pp. 440-457
- III. *Cultivation of exotic plants.* Contrasted apposition of vegetable forms . . . . . pp. 458-465
- B. *History of the physical contemplation of the universe.* Principal momenta of the gradual development and extension of the idea of the Cosmos as one natural whole . . . . . pp. 466-479
- I. *The Mediterranean the starting-point* of the attempts at an advance towards the north-east, (by the Argonauts), towards the south (to Ophir), towards the west (by the Phœnicians and Colæus of Samos). Simultaneous reference to the earliest civilisation of the nations who dwelt around the basin of the Mediterranean . . . . . pp. 480-517
- II. *Campaigns of the Macedonians under Alexander the Great.* Fusion of the East and West. Hellenism furthers the blending of nations from the Nile to the Euphrates, the Jaxartes and the Indus. Sudden extension of the contemplation of the Universe by direct observation, as well as by intercourse with anciently civilized industrial nations . . . . . pp. 517-536
- III. *Increased contemplation of the universe under the Ptolemies.* Museum at Serapeum. Encyclopædic learning. Generalisation of natural views regarding the earth and the regions of space. Increased maritime trade towards the south . . . . . pp. 536-546
- IV. *Universal dominion of the Romans.* Influence of a political union on Cosmical views. Advance of geography by means of inland trade. The development of Christianity generates and fosters the feeling of the unity of the human race . . . . . pp. 547-568
- V. *Irruption of the Arabian Races.*—Intellectual aptitude of this branch of the Semitic races. Taste for the study of nature and its forces. Medicine and chemistry. Extension of physical geography, astronomy, and the mathematic sciences generally . . . . . pp. 569-600
- VI. *Period of Oceanic Discoveries.*—Opening of the western hemisphere. America and the Pacific. The Scandinavians. Columbus, Cabot, and Gama; Cabrillo, Mendafia, and Quiros. The greatest abundance of materials now presented itself to the western nations of Europe for the establishment of physical geography . . . . . pp. 601-680
- VII. *Period of the great Discoveries in the Regions of Space.*—The

application of the telescope. Principal epochs in the history of astronomy and mathematics from Galileo and Kepler to Newton and Leibnitz . . . . . pp. 681-737

VIII. *Retrospect.* Multiplicity and intimate connection of the scientific efforts of recent times.—The history of the physical sciences becomes gradually associated with the history of the Cosmos . . . pp. 738-741

SPECIAL SUMMARY.

A. *Means of incitement to the Study of Nature* . . . pp. 370-372

I. *Poetic delineation of nature.* The principal results of observation referring to a purely objective mode of treating a scientific description of nature, have already been treated of in the picture of nature; we now, therefore, proceed to consider the reflexion of the image conveyed by the external senses to the feelings and a poetically framed imagination. The mode of feeling appertaining to the Greeks and Romans. On the reproach advanced against these nations of having entertained a less vivid sentiment for nature. The expression of such a sentiment is more rare amongst them, solely in consequence of natural descriptions being used as mere accessories in the great forms of lyric and epic poetry, and all things being brought in the ancient Hellenic forms of art within the sphere of humanity, and being made subservient to it. Pæans to Spring, Homer, Hesiod. Tragic authors: fragments of a lost work of Aristotle. Bucolic poetry, Nonnus, Anthology, p. 379. Romans: Lucretius, Virgil, Ovid, Lucan, Lucilius the younger. A subsequent period, in which the poetic element appears only as an incidental adornment of thought; the *Mosella*, a poem of Ausonius. Roman prose writers; Cicero in his letters, Tacitus, Pliny. Description of Roman villas—p. 389. Changes in the mode of feeling and in their representation produced by the diffusion of Christianity and by an anchorite life. Minucius Felix in Octavius. Passages taken from the writings of the fathers of the Church. Basil the Great in the wilderness on the Armenian river Iris, Gregory Nyssa, Chrysostom. Melancholy and sentimental tone of feeling—pp. 393-396. Influence of the difference of races manifested in the different tone of feeling pervading the natural descriptions of the nations of Hellenic, Italian, North Germanic, Semitic, Persian, and Indian descent. The florid poetic literature of the three last-named races shows that the animated feeling for nature evinced by the North Germanic races is not alone to be ascribed to a long deprivation of all enjoyment of nature through a protracted winter. The opinions of Jacob and Wilhelm Grimm on the chivalric poetry of the Minnesingers and of the German animal epos; Celto-Irish descriptions of nature—p. 402. East and west Arian nations (Indians and Persians). The *Ramayana* and *Mahabharata*; Sakuntala and Kalidasa's *Messenger of Clouds*. Persian literature in the Iranian highlands does not ascend beyond the period of the Sassanidæ—p. 407. (A fragment of Theodor Goldstücker.) Finnish epic and songs, collected by Elias Lönnrot from the lips of the Karelians—

p. 411. Aramæic nations: natural poetry of the Hebrews in which we trace the reflection of Monotheism—pp. 411-415. Ancient Arabic poetry. Descriptions in Antar of the Bedouin life in the desert. Descriptions of nature in Amrul Kais—p. 416. After the downfall of the Aramæic, Greek, and Roman power, there appears Dante Alighieri, whose poetic creations breathe from time to time the deepest sentiment of admiration for the terrestrial life of nature. Petrarch, Bojardo and Vittoria Colonna. The *Ætna dialogus* and the picturesque delineation of the luxuriant vegetation of the new world in the *Historiæ Venetæ* of Bembo. Christopher Columbus—p. 421. Camoens' *Lusiad*—p. 424. Spanish poetry: the *Araucana* of Don Alonso de Ercilla. Fray Luis de Leon and Calderon, with the remarks on the same of Ludwig Tieck. Shakspeare, Milton, Thomson—p. 430. French prose writers: Rousseau, Buffon, Bernardin de St. Pierre and Chateaubriand—pp. 431-434. Review of the narratives of the older travellers of the Middle Ages, John Mandeville, Hans Schiltberger, and Bernhard von Breitenbach; contrast with modern travellers. Cook's companion George Foster—p. 437. The blame sometimes justly applied to descriptive poetry as an independent form does not refer to the attempt either to give a picture of distant zones visited by the writer, or to convey to others by the force of applicable words an image of the results yielded by a direct contemplation of nature. All parts of the vast sphere of creation, from the equator to the frigid zones, are endowed with the happy power of exercising a vivid impression on the human mind, 439.

II. *Landscape painting* in its animating influence on the study of nature.—In classical antiquity, in accordance with the respective mental direction of different nations, landscape painting and the poetic delineation of a particular region, were neither of them independent objects of art. The elder Philostratus. Scenography. Ludius. Evidences of landscape painting amongst the Indians in the brilliant period of Vikramaditya. Herculaneum and Pompeii. Painting amongst Christians, from Constantine the Great to the beginning of the Middle Ages; of landscape painting in the historical pictures of the brothers Van Eyck. The seventeenth century the most brilliant epoch of landscape painting. Miniatures on manuscripts—p. 444. Development of the elements of painting. (Claude Lorraine, Ruysdael, Gaspard and Nicholas Poussin, Everdingen, Hobbima, and Cuyp.) Subsequent striving to give natural truthfulness to the representation of vegetable forms. Representation of tropical vegetation. Franz Post, the companion of Prince Maurice of Nassau. Eckhout. Requirement for a representation of the physiognomy of nature. The great and still imperfectly completed cosmical event of the independence of Spanish and Portuguese America, and the foundation of constitutional freedom in regions of the chain of Cordilleras between the tropics, where there are populous cities situated at an elevation of 14,000 feet above the level of the sea, together with the increasing civilisation of India, New Holland, the Sandwich Islands, and Southern Africa, will undoubtedly impart a new impulse and a more exalted character to landscape painting, no less than to meteor-

logy and descriptive geography. Importance and application of Barker's panoramas. The conception of the unity of nature and the feeling of the harmonious accord pervading the Cosmos will increase in force amongst men in proportion to the multiplication of the means for representing all natural phenomena in delineating pictures.

III. *Cultivation of exotic forms.*—Impression of the physiognomy of vegetable forms, as far as plantations are capable of producing such an impression. Landscape gardening. Earliest plantation of parks in Central and Southern Asia. Trees and groves sacred to the Gods—p. 462. The gardens of the nations of Eastern Asia. Chinese gardens under the victorious dynasty of Han. Poem on a garden by the Chinese statesman, See-ma-kuang, at the close of the 11th century. Prescripts of Lieu-tschou. Poem of the Emperor Kien-long, descriptive of nature. Influence of the connection of Buddhist monastic establishments on the distribution of beautiful characteristic vegetable forms—p. 465.

B. *History of the Physical Contemplation of the Universe.*—The history of the recognition of the universe is wholly different from the history of the natural sciences, as given in our elementary works on physics, and on the morphology of plants and animals. This is the history of our conception of the unity of phenomena, and of the reciprocal connection existing amongst the natural forces of the universe. Mode of treating a history of the Cosmos: *a.* The independent efforts of reason to gain a knowledge of natural laws: *b.* Cosmical events which have suddenly enlarged the horizon of observation: *c.* The invention of new means of sensuous perception. Languages. Points of radiation from which civilisation has been diffused. Primitive physics and the natural science of barbarous nations obscured by civilisation—p. 480.

*Principal momenta of a History of a Physical Contemplation of the Universe.*

I. *The basin of the Mediterranean* the starting point of the attempts to extend the idea of the Cosmos. Sub-divisions in the form of the basin. Importance of the form of the Arabian Gulf. Intersection of two geognostic systems of elevation from N.E. to S.W., and from S.S.E. to N.N.W. Importance of the latter direction of the lines of intersection considered with reference to general international intercourse. Ancient civilisation of the nations dwelling round the Mediterranean. The valley of the Nile, the ancient and modern kingdom of the Egyptians. The Phœnicians, a race who favoured general intercourse, were the means of diffusing alphabetical writing (Phœnician signs), coins as medium of currency, and the original Babylonian weights and measures. The science of numbers, arithmetic. The art of navigating by night. West African colonies—p. 492.

Pelasgic Tyrrhenians and Etruscans (Rasenæ). Peculiar tendency of the Etrurian races to maintain an intimate communion with natural forces; the fulguratores and aquileges—p. 504.

Other anciently civilised races dwelling around the Mediterranean. Traces of cultivation in the East, under the Phrygians and Lycians; and in the West, under the Turduli and the Turdetani. Dawn of



Hellenic power. Western Asia the great thoroughfare of nations emigrating from the East; the Aegean island-world the connecting link between Greece and the far East. Beyond the 48th degree of latitude, Europe and Asia are fused together as it were by flat steppes. Pherecydes of Syros, and Herodotus considered the whole of North Scythian Asia as appertaining to Sarmatian Europe. Maritime power, and Doric and Ionic habits of life transmitted to the colonial cities. Advance towards the east, to the Euxine and Colchis; first acquaintance with the western shore of the Caspian sea, confounded according to Hecataeus with the encircling eastern ocean. Inland trade and barter carried on by the chain of Scytho-scolotic races with the Argippæans, Issedones, and the Arismaspes, rich in gold. Meteorological myth of the Hyperboreans. Opening of the port of Gadeira towards the west, which had long been closed to the Greeks. Navigation of Colæus of Samos. A glance into the boundless; an unceasing striving for the far distant; accurate knowledge of the great natural phenomenon of the periodic swelling of the sea—p. 517.

II. *Campaigns of the Macedonians under Alexander the Great, and the long-enduring influence of the Bactrian empire.*—With the exception of the one great event of the discovery and opening of tropical America eighteen and a-half centuries later, there was no other period in which a richer field of natural views, and a more abundant mass of materials for the foundations of cosmical knowledge, and of comparative ethnological study were presented at once to one single portion of the human race. The use of these materials, and the intellectual elaboration of matter, are facilitated and rendered of more importance by the direction imparted by the Stagirite to empirical investigation, philosophical speculation, and to the strict definitions of a language of science. The Macedonian expedition was, in the strictest sense of the word, a scientific expedition. Callisthenes of Olynthus, the pupil of Aristotle, and friend of Theophrastes. The knowledge of the heavens, and of the earth and its products, was considerably increased by intercourse with Babylon, and by the observations that had been made by the dissolved Chaldean order of priests—p. 535.

III. *Increase of the contemplation of the universe under the Ptolemies.*—Grecian Egypt enjoyed the advantage of political unity, whilst its geographical position, and the entrance to the Arabian Gulf, brought the profitable traffic of the Indian Ocean within a few miles of the south-eastern shores of the Mediterranean. The kingdom of the Seleucidae did not enjoy the advantages of a maritime trade, and was frequently shaken by the conflicting nationality of the different Satrapies. Active traffic on rivers and caravan tracks with the elevated plateaux of the Seres, north of the Uttara-Kuru and the valley of the Oxus. Knowledge of monsoons. Re-opening of the canal connecting the Red Sea with the Nile above Bubastus. History of this water route. Scientific institutions under the protection of the Lagides; the Alexandrian Museum, and two collections of books in Bruchium and at Rhakotis. Peculiar direction of these studies. A happy generalisation of views manifested 'tself, associated with an industrious accumulation of materials. Era-

tosthenes of Cyrene. The first attempt of the Greeks, based on imperfect data of the Bematists, to measure a degree between Syene and Alexandria. Simultaneous advance of science in pure mathematics, mechanics and astronomy. Aristyllus and Timocharis. Views entertained regarding the structure of the universe by Aristarchus of Samos, and Seleucus of Babylon or of Erythræa. Hipparchus, the founder of scientific astronomy, and the greatest independent astronomical observer of antiquity. Euclid. Apollonius of Perga, and Archimedes—p. 546.

IV. *Influence of the universal dominion of the Romans and of their empire on the extension of cosmical views.*—Considering the diversity in the configuration of the soil, the variety of the organic products, the distant expeditions to the Amber lands, and under Ælius Gallus to Arabia, and the peace which the Romans long enjoyed, under the monarchy of the Cæsars they might, indeed, during four centuries, have afforded more animated support to the pursuit of natural science; but with the Roman national spirit perished social mobility, publicity, and the maintenance of individuality—the main supports of free institutions for the furtherance of intellectual development. In this long period, the only observers of nature that present themselves to our notice are Dioscorides, the Cilician, and Galen of Pergamus. Claudius Ptolemy made the first advance in an important branch of mathematical physics, and in the study of optics, based on experiments. Material advantages of the extension of inland trade to the interior of Asia, and the navigation of Myos Hormos to India. Under Vespasian and Domitian, in the time of the dynasty of Han, a Chinese army penetrates as far as the eastern shores of the Caspian Sea. The direction of the stream of migration in Asia is from east to west, whilst in the new continent it inclines from north to south. Asiatic migrations begin, a century and a-half before our era, with the inroads of the Hiungnu, a Turkish race, on the fair-haired, blue-eyed, probably Indo-germanic race of the Yueti and Usun, near the Chinese wall. Roman ambassadors are sent under Marcus Aurelius to the Chinese Court by way of Tonkin. The Emperor Claudius received an embassy of the Rashias of Ceylon. The great Indian Mathematicians Warahamihira, Brahmagupta, and probably also Aryabhata, lived at more recent periods than those we are considering; but the elements of knowledge, which had been earlier discovered in India in wholly independent and separate paths, may, before the time of Diophantus, have been in part conveyed to the west by means of the extensive universal commerce carried on under the Lagides and the Cæsars. The influence of these widely diffused commercial relations is manifested in the colossal geographical works of Strabo and Ptolemy. The geographical nomenclature of the latter writer has recently, by a careful study of the Indian languages and of the history of the west Iranian Zend, been recognised as a historical memorial of these remote commercial relations. Stupendous attempt made by Pliny to give a description of the universe; the characteristics of his encyclopædia of nature and art. Whilst the long-enduring influence of the Roman dominion manifested itself in the history of the contemplation of the universe as an element of union and fusion, it was reserved for the dif-

fusion of Christianity (when that form of faith was, from political motives, forcibly raised to be the religion of the State of Byzantium) to aid in awakening an idea of the unity of the human race, and by degrees to give to that idea its proper value amid the miserable dissensions of religious parties—p. 568.

V. *Irruption of the Arabs*.—Effect of a foreign element on the process of development of European civilisation. The Arabs a Semitic primitive race susceptible of cultivation, in part dispel the barbarism which for two hundred years had covered Europe, which had been shaken by national convulsions; they not only maintain ancient civilisation, but extend it and open new paths to natural investigation. Geographical figure of the Arabian peninsula. Products of Hadramaut, Yemen and Oman. Mountain chains of Dschebel-Akhdar, and Asyr. Gerrha, the ancient emporium for Indian wares, opposite to the Phœnician settlements of Aradus and Tylus. The northern portion of the peninsula was brought into animated relations of contact with other cultivated states by means of the spread of Arabian races in the Syro-Palestinian frontier mountainous districts and the lands of the Euphrates. Pre-existing indigenous civilisation. Ancient participation in the general commerce of the universe. Hostile advances to the west and to the east. Hyksos and Ariæus, Prince of the Hymyarites, the allies of Minus on the Tigris. Peculiar character of the nomadic life of the Arabs, together with their caravan tracks and their populous cities—pp. 569–578. Influence of the Nestorians, Syrians, and of the pharmaceutico-medicinal school at Edessa. Taste for intercourse with nature and her forces. The Arabs were the actual founders of the physical and chemical sciences. The science of medicine. Scientific institutions in the brilliant epoch of Al-Mansur, Harun Al-Raschid, Mamun, and Motasem. Scientific intercourse with India. Employment made of the Tscharakas and the Susruta, and of the ancient technical arts of the Egyptians. Botanical gardens at Cordova under the Caliph Abdurrahman, the poet—pp. 578–589. Efforts made at independent astronomical observations and the improvement in instruments. Ebn Junis employs the pendulum as a measure of time. The work of Aliuzen on the refraction of rays. Indian planetary tables. The disturbance in the moon's longitude recognised by Abul Wefa. Astronomical Congress of Toledo, to which Alfonso of Castille invited Rabbis and Arabs. Observatory at Meragha, of Ulugh Beig, the descendant of Timur, at Samarkand and its influence. Measurement of a degree in the plain between Tadmor and Rakka.—The Algebra of the Arabs has originated from two currents, Indian and Greek, which long flowed independently of one another. Mohammed Ben Musa, the Chowarezmi. Diophantus, first translated into Arabic at the close of the tenth century, by Abul Wefa Buzjani.—By the same path which brought to the Arabs the knowledge of Indian Algebra, they likewise obtained in Persia and on the Euphrates the Indian numerals and the knowledge of the ingenious device of *Position*, or the employment of the value of position. They transmitted this custom to the Revenue officers in Northern Africa, opposite to the coasts of Sicily. The probability that the Christians of the West were acquainted with Indian numerals earlier

than the Arabs, and that they were acquainted, under the name of the system of the Abacus, with the employment of nine ciphers according to their position-value. The value of position was known in the Suapan, derived from the interior of Asia, as well as in the Tuscan Abacus. Would a permanent dominion of the Arabs, taking into account their almost exclusive predilection for the scientific (natural, descriptive, physical, and astronomical,) results of Greek investigation have been beneficial to a general and free mental cultivation, and to the creative power of art?—pp. 590–600.

VI. *Period of the great Oceanic Discoveries*—America and the Pacific. Events and extension of scientific knowledge which prepared the way for great geographical discoveries. As the acquaintance of the nations of Europe with the western portion of the globe constitutes the main object of this section, it is absolutely necessary to divide in an incontestable manner the first discovery of America in its northern and temperate zone by the Northmen, from the rediscovery of the same continent in its tropical regions. While the Caliphate of Bagdad flourished under the Abbassides, America was discovered and investigated to the  $41\frac{1}{2}^{\circ}$  north latitude by Leif, the son of Erik the Red. The Færoe Islands and Iceland, accidentally discovered by Naddod, must be regarded as intermediate stations, and as starting points for the expeditions to the Scandinavian portions of America. The eastern coasts of Greenland in Scoresby's Land (Svalbord), the eastern coasts of Baffin's Bay to  $72^{\circ} 55'$ , and the entrance of Lancaster Sound and Barrow's Straits, were all visited—Earlier (?) Irish discoveries. The White Men's Land between Virginia and Florida.—Whether previously to Naddod and Ingolf's colonisation of Iceland, this island was inhabited by Irish (west-men from American Great Ireland), or by Irish missionaries (*Papar*, the *Clerici* of Dicuil), driven by the Northmen from the Færoe Islands? The national treasures of the most ancient records of Northern Europe, endangered by disturbances at home, were transferred to Iceland, which three and a half centuries earlier enjoyed a free social constitution, and were there preserved to future ages. We are acquainted with the commercial relations existing between Greenland and New Scotland (the American Markland) up to 1347; but as Greenland had lost its republican constitution as early as 1261, and, as a crown-fief of Norway, had been interdicted from holding intercourse with strangers, and therefore also with Iceland, it is not surprising that Columbus, when he visited Iceland in 1477, should have obtained no tidings of the new continent situated to the west. Commercial relations existed however as late as 1484 between the Norwegian port of Bergen and Greenland—pp. 601–612.

Widely different in a cosmical point of view from the isolated and barren event of the first discovery of the new continent by the Northmen, was its re-discovery in its tropical regions by Christopher Columbus, although that navigator seeking a shorter route to Eastern Asia had not the object of discovering a new continent, and like Amerigo Vespucci, believed to the time of his death that he had simply reached the eastern shores of Asia. The influence exercised by the nautical

discoveries of the close of the fifteenth and the beginning of the sixteenth century on the rich abundance of the ideal world, cannot be thoroughly understood until we have thrown a glance on the ages which separate Columbus from the blooming period of cultivation under the Arabs.—That which gave to the age of Columbus the peculiar character of an uninterrupted and successful striving for an extended knowledge of the earth, was the appearance of a small number of daring minds (Albertus Magnus, Roger Bacon, Duns Scotus, and William of Occam), who incited to independent thought and to the investigation of separate natural phenomena; the revived acquaintance with the works of Greek literature; the invention of the art of printing; the missionary embassies to the Mogul Princes, and the mercantile travels to Eastern Asia and South India (Marco Polo, Mandeville, and Nicolo de'Conti); the improvement of navigation; and the use of the mariner's compass or the knowledge of the north and south pointing of the magnetic needle, which we owe to the Chinese through the Arabs—pp. 613–629. Early expeditions of the Catalans to the western shores of Tropical Africa; discovery of the Azores; general atlas of Picigano of 1367. Relations of Columbus to Toscanelli and Martin Alonso Pinzon. The more recently known chart of Juan de la Cosa. The South Pacific and its islands—pp. 629–650. Discovery of the magnetic line of no variation in the Atlantic Ocean. Inflection observed in the isothermal lines a hundred nautical miles to the west of the Azores. A *physical* line of demarcation is converted into a *political* one; the line of demarcation of Pope Alexander VI. of the 4th of May, 1493. Knowledge of the distribution of heat; the line of perpetual snow is recognised as a function of geographical latitude. Movement of the waters in the Atlantic Ocean. Great beds of sea-weed—pp. 650–663. Extended view into the world of space; an acquaintance with the stars of the southern sky; more a sensuous than a scientific knowledge. Improvement in the method of determining the ship's place; the political requirement for establishing the position of the papal line of demarcation increased the endeavour to discover practical methods for determining longitude. The discovery and first colonisation of America, and the voyage to the East Indies round the Cape of Good Hope coincide with the highest perfection of art, and with the attainment of intellectual freedom by means of religious reform, the forerunner of great political convulsions. The daring enterprise of the Genoese seaman is the first link in the immeasurable chain of mysterious events. Accident, and not the deceit or intrigues of Amerigo Vespucci deprived the continent of America of the name of Columbus. Influence of the new world on political institutions, and on the ideas and inclinations of the people of the old continent—pp. 664–680.

VII. *Period of great discoveries in the regions of space.*—The application of the telescope—A more correct view of the structure of the universe prepared the way for these discoveries. Nicholas Copernicus was engaged in making observations with the astronomer Brudzewski at Cracow when Columbus discovered America. Ideal connection between the sixteenth and seventeenth centuries by Peurbach and Regiomontanus

Copernicus never advanced his system of the universe as an hypothesis, but as incontrovertible truth—pp. 681–694. Kepler and the empirical planetary laws which he discovered—pp. 694–699. Invention of the telescope; Hans Lippershey, Jacob Adriaansz (Metius), and Zacharias Jansen. The first fruits of telescopic vision: mountains of the moon: clusters of stars and the milky way; the four satellites of Jupiter; the triple configuration of Saturn; the crescent form of Venus; solar spots; and the period of rotation of the sun. The discovery of the small system of Jupiter indicates a memorable epoch in the fate and sound foundation of astronomy. The discovery of Jupiter's satellites gave rise to the discovery of the velocity of light, and the recognition of this velocity led to an explanation of the aberration-ellipse of the fixed stars—the perceptive evidence of the translatory movement of the earth. To the discoveries of Galileo, Simon Marius, and Johann Fabricius, followed the discovery of Saturn's satellites by Huygens and Cassini, of the zodiacal light as a revolving isolated nebulous ring by Childrey, of the variation in brilliancy of the light of the fixed stars by David Fabricius, Johann Bayer, and Holwarda. A nebula devoid of stars in Andromeda described by Simon Marius—pp. 699–714. While the seventeenth century owed at its commencement its main brilliancy to the sudden extension of the knowledge of the regions of space afforded by Galileo and Kepler, and at its close to the advance made in pure mathematical science by Newton and Leibnitz, the most important of the physical problems of the processes of light, heat and magnetism, likewise experienced a beneficial progress during this great age. Double refraction and polarisation; traces of the knowledge of the interference of light in Grimaldi and Hooke. William Gilbert separates magnetism from electricity. Knowledge of the periodical advance of lines without variation. Halley's early conjecture that the polar light (the phosphorescence of the earth) is a magnetic phenomenon. Galileo's thermoscope and its employment for a series of regular diurnal observations at stations of different elevation. Researches into the radiation of heat. Toricellian tubes and measurements of altitude by the position of the mercury in them. Knowledge of aerial currents and the influence of the earth's rotation on them. Law of rotation of the winds conjectured by Bacon. Happy but short-lived influence of the *Academia del Cimento* on the establishment of mathematical natural philosophy as based on experiment. Attempts to measure the humidity of the atmosphere; condensation hygrometer. The electric process; telluric electricity; Otto von Guericke sees, for the first time, light in induced electricity. Beginnings of pneumatic chemistry; observed increase of weight in metals from oxidation; Cardanus and Jean Rey, Hooke and Mayow. Ideas on the fundamental part of the atmosphere (*spiritus nitro-aereus*) which enters into all metallic calxes, and is necessary to all the processes of combustion, and the respiration of animals. Influence of physical and chemical knowledge on the development of geognosy (Nicolaus Steno, Scilla, Lister); the elevation of the sea's bottom and of littoral districts. In the greatest of all geognostic phenomena—the mathematical figure of the earth—we see perceptibly reflected all the

conditions of a primitive age, or in other words, the primitive fluid state of the rotating mass and its consolidation into a terrestrial spheroid. Measurements of degrees and pendulum experiments in different latitudes. Compression. The figure of the earth was known to Newton on theoretical grounds, and the force discovered, of the operation of which the laws of Kepler are a necessary consequence. The discovery of such a force, whose existence is developed in Newton's imperishable work *Principia*, was nearly simultaneous with the opening of new paths to mathematical discovery by the invention of the infinitesimal calculus—pp. 714-737.

VIII. *Retrospect, multiplicity, and intimate connection existing among the scientific efforts of modern times.*—Retrospect of the principal momenta in the history of cosmical contemplation connected with great events. The multiplicity of the links of connection among the different branches of science in the present day increases the difficulty of separating and limiting the individual portions—Intellectual activity henceforth produces great results almost without any external incitement, and by its own internal power manifested in every direction. The history of the physical sciences gradually fuses into that of the idea of Universal Nature—pp. 738-741.

## INCITEMENTS TO THE STUDY OF NATURE.

THE IMAGE REFLECTED BY THE EXTERNAL WORLD ON THE IMAGINATION.—POETIC DESCRIPTION OF NATURE.—LANDSCAPE PAINTING.—THE CULTIVATION OF EXOTIC PLANTS, WHICH CHARACTERISE THE VEGETABLE PHYSIOGNOMY OF THE VARIOUS PARTS OF THE EARTH'S SURFACE.

WE are now about to proceed from the sphere of objects to that of sensations. The main results of observation which, stripped of all the extraneous charms of fancy, belong to the purely objective domain of a scientific delineation of nature, have been considered in the former part of this work in the mutually connected relations, by which they constitute one sole picture of the universe. It now, therefore, remains for us to consider the impressions reflected by the external senses on the feelings, and on the poetic imagination of mankind. An inner world is here opened before us, but in seeking to penetrate its mysterious depths, we do not aspire, in turning over the leaves of the great book of nature, to arrive at that solution of its problems which is required by the philosophy of art in tracing æsthetic actions through the psychical powers of the mind, or through the various manifestations of intellectual activity, but rather to depict the contemplation of natural objects, as a means of exciting a pure love of nature, and to investigate the causes, which, especially in recent times, have, by the active medium of the imagination, so powerfully encouraged the study of nature, and the predilection for distant travels.\* The inducements which promote such contemplations of nature are, as I have already remarked, of three different kinds, namely, the æsthetic treatment of natural scenery by animated delineations of animal and vegetable forms, constituting a very recent branch of litera-

\* See p. 38.



ture; landscape painting, especially where it has caught the characteristic features of the animal and vegetable world; and the more widely-diffused cultivation of tropical floras, and the more strongly contrasting opposition of exotic and indigenous forms. Each of these might, owing to their historical relations, be made the object of a widely extending consideration, but it appears to me more in conformity with the spirit and aim of this work merely to unfold a few leading ideas, in order to remind the reader how differently the aspect of nature has acted on the intellect and feelings of different nations at different epochs, and how, at periods characterised by general mental cultivation, the severer forms of science and the more delicate emanations of fancy, have reciprocally striven to infuse their spirit into one another. In order to depict nature in its exalted sublimity, we must not dwell exclusively on its external manifestations, but we must trace its image, reflected in the mind of man, at one time filling the dreamy land of physical myths with forms of grace and beauty, and at another developing the noble germ of artistic creations.

In limiting myself to the simple consideration of the incitements to a scientific study of nature, I would not, however, omit calling attention to the fact that impressions arising from apparently accidental circumstances often—as is repeatedly confirmed by experience—exercise so powerful an effect on the youthful mind as to determine the whole direction of a man's career through life. The child's pleasure in the form of countries, and of seas and lakes,\* as delineated in maps; the desire to behold southern stars, invisible in our hemisphere;† the representation of palms and cedars of Lebanon as depicted in our illustrated bibles, may all implant in the mind the first impulse to travel into distant countries. If I might be permitted to instance my own experience, and recal to mind the source from whence sprang my early and fixed

\* As the configuration of the countries of Italy, Sicily, and Greece, and of the Caspian and Red seas. See *Relation historique du roy. aux Régions équinoxiales*, t. i. p. 208.

† Dante, *Purg.* i. 25–28.

Goder pareva il ciel di lor fiammelle:  
O stentronal vedovo sito,  
Poi che privato se' di mirar quelle!

desire to visit the land of the tropics, I should name George Forster's *Delineations of the South Sea Islands*, the pictures of Hodge, which represented the shores of the Ganges, and which I first saw at the house of Warren Hastings, in London, and a colossal dragon tree in an old tower of the Botanical garden at Berlin. These objects which I here instance by way of illustration belong to the three classes of inducements which we have already named, viz., the description of nature when springing from an animated impression of terrestrial forms; the delineative art of landscape painting; and, lastly, the direct objective consideration of the characteristic features of natural forms. The power exercised by these incitements is, however, limited to the sphere embraced by modern cultivation, and to those individuals whose minds have been rendered more susceptible to such impressions by a peculiar disposition fostered by some special direction in the development of their mental activity.

---

DESCRIPTION OF NATURE.—THE DIFFERENCE OF FEELING EXCITED BY THE CONTEMPLATION OF NATURE AT DIFFERENT EPOCHS, AND AMONGST DIFFERENT RACES OF MEN.

IT has often been remarked that, although the enjoyment derived from the contemplation of nature was not wholly unknown to the ancients, the feeling was, nevertheless, much more rarely, and less vividly expressed than in modern times. In his considerations on the poetry of the sentiments, Schiller thus expresses himself.\* “If we bear in mind the beautiful scenery with which the Greeks were surrounded, and remember the opportunities possessed by a people living in so genial a climate, of entering into the free enjoyment of the contemplation of nature, and observe how conformable were their mode

\* See Schiller's *Sämmtliche Werke*, 1826, bd. xviii. s. 231, 473, 480, 486; Gervinus, *Neuere Gesch. der poet. National-Litteratur der Deutschen*, 1840, bd. i. s. 135; Adolph Becker, in *Charikles*, th. i. s. 219. Compare also Eduard Müller, *ueber Sophokleische Naturanschauung und die tiefe Naturempfindung der Griechen*. 1842, s. 10, 26.

of thought, the bent of their imaginations, and the habits of their lives to the simplicity of nature, which was so faithfully reflected in their poetic works, we cannot fail to remark with surprise, how few traces are to be met amongst them of the sentimental interest with which we, in modern times, attach ourselves to the individual characteristics of natural scenery. The Greek poet is certainly, in the highest degree, correct, faithful, and circumstantial in his descriptions of nature, but his heart has no more share in his words than if he were treating of a garment, a shield, or a suit of armour. Nature seems to interest his understanding more than his moral perceptions; he does not cling to her charms with the fervour and the plaintive passion of the poet of modern times."

However much truth and excellence there may be in these remarks, they must not be extended to the whole of antiquity; and I moreover consider that we take a very limited view of antiquity when, in contradistinction to the present time, we restrict the term exclusively to the Greeks and Romans. A profound feeling of nature pervades the most ancient poetry of the Hebrews and Indians; and exists, therefore, amongst nations of very different descent—Semitic and Indo-Germanic.

We can only draw conclusions regarding the feelings entertained by the ancients for nature, from those expressions of the sentiment which have come down to us in the remains of their literature, and we must, therefore, seek them with a care, and judge of them with a caution proportionate to the infrequency of their occurrence in the grand forms of lyric and epic poetry. In the periods of Hellenic antiquity—the flowery season in the history of mankind—we certainly meet with the tenderest expressions of deep natural emotion, blended with the most poetic representations of human passion, as delineating some action derived from mythical history; but specific descriptions of nature occur only as accessories, for, in Grecian art, all things are centred in the sphere of human life.

The description of nature in its manifold richness of form, as a distinct branch of poetic literature, was wholly unknown to the Greeks. The landscape appears among them merely as the background of the picture of which human figures constitute the main subject. Passions, breaking forth into

action, riveted their attention almost exclusively. An active life, spent chiefly in public, drew the minds of men from dwelling with enthusiastic exclusiveness on the silent workings of nature, and led them always to consider physical phenomena as having reference to mankind, whether in the relations of external conformation or of internal development.\* It was almost exclusively under such relations that the consideration of nature was deemed worthy of being admitted into the domain of poetry under the fantastic form of comparisons, which often present small detached pictures replete with objective truthfulness.

At Delphi, pæans to Spring were sung, † being intended, probably, to express the delight of man at the termination of the discomforts of winter. A natural description of winter is interwoven (perhaps by the hand of some Ionian rhapsodist) in the *Works and Days* of Hesiod. ‡ This poem, which is composed with noble simplicity, although in accordance with the rigid didactic form, gives instructions regarding agriculture, directions for different kinds of trade and labour, and ethic precepts for a blameless course of life. It is only elevated to the dignity of a lyric poem, when the poet clothes the miseries of mankind, or the exquisite mythical allegory of Epimetheus and Pandora in an anthropomorphic garb. In the theogony of Hesiod, which is composed of many ancient and dissimilar elements, we frequently find, as, for instance, in the enumeration of the Nereides, § natural descriptions of the realm of

\* Schnaase, *Geschichte der bildenden Künste bei den Alten*, bd. ii. 1843, s. 128-138.

† Plut., *de E. I. apud Delphos*, c. 9. [an attempt of Plutarch's to explain the meaning of an inscription at the entrance of the temple of Delphi. —Tr.] Regarding a passage of Apollonius Dyscolus of Alexandria (*Mirab. Hist.*, c. 40), see Otrfr. Müller's last work, *Gesch. der griech. Litteratur*, bd. i. 1845, s. 31.

‡ *Hesiodi Opera et Dies*, v. 502-561. Götting, in *Hes. Carm.* 1831, p. xix.; Ulrici, *Gesch. der hellenischen Dichtkunst*, th. i. 1835, s. 337. Bernhardt, *Grundriss der griech. Litteratur*, th. ii. s. 176. According to the opinion of Gottfr. Hermann (*Opuscula*, vol. vi. p. 239) "the picturesque description given by Hesiod of winter, bears all the evidence of great antiquity."

§ *Hes. Theog.*, v. 233-264. The Nereid Mera (*Od.*, xi. 326; *Il.*, xviii. 48), may perhaps be indicative of the phosphoric light seen on the surface of the sea, in the same manner as the same word *μαῖνα* designates the sparkling dog-star Sirius.

Neptune concealed under the significant names of mythical characters. The Bœotian, and, indeed, all the ancient schools of poetry, treat only of the phenomena of the external world, under the personification of human forms.

But if, as we have already remarked, natural descriptions, whether they delineate the richness and luxuriance of tropical vegetation, or pourtray the habits of animals, have only become a distinct branch of literature in the most recent times, this circumstance must not be regarded as a proof of the absence of susceptibility for the beauties of nature, where the perception of beauty was so intense,\* nor must we suppose that the animated expression of a spirit of poetic contemplation was wanting to the Greeks, who have transmitted to us such inimitable proofs of their creative faculty, alike in poetry and in sculpture. All that we are led by the tendency of our modern ideas to discover as deficient in this department of ancient literature, is rather of a negative than of a positive kind, being evinced less in the absence of susceptibility than in that of the urgent impulse to give expression, in words, to the sentiment awakened by the charms of nature. Directed less to the inanimate world of phenomena than to the realities of active life, and to the inner and spontaneous emotions of the mind, the earliest, and, at the same time, the noblest directions of the poetic spirit were epic and lyric. In these artificial forms, descriptions of nature can only occur as incidental accessories, and not as special creations of fancy. As the influence of antiquity gradually disappeared, and as the bright beauty of its blossoms faded, rhetorical figures became more and more diffused through descriptive and didactic poetry. This form of poetry, which in its earliest philosophical, half-sacerdotal type, was solemn, grand, and devoid of ornament—as we see exemplified in the poem of Empedocles *On Nature*—by degrees lost its simplicity and earlier dignity, as it became more strongly marked by a rhetorical character.

I may be permitted here to mention a few particular instances in illustration of these general observations. In conformity with the character of the Epos, we find the most attractive scenes of nature introduced in the Homeric songs merely as secondary adjuncts. “The shepherd rejoices in

\* Compare Jacobs, *Leben und Kunst der Alten*, bd. i., abth. I. s. vii.

the stillness of night, in the purity of the sky, and in the starry radiance of the vault of heaven; he hears from afar the rush of the mountain torrent, as it pursues its foaming course swollen with the trunks of oaks that have been borne along by its turbid waters."\* The sublime description of the sylvan loneliness of Parnassus, with its sombre, thickly-wooded and rocky valleys, contrasts with the joyous pictures of the many-fountained poplar groves in the Phæacian island of Scheria, and especially of the land of the Cyclops, "where meadows waving with luxuriant and succulent grass encircle the hills of unpruned vines."† Pindar, in a dithyrambus in praise of spring, recited at Athens, sings of "the earth covered with new-born flowers, when, in the Argive Nemæa, the first opening shoot of the palm announces the coming of balmy spring." Then he sings of Etna as "the pillar of heaven, the fosterer of enduring snow;" but he quickly turns away from these terrific forms of inanimate nature, to celebrate Hiero of Syracuse, and the victorious combats of the Greeks with the mighty race of the Persians.

We must not forget that Grecian scenery presents the peculiar charm of an intimate association of land and sea, of shores adorned with vegetation, or picturesquely girt round by rocks gleaming in the light of aerial tints, and of an ocean beautiful in the play of the ever-changing brightness of its deep-toned moving waves.

Although to other nations, sea and land, in the different pursuits of life to which they give rise, appeared as two separate spheres of nature, the Greeks—not only those who inhabited the islands, but also those occupying the southern portion of the continent—enjoyed, almost everywhere, the aspect of the richness and sublime grandeur imparted to the scenery by the contact and mutual influence of the two ele-

\* *Ilias*, viii. 555-559; iv. 452-455; xi. 115-119. Compare also the crowded but animated description of the animal world, which precedes the review of the army, ii. 458-475.

† *Od.*, xix. 431-445; vi. 290; ix. 115-199. Compare also "the verdant overshadowing of the grove" near Calypso's grotto, "where even an immortal would linger with admiration, rejoicing in the beautiful view," v. 55-73; the breaking of the surf on the shores of the Phæacian Islands, v. 400-442; and the gardens of Alcinous, vii. 113-130. On the vernal dithyrambus of Pindar, see Böckh, *Pindari Opera*, t. ii. pt. ii. p. 575-579.

ments. How can we suppose that so intellectual and highly gifted a race should have remained insensible to the aspect of the forest-crowned cliffs on the deeply-indented shores of the Mediterranean, to the silent interchange of the influences affecting the surface of the earth, and the lower strata of the atmosphere at the recurrence of regular seasons and hours, or to the distribution of vegetable forms? How, in an age when the poetic feelings were the strongest, could this active state of the senses have failed to manifest itself in ideal contemplation? The Greek regarded the vegetable world as standing in a manifold and mythical relation to heroes and to the gods, who were supposed to avenge every injury inflicted on the trees and plants sacred to them. Imagination animated vegetable forms with life, but the types of poetry, to which the peculiar direction of mental activity amongst the ancient Greeks limited them, gave only a partial development to the descriptions of natural scenery. Occasionally, however, even in the writings of their tragic poets, a deep sense of the beauty of nature breaks forth in animated descriptions of scenery in the midst of the most excited passions, or the deepest tones of sadness. Thus, when *Œdipus* is approaching the grove of the *Eumenides*, the chorus sings "the noble resting-place of the illustrious *Colonus*, where the melodious nightingale loves to tarry and pour forth its clear but plaintive notes." Again, it sings "the verdant gloom of the thickly mantling ivy, the narcissus steeped in heavenly dew, the golden-beaming crocus, and the hardy and ever fresh-sprouting olive-tree."\* *Sophocles* strives to extol his native *Colonus*, by placing the lofty form of the fated and royal wanderer by the brink of the sleepless waters of *Cephisus*, surrounded by soft and bright scenery. The repose of nature heightens the impression of pain called forth by the image of the noble form of the blind sufferer, the victim of mysterious

\* *Œd. Colon.*, v. 668-719. Amongst delineations of scenery, indicative of a deep feeling of nature, I would here further mention, the description of *Cithæron* in the *Bacchæ* of *Euripides*, v. 1045 (*Leake, North. Greece*, vol. ii. p. 370), where the messenger ascends from the valley of *Asopus*, the reference to the sunrise in the valley of *Delphos*, in the *Ion* of *Euripides*, v. 82, and the gloomy picture in the *Hymn on Delos*, v. 11, by *Callimachus*, in which the holy *Delos* is represented as surrounded by sea-gulls, and scourged by tempestuous waves.

and fatal passion. Euripides\* also delights in picturesque descriptions of "the pastures of Messenia and Laconia, which under an ever mild sky, are refreshed by a thousand fountains, and by the waters of the beautiful Pamisos."

Bucolic poetry, which originated in the plains of Sicily, and popularly inclined to the dramatic, has been justly termed a transitional form. Its pastoral epics describe on a small scale human beings rather than natural scenery; and in this form it appears in its greatest perfection in the writings of Theocritus. A soft elegiac element is peculiar to the idyl, as if it had emanated from "the longing for some lost idea," as if in the breast of mankind, a certain touch of melancholy was ever mingled with the deep feelings awakened by the aspect of nature.

True Hellenic poetry expired with the freedom of the Greeks, and became descriptive, didactic, and instructive. Astronomy, geography, hunting, and fishing, were converted in the time of Alexander into objects of poetic consideration, and often adorned with a remarkable degree of metrical skill. The forms and habits of animals are depicted with grace, and not unfrequently with such accuracy that the particular genera or even species may be recognized by the classifying naturalist of the present day. All these compositions are, however, wholly wanting in that inner life—that inspired contemplation of nature—by which the external world becomes to the poet, almost unconsciously to himself, a subject of his imagination. The preponderance of the descriptive element shows itself in the forty-eight cantos of the *Dionysiaca* of the Egyptian Nonnus, which are remarkable for their skilfully artistical versification. The poet dwells with pleasure on the delineation of great convulsions of nature; he makes a fire kindled by lightning on the woody banks of the Hydaspes, burn up even the fishes in the bed of

\* According to Strabo (lib. viii. p. 366, Casaub.), who accuses the tragedian of giving a geographically incorrect boundary to Elis. This beautiful passage of Euripides occurs in the *Cresphontes*. The description of the excellence of the district of Messenia, is intimately connected with the exposition of its political relations, as, for instance, the division of the land amongst the Heraclidæ. The delineation of nature is, therefore, here too, as Böckh ingeniously remarks, associated with human interests.



the river; and he shows how ascending vapours occasion the meteorological processes of the storm and electric rain. Although capable of writing romantic poetry, Nonnus of Panopolis is remarkably unequal in his style, being at one time animated and exciting, and at another tedious and verbose.

A deeper feeling for nature and a greater delicacy of sensibility is manifested in some portions of the Greek Anthology which has been transmitted to us in such various ways, and from such different epochs. In the graceful translation of Jacobs, everything that relates to animal and vegetable forms has been collected in one section,—these passages being small pictures, consisting in most cases, of mere allusions to individual forms. The plane-tree, which “nourishes amid its branches the grape swelling with juice,” and which in the time of Dionysius the Elder, first penetrated from Asia Minor through the island of Diomedes, to the shores of the Sicilian Anapus, is, perhaps, too often introduced; still, on the whole, the ancient mind shows itself more inclined in these songs and epigrams, to dwell on the animal than on the vegetable world. The vernal idyl of Meleager of Gadara in Cælo-Syria, is a noble and at the same time a more considerable composition.

On account of the renown attached from ancient times to the spot, I would not omit to mention the description of the

\* *Meleagri Reliquiæ*, ed. Manso, p. 5. Compare Jacobs, *Leben und Kunst der Alten*, bd. i. abth. i. s. xv. abth. ii. s. 150-190. Zenobetti believed himself to have been the first to discover Meleager's poem on Spring, in the middle of the eighteenth century, (*Mel. Gadareni in Ver Idyllion*, 1759, p. 5); see *Brunckii Anal.*, t. iii. p. 105. There are two fine sylvan poems of Marianos in the *Anthol. Græca*, ii. 511 and 512. Meleager's poem contrasts well with the praise of Spring in the eclogues of Himerius, a sophist, who was teacher of rhetoric at Athens under Julian. The style, on the whole, is cold and profusely ornate, but in some parts, especially in the descriptive portions, this writer sometimes approximates closely to the modern way of considering nature. *Himerii Sophistæ Eclogæ et Declamationes*, ed. Wernsdorf, 1790. (Oratio iii. 5-6, and xxi. 5.) It seems extraordinary that the lovely situation of Constantinople should not have inspired the sophists (Orat. vii. 5-7; xvi. 3-8). The passages of Nonnus, referred to in the text, occur in *Dionys.* ed. Petri Cunæi, 1610, lib. ii. p. 70, vi. p. 199, xxiii. p. 16 and 619, xxvi. p. 694. Compare also Ouwaroff, *Nonnus von Panopolis, der Dichter*, 1817, s. 3, 6, 21.

wooded valley of Tempe, as given by Ælian,\* probably in imitation of some earlier notice by Dicæarchus. It is the most detailed description of natural scenery by any of the Greek prose writers that we possess; and although topographical, it is also picturesque, for the shady vale is animated by the Pythian procession (*theoria*), "which breaks from the sacred laurel the atoning bough." In the later Byzantine epoch, about the close of the fourth century, we meet more frequently with descriptions of scenery interwoven in the romances of the Greek prose writers, as is especially manifested in the pastoral romance of Longus,† in which, however, the tender scenes taken from life greatly excel the expression of the sensations awakened by the aspect of nature.

It is not my object in the present work, to extend these references beyond what my own special recollection of particular forms of art may enable me to add to these general considerations of the poetic conception of the external world. I should here quit the flowery circle of Grecian antiquity, if, in a work to which I have ventured to prefix the title of *Cosmos*, I could pass over in silence the description of nature with which the pseudo-Aristotelian book of *Cosmos*, or, *Order of the Universe*, begins. It describes "the earth as adorned with luxuriant vegetation, copiously watered, and (as the most admirable of all) inhabited by thinking beings."‡ The rhetorical colour of this rich picture of nature, so totally unlike the concise and purely scientific mode of treatment characteristic of the Stagirite, is one of the many indications by which it has been judged that this work on the *Cosmos* is not his composition. It may, in fact, be the production of

\* *Æliani Var. Hist. et Fragm.*, lib. iii. cap. 1. p. 139, Kühn. Compare A. Buttmann, *Quæst. de Dicæarcho* (Naumb., 1832, p. 32.) and *Geogr. gr. min.*, ed. Gail, vol. ii. pp. 140-145. We observe in the tragic poet Chæremon a remarkable love of nature, and especially a predilection for flowers which has been compared by Sir William Jones to the sentiments evinced in the Indian poets. See Welcker, *Griechische Tragödien*, abth. iii. s. 1088.

† *Longi Pastoralia* (*Daphnis et Chloe*, ed. Seiler, 1843,) lib. i. 9; iii. 12, and iv. 1-3; pp. 92, 125, 137. Compare Villemaine, *Sur les Romains grecs*, in his *Mélanges de Littérature*, t. ii. pp. 435-448, where Longus is compared with Bernardin de St. Pierre.

‡ Pseudo-Aristot., *de Mundo*, cap. 3, 14-20, p. 392, Bekker.

Apuleius,\* or of Chrysippus,† or of any other author. In the place of the passages relating to natural scenery which we cannot venture to ascribe to Aristotle, we possess, however, a genuine fragment which Cicero has preserved to us from a lost work of Aristotle.‡ It runs thus:—"If there were beings who lived in the depths of the earth, in dwellings adorned with statues and paintings, and everything which is possessed in rich abundance by those whom we esteem fortunate; and if these beings could receive tidings of the power and might of the gods, and could then emerge from their hidden dwellings through the open fissures of the earth, to the places which we inhabit; if they could suddenly behold the earth, and the sea, and the vault of heaven; could recognise the expanse of the cloudy firmament and the might of the winds of heaven, and admire the sun in its majesty, beauty, and radiant effulgence; and, lastly, when night veiled the earth in darkness, they could behold the starry heavens, the changing moon, and the stars rising and setting in the unvarying course ordained from eternity; they would surely exclaim, 'there are gods, and such great things must be the work of their hands.'" It has been justly observed, that this passage is alone sufficient to corroborate Cicero's opinion of "the golden flow of Aristotle's eloquence,"§ and that his words are pervaded by something of the inspired force of Plato's genius. Such a testimony to the existence of the heavenly powers, drawn from the beauty and stupendous greatness of the works of creation, is rarely to be met with in the works of antiquity.

\* See Stahr, *Aristoteles bei den Römern*, 1834, s. 173-177. Osann, *Beiträge zur griech. und röm. Litteraturgeschichte*, bd. i., 1835, s. 165-192. Stahr (s. 172) supposes, like Heumann, that the present Greek is an altered translation of the Latin text of Apuleius. The latter says distinctly (*de Mundo*, p. 250, Bip.), "that he has followed Aristotle and Theophrastus, in the composition of his work."

† Osann, *op. cit.*, s. 194-266.

‡ Cicero, *de Natura Deorum*, ii. 37. A passage in which Sextus Empiricus (*adversus Physicos*, lib. ix. 22, p. 554, Fabr.) instances a similar expression of Aristotle, deserves the more attention from the fact that the same writer shortly before (ix. 20) alludes to another work of Aristotle (on divination and dreams) which is also lost to us.

§ "Aristoteles flumen orationis aureum fundens." Cic., *Acad. Quæst.*, ii. cap. 38. (Compare Stahr, *Aristotelia*, th. ii. s. 161, and *Aristoteles bei den Römern*, s. 53.)

That which we miss in the works of the Greeks, I will not say from their want of susceptibility to the beauties of nature, but from the direction assumed by their literature, is still more rarely to be met with amongst the Romans. A nation which, in accordance with the ancient Sicilian habits, evinced a decided predilection for agriculture and other rural pursuits, might have justified other expectations; but with all their disposition to practical activity, the Romans, with the cold severity and practical understanding of their national character, were less susceptible of impressions of the senses than the Greeks, and were more devoted to every-day reality than to the idealising poetic contemplation of nature. These differences in the habits and feelings of the Greeks and Romans, are reflected in their literature, as is ever the case with the intellectual expression of national character. Here, too, we must notice the acknowledged difference that exists in the organic structure of their respective languages, notwithstanding the affinity between the races. The language of ancient Latium possesses less flexibility, a more limited adaptation of words, a stronger character of "practical tendency," than of ideal mobility. Moreover, the predilection evinced in the Augustan age for imitating Greek images, must have been detrimental to the free outpouring of native feelings, and to the free expression of the natural bent of the mind; but still there were some powerful minds which, inspired by love of country, were able by creative individuality, by elevation of thought, and by the gentle grace of their representations, to surmount all these obstacles. The great poem of nature, which Lucretius has so richly decked with the charms of his poetic genius, embraces the whole Cosmos. It has much affinity with the writings of Empedocles and Parmenides, the archaic diction of the versification heightening the earnestness of the descriptions. Poetry is here closely interwoven with philosophy, without, however, falling into that frigidity of style which, in contrast with Plato's richly fanciful mode of treating nature, was so severely blamed by Menander the Rhetorician, in the sentence he pronounced on the Hymns of Nature.\* My brother has

\* *Menandri Rhetoris Comment. de Encomiis*, ex rec. Heeren, 1785, sect. i. cap. 5, pp. 38, 39. The severe critic terms the didactic poem *On nature*, a frigid composition, (*ψυχρότερον*) in which the forces of nature are brought forward divested of their personality—Apollo as

shown with much ingenuity the striking analogies and differences which have arisen from the amalgamation of metaphysical abstractions with poetry in the ancient Greek didactic poems, as in the works of Lucretius, and in the episode *Bhagavad* of the Indian Epic *Mahabharata*.\* The great physical picture of the universe by the Roman poet, contrasts in its cold doctrine of atoms, and in its frequently visionary geognostic hypotheses, with his vivid and animated delineation of the advance of mankind from the recesses of the forest to the pursuit of agriculture, to the control of natural forces, the more elevated cultivation of mind and languages, and through the latter to social civilisation.† When in the midst of the active and busy life of the statesman, and in a mind excited by political passion, a keen susceptibility for the beauties of nature and an animated love of rural solitude still subsists, its source must be derived from the depths of a great and noble character. Cicero's writings testify to the truth of this assertion. As is generally known, many points in his book *De Legibus*, and in that *De Oratore*, are copied from Plato's *Phædrus*;‡ yet his delineations of Italian nature do not on

light, Hera as the concentration of all the phenomena of the atmosphere, and Jupiter as heat. Plutarch also ridicules the so-called poems of nature, which have only the form of poetry (*de aud. poet.*, p. 27, Steph.) According to the Stagirite (*de Poet.*, c. i.), Empedocles was more a physiologist than a poet, and has nothing in common with Homer, but the rhythmical measure used by both.

\* "It may appear singular, but yet it is not the less correct, to attempt to connect poetry, which rejoices everywhere in variety of form, colour, and character, with the simplest and most abstract ideas. Poetry, science, philosophy, and history are not necessarily and essentially divided; they are united wherever man is still in unison with the particular stage of his development, or whenever, from a truly poetic mood of mind, he can in imagination bring himself back to it." Wilhelm von Humboldt, *Gesammelte Werke*, bd. i. s. 98-102. (Compare also Bernhardt, *Röm. Litteratur*, s. 215-218, and Fried. Schlegel, *Sämmtliche Werke*, bd. i. s. 108-110.) Cicero (*Ad Quint. fratrem*, ii. 11.) ascribes, if not pettishly, at any rate very severely, more tact than creative talent (*ingenium*) to Lucretius, who has been so highly praised by Virgil, Ovid, and Quintilian.

† Lucret., lib. v. v. 930-1455.

‡ Plato, *Phædr.*, p. 230; Cicero, *de Leg.*, i. 5, 15; ii. 2, 1-3; ii. 3, 6. (Compare Wagner, *Comment. perp.* in *Cic. de Leg.*, 1814, p. 6); *Cic. de Oratore*, i. 7, 28, (p. 15, Ellendt.)

that account lose any of their individuality. Plato extols in general terms, "the dark shade of the thickly-leaved plane-tree; the luxuriance of plants and herbs in all the fragrance of their bloom; and the sweet summer breezes which fan the chirping swarms of grasshoppers." In Cicero's smaller sketches of nature we find, as has lately been remarked by an intelligent enquirer,\* all things described as they still exist in the actual landscape, we see the Liris shaded by lofty poplars, and as we descend from the steep mountain behind the old towers of Arpinum, we see the grove of oaks on the margin of the Fibrenus, and the island now called *Isola di Carnello*, which is formed by the division of the stream, and whither Cicero retired in order, as he said, to "give himself up to meditation, reading, and writing." Arpinum, situated on the Volscian hills, was the birth-place of the great statesman, and its noble scenery no doubt exercised an influence on his character in boyhood. Unconsciously to himself, the external aspect of the surrounding scenery impresses itself upon the soul of man, with an intensity corresponding to the greater or less degree of his natural susceptibility, and becomes closely interwoven with the deep original tendencies and the free natural disposition of his mental powers.

In the midst of the eventful storms of the year 708 (from the foundation of Rome), Cicero found consolation in his villas, alternately at Tusculum, Arpinum, Cumæa, and Antium. "Nothing can be more delightful," he writes to Atticus,† "than this solitude—nothing more charming than this country place, the neighbouring shore, and the view of the sea. In the lonely Island of Astura, at the mouth of the river of the same name, on the shore of the Tyrrhenian sea, no human being disturbs me; and when early in the morning I retire to the leafy recesses of some thick and wild wood, I do

\* See s. 431-434 of the admirable work by Rudolph Abeken, Rector of the Gymnasium at Osnabrück, which appeared in 1835, under the title of *Cicero in seinen Briefen*. The important addition relative to the birthplace of Cicero is by H. Abeken, the learned nephew of the author, who was formerly chaplain to the Prussian Embassy at Rome, and is now taking part in the important Egyptian expedition of Professor Lepsius. See also on the birthplace of Cicero, Valery, *Voy. hist. en Italie*, t. iii. p. 421.

† Cic., *Ep. ad Atticum*, xii. 9 and 15.

not leave it till the evening. Next to my Atticus nothing is so dear to me as solitude, in which I hold communion with philosophy, although often interrupted by my tears. I struggle as much as I am able against such emotions, but as yet I am not equal to the contest." It has frequently been remarked, that in these letters and in those of the younger Pliny, passages are met with which manifest the greatest harmony with the expressions in use amongst modern sentimental writers; for my own part, I can only find in them the echoes of the same deep-toned sadness, which in every age and in every race bursts forth from the recesses of the heavily-oppressed bosom.

Amid the general diffusion of Roman literature, an acquaintance with the great poetic works of Virgil, Horace, and Tibullus is so common, that it would be superfluous to dwell on individual examples of the tender and ever wakeful sensibility to nature, by which some of these works are animated. In Virgil's great Epic, the nature of the poem tends to make descriptions of scenery appear merely as accessories, occupying only a very small space. There is no individual portraiture of particular localities,\* but a deep and intimate comprehension of nature is depicted in soft colours. Where, for instance, has the gentle play of the waves, or the stillness of night been more happily described? And how well do these pleasing pictures contrast with the powerful description of the bursting tempest in the first book of the *Georgics*, and the picture in the *Æneid* of the voyage and landing at the Strophades, the crashing fall of the rock, or the flames emitted from Mount Etna.†

From Ovid, we might have expected as the fruit of his long sojourn in the plains of Tomi in Lower Mœsia, a poetic description of the marshes, of which, however, no account has

\* The passages from Virgil, which are adduced by Malte-Brun (*Annales des Voyages*, t. iii. 1808, pp. 235-266,) as local descriptions, merely show that the poet had a knowledge of the produce of different countries, as for instance, the saffron of Mount Tmolus, that he was acquainted with the incense of the Sabæans, and with the true names of several small rivers, and that even the mephitic vapours which rise from a cavern in the Apennines near Amsactus, were not unknown to him.

† Virg., *Georg.*, i. 356-392; iii. 349-380; *Æn.*, iii, 191-211; iv. 246-251; xii. 684-689.

been transmitted to us from antiquity. The exile did not indeed see that kind of steppe-like plain which in summer is densely covered with juicy plants, varying from four to six feet in height, and which in every breath of wind present the aspect of a waving sea of flowering verdure. The place of his banishment was a desolate swampy marsh-land, and the broken spirit of the poet, which gives itself vent in unmanly lamentation, was preoccupied with the recollection of the enjoyments of social life and the political occurrences at Rome, and thus remained dead to the impressions produced by the contemplation of the Scythian desert, with which he was surrounded. As a compensation, however, this highly gifted poet, whose descriptions of nature are so vivid, has given us, besides his too frequently repeated representations of grottoes, springs, and "calm moon-light nights," a remarkably characteristic, and even geognostically important delineation of a volcanic eruption at Methone, between Epidaurus and Træzene. The passage to which we allude, has already been cited at another part of this work.\* Ovid shows us, as our readers will remember, "how by the force of the impregnated vapour, the earth was distended like a bladder filled with air, or like the skin of the goat."

It is especially to be regretted that Tibullus should have left no great composition descriptive of the individual character of nature. Amongst the poets of the Augustan age, he belongs to the few, who being happily strangers to the Alexandrian learning, and devoted to seclusion and a rural life, drew with feeling and therefore with simplicity from the resources of their own mind. Elegies,† of which the land-

\* Compare Ovid, *Met.*, i. 538-576; iii. 155-164; iii. 407-412; vii. 180-188; xv. 296-306; *Trist.*, lib. i., *El.* 3, 60; lib. iii., *El.* 4, 49; *El.* 12, 15; *Ex Ponto*, lib. iii. *Ep.* 7-9, as instances of separate pictures of natural scenery. There is a pleasant description of a spring at Hymettus, beginning with the verse,

"Est prope purpureos colles florentis Hymetti,"

(Ovid, *de Arte. Am.* iii. 687), which, as Ross has remarked, is one of the rare instances that occur of individual delineations of nature, referring to a definite locality. The poet describes the fountain of Kallia sacred to Aphrodite, so celebrated in antiquity, which breaks forth on the western side of Hymettus, otherwise so scantily supplied with water. (See Ross, Letter to Professor Vuross, in the *Griech. medicin. Zeitschrift*, June, 1837.

† Tibullus, ed. Voss, 1811, *Eleg.*, lib. i. 6. 21-34; lib. ii. 1. 37-66.



scape only constitutes the background, must certainly be regarded as mere pictures of social habits, but the *Lustration of the Fields*, and the Sixth Elegy of the first book show us what was to have been expected from the friend of Horace and of Messala.

\* Lucan, the grandson of the rhetorician M. Annæus Seneca, certainly resembles the latter too much in the rhetorical oration of his diction, but yet we find amongst his works an admirable and vividly truthful picture of the destruction of a Druidic forest,\* on the now treeless shores of Marseilles. The half-severed oaks support themselves for a time by leaning tottering against each other; and stripped of their leaves, suffer the first ray of light to pierce their awful and sacred gloom. He who has long lived amid the forests of the New World, must feel how vividly the poet with a few touches has depicted the luxuriant growth of trees, whose colossal remains lie buried in some of the turf moors of France. In the didactic poem of *Ætna* by Lucilius the younger, a friend of L. Annæus Seneca, we certainly meet with a truthful description of the phenomena attending the eruption of a volcano; but the conception has much less of individuality than the work entitled *Ætna Dialogus*,† by Bembo, of which we have already spoken in terms of praise.

When, finally, at the close of the fourth century, the art of poetry in its grander and nobler forms, faded away, as if exhausted, poetic emanations, stripped of the charms of creative fancy, turned aside to the barren realities of science and of description. A certain oratorical polish of style could not compensate for the diminished susceptibility for nature, and an idealising inspiration. As a production of this unfruitful age, in which the poetic element only appeared as an incidental external adornment of thought, we may instance a poem on the Moselle by Ausonius. As a native of Aquit-

\* Lucan, *Phars.*, iii. 400-452 (vol. i. p. 374-384, Weber).

† The poem of Lucilius, which is very probably a part of a larger poetic work, on the natural characteristics of Sicily, was ascribed by Wernsdorf to Cornelius Severus. The passages especially worthy of attention are the praises of general knowledge considered as "the fruits of the mind," v. 270-280; the lava currents, v. 360-370 and 474-515; the eruptions of water at the foot of the volcano (?), v. 395; the formation of pumice, v. 425 (p. xvi.-xx. 32, 42, 46, 50, 55, ed Jacob, 1826.)

anian Gaul, the poet *Mad* accompanied Valentinian in his campaign against the Allemanni. The *Mosella*, which was composed in ancient Treves,\* describes in some parts, and not ungracefully, the already vine-clad hills of one of the loveliest of our rivers, but the barren topography of the country, the enumeration of the streams falling into the Moselle, and the characteristic form, colour, and habits of some of the different species of fish that are found in these waters, constitute the main features of this wholly didactic composition.

In the works of the Roman prose writers, among which we have already cited some remarkable passages by Cicero, descriptions of natural scenery are as rare as in those of Greek authors. It is only in the writings of the great historians, Julius Cæsar, Livy, and Tacitus that we meet with some examples of the contrary, where they are compelled to describe battle fields, the crossing of rivers or difficult mountain passes, in their narrations of the struggle of man against natural obstacles. In the Annals of Tacitus, I am charmed with the description of the untoward passage of Germanicus over the Amisia, and the grand geographical delineation of the mountain chains of Syria and Palestine.† Curtius has left us a fine natural picture of a woody desert to the west of

\* *Decii Magni Ausonii Mosella*, v. 189-199, pp. 15, 44, Böcking. See also the notice of the fish of the Moselle, which is not unimportant with reference to natural history, and has been ingeniously applied by Valenciennes, v. 85-150, pp. 9-12, and contrast it with Oppian (Bernhardy, *Griech. Litt.*, th. ii. s. 1049.) The *Orthinogonia* and *Theriaca* of Æmilius Macer of Verona (imitations of the works of Nicander of Colophon) which have not come to us, belonged to the same dry didactic style of poetry which treated of the products of nature. A natural description of the southern coast of Gaul, which is to be found in a poetical narrative of a journey by Claudius Rutilius Numatianus, a statesman under Honorius, is more attractive than the *Mosella* of Ausonius. Rutilius, who was driven from Rome by the irruption of the Gauls, is returning to his estates in Gaul. We unfortunately possess only a fragment of the second book of this poem, and this does not take us beyond the quarries of Carara. See *Rutilii Claudii Numatiani de Reditu suo (e Roma in Galliam Narbonensem) libri duo*, rec. A. W. Zumpt, 1840, p. xv. 31-219 (with a fine map by Kiepert). Wernsdorf, *Poetæ Lat. Min.*, t. v. pt. i. p. 125.

† *Tac. Ann.*, ii. 23-24; *Hist.*, v. 6. The only fragment preserved by the Rhetorician Seneca, (*Suasor.*, i. p. 11, Biront) that we possess of

Hecatompylos, through which the Macedonian army had to pass in the marshy region of Mazanderan.\* I would refer more circumstantially to this passage if our uncertainty as to the age in which this writer lived, did not prevent our deciding what was due to the poet's own imagination, and what was derived from historic sources.

The great encyclopædic work of the elder Pliny, which, by the richness of its contents, surpasses any other production of antiquity, will be more fully considered in the sequel, when we enter on the "history of the contemplation of the universe." The natural history of Pliny, which has exercised a powerful influence on the middle ages, is, as his nephew, the younger Pliny, has elegantly remarked, "manifold as nature itself." As the creation of an irresistible passion for a comprehensive, but often indiscriminate and irregular accumulation of facts, this work is unequal in style, being sometimes simple and narrative, and sometimes full of thought, animation, and rhetorical ornament, and from its very character, deficient in individual delineations of nature: although wherever the connection existing between the active forces of the universe, the well ordered Cosmos (*naturæ majestas*), is made the object of contemplation, we cannot mistake the indications of a true poetic inspiration.

We would gladly instance the pleasantly situated villas on the Pincian hill, at Tusculum and Tibur, on the promontory of Misenum, and at Puteoli and Baïæ, as proofs of a love of

a heroic poem, in which Ovid's friend Pedo Albinovanus describes the deeds of Germanicus, likewise describes the unfortunate passage of the Ems (Ped. Albinov., *Elegiæ*, Amst. 1703, p. 172). Seneca considers this description of the stormy waters as more picturesque than any passage to be found in the writings of the other Roman poets. He remarks, however: *Latini declamatores in Oceani descriptione non nimis viguerunt; nam aut tumide scripserunt aut curiose.*

\* Curt. in *Alex. Magno.*, vi. 16. Compare Droysen, *Gesch. Alexanders des Grossen*, 1833, s. 265. In *Quæst. Natur.*, lib. iii. c. 27-30, pp. 677-686, ed. Lips. 1741, of the too rhetorical Lucius Annæus Seneca, there is a remarkable description of one of the several instances of the destruction of an originally pure and subsequently sinful race, by an almost universal deluge, commencing with the words, *Cum fatalis dies diluvii venerit*; and terminating thus: *peracto exitio generis humani extinctisque pariter feris in quarum homines ingenia transierant.* See also the description of chaotic terrestrial revolutions, in *Bhagavata-Purana*, bk. iii. c. 17 (ed. Burnouf, t. i p. 441).

nature amongst the Romans, had not these buildings, like those of Scæurus and Mæcenas, of Lucullus, and Adrian, been overstocked with edifices, designed for pomp and display; temples, theatres, and race-courses alternating with aviaries, and houses for rearing snails and dormice. The elder Scipio had surrounded his simpler country house at Liturnum with towers in the castellated style. The name of Matius, a friend of Augustus, has come down to us as that of the person, who, in his love for unnatural stiffness, first caused trees to be cut in imitation of architectural and plastic patterns. The letters of the younger Pliny give us a charming description of two of his numerous villas, Laurentinum and Tuscum.\* Although in these two buildings, surrounded by cut box-trees, we meet with a greater number of objects crowded together, than we with our ideas of nature would esteem in accordance with good taste, yet these descriptions, as well as the imitation of the valley of Tempe in the Tiburine villa of Adrian, show us that a love for the free enjoyment of nature was not wholly lost sight of by the Roman citizens in their love of art, and in their anxious solicitude for their personal comfort in adapting the locality of their country houses to the prevailing relations of the sun and winds. It is gratifying to be able to add, that this enjoyment was less disturbed on the estates of Pliny than elsewhere, by the revolting features of slavery. This wealthy man was not only one of the most learned of his age, but he likewise

\* Plin., *Epist.*, ii. 17; v. 6; ix. 17; Plin., *Hist. Nat.*, xii. 6; Hirt, *Gesch. der Baukunst bei den Alten*, bd. ii. s. 241, 291, 376. The villa Laurentina of the younger Pliny, was situated near the present Torre di Paterno in the littoral valley of Palombara, east of Ostia; see *Viaggio da Ostia a la villa di Plinio*, 1802, p. 9, and *Le Laurentin*, by Haudelcourt, 1838, p. 62. A deep feeling for nature is expressed in the few lines which Pliny wrote from Laurentinum to Minutius Fundanus, "*Mecum tantum et cum libellis loquor. Rectam sinceramque vitam! dulce otium honestumque! O mare, o littus, verum secretumque μουσειον! quam multa invenitis, quam multa dictatis!*" (i. 9.) Hirt was persuaded that the origin in Italy during the fifteenth and sixteenth centuries of that stiff and systematic style of gardening long known as the French, in contradistinction to the freer mode of landscape gardening of the English, and the early taste for wearisome and regular lines, is to be ascribed to a wish of imitating that which Pliny the younger has described in his letters (*Geschichte der Baukunst bei den Alten*, th. ii. s. 366).

entertained feelings of humane compassion for the enslaved condition of the people, a sentiment which was but seldom expressed in antiquity. On the estates of the younger Pliny no fetters were used; and the slave was permitted freely to bequeath, as a cultivator of the soil, that which he had acquired by the labour of his own hands.\*

No description has been transmitted to us from antiquity of the eternal snow of the Alps, reddened by the evening glow or the morning dawn, of the beauty of the blue ice of the glaciers, or of the sublimity of Swiss natural scenery, although statesmen and generals, with men of letters in their retinue, continually passed through Helvetia on their road to Gaul. All these travellers think only of complaining of the wretchedness of the roads, and never appear to have paid any attention to the romantic beauty of the scenery through which they passed. It is even known that Julius Cæsar, when he was returning to his legions in Gaul, employed his time whilst he was passing over the Alps in preparing a grammatical work, entitled *De Analogia*.† Silius Italicus, who died in the time of Trajan, when Switzerland was already considerably cultivated, describes the region of the Alps as a dreary and barren wilderness,‡ at the same time that he extols with admiration the rocky ravines of Italy, and the woody shores of the Liris (Garigliano).§ It is also worthy of notice, that the remarkable appearance of the jointed basaltic columns which are so frequently met with, associated in groups, in central France, on the banks of the Rhine, and in Lombardy, should never have been described or even mentioned by Roman writers.

At the period when the feelings died away, which had animated classical antiquity, and directed the minds of men to a visible manifestation of human activity, rather than to a passive contemplation of the external world, a new spirit arose; Christianity gradually diffused itself, and wherever it

\* Plin., *Epist.*, iii. 19; viii. 16.

† Suet., in *Julio Cæsare*, cap. 56. The lost poem of Cæsar (*Iter*) described the journey to Spain when he led his army to his last military action from Rome to Cordova, by land, (which was accomplished in twenty-four days, according to Suetonius, and in twenty-seven days, according to Strabo and Appian,) when the remnant of Pompey's party, which had been defeated in Africa, had rallied together in Spain.

‡ Sil. Ital., *Punica*, lib. iii. v. 477.

§ Sil. Ital., *Punica*, lib. iv. v. 348; lib. viii. v. 399.

was adopted as the religion of the State, it not only exercised a beneficial influence on the condition of the lower classes, by inculcating the social freedom of mankind, but also expanded the views of men in their communion with nature. The eye no longer rested on the forms of Olympic gods. The fathers of the Church, in their rhetorically correct and often poetically imaginative language, now taught that the Creator showed himself great in inanimate no less than in animate nature, and in the wild strife of the elements no less than in the still activity of organic development. At the gradual dissolution of the Roman dominion, creative imagination, simplicity, and purity of diction disappeared from the writings of that dreary age, first in the Latin territories, and then in Grecian Asia Minor. A taste for solitude, for mournful contemplation, and for a moody absorption of mind may be traced simultaneously in the style and colouring of the language. Whenever a new element seems to develop itself in the feelings of mankind, it may almost invariably be traced to an earlier deep-seated individual germ. Thus the softness of Mimnermus\* has often been regarded as the expression of a general sentimental direction of the mind. The ancient world is not abruptly separated from the modern, but modifications in the religious sentiments and the tenderest social feelings of men, and changes in the special habits of those who exercise an influence on the ideas of the mass, must give a sudden predominance to that which might previously have escaped attention. It was the tendency of the Christian mind to prove from the order of the universe and the beauty of nature the greatness and goodness of the Creator. This tendency to glorify the Deity in His works, gave rise to a taste for natural description. The earliest and most remarkable instances of this kind are to be met with in the writings of Minucius Felix, a rhetorician and lawyer at Rome, who lived in the beginning of the third century, and was the contemporary of Tertullian and Philostratus. We follow with pleasure the delineation of his twilight rambles on the shore near Ostia, which he describes as more picturesque and more conducive to health than we find it in the present day. In the religious discourse, entitled

\* On elegiac poetry, consult Nicol. Bach, in the *Allg. Schul-Zeitung*, 1829, abth. ii., No. 134, s. 1097.

*Octavius*, we meet with a spirited defence of the new faith against the attacks of a heathen friend.\*

The present would appear to be a fitting place to introduce some fragmentary examples of the descriptions of nature, which occur in the writings of the Greek Fathers, and which are probably less well known to my readers than the evidences afforded by Roman authors, of the love of nature entertained by the ancient Italians. I will begin with a letter of Basil the Great, for which I have long cherished a special predilection. Basil, who was born at Cesarea in Cappadocia, renounced the pleasures of Athens, when not more than thirty years old, and, after visiting the christian hermitages in Cælo-Syria and Upper Egypt, retired, like the Essenes and Therapeuti before the christian era, to a desert on the shores of the Armenian river Iris. There his second brother † Naucratius was drowned while fishing, after having led for five years the rigid life of an anchorite. He thus writes to Gregory of Nazianzum, "I believe I may at last flatter myself with having found the end of my wanderings. The hopes of being united with thee—or I should rather say my pleasant dreams, for hopes have been justly termed the waking dreams of men—have remained unfulfilled. God has suffered me to find a place, such as has often flitted before our imaginations; for that which fancy has shown us from afar, is now made manifest to me. A high mountain clothed with thick woods, is watered to the north by fresh and ever-flowing streams. At its foot lies an extended plain, rendered fruitful by the vapours with which it is moistened. The surrounding forest, crowded with trees of different kinds, encloses me as in a strong fortress. This wilderness is bounded by two deep ravines; on the one side the river rushing in foam down the mountain, forms an almost impassable barrier, whilst on

\* *Minucii Felicis Octavius*, ex. rec. Gron. Roterod., 1743, cap. 2, 3, p. 12, 28; cap. 16-18, p. 151-171.

† On the death of Naucratius, about the year 357, see *Basilii Magni, Op. omnia*, ed. Par. 1730, t. iii. p. xlv. The Jewish Essenes, two centuries before our era, led an anchorite life on the western shores of the Dead Sea, *in communion with nature*. Pliny, in speaking of them, uses the graceful expression (v. 15), "*mira gens, socia palmarum*." The Therapeuti lived originally in monastic communities, in a charming district near Lake Moëris (Neander, *Allg. Geschichte der christl. Religion und Kirche*, bd. i. abth. i., 1842, s. 73, 103).

the other, all access is impeded by a broad mountain-ridge. My hut is so situated on the summit of the mountain, that I can overlook the whole plain, and follow throughout its course the Iris, which is more beautiful and has a more abundant body of water, than the Strymon near Amphipolis. The river of my wilderness, which is more impetuous than any other that I know of, breaks against the jutting rock, and throws itself foaming into the abyss below—an object of admiration to the mountain wanderer, and a source of profit to the natives from the numerous fishes that are found in its waters. Shall I describe to thee the fructifying vapours that rise from the moist earth, or the cool breezes wafted over the rippled face of the waters? Shall I speak of the sweet song of the birds, or of the rich luxuriance of the flowering plants? What charms me beyond all else is the calm repose of this spot. It is only visited occasionally by huntsmen; for my wilderness nourishes herds of deer and wild goats, but not bears and wolves. What other spot could I exchange for this? Alcmaeon, when he had found the Echinades, would not wander further.”\* In this simple description of scenery and of forest life, feelings are expressed, which are more intimately in unison with those of modern times, than anything that has been transmitted to us from Greek or Roman antiquity. From the lonely alpine hut to which Basil withdrew, the eye wanders over the humid and leafy roof of the forest below. The place of rest which he and his friend Gregory of Nazianzum had long desired, is at length found.† The poetic and mythical allusion at the close of the letter, falls on the christian ear like an echo from another and earlier world.

\* *Basilii M. Epist.* xiv. p. 93, *Ep.* cexxiii. p. 339. On the beautiful letter to Gregory of Nazianzum, and on the poetic frame of mind of St. Basil, see Villemain, *De l'Eloquence chrétienne dans le quatrième Siècle*, in his *Mélanges historiques et littéraires*, t. iii. pp. 320–325. The Iris, on whose shores the family of the great Basil had formerly possessed an estate, rises in Armenia, and after flowing through the plains of Pontus, and mingling with the waters of the Lycus, empties itself into the Black Sea.

† Gregory of Nazianzum did not, however, suffer himself to be enticed by the description of Basil's hermitage, preferring Arianzus in the *Tiberina Regio*, although his friend had complainingly designated it as an impure *βάρβαρον*; see *Basilii Epist.*, ii. p. 70 and *Vita Sancti Bas.*, p. xlvi. and lix. of the edition of 1730.



Basil's *Homilies* on the *Hexæmeron* also give evidence of his love of nature. He describes the mildness of the constantly clear nights of Asia Minor, where, according to his expression, the stars, "those everlasting blossoms of heaven," elevate the soul from the visible to the invisible.\* When in the myth of the creation, he would praise the beauty of the sea, he describes the aspect of the boundless ocean plain, in all its varied and ever-changing conditions, "gently moved by the breath of heaven, altering its hue as it reflects the beams of light in their white, blue, or roseate hues, and caressing the shores in peaceful sport." We meet with the same sentimental and plaintive expressions regarding nature in the writings of Gregory of Nyssa, the brother of Basil the Great. "When," he exclaims, "I see every ledge of rock, every valley and plain, covered with new-born verdure, the varied beauty of the trees, and the lilies at my feet decked by nature with the double charms of perfume and of colour, when in the distance I see the ocean, towards which the clouds are onward borne, my spirit is overpowered by a sadness not wholly devoid of enjoyment. When in autumn the fruits have passed away, the leaves have fallen, and the branches of the trees, dried and shrivelled, are robbed of their leafy adornments, we are instinctively led, amid the everlasting and regular change in nature, to feel the harmony of the wondrous powers pervading all things. He who contemplates them with the eye of the soul, feels the littleness of man amid the greatness of the universe."†

Whilst the Greek christians were led by their adoration of the Deity through the contemplation of his works to a poetic delineation of nature, they were at the same time, during the

\* *Basilii Homil. in Hexæm.*, vi. 1, and iv. 6, *Bas. Op. Omnia*, ed. Jul. Garnier, 1839, t. i. p. 54-70. Compare with this the expression of deep sadness in the beautiful poem of Gregorius of Nazianzum, bearing the title *On the Nature of Man*, (*Gregor. Naz. Op. omnia*, ed. Par., 1611, t. ii., *Carm.* xiii. p. 85).

† The quotation given in the text from Gregory of Nyssa, is composed of several fragments literally translated. They occur in *S. Gregorii Nysseni, Op.*, ed. Par. 1615, t. i. p. 49 C, p. 589 D, p. 210 C, p. 780 C; t. ii. p. 860 B, p. 619 B, 619 D, p. 324 D. "Be gentle towards the emotions of sadness," says Thalassius, in one of the aphorisms which were so much admired by his contemporaries (*Biblioth. Patrum.*, ed. Par. 1624, t. ii. p. 1180 C).

earlier ages of their new belief, and owing to the peculiar bent of their minds, full of contempt for all works of human art. Thus Chrysostom abounds in passages like the following: "If the aspect of the colonnades of sumptuous buildings would lead thy spirit astray, look upwards to the vault of heaven, and around thee on the open fields, in which herds graze by the water's side; who does not despise all the creations of art when in the stillness of his spirit he watches with admiration the rising of the sun, as it pours its golden light over the face of the earth; when resting on the thick grass beside the murmuring spring, or beneath the sombre shade of a thick and leafy tree, the eye rests on the far receding and hazy distance?"\* Antioch was at that time surrounded by hermitages, in one of which lived Chrysostom. It seemed as if eloquence had recovered her element, freedom, from the fount of nature in the mountain regions of Syria and Asia Minor, which were then covered with forests.

But in those subsequent ages—so inimical to intellectual culture—when christianity was diffused amongst the Germanic and Celtic nations, who had previously been devoted to the worship of nature, and had honoured under rough symbols its preserving and destroying powers, intimate intercourse with nature, and a study of its phenomena were gradually considered suspicious incentives to witchcraft. This communion with nature was regarded in the same light as Tertullian, Clement of Alexandria, and almost all the older fathers of the church, had considered the pursuit of the plastic arts. In the twelfth and thirteenth centuries, the Councils of Tours (1163) and of Paris (1209) interdicted to monks the sinful reading of works on physics.† Albertus Magnus and Roger Bacon were

\* See *Joannis Chrysostomi Op. omnia*, Par. 1838, (8vo. t. ix. p. 687 A, t. ii. p. 821 A, and 851 E, t. i. p. 79); compare also *Joannis Philoponi in cap. 1, Geneseos de creatione Mundi libri septem*, Viennæ Aust. 1630, p. 192, 236, and 272; as also *Georgii Pisidæ Mundi opificium*, ed. 1596 v. 367–375, 560, 933, and 1248. The works of Basil and of Gregory of Nazianzum soon arrested my attention, after I began to collect descriptions of nature; but I am indebted to my friend and colleague H. Hase, Member of the Institute, and Conservator of the King's Library at Paris, for all the admirable translations of Chrysostom and Thalladius, that I have already given.

† On the *Concilium Turonense*, under Pope Alexander III., see Ziegelbauer, *Hist. Rei litter. ordinis S. Benedicti*, t. ii. p. 248, ed.

the first who boldly rent asunder these fetters of the intellect, and thus as it were absolved nature, and restored her to her ancient rights.

We have hitherto depicted the contrasts manifested according to the different periods of time in the closely allied literature of the Greeks and Romans. But differences in the mode of thought are not limited to those which must be ascribed to the age alone, that is to say, to passing events which are constantly modified by changes in the form of government, social manners, and religious belief; for the most striking differences are those generated by varieties of races and of intellectual development. How different are the manifestations of an animated love for nature and a poetic colouring of natural descriptions amongst the nations of Hellenic, Northern Germanic, Semitic, Persian, or Indian descent! The opinion has been repeatedly expressed, that the love of nature evinced by northern nations, is to be referred to an innate longing for the pleasant fields of Italy and Greece, and for the wonderful luxuriance of tropical vegetation, when contrasted with their own prolonged deprivation of the enjoyment of nature during the dreary season of winter. We do not deny that this longing for the land of palms diminishes as we approach Southern France or the Spanish peninsula, but the now generally adopted and ethnologically correct term of *Indo-Germanic* nations should remind us that too general an influence ought not to be ascribed to northern winters. The luxuriant poetic literature of the Indians teaches us that within and near the tropics south of the chain of the Himalaya, ever verdant and ever blooming forests have at all times powerfully excited the imaginations of the East-Arian nations, and that they have always been more inclined towards poetic delineations of nature, than the true Germanic races who have spread them-

1754; and on the Council at Paris in 1209, and the Bull of Gregory IX., from the year 1231, see Jourdain, *Recherches crit. sur les traductions d'Aristote*, 1819, p. 204-206. The perusal of the physical works of Aristotle was forbidden under penalty of severe penance. In the *Concilium Lateranense* of 1139, *Sacror. Concil. nova Collectio*, ed. Ven. 1776, t. xxi. p. 528, the practice of medicine was interdicted to monks. See on this subject the learned and agreeable work of the young Wolfgang von Göthe, *Der Mensch und die elementarische Natur*, 1844, s. 10.

selves over the inhospitable north as far as Iceland. The happier climates of Southern Asia are not, however, exempt from a certain deprivation, or, at least, an interruption of the enjoyment of nature; for the seasons are abruptly divided from each other by an alternation of fructifying rain and arid destructive drought. In the West-Arian plateaux of Persia, the barren wilderness penetrates in many parts in the form of bays into the surrounding highly fruitful lands. A margin of forest land often constitutes the boundary of these far extending seas of steppe, in Central and Western Asia. In this manner the relations of the soil present the inhabitants of these torrid regions with the same contrast of barrenness and vegetable abundance in a horizontal plane, as is manifested in a vertical direction, by the snow-covered mountain chains of India and of Afghanistan. Great contrasts in seasons, vegetation, and elevation are always found to be exciting elements of poetic fancy, where an animated love for the contemplation of nature is closely interwoven with the mental culture and the religious aspirations of a people.

Pleasure in the contemplation of nature, which is consonant with the characteristic bent of mind of the Germanic nations is in the highest degree apparent in the earliest poems of the middle ages, as may be proved by many examples from the chivalric poetry of the Minnesingers, in the period of the Hohenstauffen dynasty. However numerous may be the historical points of contact connecting it with the romanesque songs of the Provençals, we cannot overlook the genuine Germanic spirit everywhere breathing through it. A deep and all-pervading enjoyment of nature breathes through the manners and social arrangements of the Germanic races, and through the very spirit of freedom by which they are characterised.\* Although moving and often born in courtly circles, the wandering Minnesingers never relinquished the habit of communing with nature. It was thus that their productions were often marked by a fresh, idyllic, and even elegiac tone of feeling. In order to

\* Fried. Schlegel, *Ueber nordische Dichtkunst*, in his *sämmtliche Werke*, bd. x. s. 71 and 90. I may further cite, from the very early times of Charlemagne, the poetic description of the *Thiergarten* at Aix, enclosing both woods and meadows, and which occurs in the life of the great emperor, by Angilbertus, Abbot of St. Riquès. (See Pertz, *Monum.*, vol. i. p. 393-403.)

form a just appreciation of the result of such a disposition of mind, I avail myself of the labours of my valued friends Jacob and Wilhelm Grimm, who have so profoundly investigated the literature of our German middle ages. "Our national poets during that age," writes the latter of the two brother enquirers, "have never devoted themselves to a description of nature, having no object but that of conveying to the imagination a glowing picture of the scene. A love of nature was assuredly not wanting to the ancient German Minnesingers, although they have left us no other expression of the feeling, than what was evolved in lyric poems from their connection with historical events, or from the sentiments appertaining to the subject of which they treated. If we begin with the oldest and most remarkable monuments of the popular epos, we shall find that neither the *Nibelungen* or *Gudrun*\* contain any description of natural scenery, even where the occasion seems specially to prompt its introduction. In the otherwise circumstantial description of the hunt, during which Siegfried was murdered, the flowering heath and the cool spring under the linden, are only casually touched upon. In *Gudrun*, which evinces to a certain extent a more delicate finish, the feeling for nature is somewhat more apparent. When the king's daughter and her attendants, reduced to a condition of slavery, are carrying the garments of their cruel masters to the sea shore, the time is indicated, when the winter is just melting away, and the song of rival birds has already begun. Snow and rain are falling, and the hair of the maidens is dishevelled by the rough winds of March. As *Gudrun*, hoping for the arrival of her liberators, is leaving her couch, and the sea begins to shine in the light of the rising morning star, she distinguishes the dark helmets and shields of her friends. This description is conveyed in but few words, but it calls before the mind a visible picture, and heightens the feeling of suspense preceding the occurrence of an important historical event. Homer, in a similar manner, depicts the island of the Cyclops and the well-ordered gardens of Alcinous, in order to produce a visible picture of the luxuriant profusion of the wilderness

\* See the comparison of the two epics, the poem of the *Nibelungen*, (describing the vengeance of Chriemhild, the wife of Siegfried), and that of *Gudrun*, the daughter of King Hetel, in Ger-v-nus, *Geschichte der deutschen Litt.*, bd. i. s. 354-381.

in which the giant monsters dwell, and of the splendid abode of a powerful king. Neither of the poets purposes to give an individual delineation of nature."

"The rugged simplicity of the popular epic contrasts strongly with the richly varied narratives of the chivalric poets of the thirteenth century, who all exhibited a certain degree of artistic skill, although Hartmann von Aue, Wolfram von Eschenbach, and Gottfried von Strasburg\* were so much distinguished above the rest in the beginning of the century, that they may be called great and classical. It would be easy to collect examples of a profound love of nature from their comprehensive works, as it occasionally breaks forth in similitudes; but the idea of giving an independent delineation of nature does not appear to have occurred to them. They never arrested the plot of the story to pause and contemplate the tranquil life of nature. How different are the more modern poetic compositions! Bernardin de St. Pierre makes use of events merely as frames for his pictures. The lyric poets of the thirteenth century, when they sang of *Minne* or love, which they did not nowever invariably choose as their theme, often speak of the genial month of May, of the song of the nightingale, or of the drops of dew glittering on the flowers of the heath, but these expressions are always used solely with reference to the feelings which they are intended to reflect. In like manner when emotions of sadness are to be delineated, allusion is made to the sear and yellow leaf, the songless birds, and the seed buried beneath the snow. These thoughts recur incessantly, although not without gracefulness and diversity of expression. The tender Walther von der Vogelweide and the meditative Wolfram von Eschenbach, of whose poems we unfortunately possess but a few lyrical songs, may be adduced as brilliant examples of the cultivators of this species of writing."

"The question, whether contact with Southern Italy, or the intercourse opened by means of the crusades with Asia Minor, Syria, and Palestine, may not have enriched Germanic poetry with new images of natural scenery, must be answered generally in the negative, for we do not find that an acquaintance with the east gave any different direction to the productions of the

\* On the romantic description of the grotto of the lovers, in the *Tristan* of Gottfried of Strasburg, see Gervinus, *op. cit.* bd. i. s. 450.

Minnesingers. The Crusaders had little connection with the Saracens, and differences ever reigned amongst the various nations who were fighting for one common cause. One of the most ancient of the lyric poets was Friedrich von Hausen, who perished in the army of Barbarossa. His songs contain many allusions to the Crusades, but they simply express religious views, or the pain of being separated from the beloved of his heart. Neither he, nor any of those who took part in the crusades, as Reinmar the elder, Rubin, Neidhardt, and Ulrich von Lichtenstein, ever take occasion to speak of the country surrounding them. Reinmar came to Syria as a pilgrim, and as it would appear, in the retinue of Duke Leopold VI. of Austria. He laments that he cannot shake off the thoughts of home, which draw his mind away from God. The date-tree is occasionally mentioned when reference is made to the palm-branches which the pilgrims should bear on their shoulders. I do not remember an instance in which the noble scenery of Italy seems to have excited the imaginative fancy of the Minnesingers who crossed the Alps. Walther von der Vogelweide, who had made distant travels, had, however, not journeyed further into Italy than to the Po; but Freidank\* had been in Rome, and yet he merely remarks that grass grows on the palaces of those who once held sway there."

The German *Animal epos*, which must not be confounded with the "animal fables" of the East, has arisen from a habit of social familiarity with animals, and not from any special purpose of giving a representation of them. This kind of epos, of which Jacob Grimm has treated in so masterly a manner in the introduction to his edition of Reinhart Fuchs, manifests a genuine delight in nature. The animals, not chained to the ground, passionately excited, and supposed to

\* *Vridankes Bescheidenheit*, by Wilhelm Grimm, 1834, s. 1. and cxxviii. I have taken all that refers to the German national epos, and the Minnesingers from a letter of Wilhelm Grimm to myself, dated October, 1845. In a very old Anglo-Saxon poem on the names of the Runes, first made known by Hickes, we find the following characteristic description of the birch-tree: "Beorc is beautiful in its branches: it rustles sweetly in its leafy summit, moved to and fro by the breath of heaven." The greeting of the day is simple and noble: "The day is the messenger of the Lord, dear to man, the glorious light of God, a joy and trusting comfort to rich and poor, beneficent to all!" See also Wilhelm Grimm, *Ueber deutsche Runen*, 1821, s. 94, 225, and 234.

be gifted with voice, form a striking contrast with the still life of the silent plants, and constitute the ever-animated principle of the landscape. "Ancient poetry delights in considering natural life with human eyes, and thus lends to animals and sometimes even to plants, the senses and emotions of human beings, giving at the same time a fantastic and child-like interpretation of all that had been observed in their forms and habits. Herbs and flowers that may have been gathered and used by gods and heroes, are henceforward named after them. It seems, on reading the German *Animal epos*, as if the fragrance of some ancient forest were wafted from its pages."\*

We might formerly have been disposed to number amongst the memorials of the Germanic poetry of natural scenery, the remains of the Celto-Irish poems, which for half a century flitted like vapoury forms from nation to nation under the name of Ossian; but the charm has vanished since the literary fraud of the talented Macpherson has been discovered by his publication of the fictitious Gaelic original text, which was a mere retranslation of the English work. There are undoubtedly ancient Irish Fingal songs, designated as Finnian, which do not date prior to the age of christianity, and, probably, not even from so remote a period as the eighth century; but these popular songs contain little of that sentimental delineation of nature, which imparted so powerful a charm to the productions of Macpherson.†

We have already observed that, although sentimental and romantic excitement of feeling may be considered as in a high degree characteristic of the Indo-Germanic races of Northern Europe, it cannot be alone referred to climate, or, in other words, to a longing, increased by protracted deprivation. We have already remarked how the literature of the Indians and Persians, which has been developed under the genial glow of southern climes, presents the most charming descriptions, not only of organic but of inanimate nature; of the transition from

\* Jacob Grimm, in *Reinhart Fuchs*, 1834, s. cxciv. (Compare also Christian Lassen, in his *Indische Alterthumskunde*, bd. i. 1843, s. 296.)

† (*Die Unächtheit der Lieder Ossian's und des Macpherson'schen Ossian's insbesondere, von Talvj*, 1840.) The first publication of Ossian by Macpherson was in 1760. The Finnian songs are, indeed, heard in the Scottish Highlands, as well as in Ireland, but they have been carried, according to O'Reilly and Drummond, from the latter country to Scotland.



drought to tropical rain; of the appearance of the first cloud on the deep azure of the pure sky, when the long-desired Etesian winds are first heard to rustle amid the feathery foliage of the lofty palms.

The present would appear a fitting place to enter somewhat further into the domain of Indian delineations of nature. "If we suppose," writes Lassen, in his admirable work on Indian antiquity,\* "that a part of the Arian race emigrated to India from their native region in the north-western portion of the continent, they would have found themselves surrounded by a wholly unknown and marvellously luxuriant vegetation. The mildness of the climate, the fruitfulness of the soil, and its rich and spontaneous products, must have imparted a brighter colouring to the new life opened before them. Owing to the originally noble characteristics of the Arian race, and the possession of superior mental endowments, in which lay the germ of all the nobleness and greatness to which the Indians have attained, the aspect of external nature gave rise in the minds of these nations to a deep meditation on the forces of nature, which has proved the means of inducing that contemplative tendency, which we find so intimately interwoven in the most ancient poetry of the Indians. The all-powerful impression, thus produced on the minds of the people, is most clearly manifested in the fundamental dogma of their belief—the recognition of the divine in nature. The freedom from care, and the ease of supporting existence in such a climate, were also conducive to the same contemplative tendency. Who could devote themselves with less hindrance to a profound meditation of earthly life, of the condition of man after death, and of the divine essence, than the anchorites, dwelling amid forests,† the Brahmins of India, whose ancient

\* Lassen, *Ind. Alterthumskunde*, bd. i. s. 412–415.

† Respecting the Indian forest-hermits, Vanaprestixæ (Sylvicolæ) and Sramâni (a name which has been altered into Sarmani and Germani), see Lassen, "*de nominibus quibus veteribus appellantur Indorum philosophi*," in the *Rhein. Museum für Philologie*, 1833, s. 178–180. Wilhelm Grimm, recognises something of Indian colouring in the description of the magic forest, by a priest named Lambrecht, in the *Song of Alexander*, composed more than 1200 years ago, in immediate imitation of a French original. The hero comes to a wonderful wood, where maidens, adorned with supernatural charms, spring from large flowers. He remains so long with them, that both flowers and maidens fade away.

schools constitute one of the most remarkable phenomena of Indian life, and must have exercised a special influence on the mental development of the whole race?"

In referring here, as I did in my public lectures, under the guidance of my brother and other learned Sanscrit scholars, to individual instances of that animated and frequently expressed feeling for nature, which breathes through the descriptive portions of Indian poetry, I would begin with the *Vedas*, the most ancient and most valuable memorials of the civilisation of the East Arian nations. The main subject of these writings is the veneration and praise of nature. The hymns of the *Rig-Veda* contain the most charming descriptions of the "roseate hue of early dawn," and of the aspect of the "golden-handed sun." The great heroic poems of *Ramayana* and *Mahabharata* are of more recent date than the *Vedas*, but more ancient than the *Puranas*; the adoration of nature being associated with the narrative in accordance with the character of epic creations. In the *Vedas*, the locality of the scenes which had been glorified by holy beings was seldom indicated, but in the heroic poems the descriptions of nature are mostly individual, and refer to definite localities, from whence they derive that animation and life which is ever imparted when the writer draws his materials from the impressions he has himself experienced. There is a rich tone of colouring throughout the description of the journey of Rama from Ayodhya to the residence of Dschanaka, in his life in the primitive forest, and in the picture of the anchorite life of the Panduides.

The name of Kalidasa was early and widely known amongst the western nations. This great poet flourished in the highly cultivated court of Vikramaditya, and was consequently the contemporary of Virgil and Horace. The English and German translations of the *Sacotala* have added to the admiration which has been so freely yielded to this poet,\* whose tender-

(Compare Gervinus, *bd. i. s. 282*, and Massmann's *Denkmäler*, *bd. i. s. 16*.) These are the same as the maidens of Edrisi's eastern magic island of Vacvac, called in the Latin version of the *Masudi Choithbeddin*, *puellas vasvakienses* (Humboldt, *Examen crit. de la Géographie*, *t. i. p. 53*.)

\* Kalidasa lived at the court of Vikramaditya, about fifty-six years before our era. It is highly probable that the age of the two great heroic poems, *Ramayana* and *Mahabharata*, is much more ancient than

ness of feeling, and richness of creative fancy, entitle him to a high place in the ranks of the poets of all nations. The charm of his descriptions of nature is strikingly exemplified in the beautiful drama of *Vikrama and Urvasi*, where the king wanders through the thickets of the forest in search of the nymph Urvasi; in the poem of *The Seasons*; and in that of *The Messenger of Clouds (Meghaduta)*. This last poem describes with admirable truth to nature the joy with which, after long drought, the first appearance of a rising cloud is hailed as the harbinger of the approaching season of rain. The expression, "truth to nature," of which I have just made use, can alone justify me in referring in connection with the Indian poem of *The Messenger of the Clouds*, to a picture of the beginning of the rainy season, which I sketched\* in South America, at a period when Kalidasa's *Meghaduta* was not known to me even through the translation of Chézy. The mysterious meteorological processes which take place in the atmosphere in the formation of vapours, in the form of the clouds, and in the luminous electric phenomena, are the same between the tropics in both continents; and the idealising art, whose province it is to exalt reality into a picture, will lose none of its charm from the fact that the analysing spirit of observation of a later age may have succeeded in confirming the truthfulness of an ancient and simply graphic delineation.

We now turn from the East Arians or Brahminical that of the appearance of Buddha, that is to say, prior to the middle of the sixth century before Christ. (Burnouf, *Bhagavata-Purana*, t. i. p. cxi. and cxviii.; Lassen, *Ind. Alterthumskunde*, bd. i. s. 356 and 492.) George Forster, by the translation of *Sakuntala*, i. e., by his elegant German translation of the English version of Sir William Jones (1791) contributed very considerably to the enthusiasm for Indian poetry which then first shewed itself in Germany. I take pleasure in recalling some admirable lines of Göthe's, which appeared in 1792:—

“Willst du die Blüthe des frühen, die Früchte des späteren Jahres,  
Willst du was reizt und entzückt, willst du, was sättigt und nährt.  
Willst du den Himmel, die Erde mit einem Namen begreifen;  
Nenn' ich Sakuntala, Dich, und so ist alles gesagt.”

The most recent German translation of this Indian drama is that by Otto Böhtlingk (Bonn, 1842), from the important original text discovered by Brockhaus.

\* Humboldt, (*Ueber Steppen und Wüsten*), in the *Ansichten der Natur*, 2te Ausgabe, 1826, bd. i. s. 33-37.

Indians, and the marked bent of their minds towards the contemplation of the picturesque beauties of nature.\* to the West Arians or Persians, who had separated in different parts of the Northern Zend, and who were originally disposed

\* In order to render more complete the small portion of the text which belongs to Indian literature, and to enable me, (as I did before with relation to Greek and Roman literature,) to indicate the different works referred to, I will here introduce some notices on the more general consideration of the love of nature evinced by Indian writers, and kindly communicated to me in manuscript by Herr Theodor Goldstücker, a distinguished and philosophical scholar thoroughly versed in Indian poetry :

“ Among all the influences affecting the intellectual development of the Indian nation, the first and most important appears to me to have been that which was exercised by the rich aspect of the country. A deep sentiment for nature has at all times been a fundamental characteristic of the Indian mind. Three successive epochs may be pointed out in which this feeling has manifested itself. Each of these has its determined character deeply implanted in the mode of life and tendencies of the people. A few examples may therefore suffice to indicate the activity of the Indian imagination, which has been evinced for nearly three thousand years. The first epoch of the expression of a vivid feeling for nature is manifested in the Vedas; and here we would refer in the *Rigveda* to the sublime and simple descriptions of the dawn of day (*Rigveda-Sanhita*, ed. Rosen, 1838, Hymn xlvi. p. 88; Hymn xlviii. p. 92; Hymn xcii. p. 184; Hymn cxiii. p. 233: see also Höfer, *Ind. Gedichte*, 1841, Lese i. s. 3) and of ‘the golden-handed sun,’ (*Rigveda-Sanhita*, Hymn xxii. p. 31; Hymn xxxv. p. 65). The adoration of nature which was connected here, as in other nations, with an early stage of the religious belief, has in the Vedas a peculiar significance, and is always brought into the most intimate connection with the external and internal life of man. The second epoch is very different. In it a popular mythology was formed, and its object was to mould the sagas contained in the Vedas into a shape more easily comprehended by an age far removed in character from that which had gone by, and to associate them with historical events which were elevated to the domain of mythology. The two great heroic poems, the *Ramayana* and the *Mahabharata*, belong to this second epoch. The last-named poem had also the additional object of rendering the Brahmins the most influential of the four ancient Indian castes. The *Ramayana* is therefore the more beautiful poem of the two: it is richer in natural feeling, and has kept within the domain of poetry, not having been obliged to take up elements alien and almost hostile to it. In both poems, nature does not, as in the Vedas, constitute the whole picture, but only a part of it. Two points essentially distinguish the conception of nature at the period of the heroic poems from that which the Vedas exhibit, without reference to the difference which separates the language of adoration from that of narrative. One of these points is the localisation of the descriptions

to combine a spiritualised adoration of nature with the dualistic belief in Ahrimanes and Ormuzd. What we usually term Persian literature does not go further back than the time of the Sassanides; the most ancient monuments of their

as for instance, according to Wilhelm von Schlegel, in the first book of the *Ramayana*, or *Balakanda*, and in the second book, or *Ayodhyakanda*: see also on the differences between these two great epics Lassen, *Ind. Alterthumskunde*, bd. i. s. 482. The next point, closely connected with the first, refers to the subject which has enriched the natural description. Mythical narration, especially when of a historical character, necessarily gave rise to greater distinctness and localisation in the description of nature. All the writers of great epics, whether it be Valmiki, who sings the deeds of Rama, or the authors of the *Mahabharata*, who collected the national traditions under the collective title of Vyasa, show themselves overpowered, as it were, by emotions connected with their descriptions of external nature. Rama's journey from Ayodhya to Dschanaka's capital, his life in the forest, his expedition to Lanka (Ceylon), where the savage Ravana, the robber of his bride, Sita, dwells, and the hermit life of the Panduides, furnish the poet with the opportunity of following the original bent of the Indian mind, and of blending with the narration of heroic deeds the rich pictures of a luxuriant nature. (*Ramayana*, ed. Schlegel, lib. i. cap. 26, v. 13-15: lib. ii. cap. 56, v. 6-11: compare Nalus, ed. Bopp, 1832, *Ges.* xii. v. 1-10). Another point in which the second epoch differs from that of the Vedas in regard to the feeling for external nature, is in the greater richness of the subject treated of, which is not like the first limited to the phenomena of the heavenly powers, but comprehends the whole of nature,—the heavens and the earth, with the world of plants and of animals, in all its luxuriance and variety, and in its influence on the mind of men. In the third epoch of the poetic literature of India, if we except the *Puranas*, which have the particular object of developing the religious principle in the minds of the different sects, external nature exercises undivided sway, but the descriptive portion of the poems is based on scientific and local observation. By way of specifying some of the great poems belonging to this epoch, we will mention the *Bhatti-kāvya* (or Bhatti's poem), which, like the *Ramayana*, has for its subject the exploits and adventures of Rama, and in which there occur successively several admirable descriptions of a forest life during a term of banishment, of the sea and of its beautiful shores, and of the breaking of the day in Ceylon (Lanka). (*Bhatti-kāvya*, ed. Calc. P. i. canto vii. p. 432; canto x. p. 715; canto xi. p. 814. Compare also *Fünf Gesänge des Bhatti-kāvya*, 1837, s. 1-18, by Professor Schütz of Bielefeld; the agreeable description of the different periods of the day in Magha's *Sisupalabdhā*, and the *Naischada-tscharita* of Sri Harscha, where, however, in the story of Nalus and Damayanti, the expression of the feeling for external nature passes into a vague exaggeration. This extravagance contrasts with the noble simplicity of the *Ramayana*,

poetry have perished. It was not until the country had been subjugated by the Arabs, and had lost its original characteristics, that it again acquired a national literature amongst the Samanides, Gaznevites, and Seldschukes. The flourishing period of their poetry extending from Firdusi to Hafiz and Dschami, scarcely lasted more than four or five hundred years, and hardly reaches to the time of the voyage of Vasco de Gama. We must not forget in seeking to trace the love of nature evinced by the Indians and Persians, that these nations, if we judge according to the amount of cultivation by which they are respectively characterised, appear to be separated alike by time and space. Persian literature belongs

as for instance where Visvamitra is described as leading his pupil to the shores of the Sona. (*Sisupaladha*, ed. Calc. pp. 298 and 372; compare Schütz, *op. cit.* s. 25-28; *Naischada-tsharita*, ed. Calc. P. 1, v. 77-129; and *Ramayana*, ed. Schlegel. lib. 1, cap. 35, v. 15-18.) Kalidasa, the celebrated author of *Sakuntala*, has a masterly manner of representing the influence which the aspect of nature exercises on the minds and feelings of lovers. The forest scene which he has portrayed in the drama of *Vikrama und Urvasi* may rank amongst the finest poetic creations of any period. (*Vikramorvasi*, ed. Calc. 1830, p. 71; see the translation in Wilson's *Select Specimens of the Theatre of the Hindus*, Calc. 1827, vol. ii. p. 63.) Particular reference should be made in the poem of *The Seasons*, to the passages referring to the rainy season and to spring. (*Ritusanhâra*, ed. Bohlen, 1840, pp. 11-18 and 37-45, and s. 80-88, 107-114 of Bohlen's translation.) In the *Messenger of Clouds*, likewise the work of Kalidasa, the influence of external nature on the feelings of men is also the leading subject of the composition. This poem (the *Meghaduta*, or *Messenger of Clouds*, which has been edited by Gildemeister and Wilson, and translated both by Wilson and by Chézy) describes the grief of an exile on the mountain Ramagiri. In his longing for the presence of his beloved, from whom he is separated, he entreats a passing cloud to convey to her tidings of his sorrows, and describes to the cloud the path which it must pursue, depicting the landscape as it would be reflected in a mind agitated with deep emotion. Among the treasures which the Indian poetry of the third period owes to the influence of nature on the national mind, the highest praise must be awarded to the *Gitagovinda* of Dschayadeva. (Rückert, in the *Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes*, bd. i. 1837, s. 129-173 *Gitagovinda Jayadevæ poetæ indici drama lyricum*, ed. Chr. Lassen, 1836.) We possess a masterly rythmical translation of this poem by Rückert, which is one of the most pleasing, and at the same time one of the most difficult in the whole literature of the Indians. The spirit of the original is rendered with admirable fidelity, whilst a vivid conception of nature animates every part of this great composition.

to the middle ages, whilst the great literature of India appertains in the strictest sense to antiquity.

In the Iranian elevated plateaux nature has not the same luxuriance of arborescent vegetation, or the remarkable diversity of form and colour, by which the soil of Hindostan is embellished. The chain of the Vindhya, which long continued to be the boundary line of the East Arian nations, falls within the tropical region, whilst the whole of Persia is situated beyond the tropics, and a portion of its poetry belongs even to the northern districts of Balkh and Fergana.

The four paradises celebrated by the Persian poets,\* were the pleasant valley of Soghd near Samarcand, Maschanrud near Hamadan, Scha'abi Bowan near Kal'eh Sofid in Fars, and Ghute, the plain of Damascus. Both Iran and Turan are wanting in woodland scenery, and also therefore in the hermit life of the forest, which exercised so powerful an influence on the imagination of the Indian poets. Gardens refreshed by cool springs, and filled with roses and fruit-trees, can form no substitute for the wild and grand natural scenery of Hindostan. It is no wonder then that the descriptive poetry of Persia was less fresh and animated, and that it was often heavy and overcharged with artificial adornment. If in accordance with the opinion of the Persians themselves, we award the highest praise to that which we may designate by the terms spirit and wit, we must limit our admiration to the productiveness of the Persian poets, and to the infinite diversity of forms imparted to the materials which they employ; depth and earnestness of feeling are wholly absent from their writings.†

Descriptions of natural scenery do but rarely interrupt the narrative in the historical or national epos of Firdusi. It seems to me that there is much beauty and local truthfulness in the description of the mildness of the climate and the force of the vegetation, extolled in the praise of the coast-land of Mazanderan, which is put into the mouth of a wandering bard. The king Kei Kawus is represented as being excited by this praise to enter upon an expedition to the Caspian Sea,

\* Journal of the *Royal Geogr. Soc. of London*, vol. x. 1841, pp. 2, 3; Rückert, *Makamen Harir's*, s. 261.

† Göthe, in his *Commentar zum west-östlichen Divan*, bd. vi. 1828, s. 73, 78, and 111.

and even to attempt a new conquest.\* The poems on Spring by Enweri, Dschelaleddin Rumi (who is esteemed the greatest mystic poet of the East), Adhad, and the half-Indian Feisi, generally breathe a tone of freshness and life, although a petty striving to play on words not unfrequently jars unpleasantly on the senses.† As Joseph von Hammer has remarked, in his great work on the history of Persian poetry, Sadi in his *Bostan and Gulistan* (Fruit and Rose Gardens) may be regarded as indicating an age of ethical teaching, whilst Hafiz, whose joyous views of life have caused him to be compared to Horace, may be considered by his love-songs as the type of a high development of lyrical art; but that in both bombastic affectation too frequently mars the descriptions of nature.‡ The darling subject of Persian poetry, the "loves of the nightingale and the rose," recurs with wearying frequency, and a genuine love of nature is lost in the East amid the artificial conventionalities of the language of flowers.

On passing northward from the Iranian plateaux through Turan (Tûirja§ in the Zend) to the Uralian Mountains, which separate Europe and Asia, we arrive at the primitive seat of the Finnish race; for the Ural is as much a land of the ancient Fins as the Altai is of the ancient Turks. Among the Finnish tribes who have settled far to the west in the low-

\* See *Le Livre des Rois*, publié par Jules Mohl, t. i. 1838, p. 487.

† See Jos. von Hammer, *Gesch. der schönen Redekünste Persiens*, 1818, s. 96 concerning Ewhadeddin Enweri, who lived in the twelfth century, and in whose poem on the *Schedschai* a remarkable allusion has been discovered to the mutual attraction of the heavenly bodies; s. 183, concerning Dschelaleddin Rumi, the mystic; s. 259, concerning Dschelaleddin Adhad; and s. 403, concerning Feisi, who stood forth at the court of Akbar as a defender of the religion of Brahma, and in whose *Ghazuls* there breathes an Indian tenderness of feeling.

‡ "Night comes on when the ink-bottle of heaven is overturned," is the inelegant expression of Chodscha Abdallah Wassaf, a poet who has, however, the merit of having been the first to describe the great astronomical observatory of Meragha, with its lofty gnomon. Hilali, of Asterabad, makes the disk of the moon glow with heat, and regards the evening dew as "the sweat of the moon." (Jos. von Hammer, s. 247 and 371.)

§ Tûirja or Turan are names whose etymology is still unknown. Burnouf (*Yacna*, t. i. pp. 427-430) has acutely called attention to the Bactrian Satrapy of Turia or Turiva mentioned in Strabo (lib. xi. p. 517, Cas.); Du Theil and Groskurd would, however, substitute the reading of Tapyria; see the work of the latter, th. ii. s. 410.



lands of Europe, Elias Lönnrot has collected from the lips of the Karelians and the country people of Olonetz, a large number of Finnish songs, in which "there breathes," according to the expression of Jacob Grimm, "an animated love of nature rarely to be met with in any poetry but that of India."\* An ancient epos containing nearly three thousand verses treats of a fight between the Fins and Laps, and the fate of a demigod named Vaino. It gives an interesting account of Finnish country life, especially in that portion of the work where Ilmarine, the wife of the smith, sends her flocks into the woods, and offers up prayers for their safety. Few races exhibit greater or more remarkable differences in mental cultivation, and in the direction of their feelings, according as they have been determined by the degeneration of servitude, warlike ferocity, or a continual striving for political freedom, than the Fins, who have been so variously subdivided, although retaining kindred languages. In evidence of this, we need only refer to the now peaceful population amongst whom the epos above referred to was found, to the Huns, once celebrated for conquests that disturbed the then existing order of things, and who have long been confounded with the Monguls, and lastly, to a great and noble people—the Magyars.

After having considered the extent to which intensity in the love of nature, and animation in the mode of its expression may be ascribed to differences of race, to the peculiar influence of the configuration of the soil, the form of government, and the character of religious belief, it now remains for us to throw a glance over those nations of Asia who offer the strongest contrast to the Arian or Indo-Germanic races, or in other words, to the Indians and Persians.

The Semitic or Aramæic nations afford evidence of a profound sentiment of love for nature, in the most ancient and venerable monuments of their poetic feeling and creative fancy. This sentiment is nobly and vividly manifested in their pastoral effusions, in their hymns and choral songs, in all the splendour of lyric poetry in the Psalms of David, and in the schools of the seers and prophets, whose exalted inspiration almost wholly removed from the past, turns its prophetic aspirations to the future.

The Hebraic poetry, besides all its innate exalted sublimity,

\* *Ueber ein finnischcs Epos*. Jacob Grimm, 1845, s. 5.

presents the nations of the West with the special attraction of being interwoven with numerous reminiscences connected with the local seat of the religion professed by the followers of the three most widely diffused forms of belief, Judaism, Christianity, and Mahomedanism. Thus missions, favoured by the spirit of commerce, and the thirst for conquest evinced by maritime nations, have combined to bear the geographical names and natural descriptions of the East as they are preserved to us in the books of the Old Testament, far into the forests of the New World, and to the remote islands of the Pacific.

It is a characteristic of the poetry of the Hebrews, that as a reflex of monotheism it always embraces the universe in its unity, comprising both terrestrial life and the luminous realms of space. It dwells but rarely on the individuality of phenomena, preferring the contemplation of great masses. The Hebrew poet does not depict nature as a self-dependent object, glorious in its individual beauty, but always as in relation and subjection to a higher spiritual power. Nature is to him a work of creation and order, the living expression of the omnipresence of the Divinity in the visible world. Hence the lyrical poetry of the Hebrews, from the very nature of its subject, is grand and solemn, and when it treats of the earthly condition of mankind, is full of sad and pensive longing. It is worthy of remark that Hebrew poetry, notwithstanding its grandeur, and the lofty tone of exaltation to which it is often elevated by the charm of music, scarcely ever loses the restraint of measure, as does the poetry of India. Devoted to the pure contemplation of the Divinity, it remains clear and simple in the midst of the most figurative forms of expression, delighting in comparisons which recur with almost rhythmical regularity.

As descriptions of nature, the writings of the Old Testament are a faithful reflection of the character of the country in which they were composed, of the alternations of barrenness and fruitfulness, and of the alpine forests by which the land of Palestine was characterised. They describe in their regular succession, the relations of the climate, the manners of this people of herdsmen, and their hereditary aversion to agricultural pursuits. The epic or historical narratives are marked by a graceful simplicity, almost more unadorned than those

of Herodotus, and most true to nature; a point on which the unanimous testimony of modern travellers may be received as conclusive, owing to the inconsiderable changes effected in the course of ages in the manners and habits of a nomadic people. Their lyrical poetry is more adorned, and develops a rich and animated conception of the life of nature. It might almost be said that one single psalm (the 104th) represents the image of the whole Cosmos:—"Who coverest thyself with light as with a garment: who stretchest out the heavens like a curtain: Who layeth the beams of his chambers in the waters: who maketh the clouds his chariot: who walketh upon the wings of the wind: Who laid the foundations of the earth that it should not be removed for ever. He sendeth the springs into the valleys, which run among the hills. They give drink to every beast of the field: the wild asses quench their thirst. By them shall the fowls of the heaven have their habitation, which sing among the branches. He causeth the grass to grow for the cattle, and herb for the service of man: that he may bring forth food out of the earth; And wine that maketh glad the heart of man, and oil to make his face shine, and bread which strengtheneth man's heart. The trees of the Lord are full of sap; the cedars of Lebanon which he hath planted; Where the birds make their nests: as for the stork, the fir-trees are her house." "The great and wide sea" is then described, "wherein are things creeping innumerable, both small and great beasts. There go the ships: there is that leviathan, whom thou hast made to play therein." The description of the heavenly bodies renders this picture of nature complete:—"He appointed the moon for seasons: the sun knoweth his going down. Thou makest darkness, and it is night: wherein all the beasts of the forest do creep forth. The young lions roar after their prey and seek their meat from God. The sun ariseth, they gather themselves together, and lay them down in their dens. Man goeth forth unto his work and to his labour unto the evening."

We are astonished to find in a lyrical poem of such a limited compass, the whole universe—the heavens and the earth—sketched with a few bold touches. The calm and toilsome labour of man, from the rising of the sun to the setting of the same, when his daily work is done, is here contrasted with the moving life of the elements of nature. This contrast and

generalisation in the conception of the mutual action of natural phenomena, and this retrospection of an omnipresent invisible power, which can renew the earth or crumble it to dust, constitute a solemn and exalted rather than a glowing and gentle form of poetic creation.

Similar views of the Cosmos occur repeatedly in the Psalms\* (Psalm lxxv. 7-14, and lxxiv. 15-17), and most fully perhaps in the 37th chapter of the ancient, if not ante-mosaic Book of Job. The meteorological processes which take place in the atmosphere, the formation and solution of vapour, according to the changing direction of the wind, the play of its colours, the generation of hail and of the rolling thunder are described with individualising accuracy; and many questions are propounded which we in the present state of our physical knowledge may indeed be able to express under more scientific definitions, but scarcely to answer satisfactorily. The Book of Job is generally regarded as the most perfect specimen of the poetry of the Hebrews. It is alike picturesque in the delineation of individual phenomena, and artistically skilful in the didactic arrangement of the whole work. In all the modern languages into which the Book of Job has been translated, its images drawn from the natural scenery of the East, leave a deep impression on the mind. "The Lord walketh on the heights of the waters, on the ridges of the waves towering high beneath the force of the wind." "The morning red has coloured the margins of the earth, and variously formed the covering of clouds, as the hand of man moulds the yielding clay." The habits of animals are described, as for instance those of the wild ass, the horse, the buffalo, the rhinoceros, and the crocodile, the eagle, and the ostrich. We see "the pure ether spread during the scorching heat of the south wind, as a melted mirror over the parched desert."† Where nature has

\* Noble echoes of the ancient Hebraic poetry are found in the eleventh century, in the hymns of the Spanish Synagogue poet, Salomo ben Jehudah Gabirol, which contain a poetic paraphrase of the pseudo-Aristotelian book, *De Mundo*. See *Die religiöse Poesie der Juden in Spanien*, by Michael Sachs, 1845, s. 7, 217, and 229. The sketches drawn from nature, and found in the writings of Mose ben Jakob ben Esra (s. 69, 77, and 285), are full of vigour and grandeur.

† I have taken the passages in the Book of Job from the translation and exposition of Umbreit (1824), s. xxix.-xlii. and 290-314. (Com-

but sparingly bestowed her gifts, the senses of man are sharpened, and he marks every change in the moving clouds of the atmosphere around him, tracing in the solitude of the dreary desert, as on the face of the deep and moving sea, every phenomenon through its varied changes, back to the signs by which its coming was proclaimed. The climate of Palestine, especially in the arid and rocky portions of the country, is peculiarly adapted to give rise to such observations.

The poetic literature of the Hebrews is not deficient in variety of form; for whilst the Hebrew poetry breathes a tone of warlike enthusiasm from Joshua to Samuel, the little book of the gleaner Ruth presents us with a charming and exquisitely simple picture of nature. Göthe,\* at the period of his enthusiasm for the East, spoke of it "as the loveliest specimen of epic and idyl poetry which we possess."

Even in more recent times, we observe in the earliest literature of the Arabs, a faint reflection of that grand contemplative consideration of nature, which was an original characteristic of the Semitic races. I would here refer to the picturesque delineation of Bedouin desert life, which the grammarian Asmai has associated with the great name of Antar, and has interwoven with other pre-mahomedan sagas of heroic deeds into one great work. The principal character in this romantic novel is the Antar (of the race of Abs, and son of the princely leader Scheddad and of a black slave,) whose verses have been preserved among the prize poems (*Moallakât*), hung up in the Kaaba. The learned English translator Terrick Hamilton, has remarked the biblical tone which breathes through the style of Antar.\* Asmai makes the son of the

pare generally Gesenius, *Geschichte der hebr. Sprache und Schrift*, s. 33; and *Jobi antiquissimi carminis hebr. natura atque virtutes*, ed. Ilgen, p. 28.) The longest and most characteristic description of an animal which we meet with in Job, is that of the crocodile (xl. 25—xli. 26), and yet it contains one of the evidences of the writer being himself a native of Palestine. (Umbreit, s. xli. and 308.) As the river-horse of the Nile and the crocodile were formerly found throughout the whole Delta of the Nile, it is not surprising that the knowledge of such strangely formed animals should have spread into the contiguous region of Palestine.

\* Göthe, in his *Commentar zum west-östlichen Divan*, s. 8.

desert go to Constantinople; and thus a picturesque contrast of Greek culture and nomadic ruggedness is introduced. The small space occupied in the earliest Arabic poems by natural delineations of the country, will excite but little surprise when we remember, as has been remarked by my friend Freytag of Bonn, who is so celebrated for his knowledge of this branch of literature, that the principal subjects of these poems are narrations of deeds of arms, and praise of hospitality and fidelity, and that scarcely any of the bards were natives of Arabia-Felix. A wearying uniformity of grassy plains and sandy deserts could not excite a love of nature, except under peculiar and rare conditions of mind.

Where the soil is not adorned by woods and forests, the phenomena of the atmosphere, as winds, storms, and the long-wished-for rain, occupy the mind more strongly, as we have already remarked. For the sake of referring to a natural image of this kind in the Arabian poets, I would especially notice Antar's *Moallakat*, which describes the meadows rendered fruitful by rain, and visited by swarms of buzzing insects; † the fine description of storms in Amru'l Kais, and in the 7th book of the celebrated *Hamasa*; ‡ and, lastly, the picture in the *Nabegha Dhobyani* of the rising of the Euphrates, when its waves bear in their course masses of reeds and trunks of trees. § The 8th book of *Hamasa*, inscribed "Travel and Sleepiness," naturally attracted my special atten-

\* *Antar*, a Bedouin romance, translated from the Arabic by Terrick Hamilton, vol. i. p. xxvi.; Hammer, in the *Wiener Jahrbüchern der Litteratur*, bd. vi. 1819, s. 229; Rosenmüller, in the *Charakteren der vornehmsten Dichter aller Nationen*, bd. v. (1798) s. 251.

† *Antara cum schol. Sunsenii*, ed. Menil., 1816, v. 15.

‡ *Amrulkeisi Moallakat*, ed. E. G. Hengstenberg, 1823; *Hamasa*, ed. Freytag, P. i. 1828, lib. vii. p. 785. Compare also the pleasing work, entitled *Amrilkais, the Poet and King*, translated by Fr. Rückert, 1843, pp. 29 and 62, where southern showers of rain are twice described with exceeding truth to nature. The royal poet visited the court of the Emperor Justinian, several years before the birth of Mohammed, to seek aid against his enemies. See *Le Divan d'Amro 'lkais*, accompagné d'une traduction par le Baron Mac Quekin de Slane, 1837, p. 111.

§ *Nabeghah Dhobyani*, in Silvestre de Sacy's *Chrestom. arabe*, 1806, t. iii. p. 47. On the early Arabian literature generally, see Weil's *Die poet. Litteratur der Araber vor Mohammed*, 1837, s. 15 and 90, as well as Freytag's *Darstellung der arabischen Verskunst*, 1830, s. 372-392. We

tion: I soon found, however, that "sleepiness" \* was limited to the first fragment of the book, and that the choice of the subject was the more excusable, as the composition is referred to a night journey on a camel.

I have endeavoured in this section to manifest in a fragmentary manner, the different influence exercised by the external world, or the aspect of animate and inanimate nature at different periods of time, on the thoughts and mode of feeling of different races. I have extracted from the history of literature the characteristic expressions of the love of nature. My object, therefore, as throughout the whole of this work, has been to give general rather than complete views, by the selection of examples illustrative of the peculiar characteristics of different epochs and different races of men. I have noticed the changes manifested in the literature of the Greeks and Romans, to the gradual decay of those feelings which gave an imperishable lustre to classical antiquity in the West, and I have traced in the writings of the early fathers of the Christian church, the beautiful expression of a love of nature, developed in the calm seclusion of an anchorite life. In considering the Indo-Germanic races (using the term in its strictest definition), we have passed from the German poetry of the middle ages, to that of the highly civilised ancient East Arians (Indians) and of the less favoured West Arians or inhabitants of ancient Iran. After a rapid glance at the Celtic Gaelic songs, and the recently discovered Finnish epos, I have delineated the rich life of nature that breathes forth from the exalted compositions of the Hebrews and Arabs—races of Semitic or Aramæic origin; and thus we have traced the images reflected by the external world on the imagination of nations dwelling in the north and south-east of Europe, in Western Asia, in the Persian plateaux, and in the Indian tropical regions. I have been induced to pursue this course from the idea that in order to comprehend nature in all its vast sublimity, it would be necessary to present it under a two-fold aspect, first objectively as an actual phenomenon, and next subjectively as it is reflected in the feelings of mankind. ) x

may soon expect an excellent and complete version of the Arabian poetry descriptive of nature, in the writings of Hamasa, from our great poet Friedrich Rückert.

\* *Hamasæ Carmina*, ed. Freytag, P. i. 1828, p. 788, "Here finishes," it is said in p. 796, "the chapter on travel and sleepiness."

When the glory of the Aramæic, Greek, and Roman dominion—or I might almost say, when the ancient world had passed away, we find in the great and inspired founder of a new era, Dante Alighieri, occasional manifestations of the deepest sensibility to the charms of the terrestrial life of nature, whenever he abstracts himself from the passionate and subjective control of that despondent mysticism, which constituted the general circle of his ideas. The period in which he lived followed immediately that of the decline of the Suabian Minnesingers, of whom I have already spoken. At the close of the first canto of his *Purgatorio*,\* Dante depicts with inimitable grace the morning fragrance, and the trembling light on the mirror of the gently moved and distant sea (*il tremolar della marina*); and in the fifth canto, the bursting of the clouds, and the swelling of the rivers, when after the battle of Campaldino, the body of Buonconte da Montefeltro was lost in the Arno.† The entrance into the thick grove of the terrestrial paradise, is drawn from the poet's remembrance of the pine forest near Ravenna, "*la pineta in sul lito di chiussi*,"‡ where the matin song of the birds resounds through the leafy boughs. The local fidelity of this picture of nature contrasts in the celestial paradise with the "stream of light flashing innumerable sparks,§ which fall into the flowers on the shore, and then, as

\* Dante, *Purgatorio*, canto i. v. 115:—

"L' alba vinceva l' ora mattutina  
Che fuggia 'nnanzi, sì che di lontano  
Conobbi il tremolar della marina" . . .

† *Purg.*, canto v., v. 109—127:—

"Ben sai come nell' aer si raccoglie  
Quell' umido vapor, che in acqua riede,  
Tosto che sale, dove 'l freddo il coglie" . . . .

‡ *Purg.*, canto xxviii. v. 1-24.

§ *Parad.*, canto xxx. v. 61-69:—

"E vidi lume in forma di riviera  
Fulvido di fulgori intra due rive  
Dipinte di mirabil primavera.  
Di tal fiumana uscian faville vive  
E d' ogni parte si mettean ne' fiori,  
Quasi rubin, che oro circonscrive.  
Poi come inebriate dagli odori,  
Riprofondavan se nel miro gurge  
E s' una entrava, un'altra n' usciva fuori"



if inebriated with their sweet fragrance, plunge back into the stream, whilst others rise around them." It would almost seem as if this fiction had its origin in the poet's recollection of that peculiar and rare phosphorescent condition of the ocean, when luminous points appear to rise from the breaking waves, and spreading themselves over the surface of the waters, convert the liquid plain into a moving sea of sparkling stars. The remarkable conciseness of the style of the *Divina Commedia* adds to the depth and earnestness of the impression which it produces.

In lingering on Italian ground, although avoiding the frigid pastoral romances, I would here refer after Dante to the plaintive sonnet in which Petrarch describes the impression made on his mind by the charming valley of Vacluse, after death had robbed him of Laura; the smaller poems of Boiardo, the friend of Hercules d'Este; and more recently, the stanzas of Vittoria Colonna.\*

I do not make any extracts from the *Canzones* of the *Vita Nuova*, because the similitudes and images which they contain do not belong to the purely natural range of terrestrial phenomena.

\* I would here refer to Boiardo's sonnet, beginning,  
 Ombrosa selva, che il mio duolo ascolti,  
 and the fine stanzas of Vittoria Colonna, which begin,  
 Quando miro la terra ornata e bella,  
 Di mille vaghi ed odorati fiori . . . .

A fine and very characteristic description of the country seat of Fracastoro on the hill of Incassi (Mons Caphius), near Verona, is given by this writer, (who was equally distinguished in medicine, mathematics, and poetry), in his *Naugerius de poetica dialogus*. Hieron. Fracastorii Op. 1591, P. i. pp. 321-326. See also in a didactic poem by the same writer, lib. ii. v. 208-219 (Op. p. 636), the pleasing passage on the culture of the *Citrus* in Italy. I miss with astonishment any expression of feeling connected with the aspect of nature in the letters of Petrarch, either when, in 1345, (three years, therefore, before the death of Laura), he attempted the ascent of Mont Ventour from Vacluse, in the eager hope of beholding from thence a part of his native land; when he ascended the banks of the Rhine to Cologne; or when he visited the Gulf of Baia. He lived more in the world of his classical remembrances of Cicero and the Roman poets, or in the emotions of his ascetic melancholy, than in the actual scenes by which he was surrounded. (See *Petrarchæ Epist. de rebus familiaribus*, lib. iv. 1, v. 3 and 4. pp. 119, 156, and 161, ed. Lugdun. 1601). There is, however, an exceedingly picturesque description of a great tempest which he observed near Naples in 1343 (lib. v. 5, p. 165).

When classical literature acquired a more generally diffused vigour by the intercourse suddenly opened with the politically degenerated Greeks, we meet with the earliest evidence of this better spirit in the works of Cardinal Bembo, the friend and counsellor of Raphael, and the patron of art; for in the *Ætna Dialogus*, written in the youth of the author, there is a charming and vivid sketch of the geographical distribution of the plants growing on the declivities of the mountain, from the rich corn-fields of Sicily to the snow-covered margin of the crater. The finished work of his maturer age, the *Historia Venetæ*, characterises still more picturesquely the climate and vegetation of the New Continent.

Everything concurred at this period to fill the imaginations of men with grand images of the suddenly extended boundaries of the known world, and of the enlargement of human powers, which had been of simultaneous occurrence. As, in antiquity, the Macedonian expeditions to Paropamisus, and the wooded alluvial valleys of Western Asia awakened impressions derived from the aspect of a richly adorned exotic nature, whose images were vividly reflected in the works of highly gifted writers, even for centuries afterwards; so, in like manner, did the discovery of America act in exercising a second and stronger influence on the western nations than that of the crusades. The tropical world, with all the luxuriance of its vegetation on the plains, with all the gradations of its varied organisms on the declivities of the Cordilleras, and with all the reminiscences of northern climates associated with the inhabited plateaux of Mexico, New Granada, and Quito, was now first revealed to the eyes of Europeans. Fancy, without whose aid no truly great work can succeed in the hands of man, lent a peculiar charm to the delineations of nature sketched by Columbus and Vespucci. The first of these discoverers is distinguished for his deep and earnest sentiment of religion, as we find exemplified in his description of the mild sky of Paria, and of the mass of water of the Orinoco, which he believed to flow from the eastern paradise; while the second is remarkable for the intimate acquaintance he evinces with the poets of ancient and modern times, as shown in his description of the Brazilian coast. The religious sentiment thus early evinced by Columbus became converted, with increasing years and under the influence of

the persecutions which he had to encounter, into a feeling of melancholy and morbid enthusiasm.

In the heroic ages of the Portuguese and Castilian races it was not thirst for gold alone, as has been asserted from ignorance of the national character at that period, but rather a general spirit of daring, that led to the prosecution of distant voyages. The names of Hayti, Cubagua, and Darien, acted on the imaginations of men in the beginning of the sixteenth century in the same manner as those of Tinian and Otaheite have done in more recent times, since Anson and Cook. If the narrations of far distant lands then drew the youth of the Spanish peninsula, Flanders, Lombardy, and Southern Germany, to rally around the victorious standard of an imperial leader on the ridges of the Andes, or the burning plains of Uraba and Coro, the milder influence of a more modern civilisation, when all portions of the earth's surface were more generally accessible, gave other motives and directions to the restless longing for distant travels. A passionate love of the study of nature, which originated chiefly in the north, glowed in the breast of all; intellectual expansion of views became associated with enlargement of knowledge; whilst the poetic and sentimental tone of feeling, peculiar to the epoch of which we speak, has, since the close of the last century, been identified with literary compositions, whose forms were unknown to former ages.

On casting a retrospective glance on the great discoveries which prepared the way for this modern tone of feeling, our attention is especially attracted by the descriptions of nature which we owe to the pen of Columbus. It is only recently that we have been in possession of his own ship's journal, his letters to the Chancellor Sanchez, to the Donna Juana de la Torre, governess of the Infant Don Juan, and to Queen Isabella. I have already attempted, in my critical investigation of the history of the geography of the fifteenth and sixteenth centuries,\* to show with what depth of feeling for nature the great discoverer was endowed, and how he described the earth and the new heaven opened to his eyes, (*viage nuevo al nuevo cielo i mundo que fasta entonces estaba en occulto*,) with a beauty and simplicity of expression which can only be ade-

\* Humboldt, *Examen critique de l'histoire de la Géographie du nouveau Continent* t. iii. pp. 227-248.

quately appreciated by those who are conversant with the ancient vigour of the language at the period in which he wrote.

The physiognomy and forms of the vegetation, the impenetrable thickets of the forests "in which one can scarcely distinguish the stems to which the several blossoms and leaves belong," the wild luxuriance of the flowering soil along the humid shores, and the rose-coloured flamingoes which, fishing at early morn at the mouth of the rivers, impart animation to the scenery—all in turn arrested the attention of the old mariner as he sailed along the shores of Cuba, between the small Lucayan islands and the Jardinillos, which I too have visited. Each newly discovered land seems to him more beautiful than the one last described, and he deplors his inability to find words in which to express the sweet impressions awakened in his mind. Wholly unacquainted with botany (although, through the influence of Arabian and Jewish physicians, some superficial knowledge of plants had been diffused in Spain), he was led, by a simple love of nature, to individualise all the unknown forms he beheld. Thus, in Cuba alone, he distinguishes seven or eight different species of palms, more beautiful and taller than the date-tree (*variedades de palmas superiores a las nuestras en su belleza y altura*). He informs his learned friend Anghiera, that he has seen pines and palms (*palmeta et pineta*) wonderfully associated together in one and the same plain; and he even so acutely observed the vegetation around him, that he was the first to notice that there were pines on the mountains of Cibao, whose fruits are not fir-cones but berries like the olives of the *Axarafe de Sevilla*; and further, as I have already remarked. Columbus\* already separated the genus *Podocarpus* from the family of *Abietineæ*.

"The beauty of the new land," says the discoverer, "far surpasses the *Campiña de Cordova*. The trees are bright, with an ever-verdant foliage, and are always laden with fruit. The plants on the ground are high and flowering. The air is warm as that of April in Castile, and the nightingale sings more melodiously than words can describe. At night the song of other smaller birds resounds sweetly, and I have also heard our grasshoppers and frogs. Once I came to a deeply

\* See p. 285.

enclosed harbour and saw a high mountain that had never been seen by any mortal eye, and from whence gentle waters (*lindas aguas*) flowed down. The mountain was covered with firs and variously-formed trees adorned with beautiful blossoms. On sailing up the stream which empties itself into the bay, I was astonished at the cool shade, the clear crystal-like water, and the number of the singing birds. I felt as if I could never leave so charming a spot, as if a thousand tongues would fail to describe all these things, and as if my hand were spell-bound and refused to write, (*para hacer relacion a los Reyes de las cosas que vian no bastaran mil lenguas a referillo, ni la mano para lo escribir, que le parecia questaba encantado*).”\*

We here learn from the journal of a wholly unlettered seaman the power which the beauty of nature, in its individual forms, may exercise on a susceptible mind. Feelings ennobled language; for the style of the Admiral especially when at the age of sixty-seven, on his fourth voyage, he relates his wonderful dream,† on the shore of Veragua, if not more eloquent, is at any rate more interesting than the allegorical, pastoral romances of Boccaccio, and the two poems of *Arcadia* by Sannazaro and Sydney, than Garcilasso's *Salicio y Nemoroso*, or than the *Diana* of Jorge de Montemayor. The elegiac idyllic element unfortunately predominated too long in the literature of the Spaniards and Italians. It required all the freshness of delineation which characterised the adventures of Cervantes' Knight of La Mancha to atone for the Galatea of the same author. Pastoral romance, however it may be ennobled by the beauty of language and tenderness of sentiment manifested in the works of the above-named great writers, must, from its very nature, remain cold and wearisome, like the allegorical and artificial productions of the middle ages. Individuality of observation can alone lead to a truthful representation of

\* Journal of Columbus on his first voyage (Oct. 29, 1492; Nov. 25-29; Dec. 7-16; Dec. 21); see also his letter to Doña Maria de Guzman, ama del Principe D. Juan, Dec. 1500, in Navarrete, *Coleccion de los Viajes que hicieron por mar los Españoles*, t. i. pp. 43, 65, 72, 82, 92, 100, and 266.

† Navarrete, *op. cit.*, pp. 303-304, *Carta del Almirante a los Reyes escrita en Jamaica a 7 de Julio, 1503*); Humboldt, *Examen crit.*, t. iii. pp. 231-236.

nature; thus it is supposed that the finest descriptive stanzas in the *Gerusalemme Liberata*\* may be traced to impressions derived from the poet's recollection of the beautiful scenery of Sorrento by which he was surrounded.

The power of stamping descriptions of nature with the impress of faithful individuality, which springs from actual observation, is most richly displayed in the great national epic of Portuguese literature. It seems as if a perfumed Eastern air breathed throughout this poem, which was written under a tropical sky in the rocky grotto near Macao, and in the Moluccas. Although I would not venture to assume that my opinion could serve as a confirmation of the bold expression of Friedrich Schlegel, that "the *Lusiad* of Camoens far surpasses Ariosto in richness of colour and luxuriance of fancy,"† I may be permitted to add, as an observer of nature, that in the descriptive portions of the work, the enthusiasm of the poet, the ornaments of diction, and the sweet tones of melancholy never impede the accurate representation of physical phenomena, but rather, as is always the case where art draws from a pure source, heighten the animated impression of the greatness and truth of the delineations. Camoens abounds in inimitable descriptions of the never-ceasing connection between the air and sea—between the varying form of the cloudy canopy, its meteorological processes, and the different conditions of the surface of the ocean. He describes this surface when, curled by gentle breezes, the short waves flash beneath the play of the reflected beams of light; and again, when the ships of Coelho and Paul de Gama contend in a fearful storm against the wildly-agitated elements.‡

\* Tasso, canto xvi. stanze 9-16.

† See Friedrich Schlegel's *Sämmtl. Werke*, bd. ii. s. 96; and on the disturbing mythological dualism, and the mixture of antique fable with Christian contemplations, see bd. x. s. 54. Camoens has tried, in stanzas 82-84, which have not met with sufficient admiration, to justify this mythological dualism. Tethys avows, in a naïve manner, but in verses inspired by the noblest conception of poetry, "that she herself, Saturn, Jupiter, and all the host of gods, are vain fables, created by the blind delusion of mortals, and serving only to lend a charm to song—*A Sancta Providencia que em Jupiter aqui se representa.*"

‡ *Os Lusíadas de Camões*, canto i. est. 19; canto vi. est. 71-32. See also the comparison in the description of a tempest raging in a forest, canto i. est. 35.

Camoens is, in the strictest sense of the word, a great seapainter. He had served as a soldier, and fought in the Empire of Morocco, at the foot of Atlas, in the Red Sea, and on the Persian Gulf; twice he had doubled the Cape, and, inspired by a deep love of nature, he passed sixteen years in observing the phenomena of the ocean on the Indian and Chinese shores. He describes the electric fires of St. Elmo, (the Castor and Pollux of the ancient Greek mariners,) "the living light,\* sacred to the seaman." He depicts the threatening water-spout in its gradual development, "how the cloud woven from fine vapour revolves in a circle, and, letting down a slender tube, thirstily, as it were, sucks up the water, and how when the black cloud is filled, the foot of the cone recedes, and flying upwards to the sky, gives back in its flight, as fresh water, that which it had drawn from the waves with a surging noise."† "Let the book-learned," says the poet, and his taunting words might almost be applied to the present age, "try to explain the hidden wonders of this world, since, trusting to reason and science alone, they are so ready to pronounce as false what is heard from the lips of the sailor, whose only guide is experience."

The talent of the enthusiastic poet for describing nature is not limited to separate phenomena, but is very conspicuous in the passages in which he comprehends large masses at one glance. The third book sketches, in a few strokes, the form of Europe,‡ from the coldest north to "the Lusitanian realm,

\* The fire of St. Elmo, "*o lume vivo que a maritima gente tem por santo, em tempo de tormenta,*" (canto v. est. 18). One flame, the Helena of the Greek mariners, brings misfortune, (Plin. ii. 37); two flames, Castor and Pollux, appearing with a rustling noise, "like fluttering birds," are good omens, (Stob., *Eclog. Phys.*, i. p. 514; Seneca, *Nat. Quæst.*, i. 1). On the eminently graphical character of Camoens' descriptions of nature, see the great Paris edition of 1818, in the *Vida de Camões*, by Dom Joze Maria de Souza, p. cii.

† The waterspout in canto v. est. 19-22, may be compared with the equally poetic and faithful description of *Lucretius*, vi. 423-442. On the fresh water, which, towards the close of the phenomenon, appears to fall from the upper part of the column of water, see Ogden *On Waterspouts*, (from observations made in 1820, during a voyage from Havannah to Norfolk,) in Silliman's *American Journal of Science*, vol. xxix. 1836, pp. 254-260.

‡ Canto iii. est. 7-21. In my referencer I have always followed the text of Camoens according to the editio princeps of 1572, which has been

and the strait where Hercules achieved his last labour." Allusion is constantly made to the manners and civilisation of the nations who inhabit this diversified portion of the earth. From the Prussians, Muscovites, and the races "*que o Rheno frio lava,*" he hastens to the glorious plains of Hellas, "*que creastes os peitos eloquentes, e os juizos de alta phantasia.*" In the tenth book he takes a more extended view. Tethys leads Gama to a high mountain, to reveal to him the secrets of the mechanism of the earth, (*machina do mundo,*) and to disclose the course of the planets (according to the Ptolemaic hypothesis).\* It is a vision in the style of Dante, and as the earth forms the centre of the moving universe, all the knowledge then acquired concerning the countries already discovered, and their produce, is included in the description of the globe.† Europe is no longer, as in the third book, the sole object of attention, but all portions of the earth are, in turns, passed in review, even "the land of the Holy Cross" (Brazil) is named, and the coasts discovered by Magellan, "by birth but not by loyalty a son of Lusitania."

If I have specially extolled Camoens as a sea painter, it was in order to indicate that the aspect of terrestrial life appears to have attracted his attention less powerfully. Sismondi has justly remarked that the whole poem bears no trace of graphical description of tropical vegetation, and its

given afresh in the excellent and splendid editions of Dom Joze Maria de Souza-Botelho (Paris, 1818). In the German quotations I have generally used the translation of Donner (1833). The principal aim of the *Lusiad* of Camoens is to do honour to his nation. It would be a monument, well worthy of his fame, and of the nation whom he extols, if a hall were constructed in Lisbon, after the noble examples of the halls of Schiller and Göthe in the Grand Ducal Palace of Weimar, and if the twelve grand compositions of my talented and deceased friend Gérard, which adorn the Souza edition, were executed in large dimensions, in fresco, on well-lighted walls. The dream of the King Dom Manoel, in which the rivers Indus and Ganges appear to him; the Giant Adamastor hovering over the Cape of Good Hope ("*Eu sou aquella occulto e grande Cabo, a quem chamais vós outros Tormentorio*"); the murder of Ignes de Castro, and the lovely Ilha de Venus, would all produce the most admirable effect.

\* Canto x. est. 79-90; Camoens, like Vespucci, speaks of the part of the heavens nearest to the southern pole as poor in stars (canto v. est. 14) He is also acquainted with the ice of the southern seas (canto v. est. 27)

† Canto x. est. 91-141.



poculiar physiognomy. Spices and other aromatic substances, together with useful products of commerce, are alone noticed. The episode of the magic island\* certainly presents the most charming pictures of natural scenery, but the vegetation, as befits an *Ilha de Venus*, is composed of "myrtles, citrons, fragrant lemon-trees, and pomegranates," all belonging to the climate of Southern Europe. We find a greater sense of enjoyment from the littoral woods, and more attention devoted to the forms of the vegetable kingdom, in the writings of the greatest navigator of his day, Columbus; but then, it must be admitted, whilst the latter notes down in his journal the vivid impressions of each day as they arose, the poem of Camoens was written to do honour to the great achievements of the Portuguese. The poet, accustomed to harmonious sounds, could not either have felt much disposed to borrow from the language of the natives strange names of plants, or to have interwoven them in the description of landscapes, which were designed as backgrounds for the main subjects of which he treated.

By the side of the image of the knightly Camoens has often been placed the equally romantic one of a Spanish warrior, who served under the banners of the great Emperor in Peru and Chili, and sang in those distant climes the deeds in which he had himself taken so honourable a share. But in the whole epic poem of the *Araucana*, by Don Alonso de Ercilla, the aspect of volcanoes covered with eternal snow, of torrid sylvan valleys, and of arms of the sea extending far into the land, has not been productive of any descriptions which may be regarded as graphical. The exaggerated praise which Cervantes takes occasion to expend on Ercillo in the ingenious satirical review of Don Quixote's books, is probably merely the result of the rivalry subsisting between the Spanish and Italian schools of poetry, but it would almost appear to have deceived Voltaire and many modern critics. The *Araucana* is certainly penetrated by a noble feeling of nationality. The description of the manners of a wild race, who perish in struggling for the liberty of their country, is not

\* Canto ix. est. 51-63. (Consult Ludwig Kriegk, *Schriften zur allgemeinen Erdkunde*, 1840, s. 338.) The whole *Ilha de Venus* is an allegorical fable, as is clearly shown in est. 89; but the beginning of the relation of Dom Manoel's dream describes an Indian mountain and forest district (canto iv. est. 70).

devoid of animation, but Ercilla's style is not smooth or easy, while it is overloaded with proper names, and is devoid of all trace of poetic enthusiasm.\*

This enthusiastic poetic inspiration is to be traced, however, in many strophes of the *Romancero Caballeresco*;† in

\* A predilection for the old literature of Spain, and for the enchanting region in which the *Araucana* of Alonso de Ercilla y Zuñiga was composed, has led me to read through the whole of this poem (which, unfortunately, comprises 42,000 verses) on two occasions, once in Peru, and again recently in Paris, when, by the kindness of a learned traveller, M. Ternaux Compans, I received, for the purpose of comparing it with Ercilla, a very scarce book, printed in 1596 at Lima, and containing the nineteen cantos of the *Arauco domado* (*compuesto por el Licenciado Pedro de Oña natural de los Infantes de Engol en Chile*). Of the epic poem of Ercilla, which Voltaire regarded as an *Iliad*, and Sismondi as a newspaper in rhyme, the first fifteen cantos were composed between 1555 and 1563, and were published in 1569; the later cantos were first printed in 1590, only six years before the wretched poem of Pedro de Oña, which bears the same title as one of the master-works of Lope de Vega, in which the Cacique Caupolican is also the principal personage. Ercilla is unaffected and true-hearted, especially in those parts of his composition which he wrote in the field, mostly on the bark of trees and the skins of animals, for want of paper. The description of his poverty, and of the ingratitude which he like others experienced at the court of King Philip, is extremely touching, particularly at the close of the 37th canto:

“Climas pasè, mudè constelaciones,  
Golfos innavegables navegando,  
Estendiendo Señor, vuestra corona  
Hasta casi la austral frigida zona.”

“The flower of my life is past; led by a late-earned experience I will renounce earthly things, weep, and no longer sing.” The natural descriptions of the garden of the sorcerer, of the tempest raised by Eponamon, and the delineation of the ocean, (P. i. pp. 80, 135, and 173; P. ii. pp. 130 and 161, in the edition of 1733,) are wholly devoid of life and animation. Geographical registers of words are accumulated in such a manner that, in canto xxvii., twenty-seven proper names follow each other in a single stanza of eight lines. Part ii. of the *Araucana* is not by Ercilla, but is a continuation, in twenty cantos, by Diego de Santistevan Osorio, appended to the thirty-seven cantos of Ercilla.

† See in *Romancero de Romances caballerescos é historicos ordenado*, por D. Augustin Duran, P. i. p. 189, and P. ii. p. 237, the fine strophes commencing *Yba declinando el dia—Su curso y ligeras horas*, and those on the flight of King Rodrigo, beginning

“Cuando las pintadas aves  
Mudas están, y la tierra  
A tenta escucha los rios.”

the religious melancholy pervading the writings of Fray Luis de Leon, as, for instance, in his description of the charming night, when he celebrates the eternal lights (*resplandores eternas*) of the starry heavens;\* and in the compositions of Calderon. "At the period when Spanish comedy had attained its fullest development," says my friend Ludwig Tieck, one of the profoundest critics of dramatic literature, "we often find, in the romanesque and lyrical metre of Calderon and his cotemporaries, dazzlingly beautiful descriptions of the sea, of mountains, gardens, and sylvan valleys, but these are always so interwoven with allegorical allusions, and adorned with so much artificial brilliancy, that we feel we are reading harmoniously rhythmical descriptions, recurring continually with only slight variations, rather than as if we could breathe the free air of nature, or feel the reality of the mountain breath and the valley's shade." In the play of *Life is a Dream*, (*la vida es sueño*.) Calderon makes the Prince Sigismund lament the misery of his captivity in a number of gracefully drawn contrasts with the freedom of all organic nature. He depicts birds "which flit with rapid wings across the wide expanse of heaven;" fishes, "which but just emerged from the mud and sand, seek the wide ocean, whose boundlessness seems scarcely sufficient for their bold course. Even the stream which winds its tortuous way among flowers finds a free passage across the meadow; and I," cries Sigismund, in despair, "I who have more life than these, and a freer spirit, must content myself with less freedom!" In the same manner Don Fernando speaks to the King of Fez, in *The Steadfast Prince*, although the style is often disfigured by antitheses, witty comparisons, and artificially turned phrases, from the school of Gongora.† I have referred to these individual examples because they show, in dramatic poetry, which

\* Fray Luis de Leon, *Obras propias y traducciones, dedicadas a Don Pedro Portocarero*, 1681, p. 120: Noche serena. A deep feeling for nature also manifests itself occasionally in the ancient mystic poetry of the Spaniards (as, for instance, in Fray Luis de Granada, Santa Teresa de Jesus, and Malon de Chaide); but the natural pictures are generally only the external investment under which the ideal religious conception is symbolised.

† Calderon, in *The Steadfast Prince*, on the approach of the fleet, Act i. scene 1; and on the sovereignty of the wild beasts in the forests, Act iii. scene 2.

treats chiefly of events, passions, and characters, that descriptions become merely the reflections, as it were, of the disposition and tone of feeling of the principal personages. Shakespeare who, in the hurry of his animated action, has hardly ever time or opportunity for entering deliberately into the descriptions of natural scenery, yet paints them by accidental reference, and in allusion to the feelings of the principal characters, in such a manner that we seem to see them, and live in them. Thus, in the *Midsummer Night's Dream*, we live in the wood; and in the closing scenes of the *Merchant of Venice*, we see the moonshine which brightens the warm summer's night, without there being actually any direct description of either. "A true description of nature occurs, however, in *King Lear*, where the seemingly mad Edgar represents to his blind father, Gloucester, while on the plain, that they are ascending Dover Cliff. The description of the view, on looking into the depths below, actually excites a feeling of giddiness."\*

If, in Shakespeare, the inward animation of the feelings, and the grand simplicity of the language, gave such a wonderful degree of life-like truth and individuality to the expression of nature; in Milton's exalted poem of *Paradise Lost* the descriptions are, from the very nature of the subject, more magnificent than graphic. The whole richness of the poet's fancy and diction is lavished on the descriptions of the luxuriant beauty of Paradise, but, as in Thomson's charming didactic poem of *The Seasons*, vegetation could only be sketched in general and more indefinite outlines. According to the judgment of critics deeply versed in Indian poetry, Kalidasa's poem on a similar subject, the *Ritusanhara*, which was written more than fifteen hundred years earlier, individualises, with greater vividness, the powerful vegetation of tropical regions, but it wants the charm which, in Thomson's work, springs from the more varied division of the year in northern latitudes, as the transition of the autumn rich in fruits to the winter, and of the winter to the reanimating season of spring; and from the images which may thus be drawn of the labours or pleasurable pursuits of men in each part of the year.

\* I have taken the passages distinguished in the text by marks of quotation, and relating to Calderon and Shakespeare, from unpublished letters, addressed to myself by Ludwig Tieck.

If we proceed to a period nearer our own time, we observe that since the latter half of the eighteenth century delineative prose especially has developed itself with peculiar vigour. Although the general mass of knowledge has been so excessively enlarged from the universally extended study of nature, it does not appear that in those susceptible of a higher degree of poetic inspiration, intellectual contemplation has sunk under the weight of accumulated knowledge, but rather that as a result of poetic spontaneity, it has gained in comprehensiveness and elevation—and learning how to penetrate deeper into the structure of the earth's crust, has explored in the mountain masses of our planet the stratified sepulchres of extinct organisms, and traced the geographical distribution of animals and plants and the mutual connection of races. Thus, amongst those who were the first by an exciting appeal to the imaginative faculties, powerfully to animate the sentiment of enjoyment derived from communion with nature, and consequently also to give impetus to its inseparable accompaniment—the love of distant travels,—we may mention in France Jean Jacques Rousseau, Buffon, and Bernardin de St. Pierre, and, exceptionally to include a still living author, I would name my old friend Auguste de Chateaubriand;\* in Great Britain, the intellectual Playfair; and in Germany, Cook's companion on his second voyage of circumnavigation, the eloquent George Forster, who was endowed with so peculiarly happy a faculty of generalisation in the study of nature.

It would be foreign to the present work, were I to undertake to inquire into the characteristics of these writers, and investigate the causes which at one time lend a charm and grace to the descriptions of natural scenery contained in their universally diffused works, and at another disturb the impressions which they were designed to call forth; but as a traveller, who has derived the greater portion of his knowledge from immediate observation, I may perhaps be permitted to introduce a few scattered remarks on a recent, and on the whole but little cultivated, branch of literature. Buffon—great and earnest as he was—simultaneously embracing a knowledge of the planetary structures, of organisation, and of the laws of light and magnetic forces—and far more profoundly

\* [This distinguished writer died July 4th of the present year (1848).]

versed in physical investigations than his cotemporaries supposed, shows more artificial elaboration of style and more rhetorical pomp than individualising truthfulness, when he passes from the description of the habits of animals to the delineation of natural scenery, inclining the mind to the reception of exalted impressions, rather than seizing upon the imagination by presenting a visible picture of actual nature, or conveying to the senses the echo as it were of reality. Even throughout the most justly celebrated of his works in this department of literature, we instinctively feel that he could never have left Central Europe, and that he is deficient in personal observation of the tropical world, which he believes he is correctly describing. But that which we most especially miss in the writings of the great naturalist, is a harmonious mode of connecting the representation of nature with the expression of awakened feelings; he is in fact deficient in almost all that flows from the mysterious analogy existing between the mental emotions of the mind and the phenomena of the perceptive world.

A greater depth of feeling, and a fresher spirit of animation pervade the works of Jean Jacques Rousseau, Bernardin de St. Pierre, and Chateaubriand. If I here allude to the persuasive eloquence of the first of these writers, as manifested in the picturesque scenes of Clarens and La Meillerie on Lake Lemán, it is because in the principal works of this zealous but ill-instructed plant-collector—which were written twenty years before Buffon's fanciful *Epoques de la Nature*,\*

\* The succession in which the works referred to were published is as follows: Jean Jacques Rousseau, 1759, *Nouvelle Héloïse*; Buffon, *Epoques de la Nature*, 1778, but his *Histoire Naturelle*, 1749--1767; Bernardin de St. Pierre, *Etudes de la Nature*, 1784, *Paul et Virginie*, 1788, *Chaumière Indienne*, 1791; George Forster, *Reise nach der Südsee*, 1777, *Kleine Schriften*, 1794. More than half a century before the publication of the *Nouvelle Héloïse*, Madame de Sévigné, in her charming letters, had already shown a vivid sense of the beauty of nature, such as was rarely expressed in the age of Louis XIV. See the fine natural descriptions in the letters of April 20, May 31, August 15, September 16, and November 6, 1671, and October 23 and December 28, 1689 (Aubenas, *Hist. de Madame de Sévigné*, 1842, pp. 201 and 427.) My reason for referring in the text to the old German poet, Paul Flemming, who, from 1633 to 1639, accompanied Adam Olearius on his journey to Muscovy and to Persia, is that, according to the convincing authority of my friend, Varnhagen von Ense (*Biographische Denkw.* bd. iv. n. 4, 75, and 129), "the character of

—poetic inspiration shows itself principally in the innermost peculiarities of the language, breaking forth as fluently in his prose as in the immortal poems of Klopstock, Schiller, Goethe, and Byron. Even where there is no purpose of bringing forward subjects immediately connected with the natural sciences, our pleasure in these studies, when referring to the limited portions of the earth best known to us, may be increased by the charm of a poetic mode of representation.

In recurring to prose writers, we dwell with pleasure on the small work entitled *Paul et Virginie*, to which Bernardin de St. Pierre owes the fairer portion of his literary reputation. The work to which I allude, which can scarcely be rivalled by any production comprised in the literature of other countries, is the simple picture of an island in the midst of a tropical sea, in which, sometimes favoured by the serenity of the sky, and sometimes threatened by the violent conflict of the elements, two charming creatures stand picturesquely forth from the wild sylvan luxuriance surrounding them as with a variegated flowery tapestry. Here, and in the *Chaumière Indienne*, and even in his *Etudes de la Nature*, which are unfortunately disfigured by wild theories and erroneous physical opinions, the aspect of the sea, the grouping of the clouds, the rustling of the air amid the crowded bamboos, the waving of the leavy crown of the slender palms, are all sketched with inimitable truth. Bernardin de St. Pierre's master-work, *Paul et Virginie*, accompanied me to the climes whence it took its origin. For many years it was the constant companion of myself and my valued friend and fellow-traveller Bonpland, and often (the reader must forgive this appeal to personal feelings) in the calm brilliancy of a southern sky, or when in the rainy season the thunder re-echoed, and the lightning gleamed through the forests that skirt the shores of the Orinoco, we felt ourselves penetrated by the marvellous truth with which tropical nature is described, with all its peculiarity of character, in this little work. A like power of grasping individualities, without destroying the general impression of the whole, and without depriving the subject of a free innate animation of poetical fancy, characterises, even in a higher degree, the intellectual and sensitive mind of the author of *Atala*, *René*, *Les Martyres*, Flemming's compositions is marked with a fresh and healthful vigour whilst his images of nature are tender and full of life."

and *Les Voyages à l'Orient*. In the works of his creative fancy, all contrasts of scenery in the remotest portions of the earth are brought before the reader with the most remarkable distinctness. The earnest grandeur of historical associations could alone impart a character of such depth and repose to the impressions produced by a rapid journey.

In the literature of Germany, as in that of Italy and Spain, the love of nature manifested itself too long under the artificial form of idyl-pastoral romances, and didactic poems. Such was the course too frequently pursued by the Persian traveller, Paul Flemming, by Brockes, the sensitive Ewald von Kleist, Hagedorn, Salomon Gessner, and by Haller, one of the greatest naturalists of any age, whose local descriptions possess, it must however be owned, a more clearly defined outline, and more objective truth of colouring. The elegiac-idyllic element was conspicuous at that period in the morbid tone pervading landscape poetry, and even in Voss, that noble and profound student of classical antiquity, the poverty of the subject could not be concealed by a higher and more elegant finish of style. It was only when the study of the earth's surface acquired profoundness and diversity of character, and the natural sciences were no longer limited to a tabular enumeration of marvellous productions, but were elevated to a higher and more comprehensive view of comparative geography, that this finished development of language could be employed for the purpose of giving animated pictures of distant regions.

The earlier travellers of the middle ages, as for instance, John Mandeville (1353), Hans Schiltberger of Munich (1425), and Bernhard von Breytenbach (1486), delight us even in the present day by their charming simplicity, their freedom of style, and the self-confidence with which they step before a public, who, from their utter ignorance, listen with the greater curiosity and readiness of belief, because they have not as yet learnt to feel ashamed of appearing ignorant, amused, or astonished. The interest attached to the narratives of travels was then almost wholly dramatic, and the necessary and easily introduced admixture of the marvellous, gave them almost an epic colouring. The manners of foreign nations are not so much described, as they are rendered incidentally discernible by the contact of the travellers with the natives. The vegetation is unnamed and unheeded, with the



exception of an occasional allusion to some pleasantly flavoured or strangely formed fruit, or to the extraordinary dimensions of particular kinds of stems or leaves of plants. Amongst animals they describe, with the greatest predilection, first, those which exhibit most resemblance to the human form, and next, those which are the wildest and most formidable. The cotemporaries of these travellers believed in all the dangers which few of them had shared, and the slowness of navigation and the want of means of communication, caused the Indies, as all the tropical regions were then called, to appear at an immeasurable distance. Columbus\* was not yet justified in writing to Queen Isabella, "the world is small, much smaller than people suppose."

The almost forgotten travels of the middle ages to which we have alluded, possessed, however, with all the poverty of their materials, many advantages in point of composition over the majority of our modern voyages. They had that character of unity which every work of art requires; everything was associated with one action, and made subservient to the narration of the journey itself. The interest was derived from the simple, vivid, and generally implicitly believed relation of dangers overcome. Christian travellers, in their ignorance of what had already been done by Arabs, Spanish Jews, and Buddhist missionaries, boasted of being the first to see and describe everything. In the midst of the obscurity in which the East and the interior of Asia were shrouded, distance seemed only to magnify the grand proportions of individual forms. This unity of composition is almost wholly wanting in most of our recent voyages, especially where their object is the acquirement of scientific knowledge. The narrative in the latter case is secondary to observations, and is almost wholly lost sight of. It is only the relation of toilsome and frequently uninteresting mountain ascents, and above all of bold maritime expeditions, of actual voyages of discovery in unexplored regions, or of a sojourn in the dreadful waste of the icy polar zone, that can afford any dramatic interest, or admit of any great degree of individuality of delineation; for here the desolation of the scene, and the helplessness and isolation of the

\* Letter of the Admiral from Jamaica, July 7, 1503: "*El mundo es poco; digo que el mundo no es tan grande como dice el vulgo*" (Narrete, *Coleccion de Viages esp.* t. i. p. 300.)

seamen individualise the picture, and excite the imagination so much the more powerfully.

If from what has already been said, it be undeniably true that in modern books of travel the action is thrown in the background, being in most cases only a means of linking together successive observations of nature and of manners, yet this partial disadvantage is fully compensated for by the increased value of the facts observed, the greater expansion of natural views, and the laudable endeavour to employ the peculiar characteristics of different languages, in rendering natural descriptions clear and distinct. We are indebted to modern cultivation for a constantly advancing enlargement of our field of view, an increasing accumulation of ideas and feelings, and the powerful influence of their mutual reaction. Without leaving the land of our birth, we not only learn to know how the earth's surface is fashioned in the remotest zones, and by what animal and vegetable forms it is occupied, but we may even hope to have delineations presented to us, which shall vividly reflect in some degree, at least, the impressions conveyed by the aspect of external nature to the inhabitants of those distant regions. To satisfy this demand, to comply with a requirement that may be termed a species of intellectual enjoyment wholly unknown to antiquity, is an object for which modern times are striving, and it is an object which will be crowned with success, since it is the common work of all civilised nations, and because the greater perfection of the means of communication by sea and land, renders the whole earth more accessible, and facilitates the comparison of the most widely separated parts.

I have here attempted to indicate the direction in which the power possessed by the observer of representing what he has seen, the animating influence of the descriptive element, and the multiplication and enlargement of views opened to us on the vast theatre of natural forces, may all serve as means of encouraging the scientific study of nature, and enlarging its domain. The writer who in our German literature, according to my opinion, has most vigorously and successfully opened this path, is my celebrated teacher and friend, George Forster. Through him began a new era of scientific voyages, the aim of which was to arrive at a knowledge of the comparative history and geography of different countries. Gifted

with delicate æsthetic feelings, and retaining a vivid impression of the pictures with which Tahiti and the other then happy islands of the Pacific had filled his imagination, as in recent times that of Charles Darwin,\* George Forster was the first to depict in pleasing colours the changing stages of vegetation, the relations of climate and of articles of food in their influence on the civilisation of mankind, according to differences of original descent and habitation. All that can give truth, individuality, and distinctiveness to the delineation of exotic nature is united in his works. We trace not only in his admirable description of Cook's second voyage of discovery, but still more in his smaller writings, the germ of that richer fruit which has since been matured.† But alas! even to his noble, sensitive, and ever hopeful spirit, life yielded no happiness.

If the appellation of descriptive and landscape poetry have sometimes been applied, as a term of disparagement, to those descriptions of natural objects and scenes, which in recent times have so greatly embellished the literature of Germany, France, England and America, its application, in this sense, must be referred only to the abuse of the supposed enlargement of the domain of art. Rhythmical descriptions of natural objects, as presented to us by Delille, at the close of a long and honourably spent career, cannot be considered as poems of nature, using the term in its strictest definition, notwithstanding the expenditure of refined rules of diction and versification. They are wanting in poetic inspiration, and consequently strangers to the domain of poetry, and are cold and dry, as all must be that shines by mere external polish. But when the so-called descriptive poetry is justly blamed as an independent form of art, such disapprobation does not certainly apply to an earnest endeavour to convey to the minds of others, by the force of well applied words, a distinct image of the results yielded by the richer mass of modern knowledge. Ought any means to be

\* See *Journal and Remarks*, by Charles Darwin, 1832-1836, in the *Narrative of the Voyages of the Adventure and Beagle*, vol. iii. pp. 479-490, where there occurs an extremely beautiful description of Tahiti.

† On the merit of George Forster as a man and a writer, see Gervinus, *Gesch. der poet. National-Litteratur aer Deutschen*, th. v. s. 390-392.

left unemployed, by which an animated picture of a distant zone, untraversed by ourselves, may be presented to the mind with all the vividness of truth, enabling us even to enjoy some portion of the pleasure derived from the immediate contact with nature? The Arabs express themselves no less truly than metaphorically, when they say that the best description is that by which the ear is converted into an eye.\* It is one of the evils of the present day, that an unhappy tendency to vapid poetic prose, and to sentimental effusions, has infected simultaneously in different countries even the style of many justly celebrated travellers and writers on natural history. Extravagancies of this nature are so much the more to be regretted, where the style degenerates into rhetorical bombast or morbid sentimentality, either from want of literary cultivation, or more particularly from the absence of all genuine emotion.

Descriptions of nature, I would again observe, may be defined with sufficient sharpness and scientific accuracy, without on that account being deprived of the vivifying breath of imagination. The poetic element must emanate from the intuitive perception of the connection between the sensuous and the intellectual, and of the universality and reciprocal limitation and unity of all the vital forces of nature. The more elevated the subject, the more carefully should all external adornments of diction be avoided. The true effect of a picture of nature depends on its composition; every attempt at an artificial appeal from the author must therefore necessarily exert a disturbing influence. He who, familiar with the great works of antiquity, and secure in the possession of the riches of his native language, knows how to represent with the simplicity of individualising truth that which he has received from his own contemplation, will not fail in producing the impression he seeks to convey; for, in describing the boundlessness of nature, and not the limited circuit of his own mind, he is enabled to leave to others unfettered freedom of feeling.

It is not, however, the vivid description of the richly adorned lands of the equinoctial zone in which intensity of light and of humid heat accelerates and heightens the development of all organic germs, that has alone imparted the

\* Freytag's *Darstellung der arabischen Verskunst*, 1830, s. 402.

powerful attraction which in the present day is attached to the study of all branches of natural science. This secret charm, excited by a deep insight into organic life, is not limited to the tropical world. Every portion of the earth offers to our view the wonders of progressive formation and development, according to ever-recurring or slightly deviating types. Universal is the awful rule of those natural powers, which amid the clouds that darken the canopy of heaven with storms, as well as in the delicate tissues of organic substances, resolve the ancient strife of the elements into accordant harmony. All portions of the vast circuit of creation—from the equator to the coldest zones—wherever the breath of spring unfolds a blossom, the mind may rejoice in the inspiring power of nature. Our German land is especially justified in cherishing such a belief, for where is the southern nation who would not envy us the great master of poesy, whose works are all pervaded by a profound veneration for nature, which is alike discernible in *The Sorrows of Werther*, in the *Recollections of Italy*, in the *Metamorphoses of Plants*, and in so many of his poems? Who has more eloquently excited his cotemporaries to “solve the holy problem of the universe,” and to renew the bond which in the dawn of mankind united together philosophy, physics, and poetry? Who has drawn others with a more powerful attraction to that land, the home of his intellect, where, as he sings,

**Ein sanfter Wind vom blauem Himmel weht,  
Die Myrte still, and hoch der Lorbeer stehet!**

LANDSCAPE PAINTING IN ITS INFLUENCE ON THE STUDY OF NATURE—GRAPHICAL REPRESENTATION OF THE PHYSIOGNOMY OF PLANTS—THE CHARACTER AND ASPECT OF VEGETATION IN DIFFERENT ZONES.

LANDSCAPE painting, and fresh and vivid descriptions of nature alike conduce to heighten the charm emanating from a study of the external world, which is shown us in all its diversity of form by both, while both are alike capable in a greater or lesser degree, according to the success of the attempt, to combine the visible and invisible in our contemplation of nature. The effort to connect these several elements, forms the last and noblest aim of delineative art, but the present pages, from the scientific object to which they are devoted, must be restricted to a different point of view. Landscape painting cannot therefore be noticed in any further relation than that of its representation of the physiognomy and character of different portions of the earth, and as it increases the desire for the prosecution of distant travels, and thus incites men in an equally instructive and charming manner to a free communion with nature.

In that portion of antiquity which we specially designate as classical, landscape painting, as well as poetic delineations of places, could not, from the direction of the Greek and Roman mind, be regarded as an independent branch of art. Both were considered merely as accessories; landscape painting being for a long time used only as the background of historical compositions, or as an accidental decoration for painted walls. In a similar manner, the epic poet delineated the locality of some historical occurrence by a picturesque description of the landscape, or of the background, I would say, if I may be permitted here again to use the term, in front of which the acting personages move. The history of art teaches us how gradually the accessory parts have been converted into the main subject of description, and how landscape painting has been separated from historical painting, and gradually established as a distinct form; and lastly how human figures were employed as mere secondary parts to some mountain or forest

scene, or in some sea or garden view. The separation of these two species—historical and landscape painting—has been thus effected by gradual stages, which have tended to favour the advance of art through all the various phases of its development. It has been justly remarked, that painting generally remained subordinate to sculpture among the ancients, and that the feeling for the picturesque beauty of scenery which the artist endeavours to reproduce from his canvass, was unknown to antiquity and is exclusively of modern origin.

Graphic indications of the peculiar characteristics of a locality must, however, have been discernible in the most ancient paintings of the Greeks, as instances of which we may mention (if the testimony of Herodotus be correct),\* that Mandrocles of Samos caused a large painting of the passage of the army over the Bosphorus to be executed for the Persian King,† and that Polygnotus painted the fall of Troy in the Lesche at Delphi. Amongst the paintings described by the elder Philostratus, mention is made of a landscape in which smoke was seen to rise from the summit of a volcano, and lava streams to flow into the neighbouring sea. In this very complicated composition of a view of seven islands, the most recent commentators‡ think they can recognise the actual representation of the volcanic district of the Æolian or Lipari islands north of Sicily. The perspective scenic decorations which were made to heighten the effect of the representation

\* Herod., iv. 88.

† A portion of the works of Polygnotus and Mikon (the painting of the battle of Marathon in the Pokile at Athens) was, according to the testimony of Himerius, still to be seen, at the end of the fourth century (of our era), consequently when they had been executed 850 years. (Letronne, *Lettres sur la Peinture historique murale*, 1835, pp. 202 and 453.)

‡ *Philostratorum Imagines*, ed. Jacobs et Welcker, 1825, pp. 79 and 435. Both the learned editors defend, against former suspicions, the authenticity of the description of the paintings contained in the ancient Neapolitan Pinacothek (Jacobs, pp. xvii. and xlvi.; Welcker, pp. lv. and xlvi). Otfried Müller conjectures that Philostratus's picture of the islands (ii. 17), as well as that of the marshy district of the Bosphorus (i. 9), and of the fishermen (i. 12 and 13), bore much resemblance in their mode of representation to the mosaic of Palestrina. Plato speaks, in the introductory part of *Critias* (p. 107), of landscape painting as the art of pictorially representing mountains, rivers, and forests.

of the master-works of Æschylus and Sophocles, gradually enlarged this branch of art,\* by increasing the demand for an illusive imitation of inanimate objects, as buildings, woods, and rocks.

In consequence of the greater perfection to which scenography had attained, landscape painting passed amongst the Greeks and their imitators, the Romans, from the stage to their halls, adorned with columns, where the long ranges of wall were covered, at first, with more circumscribed views,† but shortly afterwards with extensive pictures of cities, sea-shores, and wide tracts of pasture-land, on which flocks were grazing.‡ Although the Roman painter, Ludius, who lived in the Augustan age, cannot be said to have invented these graceful decorations, he yet made them generally popular,§ animating them by the addition of small figures.|| Almost at the same period, and probably even half a century earlier, we find landscape painting mentioned as a much practised art among the Indians during the brilliant epoch of Vikramaditya. In the charming drama of *Sakuntala*, the image of his beloved is shown to King Dushmanta, who is not satisfied with that alone, as he desires that “the artist should depict the places which were most dear to his beloved,—the Malini river, with a sandbank on which the red flamingoes are standing; a chain of hills skirting on the Himalaya, and gazelles resting on these hills.” These requirements are not easy to comply with, and they at least indicate a belief in the practicability of executing such an intricate composition.

In Rome, landscape painting was developed into a separate branch of art from the time of the Cæsars; but if we may

\* Particularly through Agatharcus, or at least according to the rules he established. Aristot. *Poet.*, iv. 16; Vitruv., lib. v. cap. 7, lib. vii. in Præf. (ed. Alois Maxinius, 1836, t. i. p. 292, t. ii. p. 56); compare also Letronne's work, *op. cit.* p. 271-280.

† On *Objects of Rhopographia*, see Welcker *ad Philostr. Imag.*, p. 397.

‡ Vitruv., lib. vii. cap. 5 (t. ii. p. 91).

§ Hirt., *Gesch. der bildenden Künste bei den Alten*, 1833, s. 332; Letronne, pp. 262 and 468.

|| Ludius qui primus (?) instituit amœnissimam parietum picturam (Plin. xxxv. 10). The *topiaria opera* of Pliny, and the *varietates topiorum* of Vitruvius, were small decorative landscape paintings. The passage quoted in the text of Kalidasa occurs in the *Sakuntala*, act vi.



judge from the many specimens preserved to us in the excavations of Herculaneum, Pompeii, and Stabiæ, these pictures of nature were frequently nothing more than bird's-eye views of the country, similar to maps, and more like a delineation of seaport towns, villas, and artificially arranged gardens, than the representation of free nature. That which may have been regarded as the habitably comfortable element in a landscape seems to have alone attracted the Greeks and Romans, and not that which we term the wild and romantic. Their imitations might be so far accurate as frequent disregard of perspective and a taste for artificial and conventional arrangement permitted, and their arabesque-like compositions, to which the critical Vitruvius was averse, often exhibited a rhythmically recurring and well-conceived representation of animal and vegetable forms; but yet, to borrow an expression of Otfried Müller,\* "the vague and mysterious reflection of the mind, which seems to appeal to us from the landscape, appeared to the ancients, from the peculiar bent of their feelings, as incapable of artistic development, and their delineations were sketched with more of sportiveness than earnestness and sentiment."

We have thus indicated the analogy which existed in the process of development of the two means—descriptive diction, and graphical representations—by which the attempt to render the impressions produced by the aspect of nature appreciable to the sensuous faculties, has gradually attained a certain degree of independence.

The specimens of ancient landscape painting in the manner of Ludius, which have been recovered from the excavations at Pompeii (lately renewed with so happy a result), belong most probably to a single and very short period; viz., that intervening

\* Otfried Müller, *Archäologie der Kunst*, 1830, s. 609. Having already spoken in the text of the paintings found in Pompeii and Herculaneum as being compositions but little allied to the freedom of nature, I must here notice some exceptions, which may be considered as landscapes in the strict modern sense of the word. See *Pitture d' Ercolano*, vol. ii. tab. 45, vol. iii. tab. 53; and, as backgrounds in charming historical compositions, vol. iv. tab. 61, 62, and 63. I do not refer to the remarkable representation in the *Monumenti dell' Istituto di Corrispondenza archeologica*, vol. iii. tab. 9, since its genuine antiquity has already been called in question by Raoul Rochette, an archæologist of much acuteness of observation.

between Nero and Titus,\* for the city had been entirely destroyed by an earthquake only sixteen years before the celebrated eruption of Vesuvius.

The character of the subsequent style of painting practised by the early Christians, remained nearly allied to that of the true Greek and Roman schools of art from the time of Constantine the Great to the beginning of the middle ages. A rich mine of old memorials is opened to us in the miniatures which adorn splendid and well-preserved manuscripts, and in the rarer mosaics of the same period. † Rumohr makes mention of a Psalter in the Barberina Library at Rome, where, in a miniature, David is represented “playing the harp, and surrounded by a pleasant grove, from the branches of which nymphs look forth to listen. This personification testifies to the antique nature of the whole picture.” Since the middle of the sixth century, when Italy was impoverished and politically disturbed, the Byzantine art in the Eastern empire still preserved the lingering echoes and types of a better epoch. Such memorials as these form the transition to the creations of the later middle ages, when the love for illuminated manuscripts had spread from Greece, in the east, through southern and western lands into the Frankish monarchy, amongst the Anglo-Saxons, and the inhabitants of the Netherlands. It is, therefore, a fact of no

\* In refutation of the supposition of Du Theil (*Voyage en Italie*, par l'Abbé Barthélemy, p. 284) that Pompeii still existed in splendour under Adrian, and was not completely destroyed till towards the close of the fifth century, see Adolph von Hoff, *Geschichte der Veränderungen der Erdoberfläche*, th. ii. 1824, s. 195-199.

† See Waagen, *Kunstwerke und Künstler in England und Paris*, th. iii. 1839, s. 195-201; and particularly s. 217-224, where he describes the celebrated Psalter of the tenth century (in the Paris Library), which proves how long the “antique mode of composition” maintained itself in Constantinople. I was indebted to the kind and valuable communications of this profound connoisseur of art (Professor Waagen, Director of the Gallery of Paintings of my native city), at the time of my public lectures in 1828, for interesting notices on the history of art after the period of the Roman empire. What I afterwards wrote on the gradual development of landscape painting, I communicated in Dresden in the winter of 1835 to Baron von Rumohr, the distinguished and too early deceased author of the *Italienische Forschungen*. I received from this excellent man a great number of historical illustrations, which he even permitted me to publish if the form of my work should render it expedient.

slight importance for the history of modern art that "the celebrated brothers Hubert and Johann van Eyck belonged essentially to a school of miniature painters which since the last half of the fourteenth century attained to a high degree of perfection in Flanders."\*

The historical paintings of the brothers van Eyck present us with the first instances of carefully executed landscapes. Neither of them ever visited Italy, but the younger brother, Johann, enjoyed the opportunity of seeing the vegetation of Southern Europe, when in the year 1428 he accompanied the embassy which Philip the Good, Duke of Burgundy, sent to Lisbon when he sued for the hand of the daughter of King John I. of Portugal. In the Museum of Berlin are preserved the wings of the famous picture which the above-named celebrated painters—the actual founders of the great Flemish school—executed for the cathedral at Ghent. On these wings which represent holy hermits and pilgrims, Johann van Eyck has embellished the landscape with orange and date trees and cypresses, which, from their extreme truth to nature, impart a solemn and imposing character to the other dark masses in the picture. One feels, on looking at this painting, that the artist must himself have received the impression of a vegetation fanned by gentle breezes.

In considering the master-works of the brothers van Eyck we have not advanced beyond the first half of the fifteenth century, when the more highly perfected style of oil-painting, which was only just beginning to replace painting in tempera, had already attained to a high degree of technical perfection. The taste for a vivid representation of natural forms was awakened, and if we would trace the gradual extension and elevation of this feeling for nature, we must bear in mind, that Antonio di Messina, a pupil of the brothers van Eyck, transplanted the predilection for landscape painting to Venice, and that the pictures of the van Eyck school exercised a similar action in Florence on Domenico Ghirlandaio and other masters.† The

\* Waagen, *op. cit.*, th. i. 1837, s. 59; th. iii. 1839, s. 352-359. [See Lanzi's *History of Painting*. Bohn's Standard Library, 1847, vol. i., pp. 81-87.]—*Tr.*

† "Pinturicchio painted rich and well composed landscapes as independent decorations, in the Belvidere of the Vatican. He appears to have exercised an influence on Raphael, in whose paintings there are many landscape peculiarities which cannot be traced to Perugino. In

artists at this epoch directed their efforts to a careful, but almost timid imitation of nature, and the master-works of Titian afford the earliest evidence of freedom and grandeur in the representation of natural scenes; but in this respect also, Giorgione seems to have served as a model for that great painter. I had the opportunity for many years of admiring in the gallery of the Louvre at Paris that picture of Titian which represents the death of Peter Martyr, overpowered in a forest by an Albigense, in the presence of another Dominican monk.\* The form of the forest-trees, and their foliage, the mountainous and blue distance, the tone of colouring, and the lights glowing through the whole, leave a solemn impression of the earnestness, grandeur, and depth of feelings which pervade this simple landscape composition. So vivid was Titian's admiration of nature, that not only in the pictures of beautiful women, as in the background of his exquisitely formed Venus in the Dresden Gallery, but also in those of a graver nature, as for instance, in his picture of the poet Pietro Aretino, he painted the surrounding landscape and sky in harmony with the individual character of the subject. Annibal Caracci and Domenichino, in the Bolog-

Pinturicchio and his friends we also already meet with those singular, pointed forms of mountains which, in your lectures, you were disposed to derive from the Tyrolese dolomitic cones which Leopold von Buch has rendered so celebrated, and which may have produced an impression on travellers and artists from the constant intercourse existing between Italy and Germany. I am more inclined to believe that these conical forms in the earliest Italian landscapes are either very old conventional modes of representing mountain forms, in antique bas-reliefs and mosaic works, or that they must be regarded as unskilfully foreshortened views of Soracte and similarly isolated mountains in the Campagna di Roma." (From a letter addressed to me by Carl Friedrich von Rumohr, in October 1832). In order to indicate more precisely the conical and pointed mountains in question, I would refer to the fanciful landscape which forms the background in Leonardo da Vinci's universally admired picture of Mona Lisa (the consort of Francesco del Giocondo). Among the artists of the Flemish school who have more particularly developed landscape painting as a separate branch of art, we must name Patenier's successor, Herry de Bles, named *Civetta* from his animal monogram, and subsequently the brothers Matthew and Paul Bril, who excited a strong taste in favour of this particular branch of art during their sojourn in Rome. In Germany, Albrecht Altdorfer, Durer's pupil, practised landscape painting even somewhat earlier and with greater success than Patenier.

\* Painted for the Church of San Giovanni e Paolo at Venice.

nese school, adhered faithfully to this elevation of style. If, however, the great epoch of historical painting belong to the sixteenth century, that of landscape painting appertains undoubtedly to the seventeenth. As the riches of nature became more known, and more carefully observed, the feeling of art was likewise able to extend itself over a greater diversity of objects, while at the same time the means of technical representation had simultaneously been brought to a higher degree of perfection. The relations between the inner tone of feelings and the delineation of external nature became more intimate, and by the links thus established between the two, the gentle and mild expression of the beautiful in nature was elevated, and, as a consequence of this elevation, belief in the power of the external world over the emotions of the mind was simultaneously awakened. When this excitement, in conformity with the noble aim of all art, converts the actual into an ideal object of fancy, when it arouses within our minds a feeling of harmonious repose, the enjoyment is not unaccompanied by emotion, for the heart is touched whenever we look into the depths of nature or of humanity.\* In the same century we find thronged together Claude Lorraine, the idyllic painter of light and aerial distance; Ruysdael, with his dark woodland scenes and lowering skies; Gaspard and Nicholas Poussin, with their nobly delineated forms of trees; and Everdingen, Hobbima, and Cuyp, so true to life in their delineations.†

In this happy period of the development of art, a noble effort was manifested to introduce all the vegetable forms yielded by the North of Europe, Southern Italy, and the Spanish Peninsula. The landscape was embellished with

\* Wilhelm von Humboldt, *Gesammelte Werke*, bd. iv. s. 37; see also, on the different gradations of the life of nature, and on the tone of mind awakened by the landscape around, Carus, in his interesting work, *Briefen über die Landschaftmalerei*, 1831, s. 45.

† The great century of painting comprehended the works of Johann Breughel, 1569-1625; Rubens, 1577-1640; Domenichino, 1581-1641; Philippe de Champaigne, 1602-1674; Nicolas Poussin, 1594-1655; Gaspar Poussin (Dughet), 1613-1675; Claude Lorraine, 1600-1682; Albert Cuyp, 1606-1672; Jan Both, 1610-1650; Salvator Rosa, 1615-1673; Everdingen, 1621-1675; Nicolaus Berghem, 1624-1683; Swanevelt, 1620-1690; Ruysdael, 1635-1681; Minderhoot Hobbima, Jan Wynants, Adriaan van de Velde, 1639-1672; Carl Dujardin, 1644-1687.

oranges and laurels, with pines and date-trees; the latter (which, with the exception of the small *Chamærops*, originally a native of European sea-shores, was the only member of the noble family of palms known from personal observation), was generally represented as having a snake-like and scaly trunk,\* and long served as the representative of tropical vegetation; as, in like manner, *Pinus pinea* is even still very generally supposed to furnish an exclusive characteristic of the vegetable forms of Italy. The contour of high mountain-chains was but little studied, and snow-covered peaks, which projected beyond the green Alpine meadows, were, at that period, still regarded by naturalists and landscape painters as inaccessible. The physiognomy of rocky masses seems scarcely to have excited any attempt at accurate representation, excepting where a water-fall broke in foam over the mountain side. We may here remark another instance of the diversity of comprehension manifested by a free and artistic spirit in its intimate communion with nature. Rubens, who, in his great hunting pieces, had depicted the fierce movements of wild animals with inimitable animation, succeeded, as the delineator of historical events, in representing, with equal truth and vividness, the form of the landscape in the waste and rocky elevated plain surrounding the Escorial.†

The delineation of natural objects included in the branch of art at present under consideration, could not have gained in diversity and exactness, until the geographical field of view became extended, the means of travelling in foreign countries facilitated, and the appreciation of the beauty and configuration of vegetable forms, and their arrangement in groups of natural families, excited. The discoveries of Columbus, Vasco de Gama, and Alvarez Cabral, in Central America, Southern Asia, and the Brazils; the extensive trade in spices and drugs carried on by the Spaniards, Portuguese, Italians, and Flemings, and the establishment of botanical gardens at Pisa, Padua, and Bologna, between 1544 and 1568, although not yet furnished with hot-houses properly so called, certainly

\* Some strangely fanciful representations of date palms, which have a knob in the middle of the leafy crown, are to be seen in an old picture of Cima da Conegliano, of the school of Bellino (Dresden Gallery, 1835, No. 40).

† Dresden Gallery, No. 917.

made artists acquainted with many remarkable forms of exotic products, including even some that belong to a tropical vegetation. Single fruits, flowers, and branches were painted with much natural truth and grace by Johann Brueghel, whose reputation had been already established before the close of the sixteenth century; but it is not until the middle of the seventeenth century that we meet with landscapes, which reproduce the individual character of the torrid zone, as impressed upon the artist's mind by actual observation. The merit of the earliest attempt at such a mode of representation belongs probably, as I find from Waagen, to the Flemish painter, Franz Post, of Haarlem, who accompanied Prince Maurice of Nassau to Brazil, where that Prince, who took great interest in all subjects connected with the tropical world, was Dutch Stadtholder, in the conquered Portuguese possessions, from 1637 to 1644. Post continued, for many years, to make studies from nature at Cape St. Augustine, in the Bay of All Saints, on the shores of the river St. Francisco, and at the lower course of the Amazon.\*

\* Franz Post, or Poost, was born at Haarlem, in 1620, and died there in 1680. His brother also accompanied Count Maurice of Nassau as an architect. Of the paintings, some representing the banks of the Amazon are to be seen in the picture gallery at Schleisheim while others are at Berlin, Hanover, and Prague. The line engravings in Barläus, *Reise des Prinzen Moritz von Nassau*, and in the royal collection of copper-plate prints at Berlin, evince a fine conception of nature in depicting the form of the coast, the nature of the ground, and the vegetation. They represent musaccæ, cacti, palms, different species of ficus, with the well known board-like excrescences at the foot of the stem, rhizophoræ, and arborescent grasses. The picturesque Brazilian voyage is made to terminate (plate iv.), singularly enough, with a German forest of pines which surround the castle of Dillenburg. The remark in the text, on the influence which the establishment of botanic gardens in Upper Italy, towards the middle of the sixteenth century, may have exercised on the knowledge of the physiognomy of tropical forms of vegetation, leads me here to draw attention to the well founded fact that, in the thirteenth century, Albertus Magnus, who was equally energetic in promoting the Aristotelian philosophy and the pursuit of the science of nature, probably had a hothouse in the convent of the Dominicans at Cologne. This celebrated man, who was suspected of sorcery on account of his speaking machine, entertained the King of the Romans, William of Holland, on his passage through Cologne on the 6th of January, 1259, in a large space in the convent garden, where he preserved fruit trees and plants

These studies he himself partly executed as paintings, and partly etched with much spirit. To this period belong the

in flower throughout the winter by maintaining a pleasant degree of heat. The account of this banquet, exaggerated into something marvellous, occurs in the *Chronica Joannis de Beka*, written in the middle of the fourteenth century (Beka et Heda *de Episcopis Ultrajectinis*, recogn. ab. Arn. Buchelio, 1643, p. 79; Jourdain, *Recherches critiques sur l'Age des Traductions d'Aristote*, 1819, p. 331; Buhle, *Gesch. der Philosophie*, th. v. s. 296). Although the ancients, as we find from the excavations at Pompeii, made use of panes of glass in buildings, yet nothing has been found to indicate the use of glass or hot houses in ancient horticulture. The mode of conducting heat by the caldaria into baths might have led to the construction of such forcing or hothouses, but the shortness of the Greek and Italian winters must have caused the want of artificial heat to be less felt in horticulture. The Adonis gardens (κῆποι Ἀδωνίδος), so indicative of the meaning of the festival of Adonis, consisted, according to Böckh, of plants in small pots, which were, no doubt, intended to represent the garden where Aphrodite met Adonis, who was the symbol of the quickly fading bloom of youth, of luxuriant growth, and of rapid decay. The festivals of Adonis were, therefore, seasons of solemn lamentations for women, and belonged to the festivals in which the ancients lamented the decay of nature. As I have spoken in the text of hothouse plants, in contrast with those which grow naturally, I would add that the ancients frequently used the term "Adonis gardens" proverbially, to indicate something which had shot up rapidly, without promise of perfect maturity or duration. These plants, which were lettuce, fennel, barley, and wheat, and not variegated flowers, were forced, by extreme care, into rapid growth in summer (and not in the winter), and were often made to grow to maturity in a period of only eight days. Creuzer, in his *Symbolik und Mythologie*, 1841, th. ii. s. 427, 430, 479, und 481, supposes "that strong natural and artificial heat, in the room in which they were placed, was used to hasten the growth of plants in the Adonis gardens." The garden of the Dominican convent at Cologne reminds us of the Greenland or Icelandic convent of St. Thomas, where the garden was kept free from snow by being warmed by natural thermal springs, as is related by the brothers Zeni, in the account of their travels (1388-1404), which, from the geographical localities indicated, must be considered as very problematical. (Compare Zurla, *Viaggiatori Veneziani*, t. ii. pp. 63-69; and Humboldt, *Examen critique de l'Hist. de la Géographie*, t. ii. p. 127.) The introduction in our botanic gardens of regular hothouses seems to be of more recent date than is generally supposed. Ripe pineapples were first obtained at the end of the seventeenth century (Beckmann's *History of Inventions*, Bohn's Standard Library, 1846, vol. i. pp. 103-106); and Linnæus even asserts, in the *Musa Clifortiana florens Hartecampi*, that the first banana which flowered in Europe was in 1731, at Vienna, in the garden of Prince Eugene.



remarkably large oil pictures preserved in Denmark, in a gallery of the beautiful palace of Frederiksborg, which were painted by Eckhout, who, in 1641, was also on the Brazilian coast with Prince Maurice of Nassau. In these compositions, palms, papaws, bananas, and heliconias, are most characteristically delineated, as are also brightly plumaged birds, and small quadrupeds, and the form and appearance of the natives.

These examples of a delineation of the physiognomy of natural scenery were not followed by many artists of merit before Cook's second voyage of circumnavigation. What Hodges did for the western islands of the Pacific, and my distinguished countryman, Ferdinand Bauer, for New Holland and Van Diemen's Land, has been since done, in more recent times, on a far grander scale, and in a masterly manner, by Moritz Rugendas, Count Clarac, Ferdinand Bellermann, and Edward Hildebrandt; and for the tropical vegetation of America, and for many other parts of the earth, by Heinrich von Kittlitz, the companion of the Russian Admiral Lütke, on his voyage of circumnavigation.\*

He who, with a keen appreciation of the beauties of nature manifested in mountains, rivers, and forest glades, has himself travelled over the torrid zone, and seen the luxuriance and diversity of vegetation, not only on the cultivated sea coasts, but on the declivities of the snow-crowned Andes, the Himalaya, or the Nilgherry mountains of Mysore, or in the primitive forests, amid the network of rivers, lying between the Orinoco and the Amazon, can alone feel what an inexhaustible treasure remains still unopened by the landscape painter, between the tropics in both continents, or in the island-world of Sumatra, Borneo, and the Philippines;

\* These views of tropical vegetation, which designate the "physiognomy of plants," constitute, in the Royal Museum at Berlin, (in the department of miniatures, drawings, and engravings,) a treasure of art which, owing to its peculiarity and picturesque variety, is incomparably superior to any other collection. The title of the papers edited by Von Kittlitz is *Vegetations-Ansichten der Küstenländer und Inseln des stillen Oceans, aufgenommen 1827-1829, auf der Entdeckungs-reise der kais. russ. Corvette Senjâwin* (Siegen, 1844). There is also great fidelity to nature in the drawings of Carl Bodmer, which are engraved in a masterly manner, and which greatly embellish the large work of the travels of Prince Maximilian of Wied in the interior of North America.

and how al. the spirited and admirable efforts already made in this portion of art fall far short of the magnitude of those riches of nature, of which it may yet become possessed. Are we not justified in hoping that landscape painting will flourish with a new and hitherto unknown brilliancy when artists of merit shall more frequently pass the narrow limits of the Mediterranean, and when they shall be enabled, far in the interior of continents, in the humid mountain valleys of the tropical world, to seize, with the genuine freshness of a pure and youthful spirit, on the true image of the varied forms of nature?

These noble regions have hitherto been visited mostly by travellers, whose want of artistical education, and whose differently directed scientific pursuits, afforded few opportunities of their perfecting themselves in landscape painting. Only very few amongst them have been susceptible of seizing on the total impression of the tropical zone, in addition to the botanical interest excited by the individual forms of flowers and leaves. It has frequently happened that the artists appointed to accompany expeditions fitted out at the national expense, have been chosen without due consideration, and almost by accident, and have been thus found less prepared than such appointments required; and the end of the voyage may thus have drawn near before even the most talented amongst them, by a prolonged sojourn amongst grand scenes of nature, and by frequent attempts to imitate what they saw, had more than begun to acquire a certain technical mastery of their art. Voyages of circumnavigation are, besides, but seldom of a character to allow of artists visiting any extensive tracts of forest-land, the upper courses of large rivers, or the summits of inland chains of mountains.

Coloured sketches, taken directly from nature, are the only means by which the artist, on his return, may reproduce the character of distant regions in more elaborately finished pictures; and this object will be the more fully attained, where the painter has, at the same time, drawn or painted directly from nature a large number of separate studies of the foliage of trees; of leafy, flowering, or fruit-bearing stems; of prostrate trunks, overgrown with pothos and orchideæ; of rocks and of portions of the shore, and the soil of the forest. The possession of such correctly drawn and well proportioned

sketches will enable the artist to dispense with all the deceptive aid of hothouse forms, and so-called botanical delineations.

A great event in the history of the world, such as the emancipation of Spanish and Portuguese America from the dominion of European rule, or the increase of cultivation in India, New Holland, the Sandwich Islands, and the southern colonies of Africa, will incontestably impart to meteorology and the descriptive natural sciences, as well as to landscape painting a new impetus and a high tone of feeling, which probably could not have been attained independently of these local relations. In South America populous cities lie at an elevation of nearly 14,000 feet above the level of the sea. From these heights the eye ranges over all the climatic gradations of vegetable forms. What may we not, therefore, expect from a picturesque study of nature, if, after the settlement of social discord, and the establishment of free institutions, a feeling of art shall at length be awakened in those elevated regions?

All that is expressed by the passions, and all that relates to the beauty of the human form, has attained its highest perfection in the temperate northern zone under the skies of Greece and Italy. The artist, drawing from the depths of nature, no less than from the contemplation of beings of his own species, derives the types of historical painting alike from free creation and from truthful imitation. Landscape painting, though not simply an imitative art, has a more material origin, and a more earthly limitation. It requires for its development a large number of various and direct impressions which, when received from external contemplation, must be fertilized by the powers of the mind, in order to be given back to the senses of others as a free work of art. The grander style of heroic landscape painting is the combined result of a profound appreciation of nature, and of this inward process of the mind.

Everywhere, in every separate portion of the earth, nature is indeed only a reflex of the whole. The forms of organisms recur again and again in different combinations. Even the icy north is cheered for months together by the presence of herbs and large Alpine blossoms covering the earth, and by the aspect of a mild azure sky. Hitherto landscape painting amongst us has pursued her graceful labours, familiar

only with the simpler forms of our native floras, but not, on that account, without depth of feeling and richness of creative fancy. Dwelling only on the native and indigenous forms of our vegetation, this branch of art, notwithstanding that it has been circumscribed by such narrow limits, has yet afforded sufficient scope for highly gifted painters, such as the Carracci, Gaspard Poussin, Claude Lorraine, and Ruysdael, to produce the loveliest and most varied creations of art, by their magical power of managing the grouping of trees and the effects of light and shade. That progress which may still be expected in the different departments of art, and to which I have already drawn attention, in order to indicate the ancient bond which unites natural science with poetry and artistic feeling, cannot impair the fame of the master works above referred to, for, as we have observed, a distinction must be made in landscape painting, as in every other branch of art, between the elements generated by the more limited field of contemplation and direct observation, and those which spring from the boundless depth of feeling and from the force of idealising mental power. The grand conceptions which landscape painting, as a more or less inspired branch of the poetry of nature, owes to the creative power of the mind are, like man himself, and the imaginative faculties with which he is endowed, independent of place. These remarks especially refer to the gradations in the forms of trees from Ruysdael and Everdingen, through the works of Claude Lorraine to Poussin and Annibal Caracci. In the great masters of art there is no indication of local limitation. But an extension of the visible horizon, and an acquaintance with the nobler and grander forms of nature, and with the luxurious fulness of life in the tropical world, afford the advantage of not simply enriching the material groundwork of landscape painting, but also of inducing more vivid impressions in the minds of less highly gifted painters, and thus heightening their powers of artistic creation.

I would here be permitted to refer to some remarks which I published nearly half a century ago, in a treatise which has been but little read, entitled *Ideen zu einer Physiognomik der Gewächse*,\* and which stands in the most intimate connection

\* Humboldt, *Ansichten der Natur*, 2te Ausgabe, 1826, bd. i. s. 7, 16, 21, 36, and 42. Compare also two very instructive memoirs,

with the subject under consideration. He who comprehends nature at a single glance, and knows how to abstract his mind from local phenomena, will easily perceive how organic force and the abundance of vital development increase with the increase of warmth from the poles to the equator. This charming luxuriance of nature increases, in a lesser degree, from the north of Europe to the lovely shores of the Mediterranean than from the Iberian Peninsula, Southern Italy, and Greece, towards the tropics. The naked earth is covered with an unequally woven, flowery mantle, thicker where the sun rises high in a sky of deep azure, or is only veiled by light and feathery clouds, and thinner towards the gloomy north, where the returning frost too soon blights the opening bud or destroys the ripening fruit. Whilst in the cold zones the bark of the trees is covered with dry moss, or with lichens, the region of palms and of feathery arborescent ferns shows the trunks of *Anacardia* and of the gigantic species of *Ficus*, embellished by *Cymbidia* and the fragrant *Vanilla*. The fresh green of the *Dracontium*, and the deeply serrated leaves of the *Pothos*, contrast with the variegated blossoms of the *Orehideæ*, while climbing *Bauhinia*, *Passifloræ*, and yellow-blossomed *Banisteria*, entwining the stems of forest trees, spread far and high in air, and delicate flowers are unfolded from the roots of the *Theobromæ*, and from the thick and rough bark of the *Cresecentia* and the *Gustavia*. In the midst of this abundance of flowers and leaves, and this luxuriantly wild entanglement of climbing plants, it is often difficult for the naturalist to discover to which stem different flowers and leaves belong; nay, one single tree adorned with *Paullinia*, *Bignonia*, and *Dendrobia*, presents a mass of vegetable forms, which, if disentangled, would cover a considerable space of ground.

Each portion of the earth has, however, its peculiar and characteristic beauty: to the tropics belong diversity and grandeur in the forms of plants; to the north, the aspect of tracts of meadow-land, and the periodic and long-desired revival of nature, at the earliest breath of the gentle breezes of spring. As in the *Musacæ* (*Pisang*) we have the greatest expansion, so in the *Casuarina* and in the needle tree we have

Friedrich von Martius, *Physiognomie des Pflanzenreiches in Brasilien*, 1824, and M. von Olfers, *allgemeine Uebersicht von Brasilien*, in *Feldner's Reisen*, 1828, th. i. s. 18-23.

the greatest contraction of the leaf vessels. Firs, Thujæ, and Cypresses constitute a northern flora which is very uncommon in the plains of the tropics. Their ever-verdant green enlivens the dreary winter landscape, and proclaims to the inhabitants of the north, that even when snow and ice have covered the ground, the inner life of vegetation, like Promethean fire, is never extinguished on our planet.

Every zone of vegetation has, besides its own attractions, a peculiar character, which calls forth in us special impressions. Referring here only to our own native plants, I would ask, who does not feel himself variously affected beneath the sombre shade of the beech, on hills crowned with scattered pines, or in the midst of grassy plains, where the wind rustles among the trembling leaves of the birch? As in different organic beings we recognise a distinct physiognomy, and as descriptive botany and zoology are, in the strict definition of the words, merely analytic classifications of animal and vegetable forms; so there is also a certain physiognomy of nature exclusively peculiar to each portion of the earth. The idea which the artist wishes to indicate by the expressions, "Swiss nature," or "Italian skies," is based on a vague sense of some local characteristic. The azure of the sky, the form of the clouds, the vapoury mist resting in the distance, the luxuriant development of plants, the beauty of the foliage, and the outline of the mountains, are the elements which determine the total impression produced by the aspect of any particular region. To apprehend these characteristics, and to reproduce them visibly, is the province of landscape painting; while it is permitted to the artist, by analysing the various groups, to resolve beneath his touch the great enchantment of nature—if I may venture on so metaphorical an expression—as the written words of men are resolved into a few simple characters.

But even in the present imperfect condition of pictorial delineations of landscapes, the engravings which accompany, and too often disfigure, our books of travels, have, however, contributed considerably towards a knowledge of the physiognomy of distant regions, to the taste for voyages in the tropical zones, and to a more active study of nature. The improvements in landscape painting on a large scale, (as decorative paintings, panoramas, dioramas and neoramas,) have also increased the generality and force of these impressions. The representations

satirically described by Vitruvius and the Egyptian, Julius Pol-  
lux, as "exaggerated representations of rural adornments of the  
stage," and which, in the sixteenth century, were contrived by  
Serlio's arrangement of Couliisses to increase the delusion, may  
now, since the discoveries of Prevost and Daguerre, be made, in  
Barker's panoramas, to serve, in some degree, as a substitute  
for travelling through different regions. Panoramas are more  
productive of effect than scenic decorations, since the spec-  
tator, enclosed as it were within a magical circle, and wholly  
removed from all the disturbing influences of reality, may the  
more easily fancy that he is actually surrounded by a foreign  
scene. These compositions give rise to impressions which,  
after many years, often become wonderfully interwoven with  
the feelings awakened by the aspect of the scenes when actu-  
ally beheld. Hitherto panoramas, which are alone effective  
when of considerable diameter, have been applied more fre-  
quently to the representation of cities and inhabited districts  
than to that of scenes in which nature revels in wild luxuri-  
ance and richness of life. An enchanting effect might be  
produced by a characteristic delineation of nature, sketched  
on the rugged declivities of the Himalaya and the Cordilleras,  
or in the midst of the Indian or South American river valleys,  
and much aid might be further derived by taking photographic  
pictures, which, although they certainly cannot give the leafy  
canopy of trees, would present the most perfect representation  
of the form of colossal trunks, and the characteristic ramifica-  
tion of the different branches.

All these means, the enumeration of which is specially  
comprised within the limits of the present work, are calculated  
to raise the feeling of admiration for nature; and I am of  
opinion that the knowledge of the works of creation, and an  
appreciation of their exalted grandeur, would be powerfully  
increased if, besides museums, and thrown open like them, to  
the public, a number of panoramic buildings, containing alter-  
nating pictures of landscapes of different geographical lati-  
tudes and from different zones of elevation, should be erected  
in our large cities. The conception of the natural unity, and  
the feeling of the harmonious accord pervading the universe,  
cannot fail to increase in vividness amongst men, in propor-  
tion as the means are multiplied, by which the phenomena of  
nature may be more characteristically and visibly manifested.

CULTIVATION OF TROPICAL PLANTS—CONTRAST AND ASSEMBLAGE OF VEGETABLE FORMS—IMPRESSIONS INDUCED BY THE PHYSIOGNOMY AND CHARACTER OF THE VEGETATION.

LANDSCAPE painting, notwithstanding the multiplication of its productions by engravings, and by the recent improvements in lithography, is still productive of a less powerful effect than that excited in minds susceptible of natural beauty, by the immediate aspect of groups of exotic plants in hothouses or in gardens. I have already alluded to the subject of my own youthful experience, and mentioned that the sight of a colossal dragon-tree and of a fan palm in an old tower of the botanical garden at Berlin, implanted in my mind the seeds of an irresistible desire to undertake distant travels. He who is able to trace through the whole course of his impressions that which gave the first leading direction to his whole career, will not deny the influence of such a power.

I would here consider the different impression produced by the picturesque arrangement of plants, and their association for the purposes of botanical exposition; in the first place, by groups distinguished for their size and mass, as Musaceæ and Heliconiæ, growing in thick clumps, and alternating with Corypha-palms, Araucariæ, and Mimosæ, and moss-covered trunks, from which shoot forth Dracontia, delicately leaved Ferns, and richly blossoming Orchideæ; and in the next, by an abundance of separate lowly plants, classed and cultivated in rows for the purpose of affording instruction in descriptive and systematic botany. In the first case, our attention is challenged by the luxuriant development of vegetation in Cecropiæ, Caroliniæ, and light feathery Bamboos; by the picturesque association of the grand and noble forms, which embellish the shores of the Upper Orinoco, the wooded banks of the Amazon, or of the Huallaga, so vividly and admirably described by Martius and Edward Pöppig; and by the sentiment of longing for the lands in which the current of life flows more abundantly and richly, and of whose beauty a faint but still pleasing image is reflected to the mind by means of our hothouses which originally served as mere nurseries for sickly plants.



It undoubtedly enters within the compass of landscape painting to afford a richer and more complete picture of nature than the most skilfully arranged grouping of cultivated plants is able to present, since this branch of art exercises an almost magical command over masses and forms. Almost unlimited in space, it traces the skirts of the forest till they are wholly lost in the aerial distance, dashes the mountain torrent from cliff to cliff, and spreads the deep azure of the tropical sky alike over the summits of the lofty palms and over the waving grass of the plain that bounds the horizon. The luminous and coloured effects imparted to all terrestrial objects by the light of the thinly veiled or pure tropical sky gives a peculiar and mysterious power to landscape painting, when the artist succeeds in reproducing this mild effect of light. The sky in the landscape, has, from a profound appreciation for the nature of Greek tragedy, been ingeniously compared to the charm of the *chorus* in its general and mediative effect.\*

The multiplication of means at the command of painting for exciting the fancy, and concentrating the grandest phenomena of sea and land on a small space, is denied to our plantations and gardens, but this deficiency in the total effect is compensated for by the sway which reality everywhere exercises over the senses. When in the Messrs. Loddiges' palmhouse, or in the *Pfauen-Insel*, near Potsdam, (a monument of the simple love of nature of my noble and departed sovereign,) we look down from the high gallery in the bright noonday sun on the luxuriant reed and tree-like palms below, we feel, for a moment, in a state of complete delusion as to the locality to which we are transported, and we may even believe ourselves to be actually in a tropical climate, looking from the summit of a hill on a small grove of palms. It is true that the aspect of the deep azure of the sky, and the impression produced by a greater intensity of light, are wanting, but, notwithstanding, the illusion is more perfect, and exercises a stronger effect on the imagination than is excited by the most perfect painting. Fancy associates with every plant the wonders of some distant region, as we listen to the rustling of the fan-like leaves, and see the changing and flit-

\* Wilhelm von Humboldt, in his *Briefwechsel mit Schiller*, 1830  
 p. 470.

ting effect of the light, when the tops of the palms, gently moved by currents of air, come in contact as they wave to and fro. So great is the charm produced by reality, although the recollection of the artificial care bestowed on the plants certainly exercises a disturbing influence. Perfect development and freedom are inseparably connected with nature, and in the eyes of the zealous and botanical traveller, the dried plants of an herbarium, collected on the Cordilleras of South America, or in the plains of India, are often more precious than the aspect of the same species of plants within an European hothouse. Cultivation blots out some of the original characters of nature, and checks the free development of the several parts of the exotic organisation.

The physiognomy and arrangement of plants and their contrasted apposition must not be regarded as mere objects of natural science, or incitements towards its cultivation; for the attention devoted to the physiognomy of plants is likewise of the greatest importance with reference to the art of landscape gardening. I will not yield to the temptation here held out to me of entering more fully into this subject, merely limiting myself to a reference to the beginning of this section of the present work, where as we found occasion to praise the more frequent manifestation of a profound sentiment of nature noticed amongst nations of Semitic, Indian, and Iranian descent, so also we find from history that the cultivation of parks originated in Central and Southern Asia. Semiramis caused gardens to be laid out at the foot of the Mountain Bagistanos, which have been described by Diodorus,\* and whose fame induced Alexander, on his progress from Kelone to the horse pastures of Nysæa, to deviate from the direct road. The parks of the Persian kings were adorned with cypresses, whose obelisk-like forms resembled the flame of fire, and were, on that account, after the appearance of Zerduscht (Zoroaster), first planted by Gushtasp around the sacred precincts of the Temple of Fire. It is thus that the form of the tree itself has

\* Diodor. ii. 13. He, however, ascribes to the celebrated gardens of Semiramis a circumference of only twelve stadia. The district near the pass of Bagistanos is still called the "bow or circuit of the gardens"—Tauk-i-bostan, (Droysen, *Gesch. Alexanders des Grossen*, 1833, s. 553.,

led to the myth of the origin of the cypress in Paradise.\* The gardens of the Asiatic terrestrial paradises (*παρδεισοι*) excited the early admiration of the inhabitants of the West;† and the worship of trees may be traced amongst the Iranians, to the remote date of the prescripts of Hom, named, in the Zend-Avesta, the promulgator of the old law. We learn from Herodotus the delight taken by Xerxes in the great plane-tree in Lydia, on which he bestowed decorations of gold, appointing one of the “immortal ten thousand” as its special

\* In the *Schahnameh* of Firdusi it is said, “a slender cypress, reared in Paradise, did Zerdusht plant before the gate of the temple of fire” (at Kishmeer in Khorasan). “He had written on this tall cypress, that Gushtasp had adopted the genuine faith, of which the slender tree was a testimony, and thus did God diffuse righteousness. When many years had passed away, the tall cypress spread and became so large that the hunter’s cord could not gird its circumference. When its top was surrounded by many branches, he encompassed it with a palace of pure gold . . . . . and caused it to be published abroad, Where is there on the earth a cypress like that of Kishmeer? From Paradise God sent it me, and said, Bow thyself from thence to Paradise.” When the Caliph Motewekkil caused the cypresses, sacred to the Magians, to be cut down, the age ascribed to this one was said to be 1450 years. See Vuller’s *Fragmente über die Religion des Zoroaster*, 1831, s. 71 und 114; and Ritter, *Erdkunde*, th. vi. i. s. 242. The original native place of the cypress (in Arabic *arar*, wood, in Persian *serw kohi*,) appears to be the mountains of Busih, west of Herat (*Géographie d’Édrisi*, trad. par Jaubert, 1836, t. i. p. 464).

† *Achill. Tat.*, i. 25; Longus, *Past.* iv. p. 108; Schäfer. “Gesenius, (*Thes. Linguae Hebr.*, t. ii. p. 1124,) very justly advances the view that the word Paradise belonged originally to the ancient Persian language, but that its use has been lost in the modern Persian. Firdusi, although his own name was taken from it, usually employs only the word *behischt*; the ancient Persian origin of the word is, however, expressly corroborated by Pollux, in the *Onomast.*, ix. 3; and by Xenophon (*Econ.* 4, 13, and 21; *Anab.*, i. 2, 7, and i. 4, 10; *Cyrop.*, i. 4, 5). In its signification of pleasure-garden, or garden, the word has, probably, passed from the Persian into the Hebrew (*pardés*, *Cant.* iv. 13; *Nehem.* ii. 8; and *Eccl.* ii. 5); into the Arabic (*firdaus*, plur. *faradisu*, compare Alcoran, 23, 11, and Luc., 23, 43); into the Syrian and Armenian (*partés*, see Ciackciak, *Dizionario Armeno*, 1837, p. 1194; and Schröder, *Thes. Ling. Armen.*, 1711. præf. p. 56). The derivation of the Persian word from the Sanscrit (*pradēsa*, or *paradēsa*, circuit, or district, or foreign land), which was noticed by Benfey (*Griech. Wurzellexikon*, bd. i. 1839, s. 138), and previously by Bohlen and Gesenius, suits perfectly in form, but not so well in sense.”—Buschmann.

guard.\* The ancient adoration of trees was connected, owing to the refreshing and humid shadow of the leafy canopy, with the worship of the sacred springs.

To this consideration of the primitive worship of nature belongs a notice of the fame attached amongst the Hellenic races to the remarkably large palm-tree in the island of Delos, and to an ancient plane-tree in Arcadia. The Buddhists of Ceylon venerate the colossal Indian fig-tree, the Banyan of Anurahdepura, which is supposed to have sprung from the branches of the original tree under which Buddha, as the inhabitant of the ancient Magadha, fell into a state of beatitude, spontaneous extinction, *nirvāna*.† As separate trees became objects of adoration from the beauty of their forms, so likewise groups of trees were venerated as groves of the gods. Pausanias speaks in high terms of admiration of a grove round the Temple of Apollo at Grynion Æolis,‡ whilst the grove of Colonus is likewise celebrated in the famous chorus of Sophocles.

The feeling for nature manifested by the early cultivated East Asiatic nations, in the choice and the careful attention of sacred objects chosen from the vegetable kingdom, was most strongly and variously exhibited in their cultivation of parks. In the remotest parts of the Old Continent the Chinese gardens appear to have approached most nearly to what we are now accustomed to regard as English parks. Under the victorious dynasty of Han, gardens were so frequently extended over a circuit of many miles that agriculture was injured by them, and the people excited to revolt.§ “What is it that we seek in the possession of a pleasure garden?” asks an ancient Chinese writer, Lieu-tscheu. It has been universally admitted, throughout all ages, that plantations should compensate to man for the loss of those charms of which he is deprived by his removal from a free communion with nature, his proper and most delightful place of abode.

\* Herod., vii. 31 (between Kallatebus and Sardes).

† Ritter, *Erdkunde*, th. iv, 2. s. 237, 251, und 681; Lassen, *Indische Alterthumskunde*, bd. i. s. 260.

‡ Pausanias, i. 21, 9. Compare also *Arboretum Sacrum, in Meursii Op. ex recensione Joann. Lami*, vol. x. Florent., 1753, pp. 777-844.

§ *Notice historique sur les Jardins des Chinois*, in the *Mémoires concernant les Chinois*, t. viii. p. 309.

“The art of laying out gardens consists in an endeavour to combine cheerfulness of aspect, luxuriance of growth, shade, solitude, and repose, in such a manner that the senses may be deluded by an imitation of rural nature. Diversity, which is the main advantage of free landscape, must, therefore, be sought in a judicious choice of soil, an alternation of chains of hills and valleys, gorges, brooks, and lakes covered with aquatic plants. Symmetry is wearying, and ennui and disgust will soon be excited in a garden where every part betrays constraint and art.”\* The description given by Sir George Staunton of the great imperial garden of Zhe-hol,† north of the Chinese wall, corresponds with these precepts of Lieutschéu—precepts to which our ingenious contemporary, who formed the charming park of Muskau,‡ will not refuse his approval.

In the great descriptive poem written in the middle of the last century, by the Emperor Kien-long, in praise of the former Mantchou capital, Mukden, and of the graves of his ancestors, the most ardent admiration is expressed for free nature, when but little embellished by art. The poetic prince shows a happy power in fusing the cheerful images of the luxuriant freshness of the meadows, of the forest-crowned hills and the peaceful dwellings of men, with the sombre picture of the tombs of his forefathers. The sacrifices which he offers in obedience to the rites prescribed by Confucius, and the pious remembrance of the departed monarchs and warriors, form the principal objects of this remarkable poem. A long enumeration of the wild plants and animals that are natives of the region is wearisome, like every other didactic work: but the blending of the visible impressions produced by the landscape, which serves, as it were, for the background of the picture, with the exalted objects of the ideal world, with the fulfilment of religious duties, together with the mention of great historical events, gives a peculiar character to the whole composition. The feeling of adoration for mountains, which was

\* See the work last quoted, pp. 318–320.

† Sir George Staunton, *Account of the Embassy of the Earl of Macartney to China*, vol. ii. p. 245.

‡ Prince Pückler-Muskau, *Andeutungen über Landschaftsgärtnerei*, 1834. Compare also his Picturesque Descriptions of the Old and New English Parks, as well as that of the Egyptian Gardens of Schubra.

so deeply rooted amongst the Chinese, leads Kien-long to give a careful delineation of the physiognomy of inanimate nature, for which the Greeks and Romans evinced so little feeling. The form of the separate trees, the character of their ramification, the direction of the branches, and the form of the foliage, are all dwelt on with special predilection.\*

If I have not yielded to the distaste for Chinese literature, which is, unfortunately, disappearing too slowly from amongst us, and if I have dwelt too long on the consideration of the delineations of nature met with in the works of a contemporary of Frederick the Great, I am so much the more bound to ascend seven and a half centuries further back into the annals of time, in order to refer to the poem of the *Garden*, by See-ma-kuang, a celebrated statesman. The pleasure-grounds described in this poem are certainly much crowded by buildings in the fashion of the old Italian villas, but the minister likewise celebrates a hermitage, which is situated amongst rocks and surrounded by high fir-trees. He extols the open view over the broad River Kiang, crowded with vessels, and expects, with contentment, the arrival of friends, who will read their verses to him, since they will also listen to his compositions.† See-ma-kuang wrote about the year 1086, when, in Germany, poetry was in the hands of a rude clergy, and was not even clothed in the garb of the national tongue.

At this period, and probably five hundred years earlier, the inhabitants of China, of Eastern India, and Japan, were already acquainted with a great variety of vegetable forms. The intimate connection which existed amongst the different Buddhist sacerdotal establishments contributed its influence in this respect. Temples, cloisters, and burying-places, were surrounded by gardens, adorned with exotic trees, and covered by variegated flowers of different forms. Indian plants were early diffused over China, Corea, and Nipon. Siebold, whose writings give a comprehensive view of all matters referring to Japan, was the first to draw attention to the cause of the mixture of the floras of remotely separated Buddhist lands.‡

\* *Eloge de la Ville de Moukden*, Poème composé par l'Empereur Kien-long, traduit par le P. Amiot, 1770, pp. 18, 22-25, 37, 63-68, 73-87, 104, and 120.

† *Mémoires concernant les Chinois*, t. ii. p. 643-650.

‡ Ph. Fr. von Siebold, *Kruidkundige Naamlijst van japansche en*

The rich abundance of characteristic vegetable forms presented by the present age to scientific observation and to landscape painting, must act as a powerful incentive to trace the sources which have yielded us this increased knowledge and enjoyment of nature. The enumeration of these sources must be reserved for the history of the contemplation of nature in the succeeding portion of this work. Here my object has been to depict, in the reflection of the external world on the mental activity and the feelings of mankind, those means which, in the progress of civilisation, have exercised so marked and animated an influence on the study of nature. Notwithstanding a certain freedom of development of the several parts, the primitive force of organisation binds all animal and vegetable forms to fixed and constantly recurring types, determining, in every zone, the character that peculiarly appertains to it, or *the physiognomy of nature*. We may, therefore, regard it as one of the most precious fruits of European civilisation, that it is almost everywhere permitted to man, by the cultivation and arrangement of exotic plants, by the charm of landscape painting, and by the inspired power of language to procure a substitute for familiar scenes during the period of absence, or to receive a portion of that enjoyment from nature which is yielded by actual contemplation during long and not unfrequently dangerous journeys through the interior of distant continents.

*chinesche Pflanzen*, 1844, p. 4. What a difference do we not find on comparing the variety of vegetable forms cultivated for so many centuries past in Eastern Asia, with those enumerated by Columella, in his meagre poem *de Cultu Hortorum*. (v. 95-105, 174-176, 225-271, 295-306,) and to which the celebrated garland-weavers of Athens were confined! It was not until the time of the Ptolemies that, in Egypt, and especially in Alexandria, the more skilful gardeners appear to have devoted any great attention to variety, particularly for winter cultivation. (Compare *Athen.*, v. p. 196.)

HISTORY OF THE PHYSICAL CONTEMPLATION OF THE  
UNIVERSE.—PRINCIPAL CAUSES OF THE GRADUAL DEVELOPMENT AND EXTENSION OF THE IDEA OF THE COSMOS AS A NATURAL UNITY.

THE history of the physical contemplation of the universe is the history of the recognition of the unity of nature, the representation of the efforts made by man to comprehend the combined action of natural forces on the earth and in the regions of space; and hence it designates the epochs of advancement in the generalisation of views; being a portion of the history of our world of thought, in as far as it refers to objects manifested by the senses, to the form of conglomerated matter and the forces inherent in it.

In the section of the first portion of this work, relating to the limitation and scientific treatment of a physical description of the universe, I hope I may have succeeded in developing with clearness the relation existing between the separate natural sciences and the description of the universe, (the science of the Cosmos,) and the manner in which this science simply draws from these various branches of study the materials for its scientific foundation. The history of the knowledge of the universe, of which I here present the leading ideas, and which, for the sake of brevity, I name, either simply the history of the Cosmos, or the *history of the physical contemplation of the universe*, must not, therefore, be confounded with the history of the natural sciences, as given in many of our leading elementary works on physics and physiology, or on the morphology of plants and animals.

In order to give some idea of what has been collected at separate epochs, under this point of view, it appears most desirable to adduce separate instances illustrative of the subjects which must either be treated of or discarded in the succeeding portions of this work. The discoveries of the compound microscope, of the telescope, and of coloured polarisation, belong to the history of the Cosmos, since they have afforded the means of discovering that which is common to all organisms; of penetrating into the remotest regions of space; of distinguishing between reflected or borrowed light, and the



light of self-luminous bodies, or—in other words—determining whether solar light be radiated from a solid mass or from a gaseous envelope. The enumeration of the experiments which, since Huygens' time, have gradually led to Arago's discovery of coloured polarisation must be reserved for the history of optics. The consideration of the development of the principles, in accordance with which variously formed plants admit of being classified in families, falls, in like manner, within the domain of the history of phytognosy, or botany; whilst the geography of plants, or a study of the local and climatic distribution of vegetation over the whole earth—alike over the solid portions and in the basins of the sea—constitutes an important section in the history of the physical contemplation of the universe.

The intellectual consideration of that which has led man to an insight into the unity of nature is, as we have already observed, as little entitled to the appellation of the complete history of the cultivation of mankind as to that of a history of the natural sciences. An insight into the connection of the vital forces of the universe must certainly be regarded as the noblest fruit of human civilisation, and as the tendency to arrive at the highest point to which the most perfect development of the intellect can attain; but the subject at present under consideration must still constitute only a part of the history of human civilisation, embracing all that has been attained by the advance of different nations in the pursuit of every branch of mental and moral culture. By assuming a more limited physical point of view, we necessarily become restricted to one section of the history of human knowledge, and our attention is specially directed to the relation existing between the knowledge that has been gradually acquired and the whole extent of the domain of nature; and we dwell less on the extension of separate branches of science than on the results capable of generalisation, and the material aids contributed by different ages towards a more accurate observation of nature.

We must, above all, distinguish carefully between an early presentiment of knowledge, and knowledge itself. With the increasing cultivation of the human race, much has passed from the former to the latter, and by this transition the history of discovery has been rendered indistinct. An intellectual and ideal combination of the facts already established

often guides almost imperceptibly the course of presage, elevating it as by a power of inspiration. How much has been enounced amongst the Indians and Greeks, and during the middle ages, regarding the connection of natural phenomena, which, at first, either vague, or blended with the most unfounded hypotheses, has, at a subsequent epoch, been confirmed by sure experience, and then been recognised as a scientific truth! The presentient fancy and the vivid activity of spirit which animated Plato, Columbus, and Kepler, must not be disregarded, as if they had effected nothing in the domain of science, or as if they tended, of necessity, to draw the mind from the investigation of the actual.

As we have defined the history of the physical contemplation of the universe to be the history of the recognition of nature in the unity of its phenomena, and of the connection of the forces of the universe, our mode of proceeding must consist in the enumeration of those subjects by which the idea of the unity of the phenomena has been gradually developed. We would here distinguish:

1. The independent efforts of reason to acquire a knowledge of natural laws, by a meditative consideration of the phenomena of nature.

2. Events in the history of the world which have suddenly enlarged the horizon of observation.

3. The discovery of new means of sensuous perception, as well as the discovery of new organs by which men have been brought into closer connection, both with terrestrial objects and with remote regions of space.

This threefold view serves as a guide in defining the principal epochs that characterise the history of the science of the Cosmos. For the purpose of further illustration I would again adduce some examples indicative of the diversity of the means by which mankind attained to the intellectual possession of a great portion of the universe. Under this head I include examples of an enlarged field of natural knowledge, great historical events, and the discovery of new organs.

The *knowledge of nature*, as it existed amongst the Hellenic nations under the most ancient forms of physics, was derived more from the depth of mental contemplation than from the sensuous consideration of phenomena. Thus the natural philosophy of the Ionian physiologists was directed to the funda-

mental ground of origin, and to the metamorphoses of one sole element, whilst the mathematical symbolism of the Pythagoreans, and their consideration of numbers and forms, disclose a philosophy of measure and harmony. The Doric-Italian school, by its constant search for numerical elements, and by a certain predilection for the numerical relations of space and time, laid the foundation, as it were, of the subsequent development of our experimental sciences. The history of the contemplation of the universe, as I interpret its limits, designates not so much the frequently recurring oscillations between truth and error, as the principal epochs of the gradual approximation to more accurate views regarding terrestrial forces and the planetary system. It shows us that the Pythagoreans, according to the report of Philolaus of Croton, taught the progressive movement of the non-rotating earth, its revolution round the focus of the world (the central fire, *hestia*), whilst Plato and Aristotle imagined that the earth neither rotated nor advanced in space, but that, fixed to one central point, it merely oscillated from side to side. Hicetas of Syracuse, who must, at least, have preceded Theophrastus, Heraclides Ponticus, and Ecphantus, all appear to have had a knowledge of the rotation of the earth on its axis; but Aristarchus of Samos, and more particularly, Seleucus of Babylon, who lived one hundred and fifty years after Alexander, first arrived at the knowledge that the earth not only rotated on its own axis, but also moved round the sun as the centre of the whole planetary system. And if, in the dark period of the middle ages, Christian fanaticism, and the lingering influence of the Ptolemaic school, revived a belief in the immobility of the earth, and if, in the hypothesis of the Alexandrian, Cosmas Indicopleustes, the globe again assumed the form of the disc of Thales, it must not be forgotten that a German Cardinal, Nicholas de Cuss, was the first who had the courage and the independence of mind, again to ascribe to our planet, almost a hundred years before Copernicus, both rotation on its axis and translation in space. After Copernicus, the doctrines of Tycho Brahe gave a retrograde movement to science, although this was only of short duration, and when once a large mass of accurate observations had been collected, to which Tycho Brahe himself contributed largely, a correct view of the structure of the universe could not fail to be

speedily established. We have already shown how a period of fluctuations between truth and error is especially one of presentiments and fanciful hypotheses regarding natural philosophy.

After treating of the extended knowledge of nature as a simultaneous consequence of direct observations and ideal combinations, we have proceeded to the consideration of those historical events which have materially extended the horizon of the physical contemplation of the universe. To these belong migrations of races, voyages of discovery, and military expeditions. Events of this nature have been the means of our acquiring a knowledge of the natural character of the Earth's surface, (as, for instance, the configuration of continents, the direction of mountain chains, and the relative height of elevated plateaux), and in the case of extended tracts of land, of presenting us with materials for expounding the general laws of nature. It is unnecessary, in this historical sketch, to give a connected tissue of events, and it will be sufficient, in the history of the recognition of nature as a whole, to refer merely to those events which, at early periods, have exercised a decided influence on the mental efforts of mankind, and on a more extended view of the universe. Considered in this light, the navigation of Colæus of Samos, beyond the pillars of Hercules; the expedition of Alexander to Western India; the dominion exercised by the Romans over the then discovered portions of the world; the extension of Arabian cultivation, and the discovery of the New Continent, must all be regarded as events of the greatest importance for the nations settled round the basin of the Mediterranean. My object is not so much to dwell on the relation of events that may have occurred, as to refer to the action exercised on the development of the idea of the Cosmos by events, whether it be a voyage of discovery, the establishment of the predominance of some highly developed language rich in literary productions, or the sudden extension of the knowledge of the Indo-African monsoons.

As I have already incidentally mentioned the influence of language in my enumeration of heterogeneous inducements, I will draw attention generally to its immeasurable importance in two wholly different directions. Languages, when extensively diffused, act individually as means of communication between widely separated nations, and collectively when several

are compared together, and their internal structure and degrees of affinity are investigated, as means of promoting a more profound study of the history of mankind. The Greek language, which is so intimately connected with the national life of the Hellenic races, has exercised a magical power over all the foreign nations with which these races came in contact.\* The Greek language appears in the interior of Asia, through the influence of the Bactrian empire, as a conveyer of knowledge, which, a thousand years afterwards, was brought back by the Arabs to the extreme West of Europe, blended with hypotheses of Indian origin. The ancient Indian and Malayan tongues furthered the advance of commerce and the intercourse of nations in the island-world of the south-west of Asia, in Madagascar, and on the eastern shores of Africa; and it is also probable that tidings of the Indian commercial stations of the Banians, may have given rise to the adventurous expedition of Vasco de Gama. The predominance of certain languages, although it unfortunately prepared a rapid destruction for the idioms displaced, has operated favourably, like Christianity and Buddhism, in bringing together and uniting mankind.

Languages compared together and considered as objects of the natural history of the mind, and when separated into families according to the analogies existing in their internal structure, have become a rich source of historical knowledge; and this is probably one of the most brilliant results of modern study in the last sixty or seventy years. From the very fact of their being products of the intellectual force of mankind, they lead us, by means of the elements of their organism, into an obscure distance, unreached by traditionary records. The comparative study of languages shows us that races now separated by vast tracts of land are allied together, and have migrated from one common primitive seat; it indicates the course and direction of all migrations, and, in tracing the leading epochs of development, recognises, by means of the more or less changed structure of the language, in the permanence of certain forms, or in the more or less advanced destruction of the formative system, *which* race has retained

\* Niebuhr, *Röm. Geschichte*, th. i. s. 69; Droysen, *Gesch. der Bildung des hellenistischen Staatensystems*, 1843, s. 31-34, 567-573; Fried. Cramer, *de Studiis quæ veteres ad aliarum Gentium contulerint Linguas*, 1844, pp. 2-13.

most nearly the language common to all who had migrated from the general seat of origin. The largest field for such investigations into the ancient condition of language, and consequently into the period when the whole family of mankind was, in the strict sense of the word, to be regarded as one living whole, presents itself in the long chain of Indo-Germanic languages, extending from the Ganges to the Iberian extremity of Europe, and from Sicily to the North Cape. The same comparative study of languages leads us also to the native country of certain products, which, from the earliest ages, have constituted important objects of trade and barter. The Sanscrit names of genuine Indian products, as those of rice, cotton, spikenard, and sugar, have, as we find, passed into the language of the Greeks, and, to a certain extent, even into those of Semitic origin.\*

From the above considerations, and the examples by which they have been illustrated, the comparative study of languages appears as an important rational means of assistance, by which scientific and genuinely philological investigations may lead to a generalisation of views regarding the affinity of races, and their conjectural extension in various directions from one common point of radiation. The rational aids towards

\* In Sanscrit, rice is *vrihi*, cotton *karpāsa*, sugar *'sarkara*, and spikenard *nanartha*; see Lassen, *Indische Alterthumskunde*, bd. i. 1843, s. 245, 250, 270, 289, and 538. On *'sarkara* and *kanda* (whence our sugar-candy), consult my *Prolegomena de distributione geographica Plantarum*, 1817, p. 211. "Confudisse videntur veteres saccharum verum cum Tebaschiro Bambusæ, tum quia utraque in arundinibus inveniuntur, tum etiam quia vox sanscradana *scharkara*, quæ hodie (ut pers. *schakar* et hindost. *schukur*) pro saccharo nostro adhibetur, observante Boppio, ex auctoritate Amarasinhæ, proprie nil dulcæ (*madu*) significat, sed quicquid lapidosum et arenaceum est, ac vel calculum vesicæ. Verisimile igitur, vocem *scharkara* initio dumtaxat tebaschirum (*saccar nombu*) indicasse, posterius in saccharum nostrum humilioris arundinis (*ikschu*, *kandekschu*, *kanda*), ex similitudine aspectus translata esse. Vox Bambusæ ex *mambu* derivatur; ex *kanda* nostratum voces *candis zuckerhand*. In *tebaschiro* agnoscitur Persarum *schir*, h. e. lac, sanscr. *kschiram*." The Sanscrit name for *tabaschir* is *tvakkschirâ*, bark-milk; milk from the bark. See Lassen, bd. i. s. 271-274; compare also Pott, *Kurdische Studien* in the *Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes*, bd. vii. s. 163-166, and the masterly treatise by Carl Ritter, in his *Erdkunde von Asien*, bd. vi. 2, s. 232-237.

the gradual development of the science of the Cosmos are, therefore, of very different kinds; viz., investigations into the structure of languages; the deciphering of ancient inscriptions and historical monuments in hieroglyphics and arrow-headed writing; the greater perfection of mathematics, especially of that powerful analytic calculus by which the form of the earth, the ebb and flow of the sea, and the regions of space are brought within the compass of calculation. To these aids must be further added the material inventions which have procured for us, as it were, new organs, sharpened the power of our senses, and enabled men to enter into a closer communication with terrestrial forces, and even with the remote regions of space. In order to enumerate only a few of the instruments, whose invention characterises great epochs in the history of civilisation, I would name the telescope, and its too long delayed connection with instruments of measurement; the compound microscope, which furnishes us with the means of tracing the conditions of the process of development of organisms, which Aristotle gracefully designates as "the formative activity the source of being;" the compass, and the different contrivances invented for measuring terrestrial magnetism; the use of the pendulum as a measure of time; the barometer; the thermometer; hygrometric and electrometric apparatuses; and the polariscope, in its application to the phenomena of coloured polarisation, in the light of the stars, or in luminous regions of the atmosphere.

The history of the physical contemplation of the universe, which is based, as we have already remarked, on a meditative consideration of natural phenomena, on the connection of great events, and on inventions which enlarge the domain of sensuous perception, can only be presented in a fragmentary and superficial manner, and only in its leading features. I flatter myself with the hope that the brevity of this mode of treatment will enable the reader the more readily to apprehend the spirit in which a picture should be sketched, whose limits it is so difficult to define. Here, as in the picture of nature which is given in the former part of this work, it will be my object to treat the subject not with the completeness of an individualising enumeration, but merely by the development of leading ideas, that indicate some of the paths which must be pursued by the physicist in his historical investigations. The know-

ledge of the connection of events and their causal relations is assumed to be possessed by the reader, and it will consequently be sufficient merely to indicate these events, and determine the influence which they have exercised on the gradual increase of the knowledge of nature as a whole. Completeness, I must again repeat, is neither to be attained, nor is it to be regarded as the object of such an undertaking. In the announcement of the mode in which I propose treating my subject, in order to preserve for the present work its peculiar character, I shall, no doubt, expose myself again to the animadversions of those who think less of what a book contains than of that which, according to their individual views, ought to be found in it. I have purposely been much more circumstantial with reference to the more ancient than the modern portions of history. Where the sources of information are less copious the difficulty of a proper combination is increased, and the opinions advanced then require to be supported by the testimony of facts less generally known. I would also observe that I have permitted myself to treat my subject with inequality, where the enumeration of individual facts afforded the advantage of imparting greater interest to the narrative.

As the recognition of the unity of the Cosmos began in an intuitive presentiment, and with merely a few actual observations on isolated portions of the domain of nature, it seems incumbent that we should begin our historical representation of the universe, from some definite point of our terrestrial planet. We will select for this purpose that sea basin, around which have dwelt those nations, whose knowledge has formed the basis of our western civilisation, which alone has made an almost uninterrupted progress. We may indicate the main streams from which Western Europe has received the elements of the cultivation and extended views of nature, but amid the diversity of these streams we are unable to trace one primitive source. A deep insight into the forces of nature, and a recognition of the unity of the Cosmos does not appertain to a so-called *primitive race*—a term that has been applied amid the alternations of historical views, sometimes to a Semitic race in Northern Chaldea—Arpaxad (the Arrapachitis of Ptolemy)\*—and sometimes to a race of Indians and Ira-

\* Ewald, *Geschichte des Volkes Israel*, bd. i. 1843, s. 332-334; *Las*



nians, in the ancient Zend, in the district surrounding the sources of the Oxus and the Jaxartes.\* History, as far as it is based on human testimony, knows of no *primitive race*, no one primitive seat of civilisation, and no primitive physical natural science, whose glory has been dimmed by the destructive barbarism of later ages. The historical enquirer must penetrate through many superimposed misty strata of symbolical myths, before he can reach that solid foundation, where the earliest germ of human culture has been developed in accordance with natural laws. In the dimness of antiquity, which constitutes as it were the extreme horizon of true historical knowledge, we see many luminous points, or centres of civilisation, simultaneously blending their rays. Among these we may reckon Egypt, at least five thousand years before our era.†

sen, *Ind. Alterthumskunde*, bd. i. s. 528. Compare Rüdiger, in the *Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes*, b. iii. s. 4, on Chaldeans and Kurds, the latter of whom Strabo terms Kyrtil.

\* *Bordj*, the watershed of the Ormuzd, nearly where the chain of the Thian-schan (or celestial mountains), at its western termination, abuts in veins against the Bolor (Belur-tagh), or rather intersects it, under the name of the Asferah chain, north of the highland of Pamer (Upa-Mêru or country above Meru). Compare Burnouf, *Commentaire sur le Yaçna*, t. i. p. 239, and *Addit.*, p. clxxxv. with Humboldt, *Asie centrale*, t. i. p. 163, t. ii. pp. 16, 377-390.

† The principal chronological data for Egypt are as follows:—"Menes, 3900 B.C. at least, and probably tolerably correct; 3430, commencement of the fourth dynasty, which inclosed the pyramid builders, Chephren-Schafra, Cheops-Chufu, and Mykerinos or Menkera; 2200, invasion of the Hyksos under the twelfth dynasty, to which belongs Amenemha III., the builder of the original Labyrinth. A thousand years, at least, and probably still more, must be conjectured for the gradual growth of a civilisation which had been completed, and had in part begun to degenerate, at least 3430 years B.C." (Lepsius, in several letters to myself, dated March, 1846, and therefore after his return from his memorable expedition.) Compare also Bunsen's *Considerations on the Commencement of Universal History*, which, strictly defined, is only a history of recent times, in his ingenious and learned work, *Ägyptens Stelle in der Weltgeschichte*, 1845, erstes Buch, s. 11-13. The historical existence and regular chronology of the Chinese go back to 2400, and even to 2700 before our era, far beyond Ju to Hoang-ty. Many literary monuments of the thirteenth century B.C. are extant, and in the twelfth century B.C. Tschou-li records the measurement of the length of the solstitial shadow taken with such exactness by Tschou-kung, in the town of Lo-yang, south of the Yellow River, that Laplace found that it accorded perfectly with the theory of the alteration of

Babylon, Nineveh, Kashmir, Iran, and also China, after the first colony migrated from the north-eastern declivity of the Kouen-Lun into the lower river valley of the Hoang-ho. These central points involuntarily remind us of the largest amongst the sparkling stars of the firmament, those eternal suns in the regions of space, the intensity of whose brightness we certainly know, although it is only in the case of a few that we have been able to arrive at any certain knowledge regarding the relative distances which separate them from our planet.

The hypothesis regarding the physical knowledge supposed to

the obliquity of the ecliptic, which was only established at the close of the last century. All suspicion of a measurement of the earth's direction derived by calculating back, falls therefore to the ground of itself. See Edouard Biot *sur la Constitution politique de la Chine au 12<sup>ème</sup> siècle avant notre ère* (1845), pp. 3 and 9. The building of Tyre and of the original temple of Melkarth, (the Tyrian Hercules), would, according to the account which Herodotus received from the priests (II. 44), reach back 2760 years before our era. Compare also Heeren, *Ideen über Politik und Verkehr der Völker*, th. i. 2, 1824, s. 12. Simplicius calculates, from a notice transmitted by Porphyry, that the date of the earliest Babylonian astronomical observations which were known to Aristotle, was 1903 years before Alexander the Great; and Ideler, who is so profound and cautious as a chronologist, considers this estimate in no way improbable. See his *Handbuch der Chronologie*, bd. i. s. 207; the *Abhandlungen der Berliner Akad. auf das J. 1814*, s. 217; and Böckh, *Metrol. Untersuchungen über die Masse des Alterthums*, 1838, s. 36. Whether safe historic ground is to be found in India earlier than 1200 B.C., according to the chronicles of Kashmeer (*Radjatarangini*, trad. par Troyer,) is a question still involved in obscurity, while Megasthenes (*Indica*, ed. Schwanbeck, 1846, p. 50), reckons for 153 kings of the dynasty of Magadha from Manu to Kandragupta from sixty to sixty-four centuries, and the astronomer Aryabhatta places the beginning of his chronology 3102 B.C. (Lassen, *Ind. Alterthumsk.*, bd. i. s. 473-505, 507, and 510). In order to give the numbers contained in this note a higher significance in respect to the history of human civilisation, it will not be superfluous to recal the fact that the destruction of Troy is placed by the Greeks, 1184, by Homer 1000 or 950, and by Cadmus the Milesian, the first historical writer among the Greeks, 524 years before our era. This comparison of epochs proves at what different periods the desire for an exact record of events and enterprises was awakened among the nations most highly susceptible of culture, and we are involuntarily reminded of the exclamation which Plato, in the *Timæus*, puts in the mouth of the priests of Sais: "O Solon, O Solon! ye Greeks still remain ever children; nowhere in Hellas is there an aged man. Your souls are ever youthful, ye have in them no knowledge of antiquity, no ancient belief, no wisdom grown venerable by age."

have been revealed to the primitive races of men—the natural philosophy ascribed to savage nations, and since obscured by civilisation—belongs to a sphere of science or rather of belief, which is foreign to the object of the present work. We find this belief deeply rooted in the most ancient Indian doctrine of Krischna.\* “Truth was originally implanted in mankind, but having been suffered gradually to slumber, it was finally forgotten, knowledge returning to us since that period as a recollection.” We will not attempt to decide the question whether the races, which we at present term savage, are all in a condition of original wildness, or whether, as the structure of their languages often allows of our conjecturing, many among them may not be tribes that have degenerated into a wild state, remaining as the scattered fragments saved from the wreck of a civilisation that was early lost. A more intimate acquaintance with these so-called children of nature reveals no traces of that superiority of knowledge regarding terrestrial forces, which a love of the marvellous has led men to ascribe to these rude nations. A vague and terror-stricken feeling of the unity of natural forces, is no doubt awakened in the breast of the savage, but such a feeling has nothing in common with the attempt to prove, by the power of thought, the connection that exists among all phenomena. True cosmical views are the result of observation and ideal combination, and of a long-continued communion with the external world; nor are they a work of a single people, but the fruits yielded by reciprocal communication, and by a great if not general intercourse between different nations.

As in the considerations on the reflection of the external world on the powers of the imagination, at the beginning of this section of the present work, I selected from the general history of literature, examples illustrative of the expression of an animated feeling for nature, so in *the history of the contemplation of the universe*, I would likewise bring forward from the general history of civilisation, whatever may serve to indicate the progress that has been made towards the recognition of the unity of nature. Both portions—not separated arbitrarily, but by determined principles—have the same relations to one another as the studies from which they have been borrowed.

\* Wilhelm von Humboldt, *Ueber eine Episode des Maha-Bharata*, in his *Gesammelte Werke*, bd. i. s. 73

The history of the civilisation of mankind comprises in itself the history of the fundamental powers of the human mind, and also therefore of the works in which these powers have been variously displayed in the different departments of literature and art. In a similar manner, we recognise in the depth and animation of the sentiment of love for nature, which we have delineated according to its various manifestations at different epochs and amongst different races of men, active means of inducement towards a more careful observation of phenomena, and a more earnest investigation of their cosmical connection.

Owing to the diversity of the streams which have in the course of ages so unequally diffused the elements of a more extended knowledge of nature over the whole earth, it will be most expedient, as we have already observed, to start in the history of the contemplation of the external world from a single group of nations, and for this object I select the one, from which our present scientific cultivation, and indeed that of the whole of Western Europe, has originated. The mental cultivation of the Greeks and Romans must certainly be regarded as very recent in comparison with that of the Egyptians, Chinese, and Indians, but all that the Greeks and Romans received from the east and south, blended with what they themselves produced and developed, has been uninterruptedly propagated on our European soil, notwithstanding the continual alternation of historical events, and the admixture of foreign immigrating races. In those regions in which a much greater degree of knowledge existed thousands of years earlier, a destructive barbarism has either wholly darkened the pre-existing enlightenment, or where a stable and complex system of government has been preserved together with a maintenance of ancient customs, as is the case in China, advancement in science or the industrial arts has been very inconsiderable, whilst the almost total absence of a free intercourse with the rest of the world has interposed an insuperable barrier to the generalisation of views. The cultivated nations of Europe, and their descendants who have been transplanted to other continents, may be said, by the gigantic extension of their maritime expeditions to the remotest seas, to be familiarised with the most distant shores; and those countries which they do not already possess, they may threaten. In the almost uninterrupted course of the

knowledge transmitted to them, and in their ancient scientific nomenclature, we may trace as the guiding points of the history of the human race, recollections of the various channels, through which important inventions, or at any rate their germs, have been conveyed to the nations of Europe; thus from Eastern Asia has flowed the knowledge of the direction and declination of a freely suspended magnetic rod; from Phœnicia and Egypt the knowledge of chemical preparations, as glass, animal and vegetable dyes, and metallic oxides; and from India the general use of *position* in determining the increased values of a few numerical signs.

Since civilisation has left its most ancient seat within the tropics or the sub-tropical zone, it has remained permanently settled in the portion of the earth, whose northern regions are less cold than those of Asia and America under the same latitude. The continent of Europe may be regarded as a western peninsula of Asia, and I have already observed how much general civilisation is favoured by the mildness of its climate, and how much it owes to the circumstances of its variously articulated form, first noticed by Strabo; to its position in respect to Africa which extends so far into the equatorial zone, and to the prevalence of the west winds, which are warm winds in winter owing to their passing over the surface of the ocean. The physical character of Europe has opposed fewer obstacles to the diffusion of civilisation, than are presented in Asia and Africa, where far-extending parallel ranges of mountain chains, elevated plateaux, and sandy deserts, interpose almost impassable barriers between different nations.

We will therefore start in our enumeration of the principal momenta that characterise the history of the physical consideration of the universe, from a portion of the earth, which is perhaps more highly favoured than any other, owing to its geographical position, and its constant intercourse with other countries, by means of which the cosmical views of nations experience so marked a degree of enlargement.

PRINCIPAL MOMENTA THAT HAVE INFLUENCED  
THE HISTORY OF THE PHYSICAL CONTEM-  
PLATION OF THE UNIVERSE.

THE MEDITERRANEAN CONSIDERED AS THE STARTING-POINT FOR THE REPRESENTATION OF THE RELATIONS WHICH HAVE LAID THE FOUNDATION OF THE GRADUAL EXTENSION OF THE IDEA OF THE COSMOS.—SUCCESSION OF THIS RELATION TO THE EARLIEST CULTIVATION AMONGST HELLENIC NATIONS.—ATTEMPTS AT DISTANT MARITIME NAVIGATION TOWARDS THE NORTH-EAST (BY THE ARGONAUTS); TOWARDS THE SOUTH (TO OPHIR); TOWARDS THE WEST (BY COLÆUS OF SAMOS).

PLATO, in his *Phædo*, describes the narrow limits of the Mediterranean in a manner that accords with the spirit of enlarged cosmical views.\* “We who inhabit the region extending from Phasis to the Pillars of Hercules, occupy only a small portion of the earth,” he writes, “where we have settled ourselves round the inner sea, like ants or frogs round a swamp.” This narrow basin, on the borders of which Egyptian, Phœnician, and Hellenic nations, flourished and attained to a high degree of civilisation, is the point from which the most important historical events have proceeded, no less than the colonisation of vast territories in Africa and Asia, and those maritime expeditions which have led to the discovery of the whole western hemisphere of the globe.

The Mediterranean shows in its present configuration the traces of an earlier subdivision into three contiguous smaller closed basins.†

\* Plato, *Phædo*, p. 109, B. (compare *Herod.* ii. 21). Cleomedes supposed that the surface of the earth was depressed in the middle, in order to receive the Mediterranean (*Voss, Crit. Blätter*, bd. ii. 1828, s. 144 and 150).

† I first developed this idea in my *Rel. hist. du voyage aux régions équinoxiales*, t. iii. p. 236; and in the *Examen crit. de l'hist. de la Géogr.*

The Egean is bounded to the south by the curved line formed by the Carian coast of Asia Minor, and the islands of Rhodes, Crete, and Cerigo, and terminating at the Peloponnesus, not far from the Promontory of Malea. Further westward is the Ionian Sea, the Syrtic basin, in which lies Malta. The western extremity of Sicily here approaches within forty-eight geographical miles of the coast of Africa. The sudden appearance and short continuance of the upheaved volcanic Island of Ferdinanda in 1831, to the south-west of the calcareous rocks of Sciacca, seem to indicate an effort of nature, to reclose the Syrtic basin, between Cape Grantola, Adventure Bank, examined by Captain Smyth, Pantellaria, and the African Cape Bon, and thus to divide it from the third western basin, the Tyrrhenian. This last sea receives the ocean which enters the Pillars of Hercules from the west, and surrounds Sardinia, the Balearic islands, and the small volcanic group of the Spanish Columbratæ.

This triple constriction of the Mediterranean has exercised a great influence on the earliest limitations, and the subsequent extension of Phœnician and Greek voyages of discovery. The latter were long limited to the Egean and Syrtic Seas. In the Homeric times the continent of Italy was still an "unknown land." The Phocæans opened the Tyrrhenian basin west of Sicily, and Tartessian mariners reached the Pillars of Hercules. It must not be forgotten that Carthage was founded at the boundary of the Tyrrhenian and Syrtic basins. The physical configuration of the coast line influenced the course of events, the direction of nautical undertakings, and the changes in the dominion of the sea; and the latter reacted again on the enlargement of the sphere of ideas.

The northern shore of the Mediterranean possesses the advantage of being more richly and variously articulated than

at 15ème siècle, t. i. pp. 36-38. See also Otfried Müller, in the *Götttingische gelehrte Anzeigen*, 1838, bd. i. s. 376. The most western basin, which I name generally, the Tyrrhenian, includes, according to Strabo, the Iberian, Ligurian, and Sardinian Seas. The Syrtic basin, east of Sicily, includes the Ausonian or Sicilian, the Libyan, and the Ionian Seas. The southern and south-western part of the Egean Sea was called Cretic, Saronic, and Myrtoic. The remarkable passage in Aristot. *de Mundo*, cap. iii. (p. 393, Bekk.), refers only to the bay-like configuration of the coasts of the Mediterranean, and its effect on the ocean flowing into it.

the southern or Libyan shore, and this was, according to Strabo, noticed already by Eratosthenes.\* Here we find three peninsulas, the Iberian, the Italian and the Hellenic, which owing to their various and deeply indented contour, form together with the neighbouring islands and the opposite coasts, many straits and isthmuses. Such a configuration of continents and of islands that have been partly severed, and partly upheaved by volcanic agency in rows or in far projecting fissures, early led to geognostic views regarding eruptions, terrestrial revolutions, and outpourings of the swollen higher seas into those below them. The Euxine, the Dardanelles, the straits of Gades, and the Mediterranean with its numerous islands, were well fitted to draw attention to such a system of sluices. The Orphic Argonaut, who probably lived in Christian times, has interwoven old mythical narrations in his composition. He sings of the division of the ancient Lyktonia into separate islands, "when the dark-haired Poseidon, in anger with Father Kronion, struck Lyktonia with the golden trident." Similar fancies, which may often certainly have sprung from an imperfect knowledge of geographical relations, were frequently elaborated in the erudite Alexandrian school, which was so partial to everything connected with antiquity. Whether the myth of the breaking up of Atlantis be a vague and western reflection of that of Lyktonia, as I have elsewhere shown to be probable, or whether according to Otfried Müller "the destruction of Lyktonia (Leukonia), refers to the Samo-Thracian legend of a great flood which changed the form of that district,"† is a question that it is unnecessary here to decide.

\* Humboldt, *Asie centrale*, t. i. p. 67. The two remarkable passages of Strabo, are as follows:—"Eratosthenes enumerates three, and Polybius five points of land in which Europe terminates. The first-mentioned of these writers names the projecting point which extends to the Pillars of Hercules, on which Iberia is situated; next, that which terminates at the Sicilian Straits, to which Italy belongs; and, thirdly, that which extends to Malca, and comprises all the nations between the Adriatic, the Euxine, and the Tanais."—(lib. ii. p. 109.) "We begin with Europe because it is of irregular form, and is the quarter most favourable to the mental and social ennoblement of men. It is habitable in all parts except some districts near the Tanais, which are not peopled on account of the cold."—(lib. ii. p. 126.)

† Ukert, *Geogr. der Griechen und Römer*, th. 1. abth. 2, s. 345-345, and th. ii. abth. 1, s. 194; Joannes v. Müller, *Werke*, bd. i s. 38; Hum-



But that which, as has already been frequently remarked, has rendered the geographical position of the Mediterranean most beneficial in its influence on the intercourse of nations, is the proximity of the eastern continent, where it projects

boldt, *Examen critique*, t. i. pp. 112 and 171; Otfried Müller, *Minyer*, s. 64; and the latter again in a too favourable critique of my memoir on the *Mythische Geographie der Griechen*, (*Gött. gelehrte Anzeigen*, 1838.) I expressed myself as follows:—"In raising questions which are of so great importance with respect to philological studies, I cannot wholly pass over all mention of that which belongs less to the description of the actual world, than to the cycle of mythical geography. It is the same with space as with time. History cannot be treated from a philosophical point of view, if the heroic ages be wholly lost sight of. National myths when blended with history and geography, cannot be regarded as appertaining wholly to the domain of the ideal world. Although vagueness is one of its distinctive attributes, and symbols cover reality by a more or less thick veil, myths, when intimately connected together, nevertheless reveal the ancient source, from which the earliest glimpses of cosmography and physical science have been derived. The facts recorded in primitive history and geography, are not mere ingenious fables, but rather the reflection of the opinion generally admitted regarding the actual world." The great investigator of antiquity (whose opinion is so favourable to me, and whose early death in the land of Greece, on which he had bestowed such profound and varied research, has been universally lamented,) considered, on the contrary, that "the chief part of the poetic idea of the earth, as it occurs in Greek poetry, is by no means to be ascribed to actual experience, which may have been invested, from credulity, and love of the marvellous, with a fabulous character, as has been conjectured especially with respect to the Phœnician maritime legends; but rather that it was to be traced to the roots of the images which lie in certain ideal presuppositions and requirements of the feelings, on which a *true geographical knowledge has only gradually begun to work*. From this fact there has often resulted the interesting phenomenon, that purely subjective creations of a fancy guided by certain ideas, become almost imperceptibly blended with actual countries, and well-known objects of scientific geography. From these considerations it may be inferred, that all genuine, or artificially mythical pictures of the imagination belong, in their proper groundwork, to an ideal world, and have no original connexion with the actual extension of the knowledge of the earth, or of navigation beyond the Pillars of Hercules." The opinion expressed by me in the French work, agreed more fully with the earlier views of Otfried Müller, for in the *Prolegomenon zu einer wissenschaftlichen Mythologie*, s. 68 and 109, he said very distinctly, that "in mythical narratives of that which is done and that which is imagined, the real and the ideal, are most closely connected together." See also on the Atlantis and Lyktonia, Martin, *Etudes sur le Timée de Platon*, t. i. pp. 293-326.

into the peninsula of Asia Minor; the number of islands in the Egean Sea, which have served as a means for facilitating the spread of civilisation;\* and the fissure between Arabia, Egypt, and Abyssinia, through which the great Indian Ocean penetrates under the name of the Arabian Gulf or the Red Sea, and which is separated by a narrow isthmus from the Delta of the Nile, and the south-eastern coasts of the Mediterranean. By means of all these geographical relations, the influence of the sea as a connecting element was speedily manifested in the growing power of the Phœnicians, and subsequently in that of the Hellenic nations, and in the rapid extension of the sphere of general ideas. Civilisation in its early seats in Egypt, on the Euphrates, and the Tigris, in Indian Pentapotamia and China, had been limited to lands rich in navigable rivers; the case was different, however, in Phœnicia and Hellas. The active life of the Greeks, especially of the Ionian race, and their early predilection for maritime expeditions, found a rich field for its development in the remarkable configuration of the Mediterranean, and in its relative position to the oceans situated to the south and west.

The existence of the Arabian Gulf as the result of the irruption of the Indian Ocean through the straits of Bab-el-Mandeb belongs to a series of great physical phenomena, which could alone have been revealed to us by modern geognosy. The European continent has its main axis directed from north-east to south-west; but almost at right angles to this direction, there is a system of fissures, which have given occasion partly to a penetration of sea-water, and partly to the elevation of parallel mountain chains. This inverse line of strike directed from the south-east to the north-west is discernible from the Indian Ocean to the efflux of the Elbe in Northern Germany; in the Red Sea, the southern part of which is inclosed on both sides by volcanic rocks; in the Persian Gulf, with the deep valleys of the double streams of the Euphrates and the Tigris; in the Zagros chain in Luristan; in the mountain chains of Hellas and in the neighbouring islands of the Archipelago; and, lastly, in the Adriatic Sea, and the Dalmatian calcareous Alps. The intersection † of these two systems

\* *Naxos*, by Ernst Curtius, 1846, s. 11; Droysen, *Geschichte der Bildung des hellenistischen Staatensystems*, 1843, s. 4-9.

† Leopold von Buch, *Ueber die geognostischen Systeme von Deutschland*, s. xi.; Humboldt, *Asie centrale*, t. i. pp. 284-286.

of geodetic lines directed from N.E. to S.W., and from S.E., to N.W. (the latter of which I consider to be the more recent of the two), and whose cause must undoubtedly be traced to disturbances in the interior of our planet, has exercised the most important influence on the destiny of mankind, and in facilitating intercourse amongst different nations. This relative position and the unequal degrees of heat experienced by Eastern Africa, Arabia, and the peninsula of Western India at different periods of the year, occasion a regular alternation of currents of air (Monsoons), favouring navigation to the Myrrhifera Regio of the Adramites in Southern Arabia, to the Persian Gulf, India, and Ceylon; for at the season of the year (from April and May to October) when north winds are prevailing in the Red Sea, the southwest monsoon is blowing from Eastern Africa to the coast of Malabar, whilst the north-east monsoon (from October to April) which favours the return passage, corresponds with the period of the south winds between the straits of Bab-el-Mandeb and the isthmus of Suez.

After having sketched that portion of the earth to which foreign elements of civilisation and geographical knowledge might have been conveyed to the Greeks from so many different directions, we will first turn to the consideration of those nations inhabiting the coasts of the Mediterranean, who enjoyed an early and distinguished degree of civilisation, viz., the Egyptians, the Phœnicians with their north and west African colonies, and the Etrurians. Immigration and commercial intercourse have here exercised the most powerful influence. The more our historical horizon has been extended in modern times by the discovery of monuments and inscriptions as well as by philosophical investigation of languages, the more varied does the influence appear which the Greeks in the earliest ages experienced from Lycia and the district surrounding the Euphrates, and from the Phrygians allied to Thracian races.

In the valley of the Nile, which plays so conspicuous a part in the history of mankind, "there are well authenticated cartouches of the Kings as far back as the beginning of the fourth dynasty of Manetho, in which are included the builders of the Pyramids of Giseh (Chephren or Schaфра, Cheops-Chufu, and Menkera or Mencheres)." I here avail myself of the

account of the most recent investigations of Lepsius,\* whose expedition has resulted in throwing much important light on the whole of antiquity. "The dynasty of Manetho began more than thirty-four centuries before our christian era, and twenty-three centuries before the Doric immigration of the Heraclidæ into the Peloponnesus.† The great stone pyramids of Daschur, somewhat to the south of Gisch and Sakara, are considered by Lepsius to be the work of the third dynasty. Sculptural inscriptions have been discovered on the blocks of which they are composed, but as yet no names of kings. The last dynasty of the ancient kingdom, which terminated at the invasion of the Hyksos, and probably 1200 years before Homer, was the twelfth of Manetho, and the one to which belonged Amenemha III., the prince who caused the original labyrinth to be constructed, and who formed Lake Mœris artificially by means of excavations and large dykes of earth running north and west. After the expulsion of the Hyksos, the new kingdom began under the eighteenth dynasty (1600 years B.C.) Ramses Miamoun the Great (Ramses II.), was the second ruler of the nineteenth dynasty. The sculptured delineations which perpetuate his victories were explained to Germanicus by the priests of Thebes.‡ He is noticed by Herodotus under the name of Sesostris, which is probably owing to a confusion with the almost equally victorious and powerful conqueror Seti (Setos), who was the father of Ramses II."

I have deemed it necessary to mention these few points of chronology, in order that where we meet with solid historical ground, we may pause to determine the relative ages of great events in Egypt, Phœnicia, and Greece. As I have already briefly described the geographical relations of the Mediterra-

\* All that relates to Egyptian chronology and history, and which is distinguished in the text by marks of quotation, is based on manuscript communications which I received from my friend Professor Lepsius, in March, 1846.

† I place the Doric immigration into the Peloponnesus, 328 years before the first Olympiad, agreeing in this respect with Otfried Müller, (*Doric*, abth. ii. s. 436).

‡ Tac., *Annal.*, ii. 59. In the Papyrus of Sallier (*Campagnes de Sésostris*), Champollion found the names of the Javani or Iouni and that of the Luki (Ionians and Lycians?). See Bunsen, *Ägypten*, buch. i. s. 60.

mean, I would now also call attention to the number of centuries that intervened between the epoch of human civilisation in the valley of the Nile, and its subsequent transmission to Greece; for without such simultaneous reference to space and time, it would be impossible, from the nature of our mental faculties, to form to ourselves any clear and satisfactory picture of history.

Civilisation, which was early awakened and arbitrarily modelled in the valley of the Nile, owing to the mental requirements of the people, the peculiar physical character of the country, and its hierarchical and political institutions, excited there, as in every other portion of the earth, an impulse towards increased intercourse with other nations, and a tendency to undertake distant expeditions, and establish colonies. But the records preserved to us by history and monumental representations, testify only to transitory conquests on land, and to few extensive voyages of the Egyptians themselves. This anciently and highly civilised race appears to have exercised a less permanent influence on foreigners than many other smaller nations less stationary in their habits. The national cultivation of the Egyptians, which from the long course of its development was more favourable to masses than to individuals, appears isolated in space, and has on that account probably remained devoid of any beneficial result for the extension of cosmical views. Ramses-Miamoun, (who lived from 1388 to 1322 B.C., and therefore 600 years before the first Olympiad of Coræbus) undertook distant expeditions, having, according to the testimony of Herodotus, penetrated into Ethiopia (where Lepsius believed that he found his most southern architectural works at Mount Barkal), through Palestinian Syria, and crossing from Asia Minor to Europe, through the lands of the Scythians and Thracians to Colchis and the river Phasis, where those of his soldiers who were weary of their wanderings, remained as settlers. Ramses was also the first, according to the priests, "who by means of his long ships subjected to his dominion the people who inhabited the coasts of the Erythrean Sea. After this achievement, he continued his course until he came to a sea, which was not navigable owing to its shallowness."\* Diodorus

\* Herod., ii. 102 and 103; Diod. Sic., i. 55 and 56. Of the memorial pillars (*στήλαι*) which Ramases Miamoun set up as tokens of victory in

expressly says, that Sesostris (Ramses the Great) penetrated into India beyond the Ganges, and that he brought captives back with him from Babylon. "The only certain fact with reference to Egyptian navigation is that from the earliest ages, not only the Nile but the Arabian Gulf was navigated. The celebrated copper mines near Wadi-Magaha, on the peninsula of Sinai, were worked as early as the fourth dynasty, under Cheops-Chufu. The sculptural inscriptions of Hamamat on the Cosseir road, which connected the valley of the Nile with the western coasts of the Red Sea, go back as far as the sixth dynasty. Attempts were made under Ramses the Great,\* to form the canal from Suez, probably for the purpose of facilitating intercourse with the land of the Arabian copper mines." More considerable maritime expeditions, as for instance, the frequently contested, but not, I think improbable,† circum-

the countries through which he passed, Herodotus expressly names three—(li. 106)—"one in Palestinian Syria, and two in Ionia, on the road from the Ephesian territory to Phocæa, and from Sardis to Smyrna." A rock inscription, in which the name of Ramases is frequently met with, has been found near the Lycus in Syria, not far from Beirut (Berytus), as well as another ruder one in the valley of Karabel, near Nymphio, and, according to Lepsius, on the road from the Ephesian territory to Phocæa. Lepsius, in the *Ann. dell' Institute archeol.*, vol. x. 1838, p. 12; and in his letter from Smyrna, Dec. 1845, published in the *Archäologische Zeitung*, Mai, 1846, No. 41, s. 271-280. Kiepert, in the same periodical, 1843, No. 3, s. 35. Whether, as Heeren believes, (see in his *Geschichte der Staaten des Alterthums*, 1828, s. 76), the great conqueror penetrated as far as Persia and Western India, "as Western Asia did not then contain any great empire," (the building of Assyrian Nineveh is placed only 1230 B.C.) is a question that will undoubtedly soon be settled from the rapidly advancing discoveries now made in archæology and phonetic languages. Strabo (lib. xvi. p. 760), speaks of a memorial pillar of Sesostris, near the Strait of Deire, now known as Bab-el-Mandeb. It is moreover also very probable that even in "the Old Kingdom," above 900 years before Ramases Miamoun, Egyptian kings may have undertaken similar military expeditions into Asia. It was under Setos II., the Pharaoh belonging to the nineteenth dynasty, and the second successor of the great Ramases Miamoun, that Moses went out of Egypt, and this, according to the researches of Lepsius, was about 1300 years before our era.

\* According to Aristotle, Strabo, and Pliny; but not according to Herodotus. See Letronne, in the *Révue des deux Mondes*, 1841, t. xxvii. p. 219; and Droysen, *Bildung des hellenist. Staatensystems*, s. 735.

† To the important opinions of Rennell, Heeren, and Sprengel, who

navigation of Africa under Neku II. (611-595 B.C.), were confided to Phœnician vessels. About the same period or a little earlier, under Neku's father, Psammitich (Psemetek), and somewhat later, after the termination of the civil war under Amasis (Aahmes), Greek mercenaries, by their settlement at Naucratis, laid the foundation of a permanent foreign commerce, and by the admission of new elements, opened the way for the gradual penetration of Hellenism into Lower Egypt. Thus was introduced a germ of mental freedom, and of greater independence of local influences—a germ which was rapidly

are inclined to believe in the reality of the circumnavigation of Libya, we must now add that of a most profound philologist, Etienne Quatremère (*Mémoires de l'Acad. des Inscriptions*, t. xv. P. 2, 1845, pp. 380-388). The most convincing argument for the truth of the report of Herodotus (iv. 42), appears to me to be the observation which seems to him so incredible, viz., "that the mariners who sailed round Libya (from east to west), had the sun on their right hand." In the Mediterranean, in sailing from east to west, from Tyre to Gadeira, the sun at noon was seen to the left only. A knowledge of the possibility of such a navigation must have existed in Egypt previous to the time of Neku II. (Nechos), as Herodotus makes him distinctly command the Phœnicians "to return to Egypt through the passage of the Pillars of Hercules." It is singular that Strabo, who (lib. ii. p. 98) discusses at such length the attempted circumnavigation of Eudoxus of Cyzicus under Cleopatra, and mentions fragments of a ship from Gadeira, which were found on the Ethiopian (eastern) shore, considers the accounts given of the circumnavigations actually accomplished as Bergaic fables (lib. ii. p. 100); but he does not deny the possibility of the circumnavigation itself (lib. i. p. 38), and declares that from the east to the west, there is but little that remains for to its completion (lib. i. p. 4). Strabo by no means agreed to the extraordinary isthmus-hypothesis of Hipparchus and Marinus of Tyre, according to which Eastern Africa is joined to the south-east end of Asia, and the Indian Ocean converted into a *Mediterranean Sea*. (Humboldt, *Examen crit. de l'Hist. de la Géographie*, t. i. pp. 139-142, 145, 161, and 229; t. ii. pp. 370-373). Strabo quotes Herodotus, but does not name Nechos, whose expedition he confounds with one sent by Darius round Southern Persia and Arabia (Herod. iv. 44). Gosselin even proposed, somewhat too boldly, to change the reading from Darius to Nechos. A counterpart for the horse's head of the ship of Gadeira, which Eudoxus is said to have exhibited in a market-place in Egypt, occurs in the remains of a ship of the Red Sea, which was brought to the coast of Crete by westerly currents, according to the account of a very trustworthy Arabian historian (Masudi, in the *Morudj-al-dzehet*, Quatremère, p. 389, and Reinaud, *Relation des Voyages dans l'Inde*, 1845, t. i. p. xvi. and t. ii. p. 46).

and powerfully developed during the period of the new cosmical views that succeeded the Macedonian conquest. The opening of the Egyptian ports under Psammitich, is an event of very great importance, as the country up to that period, at least at its northern extremity, had for a long time been completely closed to strangers, as Japan is at the present day.\*

In our enumeration of the non-Hellenic civilised nations who dwelt around the basin of the Mediterranean—the most ancient seat and the starting point of our mental cultivation,—we must rank the Phœnicians next to the Egyptians. This race is to be regarded as the most active in maintaining intercourse between the nations from the Indian Ocean to the west and north of the Old Continent. Although circumscribed in many spheres of mental cultivation, and less familiar with the fine arts than with mechanics, and not endowed with the grand form of creative genius, common to the more highly gifted inhabitants of the valley of the Nile, the Phœnicians as an adventurous and commercial race, and especially by the establishment of colonies (one of which far surpassed the parent city in political power), exerted an influence on the course of ideas, and on the diversity and number of cosmical views, earlier than all the other nations inhabiting the coasts of the Mediterranean. The Phœnicians made use of Babylonian weights and measures,† and, at least since the Persian dominion, employed stamped metallic coinage, as a monetary currency, which strangely enough was not known in the artificially arranged political institutions of the highly cultivated Egyptians. But that by which the Phœnicians contributed most powerfully to the civilisation of the nations with which they came in contact, was the general spread of alphabetical writing, which they had themselves employed for

\* Diod., lib. i. cap. 67, 10; Herod., ii. 154, 178, and 182. On the probability of the existence of intercourse between Egypt and Greece, before the time of Psammetichus, see the ingenious observations of Ludwig Ross, in *Asienika*, where he expresses himself as follows, bd. i. 1846, s. v. and x. "In the times immediately preceding Psammetichus, there was in both countries a period of internal disturbance, which must necessarily have brought about a diminution and partial interruption of intercourse."

† Büchh, *Metrologische Untersuchungen über Gewichte, Münzfüsse und Masse des Alterthums in ihrem Zusammenhang*, 1838, s. 12, und 273.



a long period. Although the whole mythical relation of the colony of Cadmus in Bœotia remains buried in obscurity, it is not the less certain that the Hellenes obtained the alphabetical characters long known as Phœnician symbols, by means of the commercial intercourse subsisting between the Ionians and the Phœnicians.\* According to the views which, since Champollion's great discovery, have been generally adopted regarding the earlier condition of the development of alphabetical writing, the Phœnician as well as the Semitic characters are to be regarded as a phonetic alphabet, that has originated from pictorial writing, and as one in which the ideal signification of the symbols is wholly disregarded, and the characters are considered as mere signs of sounds. Such a phonetic alphabet was, from its very nature and fundamental character, *syllabic*, and perfectly able to satisfy all requirements of a graphical representation of the phonetic system of a language. "As the semitic written characters," says Lepsius in his treatise on alphabets, "passed into Europe to Indo-Germanic nations, who showed throughout a much stronger tendency to define strictly between vowels and consonants, and were by that means led to ascribe a higher significance to the vowels in their languages, important and lasting modifications were effected in these syllabic alphabets."† The endeavour to do away with syllabic characters, was very strikingly manifested amongst the Greeks. The transmission of Phœnician signs not only facilitated commercial intercourse amongst the races inhabiting almost all the coasts of the Mediterranean, and even the north-west coast of Africa, by forming a bond of union that embraced many civilised nations, but these alphabetical characters when generalised by their graphical flexibility were destined to be attended by even higher results. They became the means of conveying as an imperishable treasure to the latest posterity, those noble fruits developed by the Hellenic races in the different departments of the intellect, the feelings, and the enquiring and creative faculties of the imagination.

\* See the passages collected in Otfried Müller's *Minyer*, s. 115, and in his *Dorier*, abth. i. s. 129; Franz, *Elementa Epigraphicæ Græcæ*, 1840, pp. 13, 32, and 34.

† Lepsius, in his memoir, *Ueber die Anordnung und Verwandtschaft des Semitischen, Indischen, Alt-Persischen, Alt-Ägyptischen und Ethiopischen Alphabets*, 1836, s. 23, 28, und 57; Gesenius, *Scripturæ Phœnicicæ Monumenta*, 1837, p. 17.

The share taken by the Phœnicians in increasing the elements of cosmical contemplation was not, however, limited to the excitement of indirect inducements, for they widened the domain of knowledge in several directions by independent inventions of their own. A state of industrial prosperity, based on an extensive maritime commerce, and on the enterprise manifested at Sidon in the manufacture of white and coloured glass-wares, tissues and purple dyes, necessarily led to advancement in mathematical and chemical knowledge, and more particularly in the technical arts. "The Sidonians," writes Strabo, "are described as industrious inquirers in astronomy, as well as in the science of numbers, to which they have been led by their skill in arithmetical calculation, and in navigating their vessels by night, both of which are indispensable to commerce and maritime intercourse."\* In order to give some idea of the extent of the globe, opened by the navigation and caravan trade of the Phœnicians, we will mention the colonies in the Euxine, on the Bithynian shore (Pronectus and Bithynium), which were probably settled at a very early age; the Cyclades and several islands of the Egean Sea, first known at the time of the Homeric bard; the south of Spain rich in silver (Tartessus and Gades); the north of Africa west of the Lesser Syrtis (Utica, Hadrumetum, and Carthage); the tin and amber lands of the north of Europe;† and

\* Strabo, lib. xvi. p. 757.

† The locality of the "land of tin" (Britain and the Scilly islands), is more easily determined than that of the "amber coast;" for it appears very improbable that the old Greek denomination *κασσιτερος*, which was already in use in the Homeric times, is to be derived from a mountain in the south-west of Spain, called Mount Cassius, celebrated for its tin ore, and which Avienus, who was well acquainted with the country, placed between Gaddir and the mouth of a small southern Iberus (Ukert, *Geogr. der Griechen und Römer*, theil ii. abth. i. s. 479). *Kassiteros* is the ancient Indian Sanscrit word *kastira*. *Dän* in Icelandic; *zinn* in German; *tin* in English and Danish; and *tenn* in Swedish, are rendered, in the Malay and Javanese language, by *timah*; a similarity of sound which calls to mind that of the old German word *glessum* (the name applied to transparent amber), with the modern German *Glas*, glass. The names of wares and articles of commerce pass from one nation to another, and into the most different families of languages. Through the intercourse which the Phœnicians maintained with the eastern coast of India, by means of their factories in the Persian Gulf, the Sanscrit word *kastira*, which expressed so useful a product of farther India, and still exists

two commercial factories in the Persian Gulf,\* (the Baharian islands, Tylos and Aradus.)

The amber trade, which was probably directed, first to the west Cimbric shores,† and subsequently to the land of the

among the old Armæic idioms in the Arabian word *kasdir*, may have become known to the Greeks even before Albion and the British Cassiterides had been visited (Aug. Wilh. v. Schlegel, in the *Indische Bibliothek*, bd. ii. s. 393; Benfey, *Indien*, s. 307; Pott, *Etymol. Forschungen*, th. ii. s. 414; Lassen, *Indische Alterthumskunde*, bd. i. s. 239). A name often becomes a historical monument, and the etymological analysis of languages, however it may be derided, is attended by valuable results. The ancients were also acquainted with the existence of tin—one of the rarest metals—in the country of the Artabri and the Callaici, in the north-west part of the Iberian continent (Strabo, lib. iii. p. 147; Plin., xxxiv. c. 16); which was nearer of access, than the Cassiterides (Æstryrnides of Avienus), from the Mediterranean. When, before embarking for the Canaries, I was in Galicia, in 1799, mining operations, although of very inferior nature, were still carried on, in the granitic mountains (see my *Rel. hist.*, t. i. pp. 51 and 53). The occurrence of tin is of some geognostic importance, on account of the former connection of Galicia, the peninsula of Brittany, and Cornwall.

\* Etienne Quatremère, *op. cit.* pp. 363–370.

† The opinion early expressed (see Heinzen's *Neue Kielishes Magazin*, th. ii. 1787, s. 339; Sprengel, *Gesch. der geogr. Entdeckungen*, 1792, s. 51; Voss, *Krit. Blätter*, bd. ii. s. 392–403), that amber was brought by sea, at first only from the west Cimbric coast, and that it reached the Mediterranean chiefly by land, being brought across the intervening countries by means of inland barter, continues to gain in validity. The most thorough and acute investigation of this subject is contained in Ukert's memoir *Ueber das Electrum*, in *Die Zeitschrift für Alterthumswissenschaft*, Jahr. 1838, No. 52 55, s. 425–452. (Compare with it the same author's *Geographie der Griechen und Römer*, th. ii. abth. 2, 1832, s. 26–36; th. iii. i. 1843, s. 86, 175, 182, 320, and 349.) The Massilians, who, under Pytheas, advanced, according to Heeren, after the Phœnicians, as far as the Baltic, hardly penetrated beyond the mouths of the Weser and the Elbe. Pliny (iv. 16), placed the amber islands (Glessaria, also called Austrania), decidedly west of the Cimbric promontory, in the German Sea; and the connection with the expedition of Germanicus sufficiently teaches us that the island signified is not in the Baltic. The great effect of the ebb and flood tides in the estuaries which throw up amber, where, according to the expression of Servius, “mare vicissim tum accedit, tum recedit,” applies to the coasts between the Helder and the Cimbric Peninsula but not to the Baltic, in which the island of Baltia is placed by Timæus (Plin. xxxvii. 2). Abalus, a day's journey from an æstuarium, cannot, therefore, be the Kurish Nehrung; see also, on the voyage of Pytheas to the west shores of Jutland, and on the amber

Æstii on the Baltic, owed its origin to the daring perseverance of Phœnician coasting traders. Its subsequent extension affords a remarkable example in the history of the contemplation of the universe, of the influence which may be exercised on the establishment of international intercourse, and on the extension of the knowledge of large tracts of land, by a predilection for even a single product. In the same manner as the Phocæan Massilians conveyed British tin through the whole extent of Gaul to the shores of the Rhone, amber passed from people to people through Germany and the territory of the Celts, on both sides of the Alps, to the Padus, and through Pannonia to the Borysthenes. This in-

trade along the whole coast of Skage, as far as the Netherlands, Werlauff, *Bidrag til den nordiske Ravhandels Historie* (Kopenh. 1835). In Tacitus, and not in Pliny, we find the first acquaintance with the glessum of the shores of the Baltic, in the land of the Æstui (*Æstuorum gentium*), and of the Venedi, concerning whom the great philologist Shafarik (*Slawische Alterthümer*, th. i. s. 151-165), is uncertain whether they were Slaves or Germani. The more active direct connection with the Samland coast of the Baltic, and with the Esthonians, by means of the overland route through Pannonia, by Carnuntum, which was first followed by a Roman knight under Nero, appears to me to have belonged to the later times of the Roman Cæsars (Voigt, *Gesch. Preussen's*, bd. i. s. 85). The relations between the Prussian coasts and the Greek colonies on the Black Sea are proved by fine coins, struck probably before the eighty-fifth Olympiad, which have been recently found in the Netz district (Lewezow, in the *Abhandl. der Berl. Akad. der Wiss. aus dem Jahr 1833*, s. 181-224). The electron, the sun-stone of the very ancient mythus of the Eridanus (Plin. xxxvii. cap. 2), the amber stranded or buried on the coast, was, no doubt, frequently brought to the south, both by land and by sea, from very different districts. The "amber which was found buried at two places in Scythia was, in part, very dark-coloured." Amber is still collected near Kaltschedansk, not far from Kamensk, on the Ural; and we have obtained, at Katharinenburg, fragments imbedded in lignite. See G. Rose, *Reise nach dem Ural*, bd. i. s. 481; and Sir Roderick Murchison, in the *Geology of Russia*, vol. i. p. 366. The petrified wood which frequently surrounds the amber had early attracted the attention of the ancients. This resin, which was, at that time, regarded as so precious a product, was ascribed either to the black poplar (according to the Chian *Scymnus*, v. 396, p. 367, Letronne), or to a tree of the cedar or pine genus (according to Mithridates, in Plin. xxxvii. cap. 2 and 3). The recent admirable investigations of Prof. Göppert, at Breslau, have shown that the conjecture of the Roman collector was the more correct. Respecting the petrified amber tree (*Pinites succinifer*) belonging to an extinct vegetation, see Berendt *Organische Reste im Bernstein*, bd. i. abth. J, 1845. s. 89.

land trade thus first connected the inhabitants of the coasts of the North Sea with those living on the shores of the Adriatic and the Euxine.

The Phœnicians of Carthage, and probably those inhabiting the cities of Tartessus and Gades, which had been colonised two hundred years earlier, visited a considerable portion of the north-west coast of Africa, even beyond Cape Bojador, although the Chretes of Hanno is neither the Chremetes of the *Meteorologica* of Aristotle, nor yet our Gambia.\* Here were situated the numerous Tyrian cities, whose numbers were estimated by Strabo at 300, which were destroyed by Pharusians and Nigritians. Amongst these was Cerne (Dicuil's Gaulea according to Letronne), the principal station for ships, as well as the chief emporium of the colonies on the coast. The Canary Islands and the Azores, (which latter were regarded by Don Fernando, the son of Columbus, as the Cassiterides discovered by the Carthaginians,) and the Orkneys, Faroe Islands, and Iceland, became the respective western and northern intermediate stations for passing to the New Continent. They indicate the two directions by which the European portion of the human race first became acquainted with the natives of North and Central America. This consideration gives a great, and I might almost say, a cosmical importance to the question whether and how early the Phœnicians of the mother-country or those of the Iberian and African settlements (Gadeira, Carthage, and Cerne), were acquainted with Porto Santo, Madeira, and the Canary Islands. In a long series of events we willingly seek to trace the first and guiding link of the chain. It is probable that fully 2000 years elapsed from the foundation of Tartessus and Utica by Phœnicians, to the discovery of America by the northern course, that is to say, to Eric Randau's voyage to Greenland, which was followed by voyages to North Carolina; and that 2500 years intervened before Christopher Columbus, starting from the old Phœnician settlement of Gadeira, made the passage by the south-west route.†

\* On the Chremetes, see Aristot., *Meteor.*, lib. i. p. 350 (Bekk.); and on the most southern points of which Hanno makes mention in his ship's journal, see my *Rel. Hist.*, t. i. p. 172; and *Examen crit. de la Géog.* t. i. pp. 39, 180, and 288; t. iii. p. 135. Gosselin, *Recherches sur la Géog. System. des Anciens*, t. i. pp. 94 and 98; Ukert, th. i. 1, s. 61-66.

† Strabo, lib. xvii. p. 826. The destruction of Phœnician colonies

In accordance with the requirements for the generalisation of ideas demanded by the present work, I have considered the discovery of a group of islands, lying only 168 miles from the African shore, as the first member of a long series of similarly directed efforts, but I have made no allusion to the *Elysium*, *the Islands of the Blessed*, fabled by the poetic visions of fancy, as situated on the confines of the earth, in an ocean warmed by the rays of the near setting sun. All the enjoyments of life and the choicest products of nature were supposed to be placed at the remotest distance of the terrestrial globe.\* The ideal land—the geographical myth of the Elysion—was removed further to the west, even beyond the Pillars of Hercules, as the knowledge of the Mediterranean was extended amongst the Hellenic races. True cosmical knowledge, and the earliest discoveries of the Phœnicians, regarding whose precise period no certain tidings have come down to us, did not probably give rise to this myth of the “Islands of the Blessed,” the application to which was made subsequently. Geographical discovery has merely embodied a phantom of the imagination to which it served as a substratum.

Later writers (as an unknown compiler of the *collection of wonderful relations* ascribed to Aristotle, who made use of Timæus, and more especially of Diodorus Siculus), have spoken of “Pleasant islands,” which must be supposed to be the Canaries, and of the great storms to which their accidental discovery is due. It is said that “Phœnician and Carthaginian vessels, which were sailing towards the settlements already then founded on the coast of Libya, were driven out to sea.” This event is supposed to have occurred in the early period of the Tyrrhenian navigation, and in that of the contest between the Tyrrhenian Pelasgians and Phœnicians. Statius Sebosus

by Nigritians (lib. ii. p. 131), appears to indicate a very southern locality; more so, perhaps, than the crocodiles and elephants mentioned by Hanno, since both these were certainly, at one period, found north of the desert of Sahara, in Maurusia, and in the whole western Atlas country, as is proved from Strabo, lib. xvii. p. 827; Ælian. *de Nat. Anim.*, vii. 2; Plin. v. 1, and from many occurrences in the wars between Rome and Carthage. See, on this important subject, referring to the geography of animals, Cuvier, *Ossemens fossiles*, 2 éd. t. i. p. 74; and Quatremère, *op. cit.*, pp. 391-394).

\* Herod. iii. 106.

and the Numidian King Juba first gave names to the separate islands, but, unfortunately, not Punic names, although undoubtedly in accordance with notices taken from Punic works. As Plutarch says that Sertorius, when driven away from Spain, wished to save himself and his attendants, after the loss of his fleet, on a group of two Atlantic islands, ten thousand stadia to the west of the mouth of the Bætis, it has been supposed that he meant to designate the two islands of Porto Santo and Madeira,\* which were clearly indicated by Pliny as the Pur-

\* I have treated in detail this often-contested subject, as well as the passages of Diodorus (v. 19 and 20), and of the Pseudo-Aristot. (*Mirab. Auscult.*, cap. 85, p. 172, Bekk.), in another work (*Examen crit.*, t. i. pp. 130-139; t. ii. pp. 158 and 169; t. iii. pp. 137-140). The compilation of the *Mirab. Auscult.* appears to have been of a date prior to the end of the first Punic war, since, in cap. 105, p. 211, it describes Sardinia as under the dominion of the Carthaginians. It is also worthy of notice that the wood-clad island, which is mentioned in this work, is described as uninhabited (therefore not peopled by Guanches). The whole group of the Canary Islands was inhabited by Guanches, but not the island of Madeira, in which no inhabitants were found, either by John Gonzalves and Tristan Vaz, in 1519, or still earlier by Robert Masham and Anna Dorset, (supposing their Crusoe-like narrative to possess a character of veracity.) Heeren applies the description of Diodorus to Madeira alone, yet he thinks that in the account of Festus Avienus (v. 164), who is so conversant with Punic writings, he can recognise the frequent volcanic earthquakes of the Peak of Teneriffe. (See *Ideen über Politik und Handel*, th. ii. abth. i. 1826, s. 106.) To judge from the geographical connection, the description of Avienus would appear to indicate a more northern locality, perhaps even the Kronik sea. (*Examen crit.*, t. iii. p. 138.) Ammianus Marcellinus (xxii. 15) also notices the Punic sources of which Juba availed himself. Respecting the probability of the Semitic origin of the appellation of the Canary Islands (the dog island of Pliny's Latin etymology!), see Credner's *Biblische Vorstellung vom Paradiese*, in Illgen's *Zeitschr. für die historische Theologie*, bd. vi. 1836, s. 166-186. Joaquim Jose da Costa de Macedo, in a work entitled *Memoria em que se pretende provar que os Arabes nao conhecerão as Canarias antes dos Portuguezes*, 1844, has recently collected all that has been written from the most ancient times to the middle ages, respecting the Canary Islands. Where history, so far as it is founded on certain and distinctly expressed evidence, is silent, there remain only different degrees of probability; but an absolute denial of all facts in the world's history, of which the evidence is not distinct, appears to me no happy application of philological and historical criticism. The many indications which have come down to us from antiquity, and a careful consideration of the relations of geographical proximity to ancient undoubted settlements on the African shore, lead me to believe that the Canary Islands were known to

purariæ. The strong oceanic current, which is directed beyond the Pillars of Hercules from north-west to south-east, might long have prevented the coast navigators from discovering the islands most remote from the continent, and of which only the smaller, Porto Santo, was found to be inhabited in the fifteenth century; and owing to the curvature of the earth the summit of the great volcano of Teneriffe could not be seen, even with a strong refraction, by Phœnician mariners sailing along the coast; although I found, from my own observations, that it was discernible from the slight elevations that surround Cape Bojador,\* especially in cases of eruption, and by the reflection of a high cloud resting over the volcano. It is even asserted that eruptions of Mount Etna have been seen, in recent times, from Mount Taygetos in Greece.†

In the enumeration of the elements of an extended knowledge of the universe, which were early brought to the Greeks from other parts of the Mediterranean basin, we have hitherto followed the Phœnicians and Carthaginians in their inter-

the Phœnicians, Carthaginians, Greeks, and Romans, perhaps even to the Etruscans.

\* Compare the calculations in my *Rel. Hist.*, t. i. pp. 140 and 287. The Peak of Teneriffe is distant  $2^{\circ} 49'$  of an arc from the nearest point of the African coast. In assuming a mean refraction of 0.08, the summit of the Peak may be seen from a height of 1291 feet, and, therefore, from the Montañas Negras, not far from Cape Bojador. In this calculation, the elevation of the Peak above the level of the sea has been taken at 12,175 feet; Captain Vidal has recently determined it trigonometrically at 12,405, and Messrs. Coupvent and Dumoulin, barometrically, at 12,150. (D'Urville, *Voyage au Pole Sud, Hist.*, t. i. 1842, pp. 31, 32.) But Lancerote, with a volcano, la Corona, 1918 feet in height (Leop. v. Buch, *Canarische Inseln*, s. 104), and Fortaventura, lie much nearer to the mainland than Teneriffe: the distance of the first-named island being  $1^{\circ} 15'$ , and that of the second  $1^{\circ} 2'$ .

† Ross has only mentioned this assertion as a report (*Hellenika*, bd. i. s. xi). May the observation not have rested on a mere deception? If we take the elevation of Etna above the sea at 10,874 feet (lat.  $37^{\circ} 45'$ , long. from Paris  $12^{\circ} 41'$ ), and that of the place of observation, on the Taygetos (Mount Elias), at 7904 feet (lat.  $36^{\circ} 57'$ , long. from Paris  $20^{\circ} 1'$ ), and the distance between the two at 352 geographical miles, we have for the point from which light was emitted above Etna, and was visible on Taygetos, fully 48,675 feet, which is four and a half times greater than the elevation of Etna. If, however, we might assume, as my friend Professor Encke has remarked, the reflecting surface to be 184 miles from Etna and 168 miles from Taygetos, its height above the sea would only require to be 1829 feet.



course with the northern tin and amber lands, as well as in their settlements near the tropics, on the west coast of Africa. It now, therefore, only remains for us to refer to a voyage of the Phœnicians to the south, when they proceeded 4000 geographical miles east of Cerne and Hanno's Western Horn, far within the tropics, to the Prasodic and Indian Seas. Whatever doubt may exist regarding the localisation of the distant gold lands (Ophir and Supara), and whether these gold lands are the western coasts of the Indian peninsula, or the eastern shores of Africa, it is, at any rate, certain that this active, enterprising Semitic race, who so early employed alphabetical writing, had a direct acquaintance with the products of the most different climates, from the Cassiterides to the south of the Straits of Bab-el-Mandeb, far within the tropics. The Tyrian flag floated simultaneously in the British and Indian seas. The Phœnicians had commercial settlements in the northern parts of the Arabian Gulf, in the ports of Elath and Ezion Geber, as well as on the Persian Gulf at Aradus and Tylos, where, according to Strabo, temples had been erected, which, in their style of architecture, resembled those on the Mediterranean.\* The caravan trade, which was carried on by the Phœnicians in seeking spices and incense, was directed to Arabia Felix, through Palmyra, and to the Chaldean or Nabathæic Gerrha, on the western or Arabian side of the Persian Gulf.

The expeditions sent by Hiram and Solomon, and which were undertaken conjointly by Tyrians and Israelites, sailed from Ezion Geber through the Straits of Bab-el-Mandeb to Ophir (Opheir, Sophir, Sophora, the Sanscrit Supara of Ptolemy).† Solomon, who loved pomp, caused a fleet to be

\* Strabo, lib. xvi. p. 767, Casaub. According to Polybius, it would seem that the Euxine and the Adriatic Sea were discernible from Mount Aimon—an assertion ridiculed by Strabo (lib. vii. p. 313). Compare Scymnus, p. 93.

† On the synonym of Ophir, see my *Examen crit. de l'Hist. de la Géographie*, t. ii. p. 42. Ptolemy, in lib. vi. cap. 7, p. 156, speaks of a Sapphara, the metropolis of Arabia; and in lib. vii. cap. 1, p. 168, of Supara, in the Gulf of Camboya (Barigazenus sinus, according to Hesychius), as "a district rich in gold!" Supara signifies in Indian a *fair shore* (Lassen, *Diss. de Taprobane*, p. 18, and *Indische Alterthumskunde*, bd. i. s. 107; also Professor Keil of Dorpat, *Ueber die Hiram-Solomonische Schifffahrt nach Ophir und Tarsis*, s. 40-45).

constructed at the Red Sea, and Hiram supplied him with experienced Phœnician seamen, and Tyrian vessels, "ships of Tarshish."\* The articles of commerce which were brought from Ophir, were gold, silver, sandal-wood (*al-gummin*), precious stones, ivory, apes (*kophim*), and peacocks (*thukkiim*). These are not Hebrew but Indian names.†

\* On the question whether ships of Tarshish mean ocean ships, or whether, as Michaelis contends, they have their name from the Phœnician Tarsus, in Cilicia? see Keil, *op. cit.*, s. 7, 15-22, and 71-84.

† Gesenius, *Thesaurus Lingvæ Hebr.*, t. i. p. 141; and the same in the *Encycl.* of Ersch and Gruber, sect. iii. th. iv. s. 401; Lassen, *Ind. Alterthumskunde*, bd. i. s. 538; Reinaud, *Relation des Voyages faits par les Arabes dans l'Inde et en Chine*, t. i. 1845, p. xxviii. The learned Quatremère, who, in a very recently published treatise (*Mém. de l'Acad. des Inscriptions*, t. xvi. pt. 2, 1845, pp. 349-402), still maintains with Heeren, that Ophir is the east coast of Africa, has explained the word *thukkiim* (*thukkiyyim*) as parrots, or Guinea-fowls, and not peacocks (p. 375). Regarding Sokotora, compare Bohlen, *Das alte Indien*, th. ii. s. 139, with Benfey, *Indien*, s. 30-32. Sofala is described by Edrisi (in Amédée Jaubert's translation, t. i. p. 67), and subsequently by the Portuguese, after Gama's voyage of discovery (*Barros*, Dec. 1 liv. x. cap. i.; pt. ii. p. 375; Kùlb, *Geschichte der Entdeckungsreisen*, th. i. 1841, s. 236), as a country rich in gold. I have elsewhere drawn attention to the fact that Edrisi, in the middle of the twelfth century, speaks of the application of quicksilver in the gold-washings of the negroes of this district, as a long known process of amalgamation. When we bear in mind the great frequency of the interchange of *r* and *l*, we find that the name of the East African Sofala is perfectly represented by that of Sophara, which is used with several other forms, in the version of the Septuagint, for the Ophir of Solomon and Hiram. Ptolemy also, as has been already noticed, was acquainted with a Sapphara, in Arabia (Ritter, *Asien*, bd. viii. 1, 1846, s. 252), and a Supara in India. The significant (Sanskrit) names of the mother country had been conferred on neighbouring or opposite coasts, as we find, under similar relations in the present day, in the Spanish and English parts of America. The trade to Ophir might thus, according to my view, be extended in the same manner as a Phœnician expedition to Tartessus might touch at Cyrene and Carthage, Gadeira and Cerne; and as one to the Cassiterides might touch at the Artabrian, British, and East Cimbrian coasts. It is, nevertheless, remarkable, that incense, spices, silk, and cotton cloth are not named among the wares from Ophir, together with ivory, apes, and peacocks. The latter are exclusively Indian, although, on account of their gradual extension to the west, they were frequently termed by the Greeks "Median and Persian birds:" the Samians even supposed them to have belonged originally to Samos, on account of their being reared by the priests in the sanctuary of Hera. From a pas-

It would appear highly probable, from the careful investigations of Gesenius, Benfey, and Lassen, that the Phœnicians, who had been early made acquainted with the periodic prevalence of the monsoons through their colonies on the Persian Gulf, and their intercourse with the inhabitants of Gerrha, must have visited the western coasts of the Indian Peninsula. Christopher Columbus was even persuaded that Ophir (the El Dorado of Solomon) and Mount Sopora were a portion of Eastern Asia, the *Chersonesus Aurea* of Ptolemy.\* As it appears difficult to form an idea of Western India as a fruitful source of gold, it will, I think, scarcely be necessary to refer to the "gold-seeking ants" (or to the unmistakable account given by Ctesias of a foundry in which, however, gold and iron were said, according to his account, to be fused together),† it being sufficient to direct attention to the geographical proximity of Southern Arabia, of the Island of Dioscorides (the Diu Zokotora of the moderns, a corruption of the Sanscrit

sage in Eustathius (*Comm. in Iliad*, t. iv. p. 225, ed. Lips., 1827), on the sacredness of peacocks in Libya, it has been unjustly inferred that the *ραῶς* also belonged to Africa.

\* See the remarks of Columbus on Ophir, and el Monte Sopora, "which Solomon's fleet could not reach within a term of three years," in Navarrete, *Viages y Descubrimientos que hicieron los Españoles*, t. i. p. 103. In another work, the great discoverer says, still in the hope of reaching Ophir, "the excellence and power of the gold of Ophir cannot be described; he who possesses it does what he will in this world; nay, it even enables him to draw souls from purgatory to paradise" ("llega a que echa las animas al paraiso"), *Carta del Almirante, escrita en la Jamaica*, 1503; Navarrete, t. i. p. 309. (Compare my *Examen critique*, t. i. pp. 70 and 109; t. ii. pp. 38-44; and on the proper duration of the Tarshish voyage, see Keil, *op. cit.*, s. 106.)

† *Ctesiae Cnidii Operum Reliquiæ*, ed. Felix Baehr, 1824, cap. iv. and xii. pp. 248, 271, and 300. But the accounts collected by the physician at the Persian Court from native sources, which are not, therefore, altogether to be rejected, refer to districts in the north of India, and from these the gold of the Daradas must have come by many circuitous routes to Alhira, the mouth of the Indus, and the coast of Malabar. (Compare my *Asie centrale*, t. i. p. 157, and Lassen, *Ind. Alterthums-kunde*, bd. i. s. 5.) May not the wonderful story related by Ctesias, of an Indian spring, at the bottom of which iron was found, which was very malleable when the fluid gold had run off, have been based on a misunderstood account of a foundry? The molten iron was probably taken for gold owing to its colour, and when the yellow colour had disappeared in cooling, the black mass of iron was found below it.

Dvipa Sukhatara), cultivated by Indian colonists, and to the auriferous coast of Sofala in Eastern Africa. Arabia and the island last referred to, to the south-east of the Straits of Babel-Mandeb, may be regarded as affording intermediate links of connection between the Indian Peninsula and Eastern Africa, for the combined commerce of the Hebrews and Phœnicians. The Indians had, from the earliest time, made settlements in the eastern part of Africa, and on the coasts immediately opposite their native country; and the traders to Ophir might have found, in the basin of the Erythreian and Indian Seas, other sources of gold besides India itself.

Less influential than the Phœnicians in extending the geographical sphere of our views, and early affected by the Greek influence of a band of Pelasgian Tyrrhenians, who invaded their country from the sea, the Etruscans present themselves to our observation as a gloomy and stern race. They carried on no inconsiderable inland trade to distant amber countries, through Northern Italy and across the Alps, where a *via sacra*\* was protected by all the neighbouring tribes. The primitive Tuscan race of the Rasenæ appears to have followed almost the same road on their way from Rhætia to the Padus, and even a further southward. In accordance with our object, which is always to seize on the most general and permanent features, we would here consider the influence which the general character of the Etruscans exercised on the most ancient political institutions of Rome, and through these on the whole of Roman life. It may be said that the reflex action of this influence still persists in its secondary and remote political effects, inasmuch as, for ages, Rome stamped her character, with more or less permanence on the civilisation and mental culture of mankind.†

A peculiar characteristic of the Tuscans which demands our special notice in the present work, was their inclination for cultivating an intimate connection with certain natural phenomena. Divination, which was the occupation of their equestrian hierarchical caste, gave occasion for a daily observation of the meteorological processes of the atmosphere. The *Ful-*

\* Aristot., *Mirab. Auscult.*, cap. 86 and 111, pp. 175 and 225, Bekk.

† *Die Etrusker*, by Otfried Müller, abth. ii. s. 350; Niebuhr, *Römische Geschichte*, th. ii. s. 380.

*juratores*, observers of lightning, occupied themselves in investigating the direction of the lightning, with "drawing it down," and "turning it aside."\* They carefully distinguished between flashes of lightning, from the higher regions of the clouds, and those which Saturn, an Earth God,† caused to ascend from below, and which were called Saturnine-terrestrial lightning; a distinction which modern physicists have

\* The story formerly current in Germany, and reported on the testimony of Father Angelo Cortenovis, that the tomb described by Varro, of the hero of Clusium, Lars Porsena, ornamented with a bronze hat and bronze pendant chains, was an apparatus for collecting atmospherical electricity, or for conducting lightning (as were also, according to Michaelis, the metal points on Solomon's temple) was related at a time when men were inclined to attribute to the ancients the remains of a supernaturally revealed primitive knowledge of physics, which was, however, soon again obscured. The most important notice of the relations between lightning and conducting metals (which it was not difficult to discover), appears to me to be that of Ctesias (*Indica*, cap. 4, p. 169, ed. Lion; p. 248, ed. Baehr). "He had possessed, it is said, two iron swords, presents from the King Artaxerxes Mnemon, and from Parysatis, the mother of the latter, which, when planted in the earth, averted clouds, hail, and strokes of lightning. He had himself seen the results of this operation, for the king had twice made the experiment before his eyes." The great attention paid by the Etruscans to the meteorological processes of the atmosphere in all that differed from the ordinary course of natural phenomena, makes it certainly a cause for regret that nothing has come down to us from the books of the *Fulguratores*. The epochs of the appearance of great comets, of the fall of meteoric stones, and of showers of falling stars, were, no doubt, recorded in them, as in the more ancient Chinese annals made use of by Edouard Biot. Creuzer (*Symbolik und Mythologie der alten Völker*, th. iii. 1842, s. 659) has endeavoured to prove that the natural features of Etruria acted on the peculiar direction of mind of its inhabitants. A "calling forth" of the lightning, which is ascribed to Prometheus, calls to mind the strange pretended "drawing down" of lightning by the *Fulguratores*. This operation consisted, however, in a mere conjuration, which was probably not more efficacious than the skinned ass's head, supposed, in accordance with Etruscan religious usages, to have the faculty of preserving against the danger of thunder storms.

† Otrfr. Müller, *Etrusker*, abth. ii. s. 162-178. It would appear that, in accordance with the very complicated Etruscan augur-theory, a distinction was made between the "soft reminding lightnings propelled by Jupiter by his own independent power, and the violent electrical means of chastisement which he could only send forth in obedience to established constitutional prescriptions, after consulting with the other twelve gods" (Seneca, *Nat. Quest.*, ii. p. 41).

thought worthy of especial attention. Thus were established regular official notices of the occurrence of storms.\* The *Aquælicium*, the art of discovering springs of waters, which was much practised by the Etruscans, and the drawing forth of water by their *Aquileges*, indicate a careful investigation of the natural stratification of rocks, and of the inequalities of the ground. Diodorus, on this account, extols the Etruscans as industrious inquirers of nature. We may add to this commendation, that the patrician and powerful hierarchical caste of the Tarquiniî offered the rare example of favouring physical science.

We have spoken of the ancient seats of human civilisation in Egypt, Phœnicia, and Etruria, before proceeding to the highly-gifted Hellenic races, with whose culture our own civilisation is most deeply rooted, and from whom we have derived a considerable portion of our early knowledge of other nations, and of our views regarding the universe. We have considered the basin of the Mediterranean in its characteristic configuration and position, and the influence of these relations on the commercial intercourse established with the western coasts of Africa, the extreme north, and the Indo-Arabian Sea. No portion of the earth has been the theatre of greater changes of power, or of greater or more animated activity under the influence of mental guidance. This movement was transmitted far and enduringly by the Greeks and Romans, especially after the latter had destroyed the Phœnicio-Carthaginian power. That which we term the beginning of history is, therefore, only the period when later generations awoke to self-consciousness. It is one of the advantages of the present age that, by the brilliant progress that has been made in general and comparative philology, by the careful investigation of monuments and their more certain interpretation, the views of the historical inquirer are daily enlarged, and the strata of remote antiquity gradually opened, as it were, before our eyes. Besides the civilised nations of the Mediterranean which we have just enumerated, there are many others who show traces of ancient cultivation; among these we may mention the Phrygians and Lycians in Western Asia, and the Turduli and Turdetani in the extreme west.† Of the latter, Strabo observes, "they

\* Joh. Lydus *de Ostentis*, ed. Hasc, p. 18, in præfat.

† Strabo, lib. iii. p. 139, Casaub. Compare Wilhelm von Humboldt,

are the most cultivated of all the Iberians; they employ the art of writing, and have written books containing memorials of ancient times, and also poems and laws set in verse, for which they claim an antiquity of six thousand years." I have dwelt on these separate examples in order to show how much of ancient cultivation, even amongst European nations, has been lost without our being able to discover any trace of its existence, and how the history of the earliest contemplation of the universe must continue to be limited to a very narrow compass.

Beyond the 48th degree of latitude, north of the Sea of Azof and of the Caspian, between the Don, the Wolga, and the Jaik, where the latter flows from the southern auriferous Uralian mountains, Europe and Asia are, as it were, fused together by flat steppes. Herodotus, in the same manner as Pherecydes of Syros had previously done, regarded the whole of northern Scythian Asia (Siberia), as belonging to Sarmatian Europe, and even as forming a portion of Europe itself.\* Towards the south, our quarter of the globe is sharply separated from Asia, but the far projecting peninsula of Asia Minor, and the richly varied Ægean Archipelago (serving as a bridge between the two separate continents), have afforded an easy passage for different races, languages, customs, and manners. Western Asia has, from the earliest ages, been the great thoroughfare for races migrating from the east, as was the north-west of Greece for the Illyric races. The Ægean Archipelago, which was in turn subject to Phœnician, Persian, and Greek dominion, was the intermediate link between Greece and the far East.

When Phrygia was incorporated with Lydia, and both merged into the Persian Empire, the contact led to the general extension of the sphere of ideas amongst Asiatic and European Greeks. The Persian rule was extended by the warlike expeditions of Cambyses and Darius Hystaspes from Cyrene and the Nile to the fruitful lands of the

*Ueber die Urbewohner Hispaniens*, 1821, s. 123 and 131-136. The Iberian alphabet has been successfully investigated in our own times by M. de Saulcy; the Phrygian, by the ingenious discoverer of arrow-headed writing, Grotefend; and the Lycian, by Sir Charles Fellows. (Compare Ross, *Hellenika*, bd. i. s. xvi.)

\* Herod., iv. 42 (Schweighäuser ad Herod., t. v. p. 204). Company Humboldt, *Asie centrale*, t. i. pp. 54 and 577.

Euphrates and the Indus. A Greek, Scylax of Karyanda, was employed to explore the course of the Indus, from the then-existing territory of Caschmeer (Kaspapyrus)\* to its mouth. An active intercourse was carried on between Greece and Egypt (with Naucratis and the Pelusian arm of the Nile), before the Persian conquest, and even under Psammitichus and Amasis.† These extensive relations of intercourse with other nations drew many Greeks from their native land, not only for the purpose of establishing those distant colonies which we shall consider in a subsequent part of the present work, but also as hired soldiers who formed the nucleus of foreign armies in Carthage,‡ Egypt, Babylon, Persia, and in the Bactrian district of the Oxus.

A deeper insight into the individuality and national character of the different Greek races has shown that, if a grave and reserved exclusiveness prevailed amongst the Dorians, and in part also amongst the Æolians, we must, on the other hand, ascribe to the gayer Ionic race a mobility of mind, which, under the stimulus of an eager spirit of enquiry, and an ever-wakeful activity, was alike manifested in a faculty for mental contemplation and sensuous perception. Directed by the objective bent of their mode of thought, and adorned by a luxuriance of fancy in poetry and in art, the Ionians scattered the beneficent germs of progressive cultivation, wherever they established their colonies in other countries.

As the landscape of Greece was so strikingly characterised by the peculiar charm of an intimate blending of land and sea, the configuration of the coast line to which this character was owing, could not fail early to awaken in the minds of the Greeks a taste for navigation, and to excite them to an active commercial intercourse and contact with foreign nations.§ The maritime dominion of the Cretans and Rhodians was followed by the expeditions of the Samians, Phocæans, Taphians, and Thesprotians, which were, it must be owned,

\* Regarding the most probable etymology of *Kaspapyrus* of Hecateus (*Fragm.* ed. Klausen, No. 179, v. 94), and the *Kaspatyrus* of Herodotus (iii. 102, and iv. 44), see my *Asie centrale*, t. i. pp. 101-104.

† Regarding Psammitichus and Aahmes, see p. 489.

‡ Droysen, *Geschichte der Bildung des hellenistischen Staatensystems*, 1843, s. 23.

§ See p. 376.



originally directed to plunder and to the capture of slaves. Hesiod's disinclination to a seafaring life is probably to be regarded merely as the expression of an individual opinion, or as the result of a timid ignorance of nautical affairs, which may have prevailed on the mainland of Greece at the early dawn of civilisation. On the other hand, the most ancient legends and myths abound in reference to distant expeditions by land and sea, as if the youthful imagination of mankind delighted in the contrast between its own ideal creations and a limited reality; in illustration of this sentiment we may mention the expeditions of Dionysus and Hercules (Melkarth in the temple at Gadeira), the wanderings of Io;\* of the often-resuscitated Aristeas; and of the Hyperborean Magician, Abaris, in whose "guiding arrow"† some commentators have supposed that they recognised the compass. In these narratives we trace the reciprocal reflection of passing events, and ancient cosmical views, and the progressive modification which the latter effected in these mythical representations of history. In the wanderings of the heroes returning from Troy, Aristonicus makes Menelaus circumnavigate Africa more than five hundred years before Neco sailed from Gadeira to India.‡

At the period, which we are here considering, of the history of Greece, before the Macedonian expeditions into Asia, there occurred three events which exercised a special influence in extending the views of the Greeks regarding the universe. These events were the attempts to penetrate beyond the basin of the Mediterranean towards the east; the attempts towards the west; and the establishment of numerous colonies from the Pillars of Hercules to the north-eastern extremity of the Euxine, which, by the more varied form of their political constitution,

\* Völker, *Mythische Geographie der Griechen und Römer*, th. i. 1832, s. 1-10; Klausen, *Ueber die Wanderungen der Io und des Herakles*, in Niebuhr and Brandis *Rheinische Museen für Philologie, Geschichte und griech. Philosophie*, Jahrg. iii. 1829, s. 293-323.

† In the myth of Abaris (Herod., iv. 36), the magician does not travel through the air on an arrow, but he carries the arrow, "which Pythagoras gave him (Jambl., *de Vita Pythag.*, xxix. p. 194, Kiessling), in order that it may be useful to him in all difficulties on his long journey;" Creuzer, *Symbolik*, th. ii. 1841, s. 660-664. On the repeatedly disappearing and re-appearing Arimaspien bard, Aristeas of Proconnesus, see Herod., iv. 13-15.

‡ Strabo, lib. i. § 38, Casaub.

and by their furtherance of mental cultivation, were more influential than those of the Phœnicians and Carthaginians in the Ægean Sea, Sicily, Theria, and on the north and west coasts of Africa.

The advance towards the East, about twelve centuries before our era, or one hundred and fifty years after Rameses Miamoun (Sesostris), is known in history as the expedition of the Argonauts to Colchis. The true version of this event, which is clothed in a mythical garb, and concealed under a blending of ideal images, is simply the fulfilment of a national desire to open the inhospitable Euxine. The myth of Prometheus, and the unbinding of the fire-kindling Titan on the Caucasus by Hercules, during his expedition to the East; the ascent of Io from the valley of the Hybrites\* to the heights of the Caucasus; the myth of Phryxus and Helle; all indicate the same direction of the course on which the early Phœnician navigators had adventured.

Before the migrations of the Dorians and Eolians the Bœotian Orchomenus, near the eastern extremity of the Lake of Copais, was already a rich commercial city of the Mynians. The Argonautic expedition began at Iolcus, the principal seat of the Thessalian Mynians, on the Pagasæan Gulf. The locality of the myth, considered with respect to the aim of the undertaking after having been variously modified † at different

\* Probably the valley of the Don, or of the Kuban; see my *Asie centrale*, t. ii. p. 164. Phercydes expressly says (*Fragm.* 37, *ex Schol. Apollon.*, ii. 1214), that the Caucasus burned, and, that, therefore, Typhon fled to Italy; a notice from which Klausen, in the work already mentioned, s. 298, explains the ideal relation of the "fire-kindler" (*πυρκαύτης*), Prometheus, to the burning mountain. Although the geognostical constitution of the Caucasus (which has been recently so ably investigated by Abich), and its connection with the volcanic chain of the Thianschan, in the interior of Asia (which, I think, I have shown in my *Asie centrale*, t. ii. pp. 55-59), render it in no way improbable that reminiscences of great volcanic eruptions may have been preserved in the most ancient traditions of men; yet we may rather assume that a bold and somewhat hazardous spirit of etymological conjecture may have led the Greeks to the hypothesis of the burning. On the Sanscrit etymologies of Graucus (or shining mountain), see Bohlen's and Burnouf's statements, in my *Asie centrale*, t. i. p. 109.

† Otfried Müller, *Minyer*, s. 247, 254, and 274. Homer was not acquainted with the Phasis, or with Colchis, or with the Pillars of Hercules; but the Phasis is named by Hesiod. The mythical traditions

times, was finally associated with the mouth of the Phasis (Rion), and with Colchis, a seat of ancient civilisation, instead of with the uncertain and remote land of Aea. The expeditions of the Milesians and their numerous colonial cities on the Euxine, enabled them to obtain a more exact knowledge of the eastern and northern limits of that sea; and thus gave a more definite outline to the geographical portion of the myth. A number of important new views was thus simultaneously opened. The Caspian had long been known only on its western coast; and even Hecatæus regarded this shore as the western boundary of the encircling Eastern Ocean.\* The father of history was the first who taught that the Caspian Sea was a basin closed on all sides, a fact which, after him, was again contested, for six centuries, until the time of Ptolemy.

At the north-eastern extremity of the Black Sea a wide field was also opened to ethnology. Astonishment was felt at the multiplicity of languages amongst the different races,† and the necessity for skilful interpreters (the first

concerning the return of the Argonauts through the Phasis into the Eastern Ocean, and across the "double" Triton Lake, formed either by the conjectured bifurcation of the Ister, or by volcanic earthquakes (*Asie centrale*, t. i. p. 179; t. iii. pp. 135-137; Otr. Müller, *Minyer*, s. 357), are especially important in arriving at a knowledge of the earliest views regarding the form of the continents. The geographical phantasies of Peisandros, Timagetus, and Apollonius of Rhodes, were continued until late in the middle ages, and showed themselves sometimes as bewildering and deterring obstacles, and sometimes as stimulating incitements to actual discoveries. This reaction of antiquity on later times, when men suffered themselves to be led more by opinions than by actual observations, has not been hitherto sufficiently considered in the history of geography. My object here is not merely to present bibliographical sources from the literature of different nations, for the elucidation of the facts advanced in the text, but also to introduce into these notes, which permit of greater freedom, such abundant materials for reflection as I have been able to derive from my own experience and from long continued literary studies.

\* *Hecatæi, Fragm.*, ed. Klausen, pp. 39, 92, 98, and 119. See also my investigations on the history of the geography of the Caspian Sea, from Herodotus down to the Arabian El-Istachri, Edrisi, and Ibn-el-Vardi, on the Sea of Aral, and on the bifurcation of the Oxus and the Araxes, in my *Asie centrale*, t. ii. pp. 162-297.

† Cramer, *de Studiis quæ veteres ad aliarum gentium contulerint linguas*. 1844, pp. 8 and 17. The ancient Colchians appear to have

aids and rough instruments in a comparative study of languages) was keenly felt. The intercourse established by barter and trade was carried from the Mæotic Gulf, then supposed to be of very vast extent, over the Steppe where the central Kirghis horde now pasture their flocks, through a chain of the Scythio-Scolotic tribes of the Argippæans and Issedones,\* whom I regard as of Indo-Germanic origin, to the Arimaspes on the northern declivity of the Altai mountains, who possessed large treasures in gold.† Here, therefore, we have the ancient realm of the Griffins, the seat of

been identical with the tribe of the Lazi (Lazi, gentes Colchorum, Plin., vi. 4; the Λαζοί of Byzantine writers); see Vater (Professor in Kasan), *Der Argonautenzug aus den Quellen dargestellt*, 1845, Heft. i. s. 24; Heft. ii. s. 45, 57, and 103. In the Caucasus, the names Alan (Alanethi, for the land of the Alani), Ossi, and Ass, may still be heard. According to the investigations begun with a truly philosophic and philological spirit by George Rosen in the valleys of the Caucasus, the language spoken by the Lazi possesses remains of the ancient Colchian idiom. The Iberian and Grussic family of languages includes the Lazian, Georgian, Suanian, and Mingrelian, all belonging to the group of the Indo-Germanic languages. The language of the Osseti bears a greater affinity to the Gothic than to the Lithuanian.

\* On the relationship of the Scythians (Scolotes or Sacæ), Alani, Goths, Massa-Getæ, and the Yueti of the Chinese historians, see Klaproth, in the commentary to the *Voyage du Comte Potocki*, t. i. p. 129, as well as my *Asie centrale*, t. i. p. 400; t. ii. p. 252. Procopius himself says very definitely (*De Bello gothico*, iv. 5, ed. Bonn, 1833, vol. ii. p. 476), that the Goths were formerly called Scythians. Jacob Grimm, in his recently published work, *Ueber Jornandes*, 1846, s. 21, has shown the identity of the Getæ and the Goths. The opinion of Niebuhr (see his *Untersuchungen über die Geten und Sarmaten*, in his *Kleine historische und philologische Schriften*, 1te sammlung, 1828, s. 362, 364, and 395), that the Scythians of Herodotus belong to the family of the Mongolian tribes, appears the less probable, since these tribes, partly under the yoke of the Chinese, and partly under that of the Hakas or Kirghis (Χερχίς of Menander), still lived, far in the east of Asia, round Lake Baikal, in the beginning of the thirteenth century. Herodotus distinguishes also the bald-headed Argippæans (iv. 23), from the Scythians; and if the first named are characterised as "flat-nosed," they have, at the same time, a "long chin," which, according to my experience, is, by no means, a physiognomical characteristic of the Calmucks, or of other Mongolian races, but rather of the blonde (Germanising?) Usun and Tingling, to whom the Chinese historians ascribe "long horse faces."

† On the dwelling-place of the Arimaspes, and on the gold trade of north-western Asia in the time of Herodotus, see my *Asie centrale*, t. i. pp. 389-407.

the meteorological myth of the Hyperboreans,\* which has wandered with Hercules far to the west.

We may conjecture that the portion of Northern Asia above alluded to, which has again, in our days, become celebrated by the Siberian gold washings, as well as the large quantity of gold accumulated, in the time of Herodotus, by the gothic tribe of the Massagetæ, must have become an important source of wealth and luxury to the Greeks, by means of the intercourse opened with the Euxine. I place the locality of this source of wealth between the 53rd and 55th degrees of latitude. The region of the gold-sand, of which the travellers were informed by the Daradas (Darder or Derder), mentioned in the Mahabharata, and in the fragments collected by Megasthenes, and which, owing to the accidental double meaning of the names of some animals, † has been associated with the often-

\* "The story of the Hyperboreans is a meteorological myth. The wind of the mountains (B'Oreas) is believed to issue from the Rhipæan mountains, while beyond these mountains there prevail a calm air, and a genial climate, as on the Alpine summits, beyond the region of clouds. In this we trace the dawn of a physical science, which explains the distribution of heat and the difference of climates by local causes, by the direction of predominating winds, the vicinity of the sun, and the action of a saline or humid principle. The consequence of these systematic ideas was the assumption of a certain independence supposed to exist between the climate and the latitude of the place; thus the myth of the Hyperboreans, connected by its origin with the Dorian worship of Apollo, which was primitively Boreal, may have proceeded from the north towards the west thus following Hercules in his progress towards the sources of the Ister, to the island of Erythia, and to the gardens of the Hesperides. The Rhipes, or Rhipæan mountains, have also a meteorological meaning, as the word indicates. They are the mountains of impulsion, or of the glacial souffle (*βίπνι*), the place from which the Boreal tempests are unloosened." *Asie centrale*, t. i. pp. 392, 403.

† In Hindostanee there are two words which might easily be confounded, as Wilford has already remarked, one of which is *tshiüntâ*, a kind of large black ant (whence the diminutive *tshiunti*, *tshinti*, the small common ant); the other *tshitâ*, a spotted panther, the little hunting leopard (the *Felis jubata*, Schreb.) This word (*tshitâ*) is the Sanscrit *tshitra*, variegated or spotted, as is shown by the Bengalee name for the animal (*tshitâbâgh* and *tshitibâgh*, from *bâgh*, Sanscrit *vyaghra*, tiger). (Buschmann.) In the *Mahabharata* (ii. 1860), there is a passage recently discovered in which the ant-gold is mentioned. "Wilso invenit (*Journ. of the Asiat. Soc.*, vii. 1843, p. 143), mentionem fieri etiam in Indicis litteris bestiarum aurum effodiatum, quas, quum terram effodiant, eodem nomine (pipilica) atque

repeated fable of the gigantic ants, is situated within a more southern latitude of  $35^{\circ}$  or  $37^{\circ}$ . This region must, according to one of two combinations, be situated either in the Thibetian highlands, east of the Bolor chain, between the Himalaya and Kouen-Lun, west of Iskardo; or north of the latter mountain-chain towards the desert of Gobi, which has likewise been described as an auriferous district by the accurate Chinese observer and traveller Hiuen-thsang, who lived at the beginning of the seventh century of our era. How much more accessible must the gold of the Armaspes and Massagætæ have been to the traders in the Milesian colonies on the northern shores of the Euxine! I have alluded to these sources of wealth for the purpose of not omitting to mention a fact which may be regarded as an important and still active result of the opening of the Euxine, and of the first advance of the Greeks towards the East.

The great event of the Doric migrations, and of the return of the Heraclidæ into Peloponnesus, which was productive of such important changes, falls about one hundred and fifty years after the demi-mythical expedition of the Argonauts, which is synonymous with the opening of the Euxine to Greek navigation and commercial intercourse. This navigation simultaneously gave occasion to the founding of new states and new governments, and to the establishment of a colonial system designating an important period in the life of the Hellenic races, and it has further been most influential in extending the sphere of cosmical views, based upon intellectual culture. Europe and Asia thus owed their more intimate connection to the establishment of the colonies, which formed a continuous chain from Sinope (Dioscurias) and the Tauric Panticapæum to Saguntum and Cyrene, the latter of which was founded by the inhabitants of the rainless island of Thera.

No nation of antiquity possessed more numerous and, on the whole, more powerful colonial cities than the Greeks. It must, however, be remembered, that a period of four hundred or five hundred years intervened between the establishment of the most ancient Æolian colonies, amongst which Mytilene

formicas Indi nuncupant." Compare Schwanbeck, in *Megasth. Indicis*, 1846, p. 73. It struck me to see that, in the basaltic districts of the Mexican highlands, the ants bring together heaps of shining grains of hyalite, which I was able to collect out of their hillocks.

and Smyrna were pre-eminently distinguished, to the foundation of Syracuse, Croton, and Cyrene. The Indians and Malayans made only weak attempts to found colonies on the eastern coast of Africa, in Zokotora (Dioscorides), and in the South Asiatic Archipelago. Amongst the Phœnicians a highly developed colonial system had been extended over a larger space than that occupied by the Greeks, stretching, although with wide intervals between the stations, from the Persian Gulf to Cerne on the western coast of Africa. No mother country ever established a colony which was as powerful from conquests, and as famed for its commercial undertakings, as Carthage. But, notwithstanding this greatness, Carthage stood far below that degree of mental and artistical cultivation which has enabled the Greek colonial cities to transmit to us so many noble and lasting forms of art.

It must not be forgotten that many populous Greek cities flourished simultaneously in Asia Minor, the Ægean Sea, Lower Italy, and Sicily; and that, like Carthage, the colonial cities of Miletus and Massilia again founded other colonies; that Syracuse, when at the zenith of her power, fought against Athens, and the army of Hannibal and Hamilkar; and that Miletus was, for a long time, the first commercial city in the world after Tyre and Carthage. Whilst a life so rich in enterprise was being developed externally by the activity of a people whose internal condition was frequently exposed to violent agitations, new germs of national intellectual development were continually called forth with the increase of prosperity and the transmission to other nations of native cultivation. One common language and religion bound together the most distant members of the whole body, and it was by this union that the small parent country was brought within the wider circle embraced by the life of other nations. Foreign elements were incorporated in the Hellenic world, without, on that account, depriving it of any portion of its great and characteristic independence. The influence of contact with the East, and with Egypt before it had been connected with Persia, and above one hundred years before the irruption of Cambyses, was, no doubt, from its very nature, more permanent than the influence of the colonies of Cecrops from Sais, of Cadmus from Phœnicia, and of Danaus and Chemmis, whose

existence has so often been contested, and is, at any rate, wrapped in the deepest obscurity.

The characteristics by which the Greek colonies differed so widely from all others, especially from the less flexible Phœnicians, and which affected the whole organisation of their system, arose from the individuality and the primitive differences existing in the tribes which constituted the whole mother country, and thus gave occasion to a mixture of connecting and separating forces in the colonies as well as in Greece itself. These contrasts occasioned diversities in the direction of ideas and feelings, and in the form of poetry and harmonious art, and created a rich fulness of life, in which all the apparently hostile elements were dissolved, according to a higher law of universal order, into a gentle harmonious unison.

Notwithstanding that Miletus, Ephesus, and Colophon were Ionic; Cos, Rhodes, and Halicarnassus Doric; and Croton and Sybaris Achaic; the power and the inspired poetry of the Homeric song everywhere made their power appreciable in the midst of this diversity of cultivation, and even in Lower Italy, in the many contiguous colonial cities founded by different races. Amid the most firmly rooted contrasts in manners and political institutions, and notwithstanding the fluctuations to which the latter were subject, Greece retained its nationality unbroken, and the wide domain of ideal and artistic creations achieved by the separate tribes was regarded as the common property of the whole nation.

It still remains for me to mention, in the present section, the third point which we have already indicated, as having, conjointly with the opening of the Euxine, and the establishment of colonies on the basin of the Mediterranean, exercised so marked an influence on the history of the contemplation of the universe. The foundation of Tartessus and Gades, where a temple was dedicated to the wandering divinity Melkart (a son of Baal), and of the colonial city of Utica, which was older than Carthage, remind us that the Phœnicians had already navigated the open sea for many centuries before the Greeks passed beyond the straits termed by Pindar the "Gadeirian Gate."\* In the same manner as the Milesians in the East,

\* Strabo, lib. iii. p. 172 (Bökh, *Pind. Fragm.* v. 155). The expedition of Colæus of Samos falls, according to Otrfr. Müller (*Prolegomena zu einer wissenschaftlichen Mythologie*), in Olymp. 31. and according to



by the way of the Euxine,\* established relations of international contact which laid the foundation of an inland trade between the north of Europe and Asia, and subsequently with the Oxus and Indus; so the Samians† and Phocæans‡ were the first among the Greeks who endeavoured to penetrate from the basin of the Mediterranean towards the west.

Colæus of Samos sailed for Egypt, where, at that time, an intercourse had begun, under Psammitichus, with the Greeks, which probably was only the renewal of a former connection. He was driven by easterly storms to the island of Platea, and from thence Herodotus significantly adds "not without divine direction," through the straits into the ocean. The accidental and unexpected commercial gain in Iberian Tartessus conduced less than the discovery of an entrance into an unknown world, (whose existence was scarcely conjectured, as a mythical creation of fancy,) towards giving to this event importance and celebrity wherever the Greek language was understood on the shores of the Mediterranean. Beyond the Pillars of Hercules (earlier known as the Pillars of Briareus, of Ægæon, and of Cronos), at the western margin of the earth, on the road to Elysium and the Hesperides, the primæval waters of the circling Oceanus§ were first seen, in which the source of all rivers was then sought.

Letronne's investigation (*Essai sur les idées cosmographiques qui se rattachent au nom d'Atlas*, p. 9), in Olymp. 35, 1, or in the year 640. The epoch depends, however, on the foundation of Cyrene, which is placed by Otrf. Müller between Olymp. 35 and 37 (*Minyer*, s. 344, *Prolegomena*, s. 63): for in the time of Colæus (Herod., iv. 152), the way from Thera to Lybia was not as yet known. Zumpt places the foundation of Carthage in 878, and that of Gades in 1100 B.C.

\* According to the manner of the ancients (Strabo, lib. ii. p. 126), I reckon the whole Euxine, together with the Mæotis (as required by physical and geological views), to be included in the common basin of the great "Inner Sea."

† Herod., iv. 152.

‡ Herod., i. 163, where even the discovery of Tartessus is ascribed to the Phocæans; but the commercial enterprise of the Phocæans was seventy years after the time of Colæus of Samos, according to Ukert (*Geogr. der Griechen und Römer*, th. 1. i. s. 40).

§ According to a fragment of Phavorinus, ὠκεανός, (and therefore ὠγήν also) are not Greek words, but merely borrowed from the barbarians (Spohn de Nicephor. *Bleemm. duobus opusculis*, 1818, p. 23). My brother was of opinion that they were connected with the Sanscrit roots

At Phasis, the navigators of the Euxine again found themselves on a coast beyond which a *Sun Lake* was supposed to be situated, and south of Gadeira and Tartessus their eyes, for the first time, ranged over a boundless waste of waters. It was this circumstance which, for fifteen hundred years, gave to the gate of the inner sea a peculiar character of importance. Ever striving to pass onwards, Phœnicians, Greeks, Arabs, Catalans, Majorcaus, Frenchmen from Dieppe and La Rochelle, Genoese, Venetians, Portuguese, and Spaniards in turn attempted to advance across the Atlantic Ocean, long held to be a miry, shallow, dark, and misty sea, *Mare tenebrosum*; until proceeding from station to station, as it were, these southern nations, after gaining the Canaries and the Azores, finally came to the New Continent, which, however, had already been reached by the Northmen at an earlier period and from a different direction.

Whilst Alexander was opening the far east, the great Stagirite\* was led, by a consideration of the form of the earth, to conceive the idea of the proximity of India to the Pillars of Hercules; whilst Strabo had even conjectured that there might be "*many other habitable tracts of land*† in the northern hemisphere, perhaps in the parallel which passes through those Pillars, the island of Rhodes and Thinaë, between the coasts of Western Europe and Eastern Asia." The hypothesis of the locality of such lands, in the prolongation of the major axis of the Mediterranean, was connected with a grand geographical view of Eratosthenes, current in antiquity, and in accordance with which the whole of the Old Continent, in its widest extension from west to east, and nearly in the 36° of latitude, was supposed to present an almost continuous line of elevation.‡

*ogha* and *ogh* (see my *Examen critique de l'hist. de la Géogr.* t. i. pp. 33 and 182).

\* Aristot., *de Cœlo*, ii. 14 (p. 298, b. Bekk.); *Meteor.*, ii. 5 (p. 362, Bekk.) Compare my *Examen critique*, t. i. pp. 125-130. Seneca ventures to say (*Nat. Quæst.* in præfat. 11), "Contemnet curiosus spectator domicilii (terræ) angustias. Quantum enim est quod ab ultimis littoribus Hispaniæ usque ad Indos jacet? Paucissimorum dierum spatium, si navem suus ventus implevit." (*Examen critique*, t. i. p. 158.)

† Strabo, lib. i. pp. 65 and 118, Casaub. (*Examen critique*, t. i. p. 152.)

‡ In the Diaphragma of Dicæarchus, by which the earth is divided,

The expedition of Colæus of Samos does not, however, alone indicate an epoch in which the Hellenic races, and the nations to whom their cultivation was transmitted, developed new views that led to the extension of maritime expeditions, but it also immediately enlarged the sphere of ideas. The great natural phenomenon which, by the periodic elevation of the level of sea, exhibits the connection existing between the earth, and the sun, and moon, now first permanently arrested the attention of men. In the African Syrtic Sea this phenomenon had appeared to the Greeks to be accidental, and had not unfrequently been attended by danger. Posidonius, who had observed the ebb and flow of the sea at Ilipa and Gadeira, compared his observations with the facts of which he was informed by the experienced Phœnicians concerning the influence supposed to be exercised by the moon.\*

---

**EXPEDITIONS OF THE MACEDONIANS UNDER ALEXANDER THE GREAT.—CHANGES IN THE RELATIONS OF THE WORLD.—FUSION OF THE WEST WITH THE EAST.—THE GREEKS PROMOTE THE INTERMIXTURE OF RACES FROM THE NILE TO THE EUPHRATES, THE JAXARTES AND THE INDUS.—SUDDEN EXTENSION OF COSMICAL VIEWS, BOTH BY MEANS OF DIRECT OBSERVATION OF NATURE, AND BY THE RECIPROCAL INTERCOURSE OF ANCIENT CIVILISED AND INDUSTRIAL NATIONS.**

The campaigns of the Macedonians under Alexander the Great; the downfall of the Persian dominion; the rising intercourse with Western India; and the action of the Græco-Bactrian empire, which continued to prevail for one hundred and sixteen years, may be regarded as amongst the most important social epochs in the process of the development of the his-

the elevation passes through the Taurus, the chains of Demavend and Hindoo-coosh, the Northern Thibetian Kuen-lun and the mountains of the Chinese provinces Sse-tschuan and Kuang-si, which are perpetually covered with snow. See my orographical researches on these lines of elevation in my *Asie centrale*. t. i. pp. 104-114, 118-164; t. ii. p. 413 and 438.

\* Strat o, lib. iii. p. 173 (*Examen crit.*, t. iii. p. 98).

tory of mankind as far as it indicates a closer connection of Southern Europe, with the south-west of Asia, the Nile, and Lybia. Independently of the almost immeasurable extension opened to the sphere of development by the advance of the Macedonians, their campaigns acquired a character of profound moral greatness by the incessant efforts of the conqueror to amalgamate all races, and to establish, under the noble influence of Hellenism, a unity throughout the world.\* The foundation of many new cities at points, the selection of which indicates higher aims, the arrangement and classification of an independently responsible form of government for these cities, and the tender forbearance evinced by Alexander for national customs and national forms of worship, all testify that the plan of one great and organic whole had been laid. That which was perhaps originally foreign to a scheme of this kind developed itself subsequently from the nature of the relations, as is always the case under the influence of comprehensive events. If we remember that only fifty-two Olympiads intervened, from the battle of the Granicus to the destructive irruption into Bactria of the Sacæ and Tochi, we shall be astonished at the permanence and the magical influence exercised by the introduction from the west of Hellenic cultivation. This cultivation, blended with the knowledge of the Arabians, the modern Persians and Indians, extended its influence in so great a degree even to the time of the middle ages, that it is often difficult to determine the elements which are due to Greek literature, and those which have originated, independently of all admixture, from the inventive spirit of the Asiatic races.

The principle of unity, or rather the feeling of the beneficent political influence incorporated in this principle, was deeply implanted in the breast of the great conqueror, as is testified by all the arrangements of his polity; and its application to Greece itself was a subject that had already early been inculcated upon him by his great teacher. In the *Politica* of Aristotle we read as follows:† “The Asiatic

\* Droysen, *Gesch. Alexanders des Grossen*, s. 544; the same in his *Gesch. der Bildung des hellenistischen Staatensystems*, s. 23-34, 588-592, 748-755.

† Aristot., *Polit.*, vii. 7. p. 1327, Bekker; (compare also iii. 16., and the remarkable passage of Eratosthenes in Strabo, lib. i. pp. 66 and 67, Casaub.)

nations are not deficient in activity of mind and artistic ingenuity, yet they live in subjection and servitude without evincing the courage necessary for resistance, whilst the Greeks valiant and energetic, living in freedom and therefore well governed, *might, if they were united into one state, exercise dominion over all barbarians.*" Thus wrote the Stagirite during his second stay at Athens,\* before Alexander had passed the Granicus. These dogmas of the philosopher, however contrary to nature he may have professed to consider an unlimited dominion, (the *παμβασιλεία*,) no doubt, made a more vivid impression on the conqueror than the fantastic narrations of Ctesias respecting India, to which August Wilhelm von Schlegel, and prior to him Ste. Croix, ascribed so important an influence.†

In the preceding pages, we have attempted to give a brief delineation of the sea as a means of furthering international contact and union, and of the influence exercised in this respect by the extended navigation of the Phœnicians, Carthaginians, Tyrrhenians, and Etruscans. We have further shown how the Greeks, whose maritime power was strengthened by numerous colonies, endeavoured to penetrate beyond the basin of the Mediterranean towards the east and the west by the argonautic expedition from Iolcus, and by the voyage of Colæus of Samos; and lastly, how the fleet of Solomon and Hiram visited distant gold lands in their voyages to Ophir through the Red Sea. The present section will lead us to the interior of a great continent, through different routes opened to inland trade and river navigation. In the short period of twelve years are compressed the campaigns in Western Asia and Syria, with the battles of the Granicus, and the passes of Issus; the taking of Tyre, and the easy conquest of Egypt; the Persico-Babylonian campaign, when the dominion of the Achæmenidæ was annihilated at Arbela, in the plain of Gaugamela; the expedition to Bactria and Sogdiana, between the Hindoo Coosh and the Jaxartes (Syr); and lastly, the bold advance into the country of the five rivers, the Pentapotamia of Western India. Alexander founded Greek colonies almost everywhere, and diffused Greek manners and customs over the

\* Stahr, *Aristotelia*, th. ii. s. 114.

† Ste. Croix, *Examen critique des Historiens d'Alexandre*, p. 731. (Schlegel, *Ind. Bibliothek*, bd. i. s. 150.)

vast tracts of land that extend from the Temple of Amn on in the Lybian Oasis, and from Alexandria on the Western Delta of the Nile to Alexandria on the Jaxartes, the present Khodjend in Fergana.

The extension of the sphere of new ideas—and this is the point of view from which the Macedonian expeditions, and the prolonged duration of the Bactrian empire, must be considered—was owing to the magnitude of the space made known; and to the variety of climates manifested from Cyropolis on the Jaxartes (in the latitude of Tiflis and Rome), to the eastern delta of the Indus at Tira, under the tropic of Cancer. To these we may further add the wonderful diversity in the configuration of the country, which alternated in luxurious and fruitful districts, in arid plains and snow-crowned mountain ranges; the novelty and gigantic size of animal and vegetable forms; the aspect and geographical distribution of races of men of various colour; the actual contact with Oriental nations in some respects so highly gifted and enjoying a civilisation of almost primitive antiquity, and an acquaintance with their religious myths, systems of philosophy, astronomical knowledge and astrological phantasies. In no age, excepting only the epoch of the discovery and opening of tropical America, eighteen centuries and a half later, has there been revealed, at one time and to one race, a richer field of new views of nature, or a greater mass of materials for laying the foundation of a physical knowledge of the earth, and of comparative ethnological science. The vividness of the impression thus produced is testified by the whole literature of the west, and is also manifested by the doubts—such as accompany, in all cases, an appeal to the imagination in the description of natural scenery—which were excited in Greek, and subsequently in Roman writers, by the narrations of Megasthenes, Nearchus, Aristobulus, and other companions of Alexander's campaigns. These narrators, influenced by the tone of feeling characteristic of their age, and closely connecting together facts and individual opinions, have experienced the varying fate of all travellers; meeting at first with bitter animadversion, and subsequently with a milder judgment. The latter has been more frequent in our own day, since a more profound study of Sanscrit, a more general knowledge of geographical names, the discovery of Bactrian coins in Topes, and, above all, an actual acquaintance with the

country and its organic productions, have placed more correct elements of information at the disposal of the critic than those yielded to the partial knowledge of the cavilling Eratosthenes, or of Strabo and Pliny.\*

If we compare, according to differences in longitude, the length of the Mediterranean with the distance from west to east, which separates Asia Minor from the shores of the Hyphasis (Beas), from *the Altars of return*, we shall perceive that the geographical knowledge of the Greeks was doubled in extent in the course of a few years. In order to define more accurately that which we have termed the mass of materials, added to the sciences of natural philosophy and physical geography, by the different campaigns and by the

\* Compare Schwanbeck, "*de fide Megasthenis et pretio*," in his edition of that writer, pp. 59-77. Megasthenes frequently visited Palibothra, the court of the King of Magadha. He was deeply initiated in the study of Indian chronology, and relates "how, in past times, the All had three times come to freedom: how three ages of the world had run their course, and how the fourth had begun in his own time" (Lassen, *Indische Alterthumskunde*, bd. i. s. 510). Hesiod's doctrine of four ages of the world, as connected with four great elementary destructions, which together embrace a period of 18028 years, is also to be met with among the Mexicans. (Humboldt, *Vues des Cordillères et Monumens des peuples indigènes de l'Amérique*, t. ii. pp. 119-129.) A remarkable proof of the exactness of Megasthenes, has been discovered in modern times by the study of the *Rigveda* and of the *Mahabharata*. Consult what Megasthenes relates concerning "the land of the long-living blessed beings" in the most northern parts of India,—the land of Uttarakuru (probably north of Kashmeer, towards Belurtagh), which, according to his Greek views, he associates with the supposed "thousand years of the life of the Hyperboreans." (Lassen, in the *Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes*, bd. ii. s. 62.) A tradition mentioned by Ctesias (who has been too long esteemed below his merits), of a sacred place in the northern desert, may be noticed in connection with this point. (*Ind.*, cap. viii. ed. Baehr, pp. 249 and 285). The martichoras mentioned by Aristotle (*Hist. de Animal.*, ii. 3, § 10; t. i. p. 51, Schneider), the griffin half eagle and half lion, the kartazonon noticed by Ælian, and a one-horned wild ass, are certainly spoken of by Ctesias as real animals; they were not, however, the creations of his inventive fancy, for he mistook, as Heeren and Cuvier have remarked, the pictured forms of symbolical animals, seen on Persian monuments, for representations of strange beasts still living in the remote parts of India. There is, however, as Guignaut has well observed, much difficulty in identifying the martichoras with Persepolitan symbols. (Creuzer, *Peligiens de l'Antiquité; notes et éclaircissements*, p. 720.)

colonial institutions of Alexander, I would first refer to the diversity in the form of the earth's crust which has, however, only been more specially made known to us by the experiments and researches of recent times. In the countries through which he passed, low lands, deserts, and salt steppes devoid of vegetation (as on the north of the Asferah chain, which is a continuation of the Thian-Schan, and the four large cultivated alluvial districts of the Euphrates, the Indus, Oxus, and Jaxartes), contrasted with snow-clad mountains, having an elevation of nearly 20,000 feet. The Hindoo Coosh, or Indian Caucasus of the Macedonians, which is a continuation of the North Thibetian Kouen Lun, west of the south transverse chain of Bolor, is divided in its prolongation towards Herat into two great chains bounding Kafiristan,\* the southern of which is the loftier of the two. Alexander passed over the plateau of Bamian, which lies at an elevation of about 8500 feet, and in which men supposed they had found the cave of Prometheus†, to the crest of the Kohibaba, and beyond Kabura along the Choës, crossing the Indus somewhat to the north of the present Attok. A comparison between the low Tauric chain, with which the Greeks were familiar, and the eternal snow surmounting the range of the Hindoo Coosh, and which, according to Burnes, begins at an elevation of 13,000 feet, must have given occasion to a recognition, on a more colossal scale, of the superposition of different zones of climate and vegetation. In active minds direct contact with the elementary world produces the most vivid impression on the senses. And thus we find that Strabo has described, in the most perfectly truthful characters, the passage across the mountainous district of the Paropanisadæ, where the army with difficulty cleared a passage through the snow, and where arborescent vegetation had ceased.‡

\* I have considered these intricate orographical relations in my *Asie centrale*, t. ii. pp. 429-434.

† Lassen, in the *Zeitschrift für die Kunde des Morgenl.*, bd. i. s. 230.

‡ The country between Bamian and Ghorî. See Carl Zimmermann's excellent orographical work *Uebersichtsblatt von Afghanistan*, 1842; (compare Strabo, lib. xv. p. 725; Diod. Sicul., xvii. 82; Menn, *Meletem. hist.*, 1839, pp. 25 and 31; Ritter, *Ueber Alexanders Feldzug am Indischen Kaukasus*, in the *Abhandl. der Berl. Akad.*, of the year 1829, s. 150; Droysen, *Bildung des hellenist. Staatensystems*, s. 614). I write, Paropanisus, as it occurs in all the good codices of Ptolemy, and not Paro-



More certain knowledge was now transmitted to the west from the Macedonian colonies respecting those Indian products of nature and art, which had hitherto been only imperfectly known from commercial intercourse, or from the narrations of Ctesias of Cnidus, who lived seventeen years at the court of Persia as physician to Artaxerxes Mnemon. Among the objects thus made known we must reckon irrigated rice-fields, for whose cultivation Aristobulus gives special directions; the cotton tree, and the fine tissues and the paper for which it\* furnished the materials; spices and opium; wine made from rice and the juice of palms, whose Sanscrit name of *tala* has been preserved in the works of Arrian;† sugar from the sugar-cane,‡ which is certainly often confounded in the Greek and Roman writers with the *tabaschir* of the bamboo reed; wool from the great Bombax tree;§ shawls made of the Thibetian goat's hair, silken (Seric) tissues;|| oil from the white sesamum (Sanskrit *tila*), attar of roses and other perfumes; lac (Sanskrit *lákshá*, in the vulgar tongue *lakkha*);¶ and lastly, the hardened Indian wutz-steel.

pamibus. I have explained the reasons in my *Asie centrale*, t. i. pp. 114-118. (See also Lassen, *zur Gesch. der Griechischen und Indoskythischen Könige*, s. 128.)

\* Strabo, lib. xv. p. 717, Casaub.

† *Tala*, the name of the palm *borassus flabelliformis*, which is very characteristically termed by Amarasinha, "a king of the grasses;" Arrian, *Ind.*, vii. 3.

‡ The word *tabaschir* is deduced from the Sanscrit *tvakkschírá* (bark milk). In 1817, in the historical additions to my work *De distributione geographica plantarum, secundum celi, temperiem et altitudinem montium*, p. 215, I drew attention to the fact, that the companions of Alexander learnt to know the true sugar of the sugar-cane of the Indians, as well as the *tabaschir* of the bamboo. (Strabo, lib. xv. p. 693; *Peripl. maris Erythr.*, p. 9.) Moses of Chorene, who lived in the middle of the 5th century, was the first (*Geogr.*, ed. Whiston, 1736, p. 364) who circumstantially described the preparation of sugar from the juice of the *saccharum officinarum*, in the province of Chorasán.

§ Strabo, lib. xv. p. 694.

|| Ritter, *Erdkunde von Asien*, bd. iv. 1, s. 437; bd. vi. 1, s. 698; Lassen, *Ind. Alterthumskunde*, bd. i. s. 317-323. The passage in Aristotle's *Hist. de Animal.*, v. 17 (t. i. p. 209, ed. Schneider), relating to the web of a great horned caterpillar, refers to the island of Cos.

¶ Thus *λάκκος χρωμάτινος* in the *Peripl. maris Erythr.*, p. 5 (Lassen

Besides the knowledge of these products, which soon became objects of universal commerce, and many of which were transported by the Seleucidæ to Arabia,\* the aspect of a richly embellished tropical nature speedily yielded the Greeks enjoyments of another kind. The gigantic forms of hitherto unknown animals and plants filled their imaginations with the most exciting images. Writers, whose dry scientific style is usually devoid of all animation, became poetic when they described the characteristics of animals, as, for instance, elephants, or when they spoke of the height of trees, whose summits cannot be reached by the arrow in its flight, and whose leaves are larger than the shields of the infantry, of "the bamboo, a light feathery tree-like grass," "each of whose jointed parts (internodia) may serve for a many-oared keel," or of the Indian fig-tree that takes root by its branches, and whose stem has a diameter of twenty-eight feet, and which, as Onesicritus remarked, with much truth to nature, forms "a leafy canopy similar to a tent, supported by numerous pillars." The tall arboresecent ferns, which, according to my opinion, constitute the greatest ornament of tropical scenery, are never mentioned by Alexander's companions,† although they speak of the noble fan-like umbrella palm, and the delicate and ever fresh green of the cultivated banana.‡

\* Plin., *Hist. Nat.*, xvi. 32. (On the introduction of rare Asiatic plants into Egypt, by the Ptolemies; see Pliny, xii. 14 and 17.)

† Humboldt, *De distrib. geogr. plantarum*, p. 178.

‡ I have often corresponded since the year 1827 with Lassen, on the remarkable passage in Pliny, xii. 6:—"Major alia (arbor) pomo et suavitate præcellentior, quo *sapientes* Indorum vivunt. Folium alas avium imitatur, longitudine trium cubitorum, latitudine duum. Fructum cortice mittit, admirabilem succi dulcedine ut uno quaternos satiet. Arbori nomen *pala*, pomo *ariena*." The following is the result of my learned friend's investigation; "Amarasinha places the banana (*musa, pisang*) at the head of all nutritive plants. Among the many Sanscrit names which he adduces, are *varanabuscha*, *bhanuphala* (sun fruit), and *moko*, whence the Arabic *mauza*. *Phala (pala)* is fruit in general, and it is therefore only by a misunderstanding that it has been taken for the name of the plant. In Sanscrit *varana* without *buscha* is not used as the name of the banana, although the abbreviation may have been characteristic of the popular language. *Varana* would be in Greek *ὄβαρανα*, which is certainly not very far removed from *ariena*.' (Compare Lassen, *Ind. Alterthumskunde*, bd. i. p. 262; my *Essai politique sur la Nouv. Espagne*, t. ii. 1827, p. 382; and *Relation hist.*, t. i. p. 491.)

The knowledge of a great portion of the earth may now be said to have been opened for the first time. The objective world began to assume a preponderating force over that of mere subjective creation, and while the fruitful seeds yielded by the language and literature of the Greeks were scattered abroad by the conquests of Alexander, scientific observation and the systematic arrangement of the knowledge already acquired, were elucidated by the doctrines and expositions of Aristotle.\* We here indicate a happy coincidence of favouring relations, for, at the very period when a vast amount of new materials was revealed to the human mind, their intellectual conception was at once facilitated and multiplied through the direction given by the Stagirite to the empirical investigation of facts in the domain of nature, to the profound consideration of speculative hypothesis, and to the development of a language of science based on strict definition. Thus Aristotle must still remain for thousands of years to come, as Dante has gracefully termed him,

“il maestro di color che sanno.”†

The belief in the direct enrichment of Aristotle's zoological knowledge, by means of the Macedonian campaigns, has, however, either wholly disappeared, or, at any rate, been rendered extremely uncertain by recent and more carefully conducted researches. The wretched compilation of a life of the Stagirite, which was long ascribed to Ammonius, the son of Her-mias, had contributed to the diffusion of many erroneous views, and amongst others to the belief that‡ the philosopher accompanied his pupil as far at least as the shores of the Nile.§

The chemical connection of the nourishing amyllum with sugar was detected both by Prosper Alpinus and Abd-Allatif, and they sought to explain the origin of the banana, by the insertion of the sugar-cane, or the sweet date fruit, into the root of the colocasia (Abd-Allatif, *Relation de l'Egypte*, trad. par Silvestre de Sacy, pp. 28 and 105).

\* Compare, on this epoch, Wilhelm von Humboldt's work, *Ueber die Kawi-Sprache und die Verschiedenheit des menschlichen Sprachbaues*, bd. i. s. ccl. and ccliv; Dröysen, *Gesch. Alexanders des Gr.*, s. 547; and *hellenist. Staatensystem*, s. 24.

† Dante, *Inf.*, iv. 130.

‡ Compare Cuvier's assertions in the *Biographie universelle*, t. ii. 1811, p. 458 (and unfortunately again repeated in the edition of 1843, t. ii. p. 219), with Stahr's *Aristotelia*, th. i. s. 15 and 108.

§ Cuvier, when he was engaged on the *Life of Aristotle*, inclined to

The great work on animals appears to have been written only a short time after the *Meteorologica*, the date of which would seem, from internal evidence,\* to fall in the 106th, or, at the latest, in the 111th Olympiad, and, therefore, either fourteen years before Aristotle came to the court of Philip, jr, at the furthest, three years before the passage across the Granicus. It must, however, be admitted, that some few facts may be advanced as evidence against this assumption of an early completion of the nine books of Aristotle's history of animals. Among these must be reckoned the accurate knowledge possessed by Aristotle of the elephant, the bearded horse-stag (hippelaphus), the Bactrian two-humped camel, the hippardion, supposed to be the hunting-tiger (guepard), and the Indian buffalo, which does not appear to have been introduced into Europe before the time of the Crusades. But here it must be remarked, that the native place of this large and singular stag, having a horse's mane, which Diard and Duvancel sent from Eastern India to Cuvier, who gave to it the name of *Cervus aristotelis*, is, according to Aristotle's own account, not the Indian Pentapotamia traversed by Alexander, but Arachosia, west of Candahar, which, together with Gedro-

the belief of the philosopher having accompanied Alexander to Egypt, "whence," he says, "the Stagirite must have brought back to Athens (Olymp. 112, 2) all the materials for the *Historia Animalium*." Subsequently (1830) the distinguished French naturalist abandoned this opinion; because after a more careful examination he remarked, "that the descriptions of Egyptian animals were not sketched from life, but from notices by Herodotus." (See also Cuvier, *Histoire des sciences naturelles*, publiée par Magdeleine de Saint Agy, t. i. 1841, p. 136.)

\* To these internal indications belong the statement of the perfect insular of the Caspian Sea; the notice of the great comet, which appeared under Nicomachus when holding the office of Archon, Olymp. 109, 4 (according to Corsini), and which is not to be confounded with that which von Boguslawski has lately named the comet of Aristotle (under the Archon Asteus, Olymp. 101, 4; Aristot., *Meteor.*, lib. i. cap. 6, 10; vol. i. p. 395, Ideler; and which is probably identical with the comets of 1695 and 1843?); and lastly the mention of the destruction of the temple at Ephesus, as well as of a lunar rainbow, seen on two occasions in the course of fifty years. (Compare Schneider *ad Aristot. Hist. de Animalibus*, vol. i. pp. xl. xlii. ciii. and cxx.; Ideler *ad Aristot. Meteor.*, vol. i. p. x.; and Humboldt, *Asie cent.*, t. ii. p. 168.) We know that the *Historia Animalium* "was written later than the *Meteorologica*," from the fact that allusion is made in the last-named work to the former as to a work about to follow (*Meteor.*, i. 1. 3, and iv. 12, 13).

sia, constituted one satrapy of ancient Persia.\* May not the knowledge of the form and habits of the animals above referred to, and which, for the most part, was comprised in short notices, have been transmitted to Aristotle, independently of

° The five animals named in the text, and especially the hippelaphus (horse-stag with a long mane), the hippardion, the Bactrian camel and the buffalo, are instanced by Cuvier as proofs of the later composition of Aristotle's *Historia Animalium* (*Hist. des Sciences Nat.*, t. i. p. 154). Cuvier, in the fourth volume of his admirable *Recherches sur les Ossements fossiles*, 1823, pp. 40-43 and p. 502, distinguishes between two Asiatic stags with manes, which he calls *Cervus hippelaphus* and *Cervus aristotelis*. He originally regarded the first-named, of which he had seen a living specimen in London, and of which Diard had sent him skins and antlers from Sumatra, as Aristotle's hippelaphus from Arachosia (*Hist. de Animal.*, ii. 2, § 3, and 4, t. i. pp. 43, 44, Schneider); but he afterwards thought that a stag's head, sent to him from Bengal by Duvaucel, agreed still better, according to the drawing of the entire large animal, with the Stagirite's description of the hippelaphus. This stag, which is indigenous in the mountains of Sylhet in Bengal, in Nepaul, and in the country east of the Indus, next received the name of *Cervus aristotelis*. If, in the same chapter in which Aristotle speaks generally of animals with manes, the horse-stag (*Equicervus*), and the Indian guepard or hunting tiger (*Felis jubata*), are both understood, Schneider (t. iii. p. 66) considers the reading *πάρδιον* preferable to that of *τὸ ἰππάρδιον*. The latter reading would be best interpreted to mean the giraffe, as Pallas also conjectures (*Spicileg. Zool.*, fasc. i. p. 4). If Aristotle had himself seen the guepard, and not merely heard it described, how could he have failed to notice non-retractile claws in a feline animal? It is also surprising that Aristotle, who is always so accurate, if, as August Wilhelm von Schlegel maintains, he had a menagerie near his residence at Athens, and had himself dissected one of the Elephants taken at Arbela, should have failed to describe the small opening near the temples of the animal, where at the rutting season a strong smelling fluid is secreted, often alluded to by the Indian poets. (Schlegel's *Indische Bibliothek*, bd. i. s. 163-166.) I notice this apparently trifling circumstance thus particularly, because the above-mentioned small aperture was made known to us from the accounts of Megasthenes, to whom, nevertheless, no one would be led to ascribe anatomical knowledge. (Strabo, lib. xv. pp. 704 and 705, Casaub.) I find nothing in the different zoological works of Aristotle which have come down to us, that necessarily implies his having had the opportunity of making direct observations on elephants, or of his having dissected any. Although it is most probable that the *Historia Animalium* was completed before Alexander's campaigns in Asia Minor, there is undoubtedly a possibility that the work may, as Stahr supposes (*Aristotelia*, th. ii. s. 98), have continued to receive additions until the end of the author's life, Olymp. 114, 3, and therefore three years after the death of Alexander; but we have no

the Macedonian campaigns, either from Persia or from Babylon, which was the seat of a widely extended foreign commercial intercourse? Owing to the utter ignorance that prevailed at this time of the preparation of alcohol\* nothing but the skins and bones of animals, and not the soft parts capable of dissection, could be sent from remote parts of Asia to Greece. However probable it may be that Aristotle received the most liberal aid from Philip and Alexander for the furtherance of his studies in physical science, for procuring an immense number of zoological specimens both from Greece and the neighbouring seas, and for forming a collection of books, unique in that age, and which passed successively into the hands, first of Theophrates, and afterwards of Neleus of Skepsis, we must, nevertheless, regard the accounts of "the presents of eight hundred talents, and the maintenance of so many thousand collectors, overseers of fish-ponds, and bird-keepers," as mere exaggerations of a later period, or as traditions misunderstood by Pliny, Athenæus, and Ælian.†

direct evidence on this subject. That which we possess of the correspondence of Aristotle is undoubtedly not genuine (Stahr, th. i. s. 194-208, th. ii. s. 169-234), and Schneider says very confidently (*Hist. de Animal.*, t. i. p. xl), "hoc enim tanquam certissimum sumere mihi licet, scriptas comitum Alexandri notitias post mortem demum regis fuisse vulgatas."

\* I have elsewhere shown, that although the decomposition of sulphuret of mercury by distillation is described in Dioscorides (*Mat. med.*, v. 110, p. 667, Saracen.), the first description of the distillation of a fluid (the distillation of fresh water from sea water,) is, however, to be found in the commentary of Alexander of Aphrodisias to Aristotle's work *de Meteorol.*; see my *Examen critique de l'histoire de la Géographie*, t. ii. pp. 308-316, and Joannis (Philoponi), *Grammatici in libro de Generat. et Alexandri Aphrod., in Meteorol. Comm.* Venet., 1527, p. 97, b. Alexander of Aphrodisias in Caria, the learned commentator of the *Meteorologica* of Aristotle, lived under Septimius Severus and Caracalla; and although he calls chemical apparatuses, *χημικὰ ὄργανα*, yet a passage in Plutarch (*de Iside et Osir.*, c. 33), proves that the word *Chemie*, applied by the Greeks to the Egyptian art, is not derived from *χέω*. Hoefer (*Histoire de la Chimie*, t. i. pp. 91, 195, and 219, t. ii. p. 109).

† Compare Sainte-Croix, *Examen des Historiens d'Alexandre*, 1810, p. 207; and Cuvier, *Histoire des Sciences naturelles*, t. i. p. 137, with Schneider, *ad Aristot. de Historiâ Animalium*, t. i. pp. xlii-xlvi, and Stahr, *Aristotelia*, th. i. s. 116-118. If, therefore, the transmission of specimens from Egypt and the interior of Asia seems to be highly im-

The Macedonian campaign, which opened so large and beautiful a portion of the earth to the influence of one sole highly-gifted race, may, therefore, certainly be regarded, in the strictest sense of the word, as a *scientific* expedition; and, moreover, as the first in which a conqueror had surrounded himself with men learned in all departments of science, as naturalists, geometricians, historians, philosophers, and artists. The results that we owe to Aristotle are not, however, solely to be referred to his own personal labours, for he acted also through the intelligent men of his school who accompanied the expedition. Amongst these shone pre-eminently Callisthenes of Olynthus, the near kinsman of the Stagirite, who had already, before the campaign, composed a work on botany, and a treatise on the organs of vision. Owing to the rigid austerity of his morals, and the unchecked freedom of his speech, he was regarded with hatred by Alexander himself, who had already fallen from his noble and elevated mode of thought, and by the flatterers of the prince. Callisthenes undauntedly preferred liberty to life, and when in Bactria he was implicated, although guiltless, in the conspiracy of Hermolaus and the pages, he became the unhappy occasion of Alexander's exasperation against his former instructor. Theophrastes, the warm friend and fellow disciple of Callisthenes, had the generosity to undertake his defence after his fall. Of Aristotle we only know that he recommended prudence to his friend before his departure, for being, as it would appear,

probable, yet the latest writings of our great anatomist Johannes Müller, show with what wonderful delicacy Aristotle dissected the fishes of the Greek seas. See the learned treatise of Johannes Müller, on the adherence of the ovum to the uterus, in one of the two species of the genus *Mustelus* living in the Mediterranean, which in its foetal state possesses a placenta of the vitelline vesicle connected with the uterine placenta of the mother; and his researches on the *γαλεός λεῖος* of Aristotle in the *Abhandl. der Berliner Akad. aus d. J. 1840*, s. 192-197. (Compare *Aristot. Hist. Anim.*, vi. 10, and *de Gener. Anim.* iii. 3.) The distinction and detailed analysis of the species of cuttle-fish, the description of the teeth of snails, and the organs of other gasteropodes, all testify to the delicate nicety of Aristotle's own anatomical examinations. Compare *Hist. Anim.*, iv. 1 and 4, with Lebert in Müller's *Archiv der Physiologie*, 1846, s. 463 and 467. I, myself, in 1797, called the attention of modern naturalists to the form of snails' teeth; see my *Versuche über die gereizte Muskel und Nervenfasern*, Bd. i. s. 261.

familiar with a court-life, from his long sojourn with Philip of Macedon, he counselled him to “converse as little as possible with the king, and where necessity required that he should do so, always to coincide with the views of the sovereign.”\*

Aided by the co-operation of chosen men of the school of the Stagirite, Callisthenes, who was already conversant with nature before he left Greece, gave a higher direction to the investigations of his companions in the extended sphere of observation now first opened to them. The richness of vegetation, and the diversity of animal forms, the configuration of the soil, and the periodical rising of great rivers, no longer sufficed to engage exclusive attention, for the time was come when man and the different races of mankind, in their manifold gradations of colour and of civilisation, could not fail to be regarded, according to Aristotle’s own expression, † “as the central point and the object of all creation; and as the beings in whom the divine nature of thought was first made manifest.” From the little that remains to us of the narratives of Onesicritus, who was so much censured in antiquity, we find that the Macedonians were astonished on penetrating far to the east to meet with no African, curly-haired negroes, although they found the Indian races spoken of by Herodotus as “dark-coloured, and resembling Ethiopians.” ‡ The influence of the atmosphere on colour, and the different effect produced by dry and moist winds, were carefully noticed. In the early Homeric ages, and even long after that period, the dependence of the temperature of the air on latitude was wholly unknown, and the relations of east and west then constituted the whole thermic meteorology of the Greeks. The countries lying to the east were regarded as near the sun—*sun lands*, and the inhabitants as “coloured by the near sun-god in his course with a sooty lustre, § and their hair dried and crisped with the heat of his rays.”

\* *Valer. Maxim.*, vii. 2; “ut cum Rege aut rarissime aut quam jucundissime loqueretur.”

† *Aristot.*, *Polit.*, i. 8, and *Eth. ad Eudemum*, vii. 14.

‡ *Strabo*, lib. xv. pp. 690 and 695. *Herod.*, iii. 101.

§ Thus says Theodectes of Phaselis, see p. 362.—Northern tracts of land were considered to lie more towards the West, and southern countries to the East. Consult Völcker, *Ueber Homerische Geographie und Weltkunde*, s. 43 und 87. The indefinite meaning of the word *Indies*, even at that age, as connected with ideas of position, of the complexion of



Alexander's campaigns first gave occasion to a comparison, on a grand scale, between the African races which predominated so much in Egypt with the Arian races beyond the Tigris and the ancient Indian Aborigines, who were very dark-coloured, but not woolly-haired. The classification of mankind into varieties, and their distribution over the surface of the earth, which is to be regarded rather as a consequence of historical events than as the result of protracted climatic relations, (when the types have been once firmly fixed,) together with the apparent contradiction between colour and places of abode, were subjects that could not fail to produce the most vivid impression on the mind of thoughtful observers. We still find, in the interior of the great Indian continent, an extensive territory, which is inhabited by a population of dark, almost black Aborigines, totally different from the lighter-coloured Arian races, who immigrated at a subsequent period. Amongst these we may reckon as belonging to the Vindhya races, the Gonda, the Bhilla in the forest districts of Malava and Guzerat, and the Kola of Orissa. The acute observer Lassen regards it as probable, that at the time of Herodotus, the black Asiatic races, "the Ethiopians of the sun-rising," which resembled the Lybians in the colour of their skin but not in the character of their hair, were diffused much further towards the north-west than at present.\* In like manner, in the ancient Egyptian empire, the actual woolly-haired negro races, which were so frequently conquered by other nations, moved their settlements far to the north of Nubia.†

the inhabitants, and of precious products, contributed to the extension of these meteorological hypotheses; for Western Arabia, the countries between Ceylon and the mouth of the Indus, Troglodytic Ethiopia, and the African myrrh and cinnamon lands south of Cape Aroma, were all termed India. (Humboldt, *Examen crit.*, t. ii. p. 35.)

\* Lassen, *Ind. Alterthumskunde*, bd. i. s. 369, 372-375, 379, und 389; Ritter, *Asien*, bd. iv. 1, s. 446.

† The geographical distribution of mankind can no more be determined in entire continents by degrees of latitude, than that of plants and animals. The axiom advanced by Ptolemy (*Geogr.*, lib. i. cap. 9), that north of the parallel of Agisymba, there are no elephants, rhinoceroses, or negroes, is entirely unfounded (*Examen critique*, t. i. p. 39). The doctrine of the universal influence of the soil and climate on the intellectual capacities and on the civilisation of mankind, was peculiar to the Alexandrian school of Ammonius Sakkas, and more especially to Longinus. See Proclus, *Comment. in Tim.*, p. 50.

The enlargement of the sphere of ideas, which arose from the contemplation of numerous hitherto unobserved physical phenomena, and from a contact with different races, and an acquaintance with their contrasted forms of government, was not, unfortunately, accompanied by the fruits of ethnological comparative philology, as far as the latter is of a philosophical nature depending on the fundamental relations of thought, or is simply historical.\* This species of inquiry was wholly unknown to classical antiquity. But, on the other hand, Alexander's expedition added to the science of the Greeks those materials yielded by the long accumulated knowledge of more anciently civilised nations. I would here especially refer to the fact that, with an increased knowledge of the earth and its productions, the Greeks likewise obtained from Babylon a considerable accession to their knowledge of the heavens, as we find from recent and carefully conducted investigations. The conquest of Cyrus the Great had certainly greatly diminished the glory of the astronomical college of the priests in the Oriental capital. The terraced pyramid of Belus (at once a temple, a grave, and an observatory, from which the hours of the night were proclaimed) had been given over to destruction by Xerxes, and was in ruins at the time of the Macedonian campaign. But from the very fact of the dissolution of the close hierarchical caste, and owing to the formation of many schools of astronomy,† Callisthenes was enabled

\* See Georg. Curtius, *Die Sprachvergleichung in ihrem Verhältniss zur classischen Philologie*, 1845, s. 5-7, and his *Bildung der Tempora und Modi*, 1846, s. 3-9. (Compare also Pott's Article, *Indo-germanischer Sprachstamm*, in the *Allgem. Encyklopädie* of Ersch and Gruber, sect. ii. th. xviii. s. 1-112.) Investigations on language in general, in as far as they touch upon the fundamental relations of thought, are, however, to be found in Aristotle, where he develops the connection of categories with grammatical relations. See the luminous statement of this comparison in Adolf Trendelenburg's *Histor. Beiträge zur Philosophie*, 1846, th. i. s. 23-32.

† The schools of the Orchenes and Borsipenes (Strabo, lib. xvi. p. 739). In this passage four Chaldean mathematicians are indicated by name, in conjunction with the Chaldean astronomers. This circumstance is so much the more important in a historical point of view, because Ptolemy always mentions the observers of the heavenly bodies, under the collective name of *Χαλδαῖαι*, as if the observations at Babylon were only made collectively in collegiate bodies (Ideler, *Handbuch der Chronologie*, bd. i. 1825, s. 198).

(and as Simplicius maintains, in accordance with the advice of Aristotle) to send to Greece observations of the stars for a very long period (Porphyrus says for 1903 years) before Alexander's entrance into Babylon, Ol. 112, 2. The earliest Chaldean observations mentioned by Almagest (probably the oldest which Ptolemy found available for his object), only go back 721 years before our era, that is to say, to the first Messenian war. It is certain "that the Chaldeans knew the mean motions of the moon with an exactness which induced the Greek astronomers to employ their calculations for the foundation of a lunar theory."\* The planetary observations to which they were led by their ancient love of astrology, appear also to have been used for the true construction of astronomical tables.

The present is not the place to decide how much of the Pythagorean views regarding the true structure of the heavens, the course of the planets, and of the comets which, according to Apollonius Myndius return in long regulated orbits,† may be due to the Chaldeans. Strabo calls the mathematician, Seleucus, a Babylonian, and distinguished him in this manner‡ from the Erythræan, who measured the tides of the sea. It is sufficient to remark that the Greek zodiac was most probably taken from "the Dodecatemoria of the Chaldeans, and that, according to Letronne's important investigations,§ it does not

\* Ideler, *op. cit.*, bd. i. s. 202, 206, und 218. When a doubt is advanced regarding the astronomical observations said to have been sent by Callisthenes from Babylon to Greece, on the ground that there is no trace of these observations of a Chaldean priestly caste to be found in the writings of Aristotle (Delambre, *Hist. de l'Astronomie ancienne*, t. i. p. 308), it is forgotten that Aristotle, in speaking (*De Cælo*, lib. ii. cap. 12) of an occultation of Mars by the Moon, observed by himself, expressly adds, that "similar observations had been made for many years on the other planets by the Egyptians and the Babylonians, many of which have come to our knowledge." On the probable use of astronomical tables by the Chaldeans, see Chasles, in the *Comptes rendus de l'Académie des Sciences*, t. xxiii. 1846, pp. 852-854.

† Seneca, *Nat. Quæst.*, vii. 17.

‡ Compare Strabo, lib. xvi. p. 739, with lib. iii. p. 174.

§ These investigations were made in the year 1824 (see Guigniaut, *Religions de l'Antiquité, ouvrage traduit de l'Allemand de F. Creuzer*, t. i. pt. 2, p. 928). See a more recent notice by Letronne, in the *Journal des Savans*, 1839, pp. 338 and 492; as well as the *Analyse critique des Représentations zodiacales en Egypte*, 1846, pp. 15 and 34. (Compare with these Ideler, *Ueber den Ursprung des Thierkreises*, in the *Abhandlungen der Akademie der Wissenschaften zu Berlin aus dem Jahr 1838*, s. 21.)

go further back than to the beginning of the sixth century before our era."

The direct result of the contact of the Hellenic races with nations of Indian origin at the time of the Macedonian expedition is wrapped in obscurity. In a scientific point of view the gain was probably inconsiderable, since Alexander did not advance beyond the Hyphasis, in the land of the five rivers (the Panschanada), after he had traversed the kingdom of Porus between the Hydaspes (Jelum), skirted by cedars\* and the Acesines (Tschinab); he reached the point of junction, however, between the Hyphasis and the Satadru, the Hesi-drus of Pliny. Discontent amongst his troops, and the apprehension of a general revolt in the Persian and Syrian provinces, forced the hero to the great catastrophe of his return, notwithstanding his wish to advance to the Ganges. The countries traversed by the Macedonians were occupied by races who were but imperfectly civilised. In the territories intervening between the Satadru and the Yamuna (the district of the Indus and Ganges), an insignificant river, the sacred Sarasvati, constitutes an ancient classical boundary between the "pure, worthy, pious" worshippers of Brahma in the east, and the "impure kingless" tribes in the west, which are not divided into castes.† Alexander did not, therefore, reach the true seat of

\* The magnificent groves of *Cedrus deodvara*, which are most frequently met with at an elevation of from 8,000 to nearly 12,000 feet on the Upper Hydaspes (Behut), which flows through the Pilgrim's lake in the Alpine valley of Kashmeer, supplied the materials for the fleet of Nearchus (Burnes' *Travels*, vol. i. p. 60). The trunk of this cedar is often forty feet in circumference, according to the observation of Dr. Hoffmeister, the companion of Prince Waldemar of Prussia, who was unhappily too early lost to science by his death on the battle field.

† Lassen, in his *Pentapotamia indica*, pp. 25, 29, 57-62, and 77; and also in his *Indische Alterthumskunde*, bd. i. s. 91. Between the Sarasvati in the north-west of Delhi, and the rocky Drischadvati, there lies, according to Menu's code of laws, Brahmvarta, a priestly district of Brahma, established by the gods themselves; on the other hand, in the wider sense of the word, Aryavarta, the land of the worthy (Arians), designates in the ancient Indian geography the whole country east of the Indus, between the Himalaya and the Vindhya chain, to the south of which the ancient non-Arian aboriginal population began. Madhya-Desa, the middle land referred to in the text, see p. 15, was only a portion of Aryavarta. Compare my *Asie centrale*, t. i. p. 204, and

higher Indian civilisation. Seleucus Nicator, the founder of the great empire of the Seleucidæ, penetrated from Babylon towards the Ganges, and established political relations with the powerful Sandrocottus (Tschandraguptas), by means of the repeated missions of Megasthenes to Pataliputra.\*

In this manner a more animated and lasting contact was established with the most civilised portions of Madhya-Desa (the middle land). There were, indeed, learned Brahmins living as anchorites in the Pendschab (Pentapotamia), but we do not know whether those Brahmins and Gymnosophists were acquainted with the admirable Indian system of numbers, in which the value of a few signs is derived merely from position, or whether, as we may however conjecture, the value of position was already at that time known in the most civilised portions of India. What a revolution would have been effected in the more rapid development and the easier application of mathematical knowledge, if the Brahmin Sphines, who accompanied Alexander, and who was known in the army by the name of Calanos,—or at a later period in the time of Augustus, the Brahmin Bargosa,—before they voluntarily ascended the scaffold at Susa and Athens, could have imparted to the Greeks a knowledge of the Indian system of numbers, in such a manner as to admit of its being brought into general use! The ingenious and comprehensive investigations of Chasles have certainly shown that the method of the Abacus or Algorismus of Pythagoras, as we find it explained in the geometry of Boethius, was nearly identical with the Indian numerical system based upon the value of position, but this method, which long continued devoid of practical utility among the Greeks and Romans, first obtained general application in the middle ages, and especially when the zero had been substituted for a vacant space. The most beneficent discoveries have often required centuries before they were recognised and fully developed.

Lassen, *Ind. Alterthumsk.*, bd. i. s. 5, 10, and 93. The ancient Indian free states, the territories of the "kingless" (condemned by orthodox eastern poets), were situated between the Hydraotes and the Hyphasis (the present Ravi and Beas).

\* Megasthenes, *Indica*, ed. Schwanbeck, 1846, p. 17

EXTENSION OF THE CONTEMPLATION OF THE UNIVERSE  
 UNDER THE PTOLEMIES.—MUSEUM AT SERAPEUM.—  
 PECULIAR CHARACTER OF THE DIRECTION OF SCIENCE  
 AT THIS PERIOD.—ENCYCLOPÆDIC LEARNING.—GENE-  
 RALISATION OF THE VIEWS OF NATURE RESPECTING  
 THE EARTH AND THE REGIONS OF SPACE.

AFTER the dissolution of the Macedonian empire, which included territories in three continents, those germs were variously developed, which the uniting and combining system of government of the great conqueror had cast abroad in a fruitful soil. The more the national exclusiveness of the Hellenic mode of thought vanished, and the more its creative force of inspiration lost in depth and intensity, the greater was the increase in the knowledge acquired of the connection of phenomena by a more animated and extensive intercourse with other nations, as well as by a rational mode of generalising views of nature. In the Syrian kingdom, under the Attalidæ of Pergamus, and under the Seleucidæ and the Ptolemies, learning was universally favoured by distinguished rulers. Grecian-Egypt enjoyed the advantage of political unity, as well as that of a geographical position, by which the traffic of the Indian ocean was brought within a few miles of the Mediterranean by the influx of the Arabian Gulf from the Straits of Bab-el-Mandeb to Suez and Akaba (running in the line of intersection that inclines from south-south-east to north-north-west).\*

The kingdom of the Seleucidæ did not enjoy the same advantage of maritime trade as that afforded by the form and configuration of the territories of the Lagides (the Ptolemies), and its stability was endangered by the dissensions fomented by the various nations occupying the different satrapies. The traffic carried on in the Seleucidæan kingdom was besides more an inland one, limited to the course of rivers or to the caravan routes, which defied all the natural obstacles presented by snow-capped mountain chains, elevated plateaux, and extensive deserts. The great inland caravan trade, whose most valuable articles of barter were silk, passed from the interior of Asia, from the elevated plains of the Seres, north

\* See p. 425.

of Uttara Kuru by the stony tower\* (probably a fortified caravansery), south of the sources of the Jaxartes through the valley of the Oxus to the Caspian and Black Seas. On the other hand, the principal traffic of the Ptolemaic empire was, in the strictest sense of the word, a sea trade, notwithstanding the animation of the navigation on the Nile, and the communication between the banks of the river, and the artificially constructed roads along the shores of the Red Sea. According to the grand views of Alexander, the newly founded Egyptian city of Alexandria and the ancient Babylon were to have constituted the respective eastern and western capitals of the Macedonian empire; Babylon never, at any subsequent period, realised these hopes, and the prosperity of Seleucia, which was built by Seleucus Nicator on the Lower Tigris, and had been connected by canals with the Euphrates,† contributed to its entire downfall.

Three great rulers, the three first Ptolemies, whose reigns occupied a whole century, gave occasion, by their love of science, their brilliant institutions, for the promotion of mental culture, and their unremitting endeavours for the extension of maritime trade, to an increase of knowledge regarding distant nations and external nature hitherto unattained by any people. This treasure of genuine, scientific cultivation passed from the Greek settlers in Egypt to the Romans. Under Ptolemæus Philadelphus, scarcely half a century after the death of Alexander, and even before the first Punic war had shaken the aristocratic republic of the Carthaginians, Alexandria was the greatest commercial port in the world, forming the nearest and most commodious route from the basin of the Mediterranean to the south-eastern parts of Africa, Arabia, and India. The Ptolemies availed themselves with unprecedented success of the advantages held out to them by a route which nature had marked, as it were, for a means of universal intercourse with the rest of the world by the direction of the Arabian Gulf,‡ and whose importance cannot even now be duly appreciated until the savage violence of eastern nations, and the injurious jealousies of western powers, shall simultaneously diminish. Even after it had become

\* Compare my geographical researches, in *Asie centrale*, t. i. pp. 145 and 151-157; t. ii. p. 179.

† Plin., vi. 26 (?).

‡ See Droysen, *Gesch. des hellenistischen Staatensystems*, s. 749.

a Roman province, Egypt continued to be the seat of immense wealth, for the increased luxury of Rome, under the Cæsars, reached to the territory of the Nile, and turned to the universal commerce of Alexandria for the chief means of its satisfaction.

The important extension of the sphere of knowledge regarding external nature and different countries under the Ptolemies was mainly owing to the caravan trade in the interior of Africa by Cyrene and the Oases; to the conquest in Ethiopia and Arabia Felix under Ptolemy Evergetes; to the maritime trade with the whole of the western peninsula of India, from the Gulf of Barygaza (Guzerat and Cambay), along the shores of Canara and Malabar (Malayavara, a territory of Malaya), to the Brahminical sanctuaries of the promontory of Comorin (Kumari),\* and to the large island of Ceylon (Lanka in the Ramayana, and known to the cotemporaries of Alexander as Taprobane, a corruption of the native name).† Nearchus had already materially contributed to the advance of nautical knowledge by his laborious five months' voyage along the coasts of Gedrosia and Caramania (between Pattala, at the mouths of the Indus, and the Euphrates).

Alexander's companions were not ignorant of the existence of the monsoons, by which navigation was so greatly favoured between the eastern coasts of Africa and the northern and western parts of India. After having spent ten months in navigating the Indus, between Nicæa on the Hydaspes and Pattala, with a view of opening the river to a universal traffic, Nearchus hastened, at the beginning of October (Ol., 113, 3), to sail from Stura, at the mouth of the Indus, since he knew that his passage would be favoured by the north-east and east monsoons to the Persian Gulf along the coasts running in the same parallel of latitude. The knowledge of this remarkable local law of the direction of the winds subsequently emboldened navigators to attempt to sail from Ocelis, on the

\* See Lassen, *Indische Alterthumskunde*, bd. i. s. 107, 153-158.

† A corruption of *Tâmbapanni*. This Pali form sounds in Sanscrit *Tâmrâparni*. The Greek form *Taprobane*, gives half the Sanscrit (*Tâmbra*, *Tabro*), and half the Pali. (Lassen, *op. cit.*, s. 201; compare Lassen, *Diss. de Taprobane insula*, p. 19.) The Laccadives (*lakke* for *lakscha*, and *dive* for *dwîpa*, one hundred thousand islands), as well as the Maldives (*Malayadiba*, islands of Malabar), were known to Alexandrian mariners.



Straits of Bab-el-Mandeb, across the open sea to Muzeris (south of Mangolar), the great Malabar emporium of trade, to which products from the eastern shores of the Indian peninsula, and even gold from the distant Chryse (Borneo?), were brought by inland trade. The honour of having first applied the new system of Indian navigation is ascribed to an otherwise unknown seaman named Hippalus, but considerable doubt is attached to the age in which he lived.\*

The history of the contemplation of the universe embraces the enumeration of all the means which have brought nations into closer contact with one another, rendered larger portions of the earth more accessible, and thus extended the sphere of human knowledge. One of the most important of these means was the opening of a road of communication from the Red Sea to the Mediterranean, by means of the Nile. At the point where the scarcely connected continents present a line of bay-like indentations, the excavation of a canal was begun, if not by Sesostris (Rameses Miamoun), to whom Aristotle and Strabo ascribe the undertaking, at any rate by Neku, although the work was relinquished in consequence of the threatening oracular denunciations directed against it by the priests. Herodotus saw and described a canal completed by Darius Hystaspes, one of the Achæmenidæ, which entered the Nile somewhat above Bubastus. This canal, after having fallen into decay, was restored by Ptolemy Philadelphus in so perfect a manner that, although (notwithstanding the skilful arrangement of sluices), it was not navigable at all seasons of the year, it nevertheless contributed to facilitate Ethiopian, Arabian, and Indian commerce, at the time of the Roman dominion under Marcus Aurelius, or even as late as Septimus Severus, and, therefore, a century and a half after its construction. A similar object of furthering international communication through the Red Sea led to a zealous prosecution of the works necessary for forming a harbour in Myos Hormos and Berenice,

\* Hippalus is not generally supposed to have lived earlier than the time of Claudius; but this view is improbable, even though under the first Lagides, a great portion of the Indian products were only procured in Arabian markets. The south-west monsoon was, moreover, itself, called Hippalus, and a portion of the Erythrean or Indian Ocean, was known as the Sea of Hippalus. Letronne, in the *Journal des Savans*, 1818, p. 405; Reinaud, *Relation des Voyages dans l'Inde*, t. i p. xxx.

which was connected with Coptos by means of an admirably made artificial road.\*

All these various mercantile and scientific enterprises of the Lagides were based on an irrepressible striving to acquire new territories and penetrate to distant regions, on an idea of connection and unity, and on a desire to open a wider field of action, by their commercial and political relations. This direction of the Hellenic mind so fruitful in results, and which had been long preparing in silence, was manifested, under its noblest type, in the efforts made by Alexander in his campaign to fuse together the eastern and western worlds. Its extension under the Lagides characterises the epoch which I would here pourtray, and must be regarded as an important advance towards the attainment of a knowledge of the universe in its character of unity.

As far as abundance and variety in the objects presented to the contemplation are conducive to an increased amount of knowledge, we might certainly regard the intercourse existing between Egypt and distant countries; the scientific exploring expeditions into Ethiopia at the expense of the government; † distant ostrich ‡ and elephant hunts; and the establishment of

\* See the researches of **Letronne**, on the construction of the canal between the Nile and the Red Sea, from the time of Neku to the Caliph Omar, or during an interval of more than 1300 years, in the *Revue des deux Mondes*, t. xxvii. 1841, pp. 215-235. Compare also Letronne, *de la Civilisation égyptienne depuis Psammitichus jusqu'à la conquête d'Alexandre*, 1845, pp. 16-19.

† Meteorological speculations on the remote causes of the swelling of the Nile gave occasion to some of these journeys; since, as Strabo expresses it (lib. xvii. pp. 789 and 790), "Philadelphus was constantly seeking new diversions and new objects of interest from a desire for knowledge and from bodily weakness."

‡ Two hunting inscriptions, "one of which principally records the elephant hunts of Ptolemy Philadelphus," were discovered and copied from the colossi of Abusimbel (Ibsambul) by Lepsius during his Egyptian journey (compare, on this subject, Strabo, lib. xvi. pp. 769 and 770; *Ælian*, *De Nat. Anim.*, iii. 34, and xvii. 3; Athenæus, v. p. 196). Although Indian ivory was an article of export from Barygaza, according to the *Periplus maris Erythræi*, yet, from the statement of Cosmas, ivory would also appear to have been exported from Ethiopia to the western peninsula of India. Elephants have withdrawn more to the south in Eastern Africa, also since ancient times. According to the testimony of Polybius (v. 84), when African and Indian elephants were opposed to each other on fields of battle, the sight, smell, and cries of the larger and stronger

menageries of wild and rare animals in the "king's houses of Bruchium," as means of incitement towards the study of natural history,\* and as amply sufficient to furnish empirical science with the materials requisite for its further development; but the peculiar character of the Ptolemaic period, as well as of the whole Alexandrian school which retained the same individuality of type until the third and fourth centuries, manifested itself in a different direction, inclining less to an immediate observation of particulars than to a laborious accumulation of the results of that which had already been noted by others, and to a careful classification, comparison, and mental elaboration of these results. During a period of many centuries, and until the powerful mind of Aristotle was revealed, the phenomena of nature, not regarded as objects of acute observation, were subjected to the sole control of ideal interpretation, and to the arbitrary sway of vague presentiments and vacillating hypotheses, but from the time of the Stagirite a higher appreciation for empirical science was manifested. The facts already known were now first critically examined. As natural philosophy, by pursuing the certain path of induction, gradually approached nearer to the scrutinising character of empirism, it became less bold in its speculations, and less fanciful in its images. A laborious tendency to accumulate materials enforced the necessity for a certain amount of polymathic learning; and although the works of different distinguished thinkers occasionally exhibited precious fruits, these were unfortunately too often accompanied, in the decline of creative conception amongst the Greeks, by a mere barren erudition devoid of animation. The absence of a careful attention to the form as well as to animation and grace of diction, has likewise contributed to expose Alexandrian learning to the severe animadversions of posterity.

The present section would be incomplete if it were to omit a notice of the accession yielded to general knowledge by the

Indian elephants, drove the African ones to flight. The latter were probably never employed as war elephants in such large numbers as in Asiatic expeditions, where Kandragupta had assembled 9000, the powerful King of the Prasii 6000, and Akbar an equally large number. (Lassen, *Ind. Alterthumskunde*, bd. i. s. 305-307.)

\* Athen., xiv. p. 654; compare Parthey, *Das alexandrinische Museum*, eine Preisschrift, s. 55 und 171.

epoch of the Ptolemies, both by the combined action of external relations, the foundation and proper endowment of several large institutions (the Alexandrian Museum and two libraries at Bruchium and Rhakotis),\* and by the collegiate association of so many learned men actuated by practical views. This encyclopædic species of knowledge facilitated the comparison of observations and the generalisation of natural views.† The great scientific institution which owes its origin to the first of the Ptolemies long enjoyed, amongst other advantages, that of being able to give a free scope to the differently directed pursuits of its members, and thus, although founded in a foreign country, and surrounded by nations of different races, it could still preserve the characteristics of the Greek acuteness of mind and a Greek mode of thought.

A few examples must suffice, in accordance with the spirit and form of the present work, to show how experiments and observations, under the protecting influence of the Ptolemies, acquired their appropriate recognition as the true sources of knowledge regarding celestial and terrestrial phenomena, and how, in the Alexandrian period, a felicitous generalisation of views manifested itself conjointly with a laborious accumulation of knowledge. Although the different Greek schools of philosophy, when transplanted to Lower Egypt, gave occasion, by their Oriental degeneration to many mythical hypotheses regarding nature and natural phenomena, mathematics still constituted the firmest foundation of the Platonic doctrines

\* The library in the Bruchium, which was destroyed in the burning of the fleet under Julius Cæsar, was the more ancient. The library at Rhakotis formed a part of the "Serapeum," where it was connected with the museum. By the liberality of Antoninus, the collection of books at Pergamus, was joined to the library of Rhakotis.

† Vacherot, *Histoire critique de l'École d'Alexandrie*, 1846, t. i. pp. v. and 103. The institute of Alexandria, like all academical corporations, together with the good arising from the concurrence of many labourers, and from the acquisition of material aids, exercised also some narrowing and restraining influence, as we find from numerous facts furnished by antiquity. Adrian appointed his tutor, Vestinus, High Priest of Alexandria (a sort of minister presiding over the management of public worship), and at the same time Head of the Museum (or President of the Academy). (Letronne, *Recherches pour servir à l'Histoire de l'Égypte pendant la domination des Grecs et des Romains*, 1823, p. 251.)

inculcated in the Alexandrian Museum;\* and this science comprehended in the advanced stages of its development pure mathematics, mechanics, and astronomy. In Plato's high appreciation of mathematical development of thought, as well as in Aristotle's morphological views which embraced all organisms, we discover the germs of the subsequent advances of physical science. They became the guiding stars which led the human mind through the bewildering fanaticism of the dark ages, and prevented the utter destruction of a sound and scientific manifestation of mental vigour.

The mathematician and astronomer, Eratosthenes of Cyrene, the most celebrated of the Alexandrian librarians, employed the materials at his command to compose a system of universal geography. He freed geography from mythical legends, and, although himself occupied with chronology and history, separated geographical descriptions from that admixture of historical elements with which it had previously been not ungracefully embodied. The absence of these elements was, however, satisfactorily compensated for by the introduction of mathematical considerations on the articulation and expansion of continents; by geognostic conjectures regarding the connection of mountain chains, the action of clouds, and the former submersion of lands, which still bear all the traces of having constituted a dried portion of the sea's bottom. Favourable to the oceanic sluice-theory of Strabo of Lampsacus, the Alexandrian librarian was led, by the belief of the former swelling of the Euxine, the penetration of the Dardanelles, and the consequent opening of the Pillars of Hercules, to an important investigation of the problem of the equal level of the whole "external sea † surrounding all continents." An additional proof of this philosopher's power of generalising views is afforded by his assertions that the whole continent of Asia is traversed by a continually connected mountain chain, running

\* Fries, *Geschichte der Philosophie*, bd. ii. s. 5; and the same author's *Lehrbuch der Naturlehre*, th. i. s. 42. Compare also the considerations on the influence which Plato exercised on the foundation of the experimental Sciences by the application of mathematics, in Brandis, *Geschichte der griechisch-römischen Philosophie*, th. ii. abth. i. s. 276.

† On the physical and geognostical opinions of Eratosthenes, see Strabo, lib. i. pp. 49-56, lib. ii. p. 108.

from west to east in the parallel of Rhodes (in the diaphragm of Dicæarchus).\*

An animated desire to arrive at a generalisation of views,—the consequence of the intellectual movement of the age,—gave rise to the first Greek measurement of degrees between Syene and Alexandria, and this experiment may be regarded as an attempt on the part of Eratosthenes to arrive at an approximative determination of the circumference of the earth. In this case, it is not the result at which he arrived from the imperfect premises afforded by the *Bematists* which excites our interest, but rather the attempt to rise from the narrow limits of one circumscribed land to a knowledge of the magnitude of the whole earth.

A similar tendency towards generalisation may be traced in the splendid progress made in the scientific knowledge of the heavens in the epoch of the Ptolemies. I allude here to the determination of the places of the fixed stars by the earliest Alexandrian astronomers, Arystillus and Timochares; to Aristarchus of Samos, the cotemporary of Cleanthes, who, conversant with ancient Pythagorean views, ventured upon an investigation of the construction of the universe, and who was the first to recognise the immeasurable distance of the region of fixed stars from our small planetary system; nay, he even conjectured the twofold motion of the earth round its axis and round the sun; to Seleucus of Erythræa (or of Babylon),† who

\* Strabo, lib. xi. p. 519; Agathem, in Hudson, *Geogr. græc. min.*, vol. ii. p. 4. On the accuracy of the grand orographic views of Eratosthenes, see my *Asie centrale*, t. i. pp. 104-150, 198, 208-227, 413-415; t. ii. pp. 367 and 414-435; and *Examen critique de l'Hist. de la Géogr.*, t. i. pp. 152-154. I have purposely called the measurement of a degree made by Eratosthenes, as the first Hellenic one, since a very ancient Chaldean determination of the magnitude of a degree in camels' paces is not improbable. See Chasles, *Recherches sur l'Astronomie indienne et chaldéenne*, in the *Comptes rendus de l'Acad. des Sciences*, t. xxiii. 1846, p. 851.

† The latter appellation appears to me the more correct, since Strabo lib. xvi. p. 739, quotes, "Seleucus of Seleucia, among several very honourable men, as a Chaldean, skilled in the study of the heavenly bodies." Seleucia, on the Tigris, a flourishing commercial city, is probably the one meant. It is indeed singular, that Strabo also speaks of a Seleucus, an exact observer of the tides, and terms him, too, a Babylonian (lib. i. p. 6), and subsequently (lib. iii. p. 174), perhaps from carelessness, an Erythræan. (Compare Stobæus, *Ecl. phys.*, p. 440.)

a century subsequent to this period, endeavoured to establish the hypothesis of the Samian philosopher, which, resembling the views of Copernicus, met with but little attention during that age; and lastly, to Hipparchus, the founder of scientific astronomy, and the greatest astronomical observer of antiquity. Hipparchus was the actual originator of astronomical tables amongst the Greeks,\* and was also the discoverer of the precession of the equinoxes. On comparing his own observations of fixed stars (made at Rhodes and not at Alexandria), with those made by Timochares and Aristyllus he was led, probably, without the apparition of a new star,† to this great discovery, to which indeed the earlier Egyptians might have attained by a long continued observation of the heliacal rising of Sirius.‡

A peculiar characteristic of the labours of Hipparchus is the use he made of his observations of celestial phenomena for the determination of geographical position. Such a connection between the study of the earth and of the celestial regions, mutually reflected on each other, animated through its uniting influences the great idea of the Cosmos. In the new map of the world constructed by Hipparchus, and founded upon that of Eratosthenes, the geographical degrees of longitude and latitude were based on lunar observations and on the measurements of shadows, wherever such an application of astronomical observations was admissible. While the hydraulic clock of Ctesibius, an improvement on the earlier clepsydra, must have yielded more exact measurements of time, determinations in space must likewise have improved in accuracy, in consequence of the better modes of measuring angles, which the Alexandrian astronomers gradually possessed, from the period of the ancient gnomon and the scaphe to the invention of astrolabes, solstitial armils, and linear dioptrics. It was thus that man, and step by step as it were,

\* Ideler, *Handbuch der Chronologie*, bd. i. s. 212 und 329.

† Delambre, *Histoire de l'Astronomie ancienne*, t. i. p. 290.

‡ Bökh has entered into a discussion, in his *Philolaos*, s. 118, as to whether the Pythagoreans were early acquainted, through Egyptian sources, with the precession, under the name of the motion of the heavens of the fixed stars. Letronne (*Observations sur les Représentations zodiacales qui nous restent de l'Antiquité*, 1824, p. 62), and Ideler (in his *Handbuch der Chronol.*, bd. i. s. 192), vindicate the exclusive claim of Hipparchus to this discovery.

by the acquisition of new organs, arrived at a more exact knowledge of the movements of the planetary system. Many centuries however elapsed before any advance was made towards a knowledge of the absolute size, form, mass, and physical character of the heavenly bodies.

Many of the astronomers of the Alexandrian Museum were not only distinguished as geometricians, but the age of the Ptolemies was, moreover, a most brilliant epoch in the prosecution of mathematical investigations. In the same century there appeared Euclid, the creator of mathematics as a science, Apollonius of Perga, and Archimedes who visited Egypt and was connected through Conon with the school of Alexandria. The long period of time which leads from the so-called geometrical analysis of Plato, and the three conic sections of Menæchmes,\* to the age of Kepler and Tycho Brahe, Euler and Clairaut, d'Alembert and Laplace, is marked by a series of mathematical discoveries, without which the laws of the motion of the heavenly bodies and their mutual relations in the regions of space would not have been revealed to mankind. While the telescope serves as a means of penetrating space, and of bringing its remotest regions nearer to us, mathematics, by inductive reasoning, have led us onwards to the remotest regions of heaven, and brought a portion of them within the range of our possession; nay, in our own times—so propitious to extension of knowledge—the application of all the elements yielded by the present condition of astronomy has even revealed to the intellectual eye a heavenly body, and assigned to it its place, orbit, and mass, before a single telescope had been directed towards it.†

\* Ideler, on *Eudoxus*, s. 23.

† The Planet discovered by Le Verrier.



UNIVERSAL DOMINION OF THE ROMANS.—INFLUENCE OF A VAST POLITICAL UNION ON COSMICAL VIEWS.—ADVANCE OF GEOGRAPHY BY MEANS OF INLAND TRADE.—STRABO AND PTOLEMY.—THE FIRST ATTEMPTS TO APPLY MATHEMATICS TO OPTICS AND CHEMISTRY.—PLINY'S ATTEMPTS TO GIVE A PHYSICAL DESCRIPTION OF THE UNIVERSE.—THE RISE OF CHRISTIANITY PRODUCTIVE OF, AND FAVOURABLE TO, THE FEELING OF THE UNITY OF MANKIND.

IN tracing the intellectual advance of mankind, and the gradual extension of cosmical views, the period of the universal dominion of the Romans presents itself to our consideration as one of the most important epochs in the history of the world. We now, for the first time, find all the fruitful districts which surround the basin of the Mediterranean associated together in one great bond of political union, and even connected with many vast territories in the East.

The present would seem a fitting place again to remind my readers\* that the general picture I have endeavoured to draw of the history of the contemplation of the universe acquires, from this condition of political association, an objective unity of presentation. Our civilisation, understanding the term as being synonymous with the intellectual development of all the nations included in the European Continent, may be regarded as based on that of the inhabitants of the shores of the Mediterranean, and more directly on that of the Greeks and Romans. That which we, perhaps too exclusively, term classical literature, received the appellation from the fact of its being recognised as the source of a great portion of our early knowledge, and as the means by which the first impulse was awakened in the human mind, to enter upon a sphere of ideas and feelings most intimately connected with the social and intellectual elevation of the different races of men.† In these considerations we do not by any means disregard the importance of those elements which have flowed in a variety of different directions—from the valley of the Nile, Phœnicia,

\* See pp. 470, 474, 478, and 504.

† Wilhelm von Humboldt, *Ueber die Kawi-Sprache*, bd. i. s. xxxvii  
2 N 2

the Euphrates, and the Inaus, into the great stream of Greek and Roman civilisation; but even for these elements we are originally indebted to the Greeks and to the Romans, who were surrounded by Etruscans and other nations of Hellenic descent. How recent is the date of any direct investigation, interpretation, and secular classification of the great monuments of more anciently civilised nations! How short is the time that has elapsed since hieroglyphics and arrow-headed characters were first deciphered, and how numerous are the armies and the caravans which, for thousands of years, have passed and repassed without ever divining their import!

The basin of the Mediterranean, more especially in its varied northern peninsulas, certainly constituted the starting point of the intellectual and political culture of those nations who now possess what we may hope is destined to prove an imperishable and daily increasing treasure of scientific knowledge and of creative artistic powers, and who have spread civilisation, and, with it servitude at first, but subsequently freedom, over another hemisphere. Happily, in our hemisphere, under the favour of a propitious destiny, unity and diversity are gracefully blended together. The elements taken up have been no less heterogeneous in their nature than in the affinities and transformations effected under the influence of the sharply contrasting peculiarities and individual characteristics of the several races of men by whom Europe has been peopled. Even beyond the ocean, the reflection of these contrasts may still be traced in the colonies and settlements which have already become powerful free states, or which, it is hoped, may still develop for themselves an equal amount of political freedom.

The Roman dominion in its monarchical form under the Cæsars, considered according to its area,\* was certainly ex-

\* The superficial area of the Roman Empire under Augustus, is calculated by Professor Berghaus, the author of the excellent *Physical Atlas*, at rather more than 400,000 geographical square miles (according to the boundaries assumed by Heeren, in his *Geschichte der Staaten des Alterthums.*, s. 403-470), or about one-fourth greater than the extent of 1,600,000 square miles assigned by Gibbon, in his *History of the Decline and Fall of the Roman Empire*, vol. i. chap. i. p. 39, but which he indeed gives as a very uncertain estimate.

ceeded in absolute magnitude by the Chinese empire under the dynasty of Thsin and the Eastern Han (from thirty years before, to one hundred and sixteen years after our era), by the Mongolian empire under Ghengis Khan, and by the present area of the Russian empire in Europe and Asia; but with the single exception of the Spanish monarchy—as long as it extended over the new world—there has never been combined under one sceptre a greater number of countries favoured by climate, fertility, and position, than those comprised under the Roman empire from Augustus to Constantine.

This empire, extending from the western extremity of Europe to the Euphrates, from Britain and part of Caledonia to Gætulia and the confines of the Lybian desert, manifested not only the greatest diversities in the form of the ground, in organic products and physical phenomena, but it also exhibited mankind in all the various gradations from civilisation to barbarism, and in the possession of ancient knowledge and long practised arts, no less than in the imperfectly lighted dawn of intellectual awakening. Distant expeditions were prosecuted with various success to the north and south, to the amber-lands, and under Ælius Gallus and Balbus, to Arabia, and to the territory of the Garamantes. Measurements of the whole empire were begun even under Augustus, by the Greek geometricians, Zenodoxus and Polycletus, whilst itineraries and special topographies were prepared for the purpose of being distributed amongst the different governors of the provinces, as had already been done several hundred years before in the Chinese empire.\* These were the first statistical labours instituted in Europe. Many of the prefectures were traversed by Roman roads, divided into miles, and Adrian even visited his extensive dominions from the Iberian Peninsula to Judea, Egypt, and Mauritania, in an eleven years' journey, which was not, however, prosecuted without frequent interruptions. Thus the large portion of the earth's surface, which was subject to the dominion of the Romans, was opened and rendered accessible, realising the idea of the *pervius orbis* with more truth than we can attach to the prophecy in the chorus of the *Medea* as regards the whole earth.†

\* Veget., *de Re Mil.*, iii. 6.

† Act ii. v. 371, in the celebrated prophecy which, from the time of the son of Columbus, was interpreted to relate to the discovery of America.

The enjoyment of a long peace might certainly have led us to expect, that the union under one empire of extensive countries having the most varied climates, and the facility with which the officers of state, often accompanied by a numerous train of learned men, were able to traverse the provinces, would have been attended, to a remarkable extent, by an advance not only in geography but in all branches of natural science, and by the acquisition of a more correct knowledge of the connection existing among the phenomena of nature: yet such high expectations were not fulfilled. In this long period of undivided Roman empire, embracing a term of almost four centuries, the names of Dioscorides the Cilician, and Galen of Pergamus, have alone been transmitted to us as those of observers of nature. The first of these, who increased so considerably the number of the described species of plants, is far inferior to the philosophically combining Theophrastes, whilst the delicacy of his manner of dissecting, and the extent of his physiological discoveries, place Galen, who extended his observations to various genera of animals, "very nearly as high as Aristotle, and, in some respects, even above him." This judgment embodies the views of Cuvier.\*

Besides Dioscorides and Galen, our attention is called to a third and great name—that of Ptolemy. I do not mention him here as an astronomical systematiser, or as a geographer, but as an experimental physicist, who measured refraction, and who may, therefore, be regarded as the founder of an important branch of optical science, although his incontestible claim to this title has been but recently admitted.† However

\* Cuvier, *Hist. des Sciences naturelles*, t. i. pp. 312-328.

† *Liber Ptholemei de opticis sive aspectibus*; a rare manuscript of the Royal Library at Paris (No. 7310), which I examined on the occasion of discovering a remarkable passage on the refraction of rays in Sextus Empiricus (*adversus Astrologos*, lib. v. p. 351, Fabr.). The extracts which I made from the Paris manuscript in 1811 (therefore before Delambre and Venturi), will be found in the introduction to my *Recueil d'Observations astronomiques*, t. i. pp. lxx.-lxx. The Greek original has not been preserved to us, and we have only a Latin translation or two Arabic manuscripts of Ptolemy's *Optics*. The name of the Latin translator was Amiraeus Eugenius, Siculus. Compare Venturi, *Comment. sopra la storia e le teorie dell' Ottica*, Bologna, 1814, p. 227; Delambre, *Hist. de l'Astronomie ancienne*, 1817, t. i. p. 61, and t. ii. pp. 410-432.

important were the advances made in the sphere of organic life, and in the general views of comparative zootomy, our attention is yet more forcibly arrested by those physical experiments on the passage of a ray of light, which, preceding the period of the Arabs by an interval of five hundred years, mark the first step in a newly opened course, and the earliest indication of a striving towards the establishment of mathematical physics.

The distinguished men whom we have already named as shedding a scientific lustre on the age of the imperial rulers of Rome, were all of Greek origin. The profound arithmetician and algebraist Diophantus (who was still unacquainted with the use of symbols), belonged to a later period.\* Amid the different directions presented by intellectual cultivation in the Roman empire, the palm of superiority remained with the Hellenic races, as the older and more happily organised people, but after the gradual downfall of the Egypto-Alexandrian school, the dimmed sparks of knowledge and of intellectual investigation were scattered abroad, and it was not until a later period that they reappeared in Greece and Asia Minor. As is the case in all unlimited monarchies, embracing a vast extent of the most heterogeneous elements, the efforts of the Roman government were mainly directed to avert, by military restraint and by means of the internal rivalry existing in their divided administration, the threatened dismemberment of the political bond; to conceal, by an alternation of severity and mildness, the domestic feuds in the house of the Cæsars, and to give to the different dependencies such an amount of peace, under the sway of noble rulers, as an unchecked and patiently endured despotism is able periodically to afford.

The attainment of universal sway by the Romans certainly emanated from the greatness of the national character, and from the continued maintenance of rigid morals, coupled with a high sense of patriotism. When once universal empire was attained, these noble qualities were gradually weakened and altered under the unavoidable influence of the new relations induced. The characteristic sensitiveness of separate individuals

\* Letronne shows, from the occurrence of the fanatical murder of the daughter of Theon of Alexandria, that the much contested epoch of Diophantus cannot be placed later than the year 389 (*Sur l'Origine grecque des Zodiaques prétendus égyptiens*, 1837, p. 26).

became extinguished with the national spirit, and thus vanished the two main supports of free institutions—publicity and individuality. The eternal city had become the centre of too extended a sphere, and the spirit was wanting which ought to have permanently animated so complicated a state. Christianity became the religion of the state when the empire was already profoundly shaken, and the beneficent effects of the mildness of the new doctrine were frustrated by the dogmatic dissensions awakened by party spirit. That dreary contest of knowledge and of faith had already then begun, which continued through so many centuries, and proved, under various forms, so detrimental to intellectual investigation.

If the Roman empire, from its extent and the form of constitution necessitated by its relations of size, was wholly unable to animate and invigorate the intellectual activity of mankind, as had been done by the small Hellenic republics in their partially developed independence, it enjoyed, on the other hand, peculiar advantages to which we must here allude. A rich treasure of ideas was accumulated as a consequence of experience and numerous observations. The objective world became considerably enlarged, and was thus prepared for that meditative consideration of natural phenomena which has characterised recent times. National intercourse was animated by the Roman dominion, and the Latin tongue spread over the whole west, and over a portion of Northern Africa. In the east Hellenism still predominated long after the destruction of the Bactrian empire under Mithridates the I., and thirteen years before the irruption of the Sacæ or Scythians.

With respect to geographical extent, the Latin tongue gained upon the Greek, even before the seat of empire had been removed to Byzantium. The reciprocal transfusion of these two highly organised forms of speech which were so rich in literary memorials, became a means for the more complete amalgamation and union of different races, whilst it was likewise conducive to an increase of civilisation, and to a greater susceptibility for intellectual cultivation, tending, as Pliny says, “to humanise men and to give them one common country.”\*

\* This beneficial influence of civilisation, exemplified by the extension of a language in exciting feelings of general good will, is finely characterised in Pliny's praise of Italy: “omnium terrarum alumna eadem et parens, numine Deum electa, quæ sparsa congregaret imperia, ritusque molliret,

However much the languages of the barbarians, the dumb, *ἄγλωσσοι*, as Pollux terms them, may have been generally despised, there were some cases in which, according to the examples of the Lagides, the translation of a literary work from the Punic was undertaken in Rome by order of the authorities; thus, for instance, we find that Mago's treatise on agriculture was translated at the command of the Roman Senate.

Whilst the empire of the Romans extended in the Old Continent as far westward as the northern shores of the Mediterranean—reaching to its extremest confines at the holy promontory—its eastern limit, even under Trajan who navigated the Tigris, did not advance beyond the meridian of the Persian Gulf. It was in this direction that the progress of the international contact produced by inland trade, whose results were so important with respect to geography, was most strongly manifested during the period under consideration. After the downfall of the Græco-Bactrian empire, the reviving power of the Arsacidæ favoured intercourse with the Seres, although only by indirect channels, as the Romans were impeded by the active commercial intervention of the Parthians from entering into relations of direct intercourse with the inhabitants of the interior of Asia. Movements, which emanated from the remotest parts of China, produced the most rapid, although not long persisting changes in the political condition of the vast territories which lie between the volcanic celestial mountains (Thian-schan), and the chain of the Kuen-Lun in the north of Thibet. A Chinese expedition subdued the Hiungnu, levied tribute from the small territory of Khotan and Kaschgar, and carried its victorious arms as far as the eastern shores of the Caspian. This great expedition, which was made in the time of Vespasian and Domitian, was headed by the general Pantschab, under the Emperor Mingti, of the dynasty of Han, and Chinese writers ascribe a grand plan to the bold and fortunate commander, maintaining that he designed to attack the Roman empire (Tathsin), but was deterred by the admonitory counsel of the Persians.\*

et tot populorum discordes ferasque linguas sermonis commercio contraheret, colloquia, et humanitatem homini daret, breviterque una cunctarum gentium in toto orbe patria fieret." (Plin., *Hist. Nat.*, iii. 5.)

\* Klaproth, *Tableaux Historiques de l'Asie*, 1826, pp. 65-67

Thus there arose connections between the shores of the Dead Sea, the Schensi, and those territories on the Oxus, in which an animated trade had been prosecuted from an early age with the nations inhabiting the coasts of the Black Sea.

The direction in which the stream of immigration inclined in Asia was from east to west, whilst in the New Continent it was from north to south. A century and a half before our era, about the time of the destruction of Corinth and Carthage, the first impulse to that "immigration of nations," which did not, however, reach the borders of Europe until five hundred years afterwards, was given, by the attack of the Hiungnu (a Turkish race confounded by De Guignes and Johann Müller with the Finnish Hunns) on the fair-haired and blue-eyed Yueti (Getæ?), probably of Indo-Germanic descent,\* and on the Usun, who dwelt near the wall of China. In this manner the stream of population flowed from the upper river valleys of the Hoang-ho westward to the Don and the Danube, and the opposite tendencies of these currents, which at first brought the different races into antagonist conflict in the northern parts of the Old Continent, ended in establishing friendly relations of peace and commerce. It is when considered from this point of view, that great currents of migration, advancing like oceanic currents between masses which are themselves unmoved, become objects of cosmical importance.

In the reign of the Emperor Claudius the embassy of Rachias of Ceylon came to Rome by way of Egypt. Under Marcus Aurelius Antoninus (named An-tun, by the writers of the history of the dynasty of Han), Roman legates visited the Chinese court, having come by sea by the route of Tunkin. We here observe the earliest traces of the extended inter-

\* To this fair-haired, blue-eyed Indo-Germanic, Gothic, or Arian race of Eastern Asia, belong the Usun, Tingling, Hutis, and great Yueti. The last are called by the Chinese writers a Thibetian nomadic race, who, three hundred years before our era, migrated to the district between the upper course of the Huang-ho and the snowy mountains of Nanschan. I here recal this descent, as the Seres (Plin., vi. 22) are also described as "rutilus comis et cæruleis oculis," (compare Ukert, *Geogr. der Griech. und Römer*, th. iii. abth. 2. 1845, s. 275). We are indebted for the knowledge of these fair-haired races (who, in the most eastern part of Asia, gave the first impulse to what has been called "the great migration of nations"), to the researches of Abel Remusat and Klaproth, which belong to the most brilliant historical discoveries of our age.



course of the Romans with China and India, since it is highly probable that the knowledge of the Greek sphere and zodiac, as well as that of the astrological planetary week, was not generally diffused until the first century of our era, and that it was then effected by means of this intercourse between the two countries.\* The great Indian mathematicians, Warahamihira, Brahmagupta, and perhaps even Aryabhata, lived at a more recent period than that under consideration;† but the elements of knowledge, either discovered by Indian nations, frequently in different and wholly independent directions, or existing amongst these ancient civilised races from primitive ages, may have penetrated into the west even before the time of Diophantus, by means of the extended commercial relations existing between the Ptolemies and the Cæsars. I will not here attempt to determine what is due to each individual race and epoch, my object being merely to indicate the different channels by which an interchange of ideas has been effected.

The strongest evidence of the multiplicity of means, and the extent of the advance that had been made in general intercourse, is testified by the colossal works of Strabo and Ptolemy. The gifted geographer of Amasea does not possess the numerical accuracy of Hipparchus, or the mathematical and geographical information of Ptolemy; but his work surpasses all other geographical labours of antiquity by the diversity of the subjects, and the grandeur of the composition. Strabo, as he takes pleasure in informing us, had seen with his own eyes a considerable portion of the Roman empire, “from Armenia to the Tyrrhenian coasts, and from the Euxine to the borders of Ethiopia.” After he had completed the historical work of Polybius by the addition of forty-three books, he had the courage, in his eighty-third year,‡ to begin his work on

\* See Letronne, in the *Observations critiques et archéologiques sur les représentations zodiacales de l'Antiquité*, 1824, p. 99, as well as his later work, *Sur l'origine grecque des Zodiacques prétendus égyptiens*, 1837, p. 27.

† The sound enquirer, Colebrooke, places Warahamihira in the fifth, Brahmagupta at the end of the sixth century, and Aryabhata rather indefinitely between the years 200 and 400 of our era. (Compare Holtzmann, *Ueber den griechischen Ursprung des indischen Thierkreises*, 1841, s. 23.)

‡ On the reasons on which we base our assertion of the exceedingly late commencement of Strabo's work, see Groskurd's German translation, th. i. 1831, s. xvii.

geography. He remarks, "that in his time the empire of the Romans and Parthians had attended the sphere of the known world more even than Alexander's campaigns, from which Eratosthenes derived so much aid." The Indian trade was no longer in the hands of the Arabs alone, and Strabo, when in Egypt, remarked with astonishment the increased number of vessels passing directly from Myos Hormos to India.\* In imagination he penetrated beyond India as far as the eastern shores of Asia. At this point, in the parallel of the Pillars of Hercules and the island of Rhodes, where, according to his idea, a connected mountain chain, a prolongation of the Taurus, traversed the Old Continent in its greatest width, he conjectured the existence of *another continent* between the west of Europe and Asia. "It is very possible," he writes,† "that in the same

\* Strabo, lib. i. p. 14; lib. ii. p. 118; lib. xvi. p. 781; lib. xvii. pp. 789 and 815.

† Compare the two passages of Strabo, lib. i. p. 65, and lib. ii. p. 118 (Humboldt, *Examen critique de l'Hist. de la Géographie*, t. i. pp. 152-154). In the important new edition of Strabo, published by Gustav Kramer, 1844, th. i. p. 100, "the parallel of Athens is read for the parallel of Thineæ, as if Thineæ had first been named in the Pseudo-Arrian, in the *Periplus Maris Rubri*." Dodwell places the *Periplus* under Marcus Aurelius and Lucius Verus, whilst according to Letronne, it was written under Septimius Severus and Caracalla. Although five passages in Strabo, according to all our manuscripts, have *Thineæ*, yet lib. ii. pp. 79, 86, 87, and above all 82, in which Eratosthenes himself is named, prove decidedly that the reading should be the "parallel of Athens and Rhodes." These two places were confounded, as old geographers made the peninsula of Attica extend too far towards the south. It would also appear surprising, supposing the usual reading *Θινῶν κύκλος* to be the more correct, that a particular parallel, the Diaphragm of Dicæarchus, should be called after a place so little known as that of the Sines (Tsin). However, Cosmas Indicopleustes also connects his Tzinitza (Thineæ) with the chain of mountains which divides Persia and the Romanic districts no less than the whole habitable world into two parts, subjoining the remarkable observation, that this division is, according to the "belief of the Indian philosophers and Brahmins." Compare Cosmas, in Montfaucon, *Collect. nova Patrum*, t. ii. p. 137; and my *Asie centrale*, t. i. pp. xxiii. 120-129, and 194-203, t. ii. p. 413. Cosmas and the Pseudo-Arrian, Agathemeros, according to the learned investigations of Professor Franz, decidedly ascribe to the metropolis of the Sines, a high northern latitude (nearly in the parallel of Rhodes and Athens); whilst Ptolemy, misled by the accounts of mariners, has no knowledge except of a Thineæ three degrees south of the equator (*Geogr.*, i. 17). I conjecture that Thineæ merely meant generally, a Chinese emporium, a

temperate zone, near the parallel of Thinaë or Athens, which passes through the Atlantic Ocean, besides the world we inhabit, there may be one or more other worlds peopled by beings different from ourselves." It is astonishing that this expression did not attract the attention of Spanish writers, who, at the beginning of the sixteenth century, believed that they everywhere, in classical authors, found the traces of a knowledge of the new world.

"Since," as Strabo well observes, "in all works of art which are designed to represent something great, the object aimed at is not the completeness of the individual parts," his chief desire, in his gigantic work, is pre-eminently to direct attention to the form of the whole. This tendency towards a generalisation of ideas did not prevent him, at the same time, from prosecuting researches which led to the establishment of a large number of admirable physical results, referring more especially to geognosy.\* He entered, like Posidonius and Polybius, into the consideration of the influence of the longer or shorter interval that occurred between each passage of the sun across the zenith; of the maximum of atmospheric heat under the tropics and the equator; of the various causes which give rise to the changes experienced by the earth's surface; of the breaking forth of originally closed seas; of the general level of the sea, which was already recognised by Archimedes; of oceanic currents; of the eruption of submarine volcanoes; of the petrifications of shells and the impressions of fishes; and lastly, of the periodic

harbour in the land of Tsin; and that therefore one Thinaë (Tzinitza) may have been designated north of the equator, and another south of the equator.

\* Strabo, lib. i. pp. 49-60, lib. ii. pp. 95 and 97, lib. vi. p. 277, lib. xvii. p. 830. On the elevation of islands and of continents, see particularly lib. i. pp. 51, 54, and 59. The old Eleat Xenophanes was led to conclude, from the numerous fossil marine productions found at a distance from the sea, that "the present dry ground had been raised from the bottom of the sea," (Origen, *Philosophumena*, cap. 4). Apuleius collected fossils at the time of the Antonines from the Gætulian (Mauritanian) mountains, and attributed them to the Deucalion flood, to which he ascribed the same character of universality, as the Hebrews to the Deluge of Noah, and the Mexican Azteks to that of the Coxcox. Professor Franz, by means of very careful investigation, has refuted the belief entertained by Beckmann and Cuvier, that Apuleius possessed a collection of specimens of natural history. (See Beckmann's *History of Inventions*, Bohn's Standard Library (1846), vol. i. p. 285; and *Hist. des Sciences nat.*, t. i. p. 350.)

oscillations of the earth's crust, a subject that most especially attracts our attention, since it constitutes the germ of modern geognosy. Strabo expressly remarks, that the altered limits of the sea and land are to be ascribed less to small inundations than to the upheaval and depression of the bottom, for "not only separate masses of rock and islands of different dimensions, but entire continents, may be upheaved." Strabo, like Herodotus, was an attentive observer of the descent of nations, and of the diversities of the different races of men, whom he singularly enough calls "land and air animals, which require much light."\* We find the ethnological distinction of races most sharply defined in the Commentaries of Julius Cæsar, and in the noble eulogy on Agricola by Tacitus.

Unfortunately Strabo's great work, which was so rich in facts, and whose cosmical views we have already alluded to, remained almost wholly unknown in Roman antiquity until the fifth century, and was not even then made use of by that universal collector, Pliny. It was not until the close of the middle ages that Strabo exercised any essential influence on the direction of ideas, and even then in a less marked degree than that of the more mathematical and more tabularly concise geography of Claudius Ptolemæus, which was almost wholly wanting in views of a truly physical character. This latter work served as a guide to travellers as late as the sixteenth century, whilst every new discovery of places was always supposed to be recognised in it under some other appellation.

In the same manner as natural historians long continued to include all recently discovered plants and animals under the classifying definitions of Linnæus, the earliest maps of the New Continent appeared in the atlas of Ptolemy, which Agathodæmon prepared at the same time that, in the remotest part of Asia among the highly civilised Chinese, the western provinces of the empire were already marked in forty-four divisions.† The universal geography of Ptolemy has indeed the advantage of presenting us with a picture of the whole world represented graphically in outlines, and numerically in determinations of places, according to their parallels of longitude and latitude, and to the length of the day; but, notwithstanding the constant reference to the advantages of astronomical results

\* Strabo, lib. xvii. p. 810.

† Carl Ritter, *Asien*, th. v. s. 560.

over mere itinerary measurements by land and sea, it is, unfortunately, impossible to ascertain, amongst these uncertain positions (upwards of 2500 of which are given), the nature of the data on which they are based, and the relative probability which may be ascribed to them, from the itineraries then in existence.

The entire ignorance of the polarity of the magnetic needle, and consequently of the use of the compass (which, twelve centuries and a half before the time of Ptolemy, under the Chinese Emperor Tsingwang, had been used, together with a *way measurer*, in the construction of the magnetic cars), caused the most perfect of the itineraries of the Greeks and Romans to be extremely uncertain, owing to the deficiency of means for learning with certainty the direction or the line which formed the angle with the meridian.\*

In proportion as a better knowledge has been acquired, in modern times, of the Indian and ancient Persian (or Zend) languages, we are more and more astonished to find that a great portion of the geographical nomenclature of Ptolemy may be regarded as an historical monument of the commercial relations existing between the west and the remotest regions of Southern and Central Asia.† We may reckon the know-

\* See a collection of the most striking instances of Greek and Roman errors, regarding the directions of different mountain chains, in the introduction to my *Asie centrale*, t. i. pp. xxxvii.—xl. Most satisfactory investigations, respecting the uncertainty of the numerical bases of Ptolemy's positions, are to be found in a treatise of Ukert, in the *Rheinische Museum für Philologie*, Jahrg., vi. 1838, s. 314-324.

† For examples of Zend and Sanscrit words, which have been preserved to us in Ptolemy's Geography, see Lassen, *Diss. de Taprobane insula*, pp. 6, 9, and 17; Burnouf's *Comment. sur le Yaçna*, t. i. pp. xciii.—cxx. and clxxxi.—clxxxv.; and my *Examen crit. de l'Hist. de la Géogr.*, t. i. pp. 45-49. In a few cases Ptolemy gives both the Sanscrit names and their significations, as for the island of Java "barley island," *Ιαβαδίου, ὁ σημαίνει κριθῆς νῆσος*, Ptol. vii. 2 (Wilhelm von Humboldt, *Ueber die Kawi-Sprache*, bd. i. s. 60-63). According to Buschmann, the two-stalked barley, *Hordeum distichon*, is still termed in the principal Indian languages (as in Hindustanee, Bengalee, and Nepalese, and in the Mahratta, Guzerat, and Cingalese languages), as well as in Persian and Malay, *yava*, *dschav*, or *dschau*, and in the language of Orissa, *yaa*. (Compare the Indian translation of the Bible, in the passage Joh. vi. 9 and 13; and Ainslie, *Materia Medica of Hindoostan*, Madras, 1813, p. 217.)

ledge of the complete insulation of the Caspian Sea as one of the most important results of these relations, but it was not until after a period of five hundred years that the accuracy of the fact was re-established by Ptolemy. Herodotus and Aristotle entertained correct views regarding this subject, and the latter fortunately wrote his *Meteorologica* before the Asiatic campaigns of Alexander. The Olbiopolites, from whose lips the father of history derived his information, were well acquainted with the northern shores of the Caspian Sea, between Cuma, the Volga (Rha), and the Jaik (Ural), but there were no indications that could lead to the supposition of its connection with the Icy Sea. Very different causes led to the deception of Alexander's army, when passing through Hecatompylos (Damaghan), to the humid forests of Mazanderan, at Zadrakarta, a little to the west of the present Asterabad, they saw the Caspian Sea stretching northward in an apparently boundless expanse of waters. This sight first gave rise, as Plutarch remarks in his *Life of Alexander*, to the conjecture that the sea they beheld was a bay of the Euxine.\* The Macedonian expedition, although on the whole extremely favourable to the advance of geographical knowledge, nevertheless gave rise to some errors which long held their ground. The Tanais was confounded with the Jaxartes (the Araxes of Herodotus), and the Caucasus with the Paropanisus (the Hindoo Coosh). Ptolemy was enabled, during his residence in Alexandria, as well as from the expeditions of the Aorsi, whose camels brought Indian and Babylonian goods to the Don and the Black Sea,† to obtain accurate knowledge of the countries which immediately surrounded the Caspian (as, for instance, Albania, Atropatene, and Hyrcania). If Ptolemy, in contradiction to the more correct knowledge of Herodotus, believed that the greater diameter of the Caspian Sea inclined from west to east, he might, perhaps, have been misled by a vague knowledge of the former great extension of the Scythian gulf (Karabogas), and the existence of Lake Aral, the earliest definite notice of which we find in the work of a Byzantine author, Menander, who wrote a continuation of Agathias.‡

\* See my *Examen crit. de l'Hist. de la Géographie*, t. ii. pp. 147-188.

† Strabo, lib. xi. p. 506.

‡ Menander, *de Legationibus Barbarorum ad Romanos, et Roma-*

It is to be regretted that Ptolemy, who had arrived at so correct a knowledge of the complete insulation of the Caspian (after it had long been considered to be open, in accordance with the hypothesis of four gulfs, and even according to supposed reflections of similar forms on the moon's disc),\* should not have relinquished the myth of the unknown southland connecting Cape Prasum with Cattigara and Thinæ (*Sinarum metropolis*), joining, therefore, Eastern Africa with the land of Tsin (China). This myth which supposes the Indian Ocean to be an inland sea, was based upon views which may be traced from Marinus of Tyre to Hipparchus, Seleucus the Babylonian, and even to Aristotle.† We must limit ourselves in these cosmical descriptions of the progress made in the contemplation of the universe, to a few examples illustrative of the fluctuations of knowledge, by which imperfectly recognised facts were so often rendered still more obscure. The more the extension of navigation and of inland trade led to a hope that the whole of the earth's surface might become known, the more earnestly did the ever-wakeful imagination of the Greeks, especially in the Alexandrian age under the Ptolemies, and under the Roman empire, strive by ingenious combinations to fuse ancient conjectures with newly acquired knowledge, and thus speedily to complete the scarcely sketched map of the earth. We have already briefly noticed that Claudius Ptolemæus, by his optical enquiries which have been in part preserved to us by the Arabians, became the founder of one branch of mathematical physics, which, according to Theon of Alexandria, had already been noticed, with reference to the refraction of rays of light,

*norm ad gentes*, e rec. Bekkeri et Niebuhr., 1829, pp. 300, 619, 623, and 628.

\* Plutarch, *de Facie in orbe lunæ*, pp. 921, 19 (compare my *Examen crit.*, t. i. pp. 145-191). I have myself met, among highly-informed Persians, with a repetition of the hypothesis of Agesianax, according to which, the marks on the moon's disc, in which Plutarch (p. 935, 4) thought he saw "a peculiar kind of shining mountains" (volcanoes?), were merely the reflected images of terrestrial lands, seas, and isthmuses. These Persians would say, for instance, "What we see through telescopes on the surface of the moon are the reflected images of our own country."

† Ptolem., lib. iv. cap. 9; lib. vii. cap. 3 and 5 Compare Letronne, in the *Journal de Savans*, 1831, pp. 476-480, and 545-555; Humboldt, *Examen crit.*, t. i. pp. 144, 161, and 329; t. ii. pp. 370-373.

in the *Catoptrica* of Archimedes.\* We may esteem it as an important advance when physical phenomena, instead of being simply observed and compared together (of which we have memorable examples in Greek antiquity, in the comprehensive pseudo-Aristotelian problems, and in Roman antiquity in the works of Seneca), are intentionally evoked under altered conditions, and are then measured.† This latter mode of proceeding characterises the investigations of Ptolemy on the refraction of rays in their passage through media of unequal density. Ptolemy caused the rays to pass from air into water and glass, and from water into glass, under different angles of incidence, and he finally arranged the results of these physical experiments in tables. This measurement of a physical phenomenon called forth at will, of a process of nature not dependent upon a movement of the waves of light, (Aristotle, assuming a movement of the medium between the eye and the object,) stands wholly isolated in the period which we are now considering.‡ This age presents, with respect to investigation into the elements of nature, only a few chemical experiments by Dioscorides, and, as I have already elsewhere noticed, the technical art of collecting fluids by the process of distillation.§ Chemistry cannot be said to have begun until man learnt to obtain mineral acids, and to employ them for the solution and liberation of substances, and it is on this account that the distillation of sea water, described by Alexander of Aphrodisias under Caracalla, is so worthy of notice. It designates the path by which man gradually arrived at a knowledge of the heteroge-

\* Delambre, *Hist. de l'Astronomie ancienne*, t. i. p. liv.; t. ii. p. 551. Theon never makes any mention of Ptolemy's *Optics*, although he lived fully two centuries after him.

† It is often difficult in reading ancient works on physics, to decide whether a particular result has sprung from a phenomenon purposely called forth, or accidentally observed. Where Aristotle (*De Cælo*, iv. 4) treats of the weight of the atmosphere, which, however, Ideler appears to deny (*Meteorologia veterum Græcorum et Romanorum*, p. 23), he says distinctly, "an inflated bladder is heavier than an empty one." The experiment must have been made with condensed air, if actually tried.

‡ Aristot., *de Anima.*, ii. 7; Biese, *Die Philosophie des Aristot.*, bd. ii. s. 147.

§ *Joannis (Philoponi) Grammatici*, in *libr. de Generat.*, and *Alexandri Aphrodis.*, in *Meteorol. Comment.* (Venet. 1527), p. 97, b. Compare my *Examen critique*, t. ii. pp. 306-312.



neous nature of substances, their chemical composition, and their mutual affinities.

The only names which we can bring forward in connection with the study of organic nature, are the anatomist Marinus, Rufus of Ephesus who dissected apes and distinguished between nerves of sensation and of motion, and Galen of Pergamus, who eclipsed all others. The natural history of animals by Ælian of Præneste, and the poem on fishes by Oppianus of Cilicia, contain scattered notices, but no facts based on personal examination. It is impossible to comprehend how the enormous multitudes of elephants, rhinoceroses, hippopotamuses, elks, lions, tigers, panthers, crocodiles, and ostriches, which for upwards of four centuries were slain in the Roman circus, should have failed to advance the knowledge of comparative anatomy.\* I have already noticed the merit of Dioscorides in regard to the collection and study of plants, and it only remains therefore to observe that his works exercised the greatest influence on the botany and pharmaceutical chemistry of the Arabs. The botanical garden of the Roman physician Antcnus Castor, who lived to be upwards of a hundred years of age, was perhaps laid out in imitation of the botanical gardens of Theophrastes and Mithridates, but it did not in all probability lead to any further advancement in science than did the collection of fossil bones formed by the Emperor Augustus, or the museum of objects and products of nature which has been ascribed on very slight foundation to Apuleius of Madaura.†

The representation of the contributions made by the epoch of the Roman dominion to cosmical knowledge, would be incomplete, were I to omit mentioning the great attempt made by Caius Plinius Secundus to comprise a description of the universe in a work consisting of thirty-seven books. In the

\* The Numidian Metellus caused 142 elephants to be killed in the circus. In the games which Pompey gave, 600 lions and 406 panthers were assembled. Augustus sacrificed 3500 wild beasts in the national festivities, and a tender husband laments that he could not celebrate the day of his wife's death by a sanguinary gladiatorial fight at Verona, "because contrary winds had detained in port the panthers which had been bought in Africa!" (Plin., *Epist.*, vi. 34.)

† See p. 557. Yet Apuleius, as Cuvier remarks (*Hist. des Sciences naturelles*, t. i. p. 287), was the first to describe accurately the bony hook in the second and third stomach of the Aplysiæ.

whole of antiquity nothing similar had been attempted, and, although the work grew, from the nature of the undertaking, into a species of encyclopædia of nature and art (the author himself, in his dedication to Titus, not scrupling to apply to his work the then more noble Greek expression *ἐγκυκλοπαιδεία*, or conception and popular sphere of universal knowledge), yet it must be admitted that, notwithstanding the deficiency of an internal connection amongst the different parts of which the whole is composed, it presents the plan of a physical description of the universe.

The *Historia Naturalis* of Pliny, entitled in the tabular view which forms what is known as the first book, *Historia Mundi*, and in a letter of his nephew to his friend Macer still more aptly, *Naturæ Historia*, embraces both the heavens and the earth, the position and course of the heavenly bodies, the meteorological processes of the atmosphere, the form of the earth's surface, and all terrestrial objects, from the vegetable mantle with which the land is covered, and the mollusca of the ocean, up to mankind. Man is considered, according to the variety of his mental dispositions and his exaltation of these spiritual gifts, in the development of the noblest creations of art. I have here enumerated the elements of a general knowledge of nature which lie scattered irregularly throughout different parts of the work. "The path on which I am about to enter," says Pliny, with a noble self-confidence, "is untrodden (*non trita auctoribus via*), no one amongst my own countrymen, or amongst the Greeks, has as yet attempted to treat of the whole of nature under its character of universality (*nemo apud Græcos qui unus omnia tractaverit*). If my undertaking should not succeed, it is, at any rate, both beautiful and noble (*pulchrum atque magnificum*) to have made the attempt."

A grand and single image floated before the mind of the intellectual author, but suffering his attention to be distracted by specialities, and wanting the living contemplation of nature, he was unable to hold fast this image. The execution was incomplete, not merely from a superficiality of views, and a want of knowledge of the objects to be treated of (here we, of course, can only judge of the portions that have come down to us), but also from an erroneous mode of arrangement. We discover in the author the busy and occupied man of rank, who prided himself on his wakefulness and nocturnal labours,

but who, undoubtedly, too often confided the loose web of an endless compilation to his ill-informed dependents, whilst he was himself engaged in superintending the management of public affairs, when holding the place of Governor of Spain, or of a superintendent of the fleet in Lower Italy. This taste for compilation, for the laborious collection of the separate observations and facts yielded by science as it then existed, is by no means deserving of censure, but the want of success that has attended Pliny's undertaking is to be ascribed to his incapacity of mastering the materials accumulated, of bringing the descriptions of nature under the control of higher and more general views, or of keeping in sight the point of view presented by a comparative study of nature. The germs of such nobler, not merely orographic but truly geognostic views, were to be met with in Eratosthenes and Strabo, but Pliny never made use of the works of the latter, and only on one occasion of those of the former; nor did Aristotle's history of animals teach him their division into large classes based upon internal organisation, or lead him to adopt the method of induction, which is the only safe means of generalising results.

Beginning with pantheistic considerations, Pliny descends from the celestial regions to terrestrial objects. He recognises the necessity of representing the forces and the glory of nature (*naturæ vis atque majestas*) as a great and comprehensive whole (I would here refer to the motto on the title of my work), and at the beginning of the Third Book he distinguishes between general and special geography; but this distinction is again soon neglected when he becomes absorbed in the dry nomenclature of countries, mountains, and rivers. The greater portions of Books VIII.—XXVII., XXXIII. and XXXIV., XXXVI. and XXXVII., consist of categorical enumerations of the three kingdoms of nature. Pliny the Younger, in one of his letters, justly characterises the work of his uncle as “learned and full of matter, no less various than nature herself (*opus diffusum, eruditum, nec minus varium quam ipsa natura*).” Many things which have been made subjects of reproach against Pliny as needless and irrelevant admixtures, rather appear to me deserving of praise. It has always afforded me especial gratification to observe that he refers so frequently, and with such evident partiality to the

influence exercised by nature on the civilisation and mental development of mankind. It must, however, be admitted that his points of connection are seldom felicitously chosen (as, for instance, in VII. 24-47; XXV. 2; XXVI. 1; XXXV. 2; XXXVI. 2-4; XXXVII. 1). Thus the consideration of the nature of mineral and vegetable substances leads to the introduction of a fragment of the *History* of the plastic arts, but this brief notice has become more important in the present state of our knowledge than all that we can gather regarding descriptive natural history from the rest of the work.

The style of Pliny evinces more spirit and animation than true dignity, and it is seldom that his descriptions possess any degree of pictorial distinctness. We feel that the author has drawn his impressions from books and not from nature, however freely it may have been presented to him in the different regions of the earth which he visited. A grave and sombre tone of colour pervades the whole composition, and this sentimental feeling is tinged with a touch of bitterness whenever he enters upon the consideration of the conditions of man and his destiny. On these occasions, almost as in the writings of Cicero, although with less simplicity of diction,\* the aspect of the grand unity of nature is adduced as productive of encouragement and consolation to man.

The conclusion of the *Historia Naturalis* of Pliny—the greatest Roman memorial transmitted to the literature of the middle ages—is composed in a true spirit of cosmical description. It contains, in the condition in which we have possessed it since 1831,† a brief consideration of the comparative natural history of countries in different zones, an eulogium of Southern Europe between the Mediterranean and the chain of the Alps, and a description in praise of the Hesperian sky, “where the temperate and gentle mildness of the climate had,” according to a dogma of the older Pythagoreans, “early hastened the liberation of mankind from barbarism.”

\* “Est enim animorum ingeniorumque naturale quoddam quasi pabulum consideratio contemplatioque naturæ. Erigimur, elatiores fieri videmur, humana despiciamus, cogitantesque supera atque cœlestia hæc nostra, ut exigua et minima, contemnimus.” (Cic., *Acad.*, ii. 41.)

† Plin., xxxvii. 13 (ed. Sillig., t. v. 1836, p. 320). All earlier editions closed with the words “Hispaniam quacunq̄ue ambitur mari.” The conclusion of the work was discovered in 1831, in a *Bamberg Codex*, by Herr Ludwig v. Jan, Professor at Schweinfurt.

The influence of the Roman dominion as a constant element of union and fusion required the more urgently and forcibly to be brought forward in a history of the contemplation of the universe, since we are able to recognise the traces of this influence in its remotest consequences even at a period when the bond of political union had become less compact, and was even partially destroyed by the inroads of barbarians. Claudian, who stands forth in the decline of literature during the latter and more disturbed age of Theodosius the Great and his sons, distinguished for the endowment of a revived poetic productiveness, still sings, in too highly laudatory strains, of the dominion of the Romans.\*

*Hæc est, in gremium victos quæ sola recepit,  
Humanumque genus communi nomine fovit,  
Matris, non dominæ, ritu; civesque vocavit  
Quos domuit, nexuque pio longinqua revinxit.  
Hujus pacificis debemus moribus omnes  
Quod veluti patriis regionibus utitur hospes. . . .*

External means of constraint, artificially arranged civil institutions, and long continued servitude, might certainly tend to unite nations by destroying the individual existence of each one, but the feeling of the unity and common condition of the whole human race, and of the equal rights of all men, has a nobler origin, and is based on the internal promptings of the spirit and on the force of religious convictions. Christianity has materially contributed to call forth this idea of the unity of the human race and has thus tended to exercise a favourable influence on the *humanisation* of nations in their morals, manners, and institutions. Although closely interwoven with the earliest doctrines of Christianity, this idea of humanity met with only a slow and tardy recognition, for at the time when the new faith was raised at Byzantium, from political motives, to be the established religion of the state, its adherents were already deeply involved in miserable party dissensions, whilst intercourse with distant nations was impeded, and the foundations of the empire were shaken in many directions by external assaults. Even the personal freedom of entire races of men long found no protection in Christian states, from ecclesiastical landowners and corporate bodies.

\* Claudian in *Secundum consultum Stillichonis*, v. 150-155.

Such unnatural impediments, and many others which stand in the way of the intellectual advance of mankind and the ennoblement of social institutions, will all gradually disappear. The principle of individual and political freedom is implanted in the ineradicable conviction of the equal rights of one sole human race. Thus, as I have already remarked,\* mankind presents itself to our contemplation as one great fraternity, and as one independent unity, striving for the attainment of one aim—the free development of moral vigour. This consideration of humanity, or rather of the tendency towards it, which sometimes checked, and sometimes advancing with a rapid and powerful progressive movement,—and by no means a discovery of recent times,—belongs, by the generalising influence of its direction, most specially to that which elevates and animates cosmical life. In delineating the great epoch of the history of the universe, which includes the dominion of the Romans and the laws which they promulgated, together with the beginning of Christianity, it would have been impossible not to direct special attention to the manner in which the religion of Christ enlarged these views of mankind, and to the mild and long-enduring, although slowly operating, influence which it exercised on general, intellectual, moral, and social development.

\* See p. 368, and compare also Wilhelm von Humboldt, *Ueber die Kawi Sprache*, bd. i. s. xxxviii.

INVASION OF THE ARABS.—INTELLECTUAL APTITUDE OF THIS BRANCH OF THE SEMITIC RACES.—INFLUENCE OF FOREIGN ELEMENTS ON THE DEVELOPMENT OF EUROPEAN CULTURE.—THE INDIVIDUALITY OF THE NATIONAL CHARACTER OF THE ARABS.—TENDENCY TO A COMMUNION WITH NATURE AND PHYSICAL FORCES.—MEDICINE AND CHEMISTRY.—EXTENSION OF PHYSICAL GEOGRAPHY.—ASTRONOMY AND MATHEMATICAL SCIENCES IN THE INTERIOR OF CONTINENTS.

In the preceding sketch of the history of the physical contemplation of the universe we have already considered four principal momenta in the gradual development of the recognition of the unity of nature, viz. :—

1. The attempts made to penetrate from the basin of the Mediterranean, eastward, to the Euxine and Phasis; southward, to Ophir and the tropical gold-lands; and westward, through the Pillars of Hercules, into the “all encircling ocean.”

2. The Macedonian campaign, under Alexander the Great.

3. The age of the Ptolemies.

4. The universal dominion of the Romans.

We now, therefore, proceed to consider the important influence exercised on the general advancement of the physical and mathematical sciences, first, by the admixture of the foreign elements of Arabian culture with European civilisation, and, six or seven centuries later, by the maritime discoveries of the Portuguese and Spaniards; and likewise their influence on the knowledge of the earth and the regions of space, with respect to form and measurement, and to the heterogeneous nature of matter, and the forces inherent in it. The discovery and exploration of the New Continent, through the range of its volcanic Cordilleras and its elevated plateaux, where climates are ranged in strata, as it were, above one another, and the development of vegetation within 120 degrees of latitude, undoubtedly indicates the period which has presented, in the shortest period of time, the greatest abundance of new physical observations to the human mind.

From this period the extension of Cosmical knowledge

ceased to be associated with separate and locally defined political occurrences. Great inventions now first emanated from spontaneous intellectual power; and were no longer solely excited by the influence of separate, external causes. The human mind, acting simultaneously in several directions, created, by new combinations of thought, new organs, by which the human eye could alike scrutinise the remote regions of space and the delicate tissues of animal and vegetable structures which serve as the very substratum of life. Thus the whole of the seventeenth century, whose commencement was brilliantly signalled by the great discovery of the telescope, together with the immediate results by which it was attended—from Galileo's observation of Jupiter's Satellites, of the crescentic form of the disc of Venus, and the spots on the sun, to the theory of gravitation discovered by Newton—ranks as the most important epoch of a newly-created physical astronomy. This period constitutes, therefore, from the unity of the efforts made towards the observation of the heavenly bodies, and in mathematical investigations, a sharply-defined section in the great process of intellectual development, which, since then, has been characterised by an uninterrupted progress.

In more recent times, the difficulty of signalling separate momenta increases in proportion as human activity becomes more variously directed, and as the new order of social and political relations binds all the various branches of science in one closer bond of union. In some few sciences, whose development has been considered in the history of the physical contemplation of the universe, as, for instance, in chemistry and descriptive botany, individual periods may be instanced, even in the most recent time, in which great advancement has been rapidly made, or new views suddenly opened, but, in the history of the contemplation of the universe, which, from its very nature, must be limited to the consideration of those facts regarding separate branches of science, which most directly relate to the extension of the idea of the Cosmos considered as one natural whole, the connection of definite epochs becomes impracticable, since that which we have named the process of intellectual development pre-supposes an uninterrupted simultaneous advance in all spheres of Cosmical knowledge. At this important point of separation between the downfall of the universal dominion of the Romans



and the introduction of a new and foreign element of civilisation, by means of the first direct contact of our continent with the land of the tropics, it appears desirable that we should throw a general glance over the path on which we are about to enter.

The Arabs, a people of Semitic origin, partially dispelled the barbarism which had shrouded Europe for upwards of two hundred years after the storms by which it had been shaken, from the aggressions of hostile nations. The Arabs lead us back to the imperishable sources of Greek philosophy; and besides the influence thus exercised on scientific cultivation, they have also extended and opened new paths in the domain of natural investigation. In our continent these disturbing storms began under Valentinian I., when the Huns (of Finnish, not Mongolian origin) penetrated beyond the Don in the closing part of the fourth century, and subdued, first the Alani, and subsequently, with their aid, the Ostrogoths. In the remote parts of Eastern Asia, the stream of migratory nations had already been moved in its onward course for several centuries before our era. The first impulse was given, as we have already remarked, by the attack of the Hiungnu, a Turkish race, on the fair-haired and blue-eyed Usuni, probably of Indo-Germanic origin, who bordered on the Yueti (Geti), and dwelt in the upper river valley of the Hoangho, in the north-west of China. The devastating stream of migration directed from the great wall of China, which was erected as a protection against the inroads of the Hiungnu (214 B. C.), flowed on through Central Asia, north of the chain of the Celestial mountains. These Asiatic hordes were uninfluenced by any religious zeal before they entered Europe, and some writers have even attempted to show that the Moguls were not as yet Buddhists when they advanced victoriously to Poland and Silesia.\* Wholly different rela-

\* If, as has often been asserted, Charles Martel, by his victory at Tours, protected Central Europe against the Mussulman invasion, it cannot be maintained, with equal justice, that the retreat of the Moguls after the battle of Liegnitz prevented Buddhism from penetrating to the shores of the Elbe and the Rhine. The Mongolian battle, which was fought in the plain of Wahlstatt, near Liegnitz, and in which Duke Henry the Pious fell fighting bravely, took place on the 9th of April, 1241, four years after Kaptshak (Kamtschatka), and Russia became subject to

tions imparted a peculiar character to the warlike aggressions of a more southern race—the Arabs.

Remarkable for its form, and distinguished as a detached branch of the slightly articulated continent of Asia, is situated the peninsula of Arabia, between the Red Sea and the Persian Gulf, the Euphrates and the Syro-Mediterranean Sea.\* It is the most western of the three peninsulas of Southern Asia, and its vicinity to Egypt, and to a European sea-basin, gives it signal advantages in a political no less than a commercial point of view. In the central parts of the Arabian Peninsula lived the tribe of the Hedschaz, a noble and valiant race, unlearned, but not wholly rude, imaginative, and, at the same time, devoted to the careful observation of all the processes of free nature, manifested in the ever-serene vault of heaven, and on the surface of the earth. This people, after having continued for thousands of years almost without contact with the rest of the world, and advancing chiefly in Nomadic hordes, suddenly burst forth from their former mode of life, and acquiring cultivation from the mental contact of the inhabitants of more ancient seats of civilisation, converted and subjected to their dominion the nations dwelling between the Pillars of Hercules and the Indus, to the point where the Bolor chain intersects the Hindoo Coosh. They maintained relations of commerce, as early as the middle of the ninth century, simultaneously with the northern countries of Europe, with Madagascar, Eastern Africa, India, and China; diffused languages, money, and Indian numerals, and founded a powerful and long-enduring communion of lands united together by one common religion. In these migratory advances great provinces were often only temporarily occupied. The swarming hordes, threatened by the natives, only rested for awhile, according to the poetical diction of their

the Asiatic horde, under Batu, the grandson of Ghengis Khan. But the earliest introduction of Buddhism among the Mongolians took place in the year 1247, when, in the east at Leang-tscheu, in the Chinese province of Schensi, the sick Mongolian Prince Godan caused the Sakya Pandita, a Thibetian archbishop, to be sent for, in order to cure and convert him. (Klaproth in a manuscript fragment. "*Ueber die Verbreitung des Buddhismus im östlichen und nördlichen Asien.*") The Mongolians have never occupied themselves with the conversion of conquered nations.

\* See p. 295.

own historians, "like groups of clouds which the winds ere long will scatter abroad." No other migratory movement has presented a more striking and instructive character; and it would appear, as if the depressive influence, manifested in circumscribing mental vigour, and which was apparently inherent in Islamism, acted less powerfully on the nations under the dominion of the Arabs than on Turkish races. Persecution for the sake of religion was here, as everywhere, even among Christians, more the result of an unbounded, dogmatising despotism, than the consequence of any original form of belief, or any religious contemplation existing amongst the people. The anathemas of the Koran are especially directed against superstition and the worship of idols, amongst races of Aramæic descent.\*

As the life of nations is, independently of mental culture, determined by many external conditions of soil, climate, and vicinity to the sea, we must here remember the great varieties presented by the Arabian peninsula. Although the first impulse towards the changes effected by the Arabs in the three continents emanated from the Ismaelitish Hedschaz, and owed its principal force to one sole race of herdsmen, the littoral portions of the peninsula had continued for thousands of years, open to intercourse with the rest of the world. In order to understand the connection and existence of great and singular occurrences, it is necessary to ascend to the primitive causes, by which they have been gradually prepared.

Towards the south-west, on the Erythrean Sea, lies Yemen, the ancient seat of civilisation (of Saba), the beautiful, fruitful and richly cultivated land of the Joctanidæ.† It produced incense (the *lebonah* of the Hebrews, perhaps the Bos-

\* Hence the contrast between the tyrannical measures of Motewekkil, the tenth Caliph of the house of the Abassides, against Jews and Christians (Joseph von Hammer, *Ueber die Länderverwaltung unter dem Chalifate*, 1835, s. 27, 85, und 117), and the mild tolerance of wiser rulers in Spain (Conde, *Hist. de la Dominacion de los Arabes en España*, T. i. 1820, p. 67). It should also be remembered, that Omar, after the taking of Jerusalem, tolerated every rite of Christian worship, and concluded a treaty with the Patriarch favourable to the Christians. (*Fundgruben des Orients*, Bd. v. s. 68.)

† It would appear from tradition, that a branch of the Hebrews migrated to southern Arabia, under the name of Jokthan (Qachthan,) be-

weilia thurifera of Colebrooke),\* myrrh, (a species of amyris, first accurately described by Ehrenberg,) and the so-called balsam of Mecca, (the balsamodendron gileadense, of Kunth). These products constituted an important branch of commerce between the contiguous tribes and the Egyptians, Persians, and Indians, as well as the Greeks and Romans;

fore the time of Abraham, and there founded flourishing kingdoms. (Ewald, *Geschichte des Volkes Israel*, Bd. i. s. 337 und 450.)

\* The tree which furnishes the Arabian incense of Hadramaut, celebrated from the earliest times, and which is never to be found in the Island of Socotora, has not yet been discovered and determined by any botanist, not even by the laborious investigator Ehrenberg. An article similar to this incense is found in eastern India, and particularly in Bundelcund, and is exported in considerable quantities from Bombay to China. This Indian incense is obtained, according to Colebrooke (*Asiatic Researches*, vol. ix. p. 377), from a plant made known by Roxburgh, *Boswellia thurifera*, or *serrata*, (included in Kunth's family of *Burseraceæ*). As from the very ancient commercial connections between the coasts of southern Arabia and western India (Gildemeister, *Scriptorum Arabum Loci de rebus Indicis*, p. 35), doubts might be entertained as to whether the λιβανος of Theophrastus, (the *thus* of the Romans), belonged originally to the Arabian peninsula, Lassen's remark (*Indische Alterthumskunde*, Bd. i. s. 286), that incense is called "yâwana, Javanese, i. e., Arabian," in Amara-Koscha itself becomes very important apparently implying that this product is brought to India from Arabia. It is called *Turuschka' pindaka' sihló*, (three names signifying incense,) "yâwanó" in Amara-Koscha. (*Amarakocha*, publ. par A. Loiseleur Deslongchamps, P. i. 1839, p. 156.) Dioscorides also distinguishes Arabian from Indian incense. Carl Ritter, in his excellent monograph on the kinds of incense (*Asien*, Bd. viii. Abth. i. s. 356-372), remarks very justly, that, from the similarity of climate, this species of plant (*Boswellia thurifera*,) might be diffused from India through the south of Persia to Arabia. The American incense (*Olibanum americanum* of our Pharmacopœias,) is obtained from *Icica gujanensis*, Aubl. and *Icica tacamahaca*, which Bonpland and myself frequently found growing on the vast grassy plains (Llanos) of Calaboso, in South America. *Icica*, like *Boswellia*, belongs to the family of *Burseraceæ*.

The red pine (*Pinus abies*, Linn.,) produces the common incense of our churches. The plant which bears myrrh, and which Bruce thought he had seen, (Ainslie, *Materia Medica of Hindostan*, Madras, 1813, p. 29), has been discovered by Ehrenberg, near el-Gisan in Arabia, and has been described by Nees von Esenbeck from the specimens collected by him, under the name of *Balsamodendron myrrha*. The *Balsamodendron Kotaf* of Kunth, an *Amyris* of Forskaal, was long erroneously regarded as the true myrrh-tree.

and it was owing to their abundance and luxuriance that the country acquired the designation of "Arabia Felix," which occurs as early as in the writings of Diodorus and Strabo. In the south-east of the peninsula, on the Persian Gulf, and opposite the Phœnician settlements of Aradus and Tylus, lay Gerrha, an important emporium for Indian articles of commerce.

Although the greater part of the interior of Arabia may be termed a barren, treeless, and sandy waste, we yet meet in Oman, between Jailan and Basna, with a whole range of well-cultivated oases, irrigated by subterranean canals; and we are indebted to the meritorious activity of the traveller, Wellsted, for the knowledge of three mountain chains, of which the highest and wood-crowned summit, named Dschebel-Akhdar, rises six thousand feet above the level of the sea near Maskat.\* In the hilly country of Yemen, east of Lobeia, and in the littoral range of Hedschaz, in Asyr, and also to the east of Mecca, at Tayef, there are elevated plateaux, whose perpetually low temperature was known to the geographer, Edrisi.†

The same diversity of mountain landscape characterises the peninsula of Sinai, the Copper-land of the Egyptians of the old kingdom, (before the time of the Hyksos,) and the stony valleys of Petra. I have already elsewhere spoken of the Phœnician commercial settlements on the most northern portion of the Red Sea, and of the expeditions to Ophir, under Hiram and Solomon, which started from Ezion-Geber.‡ Arabia, and the neighbouring island of Socotora, (the island of Dioscorides,) inhabited by Indian colonists, participated in the universal traffic with India and the eastern coasts of Africa. The natural products of these countries were interchanged for those of Hadramaut and Yemen. "All they from Sheba shall come," sings the prophet Isaiah of the dromedaries of Midian, "they shall bring gold and incense."§ Petra was the emporium for the costly wares destined for Tyre and Sidon, and the principal settlement of the Nabatæi, a people once mighty in commerce, whose primitive seat is

\* Wellsted, *Travels in Arabia*, 1838, vol. i. pp. 272-289.

† Jomard, *Etudes géogr. et hist. sur l'Arabie*, 1839, pp. 14 and 32.

‡ See p. 499.

§ Isaiah, ch. lx. v. 6.

supposed by the philologist Quatremère, to have been situated among the Gerrhocan mountains, on the Lower Euphrates. This northern portion of Arabia maintained an active connection with other civilised states, from its vicinity to Egypt, the diffusion of Arabian tribes over the Syro-Palestinian boundaries and the districts around the Euphrates, as well as by means of the celebrated caravan track from Damascus through Emesa and Tadmor (Palmyra) to Babylon. Mohammed himself, who had sprung from a noble but impoverished family of the Koreischite tribe, in his mercantile occupation, visited, before he appeared as an inspired prophet and reformer, the fair at Bosra on the Syrian frontier, that at Hadramaut the land of incense, and more particularly that held at Okadh, near Mecca, which continued during twenty days, and whither poets, mostly Bedouins, assembled annually, to take part in the lyric competitions. I mention these individual facts referring to international relations of commerce, and the causes from which they emanated, in order to give a more animated picture of the circumstances which conduced to prepare the way for a universal change.

The spread of Arabian population towards the north, reminds us most especially of two events, which, notwithstanding the obscurity in which their more immediate relations are shrouded, testify that even thousands of years before Mohammed, the inhabitants of the peninsula had occasionally taken part in the great universal traffic, both towards the west and east, in the direction of Egypt and of the Euphrates. The *Semitic* or Aramaic origin of the Hyksos, who put an end to the old kingdom under the twelfth dynasty, two thousand two hundred years before our era, is now almost universally admitted by all historians. Even Manetho says, "some maintain that these herdsmen were Arabians." Other authorities call them Phœnicians, a term which was extended in antiquity to the inhabitants of the valley of the Jordan, and to all Arabian races. The acute Ewald refers especially to the Amalekites, who originally lived in Yemen, and then spread themselves beyond Mecca and Medina to Canaan and Syria, appearing in the Arabian annals as rulers over Egypt, in the time of Joseph.\* It seems extraordinary that the

\* Ewald, *Gesch. des Volkes Israel*, Bd. i. s. 300 und 450; Bunsen, *Ägypten*, Buch iii. s. 10 und 32. The traditions of Medes and Per

nomadic races of the Hyksos should have been able to subdue the ancient powerful and well-organized kingdom of the Egyptians. Here the more freely constituted nation entered into a successful contest with another long habituated to servitude, but yet the victorious Arabian immigrants were not then, as in more modern times, inspired by religious enthusiasm. The Hyksos, actuated by fear of the Assyrians, (races of Arpachschad,) established their festivals and place of arms at Avaris, on the eastern arm of the Nile. This circumstance seems to indicate attempted advances on the part of hostile warlike bodies, and a great migration westward. A second event, which occurred probably a thousand years later, is mentioned by Diodorus on the authority of Ctesias.\* Ariæus, a powerful prince of the Himyarites, entered into an alliance with Ninus, on the Tigris, and after they had conjointly defeated the Babylonians, he returned laden with rich spoils to his home in southern Arabia.†

Although a free pastoral mode of life may be regarded as predominating in the Hedschaz, and as constituting that of a great and powerful majority, the cities of Medina and of Mecca with its ancient and mysterious temple-holiness, the Kaaba, are mentioned as important places, much frequented by foreigners. It is probable that the complete and savage wildness generated by isolation, was unknown in those districts which we term river valleys, and which were contiguous to coasts or to caravansery tracks. Gibbon, who knew so well how to consider the conditions of human life, draws attention to the essential differences existing between a nomadic life in the Arabian peninsula and that described by Herodotus and Hippocrates, in the so-called land of the Scythians; since, in the latter region, no portion of the pastoral people ever settled in cities; whilst in the great Arabian peninsula,

slans in northern Africa indicate very ancient migrations towards the west. They have been connected with the various versions of the myth of Hercules, and with the Phœnician Melkarth. (Compare Sallust, *Bellum Jugurth.* cap. 18, drawn from Punic writings, by Hiempsal; and Pliny, V. 8.) Strabo even terms the Maurusians, (inhabitants of Mauritania,) "Indians who had come with Hercules."

\* Diod. Sic. lib. ii. cap. 2 and 3.

† *Ctesie Cnidii Operum reliquie*, ed. Baehr, *Fragmenta Assyriaca*, p. 421; and Carl Müller, in Dindorf's edition of Herodotus, (Par. 1844,) pp. 13-15.

the country people still hold communion with the inhabitants of the towns, whom they regard as of the same origin as themselves.\* In the Kirghis steppe, a portion of the plain, inhabited by the ancient Scythians, (the Scoloti and Sacæ,) and which exceeds in extent the area of Germany, there has never been a city for thousands of years, and yet at the time of my journey in Siberia, the number of the tents (Yurti or Kibitkes), occupied by the three nomadic hordes, exceeded 400,000, which would give a population of 2,000,000.† It is hardly necessary to enter more circumstantially into the consideration of the effect produced on mental culture, by such great contrasts in the greater or less isolation of a nomadic life, even where equal mental qualifications are presupposed.

In the more highly-gifted race of the Arabs, natural adaptability for mental cultivation, the geographical relations we have already indicated, and the ancient commercial intercourse of the littoral districts with the highly civilized neighbouring states, all combine to explain how the irruption into Syria and Persia, and the subsequent possession of Egypt, were so speedily able to awaken in the conquerors a love for science, and a tendency to the pursuit of independent observation. It was ordained in the wonderful decrees by which the course of events is regulated, that the Christian sects of Nestorians which exercised a very marked influence on the geographical diffusion of knowledge, should prove of use to the Arabs, even before they advanced to the erudite and contentious city of Alexandria, and that protected by the armed followers of the creed of Islam, these Nestorian doctrines of Christianity were enabled to penetrate far into Eastern Asia. The Arabs were first made acquainted with Greek literature through the Syrians, a kindred Semitic race, who had themselves acquired a knowledge of it only about a hundred and fifty years earlier through the heretical Nestorians.‡ Physicians, who had been educated in the scholastic establishments of the Greeks, and in the celebrated school of medicine founded

\* Gibbon, *Hist. of the Decline and Fall of the Roman Empire*, vol. ix. chap. 50, p. 200, (Leips. 1829.)

† Humboldt, *Asie centr.* T. ii. p. 128.

‡ Jourdain, *Recherches critiques sur l'Age des Traductions d'Aristote*, 1819, pp. 81 and 87.



by the Nestorian Christians at Edessa in Mesopotamia, were settled at Mecca as early as Mohammed's time, and there lived on a footing of friendly intercourse with the Prophet and Abu-Bekr.

The school of Edessa, a prototype of the Benedictine schools of Monte Cassino and Salerno, gave the first impulse to a scientific investigation of remedial agents yielded from the mineral and vegetable kingdoms. When these establishments were dissolved by Christian fanaticism, under Zeno the Isaurian, the Nestorians were scattered over Persia, where they soon attained to political importance, and founded at Dschondisapur, in Khusistan, a medical school, which was afterwards much frequented. They succeeded towards the middle of the seventh century, in extending their knowledge and their doctrines as far as China, under the Thang dynasty, 572 years after Buddhism had penetrated thither from India.

The seeds of western civilization, which had been scattered over Persia by learned monks and by the philosophers of the last Platonic school at Athens persecuted by Justinian, had exercised a beneficial influence on the Arabs during their first Asiatic campaigns. However faint the sparks of knowledge diffused by the Nestorian priesthood might have been, their peculiar tendency to the investigation of medical pharmacy, could not fail to influence a race which had so long lived in the enjoyment of a free communion with nature, and which preserved a more vivid feeling for every kind of natural investigation, than the Greek and Italian inhabitants of cities. The cosmical importance attached to the age of the Arabs depends in a great measure on the national characteristics, which we are here considering. The Arabs, I would again remark, are to be regarded as the actual founders of physical science, considered in the sense which we now apply to the words.

It is undoubtedly extremely difficult to associate any absolute beginning with any definite epoch of time in the history of the mental world, and of the intimately connected elements of thought. Individual luminous points of knowledge, and the processes by which knowledge was gradually attained, may be traced, scattered through very early periods of time. How great is the difference that separates Dioscorides, who

distilled mercury from cinnabar, from the Arabian chemist, Dscheber; how widely is Ptolemy, as an optician, removed from Alhazen; but we must, nevertheless, date the foundation of the physical sciences, and even of natural science, from the point where new paths were first trodden by many different investigators, although with unequal success. To the mere contemplation of nature, to the observation of the phenomena accidentally presented to the eye in the terrestrial and celestial regions of space, succeeds investigation into the actual, an estimate by the measurement of magnitudes and the duration of motion. The earliest epoch of such a species of natural observation, although principally limited to organic substances, was the age of Aristotle. There remains a third and higher stage in the progressive advancement of the knowledge of physical phenomena, which embraces an investigation into natural forces and the powers by which these forces are enabled to act, in order to be able to bring the substances liberated into new combinations. The means by which this liberation is effected are experiments, by which phenomena may be called forth at will.

This last-named stage of the process of knowledge, which was almost wholly disregarded in antiquity, was raised by the Arabs to a high degree of development. This people belonged to a country which enjoyed, throughout its whole extent, the climate of the region of palms, and in its greater part that of tropical lands, (the tropic of Cancer intersecting the peninsula in the direction of a line running from Maskat to Mecca,) and this portion of the world was, therefore, characterized by the highly developed vital force pervading vegetation, by which an abundance of aromatic and balsamic juices was yielded to man from various beneficial and deleterious vegetable substances. The attention of the people must early have been directed to the natural products of their native soil, and those brought as articles of commerce from the accessible coasts of Malabar, Ceylon, and Eastern Africa. In these regions of the Torrid Zone, organic forms become individualized within very limited portions of space, each one being characterised by individual products, and thus increasing the communion of men with nature, by a constant excitement towards natural observation. Hence arose the wish to distinguish carefully from one another these precious

articles of commerce, which were so important to medicine, to manufactures, and to the pomp of temples and palaces; and to discover the native region of each, which was often artfully concealed from motives of avarice. Starting from the staple emporium of Gerrha, on the Persian Gulf, and from Yemen, the native district of incense, numerous caravan-tracks intersected the whole interior of the Arabian peninsula to Phœnicia and Syria, and thus everywhere diffused a taste for and a knowledge of the names of these powerful natural products.

The science of medicine which was founded by Dioscorides in the school of Alexandria, when considered with reference to its scientific development, is essentially a creation of the Arabs, to whom the oldest and, at the same time, one of the richest sources of knowledge, that of the Indian physicians, had been early opened.\* Chemical pharmacy was created by the Arabs, whilst to them are likewise due the first official prescriptions regarding the preparation and admixture of different remedial agents,—the dispensing recipes of the present day. These were subsequently diffused over the south of Europe by the school of Salerno. Pharmacy and *Materia Medica*, the first requirements of practical medicine, led simultaneously, in two directions, to the study of botany and to that of chemistry. From its narrow sphere of utility, and its limited application, botany gradually opened a wider and freer field, comprehending investigations into the structure of organic tissues, and their connection with vital forces, and into the laws by which vegetable forms are associated in families, and may be distinguished geographically, according to diversities of climate and differences of elevation above the earth's surface.

From the time of the Asiatic conquests, for the maintenance of which Bagdad subsequently constituted a central point of power and civilization, the Arabs spread themselves,

\* On the knowledge which the Arabs derived from the Hindoos regarding *Materia Medica*, see Wilson's important investigations in the *Oriental Magazine of Calcutta*, 1823, Feb. and March; and those of Royle, in his *Essay on the Antiquity of Hindoo Medicine*, 1837, pp. 56-59, 64-66, 73, and 92. Compare an account of Arabic pharmaceutical writings, translated from Hindostanee, in Ainslie, (*Ms. trad. edition*), p. 289.

in the short space of seventy years, over Egypt, Cyrene, and Carthage, through the whole of Northern Asia to the far remote western peninsula of Iberia. The inconsiderable degree of cultivation possessed by the people and their leaders, might certainly incline us to expect every demonstration of rude barbarism, but the mythical account of the burning of the Alexandrian Library by Amru, including the account of its application during six months, as fuel to heat 4000 bathing rooms, rests on the sole testimony of two writers who lived 580 years after the alleged occurrence took place.\* We need not here describe how, in more peaceful times, during the brilliant epoch of Al-Mansur, Haroun Al-Raschid, Mamun, and Motasem, the courts of princes, and public scientific institutions, were enabled to draw together large numbers of the most distinguished men, although without imparting a freer development to the mental culture of the mass of the people. It is not my object in the present work to give a characteristic sketch of the far extended and variously developed literature of the Arabs, or to distinguish the elements that spring from the hidden depths of the organization of races, and the natural unfolding of their character, from those which are owing to external inducements and accidental controlling causes. The solution of this important problem belongs to another sphere of ideas, whilst our historical considerations are limited to a fragmentary enumeration of the various elements which have contributed in mathematical, astronomical, and physical science, towards the diffusion of a more general contemplation of the universe amongst the Arabs.

Alchemy, magic, and mystic fancies, deprived by scholastic phraseology of all poetic charm, corrupted here, as elsewhere, in the middle ages, the true results of enquiry; but still the Arabs have enlarged the views of nature, and given origin to many new elements of knowledge, by their indefatigable and independent labours, while, by means of careful translations into their own tongue, they have appropriated to themselves the fruits of the labours of earlier cultivated

\* Gibbon, vol. ix. chap. 51, p. 392; Heeren, *Gesch. des Studiums der classischen Litteratur*, bd. i. 1797, s. 44 und 72; Sacy, *Abd-Allatif*, p. 240; Parthey, *Das alexandrinische Museum*, 1838, s. 106.

generations. Attention has been justly drawn to the great difference existing in the relations of civilization between immigrating Germanic and Arabian races.\* The former became cultivated after their immigration, the latter brought with them from their native country, not only their religion but a highly polished language, and the graceful blossoms of a poetry, which has not been wholly devoid of influence on the Provençals and Minnesingers.

The Arabs possessed remarkable qualifications, alike for appropriating to themselves, and again diffusing abroad, the seeds of knowledge and general intercourse, from the Euphrates to the Guadalquivir, and to the south of Central Africa. They exhibited an unparalleled mobility of character, and a tendency to amalgamate with the nations whom they conquered, wholly at variance with the repelling spirit of the Israelitish castes, while, at the same time, they adhered to their national character, and the traditional recollections of their original home, notwithstanding their constant change of abode. No other race presents us with more striking examples of extensive land journeys, undertaken by private individuals, not only for purposes of trade but also with the view of collecting information, surpassing in these respects the travels of the Buddhist priests of Thibet and China, Marco Polo, and the Christian Missionaries, who were sent on an embassy to the Mongolian princes. Important elements of Asiatic knowledge reached Europe, through the intimate relations existing between the Arabs and the natives of India and China, (for at the close of the seventh century, under the Caliphate of the Ommajades, the Arabs had already extended their conquests to Kaschgar, Kabul, and the Punjab.)† The acute investigations of Reinaud have taught us

\* Heinrich Ritter, *Gesch. der christlichen Philosophie*, th. iii. 1844, s. 669-676.

† Reinaud, in three late writings, which show how much may still be derived from Arabic and Persian, as well as Chinese sources; *Fragments Arabes et Persans inédits relatifs à l'Inde antérieurement au XIe siècle de l'ère chrétienne*, 1845, pp. xx.-xxxiii.; *Relation des Voyages faits par les Arabes et les Persans dans l'Inde et à la Chine dans le IXe siècle de notre ère*, 1845, t. i. p. xlvi.; *Mémoire géog. et hist. sur l'Inde d'après les écrivains Arabes, Persans, et Chinois, antérieurement au milieu du onzième siècle de l'ère chrétienne*, 1846, p. 6. The second of these memoirs of the learned

the amount of knowledge regarding India that may be derived from Arabian sources. The incursion of the Moguls into China certainly disturbed the intercourse with the nations beyond the Oxus, but the Moguls soon served to extend the international relations of the Arabs, from the light thrown on geography by their observations and careful investigations, from the coasts of the Dead Sea to those of Western Africa, and from the Pyrenees to Scherif Edrisi's marsh lands of Wangarah, in the interior of Africa.\* According to the testimony of Frähn, Ptolemy's geography was translated into Arabic by order of the Caliph Mamun, between the years 813 and 833; and it is not improbable that several fragments of Marinus Tyrius, which have not come down to us, were employed in this translation.†

Of the long series of remarkable geographers, presented to us in the literature of the Arabs, it will be sufficient to name the first and last, El Istâchri and Alhassan, (Johannes Leo Africanus).‡ Geography never acquired a greater acquisition of facts, even from the discoveries of the Portuguese and Spaniards. Within fifty years after the death of the

Oriental scholar is based on the incomplete treatise of the Abbé Renaudot, *Anciennes Relations des Indes, et de la Chine, de deux Voyageurs Mahométans*, 1718. The somatic manuscript contains only one notice of a voyage, that of th<sup>e</sup> of ichant Soleiman, who embarked on the Persian Gulf in the year 1718. To this notice is added, what Abu-Zeyd-Hassan, of Syraf in Farsis, who had never travelled to India or China, had learnt from other we<sup>con</sup> formed merchants.

\* Reinaud et Favé *Du Feu grégeois*, 1845, p. 200.

† Ukert, *Ueber Marinus Tyrius und P<sup>e</sup>naus die Geographen*, in the *Rheinische Museum für Philologie*, s. 329-332; Gilde-  
meister, *De rebus Indicis*, pars 1, 1838, p. 191.

‡ The "*Oriental Geography* of Ebn-Hauk<sup>e</sup>, which Sir William Ouseley published in London in 1800, is that of Abu-Ishak el-Istâchri, and, as Frähn has shown (Ibn Fozlan. p. ix. vii. and 256-263), is half a century older than Ebn-Haukal. The notes which accompany the "*Book of Climates*," of the year 920, and which there is a fine manuscript copy in the library of Gotha, have afforded me much aid in my observations on the Caspian Sea and the Sea of Aral (*Asie centrale*, t. ii. pp. 192-196). We have lately been put in possession of an edition of Istâchri, and a German translation; (*Liber Climates, ad similitudinem codicis Gothani delineandum*, cur. J. H. Moeller, Goth. 1839; *Das Buch der Länder*, translated from the Arabic by A. D. Mordtmann, Hamb. 1845).

Prophet, the Arabs had already reached the extremest western coasts of Africa and the port of Asfi. Whether the islands of the Guanches were visited by Arabian vessels subsequently, as I was long disposed to conjecture, to the expedition of the so-called Almagrurin adventurers to the *Mare tenebrosum*, is a question that has again been lately regarded as doubtful.\* The presence of a great quantity of Arabian coins, found buried in the lands of the Baltic, and in the extreme northern parts of Scandinavia, is not to be ascribed to direct intercourse with Arabian vessels in those regions, but to the widely-diffused inland trade of the Arabs.†

Geography was no longer limited to a representation of the relations of space, and the determinations of latitude and longitude, which had been multiplied by Abul-Hassan, or to a description of river districts and mountain chains; but it rather led the people, already familiar with nature, to an acquaintance with the organic products of the soil, especially those of the vegetable world.‡ The repugnance entertained by

\* Compare Joaquim Jose da Costa de Macedo, *Memoria em que se pretende provar que os Arabes não conhecerão as Canarias antes dos Portuguezes*, (Lisboa, 1844,) pp. 86-99, 205-227, with Humboldt, *Examen crit. de l'Hist. de la Géographie*, t. ii. pp. 137-141.

† Leopold von Ledebur, *Ueber die in den Baltischen Ländern gefundenen Zeugnisse eines Handels-Verkehrs mit dem Orient zur Zeit der Arabischen Weltherrschaft*, 1840, s. 8 und 75.

‡ The determinations of longitude which Abul-Hassan Ali of Morocco, an astronomer of the thirteenth century, has embodied in his work on the astronomical instruments of the Arabs, are all calculated from the first meridian of Arin. M. Sédillot, the younger, first directed the attention of geographers to this meridian; I have also made it an object of careful inquiry, because Columbus, who was always guided by Cardinal d'Ailly's *Imago Mundi*, in his phantasies regarding the difference of form between the eastern and western hemispheres, makes mention of an Isla de Arin: "centro de el hemispherio del qual habla Toloméo y quès debaxo la linea equinoxial entre el Sino Arabico y aquel de Persia." (Compare I. I. Sédillot, *Traité des Instrumens astronomiques des Arabes*, publ. par L. Am. Sédillot, t. i. 1834, pp. 312-318, t. ii. 1835, preface, with Humboldt's *Examen crit. de l'Hist. de la Géogr.* t. iii. p. 64, and *Asie centrale*, t. iii. pp. 593-596, in which the data occur which I derived from the *Mappa Mundi* of Alliacus of 1410, in the "*Alphonsine Tables*," 1483, and in Madrignano's *Itinerarium Portugallensium*, 1508. It is singular that Edrisi appears to know nothing of Khobbet Arin (Cancadora, more properly Kankdex). Sédillot the younger (in the *Mémoire sur les systèmes géographiques*

all the adherents of Islamism towards anatomical investigations, impeded their advance in zoology. They remained contented with that which they were able to appropriate to themselves from translations of the works of Aristotle and Galen ;\* but,

*des Grecs et des Arabes*, 1842, pp. 20-25,) places the meridian of Arin in the group of the Azores; whilst the learned commentator of Abulfeda, Reinaud (*Mémoire sur l'Inde antérieurement au XIe siècle de l'ère chrétienne d'après les écrivains Arabes et Persans*, pp. 20-24), assumes that "the word Arin has originated by confusion from *Aryn*, *Ozein*, and *Odjein*, an old seat of cultivation, (according to Burnouf, Udjjayani in Malwa,) the *Ὀζήνη* of Ptolemy. This Ozene was supposed to be in the meridian of Lanka, and in later times Arin was conjectured to be an island on the coast of Zanguebar, perhaps the *Ἐσσυρον* of Ptolemy." Compare also Am. Sédillot, *Mém. sur les Instr. astron. des Arabes*, 1841, p. 75.

\* The Caliph Al-Mamun caused many valuable Greek manuscripts to be purchased in Constantinople, Armenia, Syria, and Egypt, and to be translated direct from Greek into Arabic, in consequence of the earlier Arabic versions having long been founded on Syrian translations (Jourdain, *Recherches crit. sur l'âge et sur l'origine des traductions latines d'Aristote*, 1819, pp. 85, 88, and 226). Much has thus been rescued by the exertions of Al-Mamun, which, without the Arabs, would have been wholly lost to us. A similar service has been rendered by Armenian translations, as Neumann of Munich was the first to show. Unhappily, a notice by the historian Geuzi of Bagdad, which has been preserved by the celebrated geographer Leo Africanus, in a memoir entitled *De viris inter Arabes illustribus*, leads to the conjecture, that at Bagdad itself many Greek originals, which were believed to be useless, were burnt; but this passage may not perhaps refer to important manuscripts already translated. It is capable of several interpretations, as has been shown by Bernhardt (*Grundriss der Griech. Litteratur*, th. i. s. 489), in opposition to Heeren's *Geschichte der classischen Litteratur*, bd. i. s. 135. The Arabic translations of Aristotle have often been found serviceable in executing Latin versions of the original; as, for instance, the eight books of *Physics*, and the *History of Animals*; but the larger and better part of the Latin translations have been made direct from the Greek (Jourdain, *Rech. crit. sur l'âge des traductions d'Aristote*, pp. 230-236). An allusion to the same two-fold source may be recognized in the memorable letter of the Emperor Frederic II. of Hohenstaufen, in which he recommends the translations of Aristotle which he presents, in 1232, to his universities, and especially to that of Bologna. This letter expresses noble sentiments, and shows that it was not only the love of natural history which taught Frederic II. to appreciate the philosophical value of the "Compilaciones varias quæ ab Aristotele aliisque philosophis sub græcis arabicisque vocabulis antiquitus editæ sunt." He writes as follows: "We have from our earliest youth striven to attain to a more intimate acquaintance with



nevertheless, the zoological history of Avicenna, in the possession of the Royal Library at Paris, differs from Aristotle's work on the same subject.\* As a botanist we must name Ibn-Baithar of Malaga, whose travels in Greece, Persia, India, and Egypt, entitle him to be regarded with admiration for the tendency he evinced to compare together, by independent observations, the productions of different zones in the east and west.† The point from whence all these efforts emanated was the study of medicine, by which the Arabs long ruled the Christian schools, and for the more perfect development of which Ibn-Sina, (Avicenna,) a native of Aschena near Bochara, Ibn-Roschd (Averroes) of Cordova, the younger Serapion of Syria, and Mesue of Maridin on the Euphrates, availed themselves of all the means yielded by the Arabian caravan and sea trade. I have purposely enumerated the widely removed birth-places of celebrated Arabian literati, since they are calculated to remind us of the great

science, although the cares of government have withdrawn us from it; we have delighted in spending our time in the careful reading of excellent works, in order that our soul might be enlightened and strengthened by exercise, without which the life of man is wanting both in rule and in freedom (ut animæ clarius vigeat instrumentum in acquisitione scientiæ, sine qua mortalium vita non regitur liberaliter). Libros ipsos tamquam præmium amici Cæsaris gratulantur accipite, et ipsos antiquis philosophorum operibus, qui vocis vestræ ministerio reviviscunt, aggregantes in auditorio vestro." (Compare Jourdain, pp. 169-178, and Friedrich von Raumer's excellent work *Geschichte der Hohenstaufen*, Bd. iii. 1841, s. 413.) The Arabs have served as a uniting link between ancient and modern science. If it had not been for them and their love of translation, a great portion of that which the Greeks had either formed themselves, or derived from other nations, would have been lost to succeeding ages. It is when considered from this point of view, that the subjects which have been touched upon, though apparently merely linguistic, acquire general cosmical interest.

\* Jourdain, in his *Traductions d'Aristote*, pp. 135-138, and Schneider, *Adnot. ad Aristotelis de Animalibus Hist.* lib. ix. cap. 15, speak of Michael Scot's translation of Aristotle's *Historia Animalium*, and of a similar work by Avicenna (Manuscript No. 6493, in the Paris Library).

† On Ibn-Baithar, see Sprengel, *Gesch. der Arzneykunde*, Th. ii. 1823, s. 468; and Royle, *On the Antiquity of Hindoo Medicine*, p. 28. We have possessed, since 1840, a German translation of Ibn-Baithar, under the title *Grosse Zusammenstellung über die Kräfte der bekannten einfachen Heil- und Nahrungsmittel*, translated from the Arabic by J. v. Sontheimer, 2 Bände.

area over which the peculiar mental direction, and the simultaneous activity of the Arabian race, extended the sphere of ideas.

The scientific knowledge of a more anciently civilized race—the Indians—was also drawn within this circle, when under the Caliphate of Harun Al-Raschid, several important works, probably those known under the half-fabulous name of Tscharaka and Susruta,\* were translated from the Sanscrit into Arabic. Avicenna, who possessed a powerful grasp of mind, and who has often been compared to Albertus Magnus, affords in his work on *Materia Medica* a striking proof of the influence thus exercised by Indian literature. He is acquainted, as the learned Royle observes, with the true Sanscrit name of the Deodar of the snow-crowned Himalayan Alps, which had certainly not been visited by any Arab in the eleventh century, and he regards this tree as an alder, a species of Juniper, from which oil of turpentine was extracted.† The sons of Averroes lived at the court of the great Hohenstaufen, Frederic II., who owed a portion of his knowledge of the natural history of Indian animals and plants to his intercourse with Arabian literati and Spanish Jews, versed in many languages.‡ The Caliph Abdurrahman I., himself laid out a botanical garden at Cordova,§ and caused

\* Royle, pp. 35-65. Susruta, the son of Visvamitra, is considered by Wilson to have been a cotemporary of Rama. We have a Sanscrit edition of his work (*The Sus'ruta, or System of Medicine taught by Dhanwantari, and composed by his disciple Sus'ruta*, ed. by Sri Madhusudana Gupta, vol. i. ii., Calcutta, 1835, 1836), and a Latin translation, *Sus'rutas. Ayurvedas. Id est Medicinæ systema a venerabili Dhavantare demonstratum, a Susruta discipulo compositum*. Nunc pr. ex Sanskrita in Latinum sermonem vertit Franc. Hessler, Erlangæ, 1844, 1847, 2 vol.

† Avicenna speaks of, the Deidur (*Deodar*), of the genus 'abhel (*Juniperus*); and also of an Indian pine, which gives a peculiar milk, *syra deidur* (fluid turpentine).

‡ Spanish Jews from Cordova transmitted the opinions of Avicenna to Montpellier, and principally contributed to the establishment of its celebrated medical school, which was framed according to Arabian models, and belongs to the twelfth century. (Cuvier, *Hist. des Sciences naturelles*, t. i. p. 387.)

§ Respecting the gardens of the palace of Rissafah, which was built by Abdurrahman Ibn-Moawijeh, see *History of the Mohammedan Dynasties in Spain extracted from Ahmed Ibn Mohammed Al-Mak-*

rare seeds to be collected by his own travellers in Syria and other countries of Asia. He planted, near the palace of Rissafah, the first date-tree known in Spain, and sang its praises in a poem, expressive of plaintive longing for his native Damascus.

The most powerful influence exercised by the Arabs on general natural physics was that directed to the advances of chemistry; a science for which this race created a new era. It must be admitted that alchemistic and new Platonic fancies were as much blended with chemistry as astrology with astronomy. The requirements of pharmacy, and the equally urgent demands of the technical arts, led to discoveries which were promoted, sometimes designedly, and sometimes by a happy accident depending upon alchemistical investigation into the study of metallurgy. The labours of Geber, or rather Djaber (Abu-Mussah-Dschafar-al-Kufi), and the much more recent ones of Razes (Abu Bekr Arrasi), have been attended by the most important results. This period is characterized by the preparation of sulphuric and nitric acids,\* aqua regia, preparations of mercury and of the oxides of other metals, and by the knowledge of the alcoholic process of fermentation.† The first scientific foundation, and the subsequent

*kari*, by Pascual de Gayangos, vol. i. 1840, pp. 209–211. “En su Huerta planto el Rey Abdurrahman una palma que era entonces (756) unica, y de ella procedieron todas las que hoy en España. La vista del arbol acentaba mas que templaba su melancolia.” (Antonio Conde, *Hist. de la Dominacion de los Arabes en España*, t. i. p. 169.)

\* The preparation of nitric acid and aqua regia by Djaber (more properly Abu-Mussah-Dschafar), dates back more than five hundred years before Albertus Magnus and Raymond Lully, and almost seven hundred years before the Erfurt monk, Basilius Valentinus. The discovery of these decomposing (dissolving) acids, which constitutes an epoch in the history of science, was, however, long ascribed to the three last-named experimentalists.

† For the rules given by Razes for the vinous fermentation of amyllum and sugar, and for the distillation of alcohol, see Höfer, *Hist. de la Chimie*, t. i. p. 325. Although Alexander of Aphrodisias (*Joannis Philoponi Grammatici* in libr. *de generatione et interitu Comm.* Venet. 1527, p. 97), properly speaking, only gives a circumstantial description of distillation from sea-water, he also draws attention to the fact that wine may likewise be distilled. This statement is the more remarkable, because Aristotle (*Meteorol.* ii. 3, p. 358, Bekker) had advanced the erroneous opinion, that in natural evaporation fresh water only rose from wine, as from the salt water of the sea.

advances of chemistry, are so much the more important as they imparted a knowledge of the heterogeneous character of matter, and the nature of forces not made manifest by motion, but which now led to the recognition of the importance of *composition*, no less than to that of the perfectibility of form assumed in accordance with the doctrines of Pythagoras and Plato. Differences of form and of composition are, however, the elements of all our knowledge of matter,—the abstractions which we believe capable, by means of measurement and analysis, of enabling us to comprehend the whole universe.

It is difficult, at present, to decide what the Arabian chemists may have acquired through their acquaintance with Indian literature (the writings on the *Rasayana*);\* from the ancient technical arts of the Egyptians; the new alchemistic precepts of the pseudo-Democritus and the sophist Synesius; or even from Chinese sources, through the agency of the Moguls. According to the recent and very careful investigations of a celebrated Oriental scholar, M. Reinaud, the invention of gunpowder,† and its application to the discharge of hollow projectiles, must not be ascribed to the Arabs. Hassan Al-Rammah, who wrote between 1285 and 1295, was not acquainted with this application; whilst even in the twelfth century, and therefore nearly two hundred years

\* The chemistry of the Indians, embracing alchemistic arts, is called *rasdyana* (*rasa*, juice or fluid, also quicksilver; and *dyana*, course or process), and forms, according to Wilson, the seventh division of the *dyur-Veda*, the “science of life, or of the prolongation of life.” (Royle, *Hindoo Medicine*, pp. 39–48.) The Indians have been acquainted from the earliest times (Royle, p. 131) with the application of mordants in calico or cotton printing, an Egyptian art, which is most clearly described in Pliny, lib. xxxv. cap. 11, No. 150. The word “*chemistry*” indicates literally “Egyptian art,” the art of the black land; for Plutarch (*de Iside et Osir.* cap. 33) knew that the Egyptians called their country *Χημία*, from the black earth. The inscription on the Rosetta stone has *Chmi*. I find this word, as applied to the analytic art, first in the decrees of Diocletian against “the old writings of the Egyptians which treat of the ‘*χημία*’ of gold and silver,” (*περι χημίας ἀργύρου και χρυσοῦ*). Compare my *Examen crit. de l'hist. de la Géographie et de l'Astronomie nautique*, t. ii. p. 314.

† Reinaud et Favé, *du Feu grégeois, des Feux de guerre et des origines de la poudre à canon*, t. i. 1845, pp. 89, 97, 201 and 211; Piobert, *Traité d'Artillerie*, 1836, p. 25; Beckmann, *Technologie*, n. 342.

before Berthold Schwarz, a species of gunpowder was used to blast the rock in the Rammelsberg, in the Harz mountains. The invention of an air thermometer is also ascribed to Avicenna from a notice by Sanctorius, but this notice is very obscure, and six centuries passed before Galileo, Cornelius Drebbel, and the *Accademia del Cimento*, by the establishment of an exact measurer of heat, created an important means for penetrating into a world of unknown phenomena, and comprehending the cosmical connection of effects in the atmosphere, the superimposed strata of the ocean, and the interior of the earth; thus revealing phenomena whose regularity and periodicity excite our astonishment. Among the advances which science owes to the Arabs, it will be sufficient to mention Alhazen's work on refraction, partly borrowed, perhaps, from Ptolemy's Optics, and the knowledge and first application of the pendulum as a means of measuring time, due to the great astronomer, Ebn-Junis.\*

\* Laplace, *Précis de l'Hist. de l'Astronomie*, 1821, p. 60; and Am. Sédil-Mémoire sur les Instrumens astr. des Arabes, 1841, p. 44. Thomas Young (*Lectures on Natural Philosophy and the Mechanical Arts*, 1807, vol. i. p. 191) does not either doubt that Ebn-Junis, at the end of the tenth century, applied the pendulum to the measurement of time, but he ascribes the first combination of the pendulum with wheel-work to Sanctorius, in 1612, therefore forty-four years before Huygens. With reference to the very elaborately constructed clock included in the presents which Haroun Al-Raschid, or rather the Caliph Abdallah, sent, two hundred years earlier, from Persia to Charlemagne at Aix-la-Chapelle, Eginhard distinctly says, that it was moved by water, (*Horologium ex aurichalco arte mechanica mirifice compositum, in quo duodecim horarum cursus ad clepsidram vertebatur*); *Einhardi Annales*, in Pertz's *Monumenta Germaniæ Historica, scriptorum*, t. i. 1826, p. 195. Compare H. Mutius, *De Germanorum origine, gestis, &c. Chronic. lib. viii. p. 57*, in *Pistorii Germanicorum scriptorum*, t. ii. Francof. 1584; Bouquet, *Recueil des Historiens des Gaules*, t. v. pp. 333 and 354. The hours were indicated by the sound of the fall of small balls, and by the coming forth of small horsemen from as many opening doors. The manner in which the water acted in such clocks may indeed have been very different among the Chaldeans, who "weighed time" (determining it by the weight of fluids), and in the clepsydras of the Greeks and the Indians; for the hydraulic clockwork of Ctesibius, under Ptolemy Euergetes II., which marked the (civil) hours throughout the year at Alexandria, was never known, according to Ideler, under the common denomination of κλεψύδρα. (Ideler's *Handbuch der Chronologie*, 1825, bd. i. s. 231.) According to the description of Vitruvius ('ib. ix.

Although the purity and rarely disturbed transparency of the sky of Arabia, must have especially directed the attention of the people, in their early uncultivated condition, to the motions of the stars, as we learn from the fact that the stellar worship of Jupiter, practised under the Lachmites by the race of the Asedites, included Mercury, which, from its proximity to the sun, is less frequently visible; it would, nevertheless, appear that the remarkable scientific activity manifested by the Arabs in all branches of practical astronomy, is to be ascribed less to native than to Chaldean and

cap. 4), it was an actual astronomical clock, a "horologium ex aqua," a very complicated "machina hydraulica," working by toothed wheels (versatilis tympani denticuli æquales alius alium impellentes). It is therefore not improbable, that the Arabs who were acquainted with the improved mechanical constructions in use under the Roman empire, may have succeeded in constructing an hydraulic clock with wheel-work, (tympana quæ nonnulli rotas appellant, Græci autam *πεπιροχα*. Vitruvius, x. 4.) Leibnitz (*Annales Imperii Occidentis Brunsvicenses*, ed. Pertz, t. i. 1843, p. 247) expresses his admiration of the construction of the clock of Haroun Al-Raschid (*Abd-Allatif*, trad. par Silvestre de Sacy, p. 578). The piece of mechanism which the Sultan sent from Egypt, in 1232, to the Emperor Frederic II., seems, however, to have been much more remarkable. It was a large tent, in which the sun and moon were moved by mechanism, and made to rise and set, and show the hours of the day and night at correct intervals of time. In the *Annales Godefridi Monachi S. Pantaleonis apud Coloniam Agrippinam*, it is said to have been a "tentorium, in quo imagines solis et lunæ artificialiter motæ cursum suum certis et debitis spaciis peragrant, et horas diei et noctis infallibiliter indicant." (*Freheri rerum germanicarum scriptores*, t. i. Argentor. 1717, p. 398.) The monk Godefridus, or whoever else may have written the annals of those years in the chronicle composed for the convent of St. Pantaleon at Cologne, which was probably the work of many different authors, (see Böhmer, *Fontes rerum germanicarum*, bd. ii. 1845, s. xxxiv.-xxxvii.), lived in the time of the great Emperor Frederic II. himself. The emperor caused this curious work, the value of which was estimated at 20,000 marks, to be preserved at Venusium, with other treasures. (Fried. von Raumer, *Gesch. der Hohenstaufen*, bd. iii. s. 430.) That a movement like that of the vault of heaven should have been given to the whole tent, as has often been asserted, appears to me very improbable. In the *Chronica Monasterii Hirsaugiensis*, edited by Trithemius, we find scarcely anything beyond a mere repetition of the passage in the *Annales Godefridi*, without any information regarding the mechanical construction. (*Joh. Trithemii Opera historica*, P. ii. Francof. 1601, p. 180.) Reinaud says that the movement was imparted "par des ressorts cachés." (*Extraits des Historiens Arabes relatifs aux guerres des Croisades*, 1829, p. 435.)

Indian influences. Atmospheric conditions merely favoured that which had been called forth by mental qualifications, and by the contact of highly-gifted races with more civilized neighbouring nations. How many rainless portions of tropical America, as Cumana, Coro, and Payta, enjoy a still more transparent atmosphere than Egypt, Arabia, and Bockhara! A tropical sky, and the eternal clearness of the heavens, radiant in stars and nebulous spots, undoubtedly everywhere exercise an influence on the mind, but they can only lead to thought, and to the solution of mathematical propositions, where other internal and external incitements, independent of climatic relations, affect the national character, and where the requirements of religious and agricultural pursuits make the exact division of time a necessity prompted by social conditions. Among calculating commercial nations (as the Phœnicians); among constructive nations, partial to architecture and the measurement of land (as the Chaldæans and Egyptians), empirical rules of arithmetic and geometry were early discovered; but these are merely capable of preparing the way for the establishment of mathematical and astronomical science. It is only in the later phases of civilization that the established regularity of the changes in the heavens is known to be reflected, as it were, in terrestrial phenomena, and that, in accordance with the words of our great poet, we seek the "fixed pole." The conviction entertained in all climates of the regularity of the planetary movements, has contributed more than anything else to lead man to seek similar laws of order in the moving atmosphere, in the oscillations of the ocean, in the periodic course of the magnetic needle, and in the distribution of organisms over the earth's surface.

The Arabs were in possession of planetary tables\* as early as the close of the eighth century. We have already observed that the *Susruta*. the ancient incorporation of all the

\* On the Indian tables which Alphazari and Alkoresmi translated into Arabic, see Chasles, *Recherches sur l'Astronomie Indienne*, in the *Comptes rendus des Séances de l'Acad. des Sciences*, t. xxiii. 1846, pp. 846-850. The substitution of the sine for the arc, which is usually ascribed to Albatagnius, in the beginning of the tenth century, also belongs originally to the Indians; tables of sines are to be found in the *Surya Siddhanta*.

medical knowledge of the Indians, was translated by learned men belonging to the court of the Caliph Harun Al-Raschid.— a proof of the early introduction of Sanscrit literature. The Arabian mathematician Albiruni even went to India for the purpose of studying astronomy. His writings, which have only recently been made accessible to us, prove how intimately he had made himself acquainted with the country, traditions, and comprehensive knowledge of the Indians.\*

However much the Arabian astronomers may have owed to the earlier civilized nations, and especially to the Indian and Alexandrian schools, they have, nevertheless, considerably extended the domain of astronomy by their own practical endowments of mind; by the number and direction of their observations; the improvement of their instruments for angular measurement; and their zealous efforts to rectify the older tables by a comparison with the heavens. In the seventh book of the *Almagest* of Abul Wefa, Sédillot found a notice of the important inequality in the moon's longitude, which disappears at the syzygies and quadratures, attains its maximum at the octants, and has long been regarded, under the name of *variation*, as the discovery of Tycho Brahe.† The observations of Ebn-Junis in Cairo, have become extremely important with reference to the perturbations and secular changes of the orbits of the two largest planets, Jupiter and Saturn.‡ The measurement of a degree, which the Caliph Al-Mamun caused to be made in the great plain of Sindschar,

\* Reinaud, *Fragments Arabes relatifs à l'Inde*, pp. xii.-xvii. 96-126, and especially 135-160. Albiruni's proper name was Abul-Ryhan. He was a native of Byrun in the valley of the Indus, and a friend of Avicenna, with whom he lived at the Arabian academy which had been formed in Charezm. His stay in India, and the composition of his history of that country (*Tarikhi-Hind*), of which Reinaud has made known the most remarkable fragments, belong to the years 1030-1032.

† Sédillot, *Matériaux pour servir à l'Histoire comparée des Sciences Mathématiques chez les Grecs et les Orientaux*, t. i. pp. 50-89; also in the *Comptes rendus de l'Acad. des Sciences*, t. ii. 1836, p. 202, t. xvii. 1843, pp. 163-173, t. xx. 1845, p. 1308. In opposition to this opinion Biot maintains that the fine discovery of Tycho Brahe by no means belongs to Abul-Wefa, and that the latter was acquainted, not with the "variation," but only with the second part of the "evection. *Journal des Savans*, 1843, pp. 513-532, 609-626, 719-737; 1845 pp. 146-166; and *Comptes rendus*, t. xx. 1845, pp. 1319-1323.)

‡ Laplace, *Expos. du Système du Monde*, note 5, p. 407.



between Tadmor and Rakka, by observers whose names have been transmitted to us by Ebn-Junis, has proved less important in its results than by the evidence which it affords of the scientific culture of the Arabian race.

We must regard among the results yielded by the reflection of this culture, in the west, the astronomical congress held at Toledo, in Christian Spain, under Alfonso of Castille, in which the Rabbin Isaac Ebn Sid Hazan played an important part; and in the far east, the observatory founded by Ilschan Holagu, the grandson of the great conqueror Kenghis Khan, on a hill near Meraghar, and supplied with many instruments. It was here that Nassir Eddin of Tus, in Khorasan, made his observations. These individual facts deserve to be noticed in a history of the contemplation of the universe, since they tend vividly to remind us of how much the Arabs have effected in diffusing knowledge over vast tracts of territory and in accumulating those numerical data which contributed in a great degree during the important period of Kepler and Tycho, to lay the foundation of theoretical astronomy, and of correct views of the movements of the heavenly bodies. The spark kindled in those parts of Asia which were peopled by Tartars spread, in the fifteenth century, westward to Samarcand, where Ulugh Beig, of the race of Timour, established, besides an observatory, a gymnasium after the manner of the Alexandrian Museum, and caused a catalogue of stars to be drawn up, which was based on wholly new and independent observations.\*

Besides making laudatory mention of that which we owe to the natural science of the Arabs in both the terrestrial and celestial spheres, we must likewise allude to their contributions in separate paths of intellectual development to the general mass of mathematical science. According to the most recent works which have appeared in England, France, and Germany† on the history of mathematics, we learn that "the

\* On the observatory of Meragha, see Delambre, *Histoire de l'Astronomie du Moyen Age*, pp. 198-203; and Am. Sédillot, *Mém. sur les Instrumens Arabes*, 1841, pp. 201-205, where the gnomon is described with a circular opening. On the peculiarities of the star catalogue of Ulugh Beig, see J. J. Sédillot, *Traité des Instrumens Astronomiques des Arabes*, 1834, p. 4.

† Colebrooke, *Algebra with Arithmetic and Mensuration*, from the

algebra of the Arabs originated from an Indian and a Greek source, which long flowed independently of one another." The Compendium of Algebra which the Arabian mathematician, Mohammed Ben-Musa (the Chorowazneir), framed by command of the Caliph Al-Mamun, was not based on Diophantus, but on Indian science, as has been shown by my lamented and too-early deceased friend, the learned Friedrich Rosen;\* and it would even appear that Indian astronomers had been called to the brilliant court of the Abassides, as early as the close of the eighth century under Almansor. Diophantus was, according to Castri and Colebrooke, first translated into Arabic by Abul-Wefa Buzjani, towards the close of the tenth century. The process of establishing a conclusion by a progressive advance from one proposition to another, which seems to have been unknown to the ancient Indian Algebraists, was acquired by the Arabs from the Alexandrian school. This noble inheritance, enriched by their additions, passed in the twelfth century, through Johannes Hispalensis and Gerhard of Cremona, into the European literature of the middle ages.† "In the algebraic works of the Indians, we find the general solution of indeterminate equations of the first degree, and a far more elaborate mode of treating those of the second, than has been transmitted to us in the writings of the Alexandrian philosophers; there is, therefore, no doubt that if the works of the Indians had reached us two hundred years earlier, and were not now first made known to Europeans, they might have acted very beneficially in favouring the development of modern analysis."

The same channels and the same relations which led the

Sanscrit of Brahme Gupta and Bhascara, Lond. 1817. Chasles, *Aperçu historique sur l'origine et le développement des méthodes en Géométrie*, 1837, pp. 416-502; Nesselmann, *Versuch einer kritischen Geschichte der Algebra*, th. i. s. 30-61, 273-276, 302-306.

\* *Algebra of Mohammed Ben Musa*, edited and translated by F. Rosen, 1831, pp. viii. 72, and 196-199. The mathematical knowledge of India was extended to China about the year 720; but this was at a period when many Arabians were already settled in Canton and other Chinese cities. Reinaud, *Relation des Voyages faits par les Arabes dans l'Inde et à la Chine*, t. i. p. cix.; t. ii. p. 36.

† Chasles, *Histoire de l'Algèbre*, in the *Comptes rendus*, t. xiii. 1841, pp. 497-524, 601-626; compare also Libri, in the same volume, pp. 559-563.

Arabs to a knowledge of Indian algebra, enabled them also to obtain, in the ninth century, Indian numerals from Persia and the shores of the Euphrates. Persians were established at that period as revenue-collectors on the Indus, and the use of Indian numerals was gradually transmitted to the revenue officers of the Arabs in Northern Africa, opposite the shores of Sicily. Nevertheless, the important historical investigations of the distinguished mathematician Chasles,\* have rendered it more than probable, according to his correct interpretation of the so-called Pythagorean table in the Geometry of Boethius, that the Christians in the west were familiar with Indian numerals even earlier than the Arabs, and that they were acquainted with the use of nine figures or characters, according to their position-value, under the name of the system of the abacus.

The present is not a fitting place to enter more fully into the consideration of this subject, which I have already treated of in two papers (written in 1819 and 1829,) and presented to the *Academie des Inscriptions* at Paris, and the Academy of Sciences at Berlin,† but in our attempts to solve a historical

\* Chasles, *Aperçu historique des Methodes en Géométrie*, 1837, pp. 464-472; also in the *Comptes rendus de l'Acad. des Sciences*, t. viii. 1839, p. 78; t. ix. 1839, p. 449; t. xvi. 1843, pp. 156-173, and 218-246; t. xvii. 1843, pp. 143-154.

† Humboldt, *Ueber die bei verschiedenen Völkern üblichen Systeme von Zahlzeichen und über den Ursprung des Stellenwerthes in den indischen Zahlen*, in *Crell's Journal für die reine und angewandte Mathematik*, bd. iv. (1829), s. 205-231; compare also my *Examen crit. de l'Hist. de la Géographie*, t. iv. p. 275. The simple enumeration of the different methods which nations, to whom the Indian arithmetic by position was unknown, employed for expressing the multiplier of the fundamental groups, furnishes, in my opinion, an explanation of the gradual rise or origin of the Indian system. If we express the number 3568, either perpendicularly or horizontally, by means of "indicators," corresponding to the different divisions of the abacus, (thus,  $M^3C X^6I^8$ ), we shall easily perceive that the group-signs (MCXI) might be omitted. But our Indian numbers are, however, nothing more than these indicators—the multipliers of the different groups. We are also reminded of this designation by indicators by the ancient Asiatic Suanpan (the reckoning machine which the Moguls introduced into Russia), which has successive rows of strings, to represent thousands, hundreds, tens, and units. These strings would bear in the numerical example just cited, 3, 5, 6, and 8 balls. In the Suanpan there is no apparent group-sign; the group-signs are the positions themselves; and these

problem, concerning which much yet remains to be elucidated, the question arises, whether position-value—the ingenious application of position—which occurs in the Tuscan abacus, and in the Suampan of Inner Asia, has been twice indepen-

positions (strings) are occupied by units (3, 5, 6, and 8) as multipliers or indicators. In both ways, whether by the figurative (the written) or by the palpable arithmetic, we arrive at the value of position, and at the simple use of nine numbers. If a string be without any ball the place will be left blank in writing. If a group (a member of the progression) be wanting, the vacuum is graphically filled by the symbol of a vacuum (*sānya, sifron, zūphra*). In the "*Method of Eutocius*," I find in the group of the myriads, the first trace of the exponential or indicational system of the Greeks, which was so influential in the east:  $M^\alpha$ ,  $M^\beta$ ,  $M^\gamma$ , designate 10,000, 20,000, 30,000. That which is here alone applied to the myriads, passes among the Chinese and the Japanese, who derived their knowledge from the Chinese, two hundred years before the Christian era, through all the multiples of the groups. In the Gobar, the Arabian "dust writing," (discovered by my deceased friend and teacher Silvestre de Sacy, in a manuscript in the library of the old Abbey of St. Germain des Près) the group-signs are points—therefore zeros or ciphers; for in India, Thibet, and Persia, zeros and points are identical. In the Gobar, 3· is written for 30; 4·· for 400; and 6··· for 6000. The Indian numbers, and the knowledge of the value of position, must be more modern than the separation of the Indians and the Arians; for the Zend nation only used the far less convenient Pehlwi numbers. The conjecture of the successive improvements that have been made in the Indian notation, appears to me to be supported by the Tamul system, which expresses units by nine characters, and all other values by group-signs for 10, 100, and 1000, with multipliers added to the left. The singular *ἀριθμοὶ ἰνδικοὶ* in a scholium of the monk Neophytos, discovered by Prof. Brandis in the library of Paris, and kindly communicated to me for publication, appear to corroborate the opinion of such a gradual process of improvement. The nine characters of Neophytos are, with the exception of the 4, quite similar to the present Persian; but the value of these nine units is raised 10, 100, 1000 fold by writing one, two, or three ciphers or zero signs above them; as  $\bar{2}$  for 20,  $\bar{2}4$  for 24,  $\bar{5}$  for 500, and  $\bar{3}6$  for 306. If we suppose points to be used instead of zeros, we have the Arabic dust-writing, Gobar. As my brother, Wilhelm von Humboldt, has often remarked of the Sanscrit, that it is very inappropriately designated by the terms "Indian" and "ancient Indian" language, since there are in the Indian peninsula several very ancient languages not at all derived from the Sanscrit; so the expression, Indian or ancient Indian arithmetical characters, is also very vague, and this vagueness applies both to the form of the characters and to the spirit of the methods, which sometimes consist in mere juxtaposition, sometimes in the employment of coefficients and indicators.

dently invented in the east under the Ptolemies and in the west? or, whether the system of position-value may not have been transferred by the direction of universal traffic, from the Indian western peninsula to Alexandria, and subsequently have been given out amid the renewed dreams of the Pythagoreans, as an invention of the founder of their sect? The bare possibility of ancient and wholly unknown combinations anterior to the sixtieth Olympiad, is scarcely worthy of notice. Wherefore should a feeling of similar requirements not have severally given rise, among highly-gifted nations of different origin, to combinations of the same ideas?

Whilst the algebra of the Arabs, by means of that which they had acquired from the Greeks and Indians, combined with the portions due to their own invention, acted so beneficially on the brilliant epoch of the Italian mathematicians of the middle ages, notwithstanding a great deficiency in symbolical designations, we likewise owe to the same people the merit of having furthered the use of the Indian numerical system from Bagdad to Cordova by their writings and their extended commercial relations. Both these effects—the simultaneous diffusion of the knowledge of the science of numbers and of numerical symbols with value by position—have variously, but powerfully favoured the advance of the mathematical portion of natural science, and facilitated access to the

and sometimes in the actual value of position. Even the existence of the cipher or zero is, as the scholium of Neophytos shows, not a necessary condition of the simple position-value in Indian numerical characters. The Indians who speak the Tamul language, have arithmetical symbols which differ from their alphabetical characters, and of which the 2 and the 8 have a faint resemblance to the 2 and the 5 of the Devanagari figures, (Rob. Anderson, *Rudiments of Tamul Grammar*, 1821, p. 135); and yet an accurate comparison proves that the Tamul arithmetical characters are derived from the Tamul alphabetical writing. According to Carey the Cingalese are still more different from the Devanagari characters. In the Cingalese and in the Tamul, there is no position-value or zero sign, but symbols for the groups of tens, hundreds, and thousands. The Cingalese work, like the Romans, by juxta-position, the Tamuls by coefficients. Ptolemy uses the present zero sign to represent the descending negative scale for degrees and minutes, both in his *Almagest* and in his *Geography*. The zero sign was consequently in use in the west much earlier than the epoch of the invasion of the Arabs. (See my work above cited, and the memoir printed in *Crell's Mathematical Journal*, pp. 215, 219, 223, and 227.)

more abstruse departments of astronomy, optics, physical geography, and the theories of heat and magnetism, which, without such aids, would have remained unopened.

The question has often been asked, in the history of nations, what would have been the course of events if Carthage had conquered Rome, and subdued the west? "We may ask, with equal justice," as Wilhelm von Humboldt\* observes, "what would be the condition of our civilization at the present day, if the Arabs had remained, as they long did, the sole possessors of scientific knowledge, and had spread themselves permanently over the west? A less favourable result would probably have supervened in both cases. It is to the same causes which procured for the Romans a dominion over the world—the Roman spirit and character—and not to external and merely adventitious chances, that we owe the influence exercised by the Romans on our civil institutions, our laws, languages, and culture. It was owing to this beneficial influence, and to the intimate alliance of races, that we were rendered susceptible to the influence of the Greek mind and language; whilst the Arabs directed their consideration principally only to those scientific results of Greek investigation, which referred to the description of nature, and to physical, astronomical, and purely mathematical science." The Arabs, by carefully preserving the purity of their native tongue and the delicacy of their figurative modes of expression, were enabled to impart the charm of poetic colouring to the expression of feeling and of the noble axioms of wisdom; but to judge from what they were under the Abbassides, had they built on the same foundation with which we find them familiar, it is scarcely probable that they could have produced those works of exalted poetic and creative art, which, fused together in one harmonious accord, are the glorious fruits of the mature season of our European culture.

\* Wilhelm von Humboldt, *Ueber die Kawi-Sprache*, bd. i. s. cclxii. Compare also the excellent description of the Arabs in Herder's *Ideen zur Gesch. der Menschheit*, book xix. 4 and 5.

PERIOD OF OCEANIC DISCOVERIES.—OPENING OF THE WESTERN HEMISPHERE.—EXTENSION OF SCIENTIFIC KNOWLEDGE, AND THOSE EVENTS WHICH LED TO OCEANIC DISCOVERIES.—COLUMBUS, SEBASTIAN CABOT AND GAMA.—AMERICA AND THE PACIFIC.—CABRILLO, SEBASTIAN VIZCAINO, MENDAÑA AND QUIROS.—THE RICHEST ABUNDANCE OF MATERIALS FOR THE FOUNDATION OF PHYSICAL GEOGRAPHY IS PRESENTED TO THE NATIONS OF WESTERN EUROPE.

THE fifteenth century belongs to those remarkable epochs in which all the efforts of the mind indicate one determined and general character, and one unchanging striving towards the same goal. The unity of this tendency, and the results by which it was crowned, combined with the activity of whole races, give to the age of Columbus, Sebastian Cabot and Gama a character both of grandeur and enduring splendour. In the midst of two different stages of human culture, the fifteenth century may be regarded as a period of transition, which belongs both to the middle ages and to the beginning of more recent times. It is the age of the greatest discoveries in space, embracing almost all degrees of latitude and all elevations of the earth's surface. While this period doubled the number of the works of creation known to the inhabitants of Europe, it likewise offered to the intellect new and powerful incitements towards the improvement of natural sciences, in the departments of physics and mathematics.\*

The world of objects now, as in Alexander's campaigns, although with still more overwhelming power, manifested itself to the combining mind in individual forms of nature, and in the concurrent action of vital forces. The scattered images of sensuous perception were gradually fused together into one concrete whole, notwithstanding their abundance and diversity, and terrestrial nature was conceived in its general character, and made an object of direct observation, and not of vague presentiments, floating in varying forms before the imagination. The vault of heaven revealed to the eye, which

\* Compare Humboldt, *Examen crit. de l'Hist. de la Géographie*, t. i pp. viii. and xix.

was as yet unaided by telescopic powers, new regions, unknown constellations, and separate revolving nebulous masses. At no other period, as we have already remarked, were a greater abundance of facts, and a richer mass of materials for the establishment of comparative physical geography, presented to any one portion of the human race. At no other period have discoveries in the material world of space called forth more extraordinary changes in the manners and well-being of men, and in the long-enduring condition of slavery of a portion of the human race, and their late awakening to political freedom; nor has any other age afforded so large an extension to the field of view by the multiplication of products and objects of barter, and by the establishment of colonies, of a magnitude hitherto unknown.

On investigating the course of the history of the universe, we shall discover that the germ of those events which have imparted any strongly marked progressive movement to the human mind, may be traced deeply rooted in the track of preceding ages. It does not lie in the destinies of mankind, that all should equally experience mental obscuriation. A principle of preservation fosters the eternal vital process of advancing reason. The age of Columbus attained the object of its destination so rapidly because a track of fruitful germs had already been cast abroad by a number of highly-gifted men, who formed, as it were, a lengthened beam of light amid the darkness of the middle ages. One single century—the thirteenth—shows us Roger Bacon, Nicolaus Scotus, Albertus Magnus, and Vincentius of Beauvais. The mental activity once awakened, was soon followed by an extension of geographical knowledge. When Diego Ribero returned, in the year 1525, from the geographical and astronomical congress which had been held at the Puente de Caya, near Yelves, for the purpose of settling the contentions that had arisen regarding the boundaries of the two empires of the Portuguese and the Spaniards, the outlines of the new continent had been already laid down from Terra del Fuego to the coasts of Labrador. On the western side of America opposite to Asia, the advance was, of course, less rapid; although Rodriguez Cabrillo had penetrated further northward than Monterey as early as 1543; and notwithstanding that this great and daring mariner met his death in the canal of Santa Barbara, in New California,



the pilot Bartholomeus Ferreto, conducted the expedition to the 43rd degree of latitude, where Vancouver's Cape Oxford is situated. The emulous enterprise of the Spaniards, English, and Portuguese, directed to one and the same object, was then so great, that fifty years sufficed to determine the external configuration or the general direction of the coasts of the countries in the western hemisphere.

Although the acquaintance of the nations of Europe with the western part of the earth is the main subject of our consideration in this section, and that around which the numerous relations of a more correct and a grander view of the universe are grouped, we must yet draw a strong line of separation between the undoubted first discovery of America, in its northern portions, by the Northmen, and its subsequent re-discovery in its tropical regions. Whilst the Caliphate still flourished under the Abassides at Bagdad, and Persia was under the dominion of the Samanides, whose age was so favourable to poetry, America was discovered in the year 1000 by Leif, the son of Eric the Red, by the northern route, and as far as  $41^{\circ} 30'$  north latitude.\* The first, although accidental, incitement towards this event emanated from Norway. Towards the close of the ninth century Naddod was driven by storms to Iceland whilst attempting to reach the Færoe Islands, which had already been visited by the Irish. The first settlement of the Northmen was made in 875 by Ingolf. Greenland, the eastern peninsula of a land which appears to be everywhere separated by the sea from America Proper, was early seen,† although it was first

\* Parts of America were seen, although no landing was made on them, fourteen years before Leif Eiricksson, in the voyage which Bjarne Herjulfsson undertook from Greenland to the southward, in 986. Leif first saw the land at the island of Nantucket,  $1^{\circ}$  south of Boston; then in Nova Scotia; and, lastly, in Newfoundland, which was subsequently called "Litla Helluland," but never "Vinland." The gulf, which divides Newfoundland from the mouth of the great River St. Lawrence, was called by the Northmen, who had settled in Iceland and Greenland, Markland's Gulf. See *Caroli Christiani Rafn Antiquitates Americane*, 1845, pp. 4, 421, 423, and 463.

† Gunnbjörn was wrecked, in 876 or 877, on the rocks subsequently called by his name, which were lately re-discovered by Captain Graah. Gunnbjörn saw the east coast of Greenland, but did not land upon it (*Rafn, Antiquit. Amer.*, pp. 11, 93, and 304.)

peopled from Iceland a hundred years later (983). The colonisation of Iceland, which Naddod first called Snow-land, *Snjoland*, was carried through Greenland in a south-western direction to the New Continent.

The Färoe Islands and Iceland must be considered as intermediate stations and starting points for attempts made to reach Scandinavian America. In a similar manner the settlement at Carthage served the Tyrians in their efforts to reach the Straits of Gadeira, and the Port of Tartessus; and thus, too, Tartessus, in its turn, led this enterprising people from station to station on to Cerne, the Gauleon (Ship Island) of the Carthaginians.\*

Notwithstanding the proximity of the opposite shores of Labrador (*Helluland it mikla*), one hundred and twenty-five years elapsed from the first settlement of the Northmen in Iceland to Leif's great discovery of America. So small were the means possessed by a noble, enterprising, but not wealthy race for furthering navigation in these remote and dreary regions of the earth. The littoral tracts of Vinland, so called by the German Tyrker from the wild grapes which were found there, delighted its discoverers by the fruitfulness of the soil, and the mildness of its climate, when compared with Iceland and Greenland. This tract, which was named by Leif the "Good Vinland" (*Vinland it goda*), comprised the coast line between Boston and New York, and consequently parts of the present States of Massachusetts, Rhode Island, and Connecticut, between the parallels of latitude of Civita Vecchia, and Terracina, which, however, correspond there only to mean annual temperatures of  $47^{\circ}\cdot 8$  and  $52^{\circ}\cdot 1$ .† This was the principal settlement of the Northmen. The colonists had often

\* See p. 494.

† These mean annual temperatures of the eastern coast of America, under the parallels of  $42^{\circ} 25'$  and  $41^{\circ} 15'$ , correspond in Europe to the latitudes of Berlin and Paris, places which are situated  $8^{\circ}$  or  $10^{\circ}$  more to the north. Besides the decrease of mean annual temperature, from lower to higher latitudes is here so rapid that, in the interval of latitude between Boston and Philadelphia, which is  $2^{\circ} 41'$ , an increase of one degree of latitude corresponds to a decrease in the mean annual temperature of almost  $3^{\circ}\cdot 6$ , while, according to my researches, on the system of isothermal lines in Europe, the same decrease of temperature scarcely amounts to half a degree for the same interval (*Asie centrale*, t. iii. p. 227.)

to contend with a very warlike race of Esquimaux, who then extended further to the south under the name of the Skrainger. The first Bishop of Greenland, Eric Upsi, an Ice-lander, undertook, in 1121, a Christian mission to Vinland; and the name of the colonised country has even been discovered in old national songs of the inhabitants of the Færoe Islands.\*

The activity and bold spirit of enterprise manifested by the Greenland and Icelandic adventurers are proved by the circumstance that, after they had established settlements south of  $41^{\circ} 30'$  north latitude, they erected three boundary pillars on the eastern shores of Baffin's Bay, at the latitude of  $72^{\circ} 55'$ , on one of the Woman's Islands,† north-west of the present most northern Danish colony of Upernavick. The Runic inscriptions, which were discovered in the autumn of the year 1824, contain, according to Rask and Finn Magnussen, the date 1135. From this eastern coast of Baffin's Bay, more than six hundred years before the bold expeditions of Parry and Ross, the colonists very regularly visited Lancaster Sound and a part of Barrow's Straits for the purpose of fishing. The locality of the fishing ground is very definitely described, and Greenland priests, from the Bishopric of Gardar, conducted the first voyage of discovery (1266). This north-western summer station was called the Kroksfjardar Heath. Mention is even made of the drift wood (undoubtedly from Siberia) collected there, and of the abundance of whales, seals, walrusses, and sea bears.‡

\* See *Carmen Færbicum in quo Vinlandæ mentio fit.* (Rafn, *Antiquit. Amer.*, pp. 320-332.)

† The Runic stone was placed on the highest point of the Island of Kingiktorsoak "on the Saturday before the day of victory," i.e., before the 21st of April, a great heathen festival of the ancient Scandinavians, which, at their conversion to Christianity, was changed into a Christian festival. (Rafn, *Antiquit. Amer.*, pp. 347-355.) On the doubts which Brynjulfsen, Mohnike, and Klaproth, express respecting the Runic numbers, see my *Examen crit.*, t. ii. pp. 97-101; yet, from other indications, Brynjulfsen and Graah are led to regard the important monument on the Woman's Islands (as well as the Runic inscriptions found at Igalikko and Egegeit, lat.  $60^{\circ} 51'$  and  $60^{\circ} 0'$ , and the ruins of buildings near Upernavik, lat.  $72^{\circ} 50'$ ) as belonging undoubtedly to the eleventh and twelfth centuries.

‡ Rafn, *Antiquit. Amer.*, pp. 20, 274, and 415-418 (Wilhelmi, *über Island, Hvítramannaland, Greenland, und Vinland*, s. 117-121).

Certain accounts of the intercourse maintained between the extreme north of Europe or between Greenland and Iceland with the American Continent, properly so called, do not extend beyond the fourteenth century. In the year 1347 a ship was sent from Greenland to Markland (Nova Scotia), to collect building timber and other necessary articles. On the return voyage the ship encountered heavy storms, and was obliged to take refuge at Straumfjord in the west of Iceland. These are the latest accounts preserved to us by ancient Scandinavian authorities of the visits of Northmen to America.\*

We have hitherto kept strictly on historical ground. By means of the critical and highly praiseworthy efforts of Christian Rafn, and of the Royal Society of Northern Antiquities at Copenhagen, the sagas and narratives of the voyages

According to a very ancient saga, the most northern part of the east coast of Greenland was also visited in 1194, under the name of Svalbard, at a part which corresponds to Scoresby's Land, near the point  $73^{\circ} 16'$ , where my friend Col., then Capt., Sabine made his pendulum observations, and where there is a very dreary cape bearing my name. Rafn, (*Antiquit. Amer.*, p. 303, and *Aperçu de l'ancienne Géographie des Régions arctiques de l'Amérique*, 1847, p. 6.)

\* Wilhelmi, *op. cit.*, s. 226; Rafn, *Antiquit. Amer.*, pp. 264 and 453. The settlements on the west coast of Greenland, which, until the middle of the fourteenth century, were in a very flourishing condition, fell gradually to decay, from the ruinous operation of commercial monopolies, from the attacks of Esquimaux (Skralingers), the "black death" which, according to Hecker, depopulated the north during the years 1347 to 1351, and from the invasion of a hostile fleet, regarding whose course nothing is known. At the present day no faith is any longer attached to the meteorological myth of a sudden alteration of climate, and of the formation of a barrier of ice, which was immediately followed by the entire separation from their mother country of the colonies established in Greenland. As these colonies were only on the more temperate district of the west coast of Greenland, it cannot be possible that a Bishop of Skalholt, in 1540, should have seen "shepherds feeding their flocks" on the east coast of Greenland, beyond the icy wall. The accumulation of masses of ice on the east coast opposite to Iceland depends on the configuration of the land, the neighbourhood of a chain of mountains having glaciers and running parallel to the coast line, and on the direction of the oceanic current. This state of things cannot be solely referred to the close of the fourteenth or the beginning of the fifteenth century. As Sir John Barrow has very justly shown, it has been subject to many accidental alterations, particularly in the years 1815-1817. (See Barrow, *Voyages of Discovery within the Arctic Regions*, 1846, pp. 2-6.) Pope Nicholas V. appointed a bishop for Greenland as late as 1448.

of the Northmen to Helluland (Newfoundland), to Markland (the mouth of the St. Lawrence and Nova Scotia), and to Vinland (Massachusetts), have been separately printed, accompanied by able commentaries.\* The length of the voyage, the direction of its course, and the times of the rising and setting of the sun, are all minutely detailed.

Less certainty appertains to the traces which have been supposed to be found of a discovery of America before the year 1000 by the Irish. The Skralinger related to the Northmen settled in Vinland, that further southward, beyond the Chesapeake Bay, there dwelt "white men, who clothed themselves in long, white garments, carried before them poles to which cloths were attached, and called with a loud voice." This account was interpreted by the Christian Northmen to indicate processions, in which banners were borne accompanied by singing. In the oldest sagas, the historical narrations of Thorfinn Karlsefne, and the Icelandic Landnama book, these southern coasts, lying between Virginia and Florida, are designated under the name of the *Land of the White Men*. They are expressly called Great Ireland (*Irland i mikla*), and it is maintained that they were peopled by the Irish. According to testimonies which extend to 1064, before Leif discovered Vinland, and probably about the year 982, Ari Marsson of the powerful Icelandic race of Ulf the squint-eyed, was driven in a voyage from Iceland to the south by storms on the coasts of the Land of the White Men, and there baptised in the Christian faith; and not being allowed to depart, was recognised by men from the Orkney Islands and Iceland.†

An opinion has been advanced by some northern antiquarians that, as in the oldest Icelandic documents the first

\* The main sources of information are the historic narrations of Eric the Red, Thorfinn Karlsefne, and Snorre Thorbrandsson, probably written in Greenland itself as early as the twelfth century, and partly by descendants of settlers born in Vinland (Rafn, *Antiquit. Amer.*, pp. vii. xiv. and xvi). The care with which genealogical tables were kept was so great that that of Thorfinn Karlsefne, whose son, Snorre Thorbrandsson, was born in America, has been brought down from 1007 to 1811.

† *Hvitramannaland*, the land of the white men. Compare the original sources of information, in Rafn, *Antiquit. Amer.*, pp. 203-206, 211, 446-451; and Wilhe'mi, *Ueber Island, Hvitramannaland, &c.*, v. 75-81.

inhabitants of the *islanda* are called "west men, who had come across the sea" (emigrants settled in Papyli on the south-east coast, and on the neighbouring small island of Pappar), Iceland was not at first peopled directly from Europe but from Virginia and Carolina, (Great Ireland, the American White Men's Land,) by Irishmen, who had earlier emigrated to America. The important work, *de Mensura Orbis Terræ*, composed by the Irish monk Dicuil about the year 825, and, therefore, thirty-eight years before the Northmen acquired their knowledge of Iceland from Naddod, does not, however, confirm this opinion.

Christian anchorites in the north of Europe, and pious Buddhist monks in the interior of Asia, explored and opened to civilisation regions that had previously been inaccessible. The eager striving to diffuse religious opinions has sometimes paved the way for warlike expeditions, and sometimes for the introduction of peaceful ideas, and the establishment of relations of commerce. Religious zeal, which so strongly characterises the doctrines promulgated in the systems of India, Palestine, and Arabia, and which is so widely opposed to the indifference of the ancient polytheistic Greeks and Romans, was the means of furthering the advance of geographical knowledge in the earlier portions of the middle ages. Letronne, the commentator on Dicuil, has shown much ingenuity in his attempts to prove that after the Irish missionaries had been driven from the Færoe Islands by the Northmen, they began, about the year 795, to visit Iceland. The Northmen, when they first reached Iceland, found Irish books, mass bells, and other objects, which had been left by the earlier settlers, called Pappar. These *Papæ*, fathers, are the *Clerici* of Dicuil.\* If, as his testimony would lead us to conclude, these objects had belonged to Irish monks, who had come from the Færoe Islands, the question naturally arises, why these monks (*Papar*) should be termed in the native sagas Westmen (*Vestmenn*), who had "come from the west across the sea? (*Kommir til vestan um haf.*)" The deepest obscurity still shrouds everything connected with the voyage of the Gaelic chief, Madoc, son of Owen Guineth, to a great western land in the year 1170, and the

\* Letronne, *Recherches géogr. et crit. sur le Livre "de Mensura Orbis Terræ,"* composé en Irlande, par Dicuil, 1814, pp. 129-146. Compare my *Examen crit. de l'Hist. de la Géogr.*, t. ii. pp. 87-91.

connection of this event with the Great Ireland of the Icelandic Saga. In like manner the race of Celto-Americans, whom credulous travellers have professed to discover in many parts of the United States, have also disappeared since the establishment of an earnest and scientific ethnology, based not on accidental similarities of sounds, but on grammatical forms and organic structure.\*

\* The statements which have been advanced from the time of Raleigh, of natives of Virginia speaking pure Celtic; of the supposition of the Gaelic salutation, *hao, hui, iach*, having been heard there; of Owen Chapelain, in 1669, saving himself from the hands of the Tuscaroras, who were about to scalp him, "because he addressed them in his native Gaelic," have all been appended to the ninth book of my travels (*Relation historique*, t. iii. 1825, p. 159). These Tuscaroras of North Carolina are now, however, distinctly recognised by linguistic investigations, as an Iroquois tribe. See Albert Gallatin on *Indian Tribes*, in the *Archæologia Americana*, vol. ii. (1836), pp. 23 and 57. An extensive catalogue of Tuscarora words is given by Catlin, one of the most admirable observers of manners who ever lived amongst the aborigines of America. He, however, is inclined to regard the rather fair, and often blue-eyed, nation of the Tuscaroras, as a mixed people, descended from the ancient Welsh, and from the original inhabitants of the American continent. See his *Letters and Notes on the Manners, Customs, and Conditions, of the North American Indians*, 1841, vol. i. p. 207; vol. ii. pp. 259 and 262-265. Another catalogue of Tuscarora words is to be found in my brother's manuscript notes respecting languages, in the Royal Library at Berlin. "As the structure of American idioms appears remarkably strange to nations speaking the modern languages of Western Europe, and who readily suffer themselves to be led away by some accidental analogies of sound, theologians have generally believed that they could trace an affinity with *Hebrew*, Spanish colonists with the *Basque*, and the English or French settlers with *Gaelic*, *Erse*, or the *Bas Breton*. I one day met on the coast of Peru a Spanish naval officer and an English whaling captain, the former of whom declared that he had heard Basque spoken at Tahiti, and the other Gaelic, or Erse, at the Sandwich Islands." Humboldt, *Voyage aux Régions Equinoxiales, Relat. hist.*, t. iii. 1825, p. 160.

Although no connection of language has yet been proved, I by no means wish to deny that the Basques and the people of Celtic origin inhabiting Ireland and Wales, who were early engaged in fisheries on the most remote coasts, may have been the constant rivals of the Scandinavians in the northern parts of the Atlantic, and even that the Irish preceded the Scandinavians in the Færoe Islands and in Iceland. It is much to be desired that, in our days, when a sound and severe spirit of criticism, devoid of a character of contempt, prevails, the old investigations of Powel and Richard Hakluyt (*Voyages and Navigations*, vol.

That this first discovery of America, in or before the eleventh century, should not have produced the important and permanent results yielded to the physical contemplation of the universe by the re-discovery of the same continent by Columbus at the close of the fifteenth century, was the necessary consequence of the uncivilized condition of the people, and the nature of the countries to which the early discoveries were limited. The Scandinavians were wholly unprepared, by previous scientific knowledge, for exploring the countries in which they settled, beyond what was absolutely necessary for the satisfaction of their immediate wants. Greenland and Iceland, which must be regarded as the actual mother countries of the new colonies, were regions in which man had to contend with all the hardships of an inhospitable climate. The wonderfully organized free state of Iceland, nevertheless, maintained its independence for three centuries and a half, until civil freedom was annihilated, and the country became subject to Hako VI. King of Norway. The flower of Icelandic literature, its historical records, and the collection of the Sagas and Eddas appertain to the twelfth and thirteenth centuries.

It is a remarkable phenomenon in the history of the cultivation of nations, that when the safety of the national treasures of the most ancient records of Northern Europe was endangered at home by domestic disturbances, they should have been transported to Iceland, and have been there carefully preserved, and thus rescued for posterity. This rescue, the remote

iii. p. 4), might be resumed in England and in Ireland. Is the statement based on fact, that the wanderings of Madoc were celebrated in the poems of the Welsh bard Meredith fifteen years before Columbus' discovery? I do not participate in the rejecting spirit which has, but too often, thrown popular traditions into obscurity, but I am, on the contrary, firmly persuaded that, by greater diligence and perseverance, many of the historical problems which relate to the maritime expeditions of the early part of the middle ages; to the striking identity in religious traditions, manner of dividing time, and works of art in America and Eastern Asia; to the migrations of the Mexican nations; to the ancient centres of dawning civilisation in Aztlan, Quivira, and Upper Louisiana, as well as in the elevated plateaux of Cundinamarca and Peru, will one day be cleared up by discoveries of facts with which we have hitherto been entirely unacquainted. See my *Examen critique l'Hist. de la Géogr. du Nouveau Continent*, t. ii. pp. 142-149.



consequence of Ingolf's first colonization in Iceland, in the year 875, has proved, amid the vague and misty forms of Scandinavian myths and symbolical cosmogonies, an event of great importance in its influence on the poetic fancy of mankind. It was natural knowledge alone that acquired no enlargement. Icelandic travellers certainly occasionally visited the universities of Germany and Italy, but the discoveries of the Greenlanders in the South, and the inconsiderable intercourse maintained with Vinland, whose vegetation presented no remarkable physiognomical character, withdrew colonists and mariners so little from their European interests, that no knowledge of these newly colonised countries seems to have been diffused amongst the cultivated nations of southern Europe. It would even appear that no tidings of these regions reached the great Genoese navigator in Iceland. Iceland and Greenland had then been separated upwards of two hundred years, since 1261, when the latter country had lost its republican form of government, and when, on its becoming a fief of the crown of Norway, all intercourse with foreigners and even with Iceland was interdicted to it. Christopher Columbus, in a work "On the five habitable zones of the earth," which has now become extremely rare, says that in the month of February 1477, he visited Iceland, "where the sea was not at that time covered with ice, and which had been resorted to by many traders from Bristol."\* If he had there heard tidings of the earlier colonisation of an extended and continuous tract of land, situated on

\* Whilst this circumstance of the absence of ice in February 1477, has been brought forward as a proof that Columbus' Island of Thule could not be Iceland, Finn Magnusen found in ancient historical sources, that until March 1477, there was no snow in the northern part of Iceland, and that in February of the same year, the southern coast was free from ice. *Examen crit.*, t. i. p. 105; t. v. p. 213. It is very remarkable, that Columbus, in the same "*Tratado de las cinco zonas habitables*," mentions a more southern island, Frislanda; a name which is not in the maps of Andrea Bianco (1436), or in that of Fra Mauro (1457-1470), but which plays a great part in the travels, mostly regarded as fabulous, of the brothers Zeni (1388-1404). (Compare *Examen crit.*, t. ii. pp. 114-126.) Columbus cannot have been acquainted with the travels of the Fratelli Zeni, as they even remained unknown to the Venetian family until the year 1558, in which Marcolini first published them, fifty-two years after the death of the great admiral. Whence came the admiral's acquaintance with the name Frislanda?

the opposite coast, *Helluland it mikla*, *Markland* and the good *Vinland*, and if he connected this knowledge of a neighbouring continent with those projects which had already engaged his attention since 1470 and 1473, his voyage to Thule (Iceland) would have been made so much the more a subject of consideration during the celebrated law-suit regarding the merit of an earlier discovery, which did not end till 1517, since the suspicious fiscal officer mentions a map of the world (*mappa mundo*) which had been seen at Rome by Martin Alonzo Pinzon, and on which the New Continent was supposed to be marked. If Columbus had desired to seek a continent of which he had obtained information in Iceland, he would assuredly not have directed his course south-west from the Canary Islands. Commercial relations were maintained between Bergen and Greenland until 1484, and, therefore, until seven years after Columbus' voyage to Iceland.

Wholly different from the first discovery of the New Continent in the eleventh century, its re-discovery by Christopher Columbus and his explorations of the tropical regions of America, have been attended by events of cosmical importance, and by a marked influence on the extension of physical views. Although the mariners who conducted this great expedition at the end of the fifteenth century, were not actuated by the design of attempting to discover a new quarter of the world, and although it would appear to be proved that Columbus and Amerigo Vespucci died in the firm conviction that they had merely touched on portions of Eastern Asia,\* yet the expedi-

\* See the proofs, which I have collected from trustworthy documents, for Columbus, in the *Examen crit.*, t. iv. pp. 233, 250, and 261, and for Vespucci, t. v. p. 182-185. Columbus was so fully convinced that Cuba was part of the continent of Asia, and even the south part of Khatai (the province of Mango), that on the 12th of June, 1494, he caused all the crews of his squadron (about 80 sailors) to swear that they were convinced he might go from Cuba to Spain by land, "que esta tierra de Cuba fuese la tierra firme al comienzo de las Indias y fin á quien en estas partes quisiere venir de España por tierra"; and that "if any who now swore it should at any future day maintain the contrary, they would have to expiate their perjury, by receiving one hundred stripes, and having the tongue torn out." (See *Informacion del Escribano publico, Fernando Perez de Luna*, in Navarrete, *Viages y Descubrimientos de los Españoles*, t. ii. pp. 143, 149.) When Columbus was approaching the island of Cuba on his first expedition, he believed himself to be opposite the

tion manifested the perfect character of being the fulfilment of a plan sketched in accordance with scientific combinations. The expedition was safely conducted westward, through the gate opened by the Tyrians and Colæus of Samos, across the immeasurable dark sea, *mare tenebrosum*, of the Arabian geographers. They strove to reach a goal, with the limits of which they believed themselves acquainted. They were not driven accidentally thither by storms, as Naddod and Gardar had been borne to Iceland, and Gunlijörn, the son of Ulf Kraka, to Greenland. Nor were the discoverers guided on their course by intermediate stations. The great cosmographer, Martin Behaim of Nürnberg, who accompanied the Portuguese Diego Cam on his important expedition to the western coasts of Africa, lived four years, from 1486 to 1490, in the Azores; but it was not from these islands, which lie between the coasts of Spain and Maryland, and only at  $\frac{3}{5}$ th the distance from the latter, that America was discovered. The preconception of this event is celebrated with rich poetical fancy in those stanzas of Tasso, in which he sings of the deeds which Hercules ventured not to attempt.

Non osò di tentar l'alto Oceano:  
 Segnò le mete, en troppo breve chiostri,  
 L'ardir ristringesse dell'ingegno umano,  
 Tempo verrà che fian d'Ecole i segni  
 Favola vile ai naviganti industri  
*Un uom della Liguria* avrà ardimento  
 All' incognito corso esporsi in prima.

*Tasso*, xv. st. 25, 30 et 31.

Chinese commercial cities of Zaitun and Quinsay (*y es cierto, dice el Almirante questa es la tierra firme y que estoy, dice el, ante Zayto y Guinsay*). "He intends to present the letters of the Catholic Monarchs to the great Mogul Khan (Gran Can) in Khatai; and to return immediately to Spain (but by sea), as soon as he shall have thus discharged the mission entrusted to him. He subsequently sends on shore a baptized Jew, Luis de Torres, because he understands Hebrew, Chaldee, and some Arabic," which are languages in use in Asiatic trading cities. (See Columbus' Journal of his Voyages, 1492, in Navarrete, *Viages y Descubrim.*, t. i. pp. 37, 44 and 46.) Even in 1533, the astronomer Schoner maintained that the whole of the so-called New World was a part of Asia (*superioris Indiae*), and that the city of Mexico (*Temistitan*), conquered by Cortes, was no other than the Chinese commercial city of Quinsay, so excessively extolled by Marco Polo. (See *Joannis Schoneri Carolostadii Opusculum geographicum*, Norimb. 1533, pars ii. cap 1-20.)

And yet it was of this "*uom della Liguria*" that the great Portuguese historical writer, Johannes Barros\*, whose first decade appeared in 1552, simply remarked that he was a vain and fanciful babbler (*homem fallador e glorioso em mostrar suas habilidades, e mais fantastico, e de imaginações com sua Ilha Cypango*). Thus, through all ages and through all stages of civilization, national hatred has striven to obscure the glory of honourable names.

The discovery of the tropical regions of America by Christopher Columbus, Alonso de Hojeda, and Alvarez Cabral, cannot be regarded in the history of the contemplation of the universe as one isolated event. Its influence on the extension of physical science, and on the increase of materials yielded to the ideal world generally, cannot be correctly understood without entering into a brief consideration of the period which separates the epoch of the great maritime expeditions from that of the maturity of scientific culture amongst the Arabs. That which imparted to the age of Columbus its peculiar character of uninterrupted and successful efforts towards the attainment of new discoveries and extended geographical knowledge, was prepared slowly and in various ways. The means which contributed most strongly to favour these efforts were a small number of enterprising men, who early excited a simultaneous and general freedom of thought, and an independence of investigation into the separate phenomena of nature; the influence exercised on the deepest sources of mental vigour by the renewed acquaintance formed in Italy with the works of ancient Greek literature; the discovery of an art which lent to thought at once wings of speed and powers of perpetuity; and the more extended knowledge of Eastern Asia acquired by travelling merchants, and by monks who had been sent on embassies to the Mogul rulers, and which was diffused by them amongst those nations of the south-west of Europe who maintained extensive commercial relations with other countries, and who were therefore most anxious to discover a nearer route to the Spice Islands. To these means, which most powerfully facilitated the accomplishment of the wishes so generally entertained at the close of the fifteenth century, we must add the advance in

\* *Da Asia* de Joao de Barros e de Diego de Couto, dec. i. liv. iiii. cap. 11 (Parte i. Lisboa, 1778, p. 250).

the art of navigation, the gradual perfection of nautical instruments, both magnetic and astronomical, and finally, the application of certain methods for the determination of the ship's place, and the more general use of the solar and lunar ephemerides of Regiomontanus.

Without entering into the details of the history of science, which would be foreign to the present work, I would enumerate amongst those who prepared the way for the epoch of Columbus and Gama, three great names—Albertus Magnus, Roger Bacon, and Vincenzius of Beauvais. I have named them according to time, but the most celebrated, influential and intellectual, was Roger Bacon, a Franciscan monk of Ilchester, who devoted himself to the study of science at Oxford and Paris. All the three were in advance of their age, and acted influentially upon it. In the long and generally unfruitful contests of the dialectic speculations and logical dogmatism of a philosophy which has been designated by the indefinite and equivocal name of scholastic, we cannot fail to recognise the beneficial influence exercised by what may be termed the reflex-action of the Arabs. The peculiarity of their national character, already described in a former section, and their predilection for communion with nature, procured for the newly translated works of Aristotle an extended diffusion which was most instrumental in furthering the establishment of the experimental sciences. Until the close of the twelfth and the beginning of the thirteenth century, misconceived dogmas of the Platonic philosophy prevailed in the schools. Even the fathers of the church believed that they could trace in them the prototypes of their own religious views.\* Many of the symbolising physical fancies of Timæus were eagerly taken up, and erroneous cosmical views, whose groundlessness had long been shown by the mathematical school of Alexandria, were revived under the sanction of Christian authority. Thus the dominion of Platonism, or, more correctly speaking, the new adaptations of Platonic views, were propagated far into the middle ages, under varying forms, from

\* Jourdain, *Rech. crit. sur les traductions d'Aristote*, pp. 230-234, and 421-423; Letronne, *Des opinions cosmographiques des Pères de l'Eglise, rapprochées des doctrines philosophiques de la Grèce*, in the *Revue des deux Mondes*, 1834, t. i. p. 632.

Augustine to Alcuin, Johannes Scotus, and Bernhard of Chartres.\*

When the Aristotelian philosophy gained the ascendancy by its controlling influence over the direction of the human mind, its effect was manifested in the two-fold channel of investigation into speculative philosophy and a philosophical elaboration of empirical natural science. Although the former of these directions may appear foreign to the object I have had in view in the present work, it must not be passed without notice, since in the midst of the age of dialectic scholastics, it incited some few noble and highly-gifted men to the exercise of free and independent thought in the most various departments of science. An extended physical contemplation of the universe not only requires a rich abundance of observation as the substratum for a generalization of ideas, but also a preparatory and invigorating training of the human mind, by which it may be enabled, unappalled amid the eternal contest between knowledge and faith, to meet the threatening impediments which, even in modern times, present themselves at the entrance of certain departments of the experimental sciences, and would seem to render them inaccessible. There are two points in the history of the development of man, which must not be separated—the consciousness of man's just claims to intellectual freedom, and his long unsatisfied desire of prosecuting discoveries in remote regions of the earth. These free and independent thinkers form a series, which begins in the middle ages with Duns Scotus, Wilhelm of Occam, and Nicolas of Cusa, and leads from Ramus, Campanella, and Giordano Bruno to Descartes.†

The seemingly impassable gulf between thought and actual being—the relations between the mind that recognises and

\* Friedrich von Raumer, *Ueber die Philosophie des dreizehnten Jahrhunderts*, in his *Hist. Taschenbuch*, 1840, s. 468. On the tendency towards Platonism in the middle ages, and on the contests of the schools, see Heinrich Ritter, *Gesch. der christl. Philosophie*, th. ii. s. 159; th. iii. s. 131-160, and 381-417.

† Cousin, *Cours de l'Hist. de la Philosophie*, t. i. 1829, pp. 360 and 389-436; *Fragmens de Philosophie cartésienne*, pp. 8-12 and 403. Compare also the recent ingenious work of Christian Bartholomæus, entitled *Jordano Bruno*, 1847, t. i. p. 308; t. ii. pp. 409-416

the object that is recognised—separated the dialectics into the two celebrated schools of *realists* and *nominalists*. The almost forgotten contests of these schools of the middle ages deserve a notice here, because they exercised a special influence on the final establishment of the experimental sciences. The nominalists, who ascribed to general ideas of objects only a subjective existence in the human mind, finally remained the dominant party in the fourteenth and fifteenth centuries, after having undergone various fluctuations of success. From their greater aversion to mere empty abstractions, they urged before all the necessity of experiment, and of the increase of the materials for establishing a sensuous basis of knowledge. This direction was at least influential in favouring the cultivation of empirical science; but even among those with whom the realistic views were maintained, an acquaintance with the literature of the Arabs had successfully opposed a taste for natural investigation against the all-absorbing sway of theology. Thus we see that in the different periods of the middle ages, to which we have perhaps been accustomed to ascribe too strong a character of unity, the great work of discoveries in remote parts of the earth, and their happy adaptation to the extension of the cosmical sphere of ideas, were gradually being prepared on wholly different paths and in purely ideal and empirical directions.

Natural science was intimately associated with medicine and philosophy amongst the learned Arabs, and in the Christian middle ages with theological polemics. The latter from their tendency to assert an exclusive influence, repressed empirical enquiry in the departments of physics, organic morphology, and astronomy, which was for the most part closely allied to astrology. The study of the comprehensive works of Aristotle which had been introduced by Arabs and Jewish Rabbis, had tended to lead to a philosophical fusion of all branches of study;\* and hence Ibn-Sina (Avicenna) and Ibn-Roschd (Averroes), Albertus Magnus, and Roger Bacon, passed for the representatives of all the knowledge of their time. The fame which in the middle ages surrounded the names of these great men was proportionate to the general diffusion of this opinion of their endowments.

\* Jourdain, *Sur les trad. d'Aristote*, p. 236; and Michael Sachs, *Die religiöse Poesis der Juden in Spanien*, 1845, s. 180-200.

Albertus Magnus, of the family of the Counts of Bollstädt, must also be mentioned as an independent observer in the domain of analytic chemistry. It is true that his hopes were directed to the transmutation of the metals, but in his attempts to fulfil this object, he not only improved the practical manipulation of ores, but he also enlarged the insight of men into the general mode of action of the chemical forces of nature. His works contain some extremely acute observations on the organic structure and physiology of plants. He was acquainted with the sleep of plants, the periodical opening and closing of flowers, the diminution of the sap during evaporation from the surfaces of leaves, and with the influence of the distribution of the vascular bundles on the indentations of the leaves. He wrote commentaries on all the physical works of the Stagirite, although in that on the history of animals he followed the Latin translation of Michael Scotus from the Arabic.\* The work of Albertus Magnus, entitled *Liber cosmographicus de natura locorum*, is a kind of physical geography. I have found in it observations, which greatly excited my surprise, regarding the simultaneous dependence of climate on latitude and elevation, and the effect of different angles of incidence of the sun's rays in heating the earth's surface. Albertus probably owes the praise conferred on him by Dante, less to himself than to his beloved pupil St. Thomas Aquinas, who accompanied him from Cologne to Paris in 1245, and returned with him to Germany in 1248.

\* The greater share of merit in regard to the history of animals belongs to the emperor Frederic II. We are indebted to him for important independent observations on the internal structure of birds. (See Schneider, in *Reliquia librorum Frederici II. imperatoris de arte venandi cum avibus*, t. i. 1788, in the Preface.) Cuvier also calls this prince of the Hohenstaufen line, the "first independent and original zoologist of the scholastic middle ages." On the correct view of Albert Magnus, on the distribution of heat over the earth's surface under different latitudes and at different seasons, see his *Liber cosmographicus de natura locorum*, Argent. 1515, fol. 14b. and 23a. (*Examen crit.*, t. i. pp. 54-58.) In his own observations, we, however, unhappily too often find, that Albertus Magnus shared in the uncritical spirit of his age. He thinks he knows "that rye changes on a good soil into wheat; that from a beech wood which has been hewn down, a birch wood will spring up from the decayed matter; and that from oak-branches stuck into the earth vines arise." (Compare also Ernst Meyer, *Ueber die Botanik des 13ten Jahrhunderts*, in the *Linnæa*, bd. x. 1836, s. 719.)



Questi, che m'ò a destra più vicino,  
 Frate e maestro fummi; ed esso Alberto  
 E' di Cologna, ed io Thomas d'Aquino.

*Il Paradiso*, x. 97-99.

In all that has directly operated on the extension of the natural sciences, and on their establishment on a mathematical basis, and by the calling forth of phenomena by the process of experiment, Roger Bacon, the contemporary of Albertus of Bollstädt, may be regarded as the most important and influential man of the middle ages. These two men occupy almost the whole of the thirteenth century; but to Roger Bacon belongs the merit that the influence which he exercised on the form of the mode of treating the study of nature, has been more beneficial and lasting than the various discoveries which, with more or less justice, have been ascribed to him. Stimulating the mind to independence of thought, he severely condemned the blind faith attached to the authority of the schools, yet, far from neglecting the investigations of the ancient Greeks, he directed his attention simultaneously to philological researches,\* and the application of mathematics and of the *Scientia experimentalis*, to which last he devoted a special section of the *Opus majus*.† Protected and favoured by one Pope (Clement IV.), and accused of magic and imprisoned by two others (Nicholas III. and IV.), he experienced the changes of fortune common to great minds in all ages. He was acquainted with the *Optics* of Ptolemy,‡ and with

\* So many passages of the *Opus majus* show the respect which Roger Bacon entertained for Grecian antiquity, that, as Jourdain has already remarked (p. 429), we can only interpret the wish expressed by him in a letter to Pope Clement IV., "to burn the works of Aristotle, in order to stop the diffusion of error among the scholars," as referring to the bad Latin translations from the Arabic.

† *Scientia experimentalis a vulgo studentium penitus ignorata; duo tamen sunt modi cognoscendi, scilicet per argumentum et experientiam* (the ideal path, and the path of experiment). *Sine experientia nihil sufficienter sciri potest. Argumentum concludit, sed non certificat, neque removet duditationem; et quiescat animus in intuita veritatis, nisi eam inveniat via experientiæ.*" (*Opus majus*, pars. vi. cap. 1.) I have collected all the passages relating to Roger Bacon's physical knowledge, and to his proposals for various inventions, in the *Examen crit. de l'Hist. de la Geogr.*, t. ii. pp. 295-299. Compare also Whewell, *Philosophy of the Inductive Sciences*, vol. ii. pp. 323-337.

‡ See vol. ii. p. 562. I find Ptolemy's *Optics* cited in the *Opus*

the *Almagest*. As he, like the Arabs, always calls Hipparchus, Abraxis, we may conclude that he also made use of only a Latin translation from the Arabic. Next to Bacon's chemical experiments on combustible explosive mixtures, his theoretical optical works on perspective, and the position of the focus in concave mirrors, are the most important. His profound *Opus majus* contains proposals and schemes of practicable execution, but no clear traces of successful optical discoveries. Profoundness of mathematical knowledge cannot be ascribed to him. That which characterizes him is rather a certain liveliness of fancy, which, owing to the impression excited by so many unexplained great natural phenomena, and the long and anxious search for the solution of mysterious problems, was often excited to a degree of morbid excess in those monks of the middle ages who devoted themselves to the study of natural philosophy.

Before the invention of printing, the expense of copyists, rendered it difficult, in the middle ages, to collect any large number of separate manuscripts, and thus tended to produce a great predilection for encyclopædic works after the extension of ideas in the thirteenth century. These merit special consideration, because they led to a generalisation of ideas. There appeared the twenty books *de rerum natura* of Thomas Cantimprænsis, Professor at Louvain (1230); The Mirror of Nature (*speculum naturale*), written by Vincenzius of Beauvais (Bellovacensis) for St. Louis and his consort Margaret of Provence (1250); The Book of Nature, by Conrad von Meyenberg, a priest at Ratisbon (1349); and the Picture of the World (*Imago mundi*) of Cardinal Petrus de Alliaco, Bishop of Cambrai (1410),

*majus* (ed. Jebb, Lond. 1733), pp. 79, 288, and 404. It has been justly denied (Wilde, *Geschichte der Optik*, th. i. s. 92--96) that the knowledge derived from Alhazen, of the magnifying power of segments of spheres, was actually the means of leading Bacon to construct spectacles. This invention would appear to have been known as early as 1299, or to belong to the Florentine, Salvino degli Armati, who was buried, in 1317, in the Church of Santa Maria Maggiore at Florence. If Roger Bacon, who completed his *Opus majus* in 1267, speaks of instruments by means of which small letters appear large, "utiles senibus habentibus oculos debiles," his words prove, as do also the practically erroneous considerations which he subjoins, that he cannot himself have executed that which obscurely floated before his mind as possible.

each work being in a great measure based upon the preceding ones. These encyclopædic compilations were the forerunners of the great work of Father Reisch, the *Margerita philosophica*, the first edition of which appeared in 1486, and which for half a century operated in a remarkable manner on the diffusion of knowledge. I must here pause for a moment, to consider the "Picture of the World" of Cardinal Alliacus (Pierre d'Ailly). I have elsewhere shown that the work entitled "Imago Mundi," exercised a greater influence on the discovery of America, than did the correspondence with the learned Florentine Toscanelli.\* All that Columbus knew of Greek and Roman writers, all those passages of Aristotle, Strabo, and Seneca, on the proximity of Eastern Asia to the Pillars of Hercules, which, as his son Fernando says, were the means of inciting him to discover the Indian lands (*autoridad de los escritores para mover al Almirante á descubrir las Indias*), were gathered by the Admiral from the writings of the Cardinal. He must have carried these works with him on his voyages, for in a letter which he addressed to the Spanish monarchs from the Island of Haiti, in the month of October 1498, he translated word for word a passage from Alliacus' treatise, *de quantitate terræ habitabilis*, which appears to have made a deep impression on his mind. Columbus probably did not know that Alliacus had also transcribed *verbatim* from an earlier work, the *Opus majus* of Roger Bacon.† Singular age, when the combined testimony of Aristotle and Averroes (Avenryz), of Esdras, and of Seneca, regarding the small extent of the ocean in comparison with continental masses, could serve to convince monarchs of the expediency of a costly enterprise!

I have already drawn attention to the marked predilection manifested at the close of the thirteenth century for the study of natural forces, and the progressive and philosophical direc-

\* See my *Examen crit.*, t. i. pp. 61, 64-70, 96-108; t. ii. p. 349.

† There are five memoirs *de Concordantia astronomia cum theologia*, by Pierre d'Ailly, whom Don Fernando Colon always calls Pedro de Helico. These essays remind us of some very recent ones on the Mosaic Geology, published four hundred years after the Cardinal's."

† Compare Columbus's letter, Navarrete, *Viages y Descubrimientos*, t. i. p. 244, with the *Imago mundi* of Cardinal d'Ailly, cap. 8, and Roger Bacon's *Opus majus*, p. 183.

tion assumed by this study in its scientific establishment on the basis of experiment. It still remains briefly to consider the influence exercised by the revival of classical literature, at the close of the fourteenth century, on the deepest sources of the mental life of nations, and, therefore, on the general contemplation of the universe. The individuality of certain highly-gifted men had contributed to increase the rich mass of facts possessed by the world of ideas. The susceptibility of a freer intellectual development already existed when Greek literature, driven from its ancient seats, acquired a firm footing in western lands, under the favouring action of apparently accidental relations.

The Arabs in their classical studies had remained strangers to all that appertains to the inspiration of language; their studies being limited to a very small number of the writers of antiquity, and in accordance with their strong national predilection for natural investigation, principally to the physical books of Aristotle, to the *Almagest* of Ptolemy, the botanical and chemical treatises of Dioscorides, and the cosmological fancies of Plato. The dialectics of Aristotle were blended by the Arabs with the study of Physics, as in earlier times, in the Christian mediæval age they were with that of theology. Men borrowed from the ancients what they judged susceptible of special application, but they were far removed from apprehending the spirit of Hellenism in its general character, from penetrating to the depths of the organic structure of the language, from deriving enjoyment from the poetic creations of the Greek imagination, or of seeking to trace the marvellous luxuriance displayed in the fields of oratory and historical composition.

Almost two hundred years before Petrarch and Boccaccio, John of Salisbury and the Platonic Abelard had already exercised a favourable influence with reference to an acquaintance with certain works of classical antiquity. Both possessed the power of appreciating the charm of writings in which freedom and order, nature and mind, were constantly associated together; but the influence of the æsthetic feeling awakened by them, vanished without leaving a trace, and the actual merit of having prepared in Italy a permanent resting place for the muses exiled from Greece, and of having contributed most powerfully to re-establish classical literature, belongs of right to

two poets, linked together by the closest ties of friendship, Petrarch and Boccacio. A monk of Calabria, Barlaam, who had long resided in Greece under the patronage of the Emperor Andronicus, was the instructor of both\*. They were the first to begin to make a careful collection of Roman and Greek manuscripts; and a taste for a comparison of languages had even been awakened in Petrarch†, whose philological acumen seemed to strive towards the attainment of a more general contemplation of the universe. Emanuel Chrysoloras, who was sent as Greek ambassador to Italy and England (1391), Cardinal Bessarion of Trebisonde, Gemistus Pietho, and the Athenian Demetrius Chalcondylas, to whom we owe the first printed edition of Homer, were all valuable promoters of the study of the Greek writers‡. All these came from Greece before the eventful taking of Constantinople, (29th May 1453;) Constantine Lascaris alone, whose forefathers had once sat on the Byzantine throne, came later to Italy. He brought with him a precious collection of Greek manuscripts, now buried in the rarely used library of the Escorial§. The first Greek book was printed only fourteen years before the discovery of America, although the invention of printing, was probably made simultaneously and wholly independently, by Gutenberg in Strasburg and Mayence, and by Lorenz Yansson Koster at Haarlem, between 1436 and 1439, and, therefore, in the fortunate period of the first immigration of the learned Greeks into Italy.||

\* Heeren, *Gesch. der classischen Litteratur*, bd. i. s. 284-290.

† Klaproth, *Mémoires relatives à l'Asie*, t. iii. p. 113.

‡ The Florentine edition of Homer of 1488; but the first printed Greek book was the grammar of Constantine Lascaris, in 1476.

§ Villemain, *Mélanges historiques et littéraires*, t. ii. p. 135.

|| The result of the investigations of the librarian Ludwig Wachler at Breslau (see his *Geschichte der Litteratur*, 1833, th. i. s. 12-23). Printing without moveable types does not go back, even in China, beyond the beginning of the tenth century of our era. The first four books of Confucius were printed, according to Klaproth, in the province of Szütschun, between 890 and 925; and the description of the technical manipulation of the Chinese printing press might have been read in western countries even as early as 1310, in Raschid-eddin's Persian history of the rulers of Khatai. According to the most recent results of the important researches of Stanislas Julien, however, an ironsmith in China itself, between the years 1041 and 1048 A.D., or almost 400 years before Guttenberg, would seem to have used moveable types, made of

Two centuries before the sources of Greek literature were opened to the nations of the west, and twenty-five years before the birth of Dante—one of the greatest epochs in the history of the civilization of Southern Europe,—events occurred in the interior of Asia as well as in the east of Africa, which, by extending commercial intercourse, accelerated the period of the circumnavigation of Africa and the expedition of Columbus. The advance of the Moguls in twenty-six years from Pekin and the Chinese wall, to Cracow and Liegnitz, terrified Christendom. A number of able monks were sent forth as missionaries and ambassadors: John de Plano Carpini and Nicholas Ascelin to Batu Khan, and Ruisbrock (Rubruquis) to Mangu Khan at Karakorum. The last-named of these travelling missionaries has left us many clear and important observations on the distribution of languages and races of men in the middle of the thirteenth century. He was the first who recognized that the Huns, the Baschkirs (inhabitants of Paskatir, the Baschgird of Ibn Fozlan), and the Hungarians, were of Finnish (Uralian) race; and he even found Gothic tribes who still retained their language, in the strongholds of the Crimea.\* Ruðruquis excited the eager cupidity of the great maritime nations of Italy—the Venetians and Genoese—by his descriptions of the inexhaustible treasures of Eastern Asia. He is acquainted with the “silver walls and golden towers” of Quinsay, the present Hangtscheufu, although he does not mention the name of this great commercial mart, which twenty-five years later acquired such celebrity from Marco Polo, the greatest traveller of any age.† Truth and naïve error are

burnt clay. This is the invention of Pi-sching, but it was not brought into application.

\* See the proofs in my *Examen crit.*, t. ii. pp. 316–320. Josafat Barbaro (1436), and Ghislin von Busbech (1555), still found, between Tana (Asof), Caffa, and the Erdil (the Volga), Alani and Gothic tribes speaking German. (Ramusio, *Delle navigationi et viaggi*, vol. ii. pp. 92b and 98a.) Roger Bacon merely terms Rubruquis frater Willielmus, quem dominus Rex Franciæ misit ad Tartaros.

† The great and admirable work of Marco Polo (*Il Milione di Messer Marco Polo*), as we possess it in the correct edition of Count Baldelli, is inappropriately termed the narrative of “*Travels*.” It is for the most part a descriptive, one might say, a statistical, work, in which it is difficult to distinguish what the traveller had seen himself and what he had learnt from others, and what he derived from topographical descriptions,

are singularly intermixed in the Journal of Rubruquis, which has been preserved to us by Roger Bacon. Near Khatai, which is bounded by the Eastern Sea, he describes a happy land, where, on their arrival from other countries, all men and women cease to grow old.\*

More credulous than the monk of Brabant, and, therefore, perhaps far more generally read, was the English knight, Sir John Mandeville. He describes India and China, Ceylon and Sumatra. The comprehensive scope and the individuality of his narratives (like the itineraries of Balducci Pegoletti and the travels of Roy Gonzalez de Clavijo) have contributed considerably to increase a disposition towards a great and general intercourse among different nations.

It has often and with singular pertinacity been maintained, that the admirable work of the truthful Marco Polo, and more particularly the knowledge which it diffused regarding the Chinese ports and the Indian Archipelago, exercised great influence on Columbus, who is even asserted to have had a copy

in which the Chinese literature is so rich, and which might be accessible to him through his Persian interpreter. The striking similarity presented by the narratives of the travels of Hiuan-thsung, the Buddhist pilgrim of the seventh century, to that which Marco Polo found in 1277 (respecting the Pamir-Highland), early attracted my whole attention. Jacquet, who was unhappily too early removed by a premature death, from the investigation of Asiatic languages, and who, like Klaproth and myself, was long occupied with the work of the great Venetian traveller, wrote to me, as follows, shortly before his decease: "I am as much struck as yourself by the composition of the *Milione*. It is undoubtedly founded on the direct and personal observation of the traveller, but he probably also made use of documents either officially or privately communicated to him. Many things appear to have been borrowed from Chinese and Mongolian works, although it is difficult to determine their precise influence on the composition of the *Milione*; owing to the successive translations from which Polo took his extracts. Whilst our modern travellers are only too well pleased to occupy their readers with their personal adventures, Marco Polo takes pains to blend his own observations with the official data communicated to him, of which, as Governor of the city of Yangui, he was able to have a large number." (See my *Asie centrale*, t. ii. p. 395.) The compiling method of the celebrated traveller, likewise explains the possibility of his being able to dictate his book at Genoa in 1295, to his fellow prisoner and friend, Messer Rustigieio of Pisa, as if the documents had been lying before him. (Compare Marsden, *Travels of Marco Polo*, p. xxxiii.)

\* Purchas, *Pilgrims*, part iii. ch. 28 and 56 (pp. 23 and 34).

of Marco Polo's narratives in his possession during his first voyage of discovery.\* I have already shewn that Christopher Columbus and his son Fernando make mention of the Geography of Asia by Æneas Sylvius (Pope Pius II), but never of Marco Polo or Mandeville. What they knew of Quinsay, Zaitun, Mango and Zipangu may have been learnt from the celebrated letter of Toscanelli in 1474, on the facility of reaching Eastern Asia from Spain, and from the relations of Nicolo de Conti, who was engaged during twenty-five years in travelling over India and the southern parts of China, and not through any direct acquaintance with the 68th and 77th chapters of the second book of Marco Polo. The first printed edition of these travels was no doubt the German translation of 1477, which must have been alike unintelligible to Columbus and to Toscanelli. The possibility of a manuscript copy of the narrative of the Venetian traveller being seen by Columbus between the years 1471 and 1492, when he was occupied by his project of "seeking the east by the west," (*buscar el levante por el poniente, pasar á donde nacen las especerias, navegando al occidente*) cannot certainly be denied;† but wherefore in a letter written to Ferdinand and Isabella from Jamaica, on the 7th of June, 1503, in which he describes the coast of Veragua as a part of the Asiatic Ciguare near the Ganges, and expresses his hope of seeing horses with golden harness, should he not rather refer to the Zipangu of Marco Polo, than to that of Pope Pius?

Whilst the diplomatic missions of Christian monks, and the mercantile expeditions by land, which were prosecuted at a period when the universal dominion of the Moguls had made the interior of Asia accessible from the Dead Sea to the Wolga, were the means of diffusing a knowledge of Khatai and Zipangu (China and Japan) amongst the great sea-faring

\* Navarrete, *Coleccion de los Viages y Descubrimientos que hicieron por mar los Españoles*, t. i. p. 261; Washington Irving, *History of the life and Voyages of Christopher Columbus*, 1828, vol. iv. p. 297.

† *Examen crit. de l'hist. de la Géog.*, t. i. pp. 63 and 215; t. ii. p. 350. Marsden, *Travels of Marco Polo*, pp. lvii. lxx. and lxxv. The first German Nuremberg version of 1477 (*das buch des edeln Ritters un landtfarers Marcho Polo*) appeared in print in the lifetime of Columbus; the first Latin translation in 1490, and the first Italian and Portuguese translations in 1496 and 1502.



nations of Europe; the mission of Pedro de Covilham and Alonso de Payva (in 1487), which was sent by King John II. to see for the African Prester John, prepared the way, if not for Bartholomew Diaz, at all events, for Vasco de Gama.\* Trusting to the reports brought by Indian and Arabian pilots to Calicut, Goa, and Aden, as well as to Sofala, on the eastern shores of Africa, Covilham sent word to King John II., by two Jews from Cairo, that, if the Portuguese would prosecute their voyages of discovery southward, along the west coast, they would reach the termination of Africa, from whence the navigation to the *Moon Island*, the Magastar of Polo, to Zanzibar and to Sofala, "rich in gold," would be extremely easy. But before this news reached Lisbon, it had been already long known there, that Bartholomew Diaz had not only made the discovery of the Cape of Good Hope (Cabo tormentoso) but that he had also sailed round it, although only for a short distance.† Accounts of the Indian and Arabian trading-places on the eastern shores of Africa, and of the configuration of the southern extremity of the continent, may, indeed, early in

\* Barros, dec. i. liv. iii. cap. 4, p. 190, says expressly, that Bartholomew Diaz, "e os de sua companhia per causa dos perigos e tormentas, que em o dobrar delle passáram, lhe pazeram nome Tormentoso." The merit of first doubling the Cape does not, therefore, belong, as usually stated, to Vasco de Gama. Diaz was at the Cape in May 1487, nearly, therefore, at the same time that Pedro de Covilham and Alonso de Payva set forth from Barcelona on their expedition. In December of the same year (1487), Diaz brought the news of this important discovery to Portugal.

† The planispherium of Sanuto, who speaks of himself as "Marinus Sanuto, dictus Torxellus de Venecis," appertain to the work, entitled *Secreta fidelium Crucis*. "Marinus ingeniously preached a crusade in the interest of commerce, with a desire of destroying the prosperity of Egypt, and directing the course of trade in such a manner as to carry the products of India through Bagdad, Bassora, and Tauris (Tebriz), to Kaffa, Tana (Azow), and the Asiatic coasts of the Mediterranean. Sanuto, who was the cotemporary and compatriot of Polo, with whose *Milione* he was, however, unacquainted, was characterised by grand views regarding commercial policy. He may be regarded as the Raynal of the middle ages, without the incredulity of the philosophical abbé of the eighteenth century." (*Examen critique*, t. i. pp. 231, 333-348.) The Cape of Good Hope is set down as Capo di Diab on the map of Fra Mauro, compiled between the years 1457 and 1459. Consult the learned treatise of Cardinal Zurla, entitled *Il Mappamundo di Fra Mauro Camaldolese*, 1806, § 54.

the middle ages, have been transmitted to Venice through Egypt, Abyssinia, and Arabia. The triangular form of Africa is indeed distinctly delineated as early as 1306, on the planispherium of Sanuto, in the Genoese *Portulano della Mediceo-Laurenziana* of 1351, discovered by Count Baldelli; and on the map of the world by Fra Mauro. I have briefly alluded to these facts, since the history of the contemplation of the universe should indicate the epochs at which the principal details of the configuration of great continental masses were first recognised.

Whilst the gradually developed knowledge of relations in space incited men to think of shorter sea routes, the means for perfecting practical navigation were likewise gradually increased by the application of mathematics and astronomy, the invention of new instruments of measurement, and by a more skilful employment of magnetic forces. It is extremely probable that Europe owes the knowledge of the northern and southern directing powers of the magnetic needle,—the use of the mariner's compass,—to the Arabs, and that these people were, in turn, indebted for it to the Chinese. In a Chinese work (the historical Szuki of Szumathsian, a writer who lived in the earlier half of the second century before our era) we meet with an allusion to the "magnetic cars," which the Emperor Tschingwang, of the ancient dynasty of the Tscheu, had given more than nine hundred years earlier to the ambassadors from Tunkin and Cochin China, that they might not miss their way on their return home. In the third century of our era, under the dynasty of Han, there is a description given in Hiutschin's dictionary Schuewen, of the manner in which the property of pointing with one end towards the south, may be imparted to an iron rod by a series of methodical blows. Owing to the ordinary southern direction of navigation at that period, the south-pointing of the magnet is always the one especially mentioned. A century later, under the dynasty of Tsin, Chinese ships employed the magnet to guide their course safely across the open sea; and it was by means of these vessels that the knowledge of the compass was carried to India, and from thence to the eastern coasts of Africa. The Arabic designations *Zohron* and *Aphron* (south and north),\* which

\* *Avron*, or *avr* (*aur*), is a more rarely employed term for north, used instead of the ordinary "*schemâl*;" the Arabic *Zohron*, or *Zohr*

Vincenzius of Beauvais gives in his "Mirror of Nature" to the two ends of the magnetic needle, indicate, like many Arabic names of stars which we still employ, the channel, and the people from whom western countries received the elements of their knowledge. In Christian Europe the first mention of the use of the magnetic needle occurs in the politico-satirical poem, called *La Bible*, by Guyot of Provence, in 1190, and in the description of Palestine by Jacobus of Vitry, Bishop of Ptolemais, between 1204 and 1215. Dante (in his *Parad.*, xii. 29) refers, in a simile, to the needle (*ago*), "which points to the star."

The discovery of the mariner's compass was long ascribed to Flavio Gioja of Positano, not far from the lovely town of Amalfi, which was rendered so celebrated by its widely extended maritime laws; and he may, perhaps, have made some improvement in its construction (1302). Evidence of the earlier use of the compass in European seas, than at the beginning of the fourteenth century, is furnished by a nautical treatise of Raymond Lully of Majorca, the singularly ingenious and eccentric man whose doctrines excited the enthusiasm of Giordano Bruno when a boy,\* and who was at once a philosophical systematiser and an analytic chemist, a skilful

from which Klaproth erroneously endeavours to derive the Spanish *sur*, and the Portuguese *sul*, which, without doubt, like the German *süd*, are true German words, does not properly refer to the particular designation of the quarter indicated; it signifies only the time of high noon; south is *dschenub*. On the early knowledge possessed by the Chinese, of the south pointing of the magnetic needle, see Klaproth's important investigations in his *Lettre à M. A. de Humboldt, sur l'invention de la Boussole*, 1834, pp. 41, 45, 50, 66, 79, and 90; and the treatise of Azuni of Nice, which appeared, in 1805, under the name of *Dissertation sur l'origine de la Boussole*, pp. 35, and 65-68. Navarrete, in his *Discurso historico sobre los progresos del Arte de Navegar en España*, 1802, p. 28, recalls a remarkable passage in the Spanish *Leyes de las Partidas* (II. tit. ix. ley 28), of the middle of the thirteenth century:—"The needle, which guides the seaman in the dark night, and shows him, both in good and in bad weather, how to direct his course, is the intermediary agent (medianera) between the loadstone (*la piedra*) and the north star . . . ." See the passage in *Las siete Partidas del sabio Rey Don Alonso el IX.* (according to the usually adopted chronological order Alonso the Xth.), Madrid, 1829, t. i. p. 473.

\* *Jordano Bruno*, par Christian Bartholomès, s. 1847, t. ii. pp. 181-187.

mariner and a successful propagator of Christianity. In his book entitled *Fenix de las maravillas del orbe*, and published in 1286, Lully remarks, that the seamen of his time employed "instruments of measurement, sea charts, and the magnetic needle."\* The early voyages of the Catalans to the north coast of Scotland and the western shores of tropical Africa (Don Jayme Ferrer reaching the mouth of the Rio de Ouro, in the month of August 1367), and the discovery of the Azores (the Bracir Islands, on the Atlas of Picigano, 1367) by the Northmen, remind us that the open western ocean was navigated long before the time of Columbus. The voyages prosecuted under the Roman dominion in the Indian Ocean, between Ocelis and the coasts of Malabar, in reliance on the regularity of the direction of the winds, † were now conducted by the guidance of the magnetic needle.

The application of astronomy to navigation was prepared by the influence exercised in Italy, from the thirteenth to the fifteenth centuries, by Andalone del Nero and John Bianchini, the corrector of the Alphonsine tables, and in Germany by Nicolaus de Cusa, ‡ George von Peurbach, and Regiomontanus. Astrolabes designed for the determination of time and of geographical latitudes by meridian altitudes, and capable of being employed at sea, underwent gradual improvement from the time that the astrolabium of the Majorcan pilots was in use, which is described by Raymond Lully, § in 1295, in

\* "Tenian los mareantes instrumento, carta, compas y aguja." Salazar, *Discurso sobre los progresos de la Hydrografia en España*, 1809, p. 7.

† See p. 538.

‡ Regarding Cusa (Nicolaus of Cuss, properly of Cues, on the Moselle), see p. 469, and also Clemens' treatise, *Ueber Giordano Bruno und Nicolaus de Cusa*, s. 97, where there is given an important fragment, written by Cusa's own hand, and discovered only three years since, respecting a threefold movement of the earth. (Compare also Chasles, *Aperçu sur l'origine des méthodes en Géométrie*, 1807, p. 529.)

§ Navarrete, *Dissertacion historica sobre la parte que tuvieron los Españoles en las guerras de Ultramar ó de las Cruzadas*, 1816, p. 100; and *Examen crit.*, t. i. pp. 274-277. An important improvement in observation by the use of the plummet, has been ascribed to George von Peurbach, the instructor of Regiomontanus. The plummet had, however, long been employed by the Arabs, as we learn from Abul-Hassan-Ali's description of astronomical instruments, written in the thirteenth century. Sédillot, *Traité des instrumens astronomiques des Arabes*, 1835 p. 379; 1841. p. 205.

his *Arte de navegar*, till the invention of the instrument made by Martin Behaim in 1484 at Lisbon, and which was, perhaps, only a simplification of the meteoroscope of his friend Regiomontanus. When the Infante Henry, Duke of Viseo, who was himself a navigator, established an academy for pilots at Sagres, Maestro Jayme of Majorca was named its director. Martin Behaim received a charge from King John II. of Portugal to compute tables for the sun's declination, and to teach pilots to "navigate by the altitudes of the sun and stars." It cannot at present be decided whether, at the close of the fifteenth century, the use of the log was known as a means of estimating the distance traversed whilst the direction is indicated by the compass; but it is certain that Pigafetta, the companion of Magellan, speaks of the log (*la catena a poppa*), as of a well-known means of measuring the course passed over.\*

\* In all the writings on the art of navigation which I have examined, I have found the erroneous opinion that the log for the measurement of the distance traversed, was not used before the end of the sixteenth or the beginning of the seventeenth century. In the *Encyclopædia Britannica* (seventh edition, 1842), vol. xiii. p. 416, it is further stated, "The author of the device for measuring the ship's way is not known, and no mention of it occurs till the year 1607, in an East Indian voyage published by Purchas." This year is also named in all earlier and later dictionaries as the extreme limit (Gehler, *bd. vi. 1831, s. 450*). Navarrete alone, in the *Dissertacion sobre los progresos del Arte de Navegar*, 1802, places the use of the log-line in English ships in the year 1577. (Duflot de Mofras, *Notice biographique sur Mendoza et Navarrete*, 1845, p. 64.) Subsequently, in another place (*Coleccion de los Viajes de los Españoles*, t. iv. 1837, p. 97), he asserts that, "in Magellan's time the speed of the ship was only estimated by the eye (*à ojo*), until, in the sixteenth century, the *corredera* (the log) was devised." The measurement of the distance sailed over by means of throwing the log, although this means must, in itself, be termed imperfect, has become of such great importance towards a knowledge of the velocity and direction of oceanic currents, that I have been led to make it an object of careful investigation. I here give the principal results which are contained in the sixth (still unpublished) volume of my *Examen critique de l'histoire de la Géographie et des progrès de l'Astronomie nautique*. The Romans, in the time of the republic, had in their ships *way-measurers*, which consisted of wheels four feet high, provided with paddles attached to the outside of the ship, exactly as in our steamboats, and as in the apparatus for propelling vessels, which Blasco de Garay had proposed, in 1543, at Barcelona to the Emperor

The influence exercised by Arabian civilisation through the astronomical schools of Cordova, Seville, and Granada, on the navigation of the Spaniards and Portuguese, cannot be overlooked. The great instruments of the schools of Bagdad and

Charles V. (Arago, *Annuaire du Bur. des Long.*, 1829, p. 152.) The ancient Roman way-measurer (ratio a majoribus tradita, qua in via rheda sedentes vel mari navigantes scire possumus quot millia numero itineris fecerimus) is described in detail by Vitruvius (lib. x. cap. 14), the credit of whose Augustan antiquity has, indeed, been recently much shaken by C. Schultz and Osann. By means of three-toothed wheels acting on each other, and by the falling of small round stones from a wheel-case (loculamentum), having only a single opening, the number of revolutions of the outside wheels which dipped in the sea, and the number of miles passed over in the day's voyage were given. Vitruvius does not say whether these odometers, which might afford "both use and pleasure," were much used in the Mediterranean. In the biography of the Emperor Pertinax, by Julius Capitolinus, mention is made of the sale of the effects left by the Emperor Commodus, among which was a travelling carriage, provided with a similar odometric apparatus. (cap. 8 in *Hist. Augusta Script.* ed. Lugd. Bat., 1671, t. i. p. 554.) The wheels indicated both "the measure of the distance passed over, and the duration of the journey," in hours. A much more perfect way-measurer, used both on the water and on land, has been described by Hero of Alexandria, the pupil of Ctesibius, in his still inedited Greek manuscript on the Dioptra. (See Venturi, *Comment supra la Storia dell' Ottica*, Bologna, 1814, t. i. pp. 134-139.) There is nothing to be found on the subject we are considering, in the literature of the middle ages, until we come to the period of several "books of Nautical Instruction," written or printed in quick succession by Antonio Pigafetta (*Trattato di Navigazione*, probably before 1530); Francisco Falero (1535 a brother of the astronomer Ruy Falero, who was to have accompanied Magellan on his voyage round the world, and left behind him a "Regimiento para observar la longitud en la mar"); Pedro de Medina of Seville (*Arte de Navegar*, 1545); Martin Cortes of Bujalaroz (*Breve Compendio de la esfera, y de la arte de Navegar*, 1551); and Andres Garcia de Cespedes (*Regimiento de Navigacion y Hidrografia*, 1606). From almost all these works, some of which have become extremely rare, as well as from the *Suma de Geografia*, which Martin Fernandez de Enciso had published in 1519, we learn, most distinctly, that the "distance sailed over" is learnt, in Spanish and Portuguese ships, not by any distinct measurement, but only by estimation by the eye, according to certain established principles. Medina says (libro iii. cap. 11 and 12), "in order to know the course of the ship, as to the length of distance passed over, the pilot must set down in his register how much distance the vessel has made according to hours (*i.e.*, guided by the hour-glass, *ampolleta*); and for this he must know that the most a ship advances in an hour is four miles, and with feebler breezes, three, or only two." Ces

Cairo were imitated, on a small scale, for nautical purposes. Their names even were transferred; thus, for instance, that of "astrolabon," given by Martin Behaim to the mainmast, belongs originally to Hipparchus. When Vasco de Gama

pedes (*Regimiento*, pp. 99 and 156) calls this mode of proceeding "echar punto por fantasia." This fantasia, as Enciso justly remarks, depends, if great errors are to be avoided, on the pilot's knowledge of the qualities of his ship: on the whole, however, every one who has been long at sea will have remarked, with surprise, when the waves are not very high, how nearly the mere estimation of the ship's velocity accords with the subsequent result obtained by the log. Some Spanish pilots call the old, and, it must be admitted, hazardous, method of mere estimation (*cuenta de estima*), sarcastically, and certainly very incorrectly, "la corredera de los Holandeses, corredera de los perezosos." In Columbus' ship's journal, reference is frequently made to the dispute with Alonso Pinzon, as to the distance passed over since their departure from Palos. The hour or sand-glasses, *ampolletas*, which they made use of, ran out in half an hour, so that the interval of a day and night was reckoned at 48 *ampolletas*. We find in this important journal of Columbus (as, for example, on the 22nd of January, 1493): "andaba 8 millas por hora hasta pasadas 5 *ampolletas*, y 3 antes que comenzase la guardia, que eran 8 *ampolletas*." (Navarrete, t. i. p. 143.) No mention is ever made of the log (*la corredera*). Are we to assume that Columbus was acquainted with and employed it, and that he did not think it necessary to name it, owing to its being already in very general use, in the same way that Marco Polo has not mentioned tea, or the great wall of China? Such an assumption appears to me very improbable, because I find in the proposals made by the pilot, Don Jayme Ferrer, 1495, for the exact determination of the position of the Papal line of demarcation, that when there is a question regarding the distance sailed over, the appeal is made only to the accordant judgment (*juicio*) of twenty very experienced seamen ("que apunten en su carta de 6 en 6 horas el camino que la nao far  segun su juicio"). If the log had been in use, no doubt Ferrer would have indicated how often it should be thrown. I find the first mention of the application of the log in a passage of Pigafetta's Journal of Magellan's voyage of circumnavigation, which long lay buried among the manuscripts in the Ambrosian Library at Milan. It is there said, that, in the month of January 1521, when Magellan had already arrived in the Pacific, "Secondo la misura che facevamo del viaggio colla catena a poppa, noi percorrevamo da 60 in 70 leghe al giorno" (Amorelli, *Primo Viaggio intorno al Globo terraqueo, ossia Navigazione fatta dal Cavaliere Antonio Pigafetta sulla squadra del Cap. Magaglianes*, 1800, p. 46). What can this arrangement of a chain at the hinder part of the ship (*catena a poppa*), "which we used throughout the entire voyage to measure the way," have been, except an apparatus similar to our log? No special mention is made of the log-line divided into knots, the ship's log, and the half-minute or log-glass, but this

landed on the eastern coast of Africa he found that the Indian pilots at Melinde were acquainted with the use of astrolabes and ballestilles.\* Thus by the more general intercourse consequent on increasing cosmical relations, by original inventions, and by the mutual fructification afforded by the mathematical and astronomical sciences, were all things gradually prepared for the discovery of tropical America; the rapid determination of its configuration; the passage round the southern point of Africa to India; and, finally, the first circumnavigation of the globe—great and glorious events which, in the space of thirty years (from 1492 to 1522), contributed so largely in extending the general knowledge of the regions of the earth. The minds of men were rendered more acute and more capable of comprehending the vast abundance of new phenomena presented to their consideration, of analysing them, and by comparing one with another, of employing them for the foundation of higher and more general views regarding the universe.

It will be sufficient here to touch upon the more prominent elements of these higher views, which were capable of leading men to a clearer insight into the connection of phenomena. On entering into a serious consideration of the original works of the earliest writers of the history of the Conquista, we are surprised so frequently to discover the germ of important physical truths in the Spanish writers of the sixteenth century. At the sight of a continent in the vast waste of waters which appeared separated from all other regions in creation, there presented themselves to the excited curiosity, both of the earliest travellers themselves and of those who collected their narratives, many of the most important questions which occupy us in the present day. Among these were questions regarding the unity of the human race, and its varieties from one common original type; the migrations of nations, and the affinity of languages, which frequently manifest greater differences in their radical words than in their inflections or grammatical forms; the possibility of the migra-

silence need not surprise us when reference is made to a long-known matter. In the part of the *Trattato di Navigazione* of the Cavalier Pigafetta, given by Amoretti in extracts, amounting, indeed, only to ten pages, the "catena della poppa" is not again mentioned.

\* Barros, Dec. 1, liv. iv. p. 320



tion of certain species of plants and animals; the cause of the trade winds, and of the constant oceanic currents; the regular decrease of temperature on the declivities of the Cordilleras, and in the superimposed strata of water in the depths of the ocean; and the reciprocal action of the volcanoes occurring in chains, and their influence on the frequency of earthquakes, and on the extent of circles of commotion. The groundwork of what we at present term physical geography, independently of mathematical considerations, is contained in the Jesuit Joseph Acosta's work, entitled *Historia natural y moral de las Indias*, and in the work by Gonzalo Hernandez de Oviedo, which appeared hardly twenty years after the death of Columbus. At no other period since the origin of society, had the sphere of ideas been so suddenly and so wonderfully enlarged in reference to the external world and geographical relations; never had the desire of observing nature at different latitudes and at different elevations above the sea's level, and of multiplying the means by which its phenomena might be investigated, been more powerfully felt.

We might, perhaps, as I have already elsewhere remarked,\* be led to adopt the erroneous idea, that the value of these great discoveries, each one of which reciprocally led to others, and the importance of these twofold conquests in the physical and the intellectual world, would not have been duly appreciated before our own age, in which the history of civilisation has happily been subjected to a philosophical mode of treatment. Such an assumption is, however, refuted by the cotemporaries of Columbus. The most talented amongst them foresaw the influence which the events of the latter years of the fifteenth century would exercise on humanity. "Every day," writes Peter Martyr de Anghiera,† in his letters written in the years

\* *Examen crit.*, t. i. pp. 3-6 and 290.

† Compare *Opus Epistolarum Petri Martyris Anglerii Mediolanensis*, 1670, ep. cxxx. and clii. "Præ lætitia prosiliisse te vixque à lachrymis præ gaudio temperasse quando literas adspexisti meas, quibus de Antipodium Orbe, latenti hactenus, te certiolem feci, mi suavissime Pomponi, insinuasti. Ex tuis ipse literis colligo, quid senseris. Sensisti autem, tantique rem fecisti, quanti virum summa doctrina insignitum decuit. Quis namque cibus sublimibus præstari potest ingenii isto suavior? quod condimentum gratius? à me hæc conjecturam. Beari sentio spiritus meos, quando accitos alloquor prudentes aliquos ex

1498 and 1494, "bring us new wonders from a new world—from those autipodes of the west—which a certain Genoese (*Christophorus quidam, vir Ligur*), has discovered. Although sent forth by our monarchs Ferdinand and Isabella, he could, with difficulty, obtain three ships, since what he said was regarded as fabulous. Our friend, Pomponius Lætus (one of the most distinguished promoters of classical learning, and persecuted at Rome for his religious opinions), could scarcely refrain from tears of joy, when I communicated to him the first tidings of so unhopèd for an event." Anghiera, from whom we take these words, was an intelligent statesman at the Court of Ferdinand the Catholic and of Charles V., once ambassador at Egypt, and the personal friend of Columbus, Amerigo Vespucci, Sebastian Cabot, and Cortes. His long life embraced the discovery of Corvo, the westernmost island of the Azores, the expeditions of Diaz, Columbus, Gama, and Magellan. Pope Leo X. read to his sister and to the cardinals, "until late in the night," Anghiera's *Oceanica*. "I would wish never more to quit Spain," writes Anghiera, "since I am here at the fountain head of tidings of the newly discovered lands, and where I may hope, as the historian of such great events, to acquire for my name some renown with posterity."\* Thus clearly did cotemporaries appreciate the glory of events which will survive in the memory of the latest ages.

Columbus in sailing westward from the meridian of the

his qui ab ea redeunt provincia (Hispaniola insula)." The expression, "Christophorus quidam Colonus," reminds us, I will not say of the too often and unjustly cited "nescio quis Plutarchus" of Aulus Gellius (*Noct. Atticæ*, xi. 16), but certainly of the "quodam Cornelio scribente," in the answer written by the King Theodoric to the Prince of the Æstyans, who was to be informed of the true origin of amber, as recorded in Tacitus, *Germ.*, cap. 45.

\* *Opus Epistol.*, No. ccccxxvii. and dlxii. The remarkable and intelligent Hieronymus Cardanus, a magician, a fantastic enthusiast, and at the same time an acute mathematician, also draws attention in his "physical problems," to how much of our knowledge of the earth was derived from facts, to the observation of which one man has led. *Cardani Opera*, ed. Lugden. 1663, t. ii. probl. pp. 630 and 659, at nunc quibus te laudibus afferam Christophore Columbi, non familiæ tantum, non Genuensis urbis, non Italiæ Provinciæ, non Europæ, partis orbis solum, sed humani generis decus. I have been led to compare the "problems" of Cardanus with those of the later Aristotelian school, because it appears to me remarkable, and characteristic of the sudden

Azores, through a wholly unexplored ocean, and applying the newly improved astrolabe, for the determination of the ship's place, sought eastern Asia by a western course, not as a mere adventurer, but under the guidance of a systematic plan. He certainly had with him the sea-chart which the Florentine physician and astronomer, Paolo Toscanelli, had sent him in 1477, and which, fifty-three years after his death, was still in the possession of Bartholomew de las Casas.\* It

enlargement of geography at that epoch, that, amidst the confusion and the feebleness of the physical explanations which prevail almost equally in both collections, the greater part of these problems relate to comparative meteorology. I allude to the considerations on the warm insular climate of England contrasted with the winter at Milan; on the dependence of hail on electric explosions; on the cause and direction of oceanic currents; on the maxima of atmospheric heat and cold occurring after the summer and winter solstices; on the elevation of the region of snow under the tropics; on the temperature dependent on the radiation of heat from the sun and from all the heavenly bodies; on the greater intensity of light in the southern hemisphere, &c. "Cold is merely absence of heat. Light and heat are only different in name, and are in themselves inseparable." *Cardani Opp.*, t. i. *de vita propria*, p. 40; t. ii. Probl. 621, 630-632, 653, and 713; t. iii. *de subtilitate*, p. 417.

\* See my *Examen crit.*, t. ii. pp. 210-249. According to the manuscript, *Historia general de las Indias*, lib. i. cap. 12, "la carta de marear que Maestro Paulo Físico (Toscanelli) envío á Colon," was in the hands of Bartholomé de las Casas when he wrote his work. Columbus' ship's journal, of which we possess an extract (Navarrete, t. i., p. 13), does not entirely agree with the relation which I find in a manuscript of Las Casas, for a communication of which I am indebted to M. Ternaux-Compans. The ship's journal says, "Iba hablando el Almirante (martes 25 de Setiembre, 1492), con Martin Alonso Pinzon, capitan de la otra carabela Pinta, sobra una carta que le habia enviado tres dias hacla á la carabela, donde segun parece tenia pintadas el Almirante ciertas islas por aquella mar . . . ." In the manuscript of Las Casas (lib. i. cap. 12), we find, on the other hand, as follows:—"La carta de marear que embió (Toscanelli al Almirante,) yo que esta historia escribo la tengo en mi poder. Creo que todo su viage sobre esta carta fundó" (lib. i. cap. 38); "asi fué que el martes 25 de Setiembre, llegase Martin Alonzo Pinzon con su caravela Pinta á hablar con Christobal Colon, sobre una carta de marear que Christobal Colon le avia embiado . . . . Esta carta es la que le embio Paulo Físico el Florentin la qual yo tengo en mi poder con otras cosas del Almirante y escrituras de su misma mano que traxéron á mi poder. En ella le pinto muchas islas. . . . ." Are we to assume that the Admiral had drawn upon the map of Toscanelli, the islands which he expected to reach, or would "tenia pintadas" merely mean that "the Admiral had a map on which these were painted . . . ?"

would appear from Las Casas' manuscript history, which I have examined, that this was the same "carta de marear," which the admiral shewed to Martin Alonzo Pinzon on the 25th of September, 1492, and on which many prominent islands were delineated. Had Columbus, however, alone followed the chart of his counsellor and adviser, Toscanelli, he would have kept a more northern course in the parallel of Lisbon; but instead of this, he steered half the way in the latitude of Gomera, one of the Canaries, in the hope of more speedily reaching Zipangu (Japan); and subsequently keeping a less high latitude, he found himself on the 7th of October, 1492, in the parallel of  $25^{\circ} 30'$ . Uneasy at not discovering the coast of Zipangu, which, according to his reckoning, ought to lie 216 nautical miles further to the east, he yielded, after long contention, to the commander of the caravel Pinta, Martin Alonzo Pinzon, of whom we have already spoken (one of three wealthy and influential brothers, hostile to him), and steered towards the south-west. This change of direction led, on the 12th of October, to the discovery of Guanahani.

We must here pause to consider the wonderful concatenation of trivial circumstances which undeniably exercised an influence on the course of the world's destiny. The talented and ingenious Washington Irving has justly observed, that if Columbus had resisted the counsel of Martin Alonzo Pinzon, and continued to steer westward, he would have entered the Gulf Stream, and been borne to Florida, and from thence probably to Cape Hatteras and Virginia,—a circumstance of incalculable importance, since it might have been the means of giving to the United States of North America a catholic Spanish population, in the place of the protestant English one by which those regions were subsequently colonized. "It seems to me like an inspiration," said Pinzon to the Admiral, "that my heart dictates to me (*el corazon me da*) that we ought to steer in a different direction." It was on the strength of this circumstance, that in the celebrated lawsuit which Pinzon carried on against the heirs of Columbus, between 1513 and 1515, he maintained that the discovery of America was alone due to him. This inspiration, emanating from the heart, Pinzon owed, as was related by an old sailor of Moguez, at the same trial, to the flight of a flock of parrots which he had

observed in the evening flying towards the south-west, in order, as he might well have conjectured, to roost on trees on the land. Never has a flight of birds been attended by more important results. It may even be said that it has decided the first colonization in the new continent, and the original distribution of the Roman and Germanic races of man.\*

The course of great events, like the results of natural phenomena, is ruled by eternal laws, with few of which we have any perfect knowledge. The fleet which Emanuel, king of Portugal, sent to India, under the command of Pedro Alvarez Cabral, on the course discovered by Gama, was unexpectedly driven on the coast of Brazil on the 22nd of April, 1500. From the zeal which the Portuguese had manifested since the expedition of Diaz in 1487, to circumnavigate the Cape of Good Hope, a recurrence of fortuitous circumstances similar to those exercised by oceanic currents on Cabral's ships, could hardly fail to manifest itself. The African discoveries would thus probably have brought about that of America south of the equator; and thus Robertson was justified in saying that it was decreed in the destinies of mankind, that the new continent should be made known to European navigators before the close of the fifteenth century.

Among the characteristics of Christopher Columbus we must especially notice the penetration and acuteness with which, without intellectual culture, and without any knowledge of physical and natural science, he could seize and combine the phenomena of the external world. On his arrival in a new world, and under a new heaven,† he examined with care the form of continental masses, the physiognomy of vegetation, the habits of animals, and the distribution of heat

\* Navarrete, *Documentos*, No. 69, in t. iii. of the *Viages y Descubr.*, pp. 565-171; *Examen crit.*, t. i. pp. 234-249 and 252; t. iii. pp. 158-165 and 224. On the contested spot of the first landing in the West Indies, see t. iii. pp. 186-222. The map of the world of Juan de la Cosa, made six years before the death of Columbus, which was discovered by Walckenaer and myself in the year 1832, during the cholera epidemic, and has since acquired so much celebrity, has thrown new light on these mooted questions.

† On the graphical and often poetical descriptions of nature found in Columbus, see pp. 421-423.

and the variations in terrestrial magnetism. Whilst the old admiral strove to discover the spices of India, and the rhubarb (*ruibarba*), which had already acquired a great celebrity through the Arabian and Jewish physicians, and through the account of Rubruquis and the Italian travellers, he also examined with the greatest attention, the roots, fruits, and leaves of the different plants. In drawing attention to the influence exercised by this great age of nautical discoverers on the extension of natural views, we impart more animation to our descriptions, by associating them with the individuality of one great man. In the journal of his voyage, and in his reports, which were first published from 1825 to 1829, we find almost all those circumstances touched upon, to which scientific enterprise was directed in the latter half of the fifteenth and throughout the whole of the sixteenth centuries.

We need only revert generally and cursorily to the extension imparted to the geography of western nations from the period when the Infante Dom Henrique the navigator, at his country-seat of Terça Naval, on the lovely Bay of Sagres, sketched his first plan of discovery, to the expeditions of Gaetano and Cabrillo to the South Sea. The daring expeditions of the Portuguese, Spaniards, and English, evince the suddenness with which a new sense, as it were, was opened for the appreciation of the grand and the boundless. The advance of nautical science and the application of astronomical methods to the correction of the ship's reckoning, favoured the efforts which gave to this age its peculiar character, and revealed to men the image of the earth in all its completeness of form. The discovery of the mainland of tropical America (on the 1st of August, 1498,) occurred seventeen months after Cabot reached the Labrador coast of North America. Columbus did not see the terra firma of South America on the mountainous shores of Paria, as has generally been supposed, but at the Delta of the Orinoco, to the east of Caño Macareo.\* Sebastian Cabot† landed on the

\* See the results of my investigations, in the *Relation hist. du Voyage aux Régions équinoxiales du nouveau Continent*, t. ii. p. 702; and in the *Examen crit. de l'Hist. de la Géographie*, t. i. p. 309.

† Biddle, *Memoir of Sebastian Cabot*, 1831, pp. 52-61; *Examen crit.*, t. iv. p. 231.

24th of June, 1497, on the coast of Labrador, between 56° and 58° north latitude. It has already been noticed that this inhospitable region had been visited by the Iclander Lief Erikson, five hundred years earlier.

Columbus attached more importance on his third voyage to the circumstance of finding pearls in the islands of Margarita and Cabagua, than to the discovery of the *tierra firme*, for he continued firmly persuaded to the day of his death, that he had already touched a portion of the continent of Asia, when on his first voyage he reached Cuba, in November, 1492.\* From this point, as his son Don Fernando, and his friend the Cura de los Palacios, relate, he proposed, if he had provisions enough, "to continue his course westward, and to return to Spain, either by water, by way of Ceylon (Taprobane) *rodeando todo la tierra de los Negros*, or by land, through Jerusalem and Jaffa†." Such were the projects by which the admiral, in 1494, proposed to circumnavigate the globe, four years before Vasco de Gama, and twenty-seven years before Magellan and Sebastian de Elcano. The preparations for Cabot's second voyage, in which he penetrated through blocks of ice to 67° 30' north latitude, and endeavoured to find a north-west

\* In a portion of Columbus' Journal, Nov. 1, 1492, to which but little attention has been directed, it is stated, "I have (in Cuba) opposite and near to me, Zayto y Guinsay (*Zaitun* and *Quinsay*, Marco Polo, ii. 77) of the Gran Can." Navarrete, *Viages y Descubrim. de los Españoles*, t. i. p. 46. The curvature towards the south, which Columbus on his second voyage remarked in the most western part of the coast of Cuba, had an important influence, as I have elsewhere observed, on the discovery of South America, and on that of the Delta of the Orinoco and Cape Paria; see *Examen crit.*, t. iv. pp. 246-250. Anghiera (*Epist.*, clxviii. ed. Amst. 1670, p. 96) writes as follows: "Putat (Colonus) regiones has (Pariæ) esse Cubæ contiguas et adhærentes: ita quod utraque sint Indiæ Gangetidis continens ipsum. . . ."

† See the important manuscript of Andres Bernaldez, Cura de la villa de los Palacios (*Historia de los Reyes Catolicos*, cap. 123). This history comprises the years from 1488 to 1513. Bernaldez had received Columbus into his house, in 1496, on his return from his second voyage. Through the special kindness of M. Ternaux-Compans, to whom the History of the Conquista owes much important elucidation, I was enabled at Paris, in Dec. 1838, to make a free use of this manuscript, which was in the possession of my distinguished friend the historiographer, Don Juan Bautista Muñoz. (Compare Fern. Colon, *Vida del Almirante*, cap. 56.)

passage to Cathai (China), led him to think at "some future time of an expedition to the north pole" (*á lo del polo arctico*).\* The more it became gradually recognised that the newly-discovered land constituted one connected tract, extending from Labrador to the promontory of Paria, and as the recently found map of Juan de la Cosa (1500) testified, beyond the equator, far into the southern hemisphere, the more intense became the desire of finding some passage either in the south or in the north. Next to the re-discovery of the continent of America and the knowledge of the extension of the new hemisphere southwards from Hudson's Bay to Cape Horn, discovered by Garcia Jofre de Loaysa,† the knowledge of the South Pacific, which bathes the western shores of America, was the most important cosmical event of the great epoch which we are here describing.

Ten years before Balboa, on the 25th of September, 1513, first caught sight of the Pacific from the heights of the Sierra de Quarequa at the Isthmus of Panama, Columbus distinctly learnt when he was coasting along the eastern shores of Veragua, that to the west of this land there was a sea "which in less than nine days' sail would bear ships to the *Chersonesus aurea* of Ptolemy and to the mouth of the Ganges." In the same *Carta rarissima*, which contains the beautiful and poetic narration of a dream, the admiral says, that "the opposite coasts of Veragua, near the Rio de Belen, are situated relatively to one another as Tortosa on the Mediterranean,

\* *Examen crit.*, t. iii. pp. 244-248.

† Cape Horn was discovered by Francisco de Hoces in February, 1526, in the expedition of the Commendador Garcia de Loaysa, which, following that of Magellan, was destined to proceed to the Moluccas. Whilst Loaysa was passing through the Straits of Magellan, Hoces with his caravel, the *San Lesmes*, was separated from the flotilla, and driven as far as 55° S. latitude. "Dijeron los del buque, que les parecia que era alli acabamiento de tierra." (Navarrete, *Viages de los Españoles*, t. v. pp. 28 and 404-488.) Fleurieu maintains that Hoces only saw the Cabo del Buen Sucesso, west of Staten Island. Towards the end of the sixteenth century such a strange uncertainty again prevailed respecting the form of the land, that the author of the *Araucana* (canto i. oct. 9) believed that the Magellanic Straits had closed by an earthquake, and by the upheaval of the bottom of the sea; whilst, on the other hand, Acosta (*Historia natural y moral de las Indias*, lib. iii. cap. 10) regarded the Terra del Fuego as the beginning of a great south polar land. (Compare also p. 428.)



and Fuenterrabia in Biscay, or as Venice and Pisa." The great ocean, the South Pacific, was even at that time regarded as merely a continuation of the *Sinus magnus* (μέγας κόλπος) of Ptolemy, situated before the golden Chersonesus, whilst Cattigara and the land of the Sines (Thinæ) were supposed to constitute its eastern boundary. The fanciful hypothesis of Hipparchus, according to which this eastern shore of the great gulf was connected with the portion of the African continent which extended far towards the east,\* and thus supposed to make a closed inland sea of the Indian Ocean, was but little regarded in the middle ages, notwithstanding the partiality to the views of Ptolemy;—a fortunate circumstance, when we consider the unfavourable influence which it would doubtlessly have exercised on the direction of great maritime enterprises.

The discovery and navigation of the Pacific indicate an epoch which was so much the more important with respect to the recognition of great cosmical relations, since it was owing to these events, and therefore scarcely three centuries and a half ago, that not only the configuration of the western coast of the new, and the eastern coast of the old continent were determined; but also, what is far more important to meteorology, that the numerical relations of the area of land and water upon the surface of our planet, first began to be freed from the highly erroneous views with which they had hitherto been regarded. The magnitude of these areas, and their relative distribution, exercise a powerful influence on the quantity of humidity contained in the atmosphere, the alternations in the pressure of the air, the force and vigor of vegetation, the greater or lesser distribution of certain species of animals, and on the action of many other general phenomena and physical processes. The larger area apportioned to the fluid over the solid parts of the earth's crust (in the ratio of  $2\frac{1}{2}$  to 1), does certainly diminish the habitable surface for the settlements of the human race, and for the

\* Whether the isthmus hypothesis, according to which Cape Prasum, on the eastern shore of Africa, was connected with the eastern Asiatic isthmus of Thinæ, is to be traced to Marinus of Tyre, or to Hipparchus, or to the Babylonian Seleucus, or rather to Aristotle, *de Cælo* (ii. 14), is a question treated in detail in another work, *Examen crit.*, t. i. pp. 144, 161, and 329; t. ii. pp. 370-372.

nourishment of the greater portion of mammalia, birds, and reptiles; but it is nevertheless, in accordance with the existing laws of organic life, a beneficent arrangement, and a necessary condition for the preservation of all living beings inhabiting continents.

When at the close of the fifteenth century a keen desire was awakened for discovering the shortest route to the Asiatic spice lands, and when the idea of reaching the east by sailing to the west simultaneously awoke in the minds of two intellectual men of Italy,—the navigator Christopher Columbus, and the physician and astronomer Paul Toscanelli,\*—the opinion established in Ptolemy's *Almagest* still prevailed, that the old continent occupied a space extending over 180 equatorial degrees from the western shore of the Iberian peninsula to the meridian of eastern Sinæ, or that it extended from east to west over half of the globe. Columbus, misled by a long series of false inferences, extended this space to 240 degrees, and in his eyes the desired eastern shores of Asia appeared to advance as far as the meridian of San Diego in New California. He therefore hoped that he should only have to sail 120 degrees, instead of the 231 degrees at which the wealthy Chinese commercial city of Quinsay is actually situated to the west of the extremity of the Spanish peninsula. Toscanelli, in his correspondence with the Admiral, diminished the expanse of the fluid element in a manner still more remarkable and more favourable to his designs. According to his calculations, the extent of the sea between Portugal and China was limited to 52 degrees, so that in conformity with the expression of the prophet Esdras, six-sevenths of the earth were dry. Columbus, at a subsequent period, in a letter which he addressed to Queen Isabella from Haiti, immediately after the completion of his third voyage, showed himself the more inclined to these views, because they

\* Paolo Toscanelli was so greatly distinguished as an astronomer, that Behaim's teacher, Regiomontanus, dedicated to him, in 1463, his work *De Quadratura Circuli*, directed against the Cardinal Nicolaus de Cusa. He constructed the great gnomon in the church of Santa Maria Novella at Florence, and died in 1482, at the age of 85, without having lived long enough to enjoy the pleasure of learning the discovery of the Cape of Good Hope by Diaz, and that of the tropical part of the new continent by Columbus.

had been defended in the *Imago Mundi* by Cardinal d'Ailly, whom he regarded as the highest authority\*.

Six years after Balboa, sword in hand, and wading to his knees through the waves, claimed the possession of the Pacific

\* As the old continent, from the western extremity of the Iberian peninsula to the coast of China, comprehends almost  $130^{\circ}$  of longitude, there remain about  $230^{\circ}$  for the distance which Columbus would have had to traverse if he wished to reach Cathai (China); but less if he only desired to reach Zipangi (Japan). This difference of  $230^{\circ}$ , which I have here indicated, depends on the position of the Portuguese Cape St. Vincent ( $11^{\circ} 20'$  W. of Paris), and the far projecting part of the Chinese coast, near the then so celebrated port of Quinsay, so often named by Columbus and Toscanelli (lat.  $30^{\circ} 28'$ , long.  $117^{\circ} 47'$  E. of Paris). The Synonyms for Quinsay, in the province of Tschekiang are Kanfu, Hangtscheufu, Kingszu. The East Asiatic general commerce was shared in the thirteenth century between Quinsay and Zaitun (Pinghai or Sseuthung), opposite to the island of Formosa (then Tungfan), in  $25^{\circ} 5'$  N. lat. (see Klaproth, *Tableaux hist. de l'Asie*, p. 227). The distance of Cape St. Vincent from Zipangi (Nippon) is  $22^{\circ}$  of longitude less than from Quinsay, therefore about  $209^{\circ}$ , instead of  $230^{\circ} 53'$ . It is striking that the oldest statements, those of Eratosthenes and Strabo (lib. i. p. 64) come through accidental compensations within  $10^{\circ}$  of the above-mentioned result of  $129^{\circ}$  for the difference of longitude of the *oikouμένη*. Strabo, in the same passage in which he alludes to the possible existence of two great habitable continents in the northern hemisphere, says that our *oikouμένη* in the parallel of Thinae, Athens (see p. 557), constitutes more than one-third of the earth's circumference. Marinus the Tyrian, misled by the length of the time occupied in the navigation from Myos Hormos to India, by the erroneously assumed direction of the major axis of the Caspian from west to east, and by the over estimation of the length of the land route to the country of the Seres, gave to the old continent a breadth of  $225^{\circ}$ , instead of  $129^{\circ}$ . The Chinese coast was thus advanced to the Sandwich Islands. Columbus naturally preferred this result to that of Ptolemy, according to which Quinsay should have been found in the meridian of the eastern part of the archipelago of the Carolinas. Ptolemy, in the the *Almagest* (II. 1), places the coast of Sinæ at  $180^{\circ}$ , and in his *Geography* (lib. i. cap. 12), at  $177\frac{1}{4}^{\circ}$ . As Columbus estimated the navigation from Iberia to Sinæ, at  $120^{\circ}$ , and Toscanelli at only  $52^{\circ}$ , they might certainly, estimating the length of the Mediterranean at about  $40^{\circ}$ , have called this apparently hazardous enterprise a "brevissimo camino." Martin Behaim, also, on his "World apple" the celebrated globe which he completed in 1492, and which is still preserved in the Behaim house at Nuremberg, places the coast of China, (or the throne of the King of Mango, Cambalu, and Cathai,) at only  $100^{\circ}$  west of the Azores,—i. e., as Behaim lived four years at Fayal, and probably calculated the distance from that point— $119^{\circ} 40'$  west of Cape

for Castille, and two years after his head had fallen by the hand of the executioner in the revolt against the tyrannical Pedrarias Davila,\* Magellan appeared in the Pacific (27th of November, 1520), and traversing the vast ocean from south-east to north-west, in a course of more than ten thousand geographical miles, by a singular chance, before he discovered the Marianas (his *Islas de los Ladrones*, or *de las Velas Latinas*) and the Philippines, saw no other land but two small uninhabited islands (the *Desventuradas*, or unfortunate islands), one of which, if we may believe his journal and his ship's reckoning, lies east of the Low Islands, and the other

St. Vincent. Columbus was probably acquainted with Behaim at Lisbon, where both lived from 1480 to 1484 (see my *Examen crit. de l'Hist. de la Géographie*, t. ii. pp. 357-369). The many wholly erroneous numbers which we find in all the writings on the discovery of America, and the then supposed extent of Eastern Asia, have induced me more carefully to compare the opinions of the middle ages with those of classical antiquity.

\* The eastern portion of the Pacific was first navigated by white men in a boat, when Alonso Martin de Don Benito (who had seen the sea horizon with Vasco Nuñez de Balboa on the 25th September, 1513, from the little Sierra de Quarequa) descended a few days afterwards to the Golfo de San Miguel, before Balboa enacted the strange ceremony of taking possession of the ocean. Seven months before, in the month of January, 1513, Balboa had announced to his court, that the South Sea, of which he had heard from the natives, was very easy to navigate:—"mar muy mansa y que nunca anda brava como la mar de nuestra banda" (de las Antillas). The name *Oceano Pacifico* was, however, as Pigafetta tells us, first given by Magellan to the Mar del Sur (Balboa). Before Magellan's expedition (in August, 1519), the Spanish Government, which was not wanting in watchful activity, had given secret orders, in November, 1514, to Pedrarias Davila, Governor of the province of Castilla del Oro (the most north-western part of South America), and to the great navigator Juan Diaz de Solis:—for the former to have four caravels built in the Golfo de San Miguel, "to make discoveries in the newly-discovered South Sea;" and to the latter, to seek for an opening ("abertura de la tierra," from the eastern coast of America, with the view of arriving at the back ("á espaldas") of the new country, *i. e.*, of the western portion of Castilla del Oro, which was surrounded by the sea. The expedition of Solis (October, 1515, to August, 1516) led him far to the south, and to the discovery of the Rio de la Plata, long called the Rio de Solis. (Compare, on the little known first discovery of the Pacific, Petrus Martyr, *Epist. dxi.* p. 296, with the documents of 1513-1515, in Navarrete, t. iii. pp. 134 and 357; also my *Examen crit.*, t. i. pp. 320 and 350).

somewhat to the south-west of the Archipelago of Mendaña.\* Sebastian de Elcano completed the first circumnavigation of the earth in the *Victoria* after Magellan's murder on the Island of Zebu, and obtained as his armorial bearings a globe, with the glorious inscription, *Primus circumdedisti me*. He entered the harbour of San Lucar in the month of September, 1522, and scarcely had a year elapsed before the Emperor Charles, stimulated by the suggestions of cosmographers, urged, in a letter to Hernan Cortez, the discovery of a passage "by which the distance to the spice lands would be shortened by two-thirds." The expedition of Alvaro de Saavedra was despatched to the Moluccas from a port of the province Zacatula, on the western coast of Mexico. Hernan Cortez writes in 1527 from the recently conquered Mexican capital, Tenochtitlan "to the Kings of Zebu and Tidor in the Asiatic island world." So rapidly did the sphere of cosmical views enlarge, and with it the animation of general intercourse!

Subsequently, the conqueror of New Spain himself entering upon a course of discoveries in the Pacific, proceeded from thence in search of a north-east passage. Men could not habituate themselves to the idea that the continent extended uninterruptedly from such high southern to such high northern latitudes. When tidings arrived from the coast of California, that the expedition of Cortez had perished, the wife of the hero, Juana de Zuñiga, the beautiful daughter of the Count d'Aguilar, caused two ships to be fitted out and sent forth to

\* On the geographical position of the Desventuradas (San Pablo, S. lat.  $16\frac{1}{4}^{\circ}$ , long.  $135\frac{3}{4}^{\circ}$  west of Paris; Isla de Tiburones, S. lat.  $10\frac{1}{4}^{\circ}$ , W. long.  $145^{\circ}$ ), see my *Examen crit.*, t. i. p. 286; and Navarrete, t. iv. p. lix. 52, 218 and 267. The great period of geographical discoveries gave occasion to many illustrious heraldic bearings, similar to the one mentioned in the text as bestowed on Sebastian de Elcano and his descendants, (the terrestrial globe, with the inscription, "Primus circumdedisti me.") The arms which were given to Columbus as early as May, 1493, to honour his person "para sublimarlo," with posterity, contain the first map of America,—a range of islands in front of a gulf, (Oviedo. *Hist. general de las Indias*, ed. de 1547, lib. ii. cap. 7, fol. 10 a; Navarrete, t. ii. p. 37; *Examen crit.*, t. iv. p. 236). The Emperor Charles V gave to Diego de Ordaz, who boasted of having ascended the volcano of Orizaba the drawing of that conical mountain; and to the historian Oviedo (who lived in tropical America uninterruptedly for thirty-four years, from 1513 to 1547), the four beautiful stars of the southern cross, as armorial bearings. (Oviedo, lib. ii. cap. 11, fol. 16, b.)

ascertain its fate\*. California was already, in 1541, recognised to be an arid, woodless peninsula,—a fact that was forgotten in the seventeenth century. We moreover gather from the narratives of Balboa, Pedrarias Davila, and Hernan Cortez, that hopes were entertained at that period, of finding in the Pacific, then considered to be a portion of the Indian Ocean, groups of islands, rich in spices, gold, precious stones, and pearls. Excited fancy urged men to undertake great enterprises, and the daring of these undertakings, whether successful or not, reacted on the imagination, and excited it still more powerfully. Thus, notwithstanding the thorough absence of political freedom, many circumstances concurred at this remarkable age of the Conquista,—a period of overwrought excitement, violence, and of a mania for discoveries by sea and land,—to favour individuality of character, and to enable some highly-gifted minds to develop many noble germs drawn from the depths of feeling. They err who believe that the *Conquistadores* were incited by love of gold and religious fanaticism alone. Perils always exalt the poetry of life; and, moreover, the remarkable age whose influence on the development of cosmical ideas we are now depicting, gave to all enterprises, and to the natural impressions awakened by distant travels, the charm of novelty and surprise, which is beginning to fail us in the present well-instructed age, when so many portions of the earth are opened to us. Not only one hemisphere, but almost two-thirds of the earth, were then a new and unexplored world,—as unseen as that portion of the moon's surface which the law of gravitation constantly averts from the glance of the inhabitants of the earth. Our deeply-inquiring age finds in the increasing abundance of ideas presented to the human mind a compensation for the surprise formerly induced by the novelty of grand, massive, and imposing natural phenomena,—a compensation which will, it is true, long be denied to the many, but is vouchsafed to the few familiar with the condition of science. To them the increasing insight into the silent operation of natural forces, whether in electro-magnetism or in the polarisation of light, in the influence of diathermal

\* See my *Essai politique sur le Royaume de la Nouvelle Espagne*, t. ii. 1827, p. 259; and Prescott, *History of the Conquest of Mexico* (New York, 1843), vol. iii. pp. 271 and 336.

substances or in the physiological phenomena of vital organisms, gradually unveils a world of wonders, of which we have scarcely reached the threshold.

The Sandwich Islands, Papua or New Guinea, and some portions of New Holland, were all discovered in the early half of the sixteenth century.\* These discoveries prepared the way for those of Cabrillo, Sebastian Vizcaino, Mendaña and Quiros, whose Sagittaria is Tahiti, and whose Archipelago del Espiritu Santo is the same as the New Hebrides of Cook.† Quiros was accompanied by the bold navigator who subsequently gave his name to the Torres Straits. The Pacific no longer appeared as it had done to Magellan, a desert waste; it was now animated by islands, which, however, for want of exact astronomical observations, appeared to have no fixed position, but floated from place to place over the charts. The Pacific remained for a long time the exclusive theatre of the enterprises of the Spaniards and Portuguese. The important South Indian Malayan Archipelago, dimly described by Ptolemy, Cosmas, and Polo, unfolded itself in more distinct outlines after Albuquerque had established himself in 1511 in Malacca, and after the expedition of Anton Abreu. It is the special merit of the classical Portuguese historian, Barros, the cotemporary of Magellan and Camoens, to have so truly recognised the phy-

\* Gaetano discovered one of the Sandwich Islands in 1542. Respecting the voyage of Don Jorge de Menezes (1526) and that of Alvaro de Saavedra (1528), to the Ilhas de Papuas, see Barros *da Asia*, dec. iv. liv. i. cap. 16; and Navarrete, t. v. p. 125. The "*Hydrography*" of Joh. Rotz (1542), which is preserved in the British Museum, and has been examined by the learned Dalrymple, contains outlines of New Holland; as does also the collection of maps of Jean Valard of Dieppe (1552), for the first knowledge of which we are indebted to M. Coquebert Monbret.

† After the death of Mendaña, his wife, Dona Isabela Baretos, a woman distinguished for personal courage and great mental endowments, undertook in the Pacific the command of the expedition which did not terminate until 1596 (*Essai polit. sur la Nouv. Esp.*, t. iv. p. 111).

Quiros practised in his ships the distillation of fresh from salt water on a considerable scale, and his example was followed in several instances (Navarrete, t. i. p. liii). The entire operation, as I have elsewhere shown on the testimony of Alexander of Aphrodisias, was known as early as the third century of our era, although it was not then practised in ships.

sical and ethnological character of this archipelago, as to be the first to propose that the Australian Polynesia should be distinguished as a fifth portion of the earth. It was not until the Dutch power acquired the ascendancy in the Moluccas, that Australia began to emerge from its former obscurity and to assume a definite form in the eyes of geographers.\* Now began the great epoch of Abel Tasman. We do not purpose here to give the history of individual geographical discoveries, but simply to refer to the principal events by which, in a short space of time and in continuous connexion, two-thirds of the earth's surface were opened to the apprehension of men, in consequence of the suddenly awakened desire to reach the wide, the unknown, and the remote regions of our globe.

An enlarged insight into the nature and the laws of physical forces, into the distribution of heat over the earth's surface, the abundance of vital organisms and the limits of their distribution, was developed simultaneously with this extended knowledge of land and sea. The advance which the different branches of science had made towards the close of the middle ages, (a period which, in a scientific point of view, has not been sufficiently estimated,) facilitated and furthered the sensuous apprehension and the comparison of an unbounded mass of physical phenomena now simultaneously presented to the observation of men. The impressions were so much the deeper and so much the more capable of leading to the establishment of cosmical laws, because the nations of western Europe, even before the middle of the sixteenth century, had explored the new continent, at least along its coasts, in the most different degrees of latitude in both hemispheres; and because it was here that they first became firmly settled in the region of the equator, and that, owing to the singular configuration of the earth's surface, the most striking contrasts of vegetable organisations and of climate were presented to them at different elevations within very circumscribed limits of space. If I again take occasion to allude to the advantages presented by the mountainous districts of the equinoctial zone, I would observe, in justification of my reiteration of the same sentiment, that to the inhabitants of these regions alone

\* See the excellent work of Professor Meinicke of Prenzlau, entitled *Das Festland Australien, eine geogr. Monographie*, 1837, th. I. n. 2-10.



it is granted to behold all the stars of the heaven, and almost all families and forms of vegetation—but to behold is not to observe by a mental process of comparison and combination.

Although in Columbus, as I hope I have succeeded in shewing in another work, a capacity for exact observation was developed in manifold directions, notwithstanding his entire deficiency of all previous knowledge of natural history, and solely by contact with great natural phenomena, we must by no means assume a similar development in the rough and warlike body of the Conquistadores. Europe owes to another and more peaceful class of travellers, and to a small number of distinguished men among municipal functionaries, ecclesiastics and physicians, that which it has unquestionably acquired by the discovery of America, in the gradual enrichment of its knowledge regarding the character and composition of the atmosphere, and its action on the human organisation; the distribution of climates on the declivities of the Cordilleras; the elevation of the line of perpetual snow in accordance with the different degrees of latitude in both hemispheres; the succession of volcanoes; the limitation of the circles of commotion in earthquakes; the laws of magnetism; the direction of oceanic currents; and the gradations of new animal and vegetable forms. The class of travellers to whom we have alluded, by residing in native Indian cities, some of which were situated twelve or thirteen thousand feet above the level of the sea, were enabled to observe with their own eyes, and by a continued residence in those regions, to test and to combine the observations of others, to collect natural products, and to describe and transmit them to their European friends. It will suffice here to mention Gomara, Oviedo, Acosta, and Hernandez. Columbus brought home from his first voyage of discovery some natural products, as for instance, fruits and the skins of animals. In a letter written from Segovia (August 1494), Queen Isabella enjoins on the Admiral to persevere in his collections; and she especially requires of him that he should bring with him specimens of “all the coast and forest birds peculiar to countries which have a different climate and different seasons.” Little attention has hitherto been given to the fact that Martin Behaim’s friend, Cadamosto, procured for the Infante Henry the Navigator, black elephants’ hair, a palm and a half in length, from the same western coast of Africa, whence Hanno almost

two thousand years earlier, had brought the "tanned skins of wild women," (of the large Gorilla apes) in order to suspend them in a temple. Hernandez, the private physician of Philip II., and sent by that monarch to Mexico, in order to have all the vegetable and zoological curiosities of the country depicted in accurate and finished drawings, was able to enlarge his collection by copies of many very carefully executed historical pictures, which had been painted at the command of Nezahualcoyotl, a king of Tezcuco,\* half a century before the arrival of the Spaniards. Hernandez also availed himself of a collection of medicinal plants which he found still growing in the celebrated old Mexican garden of Huaxtepec, which owing to its vicinity to a newly established Spanish hospital,† the Conquistadores had not laid waste. Almost at this time the fossil mastodon bones on the elevated plateaux of Mexico, New Granada and Peru, which have since become so important with respect to the theory of the successive elevation of mountain chains, were collected and described. The designations of giant bones and fields of Giants (*Campos de Gigantes*) sufficiently testify the fantastic character of the early interpretation applied to these fossils.

\* This king died in the time of the Mexican king Axayacatl, who reigned from 1464 to 1477. The learned native historian, Fernando de Alva Ixtlilxochitl, whose manuscript chronicle of the Chichimeque, I saw in 1803, in the palace of the Viceroy of Mexico, and of which, Mr. Prescott has so ably availed himself in his work (*Conquest of Mexico*, vol. i. pp. 61, 173 and 206; vol. iii. p. 112), was a descendant of the poet king Nezahualcoyotl. The Aztec name of the historian, Fernando de Alva, means Vanilla face. M. Ternaux-Compans, in 1840, caused a French translation of this manuscript to be printed in Paris. The notice of the long elephants' hair collected by Cadamosto occurs in Ramusio, vol. i. p. 109, and in Grynceus, cap. 43, p. 33.

† Clavigero, *Storia antica del Messico* (Cesena, 1780), t. ii. p. 153. There is no doubt from the accordant testimonies of Hernan Cortes in his reports to the Emperor Charles V., of Bernal Diaz, Gomara, Oviedo and Hernandez, that at the time of the conquest of Montezuma's empire, there were no menageries and botanic gardens in any part of Europe which could be compared with those of Huaxtepec, Chapultepec, Iztapalapan, and Tezcuco. (Prescott, *op. cit.* vol. i. p. 178; vol. ii. pp. 66 and 117-121; vol. iii. p. 42). On the early attention which is mentioned in the text as having been paid to the fossil bones in the "fields of giants," see Garcilaso, lib. ix. cap. 9; Acosta, lib. iv. cap. 30; and Hernandez (ed. of 1556), t. i. cap. 32. p. 105.

One circumstance which specially contributed to the extension of cosmical views at this enterprising period, was the immediate contact of a numerous mass of Europeans with the free and grand exotic forms of nature, on the plains and mountainous regions of America, and, (in consequence of the voyage of Vasco de Gama), on the eastern shores of Africa and Southern India. Even in the beginning of the sixteenth century, a Portuguese physician, Garcia de Orta, under the protection of the noble Martin Alfonso de Sousa, established, on the present site of Bombay, a botanical garden, in which he cultivated the medicinal plants of the neighbourhood. The muse of Camoens has paid Garcia de Orta the tribute of patriotic praise. The impulse to direct observation was now everywhere awakened, whilst the cosmographical writings of the middle ages were to be regarded less as the result of actual observation than as mere compilations, reflecting the opinions of classical antiquity. Two of the greatest men of the sixteenth century, Conrad Gessner and Andreas Cæsalpinus, have the high merit of having opened a new path to zoology and botany.

In order to give a more vivid idea of the early influence exercised by oceanic discoveries on the enlarged sphere of the physical and astronomical sciences connected with navigation, I will call attention, at the close of this description, to some luminous points, which we may already see glimmering through the writings of Columbus. Their first faint light deserves to be traced with so much the more care, because they contain the germs of general cosmical views. I will not pause here to consider the proofs of the results which I have enumerated, since I have given them in detail in another work, entitled *Examen critique de l'histoire de la géographie du nouveau continent et des progrès de l'astronomie nautique aux xv<sup>e</sup> et xvi<sup>e</sup> siècles*. But in order to avoid the imputation of undervaluing the views of modern physical knowledge, in comparison with the observations of Columbus, I will give the literal translation of a few lines contained in a letter which the Admiral wrote from Haiti in the month of October, 1498. He writes as follows: "Each time that I sail from Spain to India, as soon as I have proceeded about a hundred nautical miles to the west of the Azores, I perceive an extraordinary alteration in the movement of the

heavenly bodies, in the temperature of the air, and in the character of the sea. I have observed these alterations with especial care, and I notice that the mariner's compass (*agujas de marear*), whose declination had hitherto been north-east, was now changed to north-west; and when I had crossed this line (*raya*), as if in passing the brow of a hill, (*como quien traspone una cuesta*,) I found the ocean covered by such a mass of sea-weed, similar to small branches of pine covered with pistachio nuts, that we were apprehensive that, for want of a sufficiency of water, our ships would run upon a shoal. Before we reached the line of which I speak, there was no trace of any such sea-weed. On the boundary line, one hundred miles west of the Azores, the ocean becomes at once still and calm, being scarcely ever moved by a breeze. On my passage from the Canary Islands to the parallel of Sierra Leone, we had to endure a frightful degree of heat, but as soon as we had crossed the above-mentioned line (to the west of the meridian of the Azores,) the climate changed, the air became temperate, and the freshness increased the further we advanced."

This passage, which is elucidated by many others in the writings of Columbus, contains views of physical geography, observations on the influence of geographical longitude on the declination of the magnetic needle, on the inflection of the isothermal lines between the western shores of the old and the eastern shores of the new continent, on the position of the Great Saragossa bank in the basin of the Atlantic Ocean, and on the relations existing between this part of the ocean and the superimposed atmosphere. Erroneous observations made in the vicinity of the Azores, on the movement of the polar star,\* had misled Columbus during his first voyage, from the inaccuracy of his mathematical knowledge, to entertain a belief in the irregularity of the spheroidal form of the earth. In the western hemisphere, the earth, according to his views, "is more *swollen*, so that ships gradually arrive nearer the heavens on reaching the line (*raya*), where the magnetic needle points due north, and this elevation (*cuesta*) is the cause

\* *Observations de Christophe Colomb sur le passage de la Polaire par le Méridien*, in my *Relation hist.* t. i. p. 506, and in the *Examen crit.*, t. iii. pp. 17-20, 44-51, and 56-61. (Compare also Navarrete, in *Columbus' Journal* of 16th to 30th of September, 1492, pp. 9, 15, and 254.)

of the cooler temperature." The solemn reception of the Admiral in Barcelona took place in April, 1493, and as early as the 4th of May of the same year, the celebrated bull was signed by Pope Alexander VI., which "establishes to all eternity," the line of demarcation\* between the Spanish and Portuguese possessions, at a distance of one hundred miles to the west of the Azores. If we consider further, that Columbus, immediately after his return from his first voyage of discovery, proposed to go to Rome, in order, as he said, to "give the Pope notice of all that he had discovered," and if the importance attached by the cotemporaries of Columbus to the discovery of the line of no variation, be further borne in mind, it will be admitted, that I was justified in advancing the historical proposition, that the Admiral, at the moment of his highest court favour, strove to have a "physical line of demarcation converted into a political one."

The influence which the discovery of America, and the

\* On the singular differences of the "Bula de concesion á los Reyes Catolicos de las Indias descubiertas y que se descubieren," of May 3, 1493, and the "Bula de Alexandro VI., sobre la particion del oceano," of May 4, 1493, (elucidated in the Bula de estension of the 25th of September, 1493) see *Examen crit.*, t. iii. pp. 52-54. Very different from this line of demarcation is that settled in the "Capitulacion de la particion del Mar Oceano entre los Reyes Catolicos y Don Juan, Rey de Portugal," of the 7th June, 1494, 370 leagues ( $17\frac{1}{2}$  to an equatorial degree) west of the Cape Verd Islands. (Compare Navarrete, *Coleccion de los Viages y descub. de los Esp.*, t. ii. pp. 28-35, 116-143, and 404; t. iv. pp. 55 and 252.) This last-named line, which led to the sale of the Moluccas (de el Moluca) to Portugal, 1529, for the sum of 350,000 gold ducats, did not stand in any connection with magnetical or meteorological fancies. The papal lines of demarcation deserve, however, more careful consideration in the present work, because, as I have mentioned in the text, they exercised great influence on the endeavours to improve nautical astronomy, and especially on the methods attempted for the determination of the longitude. It is also very deserving of notice, that the *capitulacion* of June 7, 1494, affords the first example of a proposal for the establishment of a meridian in a permanent manner by marks graven in rocks, or by the erection of towers. It is commanded, "que se haga alguna señal ó torre," that some signal or tower be erected wherever the dividing meridian, whether in the eastern or the western hemisphere, intersects an island or a continent in its course from pole to pole. In the continents, the *rayas* were to be marked at proper intervals, by a series of such marks or towers, which would indeed have been no slight undertaking.

oceanic enterprises connected with that event, so rapidly exercised on the combined mass of physical and astronomical science, is rendered most strikingly manifest, when we recal the earliest impressions of those who lived at this period, and the extended range of those scientific efforts, of which the more important are comprehended in the first half of the sixteenth century. Christopher Columbus has not only the merit of being the first to discover a *line without magnetic variation*, but also of having excited a taste for the study of terrestrial magnetism in Europe, by means of his observations on the progressive increase of western declination in receding from that line. The fact that almost everywhere the ends of a freely moving magnetic needle, do not point exactly to the geographical north and south poles, must have repeatedly been recognised, even with very imperfect instruments, in the Mediterranean, and at all places where, in the twelfth century, the declination amounted to more than eight or ten degrees. But it is not improbable that the Arabs or the Crusaders, who were brought in contact with the east between the years 1096 and 1270, might, while they spread the use of the Chinese and Indian mariner's compass, also have drawn attention to the north-east and north-west pointing of the magnetic needle in different regions of the earth, as to a long known phenomenon. We learn positively from the Chinese *Penthsaoyan*, which was written under the dynasty of Song,\* between 1111 and 1117,

\* It appears to be a remarkable fact, that the earliest classical writer on terrestrial magnetism, William Gilbert, who cannot be supposed to have had the slightest knowledge of Chinese literature, should regard the mariner's compass as a Chinese invention, which had been brought to Europe by Marco Polo. "Illa quidem pyxide nihil unquam humanis excogitatum artibus humano generi profuisse magis, constat. Scientia nauticæ pyxidulæ traducta videtur in Italiam per Paulum Venetum, qui circa annum mcelx. apud Chinas artem pyxididis didicit." (*Guilielmi Gilberti Colcestrensis, Medici Londinensis de Magnete Physiologia nova*, Lond. 1600, p. 4.) The idea of the introduction of the compass by Marco Polo, whose travels occurred in the interval between 1271 and 1295, and who, therefore, returned to Italy after the mariner's compass had been mentioned as a long-known instrument by Guyot de Provins in his poem, as well as by Jacques de Vitry and Dante, is not supported by any evidence. Before Marco Polo set out on his travels in the middle of the thirteenth century, Catalans and Basques already made use of the compass. (See Raymond Lully, in the *Treatise De Contemplatione*, written in 1272.)

that the mode of measuring the amount of western declination had long been understood. The merit due to Columbus is not to have made the first observation of the existence of magnetic variation, since we find, for example, that this is set down on the chart of Andrea Bianco, in 1436, but that he was the first who remarked, on the 13th of September, 1492, that "2°½ east of the island of Corvo, the magnetic variation changed and passed from N.E. to N.W."

This discovery of a *magnetic line without variation* marks a memorable epoch in nautical astronomy. It was celebrated with just praise by Oviedo, Las Casas, and Herrera. We cannot assume with Livio Sanuto, that this discovery is due to the celebrated navigator, Sebastian Cabot, without entirely losing sight of the fact, that Cabot's first voyage, made at the expense of some merchants of Bristol, and distinguished for its success in reaching the continent of America, was not accomplished until five years after the first expedition of Columbus. The great Spanish navigator has not only the merit of having discovered a region in the Atlantic Ocean, where at that period the magnetic meridian coincided with the geographical, but also that of having made the ingenious observation, that magnetic variation might likewise serve to determine the ship's place with respect to longitude. In the journal of the second voyage (April, 1496), we find that the Admiral actually determined his position by the observed declination. The difficulties were, it is true, at that period still unknown, which oppose this method of determining longitude,—especially where the magnetic lines of declination are so much curved as to follow the parallels of latitude for considerable distances, instead of coinciding with the direction of the meridian. Magnetic and astronomical methods were anxiously sought, in order to determine on land and at sea, those points which are intersected by the ideal line of demarcation. The imperfect condition of science, and of all the instruments used at sea in 1493, to measure space and time, were unequal to afford a practical solution to so difficult a problem. Under these circumstances, Pope Alexander VI. actually rendered, without knowing it, an essential service to nautical astronomy and the physical science of terrestrial magnetism, by his presumption in dividing half the globe between two powerful states. From that time forth the maritime powers

were continually beset by a host of impracticable proposals. Sebastian Cabot, as we learn from his friend, Richard Eden, boasted on his death-bed, of having had a "divine revelation made to him of an infallible method of finding geographical longitude." This revelation consisted in a firm conviction that magnetic declination changed regularly and rapidly with the meridian. The cosmographer, Alonso de Santa Cruz, one of the instructors of Charles V., undertook, although certainly from very imperfect observations, to draw up the first general *variation chart*,\* in the year 1530, and, therefore, one hundred and fifty years before Halley.

The advance or *movement* of the magnetic lines, the knowledge of which has generally been ascribed to Gassendi, was not even conjectured by William Gilbert, although Acosta, "from the instruction of Portuguese navigators," had at a much earlier period assumed that there were four lines without declination over the earth's surface.† No sooner was the dipping-needle invented in England, in 1576, by Robert Norman, than Gilbert boasted that, by means of this instrument, he could determine a ship's place in dark starless nights (*aere caliginoso*).‡ Immediately after my return to Europe I showed

\* In corroboration of this statement regarding Sebastian Cabot on his death-bed, see the well written and critically historical work by Biddle, entitled *A Memoir of Sebastian Cabot*, (p. 222). "We do not know with certainty," says Biddle, "neither the year of the death or the burying place of the great navigator who gave to Great Britain almost an entire continent, and without whom (as without Sir Walter Raleigh,) the English language would perhaps not have been spoken by many millions who now inhabit America." On the materials according to which the variation chart of Alonso de Santa Cruz was compiled, as well as on the variation-compass, whose construction allowed altitudes of the sun to be taken at the same time, see Navarrete, *Noticia biografica del cosmografo Alonso de Santa Cruz*, pp. 3-8. The first variation-compass was constructed before 1525, by an ingenious apothecary of Seville, Felipe Guillen. The endeavours to learn more exactly the direction of the curves of magnetic declination were so earnest, that, in 1585, Juan Jayme sailed with Francisco Gali from Manila to Acapulco, merely for the purpose of trying in the Pacific a declination instrument which he had invented. See my *Hssai politique sur la Nouvelle Espagne*, t. iv. p. 110.

† Acosta, *Hist. natural de las Indias*, lib. i. cap. 17. These four magnetic lines without variation led Halley, by the contests between Henry Bond and Beckborrow, to the theory of four magnetic poles.

‡ Gilbert, *de Magnete Physiologia nova*, lib. v. cap. 8. p. 200.



from my own observations in the Pacific, that under certain local relations, as for instance during the season of the constant mist (*garua*), on the coasts of Peru, the latitude might be determined from the magnetic inclination with sufficient accuracy for the purposes of navigation. I have purposely dwelt at length on these individual points, in order to show in our consideration of an important cosmical event, that with the exception of measuring the intensity of magnetic force, and the horary variations of the declination, all those questions were broached in the sixteenth century, with which the physicists of the present day are still occupied. On the remarkable chart of America, appended to the edition of the geography of Ptolemy, published at Rome in 1508, we find the magnetic pole marked as an insular mountain, north of Gruentlant (Greenland), which is represented as a part of Asia. Martin Cortez in the *Breve Compendio de la Sphera* (1545), and Livio Sanuto in the *Geographia di Tolomeo* (1588), place it further to the south. The latter writer entertained a prejudice, which has unfortunately survived to the present time, that "if we were so fortunate as to reach the magnetic pole (*il calamitico*), we should there experience some miraculous effects (*alcun miraculoso stupendo effetto*.)"

Attention was directed at the close of the fifteenth and the beginning of the sixteenth century, in reference to the distribution of heat and meteorology, to the decrease of heat with the increase of western longitude\* (the curvature of the isothermal lines); to the law of rotation of the winds, generalized by Lord Bacon; † to the decrease of humidity

\* In the temperate and cold zones, this inflection of the isothermal lines is general between the west coast of Europe and the east coast of North America, but within the tropical zone the isothermal lines run almost parallel to the equator; and in the hasty conclusions into which Columbus was led, no account was taken of the difference between sea and land climates, or between east and west coasts, or of the influence of latitudes and winds,—as, for instance, those blowing over Africa. (Compare the remarkable considerations on climates which are brought together in the *Vida del Almirante* cap 66). The early conjecture of Columbus regarding the curvature of the isothermal lines in the Atlantic Ocean was well founded, if limited to the extra-tropical (temperate and cold) zones.

† An observation of Columbus. (*Vida del Almirante*, cap. 55; *Examen crit.*, t. iv. p. 253; and see also vol. i. p. 322.)

in the atmosphere, and of the quantity of rain owing to the destruction of forests;\* to the decrease of heat with the increase of elevation above the level of the sea; and to the lower limit of the line of perpetual snow. The fact of this limit being a *function of geographical latitude* was first recognized by Peter Martyr Anghiera in 1510. Alonso de Hojeda and Amerigo Vespucci had seen the snowy mountains of Santa Marta (*Tierras nevadas de Citarma*), as early as the year 1500; Rodrigo Bastidas and Juan de la Cosa examined them more closely in 1501; but it was not until the pilot Juan Vespucci, nephew of Amerigo, had communicated to his friend and patron Anghiera, an account of the expedition of Colmenares, that the *tropical snow region* visible on the mountainous shore of the Caribbean Sea, acquired a great and, we might say, a cosmical importance. A connexion was now established between the lower limit of perpetual snow and the general relations of the decrease of heat and the differences of climate. Herodotus, (ii. 22,) in his investigations on the rising of the Nile, wholly denied the existence of snowy mountains south of the tropic of Cancer. Alexander's campaigns indeed led the Greeks to the Nevados of the Hindoo Coosh range (*ὄρη ἀγάννιφα*), but this is situated between  $34^{\circ}$  and  $36^{\circ}$  north latitude. The only notice of snow in the equatorial region with which I am acquainted, before the discovery of America, and prior to the year 1500, and which has been but little regarded by physicists, is contained in the celebrated inscription of Adulis, which is considered by Niebuhr to be later than Juba and Augustus. The knowledge of the dependence of the lower limit of snow on the latitude of the place,† the first insight into the law of the vertical decrease of temperature and

\* The Admiral, says Fernando Colon (*Vida del Alm.* cap. 58), ascribed the extent and denseness of the forests which clothed the ridges of the mountains, to the many refreshing falls of rain, which cooled the air whilst he continued to sail along the coast of Jamaica. He remarks in his ship's journal, on this occasion, that "formerly the quantity of rain was equally great in Madeira, the Canaries and the Azores; but since the trees which shaded the ground have been cut down, rain has become much more rare." This warning has remained almost unheeded for three centuries and a half.

† See vol i. p. 336, *Examen crit.*, t. iv. p. 294; *Asie centrale*, t. iii. p. 235. The inscription of Adulis, which is almost fifteen hundred years older than Anghiera, speaks of "Abyssinian snow, in which the traveller sinks up to the knees."

the sinking of an almost equally cold upper stratum of air from the equator towards the poles, designate an important epoch in the history of our physical knowledge.

If on the one hand, accidental observations, having a wholly unscientific origin, favoured this knowledge in the suddenly enlarged spheres of natural investigation, the age we are describing was, on the other hand, from an unfortunate combination of circumstances, singularly deficient in the advantages arising from a purely scientific impulse. Leonardo da Vinci, the greatest physicist of the fifteenth century, who combined an enviable insight into nature with distinguished mathematical knowledge, was the cotemporary of Columbus, and died three years after him. Meteorology, as well as hydraulics and optics, had occupied the attention of this celebrated artist. The influence which he exercised during his life, was made manifest by his great works in painting, and by the eloquence of his discourse, and not by his writings. Had the physical views of Leonardo da Vinci not remained buried in his manuscripts, the field of observation opened by the new world, would in a great degree have been worked out in many departments of science, before the great epoch of Galileo, Pascal, and Huygens. Like Francis Bacon, and a whole century before him, he regarded induction as the only sure method of treating natural science (*"dobbiamo cominciare dall'esperienza, e per mezzo di questa scoprirne la regione"*).\*

As we find, notwithstanding, the want of instruments of measurement, that the questions of climatic relations in the tropical mountainous regions,—the distribution of heat, the extremes of atmospheric dryness, and the frequency of electric explosions,—were frequently discussed in the accounts of the first land journeys; so also it appears that mariners very early acquired correct views of the direction and rapidity of the

\* Leonardo da Vinci correctly observes of this proceeding, "questo è il methodo da osservarsi nella ricerca de' fenomeni della natura." See Venturi, *Essai sur les Ouvrages physico-mathématiques de Leonardo da Vinci*, 1797, p. 31; Amoretti, *Memorie storiche sù la Vita di Leonardo da Vinci*, Milano, 1804, p. 143 (in his edition of *Trattato della Pittura*, t. xxxiii of the *Classici Italiani*); Whewell, *Philos. of the Inductive Sciences*, 1840, vol. ii. pp. 368–370; Brewster, *Life of Newton*, p. 332. Most of Leonardo da Vinci's physical works bear the date of the year 1498.

currents which traverse the Atlantic Ocean, like rivers of very variable breadth. The actual *equatorial current*, the movement of the waters between the tropics, was first described by Columbus. He expresses himself most positively and generally, on the subject, on his third voyage, saying, "the waters move with the heavens (*con los cielos*) from east to west." Even the direction of separate floating masses of seaweed confirmed this view.\* A small pan of tinned iron, which he found in the hands of the natives of the island of Guadaloupe, confirmed Columbus in the idea that it might be of European origin and obtained from the remains of a shipwrecked vessel, borne by the equatorial current from Spain to the coasts of America. In his geognostic fancies, he regarded the existence of the series of the smaller Antilles and the peculiar configuration of the larger islands, or, in other words, the correspondence in the direction of their

\* The great attention paid by the early navigators to natural phenomena may be seen in the oldest Spanish accounts. Diego de Lepe, for instance, found, in 1499 (as we learn from a witness in the law-suit against the heirs of Columbus), by means of a vessel having valves, which did not open until it had reached the bottom, that at a distance from the mouth of the Orinoco, a stratum of fresh water of 6 fathoms depth flowed above the salt water (Navarrete, *Viages y Descubrim.*, t. iii. p. 549) Columbus drew milk-white sea water, ("white as if meal had been mixed with it,") on the south coast of Cuba and carried it to Spain in bottles (*Vida del Almirante*, p. 56). I have myself been at the same spots, for the purpose of determining longitudes, and it surprised me to think that the milk-white colour of sea-water, so common on shoals, should have been regarded by the experienced Admiral as a new and unexpected phenomenon. With reference to the gulf-stream itself, which must be regarded as an important cosmical phenomenon, many effects had been observed long before the discovery of America, produced by the sea washing on shore at the Canaries and the Azores stems of bamboos, trunks of pines, corpses of strange aspect from the Antilles, and even living men in canoes "which could never sink." These effects were however then attributed solely to the strength of the westerly gales (*Vida del Almirante*, cap. 8; Herrera, Dec. i. lib. i. cap. 2, lib. ix. cap. 12); whilst the movement of the waters, which is wholly independent of the direction of the winds—the returning stream of the oceanic current, which brings every year tropical fruits from the West Indian Islands to the coasts of Ireland and Norway, was not accurately recognized. Compare the memoir of Sir Humphrey Gilbert, *On the Possibility of a North-west Passage to Cathay*, in Hakylut, *Navigations and Voyages*, vol. iii. p. 14; Herrera, Dec. i. lib. ix. cap. 12; and *Examen crit.*, t. ii. pp. 247-257; t. iii. pp. 99-108.

coasts with that of their parallels of latitude, as the long continued action of the movement of the sea between the tropics from east to west.

When the Admiral on his fourth and last voyage discovered the inclination from north to south of the coasts of the continent from Cape Gracias á Dios to the Laguna de Chiriqui, he felt the action of the violent current which runs N. and N.N.W., and is induced by the contact of the equatorial current with the opposite dyke-like projecting coast line. Anghiera survived Columbus sufficiently long to become acquainted with the deflection of the waters of the Atlantic throughout their whole course, and to recognize the existence of the rotatory movement in the Mexican Gulf, and the propagation of this movement to the Tierra de los Bacallaos (Newfoundland) and the mouth of the St. Lawrence. I have elsewhere circumstantially considered how much the expedition of Ponce de Leon, in the year 1512, contributed to the establishment of more exact ideas, and have shown that in a treatise written by Sir Humphrey Gilbert between the years 1567 and 1576, the movement of the waters of the Atlantic Ocean from the Cape of Good Hope to the banks of Newfoundland, is treated according to views which coincide almost entirely with those of my excellent deceased friend, Major Rennell.

At the same time that the knowledge of oceanic currents was generally diffused, men also became acquainted with those great banks of sea-weed, (*Fucus natans*,)—the oceanic meadows which presented the singular spectacle of the accumulation of a social plant over an extent of space almost seven times greater than the area of France. The *great Fucus Bank*, the *Mar de Sargasso*, extends between 19° and 34° north latitude. The major axis is situated about 7° west of the island of Corvo. The *lesser Fucus Bank* lies in the space between the Bermudas and the Bahamas. Winds and partial currents variously affect, according to the character of the season, the length and circumference of these Atlantic fucoid meadows, for the first description of which we are indebted to Columbus. No other sea in either hemisphere presents an accumulation of social plants on so large a scale."\*

\* *Examen crit.*, t. iii. pp. 26 and 66-99; and see also, *Cosmos*, p. 313

The important era of geographical discoveries and of the sudden opening of an unknown hemisphere, not only extended our knowledge of the earth, but it also expanded our views of the whole universe, or in other words, of the visible vault of heaven. Since man, to borrow a fine expression of Garcilaso de la Vega, in his wanderings to distant regions sees "lands and stars simultaneously change,"\* the advance to the equator on both coasts of Africa and even beyond the southern extremity of the New Continent, must have presented to travellers by sea and land, the glorious aspect of the southern constellations, longer and more frequently than could have been the case at the time of Hiram and the Ptolemies, or during the Roman dominion, and the period in which the Arabs maintained commercial intercourse with the nations dwelling on the shores of the Red Sea or of the Indian Ocean, between the straits of Bab-el-Mandeb and the western peninsula of India. Amerigo Vespucci, in his letters, Vicente Yañez Pinzon, Pigafetta, the companion of Magellan and Elcano, and Andrea Corsali, in his voyage to Cochin in the East Indies, in the beginning of the sixteenth century, gave the first and most animated accounts of the southern sky (beyond the feet of the Centaur and the glorious constellation Argo). Amerigo, who had higher literary acquirements, and whose style was also more redundant than that of the others, extolls, not ungracefully, the glowing richness of the light and the picturesque grouping and strange aspect of the constellations that circle round the southern pole, which is surrounded by so few stars. He maintains in his letters to Pierfrancesco de' Medici, that he had carefully devoted his attention, on his third voyage, to the southern constellations, having made drawings of them and measured their polar distances. His communications regarding these observations do not indeed leave much cause to regret that any portion of them should have been lost.

I find that the first mention of the mysterious black specks (coal-bags) was made by Anghiera, in the year 1510. They had already been observed in 1499 by the companions of Vicente Yañez Pinzon, on the expedition dispatched from Palos, and which took possession of the Brazilian Cape San

\* Alonso de Ercilla has imitated the passage of Garcilaso in the *Araucana*: "Climas passè, mudè constelaciones."—See *Cosmos*, p. 428.

Augustin.\* The *Canopo fosco* (*Canopus niger*) of Amerigo, is probably also one of these coal-bags. The intelligent Acosta compares them to the darkened portion of the moon's disc (in partial eclipses), and appears to ascribe them to a void in the heavens, or to an absence of stars. Rigaud has shown how the reference to the coal-bags, of which Acosta says positively, that they are visible in Peru (and not in Europe), and move round the south pole, has been regarded by a celebrated astronomer as the first notice of spots on the sun.† The knowledge of the two Magellanic clouds, has been unjustly ascribed to Pigafetta, for I find that Anghiera, on the observations of Portuguese seamen, mentions these clouds fully eight years before the termination of Magellan's voyage of circumnavigation. He compares their mild effulgence to that of the milky way. The larger cloud did not, however, escape the vigilance of the Arabs, and it is probably the white ox (*El Bakar*) of their southern sky, the *white spot* of which the astronomer Abdurrahman Sofi says that it could not be seen at Bagdad or in northern Arabia, but at Tehama, and in the parallel of the Straits of Bab-el-Mandeb. The Greeks and Romans, who followed the same path under the Lagides and later, did not observe, or at least make no mention in their extant writings, of a cloud of light which, nevertheless, between 11° and 12° north latitude, rose three degrees above the horizon, at the time of Ptolemy, and more than four degrees in that of Abdurrahman, in the year 1000.‡ At the present day, the altitude of the central part of the

\* Petr. Mart. *Ocean.*, Dec. i. lib. ix. p. 96; *Examen crit.*, t. iv. pp. 221 and 317.

† Acosta, *Hist. natural de las Indias*, lib. i. cap. 2; Rigaud, *Account of Harriot's Astron. Papers*, 1833, p. 37.

‡ Pigafetta, *Primo Viaggio intorno al Globo terracqueo*, pubbl. da C. Amoretti, 1800, p. 46; *Ramusio*, vol. i. p. 355, c.; Petr. Mart. *Ocean.*, Dec. iii. lib. i. p. 217. (According to the events referred to by Anghiera, Dec. ii. lib. x. p. 204, and Dec. iii. lib. x. p. 232, the passage in the *Oceanica* which speaks of the Magellanic clouds, must have been written between 1514 and 1516.) Andrea Corsali (*Ramusio*, vol. i. p. 177) also describes, in a letter to Giuliano de Medici, the rotatory and translatory movement of "*due nugolette di ragione vol grandezza.*" The star which he represents between *Nubecula major* and *minor* appears to me to be  $\beta$  Hydræ; *Examen crit.*, t. v. pp. 234-238). Regarding Petrus Theodori of Embden, and Houtmann, the pupil of the mathematician Plancius, see an historical article by Olbers, in Schumacher's *Jahrbuch für 1840*, s. 249.

*Nubecula major* may be about  $5^{\circ}$  at Aden. The reason that seamen usually first see the Magellanic clouds in much more southern latitudes, as, for instance, near the equator, or even far to the south of it, is probably to be ascribed to the character of the atmosphere, and to the vapours near the horizon, which reflect white light. In southern Arabia, especially in the interior of the country, the deep azure of the sky, and the great dryness of the atmosphere, must favour the recognition of the Magellanic clouds, as we see exemplified by the visibility of comets' tails at daylight, between the tropics and in very southern latitudes.

The arrangement of the stars near the antarctic pole into new constellations was made in the seventeenth century. The observations made with imperfect instruments by the Dutch navigators, Petrus Theodori of Embden, and Friedrich Houtmann, who was a prisoner in Java and Sumatra to the King of Bantam and Atschin (1596-1599), were incorporated in the celestial charts of Hondius Bleaw (Jansonius Cæsius,) and Bayer.

The less regular distribution of masses of light gives to the zone of the southern sky situated between the parallels of  $50^{\circ}$  and  $80^{\circ}$ , which is so rich in crowded nebulous spots and starry masses, a peculiar, and one might almost say picturesque character, depending on the grouping of the stars of the first and second magnitudes, and their separation by intervals, which appear to the naked eye desert and devoid of radiance. These singular contrasts,—the milky way, which presents numerous portions more brilliantly illumined than the rest, and the insulated, revolving, rounded Magellanic clouds, and the coalbags, the larger of which lies close upon a beautiful constellation,—all contribute to augment the diversity of the picture of nature, and rivet the attention of the susceptible mind to separate regions on the confines of the southern sky. One of these, the constellation of the Southern Cross, has acquired a peculiar character of importance from the beginning of the sixteenth century, owing to the religious feelings of Christian navigators and missionaries, who have visited the tropical and southern seas, and both the Indies. The four principal stars of which it is composed, are mentioned in the *Almagest*, and, therefore, were regarded in the time of Adrian and Antoninus Pius, as parts of the constellation of the Centaur.\* It

\* Compare the researches of Delambre and Encke with Ideler,



seems singular that since the figure of this constellation is so striking, and is so remarkably well defined and individualized, in the same way as those of the Greater and Lesser Bear, the Scorpion, Cassiopea, the Eagle, and the Dolphin, these four stars of the Southern Cross should not have been earlier separated from the large ancient constellation of the Centaur; and this is so much the more remarkable, since the Persian Kazwini, and other Mahomedan astronomers, took pains to discover crosses in the Dolphin and the Dragon. Whether the courtly flattery of the Alexandrian literati, who converted Canopus into a *Ptolemæon* likewise included the stars of our Southern Cross, for the glorification of Augustus, in a *Cæsaris thronon*, never visible in Italy, is a question that cannot now be very readily answered.† At the time of Claudius Ptolemæus, the beautiful star at the base of the Southern Cross had still an altitude of  $6^{\circ} 10'$  at its meridian passage at Alexandria, whilst in the present day it culminates there several degrees below the horizon. In order at this time (1847) to see a Crucis at an altitude of  $6^{\circ} 10'$ , it is necessary, taking the refraction into account, to be ten degrees south of Alexandria, in the parallel of  $21^{\circ} 43'$  north latitude. In the fourth century the Christian anchorites in the Thebaid desert might have seen the Cross at an altitude of ten degrees. I doubt, however, whether its designation is due to them, for Dante, in the celebrated passage of the *Purgatorio*:—

Io mi volsi a man destra, e posi mente  
All'altro polo, e vidi quattro stelle  
Non viste mai fuor ch' alla prima gente;

and Amerigo Vespucci, who, at the aspect of the starry skies of the south, first called to mind this passage on his third voyage, and even boasted that he now “looked on the four stars never seen till then by any save the first human pair,” were both unacquainted with the denomination of the *Southern Cross*. Amerigo simply observes, that the four stars form a rhomboidal figure (*una mandorla*), and this remark was made in the year 1501. The more frequently the maritime expeditions on the routes opened by Gama and Magellan, round the Cape of Good Hope and through the Pacific, were multi-

*Ursprung der Sternnamen*, s. xlix. 263 und 277; also my *Kamen crit.*, t. iv. pp. 319–324; t. v. pp. 17–19, 30 and 230–234.

† Plin. ii. 70; Ideler *Sternnamen*. s. 260 und 295.

plied, and as Christian missionaries penetrated into the newly discovered tropical lands of America, the fame of this constellation continually increased. I find it mentioned first by the Florentine, Andrea Corsali, in 1517, and subsequently, in 1520, by Pigafetta, as a wonderful cross (*croce maravigliosa*), more glorious than all the constellations in the heavens. The learned Florentine extols Dante's "prophetic spirit," as if the great poet had not as much erudition as creative imagination, and as if he had not seen Arabian celestial globes, and conversed with many learned oriental travellers of Pisa.\* Acosta, in his *Historia natural y moral de las Indias*† remarks, that in the Spanish settlements of tropical America, the first settlers were accustomed, even as is now done, to use, as a celestial clock, the Southern Cross, calculating the hour from its inclined or vertical position.

\* I have elsewhere attempted to dispel the doubts which several distinguished commentators of Dante have advanced in modern times, respecting the "*quattro stelle*." To take this problem in all its completeness, we must compare the passage, "Io mi volsi," &c. (*Purgat.* l. v. 22-24), with the other passages:—*Purg.* l. v. 37; viii. v. 85-93; xxix. v. 121; xxx. v. 97; xxxi. v. 106; and *Inf.* xxvi. v. 117 and 127. The Milanese astronomer, De Cesaris, considers the three "*facelle*" ("Di che il polo di quà tutto quanto arde," and which set when the four stars of the Cross rise,) to be Canopus, Achernar, and Fomalhaut. I have endeavoured to solve these difficulties by the following considerations. "The philosophical and religious mysticism which penetrates and vivifies the grand composition of Dante, assigns to all objects, besides their real or material existence, an ideal one. It seems almost as if we beheld two worlds reflected in one another. The four stars represent, in their moral order, the *cardinal virtues*, prudence, justice, strength, and temperance; and they, therefore, merit the name of the holy lights, "*luci sante*." The three stars, which light the pole, represent the *theological virtues*, faith, hope, and charity. The first of these beings themselves reveals their double nature, chanting, 'Here we are nymphs, in heaven we are stars;' *Noi sem qui ninfe, e nel cielo semo stelle*. In the land of truth, in the terrestrial paradise there are seven nymphs. *In cerchio faceran di se clauastro le sette ninfe*. This is the union of all the cardinal and theological virtues. Under these mystic forms, we can scarcely recognise the real objects of the firmament, separated from each other, according to the eternal laws of the *celestial mechanism*. The ideal world is a free creation of the soul, the product of poetic inspiration." (*Examen crit.*, t. iv. pp. 324-332.)

† Acosta, lib. i. cap. 5. Compare my *Relation historique*, t. i. p. 209. As the stars  $\alpha$  and  $\gamma$  of the Southern Cross have almost the same right ascension, the Cross appears perpendicular when passing the meridian; but the natives too often forget that this celestial clock

In consequence of the precession of the equinoxes, the starry heavens are continually changing their aspect from every portion of the earth's surface. The early races of mankind beheld in the far north the glorious constellation of our southern hemisphere rise before them, which, after remaining long invisible, will again appear in those latitudes after the lapse of thousands of years. Canopus was fully  $1^{\circ} 20'$  below the horizon at Toledo ( $39^{\circ} 54'$  north latitude), in the time of Columbus; and now the same star is almost as much above the horizon at Cadiz. While at Berlin, and in the northern latitudes the stars of the Southern Cross, as well as  $\alpha$  and  $\beta$  Centauri, are receding more and more from view, the Magellanic clouds are slowly approaching our latitudes. Canopus was at its greatest northern approximation during the last century, and is now moving nearer and nearer to the south, although very slowly, owing to its vicinity to the south pole of the ecliptic. The Southern Cross began to become invisible in  $52^{\circ} 30'$  north latitude 2900 years before our era, since, according to Galle, this constellation might previously have reached an altitude of more than  $10^{\circ}$ . When it disappeared from the horizon of the countries on the Baltic, the great pyramid of Cheops had already been erected more than five hundred years. The pastoral tribe of the Hyksos made their incursion seven hundred years earlier. The past seems to be visibly nearer to us when we connect its measurement with great and memorable events.

The progress made in nautical astronomy, that is to say, in the improvement of methods of determining the ship's place (its geographical latitude and longitude), was simultane-

marks the hour each day  $3' 56''$  earlier. I am indebted to the communications of my friend, Dr. Galle, by whom Le Verrier's planet was first discovered in the heavens, for all the calculations respecting the visibility of southern stars in northern latitudes. "The inaccuracy of the calculation, according to which the star  $\alpha$  of the Southern Cross, taking refraction into account, would appear to have begun to be invisible in  $52^{\circ} 25'$  north latitude, about the year 2900 before the Christian era, may perhaps amount to more than 100 years, and could not be altogether set aside, even by the strictest mode of calculation, as the proper motion of the fixed stars is probably not uniform for such long intervals of time. The proper motion of  $\alpha$  Crucis is about one-third of a second annually, chiefly in right ascension. It may be presumed that the uncertainty produced by neglecting this, does not exceed the above-mentioned limit."

ous with the extension of a knowledge of the regions of space, although this knowledge was more the result of sensuous observation than of scientific induction. All that was able in the course of ages to favour advance in the art of navigation—the compass and the more correct acquaintance with magnetic declination; the measurement of a ship's speed by a more careful construction of the log and by the use of chronometers and lunar observations; the improved construction of ships; the substitution of another force for that of the wind; and lastly, and most especially, the skilful application of astronomy to the ship's reckoning,—must all be regarded as powerful means towards the opening of the different portions of the earth, the more rapid and animated furtherance of general intercourse, and the acquirement of a knowledge of cosmical relations. Assuming this as one point of view, we would again observe, that even in the middle of the thirteenth century nautical instruments capable of determining the time by the altitude of the stars, were in use among the seamen of Catalonia and the Island of Majorca, and that the astrolabe described by Raymond Lully in his *Arte de Navegar*, was almost two hundred years older than that of Martin Behaim. The importance of astronomical methods was so thoroughly appreciated in Portugal, that towards the year 1484, Behaim was nominated President of a *Junta de Mathematicos*, who were to form tables of the sun's declination, and, as Barros observes, to teach pilots the method of navigating by the sun's altitude, *maniera de navegar por altura del Sol*.\* This mode of navigating by the meridian altitude of the sun was even at that time clearly distinguished from that by the determination of the longitude, *por la altura del Este-Oeste*.†

The importance of determining the position of the papal *line of demarcation*, and of thus fixing the limits between the possessions of the Portuguese and Spanish crowns in the newly discovered land of Brazil, and in the group of islands in the South Indian Ocean, increased, as we have already observed, the desire for ascertaining a practical method for determining the longitude. Men perceived how rarely the ancient and imperfect method of lunar eclipses

\* Barros, *da Asia*, Dec. i. liv. iv. cap. 2 (1788), p. 282.

† Navarrete, *Coleccion de los Viages y Descubrimientos que hicieron por mar los Españoles*, t. iv. p. xxxii. (in the *Noticia biographica de Fernando de Magallanes*.)

employed by Hipparchus could be applied, and the use of lunar distances was recommended as early as 1514 by the Nuremberg astronomer, Johann Werner, and soon afterwards by Orontius Finæus and Gemma Frisius. Unfortunately, however, these methods also remained impracticable, until after many fruitless attempts with the instruments of Peter Apianus, (Bienewitz,) and Alonso de Santa Cruz, the mirror sextant was invented by the ingenuity of Newton, in 1700, and was brought into use amongst seamen by Hadley in 1731.

The influence of the Arabian astronomers acted, through the Spaniards, on the general progress of nautical astronomy. Many methods were certainly attempted for determining the longitude which did not succeed; and the fault of the want of success was less rarely ascribed to the incorrectness of the observation, than to errors of printing in the astronomical ephemerides of Regiomontanus which were then in use. The Portuguese even suspected the correctness of the astronomical data as given by the Spaniards, whose tables they accused of being falsified from political grounds.\* The suddenly awakened desire for the auxiliaries which nautical astronomy promised, at any rate theoretically, is most vividly expressed in the narrations of the travels of Columbus, Amerigo Vespucci, Pigafetta, and of Andreas de San Martin, the celebrated pilot of the Magellanic expedition, who was in possession of the methods of Ruy Falero for determining the longitude. Oppositions of planets, occultations of the stars, differences of altitude between the moon and Jupiter, and changes in the moon's declination, were all tried with more or less success. We possess observations of conjunction by Columbus, on the night of the 13th of January, 1493, at Hayti. The necessity for attaching a special and well-informed astronomer to every great expedition was so generally felt, that Queen Isabella wrote to Columbus on the 5th of September, 1493, "that although he had shown in his undertakings that he knew more than any other living being (*que ninguno de los nacidos*), she counselled him, nevertheless, to take with him Fray Antonio de Marchena, as being a learned and skilful astronomer." Columbus writes in the narrative of his fourth voyage, that "there was only one infallible method of taking a ship's reckoning, viz., that employed by astronomers. He who understands it, may rest satisfied; for that which it yields is

\* Barros, Dec. iii. parte 2. pp. 650 and 658-662.

like unto a prophetic vision (*vision profetica*)."\* Our ignorant

\* The queen writes to Columbus: "Nosotros mismos y no otro alguno, habemos visto algo del libro que nos dejastes," "we ourselves, and no one else, have seen the book you have sent us," (a journal of his voyage, in which the distrustful navigator had omitted all numerical data of degrees of latitude and of distances): quanto mas en esto platicamos y vemos, conocemos cuan gran cosa ha seido este negocio vuestro, y que habeis sabido en ello mas que nunca se pensó que pudiera saber ninguno de los nacidos. Nos parece que seria bien que llevádeses con vos un buen Estrologo, y nos parecia que seria bueno para esto Fray Antonio de Marchena, porque es buen Estrologo, y siempre, nos pareció que se conformaba con vuestro parecer." "The more we have examined it, the more we have appreciated your undertaking, and the more we have felt that you have shown by it, that you know more than any human being could be supposed to know. It appears to us that it would be well for you to take with you some astrologer, and that Fray Antonio de Marchena would be a very suitable person for such a purpose." Respecting this Marchena, who is identical with Fray Juan Perez, the guardian of the Convent de la Rabida, where Columbus, in his poverty, in 1484, "asked the monks for bread and water for his child," see Navarrete, t. ii. p. 110; t. iii. pp. 597 and 603. (Muñoz, *Hist. del Nuevo Mundo*, lib. iv. § 24.) Columbus, in a letter from Jamaica, to the *Christianisimos Monarcas*, July 7, 1503, calls the astronomical ephemerides, "*una vision profetica*." (Navarrete, t. i. p. 306.) The Portuguese astronomer, Ruy Falero, a native of Cubilla, nominated by Charles V., in 1519, Caballero de la Orden de Santiago, at the same time as Magellan, played an important part in the preparations for Magellan's voyage of circumnavigation. He had prepared, expressly for him, a treatise on determinations of longitude, of which the great historian Barros possessed some chapters in manuscript (*Examen crit.*, t. i. pp. 276 and 302; t. iv. p. 315), probably the same which were printed at Seville by John Escomberger in 1535. Navarrete (*Obra póstuma sobre la Hist. de la Nautica y de las ciencias matematicas*, 1846, p. 147) had not been able to find the book even in Spain. Respecting the four methods of determining the longitude which Falero had received from the suggestions of his "*Demonio familiar*," see Herrera, Dec. 11, lib. ii. cap. 19; and Navarrete, t. v. p. lxxvii. Subsequently the cosmographer Alonso de Santa Cruz, the same who (like the apothecary of Seville, Felipe Guillen, 1525) attempted to determine the longitude by means of the variation of the magnetic needle, made impracticable proposals for accomplishing the same object by the conveyance of time; but his chronometers were sand-and-water clocks, wheelworks moved by weights, and even by wicks "dipped in oil," which were consumed in very equal intervals of time! Pigafetta (*Transunto del Trattato di Navigazione*, p. 219) recommends altitudes of the moon at the meridian. Amerigo Vespucci, speaking of the method of determining longitude by lunar distances, says with great naiveté and truth, that its advantages arise from the "*corso più leggier della luna*." (Canovai. *Viaggi*, p. 57.)

pilots, when they have lost sight of land for several days know not where they are. They would not be able to find the countries again which I have discovered. To navigate a ship requires the compass (*compas y arte*), and the knowledge or art of the astronomer."

I have given these characteristic details in order more clearly to show the manner in which nautical astronomy—the powerful instrument for rendering navigation more secure, and thereby of facilitating access to all portions of the earth—was first developed in the period of time under consideration, and how, in the general intellectual activity of the age, men perceived the possibility of establishing methods which could not be made practically applicable until improvements were effected in solar and lunar tables, and in the construction of time-pieces and instruments for measuring angles. If the character of an age be "the manifestation of the human mind in any definite epoch," the age of Columbus and of the great nautical discoveries must be regarded as having given a new and higher impetus to the acquirements of succeeding centuries, whilst it increased in an unexpected manner the objects of science and contemplation. It is the peculiar attribute of important discoveries at once to extend the domain of our possessions, and the prospect into the new territories which yet remain open to conquest. Weak minds complacently believe that in their own age humanity has reached the culminating point of intellectual progress; forgetting that by the internal connection existing among all natural phenomena, in proportion as we advance, the field to be traversed acquires additional extension, and that it is bounded by an horizon which incessantly recedes before the eyes of the enquirer.

Where, in the history of nations, can we find an epoch similar to that in which events so fraught with important results as the discovery and first colonisation of America, the passage to the East Indies round the Cape of Good Hope, and Magellan's first circumnavigation, occurred simultaneously with the highest perfection of art, with the attainment of intellectual and religious freedom, and with the sudden enlargement of the knowledge of the earth and the heavens? Such an age owes a very inconsiderable portion of its greatness to the distance at which we contemplate it, or to the circum-

stance of its appearing before us amid the records of history, and free from the disturbing reality of the present. But here too, as in all earthly things, the brilliancy of greatness is dimmed by the association of emotions of profound sorrow. The advance of cosmical knowledge was bought at the price of the violence and revolting horrors which conquerors—the so-called civilisers of the earth—spread around them. But it were irrational and rashly bold to decide dogmatically on the balance of blessings and evils in the interrupted history of the development of mankind. It becomes not man to pronounce judgment on the great events of the world's history, which slowly developed in the womb of time belong but partially to the age in which we place them.

The first discovery of the central and southern portions of the United States of America by the Northmen coincides very nearly with the mysterious appearance of Manco Capac in the elevated plateaux of Peru, and is almost two hundred years prior to the arrival of the Azteks in the valley of Mexico. The foundation of the principal city (Tenochtitlan) occurred fully three hundred and twenty-five years later. If these Scandinavian colonisations had been attended by permanent results, if they had been maintained and protected by a powerful mother-country, the advancing Germanic races would still have found many unsettled hordes of hunters in those regions where the Spanish conquerors met with only peacefully settled agriculturists.\*

\* The American race, which was the same from 65° north latitude to 55° south latitude, passed directly from the life of hunters to that of cultivators of the soil, without undergoing the intermediate gradation of a pastoral life. This circumstance is so much the more remarkable, because the bison, which is met with in enormous herds is susceptible of domestication, and yields an abundant supply of milk. Little attention has been paid to an account given in Gomara (*Hist. gen. de las Indias*, cap. 214); according to which it would appear that in the sixteenth century there was a race of men living in the north-west of Mexico, in about 40° north latitude, whose greatest riches consisted in herds of tamed bisons (*bueyes con una giba*). From these animals the natives obtained materials for clothing, food, and drink, which was probably the blood, (Prescott, *Conquest of Mexico*, vol. iii. p. 416,) for the dislike to milk, or at least its non-employment appears, before the arrival of Europeans, to have been common to all the natives of the new continent, as well as to the inhabitants of China and Cochin-China. There were certainly, from the earliest times, herds of domesticated llamas in the mountain parts of



The age of the *Conquista*, which comprises the end of the fifteenth and the beginning of the sixteenth century, indicates a remarkable concurrence of great events in the political and social life of the nations of Europe. In the same month in which Hernan Cortez, after the battle of Otumba, advanced upon Mexico, with the view of besieging it, Martin Luther burnt the Pope's bull at Wittenberg, and laid the foundation of the Reformation which promised to the human mind both freedom and progress on paths which had hitherto been almost wholly untrodden.\* Still earlier, the noblest forms of ancient Hellenic art, the Laocoon, the Torso, the Apollo de Belvidere and the Medicean Venus, had been resuscitated as it were from the tombs in which they had so long been buried. There flourished in Italy, Michael Angelo, Leonardo da Vinci, Titian, and Raphael; and in Germany, Holbein and Albert Durer. The Copernican system of the universe was discovered, if not made generally known, in the year in which Columbus died, and fourteen years after the discovery of the new continent.

The importance of this discovery, and of the first colonisation of Europeans involves a consideration of other fields of enquiry besides those to which these pages are devoted, and

Quito, Peru, and Chili. These herds constituted the riches of the nations who were settled there, and were engaged in the cultivation of the soil; in the Cordilleras of South America there were no "pastoral nations," and "pastoral life" was not known. What are the "tame deer," near the Punta de St. Helena, which are mentioned in Herrera Dec. II. lib. x. cap. 6, (T. I. p. 471, ed. Ambers, 1728)? These deer are said to have given milk and cheese, "*ciervos que dan leche y queso y se crian en casa!*" From what source is this notice taken? It cannot have arisen from a confusion with the llamas (having neither horns nor antlers) of the cold mountainous region, of which Garcilaso affirms that in Peru, and especially on the plateau of Collao, they were used for ploughing. (*Comment reales*, P. I. lib. v. cap. 2, p. 133. Compare also Pedro de Cieça de Leon, *Chronica del Peru*, Sevilla, 1553, cap. 110, p. 264.) This employment of llamas appears, however, to have been a rare exception, and a merely local custom. In general the American races were remarkable for their deficiency of domesticated animals, and this had a profound influence on family life.

\* On the hope which Luther in the execution of his great and free-minded work, placed especially on the younger generation, the youth of Germany, see the remarkable expressions in a letter written in June, 1518. (Neander, *de Vicelio*, p. 7.)

closely bears upon the intellectual and moral influences exercised on the improvement of the social condition of mankind by the sudden enlargement of the accumulated mass of new ideas. We would simply draw attention to the fact, that since this period, a new and more vigorous activity of the mind and feelings, animated by bold aspirations and hopes which can scarcely be frustrated, has gradually penetrated through all grades of civil society; that the scanty population of one-half of the globe, especially in the portions opposite to Europe, has favoured the settlements of colonies, which have been converted by their extent and position into independent states, enjoying unlimited power in the choice of their mode of free government; and finally that religious reform—the precursor of great political revolutions—could not fail to pass through the different phases of its development in a portion of the earth which had become the asylum of all forms of faith, and of the most different views regarding divine things. The daring enterprise of the Genoese seaman is the first link in the immeasurable chain of these momentous events. Accident, and not fraud and dissensions, deprived the continent of America of the name of Columbus.\* The

\* I have shown elsewhere how a knowledge of the period at which Vespucci was named royal chief pilot, alone refutes the accusation first brought against him by the astronomer Schoner, of Nuremberg, in 1533, of having artfully inserted the words "*Terra di Amerigo*" in charts which he altered. The high esteem which the Spanish court paid to the hydrographical and astronomical knowledge of Amerigo Vespucci, is clearly manifested in the instructions (*Real titulo con extensas facultades*) which were given to him when he was appointed *piloto mayor*, on the 22nd of March, 1508. (Navarrete, t. iii. pp. 297-302.) He was placed at the head of a true *Deposito hydrografico*, and was to prepare for the *Casade Contratacion* in Seville, (the central point of all oceanic expeditions,) a general description of coasts and account of positions, (*Padron general*) in which all new discoveries were to be annually entered. But even as early as 1507, the name of "*Americi terra*" had been proposed for the new continent, by a person whose existence even was undoubtedly unknown to Vespucci, the geographer Waldsee-müller (Martinus Hylacomylus) of Freiburg, in the Breisgau, (the director of a printing establishment at St. Dié in Lorraine,) in a small work intitled *Cosmographiæ Introductio, insuper quatuor Americi Vespuccii Navigationes* (impr. in oppido S. Deodati, 1507). Ringmann, professor of cosmography at Basle, (better known under the name of Philesius) Hylacomylus, and Father Gregorius Reisch, who edited the *Margarita*

new world continuously brought nearer to Europe during the last half century, by means of commercial intercourse

*Philosophica*, were intimate friends. In the last-named work we find a treatise written in 1509 by Hylacomylus on architecture and perspective. (*Examen crit.* t. iv. p. 112.) / Laurentius Phrisius of Metz, a friend of Hylacomylus, and like him patronised by Duke René, of Lorraine, who maintained a correspondence with Vespucci, in the Strasburg edition of Ptolemy, 1522, speaks of Hylacomylus as deceased. In the map of the new continent contained in this edition, and drawn by Hylacomylus, the name of America occurs for the first time in the editions of Ptolemy's *Geography*. According to my investigations, a map of the world by Petrus Apianus, which was once included in Cramer's edition of Solinus, and a second time in the Vadian edition of Mela, and represented, like more modern Chinese maps, the Isthmus of Panama broken through, had appeared two years earlier. (*Examen crit.* t. iv. pp. 99-124; t. v. pp. 168-176.) It is a great error to regard the map of 1527, obtained from the Ebner library at Nuremberg now in Weimar, and the map of 1529 of Diego Ribero, which differs from the former and is engraved by Gussefeld, as the oldest maps of the new continent, (*Op. cit.* t. ii. p. 184; t. iii. p. 191). Vespucci had visited the coasts of South America in the expedition of Alonso de Hojeda, a year after the third voyage of Columbus, in 1499, in company with Juan de la Cosa, whose map, drawn at Puerto de Santa Maria in 1500, fully six years before Columbus' death, was first made known by myself. Vespucci could not have had any motive for feigning a voyage in the year 1497, for he, as well as Columbus, was firmly persuaded, until his death, that only parts of Eastern Asia had been reached. (Compare the letter of Columbus, February, 1502, to Pope Alexander VI., and another, July, 1503, to Queen Isabella, in Navarrete, t. i. p. 304, t. ii. p. 280; and Vespucci's letter to Pierfrancesco de' Medici, in Bandini's *Vita e Lettere di Amerigo Vespucci*, pp. 66 and 83.) Pedro de Ledesma, the pilot of Columbus on his third voyage, says even in 1513, in the lawsuit against the heirs, "that Paria is regarded as a part of Asia, *la tierra firme que dicese que es de Asia*." Navarrete, t. iii. p. 539. The frequent periphrases, *Mundo nouvo*, *alter Orbis*, *Colonus novit Orbis repertor*, are not at variance with this, as they only denote regions not before seen, and are so used by Strabo, Mela, Tertullian, Isidore of Seville, and Cadamosto. (*Examen crit.* t. i. p. 118; t. v. pp. 182-184.) For more than twenty years after the death of Vespucci, which occurred in 1512, and until the calumnious charges of Schoner, in the *Opusculum geographicum*, 1533, and of Servet, in the Lyons' edition of Ptolemy's *Geography* of 1535, we find no complaint against the Florentine navigator. Christopher Columbus, a year before his death, calls him *mucho hombre de bien*, a man of worth, "worthy of all confidence," and "always inclined to render him service." (*Carta a mi muy caro fijo D. Diego*, in Navarrete, t. i. p. 351.) Fernando Colon expresses the same goodwill towards Vespucci; he wrote the life of his father in 1535,

and the improvement of navigation, has exercised an im-

in Seville, four years before his death, and with Juan Vespucci, a nephew of Amerigo's, attended the astronomical junta of Badajoz, and the proceedings respecting the possession of the Moluccas; similar feelings were entertained by Petrus Martyr de Anghiera, the personal friend of the admiral, whose correspondence goes down to 1525; by Oviedo, who seeks for everything which can lessen the fame of Columbus; by Ramusio; and by the great historian Guiccardini. If Amerigo had intentionally falsified the dates of his voyages, he would have brought them into agreement with each other, and not have made the first voyage terminate five months after the second began. The confusion of dates in the many different translations of his voyages is not to be attributed to him, as he did not himself publish any of these accounts. Such confusions of figures were, besides, very frequently to be met with in writings printed in the sixteenth century. Oviedo had been present, as one of the Queen's pages, at the audience at which Ferdinand and Isabella, in 1493, received Columbus with much pomp on his return from his first voyage of discovery. Oviedo has three times stated in print that this audience took place in the year 1496, and even that America was discovered in 1491. Gomara had the same printed, not in numerals but in words, and placed the discovery of the *tierra firme* of America in 1497, in the very year, therefore, which proved so fatal to Amerigo Vespucci's reputation. (*Examen crit.* t. v. pp. 196-202.) The wholly irreproachable conduct of the Florentine, (who never attempted to attach his name to the new continent, but who, in the grandiloquent accounts which he addressed to the Gonfalonere Piero Goderini, to Pierfrancesco de' Medici, and to Duke René II., of Lorraine, had the misfortune of drawing upon himself the attention of posterity more than he deserved) is most positively proved by the lawsuit which the fiscal authorities carried on from 1508 to 1527 against the heirs of Christopher Columbus, for the purpose of withdrawing from them the rights and privileges which had been granted by the crown to the admiral in 1492. Amerigo entered the service of the state as *Piloto mayor*, in the same year that the lawsuit began. He lived at Seville during four years of this suit, in which it was to be decided what parts of the new continent had been first reached by Columbus. The most miserable reports found a hearing, and were converted into subjects of accusation by the fiscal; witnesses were sought for at St. Domingo, and all the Spanish ports, at Moguer, Palos, and Seville, and even under the eyes of Amerigo Vespucci and his nephew Juan. The *Mundus novus*, printed by Johann Otmer, at Augsburg, in 1504; the *Raccolta di Vicenza*, (*Mondo novo e paesi nuovamente ritrovati da Alberico Vesputio Fiorentino*), by Alessandro Zorzi, in 1507, and generally ascribed to Fracanzio di Montalboddo; and the *Quatuor Navigationes* of Martin Waldsee-müller (Hylacomylus) had already appeared; since 1520, maps had been constructed on which was marked the name of *America*, which had been proposed by Hylacomylus in 1507, and praised by Joachim Vadius in a letter addressed to Rudolphus

portant influence on the political institutions. the ideas and

Agricola from Vienna, in 1512; and yet the person to whom widely-circulated writings in Germany, France, and Italy, attributed a voyage of discovery in 1497, to the *tierra firme* of Paria, was neither cited by the fiscal as a witness in the lawsuit which had been begun in 1508, and was continued during nineteen years, nor was he even spoken of as the predecessor or the opponent of Columbus. Why, after the death of Amerigo Vespucci (22nd Feb. 1512, in Seville), was not his nephew, Juan Vespucci, called upon to show (as Martin Alonso, Vicente Yañez Pinzon, Juan de la Cosa and Alonso de Hojeda had done) that the coast of Paria, which did not derive its importance from its being "part of the main land of Asia," but on account of the productive pearl fishery in its vicinity, had been already reached by Amerigo, before Columbus landed there on the 1st of August 1498. The disregard of this most important testimony is inexplicable if Amerigo Vespucci had ever boasted of having made a voyage of discovery in 1497, or if any serious import had been attached at that time to the confused dates and mistakes in the printing of the "*Quatuor Navigationes*." The great and still unprinted work of a friend of Columbus, Fra Bartholomé de las Casas (the *Historia general de las Indias*), was written, as we know with certainty, at very different periods. It was not begun until fifteen years after the death of Amerigo in 1527, and was finished in 1559, seven years before the death of the aged author, in his 92nd year. Praise and bitter blame are strangely mingled in it. We see that dislike and suspicion of fraud augmented in proportion as the fame of the Florentine navigator spread. In the preface (*Prologo*) which was written first, Las Casas says; "Amerigo relates what he did in two voyages to our Indies, but he appears to have passed over many circumstances, whether designedly (*á savientas*) or because he did not attend to them. This circumstance has led some to attribute to him that which is due to others, and which ought not to be taken from them." The judgment pronounced in the 1st book (chap. 140) is equally moderate: "Here I must speak of the injustice which Amerigo, or perhaps those who printed (*ó los que imprimieron*) the *Quatuor Navigationes*, appear to have committed towards the Admiral. To Amerigo alone, without naming any other, the discovery of the continent is ascribed. He is also said to have placed the name of America in maps, thus sinfully failing towards the admiral. As Amerigo was learned and had the power of writing eloquently (*era latino y eloquente*), he represented himself in the letter to King René as the leader of Hojeda's expedition; yet he was only one of the seamen, although experienced in seamanship and learned in cosmography (*hombre entendido en las cosas de la mar y docto en Cosmographia*) . . . In the world the belief prevails that he was the first to set foot on the mainland. If he purposely gave currency to this belief, it was great wickedness; and if it was not done intentionally it looks like it (*clara parece la falsedad: y si fué de industria hecha maldad grande fué; y ya que no lo fuese, al menos parece'o*) . . . Amerigo

feelings of those nations who occupy the eastern shores of the Atlantic, the boundaries of which appear to be constantly brought nearer and nearer to one another. (See my *Examen crit. de l'Hist. de la Géographie*, t. iii. pp. 154-158 and 225-227.)

is represented as having sailed in the year 7 (1497): a statement that seems indeed to have been only an oversight in writing, and not an intentional false statement (*pareze aver avido yerro de pendola y no malicia*), because he is stated to have returned at the end of eighteen months. The foreign writers call the country America; it ought to be called Columba." This passage shows clearly that up to that time Las Casas had not accused Amerigo of having himself brought the name *America* into usage. He says, *an tomado los escriptores estrangeros de nombrar la nuestra Tierra firme America, como si Americo solo y no otro con él y antes que todos la oviera descubierto*. In lib. i. cap. 164-169, and in lib. ii. cap. 2, of the work, his hatred is fully expressed; nothing is now attributed to erroneous dates, or to the partiality of foreigners for Amerigo; all is intentional deceit, of which Amerigo himself is guilty (*de industria lo hizo . . . persisitó en el engaño . . . de falsedad está claramente convencido*). Bartholomé de las Casas takes pains, moreover, in two passages to show especially that Amerigo, in his accounts, falsified the succession of the occurrences of his first two voyages, placing many things which belonged to the second voyage in the first, and *vice versâ*. It seems very strange to me that the accuser does not appear to have felt how much the weight of his accusations is diminished by the circumstance that he himself speaks of the opposite opinion, and of the indifference of the person who would have been most interested in attacking Vespucci, if he had believed him guilty and hostilely disposed against his father and himself. "I cannot but wonder," says Las Casas (cap. 164), "that Hernando Colon, a clear-sighted man, who, as I certainly know, had in his hands Amerigo's accounts of his travels, should not have remarked in them any deceit or injustice towards the Admiral." As I had a fresh opportunity, a few months ago, of examining the rare manuscript of Bartholomé de las Casas, I would wish to embody in this long note what I did not employ in 1839, in my *Examen critique*, t. v. pp. 178-217. The conviction which I then expressed, in the same volume, pp. 217 and 224, has remained unshaken. "Where the designation of a large continent generally adopted as such, and consecrated by the usage of many ages, presents itself to us as a monument of human injustice, it is natural that we should at first sight attribute the cause to the person who would appear most interested in the matter. A careful study of the documentary evidence has, however, shown that this supposition in the present instance is devoid of foundation, and that the name of America has originated in a distant region (as for instance in France and Germany), owing to many concurrent circumstances which appear to remove all suspicion from Vespucci. Here historical criticism

GREAT DISCOVERIES IN THE HEAVENS BY THE APPLICATION OF THE TELESCOPE.—PRINCIPAL EPOCHS IN THE HISTORY OF ASTRONOMY AND MATHEMATICS, FROM GALILEO AND KEPLER TO NEWTON AND LEIBNITZ.  
—LAWS OF THE PLANETARY MOTIONS AND GENERAL THEORY OF GRAVITATION.

AFTER having endeavoured to enumerate the most distinctly defined periods and stages of development in the history of the contemplation of the universe, we have proceeded to delineate the epoch in which the civilized nations of one hemisphere became acquainted with the inhabitants of the other. The period of the greatest discoveries in space over the surface of our planet was immediately succeeded by the revelations of the telescope, through which man may be said to have taken possession of a considerable portion of the heavens. The application of a newly created organ—an instrument possessed of the power of piercing the depths of space—calls forth a new world of ideas. Now began a brilliant

stops, for the field of *unknown* causes and *possible* moral contingencies does not come within the domain of positive history. We here find a man, who during a long life enjoyed the esteem of his contemporaries, raised by his attainments in nautical astronomy to an honourable employment. The concurrence of many fortuitous circumstances gave him a celebrity which has weighed upon his memory, and helped to throw discredit on his character. Such a position is indeed rare in the history of human misfortunes, and affords an instance of a moral stain deepened by the glory of an illustrious name. It seems most desirable, to examine, amid this mixture of success and adversity, what is owing to the navigator himself, to the accidental errors arising from a hasty supervision of his writings, or to the indiscretion of dangerous friends." Copernicus himself contributed to this dangerous celebrity; for he also ascribes the discovery of the new part of the globe to Vespucci. In discussing the "*centrum gravitatis*" and "*centrum magnitudinis*" of the continent, he adds; "*magis id erit clarum, si addentur insulæ ætate nostra sub Hispaniarum Lusitaniæque Principibus repertæ et præsertim America ab inventore denominata navium præfecto, quem, ob incompertam ejus adhuc magnitudinem, alterum orbem terrarum putant.*" (*Nicolai Copernici de Revolutionibus orbium cælestium, libri sex, 1543, p. 2, a.*)

age of astronomy and mathematics. and in the latter the long series of profound enquirers leading us on to the "all transforming" Leonhard Euler, the year of whose birth, (1707) is so near that of the death of Jacques Bernoulli.

A few names will suffice to give an idea of the gigantic strides with which the human mind advanced in the seventeenth century, especially in the development of mathematical induction, under the influence of its own subjective force rather than from the incitement of outward circumstances. The laws which control the fall of bodies and the motions of the planets were now recognised. The pressure of the atmosphere; the propagation of light, and its refraction and polarisation, were investigated. Mathematical physics were created, and based on a firm foundation. The invention of the infinitesimal calculus characterises the close of the century; and strengthened by its aid, human understanding has been enabled, during the succeeding century and a half, successfully to venture on the solution of the problems presented by the perturbations of the heavenly bodies; by the polarisation and interference of the waves of light; by the radiation of heat; by electro-magnetic re-entering currents; by vibrating chords and surfaces; by the capillary attraction of narrow tubes; and by many other natural phenomena.

Henceforward the work in the world of thought progresses uninterruptedly, each portion continually contributing its aid to the remainder. None of the earlier germs are stifled. With the abundance of the materials to be elaborated, strictness in the methods and improvements in the instruments of observation are simultaneously increased. We will here limit ourselves more especially to the seventeenth century, the age of Kepler, Galileo, and Bacon, of Tycho Brahe, Descartes and Huygens, of Fermat, Newton, and Leibnitz. The labours of these distinguished enquirers are so generally known, that slight references will be sufficient to point out those portions by which they have most brilliantly contributed to the enlargement of cosmical views.

We have already shown\* how the discovery of telescopic vision gave to the eye—the organ of the sensuous contemplation of the universe—a power from whose limits we are still

\* See *Cosmos*, p. 67.



far removed, and which in its first feeble beginning, when scarcely magnifying thirty-two linear diameters,\* was yet enabled to penetrate into depths of space which until then had remained closed to the eyes of man. The exact knowledge of many of the heavenly bodies which belong to our solar system, the eternal laws which regulate their revolution in their orbits, and the more perfect insight into the true structure of the universe, are the characteristics of the age which I am here delineating. The results produced by this epoch determine the principal outlines of the great natural picture of the Cosmos, and add to the earlier investigated contents of terrestrial space the newly acquired knowledge of the contents of the celestial regions, at least with reference to the well-organised arrangement of one planetary group. In my desire of assuming only general views, I will confine myself to the consideration of the most important objects of the astronomical labours of the seventeenth century. I would here refer to their influence in powerfully inciting to great and unexpected mathematical discoveries, and to more comprehensive and grander views of the universe.

I have already remarked that the age of Columbus, Gama, and Magellan—the age of great maritime enterprises—coincided in a most wonderful manner with many great events. with the awakening of a feeling of religious freedom, with the development of nobler sentiments for art, and with the diffusion of the Copernican views regarding the system of the universe, Nicolaus Copernicus (who in two letters still extant calls himself Koppernik,) had already attained his twenty-first year, and was engaged in making observations with the astronomer Albert Brudzewski, at Cracow, when Columbus discovered America. Hardly a year after the death of the great discoverer, and after a six years' residence at Padua, Bologna, and Rome, we find him returned to Cracow, and busily engaged in bringing about a thorough revolution in the astronomical views of the universe. By the favour of his uncle, Lucas

\* "The telescopes which Galileo constructed, and others of which he made use for observing Jupiter's satellites, the phases of Venus, and the solar spots, possessed the gradually increasing powers of magnifying four, seven, and thirty-two linear diameters, but they never had a higher power. (Arago, in the *Annuaire du Bureau des Longitudes* pour l'an 1842, p. 268.)

Waisselrode of Allen, bishop of Ermland, he was nominated, in 1510, canon of Frauenburg, where he laboured for thirty-three years on the completion of his work, entitled *De Revolutionibus orbium celestium*.\* The first printed copy was brought to him, when, shattered in mind and body, he was preparing himself for death. He saw it and touched it, but his thoughts were no longer fixed on earthly things, and he died—not as Gassendi says—a few hours, but several days afterwards (on the 24th of March, 1543 †). Two years earlier

\* Westphal, in his *Biographie des Copernicus* (1822, s. 33), dedicated to the great astronomer of Königsberg, Bessel, calls the Bishop of Ermland Lucas Watzelrodt von Allen, as does also Gassendi. According to explanations which I have very recently obtained, through the kindness of the learned historian of Prussia, Voigt, Director of the Archives, “the family of the mother of Copernicus is called in original documents Weiselrodt, Weisselrot, Weiselrodt, and most commonly Waisselrode. His mother was undoubtedly of German descent, and the family of Waisselrode, who were originally distinct from that of von Allen, which had flourished at Thorn from the beginning of the 15th century, probably took the latter name in addition to their own, through adoption, or from family connections.” Sniadecki and Czynski, (*Kopernik et ses Travaux*, 1847, p. 26) call the mother of the great Copernicus Barbara Wasselrode, and state that she was married at Thorn, in 1464, to his father, whose family they believe to be of Bohemian origin. The name of the astronomer, which Gassendi writes Tornæus Borussus, Westphal, and Czynski write Kopernik, and Krzyzianowski, Kopirnig. In a letter of the Bishop of Ermland, Martin Cromer of Heilsberg, dated Nov. 21, 1580, it is said, “Cum Jo. (Nicolaus) Copernicus vivens ornamento fuerit, atque etiam nunc post fata sit, non solum huic ecclesiæ, verum etiam toti Prussiæ patriæ suæ, iniquam esse puto, eum post obitum carere honor esepulchri sive monumenti.”

† Thus Gassendi, in *Nicolai Copernici Vita*, appended to his biography of Tycho, (*Tychonis Braheii Vita*, 1655, Hagæ Comitum, p. 320: “eodem die et horis non multis priusquam animam efflaret.” It is only Schubert, in his *Astronomy*, th. i. s. 115, and Robert Small, in the very learned *Account of the Astronomical Discoveries of Kepler*, 1804, p. 92, who maintain that Copernicus died “a few days after the appearance of his work.” This is also the opinion of Voigt the Director of the Archives at Königsberg; because, in a letter which George Donner, canon of Ermland, wrote to the Duke of Prussia shortly after the death of Copernicus, it is said, that “the estimable and worthy Doctor Nicolaus Koppernick sent forth his work, like the sweet song of the swan, a short time before his departure from this life of sorrows.” According to the ordinarily received opinion, (Westphal, *Nicolaus Kopernikus*, 1822, s. 73 and s. 82,) the work was begun in 1507, and

an important part of his theory had been made known by the publication of a letter of one of his most zealous pupils and adherents, Joachim Rhæticus to Johann Schoner, Professor at Nuremberg. It was not, however, the propagation of the Copernican doctrines, the renewed opinion of the existence of one central sun, and of the diurnal and annual movement of the earth, which somewhat more than half a century after its first promulgation led to the brilliant astronomical discoveries that characterise the commencement of the seventeenth century; for these discoveries were the result of the accidental invention of the telescope, and were the means of at once perfecting and extending the doctrine of Copernicus. Confirmed and extended by the results of physical astronomy (by the discovery of the satellite-system of Jupiter and the phases of Venus) the fundamental views of Copernicus have indicated to theoretical astronomy paths which could not fail to lead to sure results, and to the solution of problems which of necessity demanded, and led to a greater degree of perfection in the analytic calculus. While George Peurbach and Regiomontanus (Johann Müller, of Königsberg in Franconia) exercised a beneficial influence on Copernicus and his pupils Rhæticus, Reinhold, and Möstlin, these in their turn influenced in a like manner, although at longer intervals of time, the works of Kepler, Galileo, and Newton. These are now so far completed in 1530, that only a few corrections were subsequently added. The publication was hastened by a letter from Cardinal Schonberg, written from Rome in 1536. The cardinal wishes to have the manuscript copied and sent to him by Theodor von Reden. We learn from Copernicus himself, in his dedication to Pope Paul III., that the performance of the work has lingered on into the *quartum novennium*. If we remember how much time was required for printing a work of 400 pages, and that the great man died in May, 1543, it may be conjectured that the dedication was not written in the last-named year; which, reckoning backwards thirty-six years, would not give us a later, but an earlier year than 1507. Herr Voigt doubts whether the aqueduct and hydraulic works at Frauenburg, generally ascribed to Copernicus, were really executed in accordance with his designs. He finds that, so late as 1571, a contract was concluded between the Chapter and the "skilful master Valentine Lendel, manager of the water-works, at Breslau," to bring the water to Frauenburg, from the mill-ponds to the houses of the canons. Nothing is said of any previous waterworks, and those which exist at present cannot have been commenced until twenty-eight years after the death of Copernicus.

the ideal links which connect the sixteenth and seventeenth centuries; and we cannot delineate the extended astronomical views of the latter of these epochs, without taking into consideration the incitements yielded to it by the former.

An erroneous opinion unfortunately prevails even in the present day,\* that Copernicus, from timidity and from apprehension of priestly persecution, advanced his views regarding the planetary movement of the earth, and the position of the sun in the centre of the planetary system as mere hypotheses which fulfilled the object of submitting the orbits of the heavenly bodies more conveniently to calculation, "but which need not necessarily either be true or even probable." These singular words certainly do occur in the anonymous preface†

\* Delambre, *Histoire de l'Astronomie Moderne*, t. i. p. 140.

† "Neque enim necesse est, eas hypotheses esse veras, imo ne verisimiles quidem, sed sufficit hoc unum, si calculum observationibus congruentem exhibeant," says the preface of Osiander. "The bishop of Culm, Tidemann Gise, a native of Dantzic, who had for years urged Copernicus to publish his work, at last received the manuscript, with the permission of having it printed fully in accordance with his own free pleasure. He sent it first to Rhæticus, Professor at Wittenberg, who had until recently been living for a long time with his teacher at Frauenburg. Rhæticus considered Nuremberg as the most suitable place for its publication, and entrusted the superintendence of the printing to Professor Schoner and to Andreas Osiander." (Gassendi, *Vita Copernici*, p. 319.) The expressions of praise pronounced on the work, at the close of the preface, might be sufficient, to show without the express testimony of Gassendi, that the preface was by another hand. Osiander has used an expression, on the title of the first edition, (that of Nuremberg, 1543,) which is always carefully avoided in all the writings of Copernicus, "motus stellarum novis insuper ac admirabilibus hypothesis ornati," together with the very ungentle addition, "Igitur studiosè lector, eme, lege, fruerè." In the second Basle edition of 1566, which I have very carefully compared with the first Nuremberg edition, there is no longer any reference in the title of the book to the "admirable hypothesis;" but Osiander's *Præfatiuncula de Hypothesibus hujus Operis*, as Gassendi calls the intercalated preface, is preserved. That Osiander, without naming himself, meant to show that the *Præfatiuncula* was by a different hand from the work itself, appears very evident, from the circumstance of his designating the dedication to Paul III. as the "*Præfatio Authoris*." The first edition has only 196 leaves; the second 213, on account of the *Narratio Prima* of the astronomer George Joachim Rhæticus, and a letter addressed to Schoner, which, as I have remarked in the text, was printed in 1541 by the intervention of the mathematician Gassarus of Basle, and gave to the

attached to the work of Copernicus, and inscribed *De Hypothesibus hujus operis*; but they are quite contrary to the opinions expressed by Copernicus, and in direct contradiction with his dedication to Pope Paul III. The author of these prefatory remarks was, as Gassendi most expressly says, in his Life of the great astronomer, a mathematician then living at Nuremberg, and named Andreas Ossiander, who, together with Schoner, superintended the printing of the work *De Revolutionibus*, and who, although he makes no express declaration of any religious scruples, appears nevertheless to have thought it expedient to speak of the new views as of an hypothesis, and, not like Copernicus, as of demonstrated truth.

The founder of our present system of the universe (for to him incontestably belong the most important parts of it, and the grandest features of the design) was almost more distinguished, if possible, by the intrepidity and confidence with which he expressed his opinions, than for the knowledge to which they owed their origin. He deserves to a high degree the fine eulogium passed upon him by Kepler, who, in the introduction to the Rudolphine Tables, says of him, "*Vir fuit maximo ingenio et quod in hoc exercitio (combating prejudices) magni momenti est, animo liber.*" When Copernicus is describing, in his dedication to the Pope, the origin of his work, he does not scruple to term the opinion generally expressed amongst theologians of the immobility and central position of the earth "an absurd acroama," and to attack the stupidity of those who adhere to so erroneous a doctrine. "If even," he writes, "any empty-headed babblers (*ματαιολόγοι*),

learned world the first accurate knowledge of the Copernican system. Rhæticus had resigned his professional chair at Wittenberg, in order that he might enjoy the instructions of Copernicus at Frauenburg itself. (Compare, on these subjects, Gassendi, pp. 310—319.) The explanation of what Osiander was induced to add from timidity, is given by Gassendi: "Andreas porro Osiander fuit, qui non modo operarum inspector (the superintendent of the printing) fuit, sed Præfatiunculum quoque ad lectorem (tacito licet nomine) de Hypothesibus operis adhibuit. Ejus in ea consilium fuit, ut, tametsi Copernicus Motum Terræ habuisset, non solum pro Hypothesi, sed pro vero etiam placite, ipse tamen ad rem, ob illos, qui hinc offenderentur, leniendam, excusatum eum faceret, quasi talem motum non pro dogmate, sed pro Hypothesi mera assumpsisset."

ignorant of all mathematical science, should take upon themselves to pronounce judgment on his work through an intentional distortion of any passage in the holy Scriptures (*propter aliquem locum scripturæ male ad suum propositum detortum.*) he should despise so presumptuous an attack. It was, indeed, universally known that the celebrated Lactantius, who however could not be reckoned among mathematicians, had spoken childishly (*pueriliter*) of the form of the earth, deriding those who held it to be spherical. On mathematical subjects one should write only to mathematicians. In order to show that, deeply penetrated with the truth of his own deductions, he had no cause to fear the judgment that might be passed upon him, he turned his prayers from a remote corner of the earth to the head of the Church, begging that he would protect him from the assaults of calumny, since the Church itself would derive advantage from his investigations on the length of the year, and the movements of the moon." Astrology and improvements in the calendar long procured protection for astronomy from the secular and ecclesiastical powers, as chemistry and botany were long esteemed as purely subservient auxiliaries to the science of medicine.

The strong and free expressions employed by Copernicus sufficiently refute the old opinion, that he advanced the system which bears his immortal name as an hypothesis convenient for making astronomical calculations, and one which might be devoid of foundation. "By no other arrangement," he exclaims with enthusiasm, "have I been able to find so admirable a symmetry of the universe, and so harmonious a connection of orbits, as by placing the lamp of the world, (*lucernam mundi.*) the sun, in the midst of the beautiful temple of nature as on a kingly throne, ruling the whole family of circling stars that revolve around him (*circumagentem gubernans astrorum familiam.*)"\* Even the idea of universal gravitation or

\* Quis enim in hoc pulcherrimo templo lampadem hanc in alio vel meliori loco poneret, quam unde totum simul possit illuminare? Si quidem non inepte quidam lucernam mundi, alii mentem, alii rectorem vocant. Trismegistus visibilem Deum, Sophoclis Electra intuentem omnia. Ita profecto tanquam in solio regali Sol residens circumagentem gubernat Astrorum familiam: Tellus quoque minime fraudatur lunari ministerio, sed ut Aristoteles de animalibus ait, maximam Luna cum terra cognationem habet. Concepit interea a Sole terra, et impregnatur annuo partu. Invenimus igitur sub hac ordinatione almi-

attraction (*appetentia quædam naturalis partibus indita*) towards the sun as the centre of the world (*centrum mundi*.) and which is inferred from the force of gravity in spherical bodies, seems to have hovered before the mind of this great man, as is proved by a remarkable passage in the 9th chapter of the 1st Book *De Revolutionibus*.\*

On considering the different stages of the development of cosmical contemplation, we are able to trace from the earliest ages faint indications and presentiments of the attraction of masses, and of centrifugal forces. Jacobi, in his researches on

random mundi symmetriam ac certum harmoniæ nexum motus et magnitudinis orbium : qualis alio modo reperiri non potest. (Nicol. Copern. *De Revol. Orbium Cælestium*, lib. i. cap. 10, p. 9 b.) In this passage, which is not devoid of poetic grace and elevation of expression, we recognise, as in all the works of the astronomers of the 17th century, traces of long acquaintance with the beauties of classical antiquity. Copernicus had in his mind Cic. *Somn. Scip.* c. 4; Plin. ii. 4; and Mercur. Trismeg., lib. v. (ed. Cracov, 1586,) pp. 195 and 201. The allusion to the *Electra* of Sophocles is obscure, as the sun is never anywhere expressly termed "all-seeing," as in the *Iliad* and the *Odyssey*, and also in the *Choephore* of Æschylus, (v. 980,) which Copernicus would not probably have called *Electra*. According to Böckh's conjecture, the allusion is to be ascribed to an imperfect recollection of verse 869 of the *Œdipus Coloneus* of Sophocles. It very singularly happens that quite lately, in an otherwise instructive memoir (Czynski, *Kopernik et ses Travaux*, 1847, p. 102), the *Electra* of the tragedian is confounded with *electric currents*. The passage of Copernicus, quoted above, is thus rendered : "If we take the sun for the torch of the universe, for its spirit and its guide—if Trismegistes call it a God, and if Sophocles consider it to be an electrical power which animates and contemplates all that is contained in creation——."

\* Pluribus ergo existentibus centrīs, de centro quoque mundi non temere quis dubitabit, an videlicet fuerit istud gravitatis terrenæ, an aliud. Equidem existimo, *gravitatem* non aliud esse, quam appetentiam quandam naturalem partibus inditam a divina providentia officis universorum, ut in unitatem integritatemque suam sese conferant in formam globi cœuntes. Quam affectionem credibile est etiam Soli, Lunæ, cæterisque errantium fulgoribus inesse, ut ejus efficacia in ea quæ se representant rotunditate permaneant, quæ nihilominus multis modis suos efficiunt circuitus. Si igitur et terra faciat alios, utpote secundum centrum (mundi), necesse erit eos esse qui similiter extrinsecus in multis apparent, in quibus invenimus annuum circuitum.—Ipse denique Sol medium mundi putabitur possidere, quæ omnia ratio ordinis, quo illa sibi invicem succedunt, et mundi totius harmonia nos docet, si modo rem ipsam ambobus (ut aiunt) oculis inspiciamus." (Copern. *De Revol. orb. cæl.*, lib. i. cap. 9, p. 7, b.)

the mathematical knowledge of the Greeks, (unfortunately still in manuscript,) justly comments on "the profound consideration of nature evinced by Anaxagoras, in whom we read with astonishment a passage, asserting that the moon, if its centrifugal force ceased, would fall to the earth like a stone from a sling."\*

I have already, when speaking of aerolites, noticed similar expressions of the Clazomenian and of Diogenes of Apollonia on the "cessation of the rotatory force."† Plato truly had a clearer idea than Aristotle of the *attractive force* exercised by the earth's centre on all heavy masses removed from it, for the Stagyrte was indeed acquainted, like Hipparchus, with the acceleration of falling bodies, although he did not correctly understand the cause. In Plato, and according to Democritus, *attraction* is limited to bodies having an affinity for one another—or, in other words, to those in which there exists a tendency of the *homogeneous* elementary substances to combine together.‡ John Philoponus, the Alexandrian, a pupil of Ammonius, the son of Hermias, who probably lived in the sixth century, was the first who ascribed the movement of the heavenly bodies to a primitive impulse, connecting with this idea

\* Plut. *de facie in orbe Lunæ*, p. 923. (Compare Ideler, *Meteorologia veterum Græcorum et Romanorum*, 1832, p. 6.) In the passage of Plutarch, Anaxagoras is not named; but that the latter applied the same theory of "falling where the force of rotation had been intermitted" to all (the material) celestial bodies, is shown in Diog. Laert. ii. 12, and by the many passages which I have collected (p. 122.). Compare also Aristot. *de Cælo*, ii. 1, p. 284, a. 24, Bekker, and a remarkable passage of Simplicius, p. 491, b, in the *Scholias*, according to the edition of the Berlin Academy, where the "non-falling of heavenly bodies" is noticed "when the rotatory force predominates over the actual falling force or downward attraction." With these ideas, which also partially belong to Empedocles and Democritus, as well as to Anaxagoras may be connected the instance adduced by Simplicius, (l. c.) "that water in a phial is not spilt when the movement of rotation is more rapid than the downward movement of the water," τῆς ἐπὶ τὸ κάτω τοῦ ὕδατος φαρὰς.

† See *Cosmos*, p. 122. (Compare Letronne, *Des opinions cosmographiques des Pères de l'Eglise*, in the *Revue des deux Mondes*, 1834, *Cosmos*, t. i. p. 621.)

‡ See, regarding all that relates to the ideas of the ancients on attraction, gravity, and the fall of bodies, the passages collected with great industry and discrimination, by Th. Henri Martin, *Etudes sur le Timée de Platon*, 1841, t. ii. pp. 272—280, and 341.



that of the fall of bodies, or the tendency of all substances, whether heavy or light, to reach the ground.\* The idea conceived by Copernicus, and more clearly expressed by Kepler, in his admirable work *De Stella Martis*, who even applied it to the ebb and flow of the ocean, received in 1666 and 1674 a new impulse and a more extended application through the sagacity of the ingenious Robert Hooke;† Newton's theory of gravitation, which followed these earlier advances, presented the grand means of converting the whole of physical astronomy into a true *mechanism of the heavens*.‡

Copernicus, as we find not only from his dedication to the Pope, but also from several passages in the work itself. had a tolerable knowledge of the ideas entertained by the ancients of the structure of the universe. He, however, only names in the period anterior to Hipparchus, Hicetas (or, as he always calls him Nicetas,) of Syracuse, Philolaus the Pythagorean, the Timæus of Plato, Ecphantus, Heraclides of Pontus, and the great geometrician Apollonius of Perga. Of the two mathematicians, Aristarchus of Samos, and Seleucus of Babylon, whose systems came most nearly to his own, he mentions only the first, making no reference to the second.§ It has often been asserted that he was not ac-

\* Joh. Philoponus *de creatione mundi*, lib. i. cap. 12.

† He subsequently relinquished the correct opinion (Brewster, *Martyrs of Sciences*, 1346, p. 211); but the opinion that there dwells in the central body of the planetary system—the sun—a power which governs the movements of the planets, and that this solar force decreases either as the squares of the distances or in direct ratio, was expressed by Kepler, in the *Harmonices Mundi*, completed in 1618.

‡ See *Cosmos*, pp. 28 and 45.

§ See *op. cit.* p. 544. The scattered passages to be found in the work of Copernicus, relating to the Ante-Hipparchian system of the structure of the universe are, exclusive of the dedication, the following:—lib. i. cap. 5 and 10; lib. v. cap. 1 and 3 (ed. princ. 1543, p. 3, b; 7, b; 8, b; 133, b; 141 and 141, b; 179 and 181, b). Everywhere Copernicus shows a predilection for, and a very accurate acquaintance with, the views of the Pythagoreans, or, to speak less definitely, with those which were attributed to the most ancient among them. Thus, for instance, he was acquainted, as may be seen by the beginning of the dedication, with the letter of Lysis to Hipparchus, which, indeed, shows that the Italian school in its love of mystery, intended only to communicate its opinions to friends, “as had also at first been the purpose of Copernicus.” The age in which Lysis lived is somewhat uncertain; he is

quainted with the views of Aristarchus of Samos, regarding the central sun, and the condition of the earth as a planet, because the *Arenarius*, and all the other works of Archimedes, appeared only one year after his death, and a whole century after the invention of the art of printing; but it is forgotten that Copernicus, in his dedication to Pope Paul III., quotes a long passage on Philolaus, Ecphantus, and Heraclides of Pontus, from Plutarch's work on *The Opinions of Philosophers*, (III. 13) and therefore that he might have read in the same work (II. 24), that Aristarchus of Samos regards the sun as one of the fixed stars. Amongst all the opinions of the

sometimes spoken of as an immediate disciple of Pythagoras himself; sometimes, and with more probability, as a teacher of Epaminondas (Böckh, *Philolaos*, s. 8—15). The letter of Lysis to Hipparchus, an old Pythagorean, who had disclosed the secrets of the sect, is, like many similar writings, a forgery of later times. It had probably become known to Copernicus from the collection of Aldus Manutius, *Epistola diversorum philosophorum* (Romæ, 1494), or from a Latin translation by Cardinal Bessarion (Venet., 1516). In the prohibition of Copernicus' work, *De Revolutionibus*, in the famous decree of the *Congregazione dell' Indice* of the 5th of March, 1616, the new system of the universe is expressly designated as "falsa illa doctrina Pythagorica, Divinæ Scripturæ omnino adversans." The important passage on Aristarchus of Samos, of which I have spoken in the text, occurs in the *Arenarius*, p. 449 of the Paris edition of Archimedes of 1615, by David Rivaltus. The editio princeps is the Basle edition of 1544, apud Jo. Hervagium. The passage in the *Arenarius* says, very distinctly, that "Aristarchus had confuted the astronomers who supposed the earth to be immoveable in the centre of the universe. The sun, which constituted this centre, was immoveable like the other stars, while the earth revolved round the sun." In the work of Copernicus, Aristarchus is twice named, pp. 69 b and 79, without any reference being made to his system. Ideler, in Wolf and Buttmann's *Museum der Alterthum's-Wissenschaft* (Bd. ii. 1808, s. 452), asks whether Copernicus was acquainted with Nicolaus de Cusa's work, *De docta ignorantia*. The first Paris edition was indeed published in 1514, and the expression "jam nobis manifestum est terram in veritate moveri," from a platonising cardinal, might certainly have made some impression on the Canon of Frauenburg (Whewell, *Philosophy of the Inductive Sciences*, vol. ii. p. 343); but a fragment of Cusa's writing discovered very recently (1843) by Clemens in the library of the Hospital at Cues, proves sufficiently, as does the work *De venatione sapientiæ*, cap. 28, that Cusa imagined that the earth did not move round the sun, but that they moved together, though more slowly, "round the constantly changing pole of the universe." (Clemens, in *Giordano Bruno*, and *Nicol. von Cusa*, 1847 s. 97-100.)

ancients, those which appeared to exercise the greatest influence on the direction and gradual development of the ideas of Copernicus, are expressed, according to Gassendi, in a passage in the encyclopædic work of Martianus Mineus Capella, written in a half-barbarous language, and in the *System of the World* of Apollonius of Perga. According to the opinions described by Martianus Mineus of Madaura, and which have been very confidently ascribed, sometimes to the Egyptians, and sometimes to the Chaldeans,\* the earth is immoveably

\* See the profound treatment of this subject in Martin, *Études sur Timée*, t. ii. p. 111 (*Cosmographie des Egyptiens*), and pp. 129-133 (*Antécédents du Système de Copernic*). The assertion of this learned philologist, that the original system of Pythagoras differed from that of Philolaus, and that it regarded the earth as fixed in the centre of the universe, does not appear to me to be entirely conclusive (t. ii. pp. 103 and 107). I would here explain myself more fully respecting the remarkable statement of Gassendi, regarding the similarity of the systems of Tycho Brahe and Apollonius of Perga, to which I have referred in the text. We find the following passage in Gassendi's biographies:—"Magnam imprimis rationem habuit Copernicus duarum opinionum affinium, quarum unam Martiano Capellæ, alteram Apollonio Pergæo attribuit. —Apollonius solem delegit, circa quem, ut centrum, non modo Mercurius et Venus, verum etiam Mars, Jupiter, Saturnus suas obirent periodos, dum Sol interim, uti et Luna, circa Terram, ut circa centrum, quod foret Affixarum mundique centrum, moverentur; quæ deinceps quoque opinio Tychonis propemodum fuit. Rationem autem magnam harum opinionum Copernicus habuit, quod utraque eximie Mercurii ac Veneris circuitiones repræsentaret, eximieque causam retrogradationum, directionum, stationum in iis apparentium exprimeret et posteriori (Pergæi) quoque in tribus Planetis superioribus præstaret." (Gassendi, *Tychonis Brahe Vita*, p. 296.) My friend the astronomer Galle, to whom I applied for information, agrees with me in thinking that nothing could justify Gassendi's decided statement. "In the passages" he writes to me, "to which you refer in Ptolemy's *Almagest* (in the commencement of Book XII.), and in the works of Copernicus (lib. v. cap. 3, p. 141, a; cap. 35, p. 179, a and b; cap. 36, p. 181, b), the only questions considered are the retrogressions and stationary conditions of the planets in which Apollonius' assumption of their revolution round the sun, is indeed referred to, (and Copernicus himself mentions expressly the assumption of the earth's standing still) but it cannot be determined when he became acquainted with what he supposes to have been derived from Apollonius. We can only therefore conjecture that he assumed, on some later authority, that Apollonius of Perga had constructed a system similar to that of Tycho, although I do not find, even in Copernicus, any clear exposition of such a system, or any reference to ancient passages in which it may be spoken of. If lib. XII. of the

fixed in a central point, while the sun revolves around it as a circling planet, attended by two satellites, Mercury and Venus. Such a view of the structure of the world might, indeed, prepare the way for that of the central force of the sun. There is, however, nothing in the *Almagest*, or in the works of the ancients generally, or in the work of Copernicus *De Revolutionibus*, which justifies the assertion so confidently maintained by Gassendi, of the perfect resemblance existing between the system of Tycho Brahe and that which has been ascribed to Apollonius of Perga. After Böckh's complete investigation, nothing further need be said of the confusion of the Copernican System with that of the Pythagorean, Philolaus, according to which, the non-rotating earth (the Antichthon or opposite earth, being not in itself a planet, but merely the opposite hemisphere of our planet) moves like the sun itself round the focus of the world,—the central fire, or vital flame of the whole planetary system.

The scientific revolution originated by Nicolaus Copernicus has had the rare fortune (setting aside the temporary retrograde movement imparted by the hypothesis of Tycho Brahe) of advancing without interruption to its object,—the discovery of the true structure of the universe. The rich abundance of accurate observations furnished by Tycho Brahe himself, the zealous opponent of the Copernican system, laid the foundation for the discovery of those eternal laws of the planetary movements which prepared imperishable renown for the name of Kepler, and which, interpreted

*Almagest* should be the only source from whence the complete Tychonic view is ascribed to Apollonius, we may consider that Gassendi has gone too far in his suppositions, and that the case is precisely the same as that of the phases of Mercury and Venus, of which Copernicus spoke (lib. i. cap. 10, p. 7, b, and 8, a,) without decidedly applying them to his system. Apollonius may, perhaps, in a similar manner have treated mathematically the assumption of the retrogressions of the planets under the idea of a revolution round the sun, without adding anything definite and general as to the truth of this assumption. The difference of the Apollonian system, described by Gassendi, from that of Tycho, would only be, that the latter likewise explained the *inequalities* of the movements. The remark of Robert Small, that the idea which forms the basis of Tycho's system was by no means unfamiliar to the mind of Copernicus, but had rather served him as a point of transition to his own system, appears to me well founded."

by Newton, and proved to be theoretically and necessarily true, have been transferred into the bright and glorious domain of thought, as *the intellectual recognition of nature*. It has been ingeniously said, although, perhaps, with too feeble an estimate of the free and independent spirit which created the theory of gravitation, that "Kepler wrote a code of laws, and Newton the spirit of those laws.\*"

The figurative and poetical myths of the Pythagorean and Platonic pictures of the universe, changeable as the fancy from which they emanated,† may still be traced partially reflected in Kepler; but while they warmed and cheered his often saddened spirit, they never turned him aside from his earnest course, the goal of which he reached in the memorable night of the 15th of May, 1618, twelve years before his death.‡ Copernicus had furnished a satisfactory explana-

\* Schubert, *Astronomie*, th. i. s. 124. In the *Philosophy of the Inductive Sciences*, vol. ii. p. 282. Whewell, in his Inductive Table of Astronomy, has given an exceedingly good and complete view of the astronomical contemplation of the structure of the universe, from the earliest ages to Newton's system of gravitation.

† Plato in the *Phædrus* adopts the system of Philolaus; but in the *Timæus*, that according to which the earth is immoveable in the centre, and which was subsequently called the Hipparchian, or the Ptolemaic. (Böckh, *De Platonicæ systemate caelestium globorum, et de vera indole astronomiæ Philolaicæ*, pp. xxvi.-xxxii.; the same author in the *Philolaos*, s. 104-108. Compare also Fries, *Geschichte der Philosophie*, bd. i. s. 325-347, with Martin's *Etudes sur Timée*, t. ii. pp. 64-92.) The astronomical vision, in which the structure of the universe is shrouded, at the end of the *Book of the Republic*, reminds us at once of the intercalated spherical systems of the planets, and of the concord of tones, "the voices of the Sirens moving in concert with the revolving spheres." (See on the discovery of the true system of the universe, the fine and comprehensive work of Apelt, *Epochen der Gesch. der Menschheit*, bd. i. 1845, s. 205-305, and 379-445.)

‡ Kepler, *Harmonices Mundi, libri quinque*, 1619, p. 189. "On the 6th of March, 1618, it occurred to Kepler, after many unsuccessful attempts, to compare the squares of the times of revolution of the planets with the cubes of the mean distances; but he made an error in his calculations, and rejected this idea. On the 15th of May, 1618, he again reverted to it, and calculated correctly. The third law of Kepler was now discovered." This discovery, and those related to it, coincide with the unhappy period when this great man, who had been exposed from early childhood to the hardest blows of fate, was striving to save from the torture and the stake his mother, who, at the age of seventy years, in a trial for witchcraft, which lasted six years, had been accused of poison-

tion of the apparent revolution of the heaven of the fixed stars by the diurnal rotation of the earth round its axis; and by its annual movement round the sun he had afforded an equally perfect solution of the most striking movements of the planets (their stationary conditions and their retrogressions), and thus given the true reason of the so-called *second inequality of the planets*. The *first inequality*, or the unequal movement of the planets in their orbits, he left unexplained. True to the ancient Pythagorean principle of the perfectibility inherent in circular movements, Copernicus thought that he required for his structure of the universe some of the *epicycles* of Apollonius of Perga, besides the *eccentric* circles having a vacuum in their centre. However bold was the path adventured on, the human mind could not at once emancipate itself from all earlier views.

The equal distance at which the stars remained, while the whole vault of heaven seemed to move from east to west, had led to the idea of a firmament and a solid crystal sphere,—in which Anaximenes (who was probably not much later than Pythagoras), had conjectured that the stars were rivetted like nails.\* Geminus of Rhodes, the cotemporary of Cicero, doubted whether the constellations lay in one uniform plane;

mixing, inability of shedding tears, and of sorcery. The suspicion was increased from the circumstance that her own son, the wicked Christopher Kepler, a worker in tin, was her accuser; and that she had been brought up by an aunt, who was burnt at Weil as a witch. See an exceedingly interesting work, but little known in foreign countries, drawn from newly-discovered manuscripts by Baron von Breitschwert, entitled "*Johann Keppler's Leben und Wirken*," 1831, s. 12, 97-147, and 196. According to this work, Kepler, who in German letters always signed his name Keppler, was not born on the 21st December, 1571, in the Imperial town of Weil, as is usually supposed, but on the 27th of December, 1571, in the village of Magstadt, in Wurtemberg. It is uncertain whether Copernicus was born on the 19th of January, 1472, or on the 19th February, 1473, as Mostlin asserts, or (according to Czynski) on the 12th February of the same year. The year of Columbus' birth was long undetermined within nineteen years. Ramusio places it in 1430, Bernaldez, the friend of the discoverer, in 1436, and the celebrated historian Muñoz, in 1446.

\* Plat., *De plac. Philos.*, ii. 14; Aristot. *Meteorol.* xi. 8; *De Cælo*. ii. 8. On the theory of spheres generally, and on the retrograding spheres of Aristotle in particular, see Ideler's *Vorlesung über Eudoxus*, 1828, s. 49-60.

being of opinion that some were higher and others lower than the rest. The idea formed of the heaven of the fixed stars was extended to the planets; and thus arose the theory of the eccentric intercalated spheres of Eudoxus and Menæchmus, and of Aristotle, who was the inventor of *retrograde* spheres. The theory of epicycles,—a construction which adapted itself most readily to the representation and calculation of the planetary movements,—was, a century afterwards, made by the acute mind of Apollonius to supersede solid spheres. However much I may incline to mere ideal abstraction, I here refrain from attempting to decide historically whether, as Ideler believes, it was not until after the establishment of the Alexandrian Museum that “a free movement of the planets in space was regarded as possible,”—or whether before that period the intercalated transparent spheres (of which there were twenty-seven according to Eudoxus, and fifty-five according to Aristotle), as well as the epicycles which passed from Hipparchus and Ptolemy to the middle ages, were regarded generally not as solid bodies of material thickness, but merely as ideal abstractions. It is more certain that in the middle of the sixteenth century, when the theory of the seventy-seven homocentric spheres of the learned writer, Girolamo Fracastoro, found general approval; and when, at a later period, the opponents of Copernicus sought all means of upholding the Ptolemaic system, the idea of the existence of *solid* spheres, circles, and epicycles, which was especially favoured by the Fathers of the Church, was still very widely diffused. Tycho Brahe expressly boasts that his considerations on the orbits of comets first proved the impossibility of solid spheres, and thus destroyed the artificial fabrics. He filled the free space of heaven with air, and even believed that the resisting medium when disturbed by the revolving heavenly bodies, might generate tones. The un-imaginative Rothmann believed it necessary to refute this renewed Pythagorean myth of celestial harmony.

Kepler's great discovery that all the planets move round the sun in ellipses, and that the sun lies in one of the foci of these ellipses, at length freed the original Copernican system from eccentric circles and all epicycles.\* The planetary structure

\* A better insight into the free movement of bodies, and into the independence of the direction once given to the earth's axis, and into the

of the world now appeared objectively, and as it were architecturally, in its simple grandeur; but it remained for Isaac Newton to disclose the play and connection of the internal forces which animate and preserve the system of the universe. We have already often remarked in the history of the gradual development of human knowledge, that important but apparently accidental discoveries, and the simultaneous appearance of many great minds, are crowded together in a short period of time; and we find this phenomenon most strikingly manifested in the first ten years of the seventeenth century; for Tycho Brahe (the founder of modern astronomical calculations), Kepler, Galileo, and Lord Bacon, were cotemporaries. All these, with the exception of Tycho Brahe, were enabled, in the prime of life, to benefit by the labours of Descartes and Fermat. The elements of Bacon's *Instauratio Magna* appeared in the English language in 1605, fifteen years before the *Novum Organon*. The invention of the telescope, and the greatest discoveries in physical astronomy (viz., Jupiter's satellites, the sun's spots, the phases of Venus, and the remarkable form of Saturn), fall between the years 1609 and 1612. Kepler's speculations on the elliptic orbit of Mars,\* were begun in 1601, and gave occasion, eight years after, to the completion of the work entitled *Astronomia nova seu Physica celestis*. "By the study of the orbit of Mars," writes Kepler, "we must either arrive at a knowledge of the secrets of astronomy, or for ever remain ignorant of them. I have succeeded, by untiring and continued labour, in subjecting the inequalities of the movement of Mars to a natural law." The generalization of the same idea led the highly-gifted mind of Kepler to the great cosmical truths and presentiments which, ten years later, he published in his work entitled *Harmonices Mundi libri quinque*. "I believe," he well observes in a letter to the Danish astronomer Longo-

rotatory and progressive movement of the terrestrial planet in its orbit, has freed the original system of Copernicus from the assumption of a *declination-movement*, or a so-called third movement of the earth (*De Revolut. orb. cœl.*, lib. i. cap. 11, *triplex motus telluris*.) The parallelism of the earth's axis is maintained in the annual revolution round the sun, in conformity with the law of inertia, without the application of a *correcting epicycle*.

\* Delambre, *Hist. de l'Astronomie ancienne*, t. ii. p. 381.



Moltanus, "that astronomy and physics are so intimately associated together, that neither can be perfected without the other." The results of his researches on the structure of the eye and the theory of vision, appeared in 1604 in the *Paralipomena ad Vitellionem*, and in 1611\* in the *Dioptrica*. Thus were the knowledge of the most important objects in the perceptive world and in the regions of space, and the mode of apprehending these objects by means of new discoveries, alike rapidly increased in the short period of the first ten or twelve years of a century which began with Galileo and Kepler, and closed with Newton and Leibnitz.

The accidental discovery of the power of the telescope to penetrate through space, originated in Holland, probably in the closing part of the year 1608. From the most recent investigations it would appear that this great discovery may be claimed by Hans Lippershey, a native of Wesel and a spectacle-maker at Middleburg; by Jacob Adriaansz, surnamed Metius, who is said also to have made burning-glasses of ice; and by Zacharias Jansen.† The first-named is always called

\* See Sir David Brewster's judgment on Kepler's optical works, in the "*Martyrs of Science*," 1846, pp. 179-182. (Compare Wilde, *Gesch. der Optik*, 1838, th. i. s. 182-210.) If the law of the refraction of the rays of light belong to Willebrord Snellius, professor at Leyden, (1626), who left it behind him buried in his papers, the publication of the law in a trigonometrical form was, on the other hand, first made by Descartes. See Brewster, in the *North British Review*, vol. vii. p. 207; Wilde, *Gesch. der Optik*, th. i. s. 227.

† Compare two excellent treatises on the discovery of the telescope, by Professor Moll of Utrecht, in the *Journal of the Royal Institution*, 1831, vol. i. p. 319; and by Wilde, of Berlin, in his *Gesch. der Optik*, 1838, th. i. s. 138-172. The work referred to, and written in the Dutch language, is entitled "*Geschiedkundig Onderzoek naar de eerste Uitfinders der Vernykers, uit de Aunekenningen van wyle den Hoogl. van Swinden zamengesteld door, G. Moll*," Amsterdam, 1831. Albers has given an extract from this interesting treatise in Schumacher's *Jahrbuch für* 1843, s. 56-65. The optical instruments with which Jansen furnished Prince Maurice of Nassau, and the Archduke Albert, (the latter gave his to Cornelius Drebbel), were (as is shown by the letter of the ambassador Boreel, who, when a child, had been often in the house of Jansen, the spectacle-maker, and who subsequently saw the instruments in the shop), microscopes eighteen inches in length, "through which small objects were wonderfully magnified when one looked down at them from above." The confusion between the microscope and the telescope has

Laprey in the important letter of the Dutch ambassador Boreel to the physician Borelli, the author of the treatise *De vero telescopii inventore* (1655). If the claim of priority be determined by the periods at which offers were made to the General States, the honour belongs to Hans Lippershey; for, on the 2nd of October, 1608, he offered to the government three instruments "by which one might see objects at a distance." The offer of Metius was made on the 17th of October of the same year; but he expressly says, "that he has

rendered the history of the invention of both instruments obscure. The letter of Boreel (Paris, 1655), above alluded to, notwithstanding the authority of Tiraboschi, renders it improbable that the first invention of the compound microscope belonged to Galileo. Compare, on this obscure history of optical instruments, Vicenzio Antinori, in the *Saggi di Naturali Esperienze fatte nell' Accademia del Cimento*, 1841, pp. 22--26. Even Huygens, who was born scarcely twenty-five years after the conjectural date of the invention of the telescope, does not venture to decide with certainty on the name of the first inventor (*Opera reliqua*, 1728, vol. ii. p. 125). According to the researches made in public archives by Van Swiden and Mole, Lippershey was not only in possession of a telescope made by himself as early as the 2nd of October, 1608, but the French ambassador at the Hague, President Jeannin, wrote, on the 28th of December of the same year, to Sully, "that he was in treaty with the Middleburg spectacle-maker for a telescope, which he wished to send to the king, Henry IV." Simon Marius (Mayer of Genzenhausen, one of the discoverers of Jupiter's satellites) even relates that a telescope was offered for sale in the autumn of 1608, at Frankfort-on-Maine by a Belgian, to his friend Fuchs of Bimbach, Privy Councillor of the Margrave of Ansbach. Telescopes were made in London in February, 1610, therefore a year after Galileo had completed his own. (Rigaud, *On Harriot's Papers*, 1833, pp. 23, 26, and 46.) They were at first called *cylinders*. Porta, the inventor of the *camera obscura*, like Francastero, the cotemporary of Columbus, Copernicus and Cardanus, at earlier periods, had merely spoken of the possibility "of seeing all things larger and nearer" by means of convex and concave glasses being placed on each other (*duo specilla ocularia alterum alteri superposita*); but we cannot ascribe the invention of the telescope to them (Tiraboschi, *Storia della Letter.*, ital. t. xi. p. 467; Wilde, *Gesch. der Optik*, th. i. s. 121). Spectacles had been known in Haarlem since the beginning of the fourteenth century; and an epitaph in the church of Maria Maggiore, at Florence, names Salvino degli Armati, who died in 1317, as the inventor (*inventore degli occhiali*). Some apparently authentic notices of the use of spectacles by aged persons are to be met with as early as 1299 and 1305. The passages of Roger Bacon refer to the magnifying power of spherical segments of glass. See Wilde, *Gesch. der Optik*, th. i. s. 93--96; and above, p. 619.

already for two years constructed similar instruments, through industry and thought." Zacharias Jansen, (who like Lip-pershey, was a spectacle-maker at Middleburg), invented, in conjunction with his father Hans Jansen, towards the end of the sixteenth century, and probably after 1590, the *compound microscope*, the eye-piece of which is a concave lens; but, as we learn from the ambassador Boreel, it was not until 1610 that he discovered the telescope, which he and his friends directed to distant terrestrial, but not toward celestial objects. The influence which has been exercised by the microscope in giving us a more profound knowledge of the conformation and movement of the separate parts of all organic bodies, and by the telescope in suddenly opening to us the regions of space, has been so immeasurably great, that it seems requisite to enter somewhat circumstantially into the history of these discoveries.

When, in May, 1609, the news of the discovery made in Holland of telescopic vision reached Venice, Galileo, who was accidentally there, conjectured at once what must be the essential points in the construction of a telescope, and immediately completed one for himself at Padua.\* This instrument

\* The above-named physician and mathematician of the Margravate of Ansbach, Simon Marius, after receiving a description of the action of a Dutch telescope, is likewise believed to have constructed one himself as early as the year 1608.—On Galileo's earliest observation of the mountainous regions in the moon, to which I have referred in the text, compare Nelli, *Vita di Galilei*, vol. i. pp. 200-206; Galilei, *Opere*, 1744, t. ii. pp. 60, 403, and (*Lettera al Padre Cristoforo Grienberger, in materia delle Montuosità della Luna*, pp. 409-424.) Galileo found in the moon some circular districts, surrounded on all sides by mountains similar to the form of Bohemia. "Eundem facit aspectum Lunæ locus quidam, ac faceret in terris regio consimilis Boemiæ, si montibus altissimis, inque peripheriam perfecti circuli dispositis occluderetur undique" (t. ii. p. 8). The measurements of the mountains were made by the method of the tangents of the solar ray. Galileo, as Helvetius did still later, measured the distance of the summit of the mountains from the boundary of the illuminated portion, at the moment when the mountain summit was first struck by the solar ray. I find no observation of the lengths of the shadows of the mountains. He found the summits "incirca miglia quattro" in height, and "much higher than the mountains on our earth." The comparison is remarkable, since, according to Riccioli, very exaggerated ideas of the height of our mountains were then entertained, and one of the principal or most celebrated of these elevations, the Peak of Teneriffe, was first measured trigonometri-

he first directed towards the mountainous parts of the moon, and showed how their summits might be measured, whilst he, like Leonardo da Vinci and Möstlin, ascribed the ash-coloured light of the moon to the reflection of solar light from the earth to the moon. He observed with low magnifying powers the group of the Pleiades, the starry cluster in Cancer, the Milky Way, and the group of stars in the head of Orion. Then followed in quick succession the great discoveries of the four satellites of Jupiter, the two handles of Saturn (his indistinctly-seen rings, the form of which was not recognised), the solar spots, and crescent shape of Venus.

The moons of Jupiter, the first of all the secondary planets discovered by the telescope, were first seen, almost simultaneously and wholly independently, on the 29th of December, 1609, by Simon Marius at Ansbach, and on the 7th of January, 1610, by Galileo at Padua. In the publication of this discovery Galileo, by the *Nuncius Siderius* (1610), preceded the *Mundus Jovialis* (1614), of Simon Marius,\*

cally, with some degree of exactness, by Feuillée, in 1724, Galileo, like all other observers up to the close of the eighteenth century, believed in the existence of many seas and of a lunar atmosphere.

\* I here again find occasion (*Cosmos*, p. 179) to refer to the proposition laid down by Arago:—"The only rational and just method of writing the history of science is to base it exclusively on works, the date of whose publication is certain. All beyond this must be confused and obscure."—The singularly-delayed publication of the *Fränkische Kalender* or *Practica* (1612), and of the astronomically important memoir entitled "*Mundus Jovialis anno 1609 detectus ope perspicilli Belgici* (Feb. 1614)," may indeed have given occasion to the suspicion that Marius had drawn his materials from the *Nuncius Sidereus* of Galileo, the dedication of which is dated March, 1610, or even from earlier manuscript communications. Galileo, irritated by the still remembered lawsuit against Balthasar Capra, a pupil of Marius, calls him the usurper of the system of Jupiter, "*Usurpatore del sistema di Giove*," and he even accuses the heretical Protestant astronomer of Gunzenhausen, of having founded his apparently earlier observation on a confusion between the calendars. "Tace il Mario di far cauto il lettore, come essendo egli separato della chiesa nostra, ne avendo accettato l'emendatione gregoriana, il giorno 7 di gennaio del 1610, di noi cattolici (the day on which Galileo discovered the satellites) è l'istesso, che il di 28 di Decembre del 1609, di loro eretici, e questa è tutta la precedenza delle sue finte osservazioni" (Venturi, *Memoire di Lettere di G. Galilei*, 1818, P. i. p. 279; and Delambre, *Hist. de l'Astr. mod.* t. i. p. 696). According to a letter written by Galileo in 1614, to the *Accademia di Lincei*, it would

who had proposed to give to Jupiter's satellites the name of *Sidera Brandenburgica*; whilst Galileo preferred the names *Sidera Cosmica* or *Medicea*, of which the latter found most approval at the court of Florence. This collective appellation did not satisfy the yearnings of flattery. Instead of designating the satellites by numbers, as we do at present, Marius had named them Io, Europa, Ganymede, and Callisto; but for these mythological designations Galileo's nomenclature substituted the family names of the ruling house of Medici,—Catherina, Maria, Cosimo the elder, and Cosimo the younger.

appear that he attempted somewhat unphilosophically, to direct his complaint against Marius to the Marchese di Brandeburgo. On the whole, however, Galileo continued well-disposed towards the German astronomers. He writes, in March, 1611, "Gli ingegni singolari, che in gran numero fioriscono nell' Alemagna, mi hanno lungo tempo tenuto in desiderio di vederla" (*Opere*, t. ii. p. 44). It has always appeared very remarkable to me, that if Kepler in a conversation with Marius, was playfully adduced as a sponsor for these mythological designations of Io and Callisto, there should be no mention of his countryman, either in the Commentary published in Prague, in April, 1610, to the *Nuncius Siderius, nuper ad mortales a Galilæo missus*, or in his letters to Galileo, or in those addressed to the Emperor Rudolph in the autumn of the same year; but that on the contrary Kepler should everywhere speak of "the glorious discovery of the Medicean stars by Galileo." In publishing his own observations on the satellites, from the 4th to the 9th of September, 1610, he gives to a little memoir which appeared at Frankfort in 1611, the title, "*Kepleri Narratio de observatis a se quatuor Jovis satellitibus erroneis quos Galilæus Mathematicus Florentinus jure inventionis Medicea Sidera nuncupavit.*" A letter from Prague, October 25, 1610, addressed to Galileo, concludes with the words "neminem habes, quem metuas amulum." Compare Venturi, P. 1. pp. 100, 117, 139, 144, and 149. Misled by a mistake, and after a very careless examination of the valuable manuscripts preserved at Petworth, the seat of Lord Egremont, Baron von Zach asserted that the distinguished astronomer and Virginian traveller, Thomas Harriot, had discovered the satellites of Jupiter simultaneously with, or even earlier than Galileo. A more careful examination of Harriot's manuscripts, by Rigaud, has shown that his observations began, not on the 16th of January, but only on the 17th of October, 1610, nine months after Galileo and Marius. (Compare Zach, *Corr. Astron.*, vol. vii. p. 105. Rigaud, *Account of Harriot's Astron. Papers*, Oxf., 1833, p. 37. Brewster, *Martyrs of Science*, 1846, p. 32.) The earliest original observations of Jupiter's satellites made by Galileo and his pupil Renieri, were only discovered two years ago.

The knowledge of Jupiter's satellite-system, and of the phases of Venus, has exercised the most marked influence on the establishment and general diffusion of the Copernican system. The little world of Jupiter (*Mundus Jovialis*) presented to the intellectual contemplation of men a perfect image of the large planetary and solar systems. It was recognised, that the secondary planets obeyed the laws discovered by Kepler; and it was now first observed that the squares of their periodic times were as the cubes of the mean distances of the satellites from the primary planets. It was this which led Kepler, in the *Harmonices Mundi*, to state, with the firm confidence and security of a German spirit of philosophical independence, to those whose opinions bore sway beyond the Alps; "eighty years have elapsed,\* during which the doctrines of Copernicus, regarding the movement of the earth, and the immobility of the sun, have been promulgated without hinderance, because it is deemed allowable to dispute concerning natural things, and to elucidate the works of God; and now that *new testimony is discovered in proof of the truth of those doctrines*—testimony which was not known to the spiritual judges—ye would prohibit the promulgation of the true system of the structure of the universe!" Such a prohibition—a consequence of the old contest between natural science and the Church—Kepler had early encountered in Protestant Germany.†

The discovery of Jupiter's satellites marks an ever-memorable epoch in the history and the vicissitudes of astronomy.‡ The occultations of the satellites, or their entrance into Jupiter's shadow, led to a knowledge of the *velocity of light* (1675), and, through this knowledge, to the explanation of the *aberration-ellipse* of the fixed stars (1727), in which the great orbit of the earth, in its annual course round the sun, is, as it were, reflected on the vault of heaven. These discoveries of Römer and Bradley have been justly termed "the keystone of the Copernican sys-

\* It should be seventy-three years; for the prohibition of the Copernican system, by the Congregation of the *Index*, was promulgated on the 5th of March, 1616.

† Freiherr von Brei'schwert, *Kepler's Leben*, s. 36.

‡ Sir John Herschel, *Astron.*, s. 465.

tem," the perceptible evidence of the translatory motion of the earth.

Galileo had also early perceived (September 1612), the importance of the occultations of Jupiter's satellites for geographical determinations of longitude on land. He proposed this method, first to the Spanish court in 1616, and afterwards to the States General of Holland, with a view of its being applied to nautical purposes,\* little aware, as it would appear, of the insuperable difficulties presented to its practical application on the unstable element. He wished to go himself, or to send his son Vicenzio, to Spain, with a hundred telescopes, which he would prepare. He required as a recompense "una croce di San Jago," and an annual payment of 4000 scudi, a small sum, he says, considering that hopes had been given to him, in the house of Cardinal Borgia, of receiving 6000 ducats annually.

The discovery of the secondary planets of Jupiter was soon followed by the observations of the so-called triple form of Saturn as a *planeta tergeminus*. As early as November

\* Galilei, *Opere*, t. ii. (*Longitudine per via de' Pianeti Mediceï*) pp. 435-506; Nelli, *Vita* vol. ii. pp. 656-688; Venturi, *Memorie e Lettere di G. Galilei*, P. i. p. 177. As early as 1612, or scarcely two years after the discovery of Jupiter's satellites, Galileo boasted, somewhat prematurely indeed, of having completed tables of those secondary satellites "to within 1' of time." A long diplomatic correspondence was carried on with the Spanish ambassador in 1616, and with the Dutch ambassador in 1636, but without leading to the desired object. The telescopes were to magnify from forty to fifty times. In order more easily to find the satellites when the ship is in motion, and (as he believed) to keep them in the field, he invented, in 1617 (Nelli, vol. ii. p. 663), the binocular telescope, which has generally been ascribed to the Capucine monk, Schyrleus de Rheita, who had much experience in optical matters, and who endeavoured to construct telescopes magnifying four thousand times. Galileo made experiments with his binocular (which he also called a *celatone* or *testiera*), in the harbour of Leghorn, while the ship was violently moved by a strong wind. He also caused a contrivance to be prepared in the arsenal at Pisa, by which the observer of the satellites might be protected from all motion, by seating himself in a kind of boat, floating in another boat filled with water or with oil (*Lettera al Picchena de' 22 Marzo*, 1617; Nelli, *Vita*, vol. i. p. 281; Galilei, *Opere*, t. ii. p. 473; *Lettera a Lorenzo Realio del 5 Giugno*, 1637). The proof which Galileo (*Opere*, t. ii. p. 454) brought forward of the advantage to the naval service of his method over Mercin's method of lunar distances is very striking.

1610, Galileo informed Kepler that "Saturn consisted of three stars, which were in actual contact with one another." In this observation lay the germ of the discovery of Saturn's ring. Hevelius, in 1656, described the variations in its form, the unequal opening of the handles (*ansæ*), and their occasional total disappearance. The merit of having given a scientific explanation of all the phenomena of Saturn's ring belongs, however, to the acute observer Huygens, who, in 1655, in accordance with the suspicious custom of the age, and like Galileo, concealed his discovery in an anagram of eighty-eight letters. Dominicus Cassini was the first who observed the black stripe on the ring, and, in 1684, he recognised that it is divided into at least two concentric rings. I have here collected together what has been learnt during a century regarding the most wonderful and least anticipated of all the forms occurring in the heavenly regions,—a form which has led to ingenious conjectures regarding the original mode of formation of the secondary and primary planets.

The *spots upon the sun* were first observed through telescopes by Johann Fabricius of East Friesland, and by Galileo (at Padua or Venice as is asserted); in the publication of the discovery, in June 1611, Fabricius incontestibly preceded Galileo by one year, since his first letter to the Burgomaster, Marcus Welser, is dated the 4th of May, 1612. The earliest observations of Fabricius were made, according to Arago's careful researches in March 1611,\* and, according to Sir David Brewster, even as early as towards the close of the year 1610 while Christopher Scheiner did not carry his own observations back to an earlier period than April 1611, and it is probable that he did not seriously occupy himself with the solar spots until the October of the same year. Concerning Galileo we

\* See Arago, in the *Annuaire* for 1842, pp. 460-476 (*Découvertes des taches Solaires et de la Rotation du Soleil*). Brewster (*Martyrs of Science*, pp. 36 and 39), places the first observation of Galileo in October or November 1610. Compare Nelli, *Vita*, vol. i. pp. 324-384; Galilei, *Opere*, t. i. p. lix.; t. ii. pp. 85-200; t. iv. p. 53. On Harriot's observations, see Rigaud, pp. 32 and 38. The Jesuit Scheiner, who was summoned from Gratz to Rome, has been accused of striving to revenge himself on Galileo, on account of the literary contest regarding the discovery of the solar spots, by getting it whispered to Pope Urban VIII., through another Jesuit, Grassi, that he (the Pope), in the *Dialoghi della Scienze Nuove*, was represented as the foolish and ignorant Simplicio (Nelli, vol. ii. p. 515).



possess only very obscure and discrepant data on this subject. It is probable that he recognised the solar spots in April 1611, for he showed them publicly at Rome in Cardinal Bandini's garden on the Quirinal, in the months of April and May of that year. Hariot, to whom Baron Zach ascribes the discovery of the sun's spots, (16th of January, 1610), certainly saw three of them on the 8th of December, 1610, and noted them down in a register of observations; but he was ignorant that they were solar spots; thus, too, Flamstead, on the 23rd of December, 1690, and Tobias Mayer, on the 25th of September, 1756, did not recognise Uranus as a planet when it passed across the field of their telescope. Hariot first observed the solar spots on the 1st of December, 1611, five months, therefore, after Fabricius had published his discovery. Galileo had made the observation that the solar spots, "many of which are larger than the Mediterranean, or even than Africa and Asia," form a definite zone on the sun's disk. He occasionally noticed the same spots return, and he was convinced that they belonged to the sun itself. Their differences of dimension in the centre of the sun, and, when they disappeared on the sun's edge, especially attracted his attention, but still I find nothing in his second remarkable letter of the 14th of August, 1612, to Marcus Welser, that would indicate his having observed an inequality in the ash-coloured margin on both sides of the black nucleus when approaching the sun's edge (Alexander Wilson's accurate observation in 1773). The Canon Tarde, in 1620, and Malapertus in 1633, ascribed all obscurations of the sun to small cosmical bodies revolving around it and intercepting its light, and named the Bourbon and Austrian stars\* (*Borbonia et Austriaca Sidera*). Fabricius recognised, like Galileo, that the spots belonged to the sun itself;† he also noticed that the spots he had seen vanish all re-appear; and the observation of these phenomena taught him the rotation of the sun, which had already been conjectured by Kepler before the discovery of the solar spots. The most accurate determinations of the period of rotation were, however, made in 1630, by the diligent Scheiner. Since the strongest light ever produced by man, Drummond's incan-

\* Delambe, *Hist. de l'Astronomie moderne*, t. i. p. 690.

† The same opinion is expressed in Galileo's Letters to Prince Cesi. (May 25, 1612); Venturi, P. i. p. 172.

descent lime-ball appears inky black when thrown on the sun's disk, we cannot wonder that Galileo, who undoubtedly, first described the great solar *faculae*, should have regarded the light of the nucleus of the sun's spots as more intense than that of the full moon, or the atmosphere near the sun's disk.\* Fanciful conjectures regarding the many envelopes of air, clouds, and light, which surround the black earth-like nucleus of the sun, may be found, in the writings of Cardinal Nicholas of Cusa, as early as the middle of the fifteenth century.†

To close our consideration of the cycle of remarkable discoveries which scarcely comprised two years, and in which the great and undying name of the Florentine shines pre-eminent, it still remains for us to notice the observation of the phases of Venus. In February 1610, Galileo observed the crescentic form of this planet, and, on the 11th of December, 1610, in accordance with a practice already alluded to, he concealed this important discovery in an anagram, of which Kepler makes mention in the preface to his *Dioptrica*. We learn also, from a letter of his to Benedetto Castelli (30th of December, 1610), that he believed, notwithstanding the low magnifying power of his telescope, that he could recognise changes in the illumined disk of Mars. The discovery of the moon-like or crescent shape of Venus was the triumph of the Copernican system. The founder of that system could scarcely fail to recognise the necessity of the existence of these phases; and, we find, that he discusses circumstantially, in the tenth chapter of his first book, the doubts which the more modern adherents of the Platonic opinions advance against the Ptolemaic system on account of these phases. But, in the development of his own system, he does not speak expressly of the phases of Venus, as is stated by Thomas Smith in his *Optics*.

The enlargement of cosmical knowledge, whose description cannot, unhappily, be wholly separated from unpleasant dissensions regarding the right of priority to discoveries, excited,

\* See some ingenious and interesting considerations on this subject by Arago, in the *Annuaire pour l'an 1842*, pp. 481-488. Sir John Herschel, in his *Astronomy*, §. 334, speaks of the experiments with Drummond's light projected on the sun's disk.

† *Giordano Bruno und Nic. von Cusa verglichen*, von J. Clemens, 1847, s. 101. On the phases of Venus, see Galilei, *Opere*, t. ii. p. 53, and Nelli, *Vita*, vol. i. pp. 213-215.

like all that refers to physical astronomy, more general attention, from the fact that several great discoveries in the heavens had aroused the attention of the public mass at the respective periods of thirty-six, eight, and four years prior to the invention of the telescope in 1608, viz., the sudden apparition and disappearance of three new stars, one in Cassiopea in 1572, another in the constellation of the Swan in 1600, and the third in the foot of Ophiuchus in 1604. All these stars were brighter than those of the first magnitude, and the one observed by Kepler in the Swan continued to shine in the heavens for twenty-one years, throughout the whole period of Galileo's discoveries. Three centuries and a half have now nearly passed since then, but no new star of the first or second magnitude has appeared; for the remarkable event witnessed by Sir John Herschel in the southern hemisphere (in 1837),\* was a great increase in the intensity of the light of a long known star of the second magnitude ( $\eta$  Argo), which had not until then been recognised as variable. The writings of Kepler and our own experience of the effect produced by the appearance of comets visible to the naked eye, will teach us to understand how powerfully the appearance of new stars, between the years 1572 and 1604, must have arrested attention, increased the general interest in astronomical discoveries, and excited the minds of men to the combination of imaginative conjectures. Thus, too, terrestrial natural events, as earthquakes in regions where they have been but seldom experienced; the eruption of volcanoes that had long remained inactive; the sounds of aerolites traversing our atmosphere and becoming ignited within its confines, impart a new stimulus, for a certain time, to the general interest in problems, which appear to the people at large even more mysterious than to the dogmatising physicist.

My reason for more particularly naming Kepler in these remarks on the influence of direct sensuous contemplation, has been to point out how, in this great and highly-gifted man, a taste for imaginative combinations was combined with a remarkable talent for observation, an earnest and severe method of induction, a courageous and almost unparalleled perseverance in calculation, and a mathematical profoundness of mind, which revealed, in his *Stereometria dolivrum exer-*

\* Compare *Cosmos*, pp. 54, and 355.

cised a happy influence on Fermat, and, through him, on the invention of the theory of the infinitesimal calculus.\* A man endowed with such a mind was pre-eminently qualified by the richness and mobility of his ideas,† and by the bold cosmical conjectures which he advanced, to animate and augment the movement which led the seventeenth century uninterruptedly forward to the exalted object presented in an extended contemplation of the universe.

The many comets visible to the naked eye, from 1577 to the appearance of Halley's comet in 1607 (eight in number), and the sudden apparition already alluded to of three stars almost at the same period, gave rise to speculations on the origin of these heavenly bodies from a cosmical vapour filling the regions of space. Kepler, like Tycho Brahe, believed that the new stars had been conglomerated from this vapour, and that they were again dissolved in it.‡ Comets to which, before the discovery of the elliptic orbit of the planets, he ascribed a rectilinear and not a closed revolving course, were regarded by him, in 1608, in his "new and singular discourse on the hairy stars," as having originated from "celestial air." He even added, in accordance with ancient fancies on *spon-taneous generation*, that comets arise "as a herb springs from

\* Laplace says of Kepler's theory of the measurement of casks (*Stereometria doliorum*,) 1615, "which, like the sand-reckoning of Archimedes, develops elevated ideas on a subject of little importance;" "Kepler présente dans cet ouvrage des vues sur l'infini qui ont influé sur la révolution que la Géométrie a éprouvée à la fin du 17<sup>me</sup> siècle; et Fermat, que l'on doit regarder comme le véritable inventeur du calcul différentiel, a fondé sur elles sa belle méthode *de maximis et minimis*. (*Précis de l'hist. de l'Astronomie*, 1821, p. 95)." On the geometrical power manifested by Kepler in the five books of his *Harmonices Mundi*, see Chasles, *Aperçu hist. des Méthodes en Géométrie*, 1837, pp. 482-487.

† Sir David Brewster elegantly remarks, in the account of Kepler's method of investigating truth, that "the influence of imagination as an instrument of research has been much overlooked by those who have ventured to give laws to philosophy. This faculty is of greatest value in physical inquiries; if we use it as a guide and confide in its indications it will infallibly deceive us; but if we employ it as an auxiliary, it will afford us the most invaluable aid" (*Martyrs of Science*, p. 215).

‡ Arago, in the *Annuaire*, 1842, p. 434 (*De la transformation des Nébuleuses et de la matière diffuse en étoiles*). Compare *Cosmos*, pp. 134 and 142.

the earth without seed, and as fishes are formed in the sea by a *generatio spontanea*

Happier in his other cosmical conjectures, Kepler hazarded the following propositions:—that all the fixed stars are suns like our own luminary, and surrounded by planetary systems; that our sun is enveloped in an atmosphere which appears like a white *corona* of light during a total solar eclipse; that our sun is so situated in the great cosmical island as to constitute the centre of the compressed stellar ring of the milky way;\* that the sun itself, whose spots had not then been discovered, together with all the planets and fixed stars, rotates on its axis; that satellites, like those discovered by Galileo round Jupiter, will also be discovered round Saturn and Mars; and that in the much too great interval of space between Mars and Jupiter,† where we are now acquainted with seven asteroids (as between Venus and Mercury), there revolve planets which, from their smallness alone, are invisible to the naked eye. Presentient propositions of this nature, felicitous conjectures of that which was subsequently discovered, excited general interest, whilst none of Kepler's cotemporaries, including Galileo, conferred any adequate praise on the discovery of the three laws, which, since Newton and the promulgation of the theory of gravitation, have immortalised the name of Kepler.‡ Cosmical considerations, even when based merely on feeble analogies and

\* Compare the ideas of Sir John Herschel on the position of our planetary system, vol. i. p. 141, also Struve, *Etudes d'Astronomie stellaire*, 1847, p. 4.

† Apelt says (*Epochen der Geschichte der Menschheit*, bd. i. 1845, s. 223): "The remarkable law of the distances, which is usually known under the name of Bode's law (or that of Titius), is the discovery of Kepler, who, after many years of persevering industry, deduced it from the observations of Tycho de Brahe." See *Harmonices Mundi libri quinque*, cap. 3. Compare also Cournot's Additions to his French Translation of Sir John Herschel's *Astronomy*, 1834, § 434, p. 324, and Fries, *Vorlesungen über die Sternkunde*, 1813, s. 325 (On the Law of the distances in the secondary planets). The passages from Plato, Pliny, Censorinus, and Achilles Tatius, in the Prolegomena to the *Aratus*, are carefully collected in Fries, *Geschichte der Philosophie*, bd. i. 1837, s. 146-150; in Martin, *Etudes sur le Timée*, t. ii. p. 38; and in Brandis, *Geschichte der Griechisch-Römischen Philosophie*, th. ii. abth. 1844, s. 364.

‡ Delambre, *Hist. de l'Astronomie moderne*, t. i. p. 360.

not on actual observations, rivetted the attention more powerfully then, as they still frequently do, than the most important results of *calculating astronomy*.

After having described the important discoveries which in so small a cycle of years extended the knowledge of the regions of space, it still remains for me to revert to the advances in physical astronomy, which characterise the latter half of this great century. The improvement in the construction of telescopes led to the discovery of Saturn's satellites. Huygens, on the 25th of March, 1655, forty-five years after the discovery of Jupiter's satellites, discovered the sixth of these bodies through an object-glass which he had himself polished. Owing to a prejudice which he shared with other astronomers of his time, that the number of the secondary planetary bodies could not exceed that of the primary planets,\* he did not seek to discover other satellites of Saturn. Dominicus Cassini discovered four of these bodies, the Sidera Ludivicea, viz., the seventh and outermost, (in 1671) which exhibits great alternation of light, the fifth in 1672, and the fourth and third, in 1684, through Campani's object-glass, having a focal length of 100-136 feet; the two innermost, the first and second, were discovered more than a century later (1788 and 1789), by William Herschel through his colossal telescope. The last-named of these satellites presents the remarkable phenomenon of accomplishing its revolution round the primary planet in less than one day.

Soon after Huygens' discovery of a satellite of Saturn, Childrey first observed the zodiacal light, between the years 1658 and 1661, although its relations in space were not determined until 1683 by Dominicus Cassini. The latter did not regard it as a portion of the sun's atmosphere, but believed, with Schubert, Laplace, and Poisson, that it was a detached revolving nebulous ring.† Next to the recognition of the existence of secondary planets, and of the free and concentrically divided rings of Saturn, the conjecture of the probable existence of the nebulous zodiacal light belongs incontestably to the grandest enlargement of our views regarding the planetary system, which had previously appeared so simple. In our own time the intersecting orbits of the small planets

\* Arago, in the *Annuaire* for 1842, pp. 560-564; also *Cosmos*, p. 82.

† Compare *Cosmos*, pp. 126-134.

between Mars and Jupiter, the interior comets, which were first proved to be such by Encke, and the swarms of falling stars associated with definite days, (since we cannot regard these bodies in any other light than as such cosmical masses moving with planetary velocity,) have enriched our views of the universe with a remarkable abundance of new objects.

During the age of Kepler and Galileo our ideas were very considerably enlarged regarding the contents of the regions of space, or, in other words, the distribution of all created matter beyond the outermost circle of the planetary bodies, and beyond the orbit of any comet. In the same period of which (1572–1604) three new stars of the first magnitude suddenly appeared in Cassiopea, Cygnus, and Ophiuchus, David Fabricius, pastor at Ostell in East Friesland (the father of the discoverer of the sun's spots), in 1596, and Johann Bayer at Augsburg in 1603, observed in the neck of the constellation Cetus, another star which again disappeared, whose changing brightness was first recognised by Johann Phocylides Holwarda, Professor at Franeker (in 1638 and 1639), as we learn from a treatise of Arago which has thrown much light on the history of astronomical discoveries.\* The phenomenon was not singular in its occurrence, for, during the last half of the seventeenth century, variable stars were periodically observed in the head of Medusa, in Hydra, and in Cygnus. The manner in which accurate observations of the alternations of light in Algol are able to lead directly to a determination of the velocity of the light of this star has been ably shown by the treatise to which I have alluded, and which was published in 1842.

\* *Annuaire du Bureau des Longitudes pour l'an 1842*, pp. 312–353 (*Etoiles changeantes ou périodiques*). In the seventeenth century there were recognised, as variable stars, besides Mira Ceti (Holwarda, 1638),  $\alpha$  Hydræ (Montanari, 1672),  $\beta$  Persei or Algol, and  $\chi$  Cygni (Kirch, 1686). On what Galileo calls *nebulæ*, see his *Opere*, t. ii. p. 15, and Nelli, *Vita*, vol. ii. p. 208. Huygens, in the *Systema Saturninum*, refers most distinctly to the nebula in the sword of Orion, in saying of *nebulæ* generally:—"Cui certe simile aliud nusquam apud reliquas fixas potui animadvertere. Nam ceteræ nebulosæ olim existimatæ atque ipsa via lactea, perspicillis inspectæ, nullas nebulas habere comperiuntur, neque aliud esse quam plurium stellarum congeries et frequentia." It is seen from this passage that the nebula in Andromeda, which was first described by Marius, had not been attentively considered by Huygens any more than by Galileo.

The use of the telescope now excited astronomers to the earnest observation of a class of phenomena, some of which could not even escape the naked eye. Simon Marius described in 1612 the nebula in Andromeda, and Huygens in 1656, drew the figure of that in the stars of the sword of Orion. Both nebulae might serve as types of a more or less advanced condensation of nebulous cosmical matter. Marius, when he compared the nebula in Andromeda, to "a wax-taper seen through a semi-transparent medium," indicated very forcibly the difference between nebulae generally and the stellar masses and groups in the Pleiades and in Cancer, examined by Galileo. As early as the sixteenth century Spanish and Portuguese sea-farers, without the aid of telescopic vision, had noticed with admiration the two Magallemic clouds of light, revolving round the south-pole, of which one, as we have observed, was known as "the white spot," or "white ox," of the Persian astronomer, Abdurrahman Sufi, who lived in the middle of the tenth century. Galileo in the *nuncius Siderius* uses the terms, "*stellæ nebulosæ*" and "*nebulosæ*," to designate clusters of stars, which, as he expresses it, like *areolæ sparsim per æthera subfulgent*. As he did not bestow any especial attention on the nebula in Andromeda, which although visible to the naked eye, had not hitherto revealed any star under the highest magnifying powers, he regarded all nebulous appearances, all his *nebulosæ*, and the milky way itself, as luminous masses formed of closely-compressed stars. He did not distinguish between the nebula and star, as Huygens did in the case of the nebulous spot of Orion. These are the feeble beginnings of the great works on *Nebulae*, which have so honourably occupied the first astronomers of our own time, in both hemispheres.

Although the seventeenth century owes its principal splendour at its beginning to the sudden enlargement afforded to the knowledge of the heavens, imparted by the labours of Galileo and Kepler, and at its close to the advance in mathematical science, due to Newton and Leibnitz, yet the greater number of the physical problems, which occupy us in the present day, likewise experienced beneficial consideration in the same century. In order not to depart from the character peculiarly appropriate to a history of the contemplation of the universe, I limit myself to a mere enumeration of the works which have



exercised direct and special influence on general, or in other words, on cosmical views of nature. With reference to the processes of light, heat, and magnetism, I would first name Huygens, Galileo, and Gilbert. While Huygens was occupied with the double refraction of light in crystals of Iceland spar, *i. e.*, with the separation of the pencils of light into two parts, he also discovered in 1678 that kind of polarisation of light which bears his name. The discovery of this isolated phenomenon, which was not published till 1690, and consequently only five years before the death of Huygens, was followed, after the lapse of more than a century, by the great discoveries of Malus, Arago, Fresnel, Brewster, and Biot.\* Malus, in 1808, discovered polarisation by reflection from polished surfaces, and Arago in 1811, made the discovery of coloured polarisation. A world of wonder composed of manifold modified waves of light, having new properties, was now revealed. A ray of light which reaches our eyes, after traversing millions of miles, from the remotest regions of heaven, announces of itself in Arago's polariscope, whether it is reflected or refracted, whether it emanates from a solid, or fluid, or gaseous body; announcing even the degree of its intensity.† By pursuing this course, which leads us back through Huygens to the seventeenth century, we are instructed concerning the constitution of the solar body and its envelopes; the reflected or the proper light of cometary tails and the zodiacal light; the optical properties of our atmosphere; and the position of the four neutral points of polarisation‡ which Arago, Babinet, and Brewster discovered. Thus does man create new organs which when skilfully employed, reveal to him new views of the universe.

Next to polarisation, I should name the *interference* of light, —the most striking of all optical phenomena, faint traces of which were also observed in the seventeenth century by Grimaldi in 1665, and by Hooke, although without a proper

\* On the important law discovered by Brewster, of the connection between the angle of complete polarisation and the index of refraction, see *Philosophical Transactions of the Royal Society for the year 1815*, pp. 125-159.

† See *Cosmos*, pp. 18 and 33.

‡ Sir David Brewster, in Berghaus and Johnson's *Physical Atlas*, 1847, part vii. p. 5 (*Polarisation of the Atmosphere*).

understanding of its original and causal conditions.\* Modern times owe the discovery of these conditions, and the clear insight into the laws, according to which (unpolarised) rays of light emanating from one and the same source, but with a different length of path, destroy one another and produce darkness, to the successful penetration of Thomas Young. The laws of the interference of polarised light were discovered in 1816, by Arago and Fresnel. The theory of undulations advanced by Huygens and Hooke, and defended by Leonhard Euler, was at length established on a firm and secure basis.

Although the latter half of the seventeenth century acquired distinction from the attainment of a successful insight into the nature of double refraction, by which optical science was so much enlarged; its greatest splendour was derived from Newton's experimental researches and Olaus Römer's discovery, in 1675, of the measurable *velocity of light*. Half a century afterwards, in 1728, this discovery enabled Bradley to regard the variation he had observed in the apparent place of the stars as a conjoined consequence of the movement of the earth in its orbit, and of the propagation of light. Newton's splendid work on *Optics* did not appear in English till 1704, having been deferred, from personal considerations, till two years after Hooke's death; but it would seem a well attested fact that even before the years 1666 and 1667† he was in possession of the principal points of his optical researches, his theory of gravitation and differential calculus (method of fluxions).

\* On Grimaldi's and Hooke's attempt to explain the polarisation of soap-bubbles by the interference of the rays of light, see Arago, in the *Annuaire* for 1831, p. 164, (Brewster's *Life of Newton*, p. 53).

† Brewster, *The Life of Sir Isaac Newton*, p. 17. The date of the year 1665 has been adopted for that of the invention of the method of fluxions, which, according to the official explanations of the Committee of the Royal Society of London, April 24, 1712, is "one and the same with the differential method, excepting the name and mode of notation." With reference to the whole unhappy contest on the subject of priority with Leibnitz, in which, strange to say, accusations against Newton's orthodoxy were even advanced, see Brewster, pp. 189-218. The fact that all colours are contained in white light was already maintained by De la Chambre, in his work entitled "*La Lumière*" (Paris, 1657), and by Isaac Vossius, (who was afterwards a Canon at Windsor,) in a remarkable me

In order not to sever the links which hold together the general primitive phenomena of matter in one common bond, I would here immediately, after my succinct notice of the optical discoveries of Huygens, Grimaldi, and Newton, pass to the consideration of terrestrial magnetism and atmospheric temperature, as far as these sciences are included in the century which we have attempted to describe. The able and important work on magnetic and electric forces, the *Physiologia nova de Magnete*, by William Gilbert, to which I have frequently had occasion to allude,\* appeared in the year 1600. This writer, whose sagacity of mind was so highly admired by Galileo, conjectured many things of which we have now acquired certain knowledge.† Gilbert regarded terrestrial magnetism and electricity as two emanations of a single fundamental force pervading all matter, and he therefore treated of both at once. Such obscure conjectures, based on analogies of the effect of the Heracleian magnetic stone on iron, and the attractive force exercised on dry straws by amber, when animated, as Pliny expresses it, with a soul by the agency of heat and friction, appertain to all ages and all races, to the Ionic natural philosophy, no less than to the science of the Chinese physicists.‡ According to Gilbert's idea, the earth itself is a magnet, whilst he considered that

moir, entitled "*De Lucis natura et proprietate*," (Amstelod., 1662,) for the knowledge of which I was indebted two years ago, to M. Arago, at Paris. Brandis treats of this memoir in the new edition of Gehler's *physikalische Wörterbuch*, bd. iv. (1827,) s. 43, and Wilke notices it very fully, in his *Gesch. der Optik*, th. i. (1838,) s. 223, 228, and 317. Isaac Vossius, however, considered the fundamental substance of all colours (cap. 25, p. 60,) to be sulphur, which forms, according to him, a component part of all bodies. In *Vossii Responsum ad objecta, Joh. de Bruyn, Professoris Trajectini, et Petri Petiti* 1663, it is said, p. 69—*Nec lumen ullum est absque calore, nec calor ullus absque lumine. Lux, sonus, anima (!) odor, vis magnetica, quamvis incorporea, sunt tamen aliquid.* (*De Lucis Nat.* cap. 13, p. 29).

\* *Cosmos*, pp. 170, 172, and 656.

† Lord Bacon, whose comprehensive and generally speaking, free and methodical views, were unfortunately accompanied by very limited mathematical and physical knowledge, even for the age at which he lived, was very unjust to Gilbert. "Bacon showed his inferior aptitude for physical research, in rejecting the Copernican doctrine which William Gilbert adopted" (Whewell, *Philosophy of the Inductive Sciences*, vol. ii. p. 378).

‡ *Cosmos*, p. 194.

the inflections of the lines of equal declination and inclination depend upon the distribution of mass, the configuration of continents, or the form and extent of the deep intervening oceanic basins. It is difficult to connect the periodic variations which characterise the three principal forms of magnetic phenomena (the isoclinal, isogonic, and isodynamic lines), with this rigid system of the distribution of force and mass, unless we represent to ourselves the attractive force of the material particles modified by similar periodic changes of temperature in the interior of the terrestrial planet.

In Gilbert's theory, as in gravitation, the quantity of the material particles is merely estimated, without regard to the specific heterogeneity of substances. This circumstance gave his work, at the time of Galileo and Kepler, a character of cosmical greatness. The unexpected discovery of rotation-magnetism, by Arago in 1825, has shown practically, that every kind of matter is susceptible of magnetism; and the most recent investigations of Faraday on dia-magnetic substances have, under especial conditions of meridian or equatorial direction, and of solid, fluid, or gaseous inactive conditions of the bodies, confirmed this important result. Gilbert had so clear an idea of the force imparted by telluric magnetism, that he ascribed the magnetic condition of iron rods on crosses of old church towers to this action of the earth.\*

The increased enterprise and activity of navigation to the higher latitudes, and the improvement of magnetic instruments to which had been added since 1576, the dipping needle (inclinatorium) constructed by Robert Norman of Ratcliff, were the means, during the course of the seventeenth century, of extending the general knowledge of the periodical advance of a portion of the magnetic curves or lines of no variation. The position of the magnetic equator which was believed to be identical with the geographical equator, remained

\* The first observation of the kind was made (1590,) on the tower of the church of the Augustines at Mantua. Grimaldi and Gassendi were acquainted with similar instances, all occurring in geographical latitudes where the inclination of the magnetic needle is very considerable. On the first measurements of magnetic intensity by the oscillation of a needle, compare my *Relation hist.*, t. i. pp. 260-264, and *Cosmos*, pp. 179-181.

uninvestigated. Observations of inclination were only carried on in a few of the capital cities of Western and Southern Europe; Graham, it is true, attempted in London in 1723, to measure by the oscillations of a magnetic needle, the intensity of the magnetic terrestrial force, which varies both with space and time, but since Borda's fruitless attempt on his last voyage to the Canaries, in 1776, Lemanon was the first who succeeded in La Perouses's expedition, in 1785, in comparing the intensity in different regions of the earth.

In the year 1683, Edmund Halley sketched his theory of four magnetic poles or points of convergence, and of the periodical movement of the magnetic line without declination, basing his theory on a large number of existing observations of declination of very unequal value, by Baffin, Hudson, James Hall, and Schouten. In order to test this theory, and render it more perfect by the aid of new and more exact observations, the English Government permitted him to make three voyages (1698-1702) in the Atlantic Ocean, in a vessel under his own command. In one of these he reached  $52^{\circ}$  S. lat. This expedition constituted an epoch in the history of telluric magnetism. Its result was the construction of a general variation chart, on which the points at which navigators had found an equal amount of variation were connected together by curved lines. Never before, I believe, had any government fitted out a naval expedition for an object whose attainment promised such advantages to practical navigation, while at the same time it deserved to be regarded as peculiarly scientific and physico-mathematical.

As no phenomenon can be thoroughly investigated by a careful observer, without being considered in its relation to other phenomena, Halley, on his return from his voyage hazarded the conjecture that the northern light was of a magnetic origin. I have remarked, in the general picture of nature, that Faraday's brilliant discovery (the evolution of light by magnetic force) has raised this hypothesis, enounced as early as in the year 1714, to empirical certainty.

But if the laws of terrestrial magnetism are to be thoroughly investigated—that is to say, if they are to be sought in the great cycle of the periodic movement in space of the three varieties of magnetic curves, it is by no means sufficient that the diurnal regular or disturbed course of the needle should be

observed at the magnetic stations which, since 1828, have begun to cover a considerable portion of the earth's surface, both in northern and southern latitudes;\* but four times in every century an expedition of three ships should be sent out, to examine as nearly as possible at the same time the state of the magnetism of the earth, so far as it can be investigated in those parts which are covered by the ocean. The magnetic equator, or the curve at which the inclination is null, must not merely be inferred from the geographical position of its nodes (the intersections with the geographical equator); but the course of the ship should be made continually to vary according to the observations of inclination, so as never to leave the tract of the magnetic equator for the time being. Land expeditions should be combined with these voyages, in order, where masses of land cannot be entirely traversed, to determine at what points of the coast-line the magnetic curves (especially those having no variation) enter. Special attention might also perhaps be deservedly directed to the movement and gradual changes in the oval configuration, and almost concentric curves of variation of the two isolated closed systems in Eastern Asia, and in the South Pacific in the meridian of the Marquesas Group.† Since the memorable Antarctic expedition of Sir James Clarke Ross, (1839—1843,) fitted out with admirable instruments, has thrown so much light over the polar regions of the southern hemisphere, and has determined empirically the position of the magnetic south pole; and since my honoured friend, the great mathematician, Frederick Gauss, has succeeded in establishing the first general theory of terrestrial magnetism, we need not renounce the hope that the many requirements of science and navigation will lead to the realisation of the plan I have already proposed. May the year 1850 be marked as the first normal epoch in which the materials for a magnetic chart shall be collected; and may permanent scientific institutions (Academies) impose upon themselves the practice of reminding every twenty-five or thirty years governments, favourable to the advance of navigation, of the importance of an undertaking whose great cosmical importance depends on its long continued repetition.

\* *Cosmos*, pp. 184—186.

† *Op. cit.*, p. 175.

The invention of instruments for measuring temperature (Galileo's thermoscopes of 1593 and 1602,\* depending simultaneously on the changes in the temperature and the external pressure of the atmosphere,) gave origin to the idea of determining the modifications of the atmosphere by a series of connected and successive observations. We learn from the *Diario dell' Accademia del Cimento*, which exercised so happy an influence on the taste for experiments conducted in a regular and systematic method during the brief term of its activity, that observations of the temperature were made with spirit-thermometers similar to our own at a great number of stations, amongst others at Florence, in the convent Degli Angeli, in the plains of Lombardy, on the mountains near Pistoja, and even in the elevated plain of Innspruck, as early as 1641, and five times daily.† The Grand Duke Ferdinand II. employed the monks in many of the monasteries of his states to perform this task.‡ The temperature of mineral springs was also determined at that period, and thus gave occasion to many questions regarding the temperature of the earth. As all natural phenomena—all the changes to which terrestrial matter is subject—are connected with modifications of heat, light, and electricity, whether at rest or moving in currents, and as likewise the phenomena of temperature acting by the force of expansion, are most easily discernible by the sensuous perceptions; the invention and improvement of thermometers must necessarily, as I have already elsewhere observed, indicate a great epoch in the general progress of natural science. The range of the applicability of the ther-

\* On the oldest thermometers, see Nelli, *Vita e commercio letterario di Galilei* (Losanna, 1793), vol. i. pp. 68-94; *Opere di Galilei* (Padova, 1744), t. i. p. lv.; Libri, *Histoire des Sciences mathématiques en Italie*, t. iv. (1841,) pp. 185—197. As evidences of first comparative observations on temperature, we may instance the letters of Gianfrancesco Sagredo, and Benedetto Castelli in 1613, 1615, and 1633, given in Venturi, *Memorie e Lettere inedite di Galilei*, P. i. 1818, p. 20.

† Vincenzo Antinori, in the *Saggi di Naturali Esperienze, fatte nell' Accademia del Cimento*; 1841, pp. 30—44.

‡ On the determination of the thermometric scale of the Accademia del Cimento, and on the meteorological observations continued for sixteen years by a pupil of Galileo, Father Raineri, see Libri, in the *Annales de Chimie et de Physique*, T. xlv. 1830, p. 354; and a more recent similar work by Schouw, in his *Tableau du Climat et de la Végétation de l'Italie*, 1839, pp. 99-106

mometer, and the rational deductions to be arrived at from its indications, are as immeasurable as the sphere of those natural forces which exercise their dominion over the atmosphere, the solid portions of the earth, and the superimposed strata of the ocean—alike over inorganic substances, and the chemical and vital processes of organic matter.

The action of radiating heat was likewise investigated, a century before the important labours of Scheele, by the Florentine members of the *Accademia del Cimento* by remarkable experiments with concave mirrors against which non-luminous heated bodies, and masses of ice, weighing 500lbs. actually and *apparently* radiated.\* Mariotte, at the close of the seventeenth century, entered into investigations regarding the relations of radiating heat in its passage through glass plates. It has seemed necessary to allude to these isolated experiments, since in more recent times the doctrine of the radiation of heat has thrown great light on the cooling of the ground, the formation of dew, and many general climatic modifications, and has led, moreover, through Melloni's admirable sagacity, to the contrasting diathermism of rock-salt and alum.

To the investigations on the changes in the temperature of the atmosphere, depending on the geographical latitude, the seasons of the year, and the elevation of the spot, were soon added other enquiries into the variation of pressure and the quantity of vapour in the atmosphere, and the often observed periodic results, known as the *law of rotation* of the winds. Galileo's correct views respecting the pressure of the atmosphere led Torricelli, a year after the death of his great teacher, to the construction of the barometer. It would appear that the fact that the column of mercury in the Torricellian column stood higher at the base of a tower or hill than at its summit, was first observed at Pisa by Claudio Beriguardi;† and five years later in France, at the suggestion of Pascal by Perrier, the brother-in-law of the latter, when he ascended the Puy de Dôme, which is nearly one thousand feet higher than Vesuvius. The idea of employing barometers for measuring elevations

\* Antinori, *Saggi dell' Accad. del Cim.* 1841, p. 114, and in the *Aggiunte* at the end of the book, p. lxxvi.

† Antinori, p. 29.



now presented itself readily; it may perhaps have been suggested to Pascal, in a letter of Descartes\*. It is not necessary to enter into any especial explanation of the influence exercised on the enlargement of physical geography and meteorology by the barometer when used as a hypsometrical instrument in determining the local relations of the earth's surface; and as a meteorological instrument in ascertaining the influence of atmospheric currents. The theory of the atmospheric currents already referred to, was established on a solid foundation before the close of the seventeenth century. Bacon had the merit, in 1664, in his celebrated work entitled *Historia naturalis et experimentalis de ventis*,† of considering the direction of the winds in their dependence on thermometric and hydrometric relations; but unmathematically denying the correctness of the Copernican system, he conjectured the possibility "that our atmosphere may daily turn round the earth like the heavens, and thus occasion the tropical east wind."

Hooke's comprehensive genius here also diffused order and light.‡ He recognised the influence of the rotation of the earth, and the existence of the upper and lower currents of warm and cold air which pass from the equator to the poles, and return from the poles to the equator. Galileo, in his last *Dialogo*, had indeed also regarded the trade winds as the consequence of the rotation of the earth; but he ascribed the detention of the particles of air within the tropics (when compared with the velocity of the earth's rotation) to a vapourless purity of the air in the tropical regions.§ Hooke's

\* *Ren. Cartesii Epistolæ*, (Amstelod. 1682). P. iii. Ep. 67.

† Bacon's *Works* by Shaw, 1733, vol. iii. p. 441. (See *Cosmos*, pp. 321.

‡ Hooke's *Posthumous Works*, p. 364. (Compare my *Relat. historique*, T. 1, p. 199.) Hooke, however, like Galileo, unhappily assumed a difference in the velocity of the rotation of the earth and of the atmosphere: see *Posth. Works*, pp. 88 and 363.

§ Although, according to Galileo's views, the detention of the particles of air, is one of the causes of the trade winds, yet his hypothesis ought not to be confounded, as has recently been done with that of Hooke and Hadley. Galileo, in the *Dialogo quarto* (*Opere*, t. iv. p. 311), makes Salviati say: "Dicevamo pur' ora che' l'aria, come corpo tenue, e fluido, e non saldamente congiunto alla terra, pareva che non avesse necessit  d'obbedire al suo moto, se non in quanto l'asprezza della superficie terrestre ne rapisce, e seco porta una parte a se contigua, che di non molto

more correct view was taken up by Halley late in the eighteenth century, and was then more fully and satisfactorily explained with reference to the action of the velocity of rotation peculiar to each parallel of latitude. Halley, prompted by his long sojourn in the torrid zone, had even earlier (1686) published an admirable empirical work on the geographical extension of trade winds and monsoons. It is surprising that he should not have noticed, in his magnetic expeditions, the law of rotation of the winds, which is so important for the whole of meteorology, since its general features had been recognised by Bacon and Johann Christian Sturm of Hippolstein (according to Brewster, the actual discoverer of the differential thermometer.\*)

In the brilliant epoch characterised by the foundation of mathematical natural philosophy, experiments were not wanting for determining the connection existing between the humidity of the atmosphere, and the changes in the temperature and the direction of the winds. The Academia del Cimento had the felicitous idea of determining the quantity of

intervallo sopravanza le maggiori altezze delle montagne; la qual pozzion d'aria tanto meno dovrà esser renitente alla conversion terrestre, quanto che ella è ripiena di vapori, fumi, ed esalazioni, materie tutte partecipanti delle qualità terrene: e per conseguenza atte nate per lor natura (!) a i medesimi movimenti. Ma dove, mancassero le cause del moto, cioè dove la superficie del globo avesse grandi spazii piani, e meno vi fusse della mistione de i vapori terreni, quivi cesserebbe in parte la causa, per la quale l' aria ambiente dovesse totalmente obbedire al rapimento della conversion terrestre; si che in tali uoghi, mentre che la terra si volge verso Oriente, si dovrebbe sentir continuamente un vento, che si ferisse, spirando da Levante verso Ponente; e tale spiramento dovrebbe farsi più sensibile, dove la vertigine del globo fusse più veloce: il che sarebbe ne i luoghi più remoti da i Poli, e vicini al cerchio massimo della diurna conversione. L'esperienza applaude molto a questo filosofico discorso, poichè ne gli ampi mari sottoposti alla Zona torrida, dove anco l'evaporazioni terrestri mancano (!) si sente una perpetua aura muovere da Oriente. . . ."

\* Brewster, in the *Edinburgh Journal of Science*, vol. ii. 1825, p. 145. Sturm has described the Differential Thermometer in a little work, entitled *Collegium experimentale curiosum*, (Nuremberg, 1676,) p. 49. On the Baconian law of the rotation of the wind, which was first extended to both zones, and recognised in its ultimate connection with the causes of all atmospheric currents, by Dove, see the detailed treatise of Muncke, in the new edition of Gehler's *Physikal. Wörterbuch*, Bd. x. S. 2003—2019 and 2030—2035.

vapour by evaporation and precipitation. The oldest Florentine hygrometer was accordingly a condensation-hygrometer,—an apparatus in which the quantity of the discharged precipitated water was determined by weight.\* In addition to the condensation-hygrometer, which, by the aid of the ideas of Le Roy in our own times, has gradually led to the exact psychrometrical methods of Dalton, Daniell, and August, we have (in accordance with the examples set by Leonardo da Vinci†), the absorption-hygrometer, composed of substances taken from the animal and vegetable kingdoms, made by Santori (1625), Torricelli (1646), and Molineux. Catgut and the spikes of grasses were employed almost simultaneously. Instruments of this kind, which were based on the absorption by organic substances of the aqueous vapour contained in the atmosphere, were furnished with indicators or pointers, and small counter-weights, very similar in their construction to the hair and whalebone hygrometers of Saussure and Deluc. The instruments of the seventeenth century were, however, deficient in the fixed points of dryness and humidity so necessary to the comparison and comprehension of the results, and which were at length determined by Regnault; (setting aside the susceptibility acquired by time in the hygrometrical substances employed.) Pictet found the hair of a Guanche mummy from Teneriffe, which was perhaps a thousand years old, sufficiently susceptible in a Saussure's hygrometer.‡

The electric process was recognised by William Gilbert as the action of a proper natural force allied to the magnetic force. The book in which this view is first expressed, and in which the words *electric force*, electric emanations, and electric attraction are first used, is the work of which I have already frequently spoken,§ and which appeared in the year

\* Antinori, p. 45, and even in the *Saggi*, p. 17-19.

† Venturi, *Essai sur les ouvrages physico-mathématiques de Leonard de Vinci*, 1797, p. 28.

‡ *Bibliothèque universelle de Genève*, T. cxvii. 1824, p. 120.

§ Gilbert, *de Magnete*, lib. ii. cap. 2-4, p. 46-71. With respect to the interpretation of the nomenclature employed, he already said:—*Electrica quæ attrahit eadem ratione ut electrum; versorium non magneticum ex quovis metallo, inserviens electricis experimentis.* In the text itself we find as follows:—*Magneticè ut ita dicam, vel electricè attrahere (vim illam electricam notè placet appellare . . .)* (p. 52)

1600, under the title of "Physiology of magnets and of the earth as a great magnet (de magno magnete tellure.)" "The property," says Gilbert, "of attracting light substances, when rubbed, be their nature what it may, is not peculiar to amber, which is a condensed earthy juice cast up by the waves of the sea, and in which flying insects, ants, and worms lie entombed as in eternal sepulchres (æternis sepulchris). The force of attraction belongs to a whole class of very different substances, as glass, sulphur, sealing-wax, and all resinous substances, rock crystal, and all precious stones, alum, and rock salt." Gilbert measured the strength of the excited electricity by means of a small needle, not made of iron, which moved freely on a pivot (*versorium electricum*), and perfectly similar to the apparatus used by Hauy and Brewster in testing the electricity excited in minerals by heat and friction. "Friction," says Gilbert further, "is productive of a stronger effect in dry than in humid air; and rubbing with silk cloths is most advantageous. The globe is held together as by an electric force (?). Globus telluris per

effluvia electrica, attractiones electricæ. We do not find either the abstract expression *electricitas*, or the barbarous word *magnetismus* introduced in the eighteenth century. On the derivation of ἤλεκτρον, "the attractor and the attracting stone," from ἔλξις and ἔλκειν already indicated in the *Timæus* of Plato, p. 80 c, and the probable transition through a harder ἔλεκτρον, see Buttmann, *Mythologus*, bd. ii. (1829), s. 357. Among the theoretical propositions put forward by Gilbert (which are not always expressed with equal clearness), I give the following: "Cum duo sint corporum genera, quæ manifestis sensibus nostris motionibus corpora allicere videntur, Electrica et Magnetica; Electrica naturalibus ab humore effluviis; Magnetica formalibus efficientiis seu potius primariis vigoribus, incitationes faciunt. Facile est hominibus ingenio acutis, absque experimentis et usu rerum labi, et errare. Substantiæ proprietates aut familiaritates, sunt generales nimis, nec tamen verè designatæ causæ, atque, ut ita dicam, verba quædam sonant, re ipsâ nihil in specie ostendunt. Neque ista succini credita attractio, a singulari aliquâ proprietate substantiæ, aut familiaritate assurgit; cum in pluribus aliis corporibus eundem effectum, majori industria invenimus, et omnia etiam corpora cujusmodicunque proprietatis, ab omnibus illiis alliciuntur." (*De Magnete*, pp. 50, 51, 60, and 65.) Gilbert's principal labours appear to fall between the years from 1590 to 1600. Whewell justly assigns him an important place among those whom he terms "practical reformers of the physical sciences." Gilbert was surgeon to Queen Elizabeth and James I., and died in 1603. After his death there appeared a second work, entitled "*De Mundo nostro sub-lunari Philosophia Nova.*"

se electrice congregatur et cohæret; for the tendency of the electric action is to produce the cohesive accumulation of matter (motus electricus est motus coacervationis materiæ).” In these obscure axioms we trace the recognition of *terrestrial electricity*—the expression of a force—which, like magnetism, appertains as such to matter. As yet we meet with no allusions to repulsion, or the difference between insulators and conductors.

Otto von Guericke, the ingenious inventor of the air-pump, was the first who observed anything more than mere phenomena of attraction. In his experiments with a rubbed piece of sulphur, he recognised the phenomena of repulsion, which subsequently led to the establishment of the laws of the sphere of action, and of the distribution of electricity. He heard the first sound, and saw the first light in artificially produced electricity. In an experiment instituted by Newton in 1675, the first traces of the electric charge in a rubbed plate of glass were seen.\* We have here only sought the earliest germs of electric knowledge, which, in its great and singularly retarded development, has not only become one of the most important branches of meteorology, but has also thrown much light on the internal action of terrestrial forces, since magnetism has been recognised as one of the simplest forms under which electricity is manifested.

Although Wall in 1708, Stephen Gray in 1734, and Nollet, conjectured the identity of friction-electricity and of lightning, it was first proved with empirical certainty in the middle of the eighteenth century by the successful efforts of the celebrated Benjamin Franklin. From this period the electric process passed from the domain of speculative physics into that of cosmical contemplation,—from the recesses of the study to the freedom of nature. The doctrine of electricity, like that of optics and of magnetism, experienced long periods of extremely tardy development, until in these three sciences the labours of Franklin and Volta, of Thomas Young and Malus, of Oersted and of Faraday, roused their cotemporaries to an admirable degree of activity. Such are the alternations of slumber and of suddenly-awakened activity that appertain to the progress of human knowledge.

But if, as we have already shown, the relations of tem-

\* Brewster, *Life of Newton*, p. 307.

perature, the alternations in the pressure of the atmosphere, and the quantity of the vapour contained in it, were made the object of direct investigation by means of the invention of appropriate, although still very imperfect, physical instruments, and by the acute penetration of Galileo, Torricelli, and the members of the *Accademia del Cimento*; all that refers to the chemical composition of the atmosphere, remained, on the other hand, shrouded in obscurity. The foundations of pneumatic chemistry were, it is true, laid by Johann Baptist von Helmont, and Jean Rey, in the first half of the seventeenth century, and by Hooke, Mayow, Boyle, and the dogmatising Becher in the closing part of the same century, but however striking may have been the correct apprehension of detached and important phenomena, the insight into their connection was still wanting. The old belief in the elementary simplicity of the air which acts on combustion, on the oxidation of metals and on respiration, constituted a most powerful impediment.

The inflammable, or light-extinguishing gases occurring in caverns and mines (the *spiritus letales* of Pliny), and the escape of these gases in the form of vesicles in morasses and mineral springs, had already attracted the attention of Basilius Valentinus, a Benedictine monk of Erfurt, (probably at the close of the fifteenth century) and of Libavius, an admirer of Paracelsus, in 1612. Men drew comparisons between that which was accidentally observed in alchemical laboratories, and that which was found prepared in the great laboratories of nature, especially in the interior of the earth. The working of mines in strata, rich in ores, (especially those containing iron pyrites, which become heated by oxidation and contact-electricity,) led to conjectures of the chemical relation existing between metals, acids, and the external air having access to them. Even Paracelsus, whose visionary fancies belong to the period of the first discovery of America, had remarked the evolution of gas when iron was dissolved in sulphuric acid. Van Helmont, who first employed the term *gas*, distinguished it from atmospheric air, and also, by its non-condensability, from vapours. According to him the clouds are vapours, and become converted into gas when the sky is very clear, "by means of cold and the influence of the stars." Gas can only become water, after it has been again converted into vapour. Such were the views entertained in the first half of the seven-

teenth century, regarding the meteorological process. Van Helmont was not acquainted with the simple method of taking up and separating his *gas sylvestre*, (the name under which he comprehended all un-inflammable gases, which do not maintain combustion and respiration, and differ from pure atmospheric air;) but he caused a light to burn in a vessel under water, and observed that when the flame was extinguished the water entered, and the *volume of air* diminished. Van Helmont likewise endeavoured to show by determinations of weight, (which we find already given by Cardanus), that all the solid portions of plants are formed from water.

The alchemistic opinions of the middle ages regarding the composition of metals, and the loss of their brilliancy by combustion in the open air, (incineration, calcination) led to a desire of investigating the conditions by which this process was attended, and the changes experienced by the calcined metals, and by the air in contact with them. Cardanus, as early as in 1553, had noticed the increase of weight that accompanies the oxidation of lead, and perfectly in accordance with the idea of the myth of Phlogiston, had attributed it to the escape of a "celestial fiery matter," causing levity; and it was not until eighty years afterwards that Jean Rey, a remarkably skilful experimenter at Bergerac, who had investigated with the greatest care the increase of weight during the calcination of lead, tin, and antimony, arrived at the important conclusion that this increase of weight must be ascribed to the access of the air to the metallic calx. "Je responds et soutiens glorieusement," he says, "que ce surcroît de poids vient de l'air qui dans le vase a été espessi."\*

\* Rey, strictly speaking, only mentions the access of air to the oxides; he did not know that the oxides themselves (which were then called the earthy metals,) are only combinations of metals and air. According to him, the air makes "the metallic calx heavier, as sand increases in weight when water hangs about it." The calx is susceptible of being saturated with air. "L'air *espaisi* s'attache à la chaux, ainsi le poids augmente du commencement jusqu'à la fin: mais quand tout en est affublé, elle n'en sçauroit prendre d'avantage. Ne continuez plus votre calcination sous cet espoir, vous perdriez votre peine." Rey's work thus contains the first approach to the better explanation of a phenomenon, whose more complete understanding subsequently exercised a favourable influence in reforming the whole of chemistry. See Kopp, *Gesch. der Chemie*, Th. iii.

Men had now discovered the path which was to lead them to the chemistry of the present day, and through it to the knowledge of a great cosmical phenomenon, viz., the connection between the oxygen of the atmosphere and vegetable life. The combination of ideas, however, which presented itself to the minds of distinguished men, was strangely complicated in its nature. Towards the close of the seventeenth century, a belief arose in the existence of nitrous particles, (*spiritus nitro-æreus pabulum nitrosum*), which, contained in the air, and identical with those which are fixed in salt-petre, were supposed to possess the necessary requirements for combustion, an opinion which obscurely expressed by Hooke in his *Micrographia* (1671), is found more fully developed by Mayow in 1669, and by Willis in 1671. "It was maintained that the extinction of flame in a closed space, is not owing to the over-saturation of the air with vapours emanating from the burning body, but is the consequence of the entire absorption of the *spiritus nitro-æreus* contained in the nitrogenous air." The sudden increase of the glowing heat, when fusing salt-petre (emitting oxygen), is strewed upon coals, and the formation of salt-petre on clay walls in contact with the atmosphere appear to have contributed jointly to the adoption of this view. The nitrous particles of the air influence, according to Mayow, the respiration of animals, the result of which is to generate animal heat and to deprive the blood of its dark colour; and while they control all the processes of combustion and the calcination of metals, they play nearly the same part in the antiphlogistic chemistry as oxygen. The cautious and doubting Robert Boyle was well aware that the presence of a certain constituent of atmospheric air was necessary to combustion, but he remained uncertain with regard to its nitrous nature.

Oxygen was to Hooke and Mayow an ideal object—a delusion of the intellect. The acute chemist and vegetable physiologist, Hales, first saw oxygen evolved in the form of a gas, when in 1727, he was engaged at Mennige in calcining a large quantity of lead, under a very powerful heat. He observed the escape of the gas, but he did not examine its

Æ. 131-133. (Compare also in the same work, Th. i. s. 116-127, and 119-138, as well as s. 175-195.)



nature, or notice the vivid burning of the flame. Hales had no idea of the importance of the substance he had prepared. The vivid evolution of light in bodies burning in oxygen, and its properties, were, as many persons maintain, discovered independently—by Priestley in 1772-1774, by Scheele in 1774-1775, and by Lavoisier and Trudaine in 1775.\*

The dawn of pneumatic chemistry has been touched upon in these pages, with respect to its historical relations, because, like the feeble beginning of electrical science, it prepared the way for those grand views regarding the constitution of the atmosphere and its meteorological changes, which were manifested in the following century. The idea of specifically distinct gases was never perfectly clear to those who, in the seventeenth century, produced these gases. The difference between atmospheric air and the irrespirable light-extinguishing or inflammable gases, was now again exclusively ascribed to the admixture of certain vapours. Black and Cavendish first showed, in 1766, that carbonic acid (fixed air) and hydrogen (combustible air), are specifically different æri-form fluids. So long did the ancient belief of the elementary simplicity of the atmosphere check all progress of knowledge. The final knowledge of the chemical composition of the atmosphere, acquired by means of the delicate discrimination of its quantitative relations, by the beautiful researches of Boussingault and Dumas, is one of the brilliant points of modern meteorology.

The extension of physical and chemical knowledge, which we have here briefly sketched, could not fail to exercise an influence on the earliest development of geognosy. A great number of the geognostic questions, with the solution of which our own age has been occupied, were put forth by a man of the most comprehensive acquirements, the great Danish anatomist, Nicolaus Steno (Stenson), in the service of the Grand Duke of Tuscany, Ferdinand II.; by another physician, Martin Lister, an Englishman, and by Robert Hooke, the "worthy rival" of Newton.† Of Steno's ser-

\* Priestley's last complaint of that which "Lavoisier is considered to have appropriated to himself," is put forth in his little memoir entitled, "*The Doctrine of Phlogiston established*," 1800, p. 43.

† Sir John Herschel, *Discourse on the Study of Natural Philosophy* p. 116.

vinces in the geognosy of position I have treated more circumstantially in another work.\* Leonardo da Vinci, towards the close of the fifteenth century, (probably when he was planning the canals in Lombardy, which intersect the alluvial and tertiary formations,) Frascastoro, in 1517, on the occasion of the accidental exposure of rocky strata, containing fossil fishes, at Monte Bolca, near Verona, and Bernard Palissy, in his investigations regarding fountains, in 1563, had indeed recognised the existence of traces of an earlier oceanic animal world. Leonardo, as if with a presentiment of a more philosophical classification of animal forms, terms conchylia "*animali che hanno l'ossa di fuora.*" Steno, in his work on the substances contained in rocks, (*de Solido intra Solidum naturaliter contento*), distinguishes (1669) between (primitive?) rocky strata which have become solidified before the creation of plants and animals, and, therefore, contain no organic remains, and sedimentary strata (*turbidi maris sedimenta sibi invicem imposita*) which alternate with one another, and cover the first-named strata. All fossiliferous strata were originally deposited in horizontal beds. This inclination (or fall) has been occasioned partly by the eruption of subterranean vapours, generated by central heat (*ignis in medio terræ*) and partly by the giving way of the feebly supported lower strata.† The valleys are the result of this falling in."

Steno's theory of the formation of valleys is that of Deluc, whilst Leonardo da Vinci, like Cuvier, regards the valleys as the former beds of streams.‡ In the geognostic character of the soil of Tuscany, Steno recognised convulsions which must, in his opinion, be ascribed to six great natural epochs. (*Sex sunt distinctæ Etruriæ facies ex præ-senti facie Etruriæ collectæ.*) The sea had broken in at six successive periods, and after continuing to cover the interior of the land for a long time, had retired within its ancient limits. All petrefactions were not, however, according to

\* Humboldt, *Essai géognostique sur le Gisement des Roches dans les deux Hémisphères*, 1823, p. 38.

† Steno *de Solido intra Solidum naturaliter contento*, 1669, pp. 2, 17, 28, 63, and 69 (fig. 20-25).

‡ Venturi, *Essai sur les Ouvrages physico-mathématiques de Leonard de Vinci*, 1797, § 5, No. 124.

his opinion, referable to the sea; and he distinguished between pelagic and fresh-water formations. Scilla, in 1670, gave drawings of the petrifications of Calabria and Malta; and among the latter our great anatomist and zoologist, Johannes Müller, has recognised the oldest drawing of the teeth of the gigantic Hydrarchus of Alabama, (the *Zeuglodon cetoides* of Owen) a mammal of the great order of the Cetacea.\* The crown of these teeth is formed similarly to those of seals.

Lister, as early as 1678, made the important assertion, that each kind of rock is characterised by its own fossils, and that "the species of Murex, Tellina, and Trochus, which occur in the stone quarries of Northamptonshire, are indeed similar to those existing in the present seas, but yet when more closely examined, they are found to differ from them." They are, he says, specifically different.† Strictly conclusive proofs of the truth of these grand conjectures could not, however, be advanced in the then imperfect condition of descriptive morphology. We here indicate the early dawn and speedy extinction of light prior to the noble palæontological researches of Cuvier and Alexander Brongniart, which have given a new form to the geognosy of sedimentary formations.‡ Lister, whose attention had been drawn to the regular succession of strata in England, first felt the want of geognostic maps. Although these phenomena and their dependence on

\* Agostino Scilla, *La vana Speculazione disingannata dal Senso*, Nap. 1670, tab. xii. fig. 1. Compare Joh. Müller, *Bericht über die von Herrn Koch, in Alabama gesammelten fossilen Knochenreste seines Hydrachus*, (the *Basilosaurus* of Harlan, 1835; the *Zeuglodon* of Owen, 1839; the *Squalodon* of Grateloup, 1840; the *Dorudon* of Gibbes, 1845,) read in the Royal Academy of Sciences at Berlin, April—June, 1847. These valuable fossil remains of an ancient world, which were collected in the state of Alabama, (in Washington County, near Clarksville,) have become, by the munificence of our king, the property of the Zoological Museum at Berlin, since 1847. Besides the remains found in Alabama and South Carolina, parts of the *Hydrarchus* have been found in Europe, at Leognan near Bordeaux, near Linz on the Danube, and, in 1670, in Malta.

† Martin Lister, in the *Philosophical Transactions*, vol. vi. 1671, No. lxxvi. p. 2283.

‡ See a luminous exposition of the earlier progress of palæontological studies, in Whewell's *History of the Inductive Sciences*, 1837, vol. iii. pp. 507–545.

ancient inundations (either single or repeated), rivetted the attention of men, and, mingling belief and knowledge together, gave origin in England to the so-called systems of Ray, Woodward, Burnet, and Whiston; yet owing to the total want of mineralogical distinction between the constituents of compound minerals, all that relates to crystalline and massive rocks of eruption remained unexplored. Notwithstanding the opinions held with respect to a central heat in the earth, earthquakes, hot springs, and volcanic eruptions, were not regarded as the consequence of the reaction of the planet against its external crust, but were attributed to trifling local causes, as, for instance, the spontaneous combustion of beds of iron pyrites. The unscientific experiments of Lemery (1700) unhappily exercised a long continued influence on volcanic theories, although the latter might certainly have been raised to more general views by the richly imaginative *Protogæa* of Leibnitz (1680).

The *Protogæa* occasionally even more imaginative than the many metrical attempts of the same author, which have lately been made known,\* teaches "the scorification of the cavernous, glowing, once self-luminous crust of the earth, the gradual cooling of the radiating surface enveloped in vapours, the precipitation and condensation of the gradually cooled vaporous atmosphere into water, the sinking of the level of the sea by the penetration of water into the internal cavities of the earth, and finally the breaking in of these caves, which occasions the fall, or horizontal inclination, of these strata." The physical portion of this wild and fanciful view presents some features which will not appear to merit entire rejection by the adherents of our modern geognosy, notwithstanding its more perfect development in all its branches. Among these better traits we must reckon the movement and heat in the interior of the globe, and the cooling occasioned by radiation from the surface; the existence of an atmosphere of vapour; the pressure exercised by these vapours on the earth's strata during their consolidation; and the

\* Leibnizens *geschichtliche Aufsätze und Gedichte*, edited by Pertz, 1847, in the *Gesammelte Werke: Geschichte*, bd. iv. On the first sketch of the *Protogæa* of 1691, and on its subsequent revisions, see Tellkamp, *Jahresbericht der Bürgerschule zu Hannover*, 1847, s. 1-32.

two-fold origin of the masses by fusion and solidification, or by precipitation from the waters. The typical character and mineralogical differences of rocks, or, in other words, the associations of certain mostly crystallised substances recurring in the most remote regions, are as little made a subject of consideration in the *Protogæa* as in Hooke's geognostic views. Even in the last-named writer, physical speculations on the action of subterranean forces in earthquakes, in the sudden upheaval of the sea's bottom and of littoral districts, and in the origin of islands and mountains, hold a prominent place. The nature of the organic remains of a former world even led him to conjecture that the temperate zone must originally have enjoyed the heat of a tropical climate.

It still remains for us to speak of the greatest of all geognostic phenomena,—the mathematical figure of the earth,—in which we distinctly trace a reflection of the primitive world in the condition of fluidity of the rotating mass, and its solidification into our terrestrial spheroid. The main outlines of the figure of the earth were sketched as early as the close of the seventeenth century, although the relation between the polar and equatorial axes was not ascertained with numerical exactness. Picard's measurement of a degree, made in 1670 with instruments which he had himself improved, is so much the more important, since it was the means of inducing Newton to resume with renewed zeal his theory of gravitation, (which he discovered as early as 1666, but had subsequently neglected,) by offering to that profound and successful investigator, the means of proving how the attraction of the earth maintained the moon in its orbit, whilst urged on its course by the centrifugal force. The fact of the compression of the poles of Jupiter, which was much earlier recognised,\* had, as it is supposed, induced Newton to reflect on the causes of a form which deviated so considerably from sphericity. The experiments on the actual length of the seconds pendulum by Richer at Cayenne in 1673, and by Varin on the western coast of Africa, had been preceded by others of less decisive character, prosecuted in London, Lyons, and Bologna, at a difference of 7° of latitude.†

\* *Cosmos*, p. 156.

† Delambre, *Hist. de l'Astronomie mod.* t. ii. p. 601

The decrease of gravity from the poles to the equator, which even Picard had long denied, was now generally admitted. Newton recognised the polar compression, and the spheroidal form of the earth as a consequence of its rotation; and he even ventured to determine numerically the amount of this compression, on the assumption of the homogeneous nature of the mass. It remained for the comparative measurements of degrees in the eighteenth and nineteenth centuries, at the equator, near the north pole, and in the temperate zones of both the southern and northern hemispheres, to determine exactly the mean amount of this compression, and by that means to ascertain the true figure of the earth. The existence of this compression announces, as has already been observed in the "Picture of Nature,"\* that which may be named the most ancient of all geognostic events,—the condition of general fluidity of a planet, and its earlier and progressive solidification.

We began our description of the great epoch of Galileo, Kepler, Newton, and Leibnitz, with the discoveries in the regions of space by means of the newly invented telescope, and we now close it with the figure of the earth, as it was then recognised from theoretical conclusions. "Newton was enabled to give an explanation of the system of the universe, because he succeeded in discovering the force, † from whose action the laws of Kepler necessarily result, and which most correspond with these phenomena since these laws corresponded to and predicted them." The discovery of such a force, the existence of which Newton has developed in his immortal work, the *Principia*, (which comprise the general sciences of nature) was almost simultaneous with the opening of the new paths to greater mathematical

\* *Cosmos*, p. 154. The dispute regarding priority as to the knowledge of the earth's compression, in reference to a memoir read by Huygens, in 1669, before the Paris Academy, was first cleared up by Delambre in his *Hist. de l'Astr. mod.* t. i. p. lii. and t. ii. p. 558. Richer's return to Europe occurred indeed in 1673, but his work was not printed until 1679; and as Huygens left Paris in 1682, he did not write the *Additamentum* to the Memoir of 1669, the publication of which was very late, until he had already before his eyes the results of Richer's Pendulum Experiments, and of Newton's great work, *Philosophiæ Naturalis Principia Mathematica*.

† Bessel, in *Schumacher's Jahrbuch für 1843*, s. 32.

discoveries by means of the invention of the Infinitesimal Calculus. Intellectual labour shows itself in all its exalted grandeur, where, instead of requiring external material means, it derives its light exclusively from the sources opened to pure abstraction, by the mathematical development of thought. There dwells an irresistible charm, venerated by all antiquity, in the contemplation of mathematical truths,—in the everlasting revelations of time and space, as they reveal themselves in tones, numbers, and lines.\* The improvement of an intellectual instrument of research—analysis—has powerfully accelerated the reciprocal fructification of ideas, which is no less important than the rich abundance of their creations. It has opened to the physical contemplation of the universe new spheres of immeasurable extent, in the terrestrial and celestial regions of space, revealed both in the periodic fluctuations of the ocean, and in the varying perturbations of the planets.

\* Wilhelm von Humboldt, *Gesammelte Werke*, Bd. i. s. 11.

RETROSPECT OF THE EPOCHS THAT HAVE BEEN SUCCESSIVELY CONSIDERED.—INFLUENCE OF EXTERNAL OCCURRENCES ON THE DEVELOPMENT OF THE RECOGNITION OF THE UNIVERSE AS ONE WHOLE.—MULTIPLICITY AND INTIMATE CONNECTION OF THE SCIENTIFIC EFFORTS OF RECENT TIMES.—THE HISTORY OF THE PHYSICAL SCIENCES BECOMES GRADUALLY ASSOCIATED WITH THE HISTORY OF THE COSMOS.

I APPROACH the termination of my bold and difficult undertaking. Upwards of two thousand years have been passed in review before us, from the early stages of civilisation amongst the nations who dwelt around the basin of the Mediterranean and the fruitful river valleys of Western Asia, to the beginning of the last century, to a period, therefore, at which general views and feelings were already beginning to blend with those of our own age. I have endeavoured, in seven sharply-defined sections, forming, as it were, a series of as many separate pictures, to present a history of the physical contemplation of the universe, or in other words, the history of the gradual development of the knowledge of the universe as a whole. To what extent success may have attended the attempt to apprehend the mass of accumulated matter, to seize on the character of the principal epochs, and to indicate the paths on which ideas and civilisation have been advanced, cannot be determined by him, who with a just mistrust of his remaining powers, is alone conscious that the image of so great an undertaking has been present to his mind in clear though general outlines.

At the commencement of our consideration of the period of the Arabs, and in beginning to describe the powerful influence exercised by the admixture of a foreign element in European civilisation, I indicated the limits beyond which the history of the Cosmos coincides with that of the physical sciences. According to my idea, the historical recognition of the gradual extension of natural science in the two spheres of terrestrial and celestial knowledge (geography and astronomy), is associated with certain periods and certain active



intellectual events which impart a peculiar character and colouring to those epochs. Such, for instance, were the undertakings which led Europeans into the Euxine, and permitted them to conjecture the existence of another sea-shore beyond the Phasis; the expeditions to tropical lands rich in gold and incense; the passage through the Western Straits, or the opening of that great maritime route on which were discovered, at long intervals of time, Cerne and the Hesperides, the northern tin and amber lands, the volcanic islands of the Azores, and the New Continent of Columbus, south of the ancient settlement of the Scandinavians. To the consideration of the movements which emanated from the basin of the Mediterranean, and the most northern part of the neighbouring Arabian Gulf, and of the expeditions on the Euxine and to Ophir, succeed, in my historical delineation, the campaigns of the Macedonian conqueror, and his attempts to fuse together the west and the east; the influence exercised by Indian maritime trade and by the Alexandrian Institute under the Ptolemies; the universal dominion of the Romans under the Cæsars; and, lastly, the taste evinced by the Arabs for the study of nature and of natural forces, especially with reference to astronomy, mathematics, and practical chemistry, a taste that exercised so important and beneficial an influence. According to my view, the series of events which suddenly enlarged the sphere of ideas, excited a taste for the investigation of physical laws, and animated the efforts of men to arrive at the ultimate comprehension of the universe as a whole, terminated with the acquisition of an entire hemisphere which had till then lain concealed, and which constituted the greatest geographical discovery ever made. Since this period, as we have already remarked, the human mind has brought forth great and noble fruits without the incitement of external occurrences, and as the effect of its own inherent power developed simultaneously in all directions.

Amongst the instruments which man formed for himself, like new organs as it were, to heighten his powers of sensuous perception, there was one which exercised an influence similar to that of some great and sudden event. By the power of penetrating space, possessed by the telescope, considerable portions of the heavens were almost at

once explored, the number of known heavenly bodies was increased, and attempts made to determine their forms and orbits. Mankind now first attained to the possession of the "celestial sphere" of the Cosmos. Sufficient foundation for a seventh section of the history of the contemplation of the universe seemed to be afforded by the importance of the acquisition of this celestial knowledge, and of the unity of the efforts called forth by the use of the telescope. If we compare another great invention, and one of recent date, the voltaic pile, with the discovery of this optical instrument, and reflect on the influence which it has exercised on the ingenious electro-chemical theory; on the production of the metals of the earths and alkalis; and on the long-desired discovery of electro-magnetism, we are brought to the consideration of a series of phenomena called forth at will, and which, by many different paths, lead to a profound knowledge of the rule of natural forces, but which constitute rather a section in the history of physical science than a direct portion of the history of cosmical contemplation. It is this multiplied connection between the various departments of modern knowledge that imparts such difficulty to the description and limitation of its separate branches. We have very recently seen that electro-magnetism, acting on the direction of the polarised ray of light, produces modifications like chemical mixtures. Where, by the intellectual labours of the age, all knowledge appears to be progressing, it is as dangerous to attempt to describe the intellectual process, and to depict that which is constantly advancing as already at the goal of its efforts, as it is difficult, with the consciousness of one's own deficiencies, to decide on the relative importance of the meritorious efforts of the living and of the recently departed.

In the historical considerations I have almost everywhere in describing the early germs of natural knowledge designated, the degree of development to which it has attained in recent times. The third and last portion of my work will, for the better elucidation of the general picture of nature, set forth those results of observation on which the present condition of scientific opinions is principally based. Much that, according to other views than mine, regarding the composition of a book of nature may have appeared wanting, will there find its place. Excited by the brilliant manifestation of new dis-

coveries, and nourishing hopes the fallacy of which often continues long undetected, each age dreams that it has approximated closely to the culminating point of the recognition and comprehension of nature. I doubt whether, on serious reflection, such a belief will tend to heighten the enjoyment of the present. A more animating conviction, and one more consonant with the great destiny of our race, is, that the conquests already achieved constitute only a very inconsiderable portion of those to which free humanity will attain in future ages by the progress of mental activity and general cultivation. Every acquisition, won by investigation, is merely a step to the attainment of higher things in the eventful course of human affairs.

That which has especially favoured the progress of knowledge in the nineteenth century, and imparted to the age its principal character, is the general and beneficial endeavour not to limit our attention to that which has been recently acquired, but to test strictly, by measure and weight, all earlier acquisitions; to separate certain knowledge from mere conjectures founded on analogy, and thus to subject every portion of knowledge, whether it be physical astronomy, the study of terrestrial natural forces, geology, or archæology, to the same strict method of criticism. The generalisation of this course has, most especially, contributed to show, on each occasion, the limits of the separate sciences, and to discover the weakness of certain studies in which unfounded opinions take the place of certain facts, and symbolical myths manifest themselves under ancient semblances as grave theories. Vagueness of language, and the transference of the nomenclature of one science to another, have led to erroneous views and delusive analogies. The advance of zoology was long endangered, from the belief that, in the lower classes of animals, all vital actions were attached to organs similarly formed to those of the higher classes. The knowledge of the history of the development of plants in the so-called Cryptogamic Cormophytes (mosses and liverworts, ferns, and lycopodiaceæ), or in the still lower Thallophytes (algæ, lichens, and fungi), has been still more obscured by the supposed general discovery of analogies with the sexual propagation of the animal kingdom.\*

\* Schleiden, *Grundsätze der wissenschaftlichen Botanik*, th. I. 1845

If art may be said to dwell within the magic circle of the imagination, the extension of knowledge, on the other hand, especially depends on contact with the external world, and this becomes more manifold and close in proportion with the increase of general intercourse. The creation of new organs (instruments of observation) increases the intellectual and not unfrequently the physical powers of man. More rapid than light the closed electric current conveys thought and will to the remotest distance. Forces, whose silent operation in elementary nature, and in the delicate cells of organic tissues, still escape our senses, will, when recognised, employed, and awakened to higher activity, at some future time enter within the sphere of the endless chain of means which enable man to subject to his control separate domains of nature, and to approximate to a more animated recognition of the Universe as a Whole.

s. 152, th. ii. s. 76; Kunth, *Lehrbuch der Botanik*, th. i. 1847, s. 91-100, and 505.

## INDEX TO VOL. II.

- ABARIS**, the Magician, myth of his expeditions and 'guiding' arrow, 507.
- Abdurahman I.** (Caliph), his promotion of the study of botany, 588, 589.
- Abeken**, Rudolph, admirable work by, 'Cicero, in his Letters,' 384.
- Abelard**, 622.
- Abul Hassan Ali**, of Morocco, an Arabian astronomer, 585.
- Abul Wefa**, the *Almagest* of, 594.
- Acosta**, Joseph, 'Natural and Moral History of the Indies,' 635, 642, 658, 665, 668.
- Adriaansz**, Jacob, his claim to the discovery of the telescope discussed, 699—701.
- Adrian** (Emperor), 542; -sist to his various dominions, 549.
- Adulis**, inscription of, 660.
- Ælian**, description of the Vale of Tempe, 380; *Natural History*, 563.
- Æolians**, their mental characteristics, 506.
- Africa**, early colonisation of its northern coast, 480—482; early circumnavigation, 489; settlements of the Phœnicians, 405; earliest comparison of the African races with the Arian races and the Indian aborigines, 531.
- Agathodæmon**, 558.
- Agesinax**, hypothesis of the marks on the moon's disc, 561.
- Albertus**, Magnus, 396, 449, 450, 602, 615, 617; his scientific researches and writings, 618; commendation of, by Dante, 618, 619.
- Albinovanus**, Pedro, heroic poem on the deeds of Germanicus, 388, 389.
- Albiruni** (Arabian mathematician), *History of India*, by, 594.
- Alexander the Great**, magnitude of the influence of his campaigns, 516, 517, 519, 520; their rapidity, 519; unity and grandeur of his polity, 518; diversity of the countries he traversed, 520, 522; views respecting Alexandria and Babylon, 537.
- Alexandria**, its commercial greatness, 537; Alexandrian school of philosophy, 482; its scientific characteristics, 541; museum and libraries, 542, 543; myth of the burning of its library, 582.
- Alexander of Aphrodisias**, on distillation of sea-water, 562, 589, 649.
- Alexander VI.** (Pope), his 'line of demarcation,' 655.
- Alhassen**, Arabian geographer, 584, 591, 620.
- Alliacus**, Cardinal, his 'Picture of the World,' 620, 621, 645.
- Al-Mamun** (Caliph), translation of numerous works from the Greek, &c., 586, 587; measurement of a degree, 594.
- Alphabets**, ancient, investigation of, 505.
- Alphabetical writing**, spread of, by the Phœnicians, its powerful influence on civilisation and higher results, 490, 491.
- Amber coast**, visited by the Phœnicians, its probable locality, 492, 493; amber trade, its origin and extension, 493, 494.
- Amenemha III.** formed Lake Mœris, 486.
- America**, discovery of, its influence on men's imaginations, 420, 421, 635, 636; on the physical and mathematical sciences, 569, 570, 612—615, 650—680; accidental discovery by the Northmen, 603; dates of its discovery by the Spaniards and Portuguese, 640—643; supposed discovery by Madoc, 608—610; important results of trivial circumstances in its discovery, 638, 639; its discoverers and adventurers, Amerigo Vespucci, 612—681; Balboa, 642—646, 648; Columbus, 636—663; Cortez, 647, 648, 675; Gama,

- 639; accidents which led to the naming of America, 676—681.
- Anghiera**, correspondence and writings of, 422, 636, 636, 646, 660, 663—665, 678.
- Anglo-Saxon poem**, on the names of the Runes, 401.
- Animal Epos** (the German), its genuine delight in nature, 401, 402.
- Antar**, early Bedouin poem, 415, 416.
- Antoninus**, Marcus Aurelius, his embassy to China, 554.
- Apollonius Myndius**, on comets, 533.
- Apollonius**, of Perga, 546, 696; similarity of his 'System of the World' to that of Tycho Brahe, 693, 694.
- Appianus**, of Cilicia, poem on fishes, 563.
- Apuleius**, his conjectures on fossils, 557, 563.
- Aquinas** (St. Thomas), 618, 619.
- Arabian Gulf**, its geognostic phenomena, 484, 485.
- Arabs**, their poetry, in relation to nature, 415; its characteristics, 416; influence of their invasions on the advancement of the physical and mathematical sciences, 569—600, 615—618; their incursions, commerce, &c., 572, 573; configuration of Arabia and its natural productions, 573—575; their nomadic life as compared with that of the Scythians, 577, 578; intercourse with the Nestorians, 578, 579; their knowledge of botany and the science of medicine, 580—581; scientific qualifications, 583, 584; their geographers, 584—586; repugnance to anatomy, 586; valuable translations from Greek, Syriac, Indian, &c., 586, 588; their botanists and school of medicine, 587; chemistry and pharmacy, 589—591; astronomy, 592—596, 665; algebra, 596—599; general results of their scientific researches, 600.
- Arago**, on the magnifying power of Galileo's telescope, 683; true method of writing the history of science, 702; treatise on changing or periodic stars, 713; discovery of coloured polarisation, 715, 716.
- Archimedes**, 546, 557; his 'Catoptrica' 562.
- Argonautic expedition to Colchis**, elucidation of the myth, 508.
- Aristarchus**, of Samos, his correct knowledge of the Earth's structure, 469; of astronomy, 544, 545; acquaintance of Copernicus with his writings, 691—694.
- Aristobulus**, 520, 523.
- Aristotle**, noble passage on the effect of natural scenery, 381; on Empedocles, 383; on Ramses the Great, 488; his idea of the proximity of India to the Pillars of Hercules, 516; on the advantages of political unity, 518, 519; his doctrines and expositions, 525; Dante on, 525; his 'Historia Animalium' and 'Meteorologica,' 526—528, 560, 565; his zoological specimens and collection of books, 528; anatomical dissection, 528, 529; his school and leading followers, 529, 530; important results of his teaching, 541, 543; on the weight of the atmosphere, 562; Arabic translations of, 586; letter of the Emperor Frederick II. on, 586, 587; influence of his philosophy in the middle ages, 616, 617; imperfect ideas on attraction, 690; inventor of retrograde spheres, 697.
- Aryabhata**, Indian mathematician, 555.
- Arystillus**, early Alexandrian astronomer, 544, 545.
- Astrolabes**, use of, in navigation, 630—638.
- Astronomy**, knowledge of, by the Chaldeans, 532—534; Greeks, 532, 533, 543—546; Arabs, 592—595; observations by the discoverers of America, 664—673; application of, to navigation, 630—638, 669—674 brilliant progress from the discovery of the telescope, 681—687.
- Augustus**, his collection of fossils, 563.
- Ausonius**, descriptions of nature, in his poem 'Mosella,' 388.
- Australia**, discovery of, 649, 650.
- Avicenna**, Zoological History of, 587; work on *Materia Medica*, 588.
- Avienus Festus**, writings of, 497.
- Bacon**, Lord, 'Instauratio Magna,' 698; conjectures on atmospheric currents, 723.

- Bacon, Roger, 396, 602, 615, 617, 706; his scientific writings and their influence on the extension of the natural sciences, 619, 620.
- Balboa, Vasco Nunez de, his navigation of the Pacific, 642—646, 648.
- Banana (the), the *ariena* of Pliny, 524, 525.
- Barometer, invention of, 722; hypsometrical uses, 723.
- Barros, Johannes, Portuguese historian, writings of, 614, 649, 650, 670, 672.
- Basil the Great, simple and beautiful description of Nature in his letter to Gregory of Nazianzum, 393—394; his Hexameron, 395.
- Behaim, Martin, of Nürnberg, 613, 631, 645—646, 670.
- Bembo, Cardinal, his *Ætina Dialogus*, 387, 420; *Historiæ Venetæ*, 420.
- Berghaus, Professor, on the extent of the Roman Empire, 548.
- Beriguardi, Claudio, first observed the pressure of the atmosphere at varying altitudes, 722.
- Bernaldez, Andres, MS. writings of, 641.
- Bhatti-Kāvya, Indian poem, 407.
- Bles, Henry de, Flemish landscape painter, 446.
- Boccaccio, a reviver of the study of classical literature, 622, 623.
- Böckh, on the 'Adonis Gardens' of the ancients, 450; on the knowledge of the Pythagoreans of the 'precession,' 545.
- Bodner, Carl, fidelity of his drawings to nature, 451.
- Boethius, *Geometry* of, 597.
- Boiardo, smaller poems of, 419.
- Boreas, meteorological myth of, 511.
- Botanical knowledge of the Arabs, 581, 587; of the Mexicans, 652.
- Brahmagupta, Indian mathematician, 555.
- Brahmins, and Brahminical districts, 534, 535.
- Breughel, Johann, his fruit and flower pieces, 449.
- Brewster, Sir David, on Kepler's method of investigating truth, 710; important discovery of the connection between the angle of complete polarisation and the index of refraction, 715; on the date of Newton's optical discoveries, 716.
- Breytentach, Bernhard von early traveller, 434.
- Bril, Matthew and Paul, Flemish landscape painters, 446.
- Brongniart, Alexander, palæontological researches of, 733.
- Bruchium, Library of, 542.
- Bucolic poetry, its characteristics, 378.
- Buffon, 431; deficiency of personal observation in his writings, 431, 432.
- Bunsen, Chevalier, note from his 'Egypt,' 486.
- Byron, Lord, his poetry, 433.
- Cabot, Sebastian, voyages and discoveries of, 640—642, 657, 658.
- Cabral, Alvarez, 614, 639.
- Cabrillo, Rodriguez, 602, 649.
- Cæsar, Julius, writings of, 388, 391, 558.
- Calderon, dazzling descriptions of nature, in his writings, 429.
- Callimachus, gloomy descriptions of Nature, in his 'Hymn on Delos' 377.
- Callisthenes of Olynthus, 529, 530, 532.
- Camoens, faithful individuality of nature in his 'Lusiad,' and its inimitable description of physical phenomena, 424—427.
- Canary Islands, regarded by Don Fernando, son of Columbus, as the Cassiterides, of the Carthaginians, 495; supposed 'happy islands' of the ancients, 496; early notices of, 497.
- Caravan trade, of the Phœnicians, 492, 493; of Western Asia, 536, 537; Egypt, 538.
- Cardanus Hieronymus, writings of, 636, 637.
- Carthage, its geographical site, 481; navigation, 405; greatness, 513. See Phœnicians.
- Carus, on the tone of mind, awakened by landscape, 447.
- Caspian Sea, 508, 509; Chinese expedition to, 553.
- Cassini, Dominicus, his observations on Saturn's ring, 706, 712; Zodiacal light, 712.

- Cassius**, Mount, the probable 'amber coast of the Phœnicians, 492, 493.
- Castilian** heroic ages, impulses of, 421.
- Castor**, Antonius, botanical gardens of, 563.
- Catlin**, on the language and descent of the Indian tribe of the Tuscaroras, 609.
- Caucasus**, Grecian myths respecting, 508.
- Celto-Irish** poems, 402.
- Cervantes**, his Don Quixote, and Galatea, 423, 427.
- Chœremon**, his remarkable love of nature compared by Sir William Jones, to that of the Indian poets, 380.
- Chaldean** astronomers and mathematicians, 532, 533, 544.
- Charlemagne**, Arabian presents sent to, 591.
- Charles V.**, letter to Cortez, 647.
- Chateaubriand**, Auguste de, 431—434.
- Chemistry**, pneumatic, dawn of, 729—731; chemical knowledge of the Romans, 562, 563; of the Arabs, 581, 582, 589.
- Childrey**, first observed the Zodiacal light, 712.
- Chinese**, their pleasure-gardens, and passages from their writers on the subject, 462—464; antiquity of their chronology, 475, 476; warlike expedition to the Caspian, 553; Roman embassy to China, 554, 555; early use of the magnetic needle, 559, 628; of moveable types in printing, 623.
- Chivalric** poetry of the thirteenth century, 400.
- Christianity**, results of its diffusion in the expansion of the views of men, in their communion with nature, 392; its humanisation of nations, 567, 568.
- Chrysostom**, his eloquent admiration of nature, 396.
- Cicero**, on the golden flow of Aristotle's eloquence, 381; his keen susceptibility for the beauties of nature, 383, 384, 385; on the ennobling results of its contemplation, 566.
- Cimento**, Accademia del, scientific researches of, 721—728
- Civilization**, early centres of 475, 476, 478, 484
- Classical** literature, why so termed, 548; influence of its revival on the contemplation of nature, 622—624.
- Claude**, Lorraine, his landscapes, 447, 454.
- Claudian**, quotation from, on the dominion of the Romans, 567.
- Colœus**, of Samos, his passage through the pillars of Hercules, into the Western Ocean, 514, 515, 517.
- Colchis**, Argonautic expedition to, 508, 509.
- Colebrooke**, on the epochs of the Indian mathematicians, 555; on the incense of Arabia, 574; Arabic translation of Diophantus, 596.
- Colonna**, Vittoria, her poems, 419.
- Columbus**, peculiar charm lent to his delineations of nature, 420; their religious sentiment, 420, 421; their beauty and simplicity, 422; his acute and discriminating observation of nature, 422, 423; his dream on the shore of Veragua, 423; letter to Queen Isabella, 435; on the land of Ophir, 501; visit to Iceland, 611, 612; died in the belief that the lands discovered in America were portions of Eastern Asia, 612, 613, 641; made use of the writings of Cardinal Alliacus, 623, 626; his letter to Ferdinand and Isabella, on the coast of Veragua, 626; on his knowledge of the log, 633; scientific characteristics, 639, 640, 651; erroneous views on the extent of the old continent, 644, 645; heraldic bearings bestowed on, 647; physical observations in his letter from Hayti, October, 1498, 653, 654; discovery of the magnetic line of no variation, 654, 657; first described the equatorial current, 662, 663; the Mar de Sargasso, 663; on the method of taking a ship's reckoning, 671—673.
- Compass**, its discovery and employment, 628—630; transmission through the Arabs to Europe from the Chinese, 628—630.
- Conquista**, age of the, great events it embraced, 675.
- Conquistadores**, impulses which animated them, 648, 649



- Copernicus, 681; greatness of his epoch, 683; his life and studies, 684, 685; grandeur of his views, and boldness of his teaching, 686—689; his eloquent description of his system, 688, 689; knowledge of the ideas of the ancients on the structure of the universe, 691, 692.
- Cortenovis, Father Angelo, story related by, on the tomb of Lars Por-sena, 503.
- Cortez, Hernan, expeditions of, 647—648, 675.
- Cosa, Juan de la, map of the world, 639, 642, 677.
- Cosmas, Indicopleustes, 556, 557, 649.
- Cosmos, its science and history discriminated, 466, 468.
- Coupernt and Dumoulin, on the height of the Peak of Teneriffe, 498.
- Covillham, Pedro de, and Alonso de Pavya, embassy to Prester John, 627.
- Crenzer, on the 'Adonis Gardens' of the ancients, 450.
- Crusades, slightness of their influence on the minne-singers, 400, 401.
- Ctesias, his account of an Indian spring, 501; on the relations between lightning and conducting metals, 503; on India, 519, 521, 523.
- Ctesibus, hydraulic clock of, 545, 591.
- Curtius, fine natural picture, in his writings, 388, 389.
- Cuss, Nicholas de, a German cardinal, revived the doctrine of the earth's rotation on its axis, and translation in space, 409.
- Cuvier, his life of Aristotle, 525—528; on the scientific merits of Frederick II., 618; palæontological researches, 733.
- Cuyp, his landscapes, 447.
- Dante, 'southern stars,' quotation, 371; instances of his deep sensibility to the charms of nature, 418, 419; notices in his poetry—on Aristotle, 525; on Albertus Magnus, 619; on the magnetic needle, 629; on the constellation of the southern cross, 667, 668.
- Darwin, Charles, vivid pictures in his writings, 437.
- Delille, his poems on nature, 437.
- Dschayadeva, Indian poet, his 'Gita-govinda,' 408.
- Diaz, Bartholemew, his discovery of the Cape of Good Hope, 627.
- Dicæarchus, diaphragm, of, 516, 517, 544.
- Dicuil, Irish monk, his work 'De Mensurâ Orbis Terræ,' 608.
- Diodorus, on the Gardens of Semi-ramis, 460, praise of the Etruscans, 504.
- Diophantus, the arithmetician and algebraist, 551, 555, 596.
- Dioscorides of Cilicia, botanical investigations of, 550, 562, 563, 574, 580, 581.
- Distillation of a fluid, first mention of, 528.
- Dorians, their mental characteristics 506; migrations, 512—514.
- Drummond's incandescent lime-ball 707, 708.
- Dschebar, Arabian chemist, 580, 589.
- Duran D. Augustin, his Romance, 428.
- Ebn-Junis, first employed a pendulum to measure time, 591; his astronomical observations, 594, 595.
- Eckhout, his large pictures of tropical productions, 451.
- Eginhard, on the Arabian clock sent to Charlemagne, 591.
- Egypt, its chronological data, 475, 485—490; civilization, 487—490; monuments of its kings, 485, 486; victories and distant expeditions of Ramses Miamen, 486—488; Egyptian navigation, 487—490; foundation of a permanent foreign commerce introduced with Greek hired troops, and its results, 489, 490, 501; its greatness under the Ptolemies, 536—546; intercourse with distant countries, 538—540.
- Ehrenberg, on the incense and myrrh of Arabia, 574.
- Elcano, Sebastian de, completed the first circumnavigation of the globe after the death of Magellan, 647.
- Electrical science, gradual dawn of 725—728.
- Elephants, African and Indian, 540 541; immense armies of 541

- El Istâchri, Arabian geographer, 584.  
 Elliptic movement of the planets, discovery of, 795—799.  
 Elmo, St., fire of, 425.  
 Elysium, or 'Islands of the Blessed,' of the ancients, 496.  
 Empedocles, his poems 'on Nature,' 375.  
 Encke, Professor, on the distance at which eruptions of Etna are visible 498.  
 Encyclopædic, scientific works of the Middle Ages, 620, 621.  
 Epochs, early comparisons of among civilized nations, 475, 476.  
 Epochs, great, in the advancement of human knowledge, 683, 698.  
 Equatorial current, first described by Columbus, 662, 663.  
 Eratosthenes, 516, 518, 521, 556 on the number of peninsulas in the Mediterranean, 482; his geographical labours, 543, 544; conjecture of the equal level of the whole external sea, 543; measurement of degrees, 544; enlarged physical and geognostic opinions, 543—545, 565.  
 Ercilla, Don Alonso de, his Epic poem 'Araucana,' 427, 428, 642, 664.  
 Eric Upsi, first bishop of Greenland, 605.  
 Etna, Mount, on the distance at which its eruptions are visible, 498.  
 Etruscans, the, their inland traffic, 502; influence of their character on Rome, and her political institutions, 502; their notice of the meteorological processes of nature, 502—504.  
 Euclid, 546.  
 Eudoxus, his attempted circumnavigation of Cyzicus, 489.  
 Euripides, picturesque descriptions of nature in his writings, 377, 378; prophecy in the chorus of his Medea, 549.  
 Eutocius, method of. See Numerals.  
 Everdingen, his landscapes, 447, 454.  
 Eyck, Hubert and Johann van, landscapes in their paintings, 445.  
 Fabricius, Johann, first observed the solar spots, 706, 707.  
 Falero, Ruy Portuguese astronomer, 672.  
 Faraday, investigations on dia-magnetic substances, 718; discovery of the evolution of light by magnetic force, 719, 727.  
 Ferdinanda, volcanic island of, 481.  
 Finnish Tribes, their poetry, in relation to nature, 411.  
 Firdusi, Persian poet, 409; myth of the origin of the cypress in Paradise, 461.  
 Flemming, Paul, old German poet, 432—434.  
 Forster's 'Delineations of the South Sea Islands,' its effect on the author's mind, 372; his translation of Sacontala, 405; his merits as a writer, 436, 437.  
 Frederick II. of Hohenstaufen, letter of, to his universities, on the translation of Aristotle, 586, 587; intercourse with Arabian and Spanish literati, 588; curious piece of mechanism presented to him, 592; researches in natural history, 618.  
 Freytag, remark on the Arabic poetry, 416.  
 Fulgatores, the, of the Etruscans, 502—504.  
 Galen, of Pergamus, his scientific researches, 550, 563.  
 Galileo, 591, 700, 701; his telescopic discoveries, 700—714; of the mountains in the moon, 701, 702; satellites of Jupiter, 702—704; ring of Saturn, 706, 707; solar spots, 706—708; crescent shape of Venus, 708, 709; conjectures on nebulae, 714; his invention of the binocular telescope, 705; thermoscopes, 721; on the origin of the trade winds, 723.  
 Galle, Dr., on the constellation of the Southern Cross, 669.  
 Gardens, pleasure derived from, 462—463; arrangement, 463, 464; extent and character of the Chinese gardens, 462, 463; Roman, 563.  
 Gassendi, on Copernicus, 684, 693; on the similarity of the systems of Apollonius of Perga and Tycho Brahe, 693, 694.  
 Gauss, Frederick, 720.  
 Geography, as blended with national myths, 482, 483.  
 Geographies, maps and charts of the

- ancients and the writers of the middle ages.—Universal Geography of Eratosthenes, 543—545; 'Map of the World' of Hipparchus, 545; Geographies,—of Strabo, 555—558; of Claudius Ptolemæus, 558—562; of El Istâchri and Alhassen, 584, 585; of Dicuil, 608; of Albertus Magnus, 618; Picture of the World of Cardinal Alliaco, 620, 621; Planispherium of Sanuto, 627, 628; Seachart of Paolo Toscanelli, 637, 638; Map of the World by Juan de la Cosa, 639; World-apple of Martin Behaim, 645, 646; Hydrography of Joh. Rotz, 649; Variation chart of Santa Cruz, 658.
- Gérard, his illustrations to the 'Lusiad' of Camoens, 426.
- Germanic nations, their poetry, 397—400; love of nature in the Minnesingers, 399, 400; their 'Animal Epos,' its genuine delight in nature, 401, 402.
- Gibbon, his estimate of the extent of the Roman empire, 548; on the nomadic life of the Arabs as compared with that of the Scythians, 577, 578.
- Gilbert, William, of Colchester, on the compass, 656, 658; magnetic discoveries, 717, 718; observations on electricity, 725—727.
- Gilbert, Sir Humphrey, 662, 663.
- Giorgione, 446.
- Gobar (Arabian 'dust writing'), 598.
- Goethe, his fine distichs on the appearance of Forster's translation of the Sacontala, 405; profound veneration for Nature in his works, 439.
- Gold-sand, region of, in Northern Asia, its locality, 511, 512.
- Goldstæcker, Herr Theodor, MS. Notes on Indian Literature, 406—408.
- Gravitation, general discovery of, 690, 691.
- Greece, peculiar charm of its scenery, 376, 506; heightened by its deeply indented shore line, 377, 506.
- Greeks, infrequency of a poetic treatment of nature in their writings, 373, 374; mythical treatment of the vegetable world, 377; decay of the true Hellenic poetry in the time of Alexander, 378; deep feeling for nature in the Greek anthology, 379.
- Greek prose writers, 380, 381.
- Greek fathers, descriptions of Nature in their writings, 393—396; landscape painting, 440—444; Greek language, its magical power over all kindred and foreign nations, 471; their voyages of discovery, 481; intercourse with Egypt, 489, 490, 506; mental characteristics of the Greek races, 506; their early maritime expeditions, 481, 506, 507; elucidation of the myths of the Argonautic expedition, Prometheus, Io, and others, 508—511; colonies, 512—515; mental and artistical cultivation, 513, 514; important results of the campaigns of Alexander, 517—535, 560; celebrated scientific writers, 550, 551; revival of the study of Greek literature in the middle ages, 622, 623.
- Gregory of Nazianzum, letter of Basil the Great to, 393, 394; his beautiful poem 'On the nature of Man,' 395.
- Gregory of Nyssa, plaintive expressions regarding nature in his writings, 395.
- Greenland, first colonisation of, 604—606.
- Grimm, Wilhelm, on the Minnesingers, 399, 400.
- Gudrun, old German epos, 399.
- Guerike, Otto von, discoverer of the air-pump, 727.
- Guillen, Felip, constructed the first variation-compass, 658, 672.
- Gunpowder, its invention discussed 590, 591.
- Hafiz, Persian poet, 410.
- Haller, his local descriptions, 434.
- Halley, Edmund, theory of four magnetic poles, 719; on the northern lights, 719; atmospheric currents, 724.
- Hamamat, sculptural inscriptions of 488.
- Happy Islands, of the ancients, 496.
- Haroun Al-Raschid, curious clock presented by, to the Emperor Frederick II., 591, 592.
- Harriott, Thomas, observations by, of

- the satellites of Jupiter, 703; on the solar spots, 707.
- Heat, gradual investigations of its phenomena, 721—725.
- Hebrews, profound feeling for nature in their most ancient poetry, 373, 411—415; its special attraction for the nations of the West, 412; its characteristics, 412; its bold and faithful descriptions, 412—413.
- Hedschâz, Arabian tribe of, 572, 577.
- Heeren, on the circumnavigation of Libya, 488; on Madeira, 497; on Ophir, 500; writings of Ctesias, 521; extent of the Roman empire, 548.
- Hellenic. See Greece, Greeks.
- Helmont, Johann Baptiste von, one of the founders of pneumatic chemistry, 728, 729.
- Heraclidæ, their return into Peloponnesus, 512.
- Herculaneum, Pompeii, and Stabiæ, landscape paintings discovered at, 442, 443.
- Hernandez, physician to Philip II., 652.
- Herodotus, account of ancient paintings, 441; delight taken by Xerxes in the great plane-tree of Lydia, 461; his notices of the memorial pillars of the victories of Ramses Miamen, 486—489; notices on the circumnavigation of Lydia, 489; of the expeditions and conquests of Ramses Miamen, 486—488; regarded Scythian Asia as a portion of Europe, 505; myth of Aristeas, 507; accurate knowledge of the configuration of the Caspian Sea, 509, 560; his description of the Indian races, 530; canal completed by Darius Hystaspes, 539.
- Herschel, Sir William, his discovery of the two innermost satellites of Saturn, 712.
- Hesiod, his 'Works and Days,' 374; doctrine of four ages of the world, 521.
- Hicetas of Syracuse, his knowledge of the earth's rotation on its axis, 469.
- Himerius, the Sophist, Eclogues of, 379.
- Hippalus, 539.
- Hipparchus, his isthmus-hypothesis, 489, 643, 644; the originator of astronomical tables, and the discoverer of the precession of the equinoxes, 545, 555.
- Hiram, ruler of Tyre, 499, 500.
- Hirt, on the origin of the French style of gardening, 390.
- Historical events which have extended the horizon of the physical contemplation of the universe, 470.
- Hiuen-thsang, early Chinese traveller, 512, 625.
- Hiungnu (a Turkish race), migrations of, 554, 571.
- Hobbima, landscapes of, 447.
- Hoces, Francisco de, discovery of Cape Horn, 642.
- Hoffmeister, Dr., girth of the trunk of the Cedrus deodvara, 534.
- Hogeda, Alonso de, 614, 660, 677, 679.
- Homer and the Homeric songs, their beautiful and sublime descriptions of nature, 375, 376, 399—400.
- Hooke, Robert, 691, 715; correct views on the rotation of the earth, 723—724; observed the existence of nitrous particles in the air, 730.
- Humboldt, Alexander von, works by, quoted in various notes:—  
 Ansichten der Natur, 454.  
 Asie Centrale, 482, 501, 506, 508—511, 517, 522—523, 526, 534, 537, 544, 556, 559, 578, 584—585, 604, 625, 660.  
 De distributione Geographicâ Plantarum, 523, 524.  
 Essai Geognostique, sur le Gisement des Roches, 732.  
 — Politique, sur la Nouvelle Espagne, 524, 648—649, 658.  
 Examen Critique de l'Histoire de la Géographie, 450, 480, 483, 489, 497, 499, 501, 516, 528, 531, 544, 556, 560, 562, 585, 590, 597, 601, 608—612, 619, 621, 627, 631, 637, 639, 640—647, 653, 655, 659, 660—663, 665—668, 672, 677, 678, 680.  
 Recueil d'Observations Astronomiques, 550.  
 Relation Historique du Voyage aux Régions équinoxiales, 371, 480, 493, 498, 524, 609, 640, 668, 718, 723.  
 Vues des Cordillères 125.

**Humboldt, Wilhelm von**, comparison of the works of Lucretius, with an Indian epic, 383; the sky in the landscape compared in its effect to the charm of the chorus in the Greek tragedy, 459; irresistible charm of mathematical studies, 737.

**Huygens**, first explained the phenomena of Saturn's ring, 706, 712; on the nebulae in the sword of Orion, 713; his researches on light, 715—717.

**Hygrometers**, invention of, 725.

**Hyksos**, the, their Semitic origin and migration, 576, 577.

**Hyperboreans**, the, meteorological myth of, 510, 511.

**Ibn-Baithar**, Arabian botanist, 587.

**Iceland**, its discovery and colonization by the Northmen, 603, 604; its early free constitution and literature, 610.

**Ilshan Holagu**, observatory founded by, 595.

**Incense of Arabia**, researches on the, 573, 574.

**India**, expedition of Alexander to, and its important results on physical and geographical science, 517—523.

**Indians**, profound feeling of nature in their most ancient poetry, 373, 460; its influence on the imagination of the East Arian nations, 397, 402—405; its characteristics, 406—408; their knowledge of landscape painting, 442; numerical system, 535, 597—598; their chemistry, 590; planetary tables, 593, 594; algebra, 596—599.

**Inductive reasoning**, 546.

**Infinitesimal Calculus**, results of its invention, 737.

**Ingolf**, his colonisation of Iceland, 607, 611.

**Ionians**, their mental characteristics, 506.

**Irish**, conjectures on their early discovery of America, 607—610.

**Isabella, Queen**, letters to Columbus, 651, 671, 672.

**Isaiah**, quotation from his prophecies, 575.

**Islands of the Blessed**, myth of the ancients, 496.

**Italian poetry as descriptive of nature**, 478—420

**Ivory**, commerce in, 540, 541

**Jansen, Zacharias**, optical instruments invented by, 699—701.

**Job**, book of, its impressive descriptions of the natural scenery of the East, 414, 415.

**John of Salisbury**, 622.

**Jupiter**, controversy on the discovery of his satellites, and marked influence of the discovery on the extension of the Copernican system, 702—704.

**Kalidasa**, Indian poet, 404—408; his Sakuntala, 404, 405, 442; Vikrama and Urvasi, 405, 408; The Seasons, 405, 408, 430; Messenger of Clouds, 406, 408.

**Kepler**, his eulogium on Copernicus, 687; ideas on gravitation, 691; great discovery of the elliptic motion of the planets round the sun, 695—699; astronomical writings, 698, 699; on the Papal prohibition of the Copernican system, 704; his great mental and scientific characteristics, 709, 710; on comets and fixed stars, 710—712, Brewster, Chasles, and Laplace, on his writings and theories, 710.

**Kien-Long**, Chinese Emperor, descriptive poem by, 463, 464.

**Kirghis Steppe**, its extent and population, 573.

**Klaproth**, his researches on the Indo-Germanic races, 554; letter to Humboldt on the invention of the compass, 629.

**Kloppstock**, 433.

**Lagides**, the. See Ptolemies.

**Lambrecht**, his "Song of Alexander" 403.

**Landscape painting**. See Painting.

**Languages**, their value and importance in the history of the physical contemplation of the universe, 470—473.

**Laplace**, on Kepler's theory of the measurement of casks, 710; on the zodiacal light, 712.

**Las Casas**, Bartholomew de, 637, 638, 679, 680.

**Lassen**, author's correspondence with on the *ariena* of Pliny, 524; on the

- black Asiatic races, 531; on the increase of Arabia, 574.
- Leibnitz, character of his *Protogœa*, 734, 735.
- Leif, his discovery of America, 603, 604, 607.
- Lepsius, his chronological data for Egypt, 475, 486; on the monuments of the distant expeditions of Ramses Miamen, 487; on the Semitic written characters, 491.
- Letronne, on the Greek Zodiac, 533, 534; on the canal of the Red Sea, 540; on the epoch of Diophantus, 551; on the early discoveries of the Irish, 608.
- Leignitz, Mongolian battle at, 571, 624.
- Lieu-tschou, ancient Chinese writer, on the pleasure felt in the possession of gardens, 462, 463.
- Light, gradual discovery of its phenomena, 715—717.
- Lippershey, Hans, his claims to the discovery of the telescope discussed, 699—701.
- Lister, early researches by, in palæontology, 733.
- Livy, writings of, 388.
- Log, use of in navigation, and date of its introduction, 631—634.
- Longinus, 531.
- Longus, his pastoral romance, 'Daphnis et Chloe,' 380.
- Lönnrott, Elias, collection of Finnish songs, 411.
- Lucan, vivid description of nature in his works, 387.
- Lucius the younger, his didactic poem of *Ætna*, 387.
- Lucretius, his great poem, 'De Natura,' 382, 383, 425.
- Ludius, ancient Roman painter, 442.
- Luis, Fray de Leon, description of night, 429.
- Lully, Raymond, scientific acquirements of, 629, 630.
- Lusiad, of Camoens, its truth to nature, 424—427.
- Macedo, J. J. da Costa de, work on the discovery of the Canaries, 497.
- Macedonians, influence of their campaigns under Alexander the Great, 517, 518, 560.
- Macpherson's Ossian, 402.
- Madeira, supposed notice of in *Plutarch*, 497.
- Madoc, western voyage of, 608, 609, 610.
- Magellan, navigation and discoveries of, in the Pacific, 646, 647.
- Magellanic clouds, first notices of, 665, 666, 714.
- Magnetism, observations and discoveries in the middle ages—of Columbus, 654—657; Cabot, 657, 658; Gassendi, 658; Robert Norman, 658, 718; modern researches,—William Gilbert's, 717, 718; Arago, 718; Faraday, 718, 719; Edmund Halley, 719; Frederick Gauss, 720, Antarctic expeditions, 719, 720.
- Mahabharata, Indian heroic poem 404, 406, 407, 511, 521.
- Malus, discovery of polarisation by, 715, 727.
- Mandeville, John, his travels, 434; their characteristics, 625.
- Manetho, Egyptian dynasty of, 486.
- Marco Polo, his travels and admirable narrative, 624—626; early editions of, and whether known to Columbus, 626.
- Marinus Sanuto, writings of 627, 628.
- Marinus of Tyre, his isthmus hypothesis, 489, 643; myth on the Indian Ocean, 561; on the breadth of the old continent, 645.
- Marius, Simon, on the invention of the telescope, 700, 701; discovered the moons of Jupiter simultaneously with Galileo, 702, 703; nebula in *Andromeda*, 714.
- Martel, Charles, on the results of his victory over the Moslems at Tours, 571.
- Masudi, Arabian historian, account of the remains of a ship of the Red Sea, 489.
- Materia Medica*, Hindoo and Arabic knowledge of, 581.
- Mathematicians, Grecian, 529, 530, 543—546; Babylonian, 533; Indian 535, 596, 597; Arabic, 596; of the middle ages, 619, 620, 630, 661; modern, 683—737.
- Mayow, on the influence of nitrous particles in the air, 730.
- Mediterranean, its geographical posi-

- tion and configuration, 480; its triple construction, 481, 482.
- Megasthenes, 520; his descriptive accuracy, 521; embassies, 535.
- Meleager, of Gadara, his *Idyl*, 'on Spring,' 379.
- Menander, the rhetorician, his severe criticism on the poems of Empedocles, 382, 383.
- Messina, Antonio di, transplanted the predilection for landscape painting to Venice, 445.
- Microscope, its discovery and scientific results, 166, 167, 699, 700.
- Migration, direction of its early impulses, 554, 571.
- Miletus, 513.
- Milton, character of the descriptions of nature in his 'Paradise Lost,' 430.
- Minnesingers, love of nature as expressed in their poetry, 398—400.
- Minucius, Felix, early Christian writer on nature, 392, 393.
- Missals, landscape illustrations in, 444.
- Mohammed, 576, 579.
- Mohammed Ben-Musa, his compendium of Algebra, 596.
- Mongolians, battle at Leignitz, 571, 624; Buddhism, 572.
- Monsoons, known to the companions of Alexander, 533, 539.
- Monsoon, Indian, causes of, 485.
- Mosaics, Byzantine, 444.
- Müller, Johannes. See *Regiomontanus*.
- Müller, Otfried, on the characteristics of the landscape paintings of the ancients, 443; on the myth of the destruction of Lyktonia, 482; on national myths blended with history and geography, 483; date of the Doric immigration into the Peloponnesus, 486.
- Museum of Alexandria, 542, 543.
- Naddod, his discovery of Iceland, 603—604.
- Nature, incitements to the study of, 370; inducements, three different kinds, 38, 370, 371; i. Poetical descriptions of nature, 372—439; ii. Landscape painting, 440—457, 459; iii. Cultivation of tropical plants, 458—465; powerful effect in after years of striking impressions in childhood, 371; an increased impulse lent to the study of nature, by the discovery of America, 420, 421; modern descriptive and landscape poetry, 437, 438.
- Nautical astronomy, 630—638, 660—680.
- Nearchus, 520, 538.
- Neku, commenced the canal of the Red Sea, 539.
- Neophytos, numeral characters of, 598.
- Nestorians, their intercourse with the Arabs and Persians, and its results, 578, 579.
- Newton, Sir Isaac, his invention of the mirror sextant, 671; discovery of the law of gravitation, 695, 698, 714, 735, 736; experiments on the velocity of light, 716, 717; early electrical experiment, 727.
- Niebelungen, absence of any description of natural scenery in, 399.
- Nominalists, school of, in the Middle Ages, 617.
- Nonnus, his *Dionysiaca*, 378, 379.
- Norman, Robert, his invention of the dipping needle, 658, 718.
- North, nations of, their love of nature, 397.
- Northmen, dates of their discovery and colonization of America, Greenland, and Iceland, 603—605.
- Numerals, Indian, 535; spread of, 597—599; early methods of expressing the multiplier of the fundamental groups, 597, 598; 'Suanpan,' 'Method of Eutocius,' 'Gobar,' Arabian 'dust writing,' characters of Neophytos, 597—599.
- Oceanic discoveries, 601—680.
- Omar, Caliph, his religious toleration, 573.
- Onesicritus, on the Indian fig-tree, 521; on the Indian races, 530.
- Ophir, conjecture on its locality, 499—501; its exports, 500.
- Optical instruments, dates of their discovery, 699—701; optical experiments of Claudius Ptolemæus, 550—551, 561, 562.
- Osiander Andreas, his preface to the writings of Copernicus, 686, 687.
- Ossian, and the Celto-Irish poems, 402.
- Ovid, his vivid pictures of nature, 383.

- Oxygen and its properties, first notices of, 730, 731.**
- Pacific, discovery and navigation of, 642—650; its results on the extension of cosmical knowledge, 643, 644.**
- Painting, Landscape, its influence on the study of nature, 440—457; early paintings of the Greeks, 441, 442; of the Romans, 442—444; of the Indians, 442; paintings found at Herculaneum, Pompeii, Stabia, 443; missals and mosaics of Byzantine art, 444; Flemish school of the Van Eycks, 445; Venetian and Bolognese schools, 446, 447; Claude and the Landscape painters, 447, 448; early paintings of tropical scenery, 449—451; advantages offered to the artist by the landscapes and vegetation of the tropics, 451—453; panoramas, dioramas, and neoramas, their scenic effect, 456, 457.**
- palæontological science, dawn of, 731—734.**
- Panoramas, more productive of effect than scenic decorations, 457; suggestions for their increase, 457.**
- Pantschab, Chinese expedition under, to the shores of the Caspian, 553.**
- Parks of the Persian kings, 461, 462.**
- Pastoral romances, their defects, 423.**
- Pendulum, earliest use as a time measurer, 591; modern, 735.**
- Persia, extension of its rule, 505, 506.**
- Persians, their poetry in relation to nature, 397, 398, 402, 403, 406—410, 460—462; its characteristics, 409; the four paradises celebrated by the Persian Poets, 409; parks of the Persian kings, 460.**
- Petrarch, his sonnet 'on the death of Laura,' 419; revival of the study of classical literature, 622, 623.**
- Phœnicians, their position among the non-Hellenic civilized nations, on the shores of the Mediterranean, their colonies, commerce, and navigation, 480—502; use of weights and measures, and metallic coinage, 490; of alphabetical writing, 490, 491; extent of their navigation and caravan trade, 492, 493, 499; amber trade, 493—495.**
- Pharmacy, chemical, first created by the Arabs, 581.**
- Philostratus, his mention of ancient paintings, 441.**
- Pigafetta, Antonio, nautical works of 631—634, 664, 665, 668, 671.**
- Pindar, his descriptions of nature 376.**
- Pinturicchio, landscapes of, 445, 446.**
- Pinzon, Martin Alonzo, his disputes with Columbus, 633, 638, 639.**
- Plato, character of his descriptions of nature, 381—384; on landscape painting, 441; limits of the Mediterranean, 480; value of his doctrines in the dark ages, 542, 543; misconceived dogmas, 615, 616; his ideas on attraction, 690, 691; on the structure of the universe, 695.**
- Playfair, 431.**
- Pliny, the elder, his great work on Nature, 389; its arrangement and style, 563—566; on the locality of the amber islands, 493; his description of the ariena (banana) of India 524; on the benefits of civilization, 552, 553.**
- Pliny, the younger, descriptions of nature in his letters, 385, 390, 391; on the 'History of Nature,' by his uncle, 565.**
- Plutarch, notice of two Atlantic islands, in his works, supposed to be Porto Santo and Madeira, 497; on the marks on the moon's disc, 561; work on 'The Opinions of Philosophers,' 692.**
- Poetry, modern, descriptive, and landscape, its defects, 437—439.**
- Polarisation of light, discovery of, 715.**
- Polybius, on the number of peninsulas in the Mediterranean, 482; on African and Indian elephants, 540, 541.**
- Polygotus, paintings of, 441.**
- Porsena, Lars, tradition on his tomb 503**
- Porto Santo, 497, 498. See Plutarch.**
- Portuguese heroic ages, impulses of 421; faithful individuality of nature in their great epic poet, Camoens, 424, 427.**
- Posidonius, his comparison of the tides with the moon's supposed influence 517.**



- Post, Franz, his paintings of South American landscapes, 449, 450.
- Poussin, Gaspard and Nicholas, their landscapes, 447, 454.
- Printing, invention of, 623.
- Prometheus, myth of, 508.
- Psalms, the, their sublime poetic feeling for nature, 411, 413, 414.
- Ptolemæus, Claudius, on the locality of Sapphara, 499, 500; influence of his *Universal Geography*, its merits and defects, 558—560; researches on optical refraction, 550, 551, 561, 562; geographical and mathematical knowledge, 550, 551, 555; on the configuration of the Caspian, 560, 561.
- Ptolemies, the, important result of their rule in Egypt, 536—546; their intercourse with distant countries, 538—540; scientific expeditions, 540, 541; peculiar character of the Ptolemaic period, 541; accessions to general knowledge, 543; to astronomical knowledge, 544—546; mathematical investigations, 546.
- Ptolemy, Philadelphus, his restoration of the canal of Darius Hystaspes, 539; scientific researches, 540, 541.
- Punic, see Carthage, Phœnicians; Punic work on agriculture, 553.
- Pythagoreans, their views on the structure of the universe, 469; on the motion of the planets, 695—697.
- Quatremère, Etienne, on the circumnavigation of Libya, 489; on the locality of Ophir, 500.
- Quinsay, Chinese city, as described by Rubruquis, 624; erroneous views of Columbus on its geographical locality, 644, 645.
- Rachias, his embassy from Ceylon to Rome, 554.
- Rafn, Christian, American antiquities of, 603, 606, 607.
- Ramayana, Indian heroic poem, 404, 406, 407.
- Ramses Miamen, King of Egypt, his expeditions, victories, and achievements, 486, 487, 539.
- Razes, Arabian Chemist, 589.
- Realists, school of, in the middle ages, 617.
- Red Sea, canal of, early attempts at its construction, 539.
- Regiomontanus (Johann. Müller), 630, 644, 685; on the anatomical dissections of Aristotle, 529; on the drawings of petrifications by Scilla, 733; meteoroscope of, 631; astronomical ephemerides, 671.
- Reisch, Gregory, *Margarita Philosophica*, 621, 676, 677.
- Remusat, Abel, researches on the Indo-Germanic races, 564.
- Renaud, his researches on the intercourse of the Arabs and Persians with India, 583, 584.
- Reubens, truth and vividness of his landscapes, 448.
- Rey, Jean, one of the founders of pneumatic chemistry, 728; experiments by, 729.
- Rhakotis, library of, 542.
- Ritter, Carl, his monograph on incense, 574.
- Romans, the, rarity of their poetic descriptions of nature, 382; their landscape paintings, 442—444; influence of their universal dominion, 547—568; extent of their empire and its diversity, 548, 549; their expeditions and statistical labours, 549; (on the superior scientific knowledge of the Hellenic races, 550, 551;) causes of the rise and fall of their universal sway, 551, 552; embassy to China, 554, 555; use of way measurers in their navigation, 631, 632.
- Römer, Olaus, discovery of the measurable velocity of light, 716.
- Rosen, Friedrich, translated the *Algebra of Mohammed Ben-Musa*, 596.
- Ross, Sir James Clark, Antarctic expedition of, 720.
- Ross, Ludwig, on the early intercourse between Greece and Egypt, 490.
- Rousseau, Jean Jacques, 431, 432.
- Rückert, his translations from Eastern literature, 408, 416.
- Rufus, of Ephesus, early anatomist, 563.
- Ruisbrock (Rubruquis), travels of, and results of his narrative, 624, 625, 640.
- Rumohr, Baron von, description of an early Psalter, 444; on conical forms

- of mountains in early Italian landscapes, 445, 446.
- Ruth, book of, its naïve simplicity, 415.
- Ruysdael, his landscapes, 447, 454.
- Sadi, Persian Poet, 410.
- Ste. Croix, 519.
- St. Pierre, Bernardin de, 400, 431, 432; inimitable truth to nature of his writings, 433.
- Sanctorius, 591.
- Sanscrit language, its intermixture with the Greek, 472.
- Santa Cruz, Alonzo de, his general variation chart, 658; proposals for determining longitudes, 672.
- Saturn, gradual discovery of its ring, 705, 706; Kepler's conjectures, 711; discovery of its satellites, 712.
- Scheiner, Christopher, his observations on the solar spots, 706—708.
- Schiller, on the rarity of descriptions of nature in the poetry of Greece, 372, 373.
- Schiltberger, Hans, of Munich, early traveller, 434.
- Schlegel, August Wilhelm von, 519, 527.
- Schöner, Johann, of Nuremberg, calumnies on Amerigo Vespucci, 676, 680; superintended the publication of the writings of Columbus, 686, 687.
- Scilla, drawings by, of the petrifications of Calabria and Malta, 733.
- Scotus, Nicolaus, 602.
- Scylax, of Caryanda, explored the course of the Indus, 506.
- Scythians, the, investigations on their relationship to the Goths, 510.
- Sédillot, M., on the astronomical instruments of the Arabians, 585, 594—595, 630.
- See-ma-kuang (early Chinese statesman), his poem of 'the Garden,' 464.
- Seleucidæ, 536.
- Seleucus of Babylon, his correct knowledge of the earth's structure 469, 691; of astronomy, 544, 545.
- Seleucus Nicator, 535, 537.
- Seneca, Etruscan Augur-theory, 503, narrow confines of the earth, 516.
- Sevigné, Madame de, letters of, 432.
- Sextus Empiricus, 550
- Shakspeare, powerful descriptions of natural scenery in his writings, 430.
- Sidonians, their commerce, knowledge of astronomy, arithmetic, and navigation, 492. See Phœnicians.
- Silius, Italicus, scenery of the Alps and Italy, 391.
- Simplicius, on the date of Babylonian astronomical notices, 476.
- Sismondi, on Camoens, 426; Ercilla, 428.
- Solis, Juan Diaz de, discovery of the Rio de la Plata, 646.
- Solomon, route of his maritime expeditions, 499, 500.
- Sophocles, beautiful descriptions of nature, in his 'Œdipus Colonus,' 377, 462.
- Sousa, Martin Alfonso de, botanic garden at Bombay, 653.
- Southern Cross, constellation of, early notices, 666—669.
- Spanish writers of the 16th century, characteristics of, 634—640.
- Staunton, Sir George, description of the imperial garden of Zhehol, 463.
- Steno, on the substances contained in rocks, 732.
- Strabo, on the Mediterranean coast line, 481, 482; on Ramses the Great, 488; on the circumnavigation of Libya, 489; on the Sidonians, 492; on the Tyrian cities of the North-west Coast of Africa, 405; Phœnician commercial settlements in the Persian Gulf, 499; on the Turduli and Turdetani, 504, 505; conjecture of undiscovered lands in the Northern hemisphere, 516; on the passage of Alexander's army across the mountainous district of the Paropanisadæ, 522; his great work on Geography, 555—558; supposed existence of another continent between the west of Europe and Asia, 556, 557, 645.
- Sturm, Johann Christian, discoverer of the differential thermometer, 724.
- Suanpan, Mogul reckoning machine, 597.
- Syracuse, 513
- Tacitus descriptions of nature in his

- writings, 388; acquaintance with the glessum of the shores of the Baltic, 494; discrimination of human races, 558.
- Tasso, his 'Jerusalem Liberated,' 424; stanza on the discovery of America, 613.
- Teneriffe, volcano of, 498.
- Telescope, results of its invention, 681—683, 739, 740; date of its accidental discovery discussed, 699—701.
- Theocritus, his idyls, 378.
- Theophrastes, 550, 563.
- Thermometers, invention of, 721—723.
- Thomson, his 'Seasons,' 430.
- Tibullus, his 'Lustration of the Fields,' 386, 387.
- Tieck, Ludwig, quotation from, on Calderon, 429; on Shakspeare, 430.
- Timocharis, early Alexandrian astronomer, 544, 545.
- Tin, early commerce for, 492, 493.
- Titian, landscapes in his pictures, 446.
- Toledo, astronomical congress of, 595.
- Torricelli, his invention of the barometer, 722.
- Toscanelli, letters of, 621, 626; sea-chart, 637, 638; scientific acquirements, 644.
- Travels and travellers of the middle ages, 434, 435, 624—628, 634, 635; character of their narratives compared with those of modern times, 435, 436.
- Tropics, luxuriant beauty of the landscapes, 455; cultivation of exotic plants, 458—465; paintings of tropical scenery, 449—451; why more accurate and beautiful paintings may be anticipated, 458; associations connected with descriptions of tropical scenery, 458.
- Troy, data of its destruction, 476.
- Tschou-kung, early measurement of the length of the solstitial shadow, 475.
- Tsing-wang (Chinese Emperor), use of the compass and 'magnetic cars,' 559, 628.
- Tuscaroras, on the language and descent of, 609.
- Tycho Brahe, 469, 694, 697; his astronomical discovery of the 'variation,' 594.
- Tyre, Tyrians. See Phœnicians.
- Ukert, on the amber trade of the ancients, 493.
- Ulugh Beig, observatory and gymnasium founded by, 595.
- Vedas, Indian hymns, in praise of nature, 404.
- Vegetation of the cold and tropical zones, 455, 456.
- Venus, discovery of its crescent shape, 708, 709.
- Vespucci, Amerigo, 612, 660, 664, 667, 671, 672; peculiar charm lent to his delineations of nature, 420; examination of the accidental causes which led to the naming of the New World, 676—681.
- Vidal, Capt., height of the Peak of Teneriffe, 498.
- Vincentius of Beauvais, 602, 615; his 'Mirror of Nature,' 620, 629.
- Vinci, Leonardo da, landscape in his picture of Mona Lisa, 446; attainments in physical science, 661; on the ash-coloured light of the moon, 702; geognostic conjectures, 732.
- Vinland, early American settlement of the Northmen, 603—605, 612.
- Virgil, beauty of his descriptions of nature, 385.
- Vitruvius, 443, 456, 457, 632.
- Voltaic pile, its discovery compared with that of the telescope, 741.
- Voltaire, on the 'Araucana,' of Ercilla, 427, 428.
- Vossius, Isaac, researches on light, 716, 717.
- Waagen, Professor, notes on early paintings, 444, 446.
- Warahamihara, Indian mathematician, 555.
- Wellsted, first reported the existence of three mountain chains in Arabia 575.
- Weilauff, on the amber trade, 493, 494.
- Xenophanes, his geognostic conjectures, 557

Yemen, its natural products, 573—  
575.

Young, Robert, his discovery of the  
interference of light, 716, 727.

Zeni, the Fratelli, travels of, 611.

Zodiacal light, its discovery and scien-  
tific results, 712, 713.

Zuniga, Juana de, wife of Cortez,  
647, 648.

AN  
ALPHABETICAL LIST  
OF BOOKS CONTAINED IN  
BOHN'S LIBRARIES.

*Detailed Catalogue, arranged according to the various  
Libraries, will be sent on application.*

- ADDISON'S Works.** With the Notes of Bishop Hurd, Portrait, and 8 Plates of Medals and Coins. Edited by H. G. Bohn. 6 vols. 3s. 6d. each.
- ÆSCHYLUS, The Dramas of.** Translated into English Verse by Anna Swanwick. 4th Edition, revised. 5s.
- **The Tragedies of.** Translated into Prose by T. A. Buckley, B.A. 3s. 6d.
- AGASSIZ and GOULD'S Outline of Comparative Physiology.** Enlarged by Dr. Wright. With 390 Woodcuts. 5s.
- ALFIERI'S Tragedies.** Translated into English Verse by Edgar A. Bowring, C.B. 2 vols. 3s. 6d. each.
- ALLEN'S (Joseph, R. N.) Battles of the British Navy.** Revised Edition, with 57 Steel Engravings. 2 vols. 5s. each.
- AMMIANUS MARCELLINUS.** History of Rome during the Reigns of Constantius, Julian, Jovianus, Valentinian, and Valens. Translated by Prof. C. D. Yonge, M.A. 7s. 6d.
- ANDERSEN'S Danish Legends and Fairy Tales.** Translated by Caroline Peachey. With 120 Wood Engravings. 5s.
- ANTONINUS (M. Aurelius), The Thoughts of.** Trans. literally, with Notes and Introduction by George Long, M.A. 3s. 6d.
- APOLLONIUS RHODIUS.** 'The Argonautica.' Translated by E. P. Coleridge, B.A. 5s.
- APPIAN'S Roman History.** Translated by Horace White, M.A., LL.D. With Maps and Illustrations. 2 vols. 6s. each.
- APULEIUS, The Works of.** Comprising the Golden Ass, God of Socrates, Florida, and Discourse of Magic. 5s.
- ARIOSTO'S Orlando Furioso.** Translated into English Verse by W. S. Rose. With Portrait, and 24 Steel Engravings. 2 vols. 5s. each.
- ARISTOPHANES' Comedies.** Translated by W. J. Hickie. 2 vols. 5s. each.

- ARISTOTLE'S** *Nicomachean Ethics*. Translated, with Introduction and Notes, by the Venerable Archdeacon Browne. 5s.
- ARISTOTLE'S** *Politics and Economics*. Translated by E. Walford, M.A., with Introduction by Dr. Gillies. 5s.
- *Metaphysics*. Translated by the Rev. John H. M'Mahon, M.A. 5s.
- *History of Animals*. Trans. by Richard Cresswell, M.A. 5s.
- *Organon; or, Logical Treatises, and the Introduction of Porphyry*. Translated by the Rev. O. F. Owen, M.A. 2 vols. 3s. 6d. each.
- *Rhetoric and Poetics*. Trans. by T. Buckley, B.A. 5s.
- ARRIAN'S** *Anabasis of Alexander, together with the Indica*. Translated by E. J. Chinnock, M.A., LL.D. With Maps and Plans. 5s.
- ATHENÆUS**. *The Deipnosophists; or, the Banquet of the Learned*. Trans. by Prof. C. D. Yonge, M.A. 3 vols. 5s. each.
- BACON'S** *Moral and Historical Works, including the Essays, Apophthegms, Wisdom of the Ancients, New Atlantis, Henry VII., Henry VIII., Elizabeth, Henry Prince of Wales, History of Great Britain, Julius Cæsar, and Augustus Cæsar*. Edited by J. Devey, M.A. 3s. 6d.
- *Novum Organum and Advancement of Learning*. Edited by J. Devey, M.A. 5s.
- BALLADS AND SONGS** of the Peasantry of England. Edited by Robert Bell. 3s. 6d.
- BASS'S** *Lexicon to the Greek Testament*. 2s.
- BAX'S** *Manual of the History of Philosophy, for the use of Students*. By E. Belfort Bax. 5s.
- BEAUMONT and FLETCHER**, their finest Scenes, Lyrics, and other Beauties, selected from the whole of their works, and edited by Leigh Hunt. 3s. 6d.
- BECHSTEIN'S** *Cage and Chamber Birds, their Natural History, Habits, Food, Diseases, and Modes of Capture*. Translated, with considerable additions on Structure, Migration, and Economy, by H. G. Adams. Together with **SWEET BRITISH WARBLERS**. With 43 coloured Plates and Woodcut Illustrations. 5s.
- BECKMANN (J.)** *History of Inventions, Discoveries, and Origins*. 4th edition, revised by W. Francis and J. W. Griffith. 2 vols. 3s. 6d. each.
- BEDE'S (Venerable)** *Ecclesiastical History of England. Together with the ANGLO-SAXON CHRONICLE*. Edited by J. A. Giles, D.C.L. With Map. 5s.
- BELL (Sir Charles)**. *The Anatomy and Philosophy of Expression, as connected with the Fine Arts*. By Sir Charles Bell, K.H. 7th edition, revised. 5s.
- BERKELEY (George)**, Bishop of Cloyne, *The Works of*. Edited by George Sampson. With Biographical Introduction by the Right Hon. A. J. Balfour, M.P. 3 vols. 5s. each.
- BION**. See **THEOCRITUS**.
- BJÖRNSSON'S** *Arne and the Fisher Lassie*. Translated by W. H. Low, M.A. 3s. 6d.
- BLAIR'S** *Chronological Tables Revised and Enlarged. Comprehending the Chronology and His-*

tory of the World, from the Earliest Times to the Russian Treaty of Peace, April 1856. By J. Wilmoughby Rosse. Double vol. 10s.

**BLAIR'S Index of Dates.** Comprehending the principal Facts in the Chronology and History of the World, alphabetically arranged; being a complete Index to Blair's Chronological Tables. By J. W. Rosse. 2 vols. 5s. each.

**BLEEK,** Introduction to the Old Testament. By Friedrich Bleek. Edited by Johann Bleek and Adolf Kamphausen. Translated by G. H. Venables, under the supervision of the Rev. Canon Venables. 2 vols. 5s. each.

**BOETHIUS'S** Consolation of Philosophy. King Alfred's Anglo-Saxon Version of. With a literal English Translation on opposite pages, Notes, Introduction, and Glossary, by Rev. S. Fox, M.A. 5s.

**BOHN'S** Dictionary of Poetical Quotations. 4th edition. 6s.

— **Handbooks of Athletic Sports.** In 8 vols., each containing numerous Illustrations. 3s. 6d. each.

I.—Cricket, Lawn Tennis, Tennis, Rackets, Fives, Golf.

II.—Rowing and Sculling, Sailing, Swimming.

III.—Boxing, Broadsword, Single Stick, &c., Wrestling, Fencing.

IV.—Rugby Football, Association Football, Baseball, Rounders, Fieldball, Quoits, Skittles, Bowls, Curling.

V.—Cycling, Athletics, Skating.

VI.—Practical Horsemanship, including Riding for Ladies.

VII.—Camping Out, Canoeing.

VIII.—Gymnastics, Indian Clubs.

**BOHN'S** Handbooks of Games. New edition. In 2 vols., with numerous Illustrations 3s. 6d. each.

Vol. I.—**TABLE GAMES**:—Billiards, Chess, Draughts, Backgammon, Dominoes, Solitaire, Reversi, Go-Bang, Rouge et Noir, Roulette, E.O., Hazard, Faro.

Vol. II.—**CARD GAMES**:—Whist, Solo Whist, Poker, Piquet, Ecarté, Euchre, Béziq, Cribbage, Loo, Vingt-et-un, Napoleon, Newmarket, Pope Joan, Speculation, &c., &c.

**BOND'S** A Handy Book of Rules and Tables for verifying Dates with the Christian Era, &c. Giving an account of the Chief Eras and Systems used by various Nations; with the easy Methods for determining the Corresponding Dates. By J. J. Bond. 5s.

**BONOMI'S** Nineveh and its Palaces. 7 Plates and 294 Woodcut Illustrations. 5s.

**BOSWELL'S** Life of Johnson, with the TOUR IN THE HEBRIDES and JOHNSONIANA. Edited by the Rev. A. Napier, M.A. With Frontispiece to each vol. 6 vols. 3s. 6d. each.

**BRAND'S** Popular Antiquities of England, Scotland, and Ireland. Arranged, revised, and greatly enlarged, by Sir Henry Ellis, K.H., F.R.S., &c., &c. 3 vols. 5s. each.

**BREMER'S** (Frederika) Works. Translated by Mary Howitt. 4 vols. 3s. 6d. each.

**BRIDGWATER TREATISES.** Bell (Sir Charles) on the Hand. With numerous Woodcuts. 5s.

Kirby on the History, Habits, and Instincts of Animals. Edited by T. Rymer Jones. With upwards of 100 Woodcuts. 2 vols. 5s. each.

**BRIDGWATER TREATISES** *continued.*

Kidd on the Adaptation of External Nature to the Physical Condition of Man. 3s. 6d.

Chalmers on the Adaptation of External Nature to the Moral and Intellectual Constitution of Man. 5s.

**BRINK (B. ten).** Early English Literature. By Bernhard ten Brink. Vol. I. To Wyclif. Translated by Horace M. Kennedy. 3s. 6d.

— Vol. II. Wyclif, Chaucer, Earliest Drama, Renaissance. Translated by W. Clarke Robinson. Ph.D. 3s. 6d.

— Vol. III. From the Fourteenth Century to the Death of Surrey. Edited by Dr. Alois Brandl. Trans. by L. Dora Schmitz. 3s. 6d.

— Five Lectures on Shakespeare. Trans. by Julia Franklin. 3s. 6d.

**BROWNE'S (Sir Thomas) Works** Edited by Simon Wilkin. 3 vols. 3s. 6d. each.

**BUCHANAN'S** Dictionary of Science and Technical Terms used in Philosophy, Literature, Professions, Commerce, Arts, and Trades. 6s.

**BURKE'S Works.** 6 vols. 3s. 6d. each.

I.—Vindication of Natural Society—Essay on the Sublime and Beautiful, and various Political Miscellanies.

II.—Reflections on the French Revolution—Letters relating to the Bristol Election—Speech on Fox's East India Bill, &c.

**BURKE'S WORKS** *continued.*

III.—Appeal from the New to the Old Whigs—On the Nabob of Arcot's Debts—The Catholic Claims, &c.

IV.—Report on the Affairs of India, and Articles of Charge against Warren Hastings.

V.—Conclusion of the Articles of Charge against Warren Hastings—Political Letters on the American War, on a Regicide Peace, to the Empress of Russia.

VI.—Miscellaneous Speeches—Letters and Fragments—Abridgments of English History, &c. With a General Index.

— Speeches on the Impeachment of Warren Hastings; and Letters. With Index. 2 vols. 3s. 6d. each.

— Life. By Sir J. Prior. 3s. 6d. each.

**BURNEY'S Evelina.** By Frances Burney (Mme. D'Arblay). With an Introduction and Notes by A. R. Ellis. 3s. 6d.

— Cecilia. With an Introduction and Notes by A. R. Ellis. 2 vols. 3s. 6d. each.

**BURN (R.)** Ancient Rome and its Neighbourhood. An Illustrated Handbook to the Ruins in the City and the Campagna, for the use of Travellers. By Robert Burn, M.A. With numerous Illustrations, Maps, and Plans. 7s. 6d.

**BURNS (Robert),** Life of. By J. G. Lockhart, D.C.L. A new and enlarged Edition. Revised by William Scott Douglas. 3s. 6d.



**BURTON'S** (Robert) *Anatomy of Melancholy*. Edited by the Rev. A. R. Shilleto, M.A. With Introduction by A. H. Bullen, and full Index. 3 vols. 3s. 6d. each.

**BURTON** (Sir R. F.) *Personal Narrative of a Pilgrimage to Al-Madinah and Meccah*. By Captain Sir Richard F. Burton, K.C.M.G. With an Introduction by Stanley Lane-Poole, and all the original Illustrations. 2 vols. 3s. 6d. each.

\* \* This is the copyright edition, containing the author's latest notes

**BUTLER'S** (Bishop) *Analogy of Religion, Natural and Revealed, to the Constitution and Course of Nature*; together with two Dissertations on Personal Identity and on the Nature of Virtue, and Fifteen Sermons. 3s. 6d.

**BUTLER'S** (Samuel) *Hudibras*. With Variorum Notes, a Biography, Portrait, and 28 Illustrations. 5s.

— or, further Illustrated with 60 Outline Portraits. 2 vols. 5s. each.

**CÆSAR**. *Commentaries on the Gallic and Civil Wars*. Translated by W. A. McDevitte, B.A. 5s.

**CAMOENS'** *Luslad*; or, the Discovery of India. An Epic Poem. Translated by W. J. Mickle. 5th Edition, revised by E. R. Hodges, M.C.P. 3s. 6d.

**CARAFAS** (The) of Maddaloni. Naples under Spanish Dominion. Translated from the German of Alfred de Reumont. 3s. 6d.

**CARPENTER'S** (Dr. W. B.) *Zoology*. Revised Edition, by W. S. Dallas, F.L.S. With very numerous Woodcuts. Vol. I. 6s.  
[Vol. II. out of print.]

**CARPENTER'S** *Mechanical Philosophy, Astronomy, and Horology*. 181 Woodcuts. 5s.

— *Vegetable Physiology and Systematic Botany*. Revised Edition, by E. Lankester, M.D., &c. With very numerous Woodcuts. 6s.

— *Animal Physiology*. Revised Edition. With upwards of 300 Woodcuts. 6s.

**CARREL**. *History of the Counter Revolution in England for the Re-establishment of Popery under Charles II. and James II.*, by Armand Carrel; together with Fox's *History of the Reign of James II.* and Lord Lonsdale's *Memoir of the Reign of James II.* 3s. 6d.

**CASTLE** (E.) *Schools and Masters of Fence, from the Middle Ages to the End of the Eighteenth Century*. By Egerton Castle, M.A., F.S.A. With a Complete Bibliography. Illustrated with 140 Reproductions of Old Engravings and 6 Plates of Swords, showing 114 Examples. 6s.

**CATTERMOLE'S** *Evenings at Haddon Hall*. With 24 Engravings on Steel from designs by Cattermole, the Letterpress by the Baroness de Carabella. 5s.

**CATULLUS**, Tibullus, and the *Vigil of Venus*. A Literal Prose Translation. 5s.

**CELLINI** (Benvenuto). *Memoirs of, written by Himself*. Translated by Thomas Roscoe. 3s. 6d.

**CERVANTES'** *Don Quixote de la Mancha*. Motteux's Translation revised. 2 vols. 3s. 6d. each.

— *Galatea*. A Pastoral Romance. Translated by G. W. J. Gyll. 3s. 6d.

- CERVANTES' Exemplary Novels.** Translated by Walter K. Kelly. 3s. 6d.
- CHAUCER'S Poetical Works.** Edited by Robert Bell. Revised Edition, with a Preliminary Essay by Prof. W. W. Skeat, M.A. 4 vols. 3s. 6d. each.
- CHESSEBROUGH'S** Chess Congress of 1862. A Collection of the Games played. Edited by J. Löwenthal. 5s.
- CHEVREUL** on Colour. Translated from the French by Charles Martel. Third Edition, with Plates, 5s.; or with an additional series of 16 Plates in Colours, 7s. 6d.
- CHILLINGWORTH'S** Religion of Protestants. A Safe Way to Salvation. 3s. 6d.
- CHINA, Pictorial, Descriptive, and Historical.** With Map and nearly 100 Illustrations. 5s.
- CHRONICLES OF THE CRUSADES.** Contemporary Narratives of the Crusade of Richard Cœur de Lion, by Richard of Devizes and Geoffrey de Vinsauf; and of the Crusade at St. Louis, by Lord John de Joinville. 5s.
- CICERO'S** Orations. Translated by Prof. C. D. Yonge, M.A. 4 vols. 5s. each.
- Letters. Translated by Evelyn S. Shuckburgh. 4 vols. 5s. each.  
[Vols. I. and II. ready.]
- On Oratory and Orators. With Letters to Quintus and Brutus. Translated by the Rev. J. S. Watson, M.A. 5s.
- On the Nature of the Gods, Divination, Fate, Laws, a Republic, Consulship. Translated by Prof. C. D. Yonge, M.A., and Francis Barham. 5s.
- Academics, De Finibus, and Tusculan Questions. By Prof. C. D. Yonge, M.A. 5s.
- CICERO'S** Offices; or, Moral Duties. Cato Major, an Essay on Old Age; Lælius, an Essay on Friendship; Scipio's Dream; Paradoxes; Letter to Quintus on Magistrates. Translated by C. R. Edmonds. 3s. 6d.
- CORNELIUS NEPOS.**—See JUSTIN.
- CLARK'S** (Hugh) Introduction to Heraldry. 18th Edition, Revised and Enlarged by J. R. Planché, Rouge Croix. With nearly 1000 Illustrations. 5s. Or with the Illustrations Coloured, 15s.
- CLASSIC TALES,** containing Rasselas, Vicar of Wakefield, Gulliver's Travels, and The Sentimental Journey. 3s. 6d.
- COLERIDGE'S** (S. T.) Friend. A Series of Essays on Morals, Politics, and Religion. 3s. 6d.
- Aids to Reflection, and the CONFESSIONS OF AN INQUIRING SPIRIT, to which are added the ESSAYS ON FAITH and the BOOK OF COMMON PRAYER. 3s. 6d.
- Lectures and Notes on Shakespeare and other English Poets. Edited by T. Ashe 3s. 6d.
- Biographia Literaria; together with Two Lay Sermons. 3s. 6d.
- Table-Talk and Omniana. Edited by T. Ashe, B.A. 3s. 6d.
- Miscellanies, Æsthetic and Literary; to which is added, THE THEORY OF LIFE. Collected and arranged by T. Ashe, B.A. 3s. 6d.
- COMTE'S** Positive Philosophy. Translated and condensed by Harriet Martineau. With Introduction by Frederic Harrison. 3 vols. 5s. each.

**COMTE'S** Philosophy of the Sciences, being an Exposition of the Principles of the *Cours de Philosophie Positive*. By G. H. Lewes. 5s.

**CONDÉ'S** History of the Dominion of the Arabs in Spain. Translated by Mrs. Foster. 3 vols. 3s. 6d. each.

**COOPER'S** Biographical Dictionary. Containing Concise Notices (upwards of 15,000) of Eminent Persons of all Ages and Countries. By Thompson Cooper, F.S.A. With a Supplement, bringing the work down to 1883. 2 vols. 5s. each.

**COWPER'S** Complete Works. Edited by Robert Southey. Illustrated with 45 Engravings. 8 vols. 3s. 6d. each.

I. to IV.—Memoir and Correspondence.

V. and VI.—Poetical Works.

VII. and VIII.—Translation of Homer's Iliad and Odyssey.

**COXE'S** Memoirs of the Duke of Marlborough. With his original Correspondence. By W. Coxe, M.A., F.R.S. Revised edition by John Wade. 3 vols. 3s. 6d. each.

\* \* An Atlas of the plans of Marlborough's campaigns, 4to. 10s. 6d.

— History of the House of Austria (1218-1792). With a Continuation from the Accession of Francis I. to the Revolution of 1848. 4 vols. 3s. 6d. each.

**CRAIK'S** (G. L.) Pursuit of Knowledge under Difficulties. Illustrated by Anecdotes and Memoirs. Revised edition, with numerous Woodcut Portraits and Plates. 5s.

**CRUIKSHANK'S** Three Courses and a Dessert; comprising three Sets of Tales, West Country,

Irish, and Legal; and a Mélange. With 50 humorous Illustrations by George Cruikshank. 5s.

**CRUIKSHANK'S** Punch and Judy. The Dialogue of the Puppet Show; an Account of its Origin, &c. With 24 Illustrations, and Coloured Plates, designed and engraved by G. Cruikshank. 5s.

**CUNNINGHAM'S** Lives of the Most Eminent British Painters. A New Edition, with Notes and Sixteen fresh Lives. By Mrs. Heaton. 3 vols. 3s. 6d. each.

**DANTE.** Divine Comedy. Translated by the Rev. H. F. Cary, M.A. 3s. 6d.

— Translated into English Verse by I. C. Wright, M.A. 3rd Edition, revised. With Portrait, and 34 Illustrations on Steel, after Flaxman.

— The Inferno. A Literal Prose Translation, with the Text of the Original printed on the same page. By John A. Carlyle, M.D. 5s.

— The Purgatorio. A Literal Prose Translation, with the Text printed on the same page. By W. S. Dugdale. 5s.

**DE COMMINES** (Phillip), Memoirs of. Containing the Histories of Louis XI. and Charles VIII., Kings of France, and Charles the Bold, Duke of Burgundy. Together with the Scandalous Chronicle, or Secret History of Louis XI., by Jean de Troyes. Translated by Andrew R. Scoble. With Portraits. 2 vols. 3s. 6d. each.

**DEFOE'S** Novels and Miscellaneous Works. With Prefaces and Notes, including those attributed to Sir W. Scott. 7 vols. 3s. 6d. each.

I.—Captain Singleton, an Colonel Jack.

DEFOE'S NOVELS &c., *continued.*

II.—Memoirs of a Cavalier, Captain Carleton, Dickory Cronke, &c.

III.—Moll Flanders, and the History of the Devil.

IV.—Roxana, and Life of Mrs. Christian Davies.

V.—History of the Great Plague of London, 1665; The Storm (1703); and the True-born Englishman.

VI.—Duncan Campbell, New Voyage round the World, and Political Tracts.

VII.—Robinson Crusoe.

DE LOLME on the Constitution of England. Edited by John Macgregor. 3*s.* 6*d.*

DEMMIN'S History of Arms and Armour, from the Earliest Period. By Auguste Demmin. Translated by C. C. Black, M.A. With nearly 2000 Illustrations. 7*s.* 6*d.*

DEMOSTHENES' Orations. Translated by C. Rann Kennedy. 5 vols. Vol. I., 3*s.* 6*d.*; Vols. II.—V., 5*s.* each.

DE STAËL'S Corinne or Italy. By Madame de Staël. Translated by Emily Baldwin and Paulina Driver. 3*s.* 6*d.*

DEVEY'S Logio, or the Science of Inference. A Popular Manual. By J. Devey. 5*s.*

DICTIONARY of Latin and Greek Quotations; including Proverbs, Maxims, Mottoes, Law Terms and Phrases. With all the Quantities marked, and English Translations. With Index Verborum (622 pages). 5*s.*

DICTIONARY of Obsolete and Provincial English. Compiled by Thomas Wright, M.A., F.S.A., &c. 2 vols. 5*s.* each.

DIDRON'S Christian Iconography: a History of Christian Art in the Middle Ages. Translated by E. J. Millington and completed by Margaret Stokes. With 240 Illustrations. 2 vols. 5*s.* each.

DIODEGONES LAERTIUS. Lives and Opinions of the Ancient Philosophers. Translated by Prof. C. D. Yonge, M.A. 5*s.*

DOBREE'S Adversaria. Edited by the late Prof. Wagner. 2 vols. 5*s.* each.

DODD'S Epigrammatists. A Selection from the Epigrammatic Literature of Ancient, Mediæval, and Modern Times. By the Rev. Henry Philip Dodd, M.A. Oxford. 2nd Edition, revised and enlarged. 6*s.*

DONALDSON'S The Theatre of the Greeks. A Treatise on the History and Exhibition of the Greek Drama. With numerous Illustrations and 3 Plans. By John William Donaldson, D.D. 5*s.*

DRAPER'S History of the Intellectual Development of Europe. By John William Draper, M.D., LL.D. 2 vols. 5*s.* each.

DUNLOP'S History of Fiction. A new Edition. Revised by Henry Wilson. 2 vols. 5*s.* each.

DYER (Dr. T. H.). Pompeii: its Buildings and Antiquities. By T. H. Dyer, LL.D. With nearly 300 Wood Engravings, a large Map, and a Plan of the Forum. 7*s.* 6*d.*

— The City of Rome: its History and Monuments. With Illustrations. 5*s.*

DYER (T. F. T.) British Popular Customs, Present and Past. An Account of the various Games and Customs associated with Different Days of the Year in the

**EARLY TRAVELS IN PALESTINE.** Edited by Thomas Wright, M.A. With Map of Jerusalem. 5s.

**EBERS' Egyptian Princess.** An Historical Novel. By George Ebers. Translated by E. S. Buchheim. 3s. 6d.

**EDGEWORTH'S Stories for Children.** With 8 Illustrations by L. Speed. 3s. 6d.

**ELZE'S William Shakespeare.**  
—See SHAKESPEARE.

**EMERSON'S Works.** 3 vols. 3s. 6d. each.

I.—Essays, Lectures, and Poems.

II.—English Traits, Nature, and Conduct of Life.

III.—Society and Solitude—Letters and Social Aims—Miscellaneous Papers (hitherto uncollected)—May Day, and other Poems.

**ELLIS (G.) Specimens of Early English Metrical Romances.** With an Historical Introduction on the Rise and Progress of Romantic Composition in France and England. Revised Edition. By J. O. Halliwell, F.R.S. 5s.

**ENNEMOSER'S History of Magic.** Translated by William Howitt. 2 vols. 5s. each.

**EPICTETUS, The Discourses of.** With the ENCHEIRIDION and Fragments. Translated by George Long, M.A. 5s.

**EURIPIDES.** A New Literal Translation in Prose. By E. P. Coleridge, M.A. 2 vols. 5s. each.

**EUTROPIUS.**—See JUSTIN.

**EUSEBIUS PAMPHILUS, Ecclesiastical History of.** Translated by Rev. C. F. Cruse, M.A. 5s.

**EVELYN'S Diary and Correspondence.** Edited from the Original MSS. by W. Bray, F.A.S. With 45 Engravings. 4 vols. 5s. each.

**FAIRHOLT'S Costume in England.** A History of Dress to the end of the Eighteenth Century. 3rd Edition, revised, by Viscount Dillon, V.P.S.A. Illustrated with above 700 Engravings. 2 vols. 5s. each.

**FIELDING'S Adventures of Joseph Andrews and his Friend Mr. Abraham Adams.** With Cruikshank's Illustrations. 3s. 6d.

— **History of Tom Jones, a Foundling.** With Cruikshank's Illustrations. 2 vols. 3s. 6d. each.

— **Amelia.** With Cruikshank's Illustrations. 5s.

**FLAXMAN'S Lectures on Sculpture.** By John Flaxman, R.A. With Portrait and 53 Plates. 6s.

**FLORENCE of WORCESTER'S Chronicle,** with the Two Continuations: comprising Annals of English History, from the Departure of the Romans to the Reign of Edward I. Translated by Thomas Forester, M.A. 5s.

**FOSTER'S (John) Life and Correspondence.** Edited by J. E. Ryland. 2 vols. 3s. 6d. each.

— **Critical Essays.** Edited by J. E. Ryland. 2 vols. 3s. 6d. each.

— **Essays:** on Decision of Character; on a Man's writing Memoirs of Himself; on the epithet Romantic; on the aversion of Men of Taste to Evangelical Religion. 3s. 6d.

— **Essays on the Evils of Popular Ignorance;** to which is added, a British Isles, arranged according to the Calendar. By the Rev. T. F. Thiselton Dyer, M.A. 5s.

- Discourse on the Propagation of Christianity in India. 3s. 6d.
- FOSTER'S** Essays on the Improvement of Time. With NOTES OF SERMONS and other Pieces. 3s. 6d.
- **Fosteriana.** Selected and Edited by Henry G. Bohn. 3s. 6d.
- GASPARY'S** History of Italian Literature. Translated by Hermann Oelsner, M.A., Ph.D. Vol. I. [*Preparing.*]
- GEOFFREY OF MONMOUTH,** Chronicle of.—*See Six O. E. Chronicles.*
- GESTA ROMANORUM,** or Entertaining Moral Stories invented by the Monks. Translated by the Rev. Charles Swan. Revised Edition, by Wynnard Hooper, B.A. 5s.
- GILDAS,** Chronicle of.—*See Six O. E. Chronicles.*
- GIBBON'S** Decline and Fall of the Roman Empire. Complete and Unabridged, with Variorum Notes. Edited by an English Churchman. With 2 Maps and Portrait. 7 vols. 3s. 6d. each.
- GILBART'S** History, Principles, and Practice of Banking. By the late J. W. Gilbert, F.R.S. New Edition, revised by A. S. Michie. 2 vols. 10s.
- GIL BLAS,** The Adventures of. Translated from the French of Lesage by Smollett. With 24 Engravings on Steel, after Smirke, and 10 Etchings by George Cruikshank. 6s.
- GIRALDUS CAMBRENSIS'** Historical Works. Translated by Th. Forester, M.A., and Sir R. Colt Hoare. Revised Edition, Edited by Thomas Wright, M.A., F.S.A. 5s.
- GOETHE'S** Works. Translated into English by various hands. 14 vols. 3s. 6d. each.
- I. and II.—Autobiography and Annals.
- III.—Faust. Two Parts, complete. (Swanwick.)
- IV.—Novels and Tales.
- V.—Wilhelm Meister's Apprenticeship.
- VI.—Conversations with Eckermann and Soret.
- VIII.—Dramatic Works.
- IX.—Wilhelm Meister's Travels.
- X.—Tour in Italy, and Second Residence in Rome.
- XI.—Miscellaneous Travels.
- XII.—Early and Miscellaneous Letters.
- XIII.—Correspondence with Zelter.
- XIV.—Reineke Fox, West-Eastern Divan and Achilleid.
- GOETHE'S** Faust. Part I. German Text with Hayward's Prose Translation and Notes. Revised by C. A. Buchheim, Ph.D. 5s.
- GOLDSMITH'S** Works. A new Edition, by J. W. M. Gibbs. 5 vols. 3s. 6d. each.
- GRAMMONT'S** Memoirs of the Court of Charles II. Edited by Sir Walter Scott. Together with the BOSCOBEL TRACTS, including two not before published, &c. New Edition. 5s.
- GRAY'S** Letters. Edited by the Rev. D. C. Tovey, M.A. [*In the press.*]
- GREEK ANTHOLOGY.** Translated by George Burges, M.A. 5s.
- GREEK ROMANCES** of Heliodorus, Longus, and Achilles Tatius—viz., The Adventures of Theagenes & Chariclea; Amours of Daphnis and Chloe; and Loves of Clitopho and Leucippe. Translated by Rev. R. Smith, M.A. 5s.

- GREGORY'S** Letters on the Evidences, Doctrines, & Duties of the Christian Religion. By Dr. Olinthus Gregory. 3s. 6d.
- GREENE, MARLOWE, and BEN JONSON.** Poems of. Edited by Robert Bell. 3s. 6d.
- GRIMM'S TALES.** With the Notes of the Original. Translated by Mrs. A. Hunt. With Introduction by Andrew Lang, M.A. 2 vols. 3s. 6d. each.
- **Gammer Grethel; or, German Fairy Tales and Popular Stories.** Containing 42 Fairy Tales. Trans. by Edgar Taylor. With numerous Woodcuts after George Cruikshank and Ludwig Grimm. 3s. 6d.
- GROSSI'S Marco Visconti.** Translated by A. F. D. The Ballads rendered into English Verse by C. M. P. 3s. 6d.
- GUIZOT'S** History of the Origin of Representative Government in Europe. Translated by A. R. Scoble. 3s. 6d.
- **History of the English Revolution of 1640.** From the Accession of Charles I. to his Death. Translated by William Hazlitt. 3s. 6d.
- **History of Civilisation, from the Fall of the Roman Empire to the French Revolution.** Translated by William Hazlitt. 3 vols. 3s. 6d. each.
- HALL'S** (Rev. Robert) Miscellaneous Works and Remains. 3s. 6d.
- HARDWICK'S** History of the Articles of Religion. By the late C. Hardwick. Revised by the Rev. Francis Procter, M.A. 5s.
- HAUFF'S** Tales. The Caravan—The Sheik of Alexandria—The Inn in the Spessart. Trans. from the German by S. Mendel. 2s. 6d.
- HAWTHORNE'S** Tales. 4 vols. 3s. 6d. each.
- I.—Twice-told Tales, and the Snow Image.
- II.—Scarlet Letter, and the House with the Seven Gables.
- III.—Transformation [The Marble Faun], and Blithedale Romance.
- IV.—Mosses from an Old Manse.
- HAZLITT'S** Table-talk. Essays on Men and Manners. By W. Hazlitt. 3s. 6d.
- **Lectures on the Literature of the Age of Elizabeth and on Characters of Shakespeare's Plays** 3s. 6d.
- **Lectures on the English Poets, and on the English Comic Writers.** 3s. 6d.
- **The Plain Speaker.** Opinions on Books, Men, and Things. 3s. 6d.
- **Round Table.** 3s. 6d.
- **Sketches and Essays.** 3s. 6d.
- **The Spirit of the Age; or, Contemporary Portraits.** Edited by W. Carew Hazlitt. 3s. 6d.
- HEATON'S** Concise History of Painting. New Edition, revised by Cosmo Monkhouse. 5s.
- HEGEL'S** Lectures on the Philosophy of History. Translated by J. Sibree, M.A.
- HEINE'S** Poems, Complete. Translated by Edgar A. Bowring, C.B. 3s. 6d.
- **Travel-Pictures, including the Tour in the Harz, Norderney, and Book of Ideas, together with the Romantic School.** Translated by Francis Storr. A New Edition, revised throughout. With Appendices and Maps. 3s. 6d.
- HELP'S** Life of Christopher Columbus, the Discoverer of America. By Sir Arthur Helps, K.C.B. 2s. 6d.

- HELP'S** Life of Hernando Cortes, and the Conquest of Mexico. 2 vols. 3s. 6d. each.
- Life of Pizarro. 3s. 6d.
- Life of Las Casas the Apostle of the Indies. 3s. 6d.
- HENDERSON (E.)** Select Historical Documents of the Middle Ages, including the most famous Charters relating to England, the Empire, the Church, &c., from the 6th to the 14th Centuries. Translated from the Latin and edited by Ernest F. Henderson, A.B., A.M., Ph.D. 5s.
- HENFREY'S** Guide to English Coins, from the Conquest to the present time. New and revised Edition by C. F. Keary, M.A., F.S.A. 6s.
- HENRY OF HUNTINGDON'S** History of the English. Translated by T. Forester, M.A. 5s.
- HENRY'S (Matthew)** Exposition of the Book of the Psalms. 5s.
- HELIODORUS.** Theagenes and Chariclea. — See GREEK ROMANCES.
- HERODOTUS.** Translated by the Rev. Henry Cary, M.A. 3s. 6d.
- Notes on. Original and Selected from the best Commentators. By D. W. Turner, M.A. With Coloured Map. 5s.
- Analysis and Summary of. By J. T. Wheeler. 5s.
- HESIOD, CALLIMACHUS, and THEOGNIS.** Translated by the Rev. J. Banks, M.A. 5s.
- HOFFMANN'S (E. T. W.)** The Serapion Brethren. Translated from the German by Lt.-Col. Alex. Ewing. 2 vols. 3s. 6d. each.
- HOGG'S (Jabez)** Elements of Experimental and Natural Philosophy. With 400 Woodcuts. 5s.
- HOLBEIN'S** Dance of Death and Bible Cuts. Upwards of 150 Subjects, engraved in facsimile, with Introduction and Descriptions by Francis Douce and Dr. Thomas Frognall Dibden. 5s.
- HOMER'S Iliad.** Translated into English Prose by T. A. Buckley, B.A. 5s.
- Odyssey. Hymns, Epigrams, and Battle of the Frogs and Mice. Translated into English Prose by T. A. Buckley, B.A. 5s.
- See also COWPER and POPE.
- HOOPER'S (G.)** Waterloo: The Downfall of the First Napoleon: a History of the Campaign of 1815. By George Hooper. With Maps and Plans. 3s. 6d.
- The Campaign of Sedan: The Downfall of the Second Empire, August - September, 1870. With General Map and Six Plans of Battle. 3s. 6d.
- HORACE.** A new literal Prose translation, by A. Hamilton Bryce, LL.D. 3s. 6d.
- HUGO'S (Victor)** Dramatic Works. Hernani — Ruy Blas — The King's Diversion. Translated by Mrs. Newton Crosland and F. L. Slous. 3s. 6d.
- Poems, chiefly Lyrical. Translated by various Writers, now first collected by J. H. L. Williams. 3s. 6d.
- HUMBOLDT'S** Cosmos. Translated by E. C. Otté, B. H. Paul, and W. S. Dallas, F.L.S. 5 vols. 3s. 6d. each, excepting Vol. V. 5s.
- Personal Narrative of his Travels to the Equinoctial Regions of America during the years 1799-1804. Translated by T. Ross. 3 vols. 5s. each.
- Views of Nature. Translated by E. C. Otté and H. G. Bohn. 5s.



**HUMPHREYS' Coin Collectors' Manual.** By H. N. Humphreys. With upwards of 140 Illustrations on Wood and Steel. 2 vols. 5s. each.

**HUNGARY:** its History and Revolution, together with a copious Memoir of Kossuth. 3s. 6d.

**HUTCHINSON (Colonel).** Memoirs of the Life of. By his Widow, Lucy: together with her Autobiography, and an Account of the Siege of Lathom House. 3s. 6d.

**HUNT'S Poetry of Science.** By Richard Hunt. 3rd Edition, revised and enlarged. 5s.

**INDIA BEFORE THE SEPOY MUTINY.** A Pictorial, Descriptive, and Historical Account, from the Earliest Times to the Annexation of the Punjab. With upwards of 100 Engravings on Wood, and a Map. 5s.

**INGULPH'S Chronicles of the Abbey of Croyland,** with the CONTINUATION by Peter of Blois and other Writers. Translated by H. T. Riley, M.A. 5s.

**IRVING'S (Washington) Complete Works.** 15 vols. With Portraits, &c. 3s. 6d. each.

I.—Salmagundi, Knickerbocker's History of New York.

II.—The Sketch-Book, and the Life of Oliver Goldsmith.

III.—Bracebridge Hall, Abbotsford and Newstead Abbey.

IV.—The Alhambra, Tales of a Traveller.

V.—Chronicle of the Conquest of Granada, Legends of the Conquest of Spain.

VI. & VII.—Life and Voyages of Columbus, together with the Voyages of his Companions.

VIII.—Astoria, A Tour on the Prairies.

**IRVING'S WORKS continued.**

XI.—Life of Mahomet, Lives of the Successors of Mahomet.

X.—Adventures of Captain Bonneville, U.S.A., Wolfert's Roost.

XI.—Biographies and Miscellaneous Papers.

XII.—XV.—Life of George Washington. 4 vols.

— Life and Letters. By his Nephew, Pierre E. Irving. 2 vols. 3s. 6d. each.

**ISOCRATES,** The Oration of. Translated by J. H. Freese, M.A. Vol. I. 5s.

**JAMES'S (G. P. R.) Life of Richard Cœur de Lion.** 2 vols. 3s. 6d. each.

— The Life and Times of Louis XIV. 2 vols. 3s. 6d. each.

**JAMESON'S (Mrs.) Shakespeare's Heroines.** Characteristics of Women: Moral, Poetical, and Historical. By Mrs. Jameson. 3s. 6d.

**JESSE'S (E.) Anecdotes of Dogs.** With 40 Woodcuts and 34 Steel Engravings. 5s.

**JESSE'S (J. H.) Memoirs of the Court of England during the Reign of the Stuarts,** including the Protectorate. 3 vols. With 42 Portraits. 5s. each.

— Memoirs of the Pretenders and their Adherents. With 6 Portraits. 5s.

**JOHNSON'S Lives of the Poets.** Edited by Mrs. Alexander Napier, with Introduction by Professor Hales. 3 vols. 3s. 6d. each.

**JOSEPHUS (Flavius),** The Works of. Whiston's Translation, revised by Rev. A. R. Shilleto, M.A. With Topographical and Geographical Notes by Colonel Sir C. W. Wilson, K.C.B. 5 vols. 3s. 6d. each.

- JOYCE'S** Scientific Dialogues. With numerous Woodcuts. 5s.
- JUKES-BROWNE (A. J.),** The Building of the British Isles: a Study in Geographical Evolution. Illustrated by numerous Maps and Woodcuts. 2nd Edition, revised, 7s. 6d.
- Student's Handbook of Physical Geology. With numerous Diagrams and Illustrations. 2nd Edition, much enlarged, 7s. 6d.
- The Student's Handbook of Historical Geology. With numerous Diagrams and Illustrations. 6s.
- JULIAN, the Emperor.** Containing Gregory Nazianzen's Two Invectives and Libanus' Monody, with Julian's extant Theosophical Works. Translated by C. W. King, M.A. 5s.
- JUSTIN, CORNELIUS NEPOS,** and **EUTROPIUS** Translated by the Rev. J. S. Watson, M.A. 5s.
- JUVENAL, PERSIUS, SULLICIA** and **LUCILIUS.** Translated by L. Evans, M.A. 5s.
- JUNIUS'S** Letters. With all the Notes of Woodfall's Edition, and important Additions. 2 vols. 3s. 6d. each.
- KANT'S** Critique of Pure Reason. Translated by J. M. D. Meiklejohn. 5s.
- Prolegomena and Metaphysical Foundations of Natural Science. Translated by E. Belfort Bax. 5s.
- KEIGHTLEY'S (Thomas)** Mythology of Ancient Greece and Italy. 4th Edition, revised by Leonard Schmitz, Ph.D., LL.D. With 12 Plates from the Antique. 5s.
- KEIGHTLEY'S** Fairy Mythology, illustrative of the Romance and Superstition of Various Countries. Revised Edition, with Frontispiece by Cruikshank. 5s.
- LA FONTAINE'S** Fables. Translated into English Verse by Elizur Wright. New Edition, with Notes by J. W. M. Gibbs. 3s. 6d.
- LAMARTINE'S** History of the Girondists. Translated by H. T. Ryde. 3 vols. 3s. 6d. each.
- History of the Restoration of Monarchy in France (a Sequel to the History of the Girondists). 4 vols. 3s. 6d. each.
- History of the French Revolution of 1848. 3s. 6d.
- LAMB'S (Charles)** Essays of Elia and Eliana. Complete Edition. 3s. 6d.
- Specimens of English Dramatic Poets of the Time of Elizabeth. 3s. 6d.
- Memorials and Letters of Charles Lamb. By Serjeant Talfourd. New Edition, revised, by W. Carew Hazlitt. 2 vols. 3s. 6d. each.
- LANZI'S** History of Painting in Italy, from the Period of the Revival of the Fine Arts to the End of the Eighteenth Century. Translated by Thomas Roscoe. 3 vols. 3s. 6d. each.
- LAPPENBERG'S** History of England under the Anglo-Saxon Kings. Translated by B. Thorpe, F.S.A. New edition, revised by E. C. Otté. 2 vols. 3s. 6d. each.
- LECTURES ON PAINTING,** by Barry, Opie, Fuseli. Edited by R. Wornum. 5s.
- LEONARDO DA VINCI'S** Treatise on Painting. Trans-

- lated by J. F. Rigaud, R.A.  
With a Life of Leonardo by John  
William Brown. With numerous  
Plates. 5s.
- LELAND'S** Itinerary. Edited by  
Laurence Gomme, F.S.A. Vol. I.  
[*In the Press.*]
- LEPSIUS'S** Letters from Egypt,  
Ethiopia, and the Peninsula of  
Sinai Translated by L. and  
J. B. Horner. With Maps. 5s.
- LESSING'S** Dramatic Works,  
Complete. Edited by Ernest Bell,  
M.A. With Memoir of Lessing  
by Helen Zimmern. 2 vols.  
3s. 6d. each.
- Laokoon, Dramatic Notes,  
and the Representation of  
Death by the Ancients. Trans-  
lated by E. C. Beasley and Helen  
Zimmern. Edited by Edward  
Bell, M.A. With a Frontispiece  
of the Laokoon group. 3s. 6d.
- LILLY'S** Introduction to Astro-  
logy. With a GRAMMAR OF  
ASTROLOGY and Tables for Cal-  
culating Nativities, by Zadkiel. 5s.
- LIVY'S** History of Rome. Trans-  
lated by Dr. Spillan, C. Edmonds,  
and others. 4 vols. 5s. each.
- LOCKE'S** Philosophical Works.  
Edited by J. A. St. John. 2 vols.  
3s. 6d. each.
- Life and Letters: By Lord  
King. 3s. 6d.
- LOCKHART** (J. G.)—*See* BURNS.
- LODGE'S** Portraits of Illustrious  
Personages of Great Britain,  
with Biographical and Historical  
Memoirs. 240 Portraits engraved  
on Steel, with the respective Bi-  
ographies unabridged. 8 vols. 5s.  
each.
- LONGFELLOW'S** Prose  
Works. With 16 full-page Wood  
Engravings. 5s.
- LOUDON'S** (Mrs.) Natural  
History. Revised edition, by  
W. S. Dallas, F.L.S. With  
numerous Woodcut Illus. 5s.
- LOWNDES'** Bibliographer's  
Manual of English Literature.  
Enlarged Edition. By H. G.  
Bohn. 6 vols. cloth, 5s. each.  
Or 4 vols. half morocco, 2l. 2s.
- LONGUS.** Daphnis and Chloe.  
—*See* GREEK ROMANCES.
- LUCAN'S** Pharsalla. Translated  
by H. T. Riley, M.A. 5s.
- LUCIAN'S** Dialogues of the  
Gods, of the Sea Gods, and  
of the Dead. Translated by  
Howard Williams, M.A. 5s.
- LUCRETIUS.** Translated by the  
Rev. J. S. Watson, M.A. 5s.
- LUTHER'S** Table-Talk. Trans-  
lated and Edited by William  
Hazlitt. 3s. 6d.
- Autobiography. — *See*  
MICHELET.
- MACHIAVELLI'S** History of  
Florence, together with the  
Prince, Savonarola, various His-  
torical Tracts, and a Memoir of  
Machiavelli. 3s. 6d.
- MALLET'S** Northern Antiqui-  
ties, or an Historical Account of  
the Manners, Customs, Religions  
and Laws, Maritime Expeditions  
and Discoveries, Language and  
Literature, of the Ancient Scandi-  
navians. Translated by Bishop  
Percy. Revised and Enlarged  
Edition, with a Translation of the  
PROSE EDDA, by J. A. Black-  
well. 5s.
- MANTELL'S** (Dr.) Petrifaactions  
and their Teachings. With nu-  
merous illustrative Woodcuts. 6s.
- Wonders of Geology. 8th  
Edition, revised by T. Rupert  
Jones, F.G.S. With a coloured  
Geological Map of England,  
Plates, and upwards of 200  
Woodcuts. 2 vols. 7s. 6d. each.

- MANZONI.** *The Betrothed*: being a Translation of 'I Promessi Sposi.' By Alessandro Manzoni. With numerous Woodcuts. 5s.
- MARCO POLO'S Travels**; the Translation of Marsden revised by T. Wright, M.A., F.S.A. 5s.
- MARRYAT'S (Capt. R.N.) Masterman Ready.** With 93 Woodcuts. 3s. 6d.
- *Mission*; or, *Scenes in Africa.* Illustrated by Gilbert and Dalziel. 3s. 6d.
- *Pirate and Three Cutters.* With 8 Steel Engravings, from Drawings by Clarkson Stanfield, R.A. 3s. 6d.
- *Privateersman.* 8 Engravings on Steel. 3s. 6d.
- *Settlers in Canada.* 10 Engravings by Gilbert and Dalziel. 3s. 6d.
- *Poor Jack.* With 16 Illustrations after Clarkson Stansfield, R.A. 3s. 6d.
- *Peter Simple* With 8 full-page Illustrations. 3s. 6d.
- *Midshipman Easy.* With 8 full-page Illustrations. 3s. 6d.
- MARTIAL'S Epigrams,** complete. Translated into Prose, each accompanied by one or more Verse Translations selected from the Works of English Poets, and other sources. 7s. 6d.
- MARTINEAU'S (Harriet) History of England,** from 1800-1815. 3s. 6d.
- *History of the Thirty Years' Peace,* A.D. 1815-46. 4 vols. 3s. 6d. each.
- *See Comte's Positive Philosophy.*
- MATTHEW PARIS'S English History,** from the Year 1235 to 1273. Translated by Rev. J. A. Giles, D.C.L. 3 vols. 5s. each.
- MATTHEW OF WESTMINSTER'S Flowers of History,** from the beginning of the World to A.D. 1307. Translated by C. D. Yonge, M.A. 2 vols. 5s. each.
- MAXWELL'S Victories of Wellington and the British Armies.** Frontispiece and 5 Portraits. 5s.
- MENZEL'S History of Germany,** from the Earliest Period to 1842. 3 vols. 3s. 6d. each.
- MICHAEL ANGELO AND RAPHAEL,** their Lives and Works. By Duppa and Quatremere de Quincy. With Portraits, and Engravings on Steel. 5s.
- MICHELET'S Luther's Autobiography.** Trans. by William Hazlitt. With an Appendix (110 pages) of Notes. 3s. 6d.
- *History of the French Revolution* from its earliest indications to the flight of the King in 1791. 3s. 6d.
- MIGNET'S History of the French Revolution,** from 1789 to 1814. 3s. 6d.
- MILL (J. S.). Early Essays** by John Stuart Mill. Collected from various sources by J. W. M. Gibbs. 3s. 6d.
- MILLER (Professor). History Philosophically Illustrated,** from the Fall of the Roman Empire to the French Revolution. 4 vols. 3s. 6d. each.
- MILTON'S Prose Works.** Edited by J. A. St. John. 5 vols. 3s. 6d. each.
- *Poetical Works,* with a Memoir and Critical Remarks by James Montgomery, an Index to *Paradise Lost,* Todd's Verbal Index to all the Poems, and a Selection of Explanatory Notes by Henry G. Bohn. Illustrated with 120 Wood Engravings from Drawings by W. Harvey. 2 vols. 3s. 6d. each.

- MITFORD'S** (Miss) *Our Village Sketches of Rural Character and Scenery.* With 2 Engravings on Steel. 2 vols. 3s. 6d. each.
- MOLIERE'S** *Dramatic Works.* A new Translation in English Prose, by C. H. Wall. 3 vols. 3s. 6d. each.
- MONTAGU.** *The Letters and Works of Lady Mary Wortley Montagu.* Edited by her great-grandson, Lord Wharnccliffe's Edition, and revised by W. Moy Thomas. New Edition, revised, with 5 Portraits. 2 vols. 5s. each.
- MONTAIGNE'S** *Essays.* Cotton's Translation, revised by W. C. Hazlitt. New Edition. 3 vols. 3s. 6d. each.
- MONTESQUIEU'S** *Spirit of Laws.* New Edition, revised and corrected. By J. V. Pritchard, A.M. 2 vols. 3s. 6d. each.
- MOTLEY (J. L.).** *The Rise of the Dutch Republic. A History.* By John Lothrop Motley. New Edition, with Biographical Introduction by Moncure D. Conway. 3 vols. 3s. 6d. each.
- MORPHY'S** *Games of Chess.* Being the Matches and best Games played by the American Champion, with Explanatory and Analytical Notes by J. Löwenthal. 5s.
- MUDIE'S** *British Birds; or, History of the Feathered Tribes of the British Islands.* Revised by W. C. L. Martin. With 52 Figures of Birds and 7 Coloured Plates of Eggs. 2 vols.
- NEANDER (Dr. A.).** *History of the Christian Religion and Church.* Trans. from the German by J. Torrey. 10 vols. 3s. 6d. each.  
— *Life of Jesus Christ.* Translated by J. McClintock and C. Blumenthal. 3s. 6d.
- NEANDER (Dr. A.).** *History of the Planting and Training of the Christian Church by the Apostles.* Translated by J. E. Ryland. 2 vols. 3s. 6d. each.  
— *Lectures on the History Christian Dogmas.* Edited by Dr. Jacobi. Translated by J. E. Ryland. 2 vols. 3s. 6d. each.  
— *Memorials of Christian Life in the Early and Middle Ages; including Light in Dark Places.* Trans. by J. E. Ryland. 3s. 6d.
- NIBELUNGEN LIED.** *The Lay of the Nibelungs,* metrically translated from the old German text by Alice Horton, and edited by Edward Bell, M.A. To which is prefixed the *Essay on the Nibelungen Lied* by Thomas Carlyle. 5s.
- NEW TESTAMENT (The) in Greek.** Griesbach's Text, with various Readings at the foot of the page, and Parallel References in the margin; also a Critical Introduction and Chronological Tables. By an eminent Scholar, with a Greek and English Lexicon. 3rd Edition, revised and corrected. Two Facsimiles of Greek Manuscripts. 900 pages. 5s.  
The Lexicon may be had separately, price 2s.
- NICOLINI'S** *History of the Jesuits: their Origin, Progress, Doctrines, and Designs.* With 8 Portraits. 5s.
- NORTH (R.)** *Lives of the Right Hon. Francis North, Baron Guildford, the Hon. Sir Dudley North, and the Hon. and Rev. Dr. John North.* By the Hon. Roger North. Together with the *Autobiography of the Author.* Edited by Augustus Jessopp, D.D. 3 vols. 3s. 6d. each.
- NUGENT'S (Lord)** *Memorials of Hampden, his Party and*

- Times.** With a Memoir of the Author, an Autograph Letter, and Portrait. 5s.
- OCKLEY (S.)** History of the Saracens and their Conquests in Syria, Persia, and Egypt. By Simon Ockley, B.D., Professor of Arabic in the University of Cambridge. 3s. 6d.
- OMAN (J. C.)** The Great Indian Epics: the Stories of the RAMAYANA and the MAHABHARATA. By John Campbell Oman, Principal of Khalsa College, Amritsar. With Notes, Appendices, and Illustrations. 3s. 6d.
- ORDERICUS VITALIS'** Ecclesiastical History of England and Normandy. Translated by T. Forester, M.A. To which is added the CHRONICLE OF ST. EVROULT. 4 vols. 5s. each.
- OVID'S** Works, complete. Literally translated into Prose. 3 vols. 5s. each.
- PASCAL'S** Thoughts. Translated from the Text of M. Auguste Molinier by C. Kegan Paul. 3rd Edition. 3s. 6d.
- PAULI'S (Dr. R.)** Life of Alfred the Great. Translated from the German. To which is appended Alfred's ANGLO-SAXON VERSION OF OROSIUS. With a literal Translation interpaged, Notes, and an ANGLO-SAXON GRAMMAR and GLOSSARY, by B. Thorpe. 5s.
- PAUSANIAS'** Description of Greece. Newly translated by A. R. Shilleto, M.A. 2 vols. 5s. each.
- PEARSON'S** Exposition of the Creed. Edited by E. Walford, M.A. 5s.
- PEPYS'** Diary and Correspondence. Deciphered by the Rev. J. Smith, M.A., from the original Shorthand MS. in the Pepysian Library. Edited by Lord Braybrooke. 4 vols. With 31 Engravings. 5s. each.
- PERCY'S** Reliques of Ancient English Poetry. With an Essay on Ancient Minstrels and a Glossary. Edited by J. V. Pritchard, A.M. 2 vols. 3s. 6d. each.
- PERSIUS.**—See JUVENAL.
- PETRARCH'S** Sonnets, Triumphs and other Poems. Translated into English Verse by various Hands. With a Life of the Poet by Thomas Campbell. With Portrait and 15 Steel Engravings. 5s.
- PHILO-JUDÆUS,** Works of. Translated by Prof. C. D. Yonge, M.A. 4 vols. 5s. each.
- PICKERING'S** History of the Races of Man, and their Geographical Distribution. With AN ANALYTICAL SYNOPSIS OF THE NATURAL HISTORY OF MAN by Dr. Hall. With a Map of the World and 12 coloured Plates. 5s.
- PINDAR.** Translated into Prose by Dawson W. Turner. To which is added the Metrical Version by Abraham Moore. 5s.
- PLANCHE.** History of British Costume, from the Earliest Time to the Close of the Eighteenth Century. By J. R. Planché, Somerset Herald. With upwards of 400 Illustrations. 5s.
- PLATO'S** Works. Literally translated, with Introduction and Notes. 6 vols. 5s. each.
- I.—The Apology of Socrates, Crito, Phædo, Gorgias, Protagoras, Phædrus, Theætetus, Euthyphron, Lysis. Translated by the Rev. H. Carey.
- II.—The Republic, Timæus, and Critias. Translated by Henry Davis.

PLATO'S WORKS *continued.*

III.—Meno. Euthydemus, The Sophist, Statesman, Cratylus, Parmenides, and the Banquet. Translated by G. Burges.

IV.—Philebus, Charmides. Laches, Menexenus, Hippias, Ion, The Two Alcibiades, Theages, Rivals, Hipparchus, Minos, Clitopho, Epistles. Translated by G. Burges.

V.—The Laws. Translated by G. Burges.

VI.—The Doubtful Works. Translated by G. Burges.

— Summary and Analysis of the Dialogues. With Analytical Index. By A. Day, LL.D. 5s.

PLAUTUS'S Comedies. Translated by H. T. Riley, M.A. 2 vols. 5s. each.

PLINY'S Natural History. Translated by the late John Bostock, M.D., F.R.S., and H. T. Riley, M.A. 6 vols. 5s. each.

PLINY. The Letters of Pliny the Younger. Melmoth's translation, revised by the Rev. F. C. T. Bosanquet, M.A. 5s.

PLOTINUS, Select Works of. Translated by Thomas Taylor. With an Introduction containing the substance of Porphyry's Plotinus. Edited by G. R. S. Mead, B.A., M.R.A.S. 5s.

PLUTARCH'S Lives. Translated by A. Stewart, M.A., and George Long, M.A. 4 vols. 3s. 6d. each.

— Morals. Theosophical Essays. Translated by C. W. King, M.A. 5s.

— Morals. Ethical Essays. Translated by the Rev. A. R. Shilleto, M.A. 5s.

POETRY OF AMERICA. Selections from One Hundred

American Poets, from 1776 to 1876. By W. J. Linton. 3s 6d.

POLITICAL CYCLOPÆDIA. A Dictionary of Political, Constitutional, Statistical, and Forensic Knowledge; forming a Work of Reference on subjects of Civil Administration, Political Economy, Finance, Commerce, Laws, and Social Relations. 4 vols. 3s. 6d. each

POPE'S Poetical Works. Edited, with copious Notes, by Robert Carruthers. With numerous Illustrations. 2 vols. 5s. each.

— Homer's Iliad. Edited by the Rev. J. S. Watson, M.A. Illustrated by the entire Series of Flaxman's Designs. 5s.

— Homer's Odyssey, with the Battle of Frogs and Mice, Hymns, &c., by other translators. Edited by the Rev. J. S. Watson, M.A. With the entire Series of Flaxman's Designs. 5s.

— Life, including many of his Letters. By Robert Carruthers. With numerous Illustrations. 5s.

POUSHKIN'S Prose Tales: The Captain's Daughter—Dobrovsky — The Queen of Spades — An Amateur Peasant Girl—The Shot — The Snow Storm—The Postmaster — The Coffin Maker — Kirdjali—The Egyptian Nights—Peter the Great's Negro. Translated by T. Keane. 3s. 6d.

PROPERTIUS. Translated by Rev. P. J. F. Gantillon, M.A., and accompanied by Poetical Versions, from various sources. 3s. 6d.

PROVERBS, Handbook of. Containing an entire Republication of Ray's Collection of English Proverbs, with his additions from Foreign Languages and a complete Alphabetical Index; in which

are introduced large additions as well of Proverbs as of Sayings, Sentences, Maxims, and Phrases, collected by H. G. Bohn. 5s.

**PROVERBS**, A Polyglot of Foreign. Comprising French, Italian, German, Dutch, Spanish, Portuguese, and Danish. With English Translations & a General Index by H. G. Bohn. 5s.

**POTTERY AND PORCELAIN**, and other Objects of Vertu. Comprising an Illustrated Catalogue of the Bernal Collection of Works of Art, with the prices at which they were sold by auction, and names of the possessors. To which are added, an Introductory Lecture on Pottery and Porcelain, and an Engraved List of all the known Marks and Monograms. By Henry G. Bohn. With numerous Wood Engravings, 5s.; or with Coloured Illustrations, 10s. 6d.

**PROUT'S** (Father) Reliques. Collected and arranged by Rev. F. Mahony. Copyright edition with the Author's last corrections and additions. New issue, with 21 Etchings by D. Maclise, R.A. Nearly 600 pages. 5s.

**QUINTILIAN'S** Institutes of Oratory, or Education of an Orator. Translated by the Rev. S. Watson, M.A. 2 vols. 5s. each.

**RACINE'S** (Jean) Dramatic Works. A metrical English version. By R. Bruce Boswell, M.A. Oxon. 2 vols. 3s. 6d. each.

**RANKE'S** History of the Popes, their Church and State, and especially of their Conflicts with Protestantism in the 16th and 17th centuries. Translated by E. Foster. 3 vols. 3s. 6d. each.

— History of Servia and the Servian Revolution. With an

Account of the Insurrection in Bosnia. Translated by Mrs. Kerr. 3s. 6d.

**REUMONT** (Alfred de). See CARAFAS.

**RECREATIONS** in SHOOTING. By 'Craven.' With 62 Engravings on Wood after Harvey, and 9 Engravings on Steel, chiefly after A. Cooper, R.A. 5s.

**RENNIE'S** Insect Architecture. Revised and enlarged by Rev. J. G. Wood, M.A. With 186 Woodcut Illustrations. 5s.

**REYNOLD'S** (Sir J.) Literary Works. Edited by H. W. Beechy. 2 vols. 3s. 6d. each.

**RICARDO** on the Principles of Political Economy and Taxation. Edited by E. C. K. Gonner, M.A. 5s.

**RICHTER** (Jean Paul Friedrich). *Levana*, a Treatise on Education: together with the Autobiography (a Fragment), and a short Prefatory Memoir. 3s. 6d.

— *Flower, Fruit, and Thorn Pieces*, or the Wedded Life, Death, and Marriage of Firman Stanislaus Siebenkaes, Parish Advocate in the Parish of Kuhschnappel. Newly translated by Lt.-Col. Alex. Ewing. 3s. 6d.

**ROGER DE HOVEDEN'S** Annals of English History, comprising the History of England and of other Countries of Europe from A.D. 732 to A.D. 1201. Translated by H. T. Riley, M.A. 2 vols. 5s. each.

**ROGER OF WENDOVER'S** *Flowers of History*, comprising the History of England from the Descent of the Saxons to A.D. 1235, formerly ascribed to Matthew Paris. Translated by J. A. Giles, D.C.L. 2 vols. 5s. each.



**ROME** in the **NINETEENTH CENTURY**. Containing a complete Account of the Ruins of the Ancient City, the Remains of the Middle Ages, and the Monuments of Modern Times. By C. A. Eaton. With 34 Steel Engravings. 2 vols. 5s. each.

— See **BURN** and **DYER**.

**ROSCOE'S (W.)** Life and Pontificate of **Leo X.** Final edition, revised by Thomas Roscoe. 2 vols. 3s. 6d. each.

— Life of **Lorenzo de' Medici**, called 'the Magnificent.' With his poems, letters, &c. 10th Edition, revised, with Memoir of Roscoe by his Son. 3s. 6d.

**RUSSIA.** History of, from the earliest Period, compiled from the most authentic sources by **Walter K. Kelly**. With Portraits. 2 vols. 3s. 6d. each.

**SALLUST, FLORUS, and VELLEIUS PATERCULUS.** Translated by **J. S. Watson, M.A.** 5s.

**SCHILLER'S** Works. Translated by various hands. 7 vols. 3s. 6d. each :—

I.—History of the Thirty Years' War.

II.—History of the Revolt in the Netherlands, the Trials of Counts Egmont and Horn, the Siege of Antwerp, and the Disturbances in France preceding the Reign of Henry IV.

III.—**Don Carlos, Mary Stuart, Maid of Orleans, Bride of Messina**, together with the Use of the Chorus in Tragedy (a short Essay).

These Dramas are all translated in metre.

**SCHILLER'S** Works *continued*.

IV.—Robbers (with Schiller's original Preface), Fiesco, Love and Intrigue, Demetrius, Ghost Seer, Sport of Divinity.

The Dramas in this volume are translated into Prose.

V.—Poems.

VI.—Essays, Æsthetical and Philosophical.

VII.—Wallenstein's Camp, Piccolomini and Death of Wallenstein, William Tell.

**SCHILLER** and **GOETHE.** Correspondence between, from A.D. 1794–1805. Translated by **L. Dora Schmitz**. 2 vols. 3s. 6d. each.

**SCHLEGEL'S (F.)** Lectures on the Philosophy of Life and the Philosophy of Language. Translated by the **Rev. A. J. W. Morrison, M.A.** 3s. 6d.

— Lectures on the History of Literature, Ancient and Modern. Translated from the German. 3s. 6d.

— Lectures on the Philosophy of History. Translated by **J. B. Robertson**. 3s. 6d.

— Lectures on Modern History, together with the Lectures entitled **Cæsar and Alexander**, and **The Beginning of our History**. Translated by **L. Purcell** and **R. H. Whittock**. 3s. 6d.

— Æsthetic and Miscellaneous Works. Translated by **E. J. Millington**. 3s. 6d.

**SCHLEGEL (A. W.)** Lectures on Dramatic Art and Literature. Translated by **J. Black**. Revised Edition, by the **Rev. A. J. W. Morrison, M.A.** 3s. 6d.

**SCHOPENHAUER** on the Four-fold Root of the Principle of Sufficient Reason, and On the Will in Nature. Translated by Madame Hillebrand. 5s.

— **Essays.** Selected and Translated. With a Biographical Introduction and Sketch of his Philosophy, by E. Belfort Bax. 5s.

**SCHOUW'S** Earth, Plants, and Man. Translated by A. Henfrey. With coloured Map of the Geography of Plants. 5s.

**SCHUMANN (Robert).** His Life and Works, by August Reissmann. Translated by A. L. Alger. 3s. 6d.

— **Early Letters.** Originally published by his Wife. Translated by May Herbert. With a Preface by Sir George Grove, D.C.L. 3s. 6d.

**SENECA** on Benefits. Newly translated by A. Stewart, M.A. 3s. 6d.

— **Minor Essays and On Clemency.** Translated by A. Stewart, M.A. 5s.

**SHAKESPEARE'S** Dramatic Art. The History and Character of Shakespeare's Plays. By Dr. Hermann Ulrici. Translated by L. Dora Schmitz. 2 vols. 3s. 6d. each.

**SHAKESPEARE (William).** A Literary Biography by Karl Elze, Ph.D., LL.D. Translated by L. Dora Schmitz. 5s.

**SHARPE (S.)** The History of Egypt, from the Earliest Times till the Conquest by the Arabs, A.D. 640. By Samuel Sharpe. 2 Maps and upwards of 400 Illustrative Woodcuts. 2 vols. 5s. each.

**SHERIDAN'S** Dramatic Works, Complete. With Life by G. G. S. 3s. 6d.

**SISMONDI'S** History of the Literature of the South of Europe. Translated by Thomas Roscoe. 2 vols. 3s. 6d. each.

**SIX OLD ENGLISH CHRONICLES:** viz., **ASSER'S LIFE OF ALFRED AND THE CHRONICLES OF ETHELWERD, GILDAS, NENNIUS, GEOFFREY OF MONMOUTH, AND RICHARD OF CIRENCESTER.** Edited by J. A. Giles, D.C.L. 5s.

**SYNONYMS and ANTONYMS,** or Kindred Words and their Opposites, Collected and Contrasted by Ven. C. J. Smith, M.A. Revised Edition. 5s.

**SMITH'S (Adam)** The Wealth of Nations. Edited by E. Belfort Bax. 2 vols. 3s. 6d. each.

— **Theory of Moral Sentiments;** with his Essay on the First Formation of Languages; to which is added a Memoir of the Author by Dugald Stewart. 3s. 6d.

**SMYTH'S (Professor)** Lectures on Modern History; from the Irruption of the Northern Nations to the close of the American Revolution. 2 vols. 3s. 6d. each.

— **Lectures on the French Revolution.** 2 vols. 3s. 6d. each.

**SMITH'S (Pye)** Geology and Scripture. 2nd Edition. 5s.

**SMOLLETT'S** Adventures of Roderick Random. With short Memoir and Bibliography, and Cruikshank's Illustrations. 3s. 6d.

— **Adventures of Peregrine Pickle,** in which are included the Memoirs of a Lady of Quality. With Bibliography and Cruikshank's Illustrations. 2 vols. 3s. 6d. each.

**SMOLLETT'S** The Expedition of Humphry Clinker. With Bibliography and Cruikshank's Illustrations. 3s. 6d.

**SOCRATES** (surnamed 'Scholasticus'). The Ecclesiastical History of (A.D. 305-445). Translated from the Greek. 5s.

**SOPHOCLES**, The Tragedies of. A New Prose Translation, with Memoir, Notes, &c., by E. P. Coleridge. 5s.

— The Oxford Translation. 5s.

**SOUTHEY'S** Life of Nelson. With Facsimiles of Nelson's writing, Portraits, Plans, and upwards of 50 Engravings on Steel and Wood. 5s.

— Life of Wesley, and the Rise and Progress of Methodism. 5s.

— Robert Southey. The Story of his Life written in his Letters. With an Introduction. Edited by John Dennis. 3s. 6d.

**SOZOMEN'S** Ecclesiastical History. Comprising a History of the Church from A.D. 324-440. Translated from the Greek. Together with the ECCLESIASTICAL HISTORY OF PHILOSTORGIUS, as epitomised by Photius. Translated from the Greek by Rev. E. Walford, M.A. 5s.

**SPINOZA'S** Chief Works. Translated, with Introduction, by R. H. M. Elwes. 2 vols. 5s. each.

**STANLEY'S** Classified Synopsis of the Principal Painters of the Dutch and Flemish Schools. By George Stanley. 5s.

**STARLING'S** (Miss) Noble Deeds of Women; or, Examples of Female Courage, Fortitude, and Virtue. With 14 Steel Engravings. 5s.

**STAUNTON'S** Chess-Player's Handbook. A Popular and Scientific Introduction to the Game. With numerous Diagrams. 5s.

— Chess Praxis. A Supplement to the Chess-player's Handbook. Containing the most important modern improvements in the Openings; Code of Chess Laws; and a Selection of Morphy's Games. Annotated. 5s.

— Chess-player's Companion. Comprising a Treatise on Odds, Collection of Match Games, and a Selection of Original Problems. 5s.

— Chess Tournament of 1851. A Collection of Games played at this celebrated assemblage. With Introduction and Notes. 5s.

**STÖCKHARDT'S** Experimental Chemistry. A Handbook for the Study of the Science by simple experiments. Edited by C. W. Heaton, F.C.S. With numerous Woodcuts. New Edition, revised throughout. 5s.

**STRABO'S** Geography. Translated by W. Falconer, M.A., and H. C. Hamilton. 3 vols. 5s. each.

**STRICKLAND'S** (Agnes) Lives of the Queens of England, from the Norman Conquest. Revised Edition. With 6 Portraits. 6 vols. 5s. each.

— Life of Mary Queen of Scots. 2 vols. 5s. each.

— Lives of the Tudor and Stuart Princesses. With Portraits. 5s.

**STUART** and **REVETT'S** Antiquities of Athens, and other Monuments of Greece; to which is added, a Glossary of Terms used in Grecian Architecture. With 71 Plates engraved on Steel, and numerous Woodcut Capitals. 5s.

- SUETONIUS' Lives of the Twelve Cæsars and Lives of the Gram-marians.** The translation of Thomson, revised by T. Forester. 5s.
- SULLY.** *Memoirs of the Duke of, Prime Minister to Henry the Great.* Translated from the French. With 4 Portraits. 4 vols. 3s. 6d. each.
- SWIFT'S Prose Works.** Edited by Temple Scott. With a Biographical Introduction by the Right Hon. W. E. H. Lecky, M.P. With Portraits and Facsimiles. 11 vols. 3s. 6d. each.  
[*Vols. I.-IV. & VIII. ready.*]
- I.—Edited by Temple Scott. With a Biographical Introduction by the Right Hon. W. E. H. Lecky, M. P. Containing:—A Tale of a Tub, The Battle of the Books, and other early works.
- II.—The Journal to Stella. Edited by Frederick Ryland, M.A. With 2 Portraits of Stella, and a Facsimile of one of the Letters.
- III. & IV.—Writings on Religion and the Church. Edited by Temple Scott.
- V.—Historical and Political Tracts (English). Edited by Temple Scott
- VIII.—Gulliver's Travels. Edited by G. R. Dennis. With Portrait and Maps.  
The order and contents of the remaining volumes will probably be as follows:—
- VI. & VII.—Historical and Political Tracts (Irish).
- IX.—Contributions to the 'Examiner,' 'Tatler,' 'Spectator,' &c.
- X.—Historical Writings.
- XI.—Literary Essays and Bibliography.
- STOWE (Mrs. H. B.) Uncle Tom's Cabin, or Life among the Lowly.** With Introductory Remarks by Rev. J. Sherman. With 8 full-page Illustrations. 3s. 6d.
- TACITUS.** *The Works of.* Literally translated. 2 vols. 5s. each.
- TALES OF THE GENII; or, the Delightful Lessons of Horam, the Son of Asmar.** Translated from the Persian by Sir Charles Morell. Numerous Woodcuts and 12 Steel Engravings. 5s.
- TASSO'S Jerusalem Delivered.** Translated into English Spenserian Verse by J. H. Wiffen. With 8 Engravings on Steel and 24 Woodcuts by Thurston. 5s.
- TAYLOR'S (Bishop Jeremy) Holy Living and Dying,** with Prayers containing the Whole Duty of a Christian and the parts of Devotion fitted to all Occasions and furnished for all Necessities. 3s. 6d.
- TEN BRINK.**—See BRINK.
- TERENCE and PHÆDRUS.** Literally translated by H. T. Riley, M.A. To which is added, SMART'S METRICAL VERSION OF PHÆDRUS. 5s.
- THEOCRITUS, BION, MOSCHUS, and TYRTÆUS.** Literally translated by the Rev. J. Banks, M.A. To which are appended the Metrical Versions of Chapman. 5s.
- THEODORET and EVAGRIUS.** Histories of the Church from A. D. 332 to A. D. 427; and from A. D. 431 to A. D. 544. Translated from the Greek. 5s.
- THIERRY'S History of the Conquest of England by the Normans; its Causes, and its Consequences in England, Scotland, Ireland, and the Continent.** Translated by William Hazlitt. 2 vols. 3s. 6d. each.

**THUCYDIDES.** The Peloponnesian War. Literally translated by the Rev. H. Dale. 2 vols. 3s. 6d. each.

— An Analysis and Summary of. With Chronological Table of Events, &c. By J. T. Wheeler. 5s.

**THUDICHUM (J. L. W.)** A Treatise on Wines: their Origin, Nature, and Varieties. With Practical Directions for Viticulture and Vinification. By J. L. W. Thudichum, M.D., F.R.C.P. (Lond.). Illustrated. 5s.

**URE'S (Dr. A.)** Cotton Manufacture of Great Britain, systematically investigated. Revised Edit. by P. L. Simmonds. With 150 original Illustrations. 2 vols. 5s. each.

— **Philosophy of Manufactures.** Revised Edition, by P. L. Simmonds. With numerous Figures. Double volume. 7s. 6d.

**VASARI'S** Lives of the most Eminent Painters, Sculptors, and Architects. Translated by Mrs. J. Foster, with a Commentary by J. P. Richter, Ph.D. 6 vols. 3s. 6d. each.

**VIRGIL.** A Literal Prose Translation by A. Hamilton Bryce, LL.D., F.R.S.E. With Portrait. 3s. 6d.

**VOLTAIRE'S** Tales. Translated by R. B. Boswell. Vol. I, containing *Bebouc*, *Memnon*, *Candide*, *L'Ingénu*, and other Tales. 3s. 6d.

**WALTON'S** Complete Angler, or the Contemplative Man's Recreation, by Izaak Walton and Charles Cotton. Edited by Edward Jesse. To which is added an account of Fishing Stations,

*Tackle*, &c., by Henry G. Bohn. With Portrait and 203 Engravings on Wood and 26 Engravings on Steel. 5s.

— **Lives of Donne, Hooker, &c.** New Edition revised by A. H. Bullen, with a Memoir of Izaak Walton by Wm. Dowling. With numerous Illustrations. 5s.

**WELLINGTON, Life of.** By 'An Old Soldier.' From the materials of Maxwell. With Index and 18 Steel Engravings. 5s.

— **Victories of.** See MAXWELL.

**WERNER'S** Templars in Cyprus. Translated by E. A. M. Lewis. 3s. 6d.

**WESTROPP (H. M.)** A Handbook of Archæology, Egyptian, Greek, Etruscan, Roman. By H. M. Westropp. 2nd Edition, revised. With very numerous Illustrations. 5s.

**WHITE'S** Natural History of Selborne, with Observations on various Parts of Nature, and the Naturalists' Calendar. With Notes by Sir William Jardine. Edited by Edward Jesse. With 40 Portraits and coloured Plates. 5s.

**WHEATLEY'S** A Rational Illustration of the Book of Common Prayer. 3s. 6d.

**WHEELER'S** Noted Names of Fiction, Dictionary of. Including also Familiar Pseudonyms, Surnames bestowed on Eminent Men, and Analogous Popular Appellations often referred to in Literature and Conversation. By W. A. Wheeler, M.A. 5s.

**WIESELER'S** Chronological Synopsis of the Four Gospels. Translated by the Rev. Canon Venables. 3s. 6d.

**WILLIAM of MALMESBURY'S** Chronicle of the Kings of England, from the Earliest Period to the Reign of King Stephen. Translated by the Rev. J. Sharpe. Edited by J. A. Giles, D.C.L. 5s.

**XENOPHON'S** Works. Translated by the Rev. J. S. Watson, M.A., and the Rev. H. Dale. In 3 vols. 5s. each.

**YOUNG (Arthur).** Travels in France during the years 1787, 1788, and 1789. Edited by M. Betham Edwards. 3s. 6d.

**YOUNG (Arthur).** Tour in Ireland, with General Observations on the state of the country during the years 1776-79. Edited by A. W. Hutton. With Complete Bibliography by J. P. Anderson, and Map. 2 vols. 3s. 6d. each.

**YULE-TIDE STORIES.** A Collection of Scandinavian and North-German Popular Tales and Traditions, from the Swedish, Danish, and German. Edited by B. Thorpe. 5s.

WHERRE'S Templars in  
Greece. Translated by H.A.M.  
1787. 3s. 6d.  
WESTROP (H.M.) A Hand-  
book of Archaeology, Egyptian,  
Greek, Roman, and British.  
1841. 2 vols. 5s. 6d.  
WHITTE'S Natural History of  
Selborne, with Observations on  
various Parts of Nature, and the  
Natural Calendar. With Notes  
by Sir William Jardine. Edited  
by Edward Innes. With 40 Por-  
traits and coloured Plates. 2s.

YOUNG (Arthur) Cotton Manning  
Tour in Ireland. Revised Edition  
by A. W. Hutton. With 1 Map.  
2 vols. 3s. 6d.  
YULE-TIDE STORIES. A Collection  
of Scandinavian and North-German  
Popular Tales and Traditions, from  
the Swedish, Danish, and German.  
Edited by B. Thorpe. 5s.  
YOUNG (Arthur) Travels in France  
during the years 1787, 1788, and  
1789. Edited by M. Betham Edwards.  
3s. 6d.

NEW AND FORTHCOMING VOLUMES OF  
BOHN'S LIBRARIES.

---

**THE PROSE WORKS OF JONATHAN SWIFT.** Edited by Temple Scott. With an Introduction by the Right Hon. W. E. H. Lecky, M.P. In 11 volumes, 3s. 6d. each.

Vol. I.—‘A Tale of a Tub,’ ‘The Battle of the Books,’ and other early works. Edited by Temple Scott. With Introduction by the Right Hon. W. E. H. Lecky, M.P. Portrait and Facsimiles.

Vol. II.—‘The Journal to Stella.’ Edited by F. Ryland, M.A. With a Facsimile Letter and two Portraits of Stella.

Vols. III. and IV.—Writings on Religion and the Church. Edited by Temple Scott. With portraits and facsimiles of title pages.

Vol. V.—Historical and Political Tracts (English). Edited by Temple Scott. With Portrait and Facsimiles.

Vol. VIII.—Gulliver’s Travels. Edited by G. R. Dennis. With the original Maps and Illustrations.

**THE LAY OF THE NIBELUNGS.** Metrically translated from the Old German text by Alice Horton, and Edited by Edward Bell, M.A. With the Essay on the Nibelungen Lied by Thomas Carlyle. 5s.

**GRAY’S LETTERS.** Edited by the Rev. D. C. Tovey, M.A., author of ‘Gray and his Friends,’ &c., late Clark Lecturer at Trinity College, Cambridge. Vol. I. [Shortly.]

**CICERO’S LETTERS.** The whole extant Correspondence. Translated by Evelyn S. Shuckburgh, M.A. In 4 vols. 5s. each. [Vols. I. and II. ready.]

**THE ROMAN HISTORY OF APPIAN OF ALEXANDRIA.** Translated by Horace White, M.A., LL.D. With Maps and Illustrations. 2 vols. 6s. each.

**GASPARY’S HISTORY OF ITALIAN LITERATURE.** Translated by Hermann Oelsner, M.A., Ph.D. Vol. I. [In the press.]

**THE GREAT INDIAN EPICS.** The Stories of the Ramayana and the Mahabharata. By John Campbell Oman, Principal of Khalsa College, Amritsar. With Notes, Appendices, and Illustrations. New Edition, revised, 3s. 6d.

**LELAND’S ITINERARY.** Edited by Laurence Gomme, F.S.A. In several volumes. [Preparing.]

# ROYAL NAVY HANDBOOKS.

EDITED BY

COMMANDER C. N. ROBINSON, R.N.

Profusely Illustrated. Crown 8vo. 5s. each.

*Now Ready.*

1. NAVAL ADMINISTRATION. By Admiral Sir R. VESEY HAMILTON, G.C.B. With Portraits and other Illustrations.
2. THE MECHANISM OF MEN-OF-WAR. By Fleet-Engineer REGINALD C. OLDKNOW, R.N. With 61 Illustrations.
3. TORPEDOES AND TORPEDO-VESSELS. By Lieutenant G. E. ARMSTRONG, late R.N. With 53 Illustrations.
4. NAVAL GUNNERY, a Description and History of the Fighting Equipment of a Man-of-War. By Captain H. GARBETT, R.N. With 125 Illustrations.

*The following Volumes are in preparation.*

5. THE ENTRY AND TRAINING OF OFFICERS AND MEN OF THE ROYAL NAVY AND THE ROYAL MARINES. By Lieutenant J. N. ALLEN, late R.N.
6. NAVAL STRATEGY AND THE PROTECTION OF COMMERCE. By Professor J. K. LAUGHTON, R.N.
7. THE INTERNAL ECONOMY OF A MAN-OF-WAR.
8. NAVAL ARCHITECTURE.
9. DOCKYARDS AND COALING STATIONS.
10. NAVAL TACTICS.
11. NAVAL HYGIENE.
12. THE LAWS OF THE SEA.

## PRESS OPINIONS.

'Commander Robinson, whose able work, "The British Fleet," was reviewed in these columns in November, 1894, has now undertaken the editing of a series of handbooks, each of which will deal with one particular subject connected with that great creation, the Royal Navy. Our national literature has certainly lacked much in this respect. Such books as have heretofore been produced have almost invariably been of a character too scientific and technical to be of much use to the general public. The series now being issued is intended to obviate this defect, and when completed will form a description, both historical and actual, of the Royal Navy, which will not only be of use to the professional student, but also be of interest to all who are concerned in the maintenance and efficiency of the Navy.'—*Broad Arrow*.

'The series of naval handbooks edited by Commander Robinson has made a most hopeful beginning, and may be counted upon to supply the growing popular demand for information in regard to the Navy, on which the national existence depends.'—*Times*.

'Messrs. Bell's series of "Royal Navy Handbooks" promises to be a very successful enterprise. They are practical and definitely informative, and, though meant for the use of persons closely acquainted with their subjects, they are not so discouragingly technical as to be useless to the lay seeker after knowledge.'—*Bookman*.



New Editions, fcap. 8vo. 2s. 6d. each net.

# THE ALDINE EDITION

## OF THE

### BRITISH POETS.

'This excellent edition of the English classics, with their complete texts and scholarly introductions, are something very different from the cheap volumes of extracts which are just now so much too common.'—*St. James's Gazette*.

'An excellent series. Small, handy, and complete.'—*Saturday Review*.

- |   |   |
|---|---|
| <b>Akenside.</b> Edited by Rev. A. Dyce.  | <b>Kirke White.</b> Edited, with a<br>Memoir, by Sir H. Nicolas.  |
| <b>Beattie.</b> Edited by Rev. A. Dyce.   | <b>Milton.</b> Edited by Dr. Bradshaw.<br>2 vols.   |
| * <b>Blake.</b> Edited by W. M. Rossetti.   | <b>Parnell.</b> Edited by G. A. Aitken.   |
| * <b>Burns.</b> Edited by G. A. Aitken.<br>3 vols.  | <b>Pope.</b> Edited by G. R. Dennis.<br>With Memoir by John Dennis. 3 vols.   |
| <b>Butler.</b> Edited by R. B. Johnson.<br>2 vols.  | <b>Prior.</b> Edited by R. B. Johnson.<br>2 vols.   |
| <b>Campbell.</b> Edited by His Son-<br>in-law, the Rev. A. W. Hill. With<br>Memoir by W. Allingham. | <b>Raleigh and Wotton.</b> With Se-<br>lections from the Writings of other<br>COURTLY POETS from 1540 to 1650.<br>Edited by Ven. Archdeacon Hannah,<br>D.C.L. |
| <b>Chatterton.</b> Edited by the Rev.<br>W. W. Skeat, M.A. 2 vols.                                  | <b>Rogers.</b> Edited by Edward Bell,<br>M.A.   |
| <b>Chaucer.</b> Edited by Dr. R. Morris,<br>with Memoir by Sir H. Nicolas. 6 vols.                  | <b>Scott.</b> Edited by John Dennis.<br>5 vols.   |
| <b>Churchill.</b> Edited by Jas. Hannay.<br>2 vols.   | <b>Shakespeare's Poems.</b> Edited by<br>Rev. A. Dyce.  |
| * <b>Coleridge.</b> Edited by T. Ashe,<br>B.A. 2 vols.  | <b>Shelley.</b> Edited by H. Buxton<br>Forman. 5 vols.  |
| <b>Collins.</b> Edited by W. Moy<br>Thomas.   | <b>Spenser.</b> Edited by J. Payne Col-<br>lier. 5 vols.  |
| <b>Cowper.</b> Edited by John Bruce,<br>F.S.A. 3 vols.  | <b>Surrey.</b> Edited by J. Yeowell.  |
| <b>Dryden.</b> Edited by the Rev. R.<br>Hooper, M.A. 5 vols.  | <b>Swift.</b> Edited by the Rev. J.<br>Mitford. 3 vols.   |
| <b>Falconer.</b> Edited by the Rev. J.<br>Mitford.  | <b>Thomson.</b> Edited by the Rev. D.<br>O. Tovey. 2 vols.  |
| <b>Goldsmith.</b> Revised Edition by<br>Austin Dobson. With Portrait.                               | <b>Vaughan.</b> Sacred Poems and<br>pious Ejaculations. Edited by the<br>Rev. H. Lyte.  |
| * <b>Gray.</b> Edited by J. Bradshaw,<br>LL.D.  | <b>Wordsworth.</b> Edited by Prof.<br>Dowden. 7 vols.   |
| <b>Herbert.</b> Edited by the Rev. A. B.<br>Grosart.  | <b>Wyatt.</b> Edited by J. Yeowell.   |
| * <b>Herrick.</b> Edited by George<br>Saintsbury. 2 vols.   | <b>Young.</b> 2 vols. Edited by the<br>Rev. J. Mitford.   |
| * <b>Keats.</b> Edited by the late Lord<br>Houghton.  |   |

\* These volumes may also be had bound in Irish linen, with design in gold on side and back by Gleeson White, and gilt top, 3s. 6d. each net.

# THE ALL-ENGLAND SERIES.

## HANDBOOKS OF ATHLETIC GAMES.

The only Series issued at a moderate price, by Writers who are in the first rank in their respective departments.

'The best instruction on games and sports by the best authorities, at the lowest prices.'—*Oxford Magazine*.

Small 8vo. cloth, Illustrated. Price 1s. each.

- Cricket.** By the Hon. and Rev. E. LYTTELTON.
- Croquet.** By Lieut.-Col. the Hon. H. C. NEEDHAM.
- Lawn Tennis.** By H. W. W. WILBERFORCE. With a Chapter for Ladies, by Mrs. HILLYARD.
- Tennis and Rackets and Fives.** By JULIAN MARSHALL, Major J. SPENS, and Rev. J. A. ARNAN TAIT.
- Golf.** By W. T. LINSKILL.
- Rowing and Sculling.** By W. B. WOODGATE.
- Sailing.** By E. F. KNIGHT, dbl. vol. 2s.
- Swimming.** By MARTIN and J. RACSTER COBBETT.
- Camping out.** By A. A. MACDONELL. Double vol. 2s.
- Canoeing.** By Dr. J. D. HAYWARD. Double vol. 2s.
- Mountaineering.** By Dr. CLAUDE WILSON. Double vol. 2s.
- Athletics.** By H. H. GRIFFIN.
- Riding.** By W. A. KERR, V.C. Double vol. 2s.
- Ladies' Riding.** By W. A. KERR, V.C.
- Boxing.** By R. G. ALLANSON-WINN. With Prefatory Note by Bat MULLINS.
- Cycling.** By H. H. GRIFFIN, L.A.C., N.C.U., C.T.C. With a Chapter for Ladies, by Miss AGNES WOOD.
- Fencing.** By H. A. COLMORE DUNN.
- Wrestling.** By WALTER ARMSTRONG ('Cross-buttock').
- Broadsword and Singletick.** By R. G. ALLANSON-WINN and C. PHILIPPS-WOLLEY.
- Gymnastics.** By A. F. JENKIN. Double vol. 2s.
- Gymnastic Competition and Display Exercises.** Compiled by F. GRAF.
- Indian Clubs.** By G. T. B. COBBETT and A. F. JENKIN.
- Dumb-bells.** By F. GRAF.
- Football—Rugby Game.** By HARRY VASSALL.
- Football—Association Game.** By C. W. ALCOCK. Revised Edition.
- Hockey.** By F. S. CRESWELL. (In Paper Cover, 6d.)
- Skating.** By DOUGLAS ADAMS. With a Chapter for Ladies, by Miss L. CHEETHAM, and a Chapter on Speed Skating, by a Fen Skater. Dbl. vol. 2s.
- Baseball.** By NEWTON CRANE.
- Rounders, Fieldball, Bowls, Quoits, Curling, Skittles, &c.** By J. M. WALKER and O. C. MOTT.
- Dancing.** By EDWARD SCOTT. Double vol. 2s.

## THE CLUB SERIES OF CARD AND TABLE GAMES.

'No well-regulated club or country house should be without this useful series of books. Small 8vo. cloth, Illustrated. Price 1s. each.' *Globe*.

- Whist.** By Dr. WM. POLE, F.R.S.
- Solo Whist.** By ROBERT F. GREEN.
- Bridge.** By ROBERT F. GREEN. *[In the press.]*
- Billiards.** By Major-Gen. A. W. DEAYSON, F.R.A.S. With a Preface by W. J. Peall.
- Chess.** By ROBERT F. GREEN.
- The Two-Move Chess Problem.** By B. G. LAWS.
- Chess Openings.** By I. GUNSBERG.
- Draughts and Backgammon.** By 'BERKELEY.'
- Reversi and Go Bang.** By 'BERKELEY.'
- Dominoes and Solitaire.** By 'BERKELEY.'
- Bézique and Cribbage.** By 'BERKELEY.'
- Écarté and Euchre.** By 'BERKELEY.'
- Piquet and Rubicon Piquet.** By 'BERKELEY.'
- Skat.** By LOUIS DIEHL. \* \* \* A Skat Scoring-book. 1s.
- Round Games, including Poker, Napoleon, Loo, Vingt-et-un, &c.** By BAXTER-WREAT.
- Parlour and Playground Games.** By Mrs. LAURENCE GOMME.

# BELL'S CATHEDRAL SERIES.

Illustrated Monographs in Handy Size.

EDITED BY

GLEESON WHITE AND E. F. STRANGE.

*In specially designed cloth cover, crown 8vo. 1s. 6d. each.*

*Now Ready.*

- CANTERBURY. By HARTLEY WITHERS. 3rd Edition, revised. 37 Illustrations.  
CARLISLE. By C. K. ELEY. 30 Illustrations.  
CHESTER. By CHARLES HIATT. 2nd Edition, revised. 35 Illustrations.  
DURHAM. By J. E. BYGATE, A.R.C.A. 44 Illustrations.  
EXETER. By PERCY ADDLESHAW, B.A. 2nd Edition, revised. 35 Illustrations  
GLOUCESTER. By H. J. L. J. MASSÉ, M.A. 49 Illustrations.  
HEREFORD. By A. HUGH FISHER, A.R.E. 40 Illustrations.  
LICHFIELD. By A. B. CLIFTON. 42 Illustrations.  
LINCOLN. By A. F. KENDRICK, B.A. 2nd Edition, revised. 46 Illustrations.  
NORWICH. By C. H. B. QUENNELL. 38 Illustrations.  
OXFORD. By Rev. PERCY DEARMER, M.A. 2nd Edition, revised. 34 Illustrations.  
PETERBOROUGH. By Rev. W. D. SWEETING. 2nd Edition, revised. 51 Illustrations.  
ROCHESTER. By G. H. PALMER, B.A. 2nd Edition, revised. 38 Illustrations.  
ST. PAUL'S. By Rev. ARTHUR DIMOCK, M.A. 39 Illustrations.  
SALISBURY. By GLEESON WHITE. 2nd Edition, revised. 50 Illustrations.  
SOUTHWELL. By Rev. ARTHUR DIMOCK, M.A. 37 Illustrations.  
WELLS. By Rev. PERCY DEARMER, M.A. 43 Illustrations.  
WINCHESTER. By P. W. SERGEANT. 2nd Edition, revised. 50 Illustration  
YORK. By A. CLUTTON-BROCK, M.A. 41 Illustrations.

*Preparing.*

- |   |   |
|---|---|
| RIPON. By CECIL HALLETT, B.A.             | ST. ALBANS. By Rev. W. D. SWEETING.                     |
| ST. DAVID'S. By PHILIP ROBSON, A.R.I.B.A. | CHICHESTER. By H. C. CORLETTE, A.R.I.B.A.               |
| ELY. By Rev. W. D. SWEETING, M.A.         | ST. ASAPH and BANGOR. By P. B. IRONSIDE BAX.            |
| WORCESTER. By E. F. STRANGE.              | GLASGOW. By P. MACGREGOR CHALMERS, I.A., F.S.A.(Scot.). |
| BRISTOL. By H. J. L. J. MASSÉ, M.A.       |   |

*Uniform with above Series. Now ready.*

- ST. MARTIN'S CHURCH, CANTERBURY. By the Rev. CANON ROUTLEDGE, M.A., F.S.A.  
BEVERLEY MINSTER. By CHARLES HIATT.  
WIMBORNE MINSTER and CHRISTCHURCH PRIORY. By the Rev. T. PERKINS, M.A.  
TEWKESBURY ABBEY AND DEERHURST PRIORY. By H. J. L. J. MASSÉ, M.A.  
WESTMINSTER ABBEY. By CHARLES HIATT. [*Preparing.*]

'The volumes are handy in size, moderate in price, well illustrated, and written in a scholarly spirit. The history of cathedral and city is intelligently set forth and accompanied by a descriptive survey of the building in all its detail. The illustrations are copious and well selected, and the series bids fair to become an indispensable companion to the cathedral tourist in England.'—*Times*.

'We have so frequently in these columns urged the want of cheap, well-illustrated and well-written handbooks to our cathedrals, to take the place of the out-of-date publications of local booksellers, that we are glad to hear that they have been taken in hand by Messrs. George Bell & Sons.'—*St. James's Gazette*.

# WEBSTER'S INTERNATIONAL DICTIONARY OF THE ENGLISH LANGUAGE.

**2118 Pages. 3500 Illustrations.**

## PRICES:

Cloth, 1*l.* 11*s.* 6*d.*; half calf, 2*l.* 2*s.*; half russia, 2*l.* 5*s.*; full calf, 2*l.* 8*s.*; full russia, 2*l.* 12*s.*; half morocco, with Patent Marginal Index, 2*l.* 8*s.*; full calf, with Marginal Index, 2*l.* 12*s.* Also bound in 2 vols., cloth, 1*l.* 14*s.*; half calf, 2*l.* 12*s.*; half russia, 2*l.* 18*s.*; full calf, 3*l.* 3*s.*; full russia, 3*l.* 15*s.*

The Appendices comprise a Pronouncing Gazetteer of the World, Vocabularies of Scripture, Greek, Latin, and English Proper Names, a Dictionary of the Noted Names of Fiction, a Brief History of the English Language, a Dictionary of Foreign Quotations, Words, Phrases, Proverbs, &c., a Biographical Dictionary with 10,000 names, &c., &c.

'We believe that, all things considered, this will be found to be the best existing English dictionary in one volume. We do not know of any work similar in size and price which can approach it in completeness of a vocabulary, variety of information, and general usefulness.'—*Guardian*.

'The most comprehensive and the most useful of its kind.'

*National Observer.*

'We recommend the New Webster to every man of business, every father of a family, every teacher, and almost every student—to everybody, in fact, who is likely to be posed at an unfamiliar at half-understood word or phrase.'—*St. James's Gazette*.

*Prospectuses, with Specimen Pages, on Application.*

**THE ONLY AUTHORISED AND COMPLETE EDITION.**

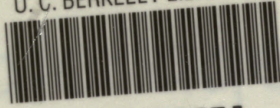
LONDON: GEORGE BELL & SONS, YORK STREET,  
COVENT GARDEN.





-778

U. C. BERKELEY LIBRARIES



C043872528

LIBRARY  
DEPARTMENT OF GEOGRAPHY  
UNIVERSITY OF CALIFORNIA  
BERKELEY, CALIFORNIA

